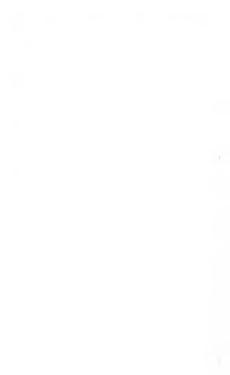
THE VICKOS THU nkoa nxone WCKas doawma









Дусская фантастическая проза эпохи романтизма



— (Дууссқая gbaнтастичесқая проза эпохи poxaнпизма

(1820—1840 гг.)



ЛЕНИНГРАД

ИЗДАТЕЛЬСТВО ЛЕНИНГРАДСКОГО УНИВЕРСИТЕТА

1990

Составленне, подготовка текста и комментарин М. Н. Виромайнен, О. Г. Дилакторской, Р. В. Иезуитовой, А. А. Карпова, Я. Л. Левкович, Н. Н. Петруниной, Н. М. Романова, М. А. Турьян, С. А. Фомичева, Н. С. Чистовой

## Вступительная статья В. М. Марковича

Общая редакция А. А. Карлова

**Рецен** зен ты: канд. филол. наук. *М. В. Отрадия* (Ленингр. ун-т), проф. *В. Г. Иванов* (Ленингр. ун-т)

Художник Л И Блинова

Русская фантастическая проза эпохи романтизма Р88 (1820—1840 гг.): Сб. произведений / Сост. и авторы комментариев Карпов А. А., Иезунтова Р. В., Турьян М. А. и др.; авт. вступ. статън Маркович В. М.— Л.: Изд-во Ленингр. ун-та, 1990.—672 с. ISBN 5-288-00497-8

Кинта является выябалее полным сборником произведений популярного в литературе 30-х годов ХIX в. жанра. Широко настратор по вызращения и постратор по объеданены с родко издажищимия соинениямия А. Бестужева-Мараниского, И. Киревеского, В. Одоевского, Е. Баратынского, А. Вельтимая и др.

Для широкого круга читателей.

P 4702010101-136 076(02)-90 152-90 ББК 84Р1-4

 В. М. Маркович, вступ, статья. 1990
 А. А. Карпов, Н. Н. Петрунина, М. А. Турьян и др., составление,

ISBN 5-288-00497-8

подготовка текста, комментарии, 1990.

## Лыхание фантазии

В середине 20-х годов XIX в. в русскую прозу вошел необычный жанр, который позднее стали называть фантастической повестью. Но вый жано быстро завоевал успех у читателей, и это послужило залогом его расцвета. В конце 20-х и на протяжении 30-х годов русские прозанки один за другим начинают писать в «фантастическом роде» Число сочинений такого рода непрерывно множится, отдельные фвитастические истории складываются в циклы, а порою в книги, во многом подобные циклам, скрепленные изнутри либо сюжетно-композипиониыми связями, либо темвтическими перекличками, либо жанвовой овнородиостью своих слагаемых. Так появляются «Лвойник, или Мон вечера в Малороссии» А. А. Погорельского-Перовского (1828), «Вечера на хуторе близ Диканьки» Н. В. Гоголя (1831—1832), «Пестрые сказки» В. Ф. Одоевского (1833), «Вечер на Хопре» М. Н. Загоскина (1834) и т. д. Проблемы фантастической словесности становятся предметом обсуждения в главных русских журналах того времени — «Мос ковском телеграфе», «Московском вестнике», «Сыне отечества», «Теле скопе», «Библиотеке для чтения». В тех же журналах публикуются многочисленные переводы иностранных романов и новелл, принадлежащих (или тяготеющих) к «фантастическому роду». Словом, интерес к фантастике оказывается чрезвычайным и вместе с тем устойчивым веяния очередной литературной моды явно сплетаются в этом случае с глубокой общественной потребностью.

Первоначально, в годы, непосредственно предшествовавшие вос станию 14 декабря, татогение к фантастике было выражением интереса к народному творчеству. Интерес этот был одним из проявлений обробы за самобитность русской культуры: ниженю в ту пору понятия енародность», снародная старина», снародный дух изчинали приобретать значение высших ценностей. Ижею нашиовальной смоюбитности наиболее энергично пропагандировала декабристская критика. Но общественосудьмузирая почаз на которой эта дакер дазываждатсь, прощественосудьмузирая почаз на которой эта дакер дазываждатсь, прощественосудьмузирая почаз на которой эта дакер дазываждатсь, прощественосудьмузирая почаз на которой эта дакер дазываждатсь, прощественосудьмузирам по почаственной воймагиненте за которой за пакер дазываждатсь, проначение за котором за поста пределений подъем, называний Отчесственной войначение за котором за пределения подъем, называний Отчесствения с казания народные — лучшие, чистейшие, вериейшие источники для нашей 
на продыме — лучшие, чистейшие, вериейшие источники для нашей 
словсцости» — писа в 1824 г поэт-декаброст В. К. Кожальбеевр

В рязу источников подлинной народности не последиее место отводилось древним инфологическим представлениям — тем самым, с которыми были генетически связаны различные формы литературной фалтестики. Славянская народная инфология становилась предчетом виннательного изучения: еще в первые десятилетия XIX в. одна за другой появлиясь кинт Г. А. Глинки, А. С. Кабедова, П. М. Строева, пытавшикся реконструировать общий строй русского мифологического мишления. Несколько позже народные поверая и связанные с инми инфологические образы начинают воздействовать на поэтику некоторых жаров романтической литературы. Наконец в русле тех же воздей-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Кюхельбекер В. К. О направлении нашей поэзии, особенио лирической, в последиее десятилетие // Мнемозииа. 1824 Ч 2 С. 42

ствий формируются совершению новые для русской литературы стихотворные и прозаические жанры Одним из них и оказывается фантастическая повесть.

Историю русской фантастической повести принято начинать харажгеристикой двух сочниений, раздевших свет в 1865 г Рем. мает о повести А. А. Погорельского «Лафертовская макоаница» и повести « «Кровь за кровь». Их повядение с полінам правом можко рассматривать «Кровь за кровь». Их повядение с полінам правом можко рассматривать как отправную точку в развіятити русских кром прозанческой фантастики Обе повести, бесспорно, могут быть признавы оригинальными, и в то же время в обеки сще очны отчетанов прослеживаются разнородные влияния, способствовавшие становлению нового жанра в русской литературе

٠. ٠

Погорельский первым осязаемо воссоздал русский мещанский быт, наполни всюю повесть подробистями повседневой жизни таких городских окраии, жанровыми сценками, пересказами местных толков и слухов — одинм словом, той особенной житейской атмосферой, которая инкогда еще не становилають предметом столь узываемого изображения

Однако в обмденно прозвическую бытовую обстановку почти сразу ме вторгается фантастика: продващима мокомых лепешем оказывается колдуныей, рядом с ней появляется кот-оборотень, следует сцена, изо-оражающия тамиственный колдомской обряд, за ней – не менее тамистенным колдуные выдейня действующих лиц. Накомец, вновь является тот же кот, превративныйся в титульорного советных разменений в действующих лиц.

Современники усматривали в повести Погорельского признаки подражания Э. Т. А. Гофману. Русский романтик и в самом деле изчинал с буквального следования гофмановским образцам. Однако пора ученичества оказалась для Погорельского короткой, и в «Лаферговской маковинце» скоюз скожанившиеся контуры гофмановской тоадиции поо-

ступают черты вполне самостоятельной манеры.

О Гофмане тут напоминают прежде всего отдельные образы и мотивы. Это уже накомми нам черный кот, способный к волшебным переволюдиениям, и страшива колауныя, забавно совместившая чародейство с объяденными профессиями рызночной торговки и платиой гадалки (читатель тех лет не мог не вспомнить при этом «Золотой горшися и колауныю Лунзу Рауерии, тоже совмещавшую с колдовскими чарами примерно такие же бытовые занятия) Еще важнее сходство соновополагалющих конструктивых принципов: у Погоро-косто, как и у Гофмана, композиционно-смысловую основу повести составляет постоянное переплетение, секръмстественного с будинчно-реальным.

В гофмановских сказках-капричино («Золотой горшок», «Крошка Laxecs, «Повельтель блох», «Принцесса Брамбилла») сопершалась своеобразная мифологизация быта: объякновенные предметы мещанского обихода выезапно обретали способность к инфическим метаморфозам, а персонажи оказывались двойниками или новыми воплощениями дейтакующих лиц тут ме рассказанного мифа. Все это прерадшало бытотакующих питут ме рассказанного мифа. Все это прерадшало бытожитейских ситуаций автор-фантакт открывал вселенскую борьбу добра и мал. понятую а зауке «новой мифология» романтиков.

Погорельский тоже вводит бытовую историю в коитекст грандиозной борьбы сверхъестественных вселенских сил, но эта борьба не составляет у него глубиниую основу бытовых отношений и происшествий. У Погорельского ирреальные силы вторгаются в житейскую повседневность откудьто-по извие, как нечто ей постороннее и, в обшем, адже чуждою дело лишь в том, что бытовой мир способен временно подчиниться чуждой власти потусторомнего начала. Столь существенное ской иден: обнаруживается возможность иного, чем у Гофмана, отношения к инфолтическому коейсенскому конфанкту.

«Каприччнозная» фантастика позволяла Гофману осветить буржуазную цивилизацию светом вечности: таким образом приобреталось право подвергнуть современность беспощадному и непререкаемому суду. Не менее существенной была возможность другая: инчем не скованная игра мифологических, сказочных и кариавальных стихий давала возможность осязаемо воплотить романтический идеал. Однако и этим не исчерпывался у Гофмана смысл изображаемого. Илеал осуществлялся всегла в какой-то мере для того, чтобы подвергнуть его пронической проверке. Торжествующие силы мифа, сказки, кариавальной утопни оказывались под сомненисм, едва лишь мечта оборачивалась реальностью. Осуществленный ндеал либо представал иллюзией нанвного детского сознання («Шелкунчик»), либо обнаруживал подозрительное сходство с филистерской идиллией («Крошка Цахес», «Повелитель блох»). В этом по-своему давала о себе знать природа позднеромантического гротеска, в конце концов всегда так или ниаче уничтожавшего или размывавшего границу между идеальным и реальным, прекрасным и безобразным, добрым и злым. Гофмановский гротеск сохранял н даже использовай ошущение вбсолютной противоположности этих начал, но четкое разграничение их становилось невозможным, В гофмановском мире все было двойственно, все осложиялось возможностью сомнения или насмешки.

Художественняя цель Погорельского неизмеримо проще и скромнес, фантастика и выосит в его повесть ин стяких засас, ин атмосферу кариварьныей игры, в которых потерялись бы четкие границы между эстетическими и нравственными противоположноствим. Ясно разанчают са грешное и праводное, несомнении торжество добра и крушение са грешное и праводное, несомнении торжество добра и крушение чанию финала. Если и есть засес оттенны чомора, то поичесту а забе не снижающую иронию, не насмешку, а простодушную и добрую весолость.

Финал, в котором страшиме симы эла посрамлены, а к достобному этого человеку разом прикулат счастье и благополучие, напоминает концовки народаных водписбных сказок. Заметны эдесь (сособенно в изоражения «нечистой симы») и некоторые приемы, солобтеление быличкам — суеверным устным рассказам о встречах со сверхъестественным существами. Однако в конкретном наполнении традиционной схемы чувствуется присутствие нной кудожественной стилии, более блызом читатель, воспитанному на литературных образцах. В финале «Гафертовской макковлицы» зало не просто побеждено: опо вдруг исчения образовать на канаждение за исто. Возникающее дасеь силущение любого сът наст канаждение за пот Возникающее дасеь силущение любого сът на канаждение за пот въз въз пред за пред на пред за пред на пред н

Очевидное сходство повести и баллады — своеобразный знак органической связи нового жанра с очень важной для его становления отечественной традицией. Значение этой традиции трудно преувеличить. Именно баллады Жуковского открыли русскому читателю смысл и обаяние романтической фантастики, впервые приобщили его к поэтической атмосфере «тайн и ужасов»2. Именно Жуковский первым заставил русскую публику действительно пережить те эстетические потрясения, которые, по законам балладного жанра, были призваны высвободить читательское сознание из плена обыденной жизин и рассудочной логики. Наконец, баллядная поэтика Жуковского поиблизила сознание просвещенного читателя к миру фольклорного мышления, к наивному народному взгляду на мир. И то, и другое, и третье оказалось для Погорельского существенным и необходимым. Конечно, оттал кивание от наиболее резких особенностей «гофманизма» коренилось в самой природе дарования, в самой психологии молодого русского писателя<sup>3</sup>. Но, по-видимому, он нуждался в поддержке ввторитетной художественной традиции, открывшей источник совсем нной поэзни чудесного — далекой от мятежного скепсиса, иронии, эстетических дис сонансов, от примеси бурлеска и буффонады. Необходимую поддержку, видимо, принесла ему именно балладная традиция Жуковского.

В центре балладного мира Жуковского - человек, или, вернее, его душа. Фантастические балладные сюжеты обнаруживают двойственность заключенных в ней возможностей, борьбу в ней и за нее могу шественных налличных сил. В этом Жуковский близок к поэтическому миру Гофмана. Но автор «Светланы» далек от немецкого помантика в другом: его балладная «вселенная» предстает как мир, в основании своем непоколебимо справедливый. Добро здесь вознаграждается духовным совершенством, бессмертнем чувства, высшим блаженством «счастья-пробуждення». Паденне, зло наказываются беспошадно и неотвратнмо. В конечном же счете все здесь зависит от самого человекв, от его выбора, от его незавнсимости и нравственной стойкости, от его верности добру, человечности, высокой мечте, закону предков. И конечно — от чистоты и силы его чувств.

Основу балладной концепции мира составляет у Жуковского ясная простота этических принципов, родственная сказочным художественным внушениям или патриархальному правственному колексу народа. Вырисовывается идеал кроткой, но непреклонной праведности, которая одинаково исключает бунт и приспособление к обстоятельствам, борьбу за свое счастье и любые уступки злу. Этот идеал противопоставлен «жестокому веку» современности, сумятице и хаосу жизненных противоречий. И что не менее важно - в чудесном мире баллады этому ндеалу обеспечено торжество. Отсюда ясность и четкость, преобладающие в различении добра и зла, однозначность оценок, возвышенная прямолинейность в трактовке основных законов бытня.

Эту возвышенную прямолинейность как раз и наследует Погорельский. Она и вносит важнейшую поправку в художественную цель смешения реального с чудесным: исчезает возможность поставить под сомнение воплощенные в повести ценности идеального порядка. Но это не означает простого повторения традиций предшественника

Контуры сюжетных ситуаций «Лафертовской маковинцы», в общем.

сходны с очертаннями типичного балдадного конфликта. В центре повествовання — девушка; напоминающая героннь «русских» баллад

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> «Не знаю, испортил ли он наш вкус,— вспоминал о влиянии баллад Жуковского известный писатель мемуарист Ф. Ф. Вигель,по крайней мере, создал нам новые ощущения, новые наслаждения» (Вигель Ф. Ф. Воспоминания. М., 1964. Ч. III. С. 136).

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> См. об этом: Игнатов С. А. Погорельский и Э. Гофман // Русский филологический вестник. 1914. Т 22, № 3-4. С. 278.

Жуковского. Перед читателем — юное существо, чистое, кроткос, любящее и послушное, но доступное слабости и заблуждениям. За душу девушки ведут борьбу силы добра и зла. Однако по мере того как рвзвертывается эта борьба, становится ясно, что законы прозы частнч-

но преображают баллвдную концепцию мира.

Сверхъестественные силы зла у Погорельского уже не так могущественны, квк в «страшных» балладах Жуковского. Зло бессильно перед традиционной набожностью и чистой совестью («нечисть» даже не пытается искушить честного Онуфрича). В то же время законы фантастического мирв Погорельского намного синсходительнее к человеку, чем законы балладной «вселенной» Жуковского, Героння Погорельского не раз делает уступки злу (участвует в колдовском обряде, мечтает о неправедном богатстве, пытается подванть в своей душе чистую дюбовь к суженому). В балдвавх Жуковского такие уступки скорее всего отдали бы геронню во власть злв и навлекли бы на нее беспощадное возмездне. Но в повести Погорельского все устрвивается вполне благополучно: достаточно иравственному чувству в какой то момент возобладать в душе Маши — н все ее грехи прощены. а добродетель вознаграждвется по всем меркам сразу. Воцарившаяся гармония ничем не омрачена. Даже алчиая Ивановна, готовая загубить душу ради ведьминых денег, и та не уничтожена, не посрамлена, в, нвпротив, ублаготворена, утешена и включена в общую гармонию счастливого конца.

У Погорельского над всем царит мягкая благожелательность автодо Балладная мировя гармония как бы сосмобидается от напряженности романтического максималима и низводится с предельных ключая отобранный бытовой матернал в круг условностей особото родь, заставляя читателя пробит путем перемленных, трогательных н веселых, художественно оправдивает надилический ягот и припирает с ини читательскую выяскательность. Наполинацию- бобышими чудесамин баллады (вспомини «Светлану» Жумовского: «В ней большим чудеса, и / Очень мало складу»), падклагический мир, не разрушаясь,

вмещает в себя масштвбное драматнческое содержание.

Пронизанная разнородными стихнями фантастики, идиллия участвует в «романтизации» (выражение немецкого поэта-романтика Новалиса) бытовой повседневности. В нтоге последняя становится эстетически и философски значительной. «...Обыденному я придаю высокий смысл. повседневное и прозанческое облекаю в таниственную оболочку, нзвестному и понятному придаю заманчивость неясности, конечному смысл бесконечного. Это н есть романтизация», - писал Новалис4. Такая «операция» (как называл ее тот же Новалис) может воплощать в себе пафос романтического субъективизма, доквзывая «способность человеческого духа подняться над обыденным... восприятием мира» 5. Вместе с тем подобный подход, в сущности, недалек от того, который вскоре начнет утверждать «большая» реалистическая дитература. Есть основаине считать, что Погорельский предвосхищает открытие всеобщего и вечного содержания в будничной жизни обыкновенных людей. Иными словами, то самое открытие, которое несколько лет спустя состоится в «Повестях Белкина».

<sup>5</sup> Дмнтрнев А. С. Проблемы ненского романтизма. С. 87

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Novalis Schriften / Hrsg. von J. Minor. Jena, Bd. 3. S. 45— 46 (рус. пер. цит. по кн.: Дм нтрнев А. С. Проблемы ненского романтизма. М., 1975. С. 87).

На скрещении тех же традиций складывается и ранняя фантастическая повесть А. А. Бестужева Только в повести «Кровь за кровь» кажлая из этих тралиций и самый способ их сочетания существенно

трансформированы.

Бытописание, узнаваемо воссоздающее самую плоть житейской повседневности приобретает элесь черты историзма по типу близкого к эстетике Вальтера Скотта. Притязание на историческую достоверность сразу же выражается ссылкой на «ливонские хроники», откуда, по заверению «издателя», извлечены «иравы и случай сей повести» Лекларация полкреплена характером бытописания, умением создать колорит эпохи, объективностью и трезвостью взгляда на вещи. Беспошадная авторская трезвость находит прямое выражение в характеристике Бруно фон Эйзена, звероподобного насильника, самодура, убийим и изувера. Зверополобие Бруно тем стращнее, что рисуется оно без обычных помантических эффектов в духе «эстетики безобразного». Характер Бруно - плоть от плоти его среды, концентрированное выражение ее нравов и предрассудков. Поэтому перел читателем -- не гротескный злолей, а человек, в определенном смысле, вполне обык-

Наряду с установкой на историческую достоверность (и в несомненной связи с ней) получает особую важность фольклорный колорит повествования. Повествование ведется не автором, в как бы от лица рассказчика, «известного охотника до исторических былей и старинных небылиц». Последний узнает историю замка Эйзен от местного пастора, но и пастор не сочниятель этой истории, а лишь хранитель предания. Таким образом, рассказанная исторня рекомендуется читателям именно как преданне, переходящее из уст в уста. Происхождение исторни оправлывает «сказовый» характер повествовання, а вслед за тем орнентация на наполную точку зрення начинает определять и сюжетные мотивировки. Фольклорные афористические формулы («в чужих руках синица лучше фазана», «с сединой в бороду — бес в ребро», «женские слезы - поса») все чаще объясняют сюжетные перехолы и, следовательно, организуют восприятие происходящего. Мало-помалу читатель вовлекается в сферу фольклорного сознания, оказываясь перед лицом его особых законов

И тогла в сюжет повести вполне непринужленно (в целом даже несколько легче, чем v Погорельского) входит фантастическое начало, Поначалу очень отчетливы ассоцнации, напоминающие о фантастике Гофмана (именно такие ассопнации вызывают галалка коллунья, ее черный кот, колловские обряды). Затем, когда предсказания колдунын нсполняются, возникают мотивы, ассоциативно перекликающиеся с балладными сюжетами Жуковского. В рассказе о возвращении Бруно из похода, о подсмотренной им сцене свидания его жены с возлюбленным. о гибели барона и возмездни, постигшем его убийц, своеобразно трансформированы некоторые ситуации «Замка Смальгольм» и баллады о «Старушке». Сначала — роковой «треугольник», разрешаемый убийством, дикое столкновение страсти, ревности и жажды мшения, одинаково безудержных и катастрофичных. Затем — атмосфера невыносимого ужаса, сгустившаяся в церкви, стены которой не могут защитить грешника, появление всалника, воспринимаемого квк воплошение потусторонних сил зла, чувство неотвратимо надвигающейся катастрофы и гдето в последней глубине - ощущение «тайны мира и души, чувство беспредельности скрытых... стихий, борющихся в жизин человеческой и во всем мироздании» Все это порой до деталей сходно с образным колоритом «средневековой» балладной тематики Жуковского.

Правда, балладные чудеса оказываются у Бестужева миимыми: убийцам барона Бруно мстит не мертвец, явившийся с того света, а живой брат убитого, который «похож на него волос в волос, голос в голос». Но остаток вторгнувшихся в сюжет иррациональных смыслов все же сохраняется: ведь все, что случнлось, означает осуществленне чародейского предсказання колдунын. Поэтому сохраняется и балладная втмосфера, созданная осязаемой реальностью вещего пророчества и рокового возмезлия. Все способствует тому, что на материал исторической хроннки проецируется бвлладиая концепция мира с коллизиями вселенской борьбы добра и зла, с идеей непреложной связи между движеинями луши и сульбой человека, с принципом торжествующей везде и во всем справедливости. По меркам этой высшей справедливости заслуженной оказывается не только гибель Бруно, но и гибель Регинальда и даже гибель как будто бы мало в чем повинной Луизы. Лействуют именно балладные мерки, проинкнутые лухом романтического максимализма, беспошадно суровые не только по отношению к преступлению, но и по отношению к человеческой слабости. Как и в балладном мире Жуковского, от справедливого возмездия не ускользает инкто: оно постигает и брата Бруно Эйзена, и все ливоиское рыпарство, заклеймившее себя деспотизмом, изуверством, жестокими насилиями (рассказ о разрушении замка Эйзен в концовке повести не лишен оттенков символического обобщения). Балладная концепция проецируется здесь уже не только на быт, но и на гражданскую историю. Ее постулаты начинают звучать как определение судеб целых сословий, обществ и государств.

Итак, в пору своего зарождения русская фантастическая повесть приинмает формы, многим обязанные «младенческой» (как тогда считалось) мечтательности фольклорного сознания. Рядом с патриархальной идиллией развертываются патриархальивя утопия, и обе подгетовлены, мотнвированы, освящены балладной традицией, а через нее — связью баллады с ивродно-поэтический миросозерцанием. Просвещенный автор слегка отграничнвает себя от этой патриархальной гармонин юмористическими интонациями повествования, но при всем том с явным удовольствнем отдается ее скорректированной таким образом духовной власти. И вот очевидный результат - мечтательный оптимизм ранних фантастических повестей вносит важные оттенки в общий напряженно-приподнятый тон преддекабрьской русской литературы. Соприкосновение с простодушной народной верой в чудо по-своему укрепляет характериые для эпохи надежды на торжество добра: нх пафос прнобретает особенную непосредственность и цельность, позволяющую им устоять перед натиском уже назревающих сомнений и разочарований.

٠.

После 1825 г. исторнческие перемены усиливают интерес к фаитастике до небывалой остроты. Происходит это вполие закономерно. Поражение декабристов повывило не только на политическую обстановку в стране. Изменилась и дуковная атмосфера русской жиззи. Торжество режиции ишпло сетественное дополнение в торжестве пошлости: на

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Гуковский Г А. Пушкии и русские романтики. М., 1965. С. 73.

протяжения первого последекабрьского десятклетия честный, мыслящый чезопек видел вокруг себя себеофронемиру в безгласную массу инвости, раболенства, жесткости и званст, умакеяющую и поглощающую всег В таких условиях неизбежим усимвалась жажда чудесного человеческое сознание порывалось за пределы уньлой реальности сбезорческое сознание порывалось за пределы уньлой реальности сбезорненная, в мир де законы жесткого всека и приктиськой рассудок се его удручающей логикой приспособления и расчете как бы теркли свою власть. Зассь они уступлали место другой логике — по притягательной станов доста законы жесткого всека причивания уже просто потому, что она догужа, не саздениям».

Сэтим порывом причудливо переплетались темлении сосем много рода Неудачу русских революциенеров, разонаровывающие итоги бур-жуазной революции в Европе, открытие непредвиденных и тогда еще совершению пеновятных противоречий общественного развития рождали ощущение зависимости человеческих судеб и всей мировой истории от каки-то неведомых размум танистенных законов и сил. Такое ощущение вызывало, впрочем, не один лишь ужас. Ощущение нрациональности ниропоража нередко подостревало этигульзам (который токе едь плохо ладил с правилами рассудочного мышления), появлялась плохо ладил с правилами рассудочного мышления), появлялась плательнам среда для платики, тогических и правилами рассудочного мышления, появлялась об будущем золотом веже и землюм рые. Ужас и надежда детко съптативности събержения представления от представител образонател, събобощи, от поставления представител от от мер и человеке. Стремление то тоже выраждамось в эткогения к фантастике. «"Самие вервые представления о действительности по необходимости.

Фантастические повести последежабрьской эпохи обнаруживают некоторые устойные общие черты. Прежае всего тот насищенность конкретным социальным содержанием. Черта, обозначавшаяся еще в пору зарождения жанра, обрегает облацию, чем прежде, засотренность: фантастика второй половины 20-х и 30-х годов, как правило, окращена в тона социального для правственного обличения современность

Закрепляются несколько главных направлений критки современкого обществь. Первое из ник — обличение ссетат»; фантагический сюжет в повестях В. П. Титова, Н. А. Мельунова, К. С. Аксакова, В. Ф. Одевского, А. К. Толстого оказывается способом разоблачения пороков этой среды. Атмосфера суеты, лицемерия, злобы, обмана, ковартела и предательства, царившая в поведеляемой жизни счетат», сизыкала картина стращного по сута своей призрачного мира, которая ногда (прежд всего у Одоевского) перерастала в более широкий образ мишурной псеваоцивымающин, искажающей естественную природу человежа, сестественные стики национального бытия.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Герцен А. И. Собр. соч.: В 30 т. М., 1956. Т. 7 С. 10.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Лении В. И. Поли, собр. соч. Т 29. С. 441

Герой сказик сприйский царь Нурредии отвертал как воплощение бессмысленной сустности и лжи официально утверждаемые ценности победы, славу, величие и могущество власти. Это могло быть воспринято как отрицание культа завоеваний, как полемика с идеё имперской мони. служищей главным оправланием инколаевского режима.

Сатира и фантастика переплетались в обличении правящей борьратин. От метях сатирических зарисовых чиновичецых и правов до гранционных гротесных картин, воссоздающих систему законов борьратического гроп, облажающих противоестетеленность его сисова ий,—таков диапазоп русской фантастической прозы тех лет. Ока и образоваться праводу праводу праводу праводу праводу праводу праводу и образоваться праводу праводу

Еще одини устойчивый мотивом оказывается в последежабрьской рантастике обличение власти денет — этого пового социального зла, входившего в русскую жизиь. Недаром герой повести Мельтунова «Кто ем из в торемент послаща демонических сла в приемной банка, исдаром контакты и сделят между демонскими силами и людыми так или иншаче связалы в русских баратастических повестях с темой неправедного богатства, стижательства, наживы. Недаром тема денег часто состастует дажесь с темой престумения; денати предстают опасной Самая его возможность оказывается под угрозой — столь катастрофичей педелатическом разовательного оказывается под угрозой — столь катастрофичей педелатическом разовательного столь катастрофичей педелатическом разовательного столь катастрофичей педелатичного разовательного столь катастрофичей педелатическом разовательного столь катастрофиче педелатическом разовательного столького столького

Но, отмечая все эти проявления конкретной социальной сатиры, не следует упускать из виду их важную общую особенность. Сопнальная конкретность и социальная заостренность изображения действительности, как правило, нераздельно связаны в русских фантастических повестях последекабрьской эпохи с представлением о сверхъестественном. Почти в каждой из них за пределами окружающей человека действительности предполагается мир иной, недоступный человеческому восприятию, не постигаемый разумом, не подвластный естественным законам бытия. Образ этого «потустороннего» мира возникает, как мы убедились, в первых же фантастических повестях русских авторов, Поздиее это становится устойчивой приметой жанра. Закрепляется и закон, в силу которого «потусторонний» мир не обособлен в повестях от мира реального. Фантастические сюжеты вновь и вновь демонстрируют их взаимопроникновенне: сверхъестественные силы то и дело вторгаются («лействительно» или минмо) в человеческую жизнь люди. в свою очебель, пытаются при помощи магии, чаролейства, колловства проникнуть в мир иной, приобщиться к его возможностям.

Так осуществляется главный принцип романтического миропонимания — двоемирие. Концепция двоемирия была необходимой частью и фундаментальной основой искусства романтиков, в ней выразывись скомылось многое на того, о чем уже было сказано выше — глубокая скомылось многое на того, о чем уже было сказано выше — глубокая неудовжетворемность настоящим, мечта о мирах низы, стремение неузнавлено преобразить существующий мир. И все это находило опорув романтическом мульте воображения. За воображением было приманои право на неограниченную своболу вымысла, а свобаза вымысла означала поваю пъесставлять воображеное зействительно сущим.

Фантастическим представлениям о сверхъестественном суждено было сыграть выдающуюся роль в развитии русской литературы. Фантастика такого рода подтачивала догмы просветительского рационализма и много способствовала их преодолению. До 1825 г. рационализма и много способствовала их преодолению. До 1825 г. рационалистические даден и примципы просвещения доминировали в русской

общественной мысли, науке и литературе но теперь пол влиянием уроков истории, они стали вызывать всевозрастающие сомнения. Развенвались не только просветительские иллюзии о господстве разума **КАЛ** ЖИЗНЬЮ О ВОЗМОЖНОСТИ ПОЛУЧНИТЬ ЛВИЖЕНИЕ ИСТОРИИ РАЦИОНАЛЬНО сконструированным теоретическим идеалам. Пол сомнением оказалась вся картина мира, которую строила философия просветителей. Разработаниая этой философией концепция детерминизма начинает представляться слишком прямолинейной и механистической, не охватываюшей всей таинственной сложности «спепления причин и следствий в природе и историн»<sup>9</sup>. Все чаще сказывалась и неудовлетворенность рационалистическими принципами просветительского психологизма, оставившего за граннцами своего винмания всю сферу иррационального н полсознательного. В этой ситуации обращение к поэтическим представлениям о сверхъестественном означало прежде всего попытку вырваться за пределы ограничений, налагаемых рационалистическими схемами - философскими, социальными, психологическими и эстетическими. Искусство сразу же оказывалось за чертой узаконенных представлений и обретало свободу для поисков не предусмотренной ими истины. Высокая ценность такой возможности, особенно важной в кризисные и переломные эпохи, во многом объясняет столь быстрое распространение жажды чулесного после 1825 г.

Представление о сверхъестественном теперь все чаще облекается в формы, подсказанные мифологией. Русская фантастическая проза наполняется мифологическими персонажами — сильфилами, саламанарами, упырями, оборотнями, русалками, воляными, лешими, ломовыми, кикиморами, ожившими мертвецами, призраками, ведьмами, колдунами н прочей «нечистью». Эти загадочные фантастические существа, обрисованные сатирически или опоэтизированные, приближены здесь многими своими качествами к человеческому миру. Они могут любить, мстить, ненавидеть, страдать, у них есть желания, они бессмертны, но не всесильны. Представление о них поэтому не отделяется с безусловной четкостью от представления о природе человека. Появляется возможность увидеть ее по-новому, в неожиданном ракурсе. Важнейшимн источниками подобных образов и представлений по-прежнему были народные верования и народная поэзия. Но теперь фантазию русских прозанков питали также учения Парацельса. Беме и других мистиков XVI-XIX вв. И. наконец, гораздо интенсивнее, чем в преддекабрьские голы, сказывалось влияние общеевропейской романтической литературы.

Отношение подобных образов и представлений к реальности варыруется в руссом фантастической прозе по-размому. Но все это многообразие вариантов укладывается в рамки некоторых общих законов, по существу словему одинаково длагик и от мистицизма и от навиното ствитольной веры в реальность сверхъестественного. Напротив, она вырастает на почие, подготовленной утасанием такой веры. Сверхъестественное (так же, как и его проинклювение в инр съдешией» человеческой жизни) предстает в повсетих русских романилок иха эстетический феномен, как собственно зудожественная реальность. Но в русобразы, вологившие представления о сверхъестественном выступают

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Жирмунский В. М., Сигал Н. А. Уистоков европейского романтизма // Уолпол. Казот. Бекфорд. Фантастические повести. Л. 1967. С. 265.

как чистая условность, используемая ради залегорического или сатирического иносказания. Несравленно чаще подобные образы предполагают иное восприятие. Чаще всего они создают худомественную этмосферу, которой читатель хого бы на время должен отдаться, приобциванись к ней эмоционально. Далее отношения образа с читательслим сознавлене могут быть различными, но галой момент воблодим. социальное часта в предоставленной предоставления образа с читательслим сознавлене могут быть различными, но галой момент воблодим. оцицение чуда в реагировать на это ощущение удивлением, ужасом или восторгом.

Впрочем, и многообразие форм, в которые все это облекалось, тоже имело немаловажное значение. Очень скоро выделилось несколько главных типов фантастического повествования, за каждым из которых закрепилась особая функция.

. .

Начием с той разновидности жанра, которая менее всех была загронута выпинем романтического мифологимы се описание послужит контрастным фоном для характеристики всех остальных разновидмистей. Речь идет о повестованиях, продолжавших тразивини утопической литературы. Это быля тразиния давние и прочиме: фантастных 
прамония и састальной жизня людей. Этопин рисовави нечто нередывное 
как существующее, поэтому усилия воображения и специфическая техника фантастнеского во все эпоки ноказывание из непредымое 
слагаемыми. Сформировались устойчивые структуры утопических расскаслагаемыми. Сформировались устойчивые структуры утопических рассказов, и кажажа из ник в той плян няюй форме выражала тапавые побуждения, данжущие утопистани,— глубокое недовольство сущетом, 
по крайней 
месе, учивать за его месте персовскай видо.

Впрочем, иногда рядом с предвосхищенями желанной гармоним возниками образы прямо противоположного совбетав, напоменнающе, скорек, кошмары. Их создавали негативные утопия, которые, вероятью, отчене называть антнутопнями. В некоторых случаях эти антнутопни заключами в себе «сатирическое пародирование положительной утопны, примическое се преворачиваеми каризатку». В подобных случаях порымов. Но нередки были и такие случая, когда антнутопни содержами порымов. Но нередки были и такие случая, когда антнутопни содержами посредные предпублекцения о муачим, заик датастрофических преспек-

тивах будущего.

В России литературива утолия утвердалась и приобреда полужерность в XVIII в., в пору расцевта русского просентиельства. Новый подъем утолизма был связав уже с движением декабристов. Чистых утолий в этя эпоми появляють емяного («Пручиествие в эсимо Офряскую» М. А. Шербатова, «Европейское письма» В. К. Кожельбежо, «Слі» А. Д. Ульбашева), одавко утолические фрагмент и мотивы утолических повествований вспользовалась умельни поставщиками инстивен за отстроя возденовы» Н. П. Бурскимова и произ.).

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Шестаков В. П. Эволюция русской литературной утопии // Русская литературная утопия / Общ. ред. В. П. Шестакова. М., 1986. С. 25.

За поражением декабристов последовала пауза в развитии утопического малара. Система прасставлений, содававшая образы грялушей слободы и социальной справелянности (наиболее аррим их воплоциением была повесть А. Д. Умабицева «Сон», претерпевает кризиси и изуждается в замене, отвечающей дкух новых времен. Вскоре такая заметные сочинения утогического жазра, теперь уже приближенные к фолмам принципладим снеждом страста править подватожного вссым в морять страста предоставления предоставления предоста предоста предоста к фолмам принципладим снеждом страста предоста пред

Именно в это кризисное время вышла в свет одна из самых ярких русских антиутопий XIX в. Это была повесть В. Ф. Одоевского «Город без имени» (1839). Одоевский по-своему трансформировал издревле свойственную утолиям поэтику фантастических «вилений». В его повести звучит рассказ о неведомой стране, который можно восприять как фантазню безумца. А вместе с темой безумия в повесть входит н чисто помантическая двойственная ее трактовка. Безумие предстает болезнью, патологией и одновременно - высшим состоянием духа. открывающим путь к прозренням и пророчествам. Это позволяет придать рассказу «черного человека» черты «древией обличительной про-поведи» (С. А. Гомчаров) в духе пророческих речей Иожина Богослова. Исайн. Ланинда. Рассказ приобретает эсхатологический колорит и смысл. созвучный традиционным изображениям «конца света». Но все эти свойствв повести Одоевского служат вполие рациональной цели ее автора: история Бентамин (так называется невеломая страна) доджна предупрелить об опасных социальных тенленциях, развитие которых способио привести человечество к катастрофе.

Действует весьма характерный (как мы убедимся) для той эпохи приек: галлопивация или бредолове вымысла героя дают автоту возможность осуществить что-то вроде мысленного эксперимента, необходить мого для проверки смуцавощей автора наде. В с городе без имения проверке подвергнутя вабирающая тогда популярность философия сутилатарыма», соформулированыя автляйским правоведом и моралистом Иеремией Бентамо. Теория Бентама выглядит вполне разумной и сетсенной (спольза есть существенный двягатель всех дебствий чело-ственной двягатель всех дебствий чело-века1...). Но фантастический сюжет поэволяет проверить эту идею кам замом, осуществия сеть сабсольтой последовательности.

Рассказ «черного человека» переносит читателей в государство Бентамию, гле илея пользы стала всеопреледяющим жизиенным прииципом. Во имя пользы отвергиуты «шаткие основания так называемой совести», ндее пользы подчинены нвука, искусство и религия бентамитов. Сюжет обеспечивает максимальную чистоту экспериментв. Новое государство создается на необитаемом острове, его основатели - содружество единомышленников-энтузнастов. Все они поглощены неустанной деятельностью: «Один трудился над машиной, другой взрывал новую землю, третий пускал в рост деньги». Но каковы результаты ничем не осложияемой реализвции твкой, казалось бы, неоспоримо положительной идеи? Сначала успех следует за успехом, Бентамия процветвет. Однако со временем ндея пельзы неотвратимо приводит бентамитов к эксплуатации соседних народов. Эксплуатация переходит в вооруженную агрессию, новое государство превращается в колониальную державу. А затем последовательное соблюдение принципа пользы столь же неотвратимо приводит к виутрениим конфликтам. Интересы разных групп и отдельных лиц все чаще сталкиваются, растет социальное нерввенство, торжествуют законы бескомпромиссного эгоизма. Их торжество оборачивается хозяйственной разрухой; растущая нужда, нехватка самого необходимого ожесточают людей. Начинаются распри, переходящие в гражданские войны. Диктатура купцов («банкирский феодализм») сменяется властью «низших» классов (ремесленников, землепашцев). Но после каждой перемены положение страны лишь ухудшается, ее экономикв и вся общественная жизнь становятся все более примитивными, а страдания ее населения умножаются. Экономический и социальный упадок общества сопровождается духовной деградацией человека: все его силы уменьшаются и дряхлеют; атрофируются — за ненадобностью — важнейшие человеческие качества. В довершение всех бед на человека восстает окружвющвя его природв, стихийные катаклизмы уничтожнот остятки бентвиской цивилизации. Все заканчивается полным одичанием и бесследной гибелью некогда преуспевавшего народа.

Давно и по праву принято считать, что моделью государства бентамитов для Одоевского послужилв Америка. Но правомерио и другое суждение: «Социальный вдоес этой утопии (точнее, витнутопии.-В. М.) шире»11. Одоевский, несомненно, имеет в виду эвпадную цивилизацию в целом. Хотя объективный смысл его предостережения может быть адресован всякому обществу, которое попытается заменить духовные ценности единовластием принципа пользы, западное происхождение утилитаризма и связанных с ним будущих опасностей, по-видимому, представляется Одоевскому глубоко закономерным. Косвенно это подтверждается контрастным соседством положительной утопни того же авторв, предметом которой является будущее России. Посвященное ей

сочинение носит название «4338-й год».

Эта утопическая повесть (1840) изображает Россию сорок четвертого века. Иными словами, и в этом случае мысленный эксперимент предполагает срок, охватывающий многие столетия. Но результат фантастического предположения здесь явно (и знаменательно!) иной. Если жителей Бентамии их многовековой путь привел к первобытному состоянию, в леса, «где ловля зверей представляла им возможность синскать себе пропитвине», то идеальная Россия будущего, напротив, полна технических чудес. Прогресс техники дает человеку небывалое богатство, небывалый комфорт и небывалую власть над природой.

Впрочем, изменяется не только материальное бытие людей. Техника способствует и усовершенствованию их душевной жизии. Одоевский, в частности, верит, что использование магнетизма может изгнать из русского общества всякое лицемерие и притворство и что эта перемена самым благотворным образом повлияет на дружеские, любовные и се-

мейные отношения людей будущего.

Гранднозные достижения технического прогресса не связаны в утопин Одоевского с радикальными общественными переменами. Социальный строй России будущего обрисован здесь несколько неясно. Однако вполне очевидно, что перед нами монархия, что в ней сохрвияются привилегированные сословия и бюрократическая структура управления. Новизна заключается в соединении принципов бюрократии и технократни или, вернее, артократни (от словв «арт» - искусство). Правящую элиту составляют ученые и поэты, наделенные соответствующими чиновничьими рангами и связанные отношениями служебной субординации. Сам парствующий государь «принадлежит к числу первых поэтов». И неудивительно: поэты и философы занимают в общественной нерархии будущего самые верхине ступени. Видимо, не случайно входит в изображение идеальной государственности намек на

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Шестаков В. П. Эволюция русской литературной утопии. C. 22.

возможность сохранения и развития тралиций патриархального общежития. Первое место в правительстве отведено «министру примиреиий», а главными фигурами в администрации являются подчиненные ему «мирные судьи». Их общая задача — предупреждать или преодолевать все несогласия, распри, тяжбы, склоняя спорящих к миро-любивому их разрешению. Этот принцип применяется и к взаимоотношениям правительственных учреждений, и к семейной жизни, и к ученым или литературным спорам.

Основой грядущего обновления и расцвета России Одоевскому представляется развитие просвещения, успехи науки (самым важным из них оказывается объединение всех разобщенных прежде дисциплин в недоступную людям XIX в. систему целостного знаиня) В утопни отчетливо проходит мысль о том, что именио и только просвещение способио обеспечить подлиниый прогресс и подлиниую гармоничность человеческой жизни. Не менее отчетлива мысль о том, что именио России суждено в будущем стать всемириым центром просвещения и прогресса.

Мысль эта оттеняется контекстом: Россия сорок четвертого века процветает на фоне катастрофического упадка Запада. От великой некогда культуры «дейчеров» (т. е. немцев) сохраняется лишь несколько отрывков из сочинений почти никому уже неизвестного поэта Гете. Одичавшие американцы продают свои города с публичного торга, а когда иссякает и этот источник дохода, пытаются грабить соседине страны, Способность к развитию сохранил только Китай. Но эта страна в орбите культурных влияний России и во всем следует за ней, ориен-

тируясь на ее достижения и ее опыт.

Почему же именно Россия станет во главе мировой цивилизации? Возможность объяснения обозначена лишь намеками, однако намеки зти достаточно прозрачны. Вымышленный рассказчик повести «4338-й год» представлен читателям как китайский студент Ипполит Цунгиев. путешествующий по России. Цунгиев как бы невзначай упоминает о том, что за несколько столетий перед тем великий император «пробудил иаконец Китай от его векового усыпления» и «ввел нас в общее семей-ство образованных народов». Далее следуют резкие выпады против закоснелости, «в которой наши поэты еще и теперь иаходят что-то поэтическое», а чуть позже -- рассуждения о том, что китайцы -- «народ молодой» и что иужно лишь преодолеть отставание «от наших знаменитых соседей». Параллель, напоминающая о преобразованиях Петра и их значении для русской истории, совершенио очевидна.

С этим напоминанием как раз и соотнесена мысль о предстоящей деградации Запада и его культуры. Подспудная связь двух идей Одоевского, несомненно, была понятна его читателям, свидетелям или участникам историко-философских споров, разгоравшихся в 30-40-е годы. Многое проясияет, к примеру, эпилог книги Одоевского «Русские ночи» (1844), в которую входит как ее составиая часть «Город без имени». От лица героев книги, молодых русских идеалистов, Одоевский говорит о великой общечеловеческой миссии, которую предстоит выполнить России. Время «скоро обгонит старую, одряхлевшую Европу - и, может быть, покроет ее теми же слоями иедвижного пепла, которыми покрыты огромные здания народов древней Америки — пародов без имени»12. Кризис неизбежен: на Западе, в охватившем его «материальном опьянении», должны погибнуть наука и искусство —

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Одоевский В. Ф. Русские иочи. Л., 1975. С. 147

в этн сферы «перенеслись не стихни души, а стихия тела». Звиятый «вещественными условиями вещественной жизии», Запад неуклонно теряет и религиозное чувство. Россия, напротив, несет в себе залоги грядущего развитня, потому что в русской жизни с ее неистребимыми патриархальными началами еще не ослаблено действие стихий, «почти потерявшихся между другими народами». Это «чувство любви и едииства, укрепленное вековою больбою с враждебными силами», «чувство благоговения н веры, освятившее вековые страдания»<sup>13</sup> Нужно лишь соединить эти живительные чувства с мощью знання и упорядоченной деятельности. Это и сделал в свое время Петр Великий, приобщив Россию к успехам западной цивилизации, к европейскому научно-техническому прогрессу. Секрет успеха теперь кроется в том, чтобы, сохранна основы созданной Петром государственности и не подорвав коренные начала народной жизии, неуклонно продолжать дело царя-реформатора, совершенствовать русский «народный организм» прививками просвещения. Предполагаемый итог такого движения и являет читателю «4338-й год».

Идея русского мессианизма, пронизывающая повесть Одоевского, несет в себе характерные приметы романтической мечты. В ней живет свойственное романтизму «своенравне субъективности» (Г. В. Ф. Гегель). Но не менее сильна связь утопических построений писателя с традициями просветительского рационализма. Конкретная направленность двух утопий Одоевского - иегативной и положительной - различиа, но их цели, как видим, едины. И, в сущности, едино то основаине, на котором зиждется каждая из двух его фантастических повестей. Это не свободная, иррациональная нгра воображения, а нечто близкое к теоретическому гипотезированию. П. Н. Сакулин назвал творческий метод Одоевского-утописта «логической фантастикой»: это --«химерический тип воображения, когда оно "сознательно" уносится за границы конкретного мира, но так, что... на основании логических соображений протягнвает в бесконечную даль линин реальной действительности»14. Вывод Сакулнив представляется вполне справедливым: картины будущего (светлого или мрачиого) строятся у Одоевского на гипотезах, логнчески выводнимых из того, что реально существует (или намечается) в современном мире. Просто подобное предположение доводится до последнего мысленного предела — сколь невероятным ни представлялся бы конечный итог. А поэтика фантастического вымысла позволяет абстрагироваться от всех фактических обстоятельств или связей, которые не вписываются в схему такого предположения и способиы поставить ее под сомнение (например, от уже заметных в ту пору связей межау научно-техническим прогрессом и переменами в обшественном строе). Логическая правильность, формальная гармоничность утопических конструкций оказываются в подобных случаях главным их оправданнем.

Рядом с утопнями н антиутопиями благополучно существовало фантастическое повествование сказочного типа — гораздо более непосредственное н чививное». Его принципы определяли, к примеру, строение

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Там же. С. 181.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Сакулнн П. Н. Из истории русского идеализта. Кияз В. Ф. Одоевский. М., 1913. Т. 1, ч. 2. С. 293.

«волшебной сказки» И. В. Киреевского «Опал» (1831) или «фантастичес» кой повести» К. С. Аксакова «Облако» (1836). Эти произведения, во многом разные15, сближены одним и тем же способом использования и мотивации чудесного. В рамках повествований подобного типа автор предлагал читателю сюжет, который мог включать в себя чудеса без всяких ограничений и оправданий. В этом состояло сходство подобных повествований с фольклорной сказочной прозой, этим обосновывалось их право на жанровое определение «сказка». Однако сходство с фольклорным жанром-прототипом оказывалось относительным. В фольклорной сказке, строго говоря, нет сверхъестественного, нет чуда в собственном - парадоксальном - смысле этих слов. Все пересечения «граинц» внутри сказочного мира («туда» и обратио) не означают нарушения естественных законов бытия, а потом возвращения к этим законам. Народная сказка не знает двоемирия: бытовое и чудесное совмещаются здесь как слагаемые одной и той же сказочной «действительности», изолированной от действительности реальной и существующей в своем особом времени и пространстве. Чудеса в сказочном мире инкого не удивляют и вообще не воспринимаются как таковые.

У Киреевского и Аксакова повествование строится по-иному: в их повестях время от времени непременно возникает ощущение чуда (то есть события непостижимого и невероятного). Таковы в повести Киреевского переселения ее героя Нурредина на таниственную планету, крытую в опале его перстия. Таковы у Аксакова появления девушки-

облака и ее загадочного отца, дважды возникающих на жизненном пути героя повести Лотария Грюненфельда.

О невероятности подобных событий обычию сигнализируют именю изущения главного действующего лица. «Кажан-то сказа водшебная и заманчивая»,— таково одно из вервых впечатлений Нурредипе, по-рузящиетося в открытый ени, мир еняюм блаянеты». «Чудествым происшествием», которому бы инкто не смог поверить, представляется Лагию сто поверата встреча с дезушкой-облавом. Двосмарие содожняет дарио сто повера пред с доста по пред с пред с

«Сказочные» семесты полюжения Кыреевскому и Аксакому процемострировать чатательны вызымающимисшей и приме противоборство двух миров — насельного и действительного. Фантастическая история маждый раз обваруживает и иссомместимость, катастрофичность их примых сопримосивовений. Вырисовывается прекрасный мирметты с гот сиссемной» гармоничностью. Вирисовывается прекрасный и насального, невозможивость существования мечты и мечтателя витури насального, невозможность существования мечты и мечтателя витури ческого мышления тог не ставит под сомнение ценность идеаль. Напротив, малейций намек на возможность сто осуществляются здагаю бы сто подобрительных: всль для роматиты существиность идеаль об сто подобрительных: всль для роматиты существиность идеаль и ущербной. Потому чуткий читатель могу думанивать в тратических финалах русских повестей-сказок мажюрные, оптимистические иоты. Для этого были сокования: сожесть, сочиненных кумереским и Аксаковым,

<sup>19 «</sup>Сказка» Киреевского, при всем ее романтичсском содержании и колорите, многим связана с традициями просветительской «восточной повести», очень популярной в XVIII в. «Облако» более определению тяготеет к традициям сказочно-философских повестей и новелл Тикв. Новалиса. Гофизана.

служили не столько вырвжению «мировой скорби», сколько утверждению положительных ценностей, постулнруемых романтическим искусством. Рассказ о «пронсшествии из младенческой жизии Лотария» слу-

жит ромвитической илеализации летства. В простоте и непосредственности детского взглядв на мир романтик видел критерии высшей иравственности и человечности. Детство представлялось романтику состоянием, заключающим в себе гармоническую связь человека с природой, близость к ее сокровенным тайнам. Не зря именно Лотарию-ребенку дано соприкоснуться с миром сверхъестественных существ и вызвать любовь одного из них. Только нанвная и неискушенная детская душа может приблизиться к истине высшего порядка: опыт. рационализм. «просвещенность» нензбежно делают взрослого человека слепым и глухим к ней. Этот тезис открыто и настойчиво стремится утвердить Аксаков.

Ореолом высшего смысла окружена в повести и любовь. Она понятв здесь как пробуждение души, как ее освобождение из плена житейской прозы. И вместе с тем - как приближение к идевлу, потому что в любви человек отрешается от самого себя рали другого. возвышаясь таким образом над собой. Символическое значение темы закрепляется пророческими словами девушки-мечты: «Знай, что на каждого царства природы приходят в мир чудные создания, и когда перед тобою пронесется девушка... с вдохновенным взором, с небесной прелестью на лице. - знай: это гостья между вами, это создание из другого,

чулесного мира».

Аксаков и Киреевский (каждый по-своему) стремятся использовать средства фантастики для воплощения романтических представлений о скрытой сущности мира. Представления эти недаром облекаются в женские образы: еще в ранинх повестях Новалиса и в философии Шеллинга утверждалась мысть о женственности как о начале, составляющем основу бытня. Романтический культ женственности служил обоснованием романтического культа любви: лишь через любовь открывается, по убежденню романтика, путь, ведущий к познанию жеиственной «душн мира» (ведь женственность и есть любовь в ее высшем, всеобъединяющем, знвчении). Твк обстонт дело н в повестях русских романтиков: познание абсолюта, раскрытие мировой тайны приходит к их героям как любовное нантне.

У Киреевского представление об основе мира объединяет в себе культ женской души с не менее важным для романтизма культом музыки. Прекрасная девушка, в которой воплотилась душа представшего Нурреднну идеального мира, символически названа Музыкой Солица. Имя это служит проясияющим намеком, лишенным, однако, окончательной определенности. Стихня музыки в повести расплывчата, изменчива, текуча: музыка то звучит квк поэтическая словесиая тема. то сгущается в зримый женский облик, то перервствет в смутный, возникающий из наплывов впечатлений образ звуковой красоты. Но во всех обличиях музыка отмечень ясными приметами высшей силы. способной приблизить человека к «мирам иным». Понятно и то, что символические значения женственности, музыки и любви объединяются. Для романтика это три силы, воплотившие в себе слитность и цельность мировой жизии. Поэтому в музыке, как и в любви, раскрывается твина бытня, преодолевается минмая обособленность его явлений, душа обретает лоступ к бесконечному.

Сказочные сюжеты проннкнуты духом романтического максимализма В «Опале» Киреевского без колебаний отвергаются ложные ценности земного величия, богатства, власти, славы. Но под сомнение (им. во всяком случае, под знак искоторой небезусловности) воставлении и ценности совсем никого порядка— тер оматические переживания, которые испатывает герой, оказавшись на таниственной планете, в инферацивация и пределативающим прометировани уже напоминанием об их земной изнание: пока Нуредии пределег си «перрамному упосино учеств и исмузяльности сердения движений», его страна изнаемогает от неустройств и безаконий», справединость попирается, бедиями страдают, народом окадевает унание. Не менее важно другое: возващенность открытых для исмоения предела страдают, народом окадевает унание. Не менее важно другое: возващенность открытых для исмоения предела предел

Тот же пафос по-иному сказывается в финале повести Аксакова. Въсская о смерти теров, неспособного выжить в опустевшен после исчезновения чудесной стостыть земном мире, завершается миогозна-ичтельным символичесным мотивом: спо небу удалялись дав легкие облачка». Это бросается в глаза: легкое облачко», одникою компью представительницы миких миров. Внезатное удосения символизоровато в повести изделия представительницы миких миров. Внезатное удосения символы хому стосты с могет с представительницы и предтавительного представительного представительно

в вечиость и т. п.

Иносказательный смысл фантастического сожета повторяет контуры плинчиой для равнего ромянтима поэтвческо-философской концепция, сводявшей жизнь отдельного человека, равно как и всю общечеловеческую историю, к своеобразовой стривде». Иссодиой ступнень оказывалась первозданная тармония человека и природы, духа и материи, вывлась первозданная гармония человека и природы, духа и материи, вывлась первозданная гармония человека и природы, духа и материи, от останичный эличности и неловечествой следует ствдия неизбежного ослужения эличности и неловечествой следует ствдия неизбежного ослужения эличности и неловечествой следует ствдия неизбежного ослужения эличности и неловечествой следует ствдия неизбежного общественного порядка последевологичного общественного порядка последевологичного элимот за выстания ствдение казалось лишь ступенью, ведущей помистем, в которой к противоречие будет разрешено, стстория прекращена, бремя индивидуального существования сброшено, а время преодолено от отменено вечетостью с

Воллошая подобные представления в чудссимх приклочениях сюми: героев. Киревсекий и Аксаюн ставили фантастику на служу романтическому принципу, в силу которого «мысли превращаются в закоми, а желания в исполнение желаний». То сеть, говоря нивче,— на службу романтическому субъективизму, отвергающему собственные закомы действительности с целью предписать е Закоми жедела. Между тем ощущевие абсклютной суверенности творческого духа в несомненность его притазвий на превращение цельального в действительные могли держаться лищь при наличии сообых условий. Их-то в создавала жанровам форма скляжу, чны закомы долуками горжестве чудес-

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Гвйм Р. Ромвитическая школа: Вклад в историю немецкого ума. М., 1891. С. 321.

ного, не подкрепляемое инкакими мотивировками. Сказочная форма изолировала автора и его вымышлениый мир от контроля действительности. Вот почему эту форму избрали для своих повестей два писателя, особенно дорожившие правом ерассуждать о невозможном так, как

если бы оно было возможно» 17

\*Не случайно в дальнейшем авторы «Опала» и «Облака» оказались в числе создателей славянофильской доктонны: «магический идеализм» в духе философии романтиков естественно развился в определенный тип социального утопизма. Случалось так, что вожди славянофилов использовали формы художественной фантастики для выражения своих программных идей. В конце 30-х годов Киреевский обратился с этой целью к жанру утопин (незавершенная повесть «Остров», начатая в 1838 г.), Аксаков же попытался воплотить свой общественный ндеал в сказочном сюжете («Сказка о Вадиме», написанная, повидимому, в середние 50-х годов). «Дыхание фантазии» ощущалось н в самом содержании славянофильского учения. Идеалы единого всеславянского царства, общественных отношений, управляемых евангельскими заветами, государственной системы, основанной на взаимном доверин власти и иарода, на их взаимиом невмешательстве в дела друг друга, воплощали логнку мечты, романтически восторженной, легко переходящей в гими (как видим, и здесь дают о себе знать общие черты утопического мышления 30-40-х годов) В то же время вся эта коисервативно-демократическая утопия, рисующая картины жизин цельной, праведной, гармонической, исполненной радости и довольства, была отмечена многими чертами фольклорной сказочной идиллии. Такое движение от поэзии одиноких мечтаний к утопическому программированню общественного устройства характеризует меру возможностей романтической фантастики, обнаруживает скрытый в самой ее художественной логике соцнально-философский потенциал.

Впрочем, некоторые авторы литературных «сказок» ставили перед собой задачи намного скромнее тех, которые стремились решать Аксаков и Киреевский. Подобная непритязательность отличает сочинение уже знакомого нам А. А. Погорельского «Черная курица, или Подземные жители» (1829). Читатель не найдет здесь сложных иносказаний, предполагающих владение всем арсеналом идей и мотивов романтической культуры (Гофман теперь близок Погорельскому только как автор наивно-прозрачного «Щелкунчнка»). И удивляться этому не приходится: пытаясь обозначить жанр своего сочинения, Погорельский назвал его «волшебной повестью для детей». «Чериая курица...» действительно рассчитана на детскую аудиторню и на протяжении полутора столетий остается ее любимым чтением. Но нетрудно заметить, что «волшебная повесть» адресована также и взрослым. Погорельский первым средн русских писателей объективио изображает «внутрениий мир ребенка, особенности его психологии и мышления, формирование его характера» 16. Перед читателями уже не романтический миф о высшей человечности, воплотившейся в детях, а реальный мир детства. каков он есть. И дело тут не только в детальном изображении жизни маленького Алешн, не только в неукрашенно-точном воссоздании его переживаний и поступков. Ведь и сюжетные чудеса изображаются так,

<sup>17</sup> Там же.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> Званцева Е. П. Жанр литературной сказки в творчестве Антония Погорельского // Проблемы эстетики и творчества романтиков / Отв. ред. Н. А. Гуляев. Калнини, 1982. С. 50.

как их мог вообразить себе именно ребенок: здесь чувствуется игра детской фантазии, возбужденной чтением сказок и романов, и тут же —

опыт, ограниченный пределами детского кругозора.

Все свои подземные путешествия Алеша совершает во сне. До пределенного момета можно воспринимать открывшийся счеу сказонный мир как сновидение. Но граница воациебных сноя и реальной яви вмезапно нарушается: повывляется сказочный предмет, который переходителя в мир действительности, сохраняя свои волшебные свойства. Это подарок короля гномов, конопазное сечечко, способное вывовы в вновь творять чудеся в повесаневном школьном быту. Так образуется еще одни выранат романтического двоемиряя. И все это — при том, что рассказавныя история, казалось бы, вполне могла бы развернуться без ослействия сказочной фантастыки.

И в самом доле, если ниеть в виду общие контуры фабулы, то происходят событяю, бачиные для жизны школьника: мальмик долу-кает серьезный проступок, подвергвется наказанию, в страже совершает гоме довольно обычные. Узнаваемы и понятны встреность Алеция, его комента устременный усле, понятно его заможно менный усле, понятно его замажетаю, понятна и враждейость кору-жающих, вызванияя его высокомеркем и превосходством. К тому же се изображжемо електо приобретает переносный смыси, приненизмый к жизни вэрослого человека: водь и в ней возможны подобнае ст-

Повесть заключает в себе нрввственный урок: Погорельский отстанвает безусловную ценность доброты, скромности, благородства, самоотверженной верности дружбе и мечте. Но зачем понадобились ему сказочные мотивы? Неужели нельзя было преподать читателю тот же урок, оставаясь в рамках реальных житейских обстоятельств? Никак нельзя, -- можем ответить мы, потому что в таком случае исчезла бы глубина возникающего смысла. Погорельский — романтик, и иравственные ценности, которые он отстанвает, имеют для него высшее значение. Для него это такне же явлення высшего порядка, квк «Музыка Солнца» или «луша мира» для восторженных авторов «Облака» и «Опала». Разинца лишь в том, что автор «Черной курицы...» ведет читателя в мнр Абсолюта гораздо более простым путем — так, что читатель может даже не осознать абсолютной значимости воспринятого и пережитого. Попадая в сказочный мнр. читатель постигает высшую природу душевной чистоты (ведь она-то и открыввет герою доступ в мир сказки, то есть, говоря нначе, в мир идеала). И постигается это не умственным или провидческим усилием, но совершению непосредствению, блвгодаря бесхитростному обаянню рассказа, представляющего собою нечто среднее между грезой и нгрой. Когда же сказка на наших глазах разрушается, когдв звучат прощвльные словв Чернушки и волшебный мир нсчезает навсегда, читвтель вновь переживает нечто подобное. Теперь он постигвет громадность утраты, которая побуждвла романтиков ивзывать детство «потерянным раем». И опять-таки постигается это не умом, в непосредственными и очень простыми ощущениями. Они не требуют осмыслення, но их невозможно забыть, и в этом заключается нх значение для пережившего их человека.

Только твкой способ воздействия на читателя, по-видимому, и приемлем для Погорельского. Урок, который несет в себе его повесть, особого свойства. Погорельский не скрывает ее ввтобнографизмв, напротив, порой это даже подчеркивается. Рассказ о жизии Алеши в пвисноне поначалу ведется в откровенно мемуарном стиле. В рассказе о «падении» героя угадываются исповедальные интонации (легко предположить, что за этим рассказом кроется какой-то реальный зпизод из детства Погорельского). В сцене прощания Алеши с Чернушкой отчетливо звучат лирические ноты. Иными словами, читателю предлагается не наставление, а собственный душевный опыт автора и возможность к этому опыту приобщиться. Погорельский видит в читателе не ученика, а человека, способного почувствовать то же, что и он. Поэтому он и может установить с читателем достаточно необычные для своей зпохи отношения. Поговельский избегает столь характерного для 20-х годов дидактизма, ему удается воспитывать, не уча и уж тем более — не поучая.

Другой тип фантастического повествования, развивавшийся словно бы парадлельно только что описанному, напротив, предполагал испытание мечты фактической реальностью. Литературные приемы, которыми можно было бы воспользоваться для такого испытания, были изобретены и разработаны уже давно. Некоторые из инх шлифовались еще авторами так называемых готических романов — особенно знаменитой Анной Радклиф. В романах Анны Радклиф («пик» их популярности в Европе пришелся на конец XVIII в.) чудесное рано или поздно оказывалось минмым. Сюжет здесь вводил читателя в атмосферу «тайи и ужасов», герон представали жертвами неведомой и непостижимой силы. Но все это нагнеталось для того, чтобы в определенный момент получить вполие естественное объяснение.

Стремление к разоблачению сюжетных тайн диктовалось традициями просветительского рационализма, не желавшего без боя уступать свои позиции романтическим веяниям. В этой связи важна была не только потребность отстоять просветительскую веру в Разум, но и просветительская вера в человека, мысль о решающем значении его активности. «У предромантиков и поэтов озерной школы человек игралище судьбы. Анна Радклиф остро ставит вопрос, так ли это И на первый взгляд может даже показаться, что так: на протяжении всего романа герой во власти тайных сил. Но тем значительнее конец

романа, утверждающий обратное» 19

Идея человеческой активности нередко привлекала внимание русских прозанков к некусству английской романистки и других писателей, работавших в том же духе. На эффекте внезапного разоблачения сюжетных чудес построены, например, повесть Бестужева-Марлинского «Страшное гадание» (1831) и «Перстень» Е. А. Баратынского (1832) Однако сразу же ощущается своеобразне мировоззренческого содержания, вложенного русскими авторами в традиционную западную форму

У Радклиф всегда заметна связь с канонами сентиментального семейного романа. Традиционная схема (построенная вокруг любовной истории добродетельного героя и чувствительной геронии) отчетливо проступает сквозь «готическую» таниственность: читателю виушается ошущение упорядоченности, устойчивости и надежности изображаемого мира. На такое же впечатление явно рассчитан и иравственный итог к которому приходят герон и геронии Радклиф, -- достигнутое равновесие страсти и разума, чувствительности и долга.

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> Канунова Ф. З. Эстетика русской романтической повести Томск. 1973. С. 67.

У другого мастера фантастических повествований подобного рода, американца Вашингтона Ирвинга, финальное разоблачение чудесных тайн, нагромождаемых движением сюжета, способствует поэтизации героя несколько иного типа, выступающего как «носитель делового натиска и особого делового романтизма»20. «У Ирвинга нет судьбы, стоящей над индивидуумом. Личная инициатива — вот судьба»21. К этой мысли просто, изящно и весело приводит ход действия, открывающий за всеми минмыми чудесами предпринмчивость, ловкость и остроумие освободившейся от всех и всяческих предрассудков независимой человеческой личности.

Можно заметить, что русских прозанков в таких художественнофилософских решеннях что-то настораживает — вероятио, прежле всего воцаряющаяся в итоге сюжетного движения определенность и ясность. Возможно, этой настороженностью и обусловлены некоторые особеиности русских повествований, построенных на разоблачении мнимых чудес. Например, в «Страшном гаданье» Марлинского «отрезвляющий» финал не устраняет всех загадок, возинкающих в движении сюжета. Читатель так и не может понять: кто таков таниственный незнакомец, встретнвшийся с героем на деревенских посиделках,-реальный человек, испорченный скептицизмом и холодным развратом. или злой дух, воплощение ирреальных сил? Этот вопрос оставлен в повести без ясного ответа22. Не менее важно то, что мнимые пронсшествия, на поверку оказавшиеся сиом («Страшное гаданье») или, допустим, галлюцинациями сумасшедшего («Перстень»), в итоге не лишаются той ужасающей серьезности, которую придала им иллюзия вторження нроездьного. Последняя особенность по-разному, но с равной отчетливостью проявляется в обенх повестях.

В «Перстие» Баратынского «отрезвляющий» финал осенен «доикихотскими» ассоциациями, окружившими фигуру прозревшего перед смертью безумца Опальского. Тем самым намечен путь к уже известной нам двойственной трактовке темы безумия. Безумец и здесь предстает не только безответственным, невменяемым существом, но и носителем особой пуховности, возносящей его нап житейской прозой -к добру или к злу, но в любом варианте за пределы низменного или пошлого. Опальский все перепутал: Испания времени Филиппа II на самом деле была обыкновеннейшим российским захолустьем, донна Марня — хорошенькой уездной барышией Марьей Петровной Кузьминой, дон Педро де ла Савина - сослуживцем Опальского Петром Ивановичем Савниым н т. д. Не было ни явлення «прозрачного духа», ни сатанинского объяда антикрещения, вершимого вельмой и бесами, ин многовековых страиствий наказаниого бессмертнем грешника. Все это лишь почудилось Опальскому, а на самом деле было следствием розыгрыша, который придумали офицеры и «некоторые из соседственных дворяи». Но романтический ореол, окружающий предсмертное просветление героя, и прозвучавшие в этой ситуации последние его слова сохраняют за всем, что было пережито, страшный и высокий мисте-

риальный смысл. «Разоблаченный» н все-таки успевший развернуться фантастический сюжет позволил автору, не покидая почвы заурядных бытовых

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> Берковский Н. О «Повестях Белкииа» // Берковский Н. О русской литературе: Сб статей / Сост Е. А. Лопырева. Л., 1985. С. 53. <sup>21</sup> Там же. С. 52.

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup> Манн Ю. В. Поэтика русского романтизма. М., 1976. С. 352.

ситуаций, проинкиуть в «последине» глубины человеческой души, Баратынский стремится привести читателя к мысли о том, что жажда познання и счастья на пределе своего напряжения может обернуться нравствениой гибелью и возможностью преступления. В то же время падение в бездну зла не уничтожает, по мысли писателя, возможности духовного спасения — спасение достигается ценой искупительных страданий, ценой самоотверженного служения добру. И то и другое герой повести пережил лишь «мечтательно», в воображении. Но он не только пережил и то и другое, а и на то и на другое оказался способным. Фантасмагорня, созданная больным воображеннем, выявила и осуществила противоположные возможности, таившиеся в душе человека. В этом, как видио, и заключался смысл задуманного Баратынским сюжетного хода: сюжет вводил очень важную для русской литературы тему преступления и наквзания, сообщал ей истинио философскую масштабность н. таким образом, давал возможность развить красугольную для романтизма мысль о противоречивости самой приполы человека.

Неколько нной поворот получает подобное же сожетное движение умрадникого із вовой повести Бестумев уже выступает под этим псевдонимом). Основные эпизоды «Страциюто гдавния» няполнены мотнами, напомнавациям сруссиме "Балады Жукосского" (те жи мертавии, автомнавациям уже под на комперенти и под поведенти по комперенти и по комперенти

Сентиментальная поэтнавшия народной жизни, столь важива для сусских балада втора «Сенталы», испатывается всеметосфълским скентицизмом эловещего незнакомца. И вот уже разрушено обаяние атривратывых добрастелей, «Я поила, того но котся вырачить: как люджие: они равняют бедных и богатых глупостню; различны погремушки, за которыми кидаются они, но ребечество однакложе.

Предметом полемики становится эатем сентиментально-романтическая тема зуны, возникающая во монгиз болладах Жуковского («Подмила», «Светавна», «Эолова врфа», «Адельстан», «Варвик») и тесно связанная с важнейниям для потат априческими темами. Марликсий как бы подхватывает излюбленную мысль Жуковского о таниственной связы зенного и лучного (т. е. небесного) миров. Но едва лицы читатель получает позможность узнать контуры знакомой поэтической вден, следет режий поворот. Герой (а в известной мере и столиций за инм а этот момент автор) готказывается вздать в лучном мире будущий в а этот момент автор) готказывается вздать в лучном мире будущий соктом может деней у поряжения в получает по замежения в замежения в замежения в получает деней у получается в замежения в замежения в получается по замежения по замежения в получается по замежения в получается по замежения по замежения по замежения в получается по замежения по зам

Инерция сентиментального дидактизма подрывается развитием темы романтической страсти. С первых же строк декларируется при-

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> Розанов И. Н. Русская лирика. М., 1914. С. 152.

частность страстной любян к миру идеальных ценностей. Ее пламенмость и безьмуюнсть становятся обоснованием ее прав на высшее значение, а аместе с тем — и ее права стоять выше обыденых корм и правам общемятия. Идеальная правад романтической страсти освящает своими особыми кригериями и такие ситуации, когда нарушаются кормальные отношения геров с миром, когда хаос и смута, воцариашиеся а его душе, аплотную приближают его к возможности преступления.

Страсти позволено развернуть свои претензии до последнего предела, перед ее натиском стушевывается и меркиет сентиментальная илилличность ирааственной философии раннего русского романтизма. Однако и здесь испытание позволяет отделить от иллюзорной (и явно арханческой) формы заложенный а ней непреходящий смысл. Чудесный сюжет, которому условность литературного «сна» двет возможность осуществиться а полной мере, опять-таки раскрывает трагическую диалектику преступления и наказания. Чем аыше и напряжениее заучит тема страсти, тем более аозаышается заучание протнаостоящей ей темы долга и совести. Фантастический поворот позволяет придать ираастаенной коллизии аселенскую масштабность (тут важны «рокоаые услуги» незнакомца-«беса», злодейство, разрывающее саязь героя с Богом и людьми, инзаержение в некую замогильную бездну и т. п.) Напряженность коллизии доводится до катастрофического разрешения, и а романтической зкзальтации обнаруживается страшный потенциал разрушения и зла.

«Чудес», ставия при помощи минмых мененту, осуществляемый при помощи минмых мудес», ставия под сомнение ирвастаемный пафое романтического индианазиральным. Нравственный идеал, анесенный в русскую литературу «Жуковским, ис отбрасывается: Марлинский стремится утвердить его ма более прочных, как его прочных, как его прочных как его прочных как его прочных как выдержать испытатьные всестроизарыей континую современного скептнымым жать испытатьные всестроизарыей континую современного скептнымым самых испытатьных мать испытатьных высерома.

и всеми искушениями безудержного романтического чувства.

Таким образом, обращение к повестаоаанию, построенному на разоблачении мнимых «чудес», не означает а русской фантастической полести отказа от романтизма. Это, скорее, попытка нашупать пути. ведущие к романтизму нениднандуалистического типа. Такая попытка была проявлением закономерной реакции на опасные последствия метафизического бунта романтиков, направленного против непреложных законов бытия и норм человеческого общежития. К началу 30-х годов было уже достаточно ясно, что романтический максимализм может обернуться ненавистью к дейстантельности, араждебностью к «извечно иесовершенным» живым людям. Было уже очеандио, что романтическая мятежность легко принимает формы элитарного самоощущения, утверждающего право «избранных» делать с миром все, что диктует ничем не скоаанная жажда Абсолюта. Опыт уже показал, что романтическая экзальтация может привести к смешению добра и зла. Эти опасности остро чуастаовали Бестужев и Баратынский. Оба они (каждый в рамках своей эстетики и стилистики) стремились напомнить о двойстаенной природе человеческих возможностей, о том роковом потенциале, который таится в безоглядиом «парении» духа. Оба стремились очистить романтический максимализм от аысокомерия и демонизма. Неуднаительно. что форма повествования, корректирующая полет фантазии напоминанием о реальной жизии и правственных обязательствах человека, в наибольшей мере привлекала на пороге 30-х годов и того и другого.

Несколько иной аариант подобной же композиции поаестаоаания оформляется позднее в поаести А. Ф. Вельтмана «Иоланда» (1837)

Опять перед читателем фантастический сюжет, полный чудес (идет рассказ о мшении посредством чародейства), и опять в финале чудеса оказываются мнимыми. «Дезавунрованная» фантастика и в этом случае воплощает серьезненшее нравственно-философское содержание: совершается выбор между добром и злом, грехопадение влечет за собой неотвратимое возмездие. Тема преступления и наказания (как обычно, получившая мистериальную масштабность) проходит по всем сюжетным линиям: к ней так или иначе причастны и Гюи Бертран, и Вероника-Иоланда, и граф Раймонд вместе с его возлюбленной Санцией. Но дело не исчерпывается обычным в таких повествованиях нравственным итогом, несущим в себе критику романтического своеволия и романтического культа сильных чувств. Не менее существенным оказывается итог познавательный; по мере того, как мнимые чудеса получают реальное объяснение, раскрывается человеческая психология, своеобразие которой своей необычностью едва ли не равнозначно чуду Упорисе, отчанные сопротивление любимому и своему собствениому чувству, окованность страстью, жажда мщения «ему» и искупительных мук для себя — все это, переплетаясь и достигая максимальной напряженности, образует такое сочетание свойств, которое сложностью и странностью своей исключает возможность ясного определения, однозначной оценки. Так вырисовывается своеобразное предвестие «фантастического реализма» Достоевского и его школы.

Нетрудно заметить, что и повествование сказочного типа, и повествование, построенное на разоблачении мнимых «чудес», обычно соседствуют в русской фантастической прозе 1820-1830-х годов с повествованиями иного рода, основанными на параллелизме и художественносмысловом равноправни реального и фантастического. Повествования зтого типа (в современном литературоведении за ними закрепились определения «сумеречная» фантастика и «завуалированная» фантастика<sup>24</sup>) предлагают читателю два противоположных взгляда на чудесное. но ни одному из них не отдают безусловного предпочтения. Романтическая литература выработала целую систему приемов, позволявших писателю искусно балансировать на грани реального и фантастического (классическим воплощением такой системы явилась знаменитая повесть Гофмана «Песочный человек»). Главный эффект состоял в том, что самая сердцевина фантастики — вторжение в сюжет ирреальных сил — смещалась за пределы авторской «свидетельской» позиции (т е. за пределы безусловно достоверного) 25. Фантастические события концентрировались, например, в предыстории, которую читатель узнавал от кого-либо из персонажей (или из другого, столь же субъективного источника). Повествование о чудесах могло переводиться в форму слухов, преданий, «изустных рассказов» или в форму сна, галлюцинации, бредовых видений безумца. Словом, за все сведения о сверхъестественном автор на себя ответственности не брал, что и позволило читателю поставить их под сомнение.

 $<sup>^{24}</sup>$  Манн Ю. В. Эволюция гоголевской фантастики // К истории русского романтизма / Ред. колл. Ю. В. Манн, И. Г Неупокоева, Г. Р. Фохт. М., 1973. С. 222.  $^{25}$  См. об этом там же.

Однако пзвестные основания для доверия подобным сведениям гоже сопутствовали. Зазражированиям 3-рамитатика 20—30-х годов еще сохранкла ощутниую для читателей связь с традицией фолькорных рассказов о чудесном (быличек, бывальщия, детелы), а в этих последиих ссылка на слухи, предавия и чы-либо рассказы призвама сописание реальных или вполне возможных фактову. "Вместе с тем форма сна вил вядения тоже не означала дискредитации фильтетического содержания: в романтическом искусстве и то и другое прираменно обретаю значение открожения, приобщения к двугой жизнях, к высшей прявае. В общем, срествами чачативно различенной, допускающей разные истоложения и реализи.

«Завуалированная» фантастика нередко принимает поэтому форму дискуссии об отношении к таниственному и чудесному. Принцип дискуссни действует, например, в построении прозанческого цикла Погорельского «Лвойник, или Мон вечера в Малороссии», «Обрамляющее» цикл авторское повествование развертывается как своеобразный диспут между сердцем и умом, между анализом и инстинктивной верой. У Погорельского этот диспут ведут две условные фигуры, олицетворяющие противоположные начала авторской души (таковы Антоний и Двойник). В цикле Марлинского «Вечер на Кавказских водах» и в кинге Загоскина «Вечер на Хопре» о таниственном и чудесном спорят уже несколько персонажей, вполне объективированных и наледенных краткими, но отчетливыми характеристиками. Наконец столкновение рассудка с нанвной верой (или с потребностью веровать в чудесное) может развернуться внутри отдельной повести, тоже представляя собой «обрамление» основного сюжета. Так построены представленные в публикуемом сборнике повести «Кикимора» Сомова и «Кто же он?» Мельгунова. У Сомова о чудесном происшествии спорят рассказчик-крестьянии и барии-интеллигент, выступающий в роли «издателя». У Мельгунова спор ведут «насмешлнвый читатель» и автор, в свою очередь, всегда готовый посмеяться над шаблонами читательского восприятия.

Подобный прием сам по себе уже не был новым на рубеже 20-х на 30-х годов. Его использовали все тот же Гофмин в «Серапионовых братьях» (1819—1821) и В. Ирвииг в книгах «Брейсфридк-колл» (1822) и «Расскава путешественняка» (1824). Но в русской прозе садискуссновный» способ циклизации фантастических поветсей и новелл приобрел большую остроту и своеобразную двейно-художественную функцию. Споры об отношения к чудесному оборачиваются в русских фантастических иликах исследованию предмет спорь. Иссодий ситуацией споры обычно оказывалось столкновение двух зитастичених иликах исследованием предмет споры. Иссодий ситуацией споры обычно оказывалось столкновение двух зитастичених иликах изменям сторой, сторой, сторой обычно оказывалось столкновение двух зитастичених иликах и простисственном строи, сторой обычно объемсения также же самых простисствий. Но это менено использя ситуация, не более: горалао важнее было противоборство врументов, которым подкраться столкувшиця, не более: горалао важнее было противоборство врументов, которым подкраться двух столкувшиця, не более: горалао важнее было противоборство врументов, которым подкраться двух столкувшиця, не более: горалао важнее было противоборство врументов, которым подкраться двух столкувшиця сторки зрементов, которым подкраться двух столкувшиця сторки зрементов, которым подкраться столкувшицем сторки зрементов, которым подкраться двух столкувшицем сторки зрементов, которы противоборство врументов, которы простиствий подкраться двух столкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшицем сторкувшем сто

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> Померанцева Э. В. Мифологические персонажи в русском фольклоре. М., 1975. С. 22.

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> Азбелев С. Н. Отношенне предання, легенды, сказки к действительности // Славянский фольклор и неторическая действительность / Отв. ред. А. М. Астахова. М., 1964. С. 11

В ходе дискуссии подвергались испытанию важнейшие принципы как просветительского, так и романтического мышления. Основной закон «завуалированной» фантастики проявлял себя в том, что ни одна из противоположных точек зрения не получала решающего перевеса над другой: равновесие поддерживалось внутри «обрамляющего» диспута, уравновешнвали друг друга и вставные новеллы, то служившие аргументами в пользу веры в сверхъестественное, то опровергавшие ее. В итоге крайности просветительского рационализма и романтической концепции двоемирия взаимно нейтрализовали друг друга, намечались контуры дналогической истины, далекой от любого догматизма и любой односторонности. Создавалось ощущение нервзгадвиной сложности реального мира, ощущение его тайи, лежащих по ту сторону любых существующих концепций, за пределами всего, что доступно нынешним формам познання. Собственио, это было ощущение объективности мира. Такое ощущение оказалось очень ввжным для **зрел**ого ромвитизма, который уже сознавал ограниченность субъективизма и гордого презрення к жизин. И в неменьшей степени — важным для созревающего реализма, который начинал свою эволюцию с попыток добиться мвксимальной непредвзятости в отношениях искусства с действительностью.

Иногда взанмоотношения между просветительским рационализмом н романтической концепцией двоемирия принимали в русской фантв стической прозе 20-30-х годов совсем иные, недискусснонные формы Любопытный варнант подобных отношений воплотился в фантастических повестях Сомова. Здесь можно обнаружить весьма показательную эволюцию. Один из первых опытов Сомова в «фантастическом роде» — «Приказ с того света» (1827), типичный образец повествования, основанного на разоблачении минмых чудес. Некоторая необычность найденного здесь решення состоит рвзве что в его мягкости: подоплека минмого вторжения потусторонних сил в заурялиме житейские дела не раскрыта, в лишь обозначена намеком. Читатель может догадываться о том, что тщеславного трактирщика просто разыграли, однако рассказчик-путешественник прямо этого не утверждает К тому же авторское «Примечвине», обнажая вымышленный характер всего сюжета в целом (н в частности, вымышленность самого рассказчика), как бы уравнивает тем самым доверчивого героя и недоверчивого повествователя Позднее появляется «Кикимора» (1830), уже достаточно обстоя-

заданея повывается «кикинод» (1850), уже достаточно обстоядостаточно обстоя (1850), уже достаточно обстоядосказывания фолькоприой быличкі. Это уже заметный шат внеред после шутянной нитицин «предания» в повести «Прика с того светадасеь, в «Кикиморе», читатель получает возможность погрузиться в подлиниую втимоферу выродного рассказа о чудесях и нечнегой сиде. Спиние с этой навной верой для читателя исдомено: рассказанпроезжим барином и якщиком. В споре между инстинктивной верой и рассудами премущество как будто бы даже на стороне рассудка Ямщик не может подкрепить свой рассказ достоверными свидетельтельни в изполне уфелиточными аргументами. Но все-тами и точке эрения барина, объяжлющего всесь рассказ крестьяния выдумной, это тольное объясление, которое предлагает барин, явно не одявтывает всей совокупности известных читателью фактов, и не на все возликающие у читателя вопросы он может дать ответь. Тавим образом, подлинный автор не вполне отождествляет свою позницю с примомнейно равномальстической точной эрения. У читателя может сложиться впечатасение, что в косказанной истории осталось кечто необъясненное (и, может бать, всебъяснымое).

В обенк изаванных повестах Сомова фантастика сверхъестественного «справала» фольклорими происхождением сожета и фольклорным характером самого рассказа о фантастическом происшествии. Такая мотивиромае не нарушала парва рациолального мышления. Между рационально мысилация автором и фантастическим сожетом существодительного предоставления образоваться образоваться и предоставления для автора в издением образоваться образоваться образоваться образоваться и предоставления для автора в из-

вестной степенн «чужого».

местього степеня муши действует и в более поэдней повести Сомова Кнеские ведьмым (1833) По эдесь коправатальнымых могнивуюмих сопутствуют уже новым могнавы, не свойственным прежины фантастническым повестим Сомова. Прежем всего, здесь совершается переход от сазвранированной» фантастники и примому воссозданию чудее (колорит народно-легендарного повествования и месьмающая пороф шутливая интопациин лицы слегка смятчают возникающий эффект). Сомов воссоздает потръсенность оченадал, прямо столквувшегов с учществами потустороннего мира. А это — жарактерный прием суеверных рассиалействительного сопримосновення с чумом. в у сущаетами жействительного сопримосновення с чумом. в у сущаетами чужето мействительного сопримосновення с чумом. в у сущаетами чужето мействительного сопримосновення с чумом. в у сущаетами чужето мействительного сопримосновення с чумом.

В созданной такими приемами атмосфере казак Федор Блискавка внезапно прнобретает черты романтического героя. Ужас перед сверхъестественным сливается с увлечением открывшейся возможностью пересечь незримую границу двух миров. И вот уже традиционное казацкое молодечество оборачнвается порывом, влекущим к потустороннему: «...он пришел в какое-то исступление ума, ощутил в себе непомерную отвагу, нечто похожее на крайнюю степень опьянення, в глазах его попеременно мелькалн яркие искры, светлые полосы, какие-то дивные, уродливые призраки; над ним и буря злилась, и дождь шумел, и гром гремел - но он уже ничего не боялся». А затем вырисовываются и знакомые читателю тех лет приметы всеобъемлющего разочаровання, приметы романтического конфликта с миром, когда человеку «все постыло на этом свете». И наконец, - чисто помантическое упоение гибелью: убиваемый женой-вампиром, «Федор истанвал в неге какого-то роскошного усыпления». Все эти романтические ноты (равно как и черты неустранимой романтической двойственности в характеристиках героя и геронии) как-то плохо согласуются с основной — трезво-рационалистической — тональностью мировоззрения и стиля Сомова. Но роль «фольклоризованной» фантастики, видимо, в том и состоит, чтобы облегчить «контрабандное» проникновение романтизма в сознание и творчество ортодоксального рацноналистапросветителя.

Как видим, за дискуссией, в которой сталкивались правлы рассудка и сердца, ананной веры и тревого пааназа, вполяе могла последдовать и стадин сближения или даже объединения противоборствующих и историко-кулхурных генденций — романтических и рационалестических Подобный синтез оказался изиболее плодотворным в фантастической прозе уже не раз чтоминутого нами В. Ф. Одовекого.

Одоевский начинал свой путь в литературе как типичный просветитель: рационалистический дидактизм составлял основу его позиции.

аллегорическое иносказание с легко подразумеваемой моралью явилось той формой, которая эту позицию естественио выражала. Даже увлеченне помантической по своей сути философией Шеллинга не подрывало в первой половине 20-х годов просветительских схем, господствующих в мировоззрении и творчестве Одоевского. Напротив, шеллингианская илея «тождества» оказалась в своеобразном подчинении у просветительского рашионализма: в шеллингианстве Одоевского привлекал прежде всего культ умозрения, которое повсеместно устанавливает свон строгие законы. Та же тенденция, как мы уже убедились, продолжает оказывать влияние на творчество Одоевского и в 30-е годы. И сказывается она не только в утопических его повествованиях. Вот, например, в «Сказке о том, как опасно девушкам ходить толпою по Невскому проспекту» и в связанной с ней «сказке наизворот» фантастический сюжет играет всеми красками романтического гротеска. Но сквозь зту прихотливую игру просвечивают традиционные темы русской дидактической сатиры, издавна обличавшей поверхностный европеизм н иелепость светских нравов. Власть традиции ощущается и на высшем смысловом уповне: романтические мотивы, сплетаясь, образуют почти гофмановский фантасмагорический образ кукольного мира, но образ этот опять-таки овеян духом просветительской сатиры. Для автора названных сказок фантастика всего лишь средство, с помощью которого он осуждает и высменвает некоторые стороны современной ему общественной жизни. Игре с фантастическими образами положен отчетливый предел: игра остается и выглядит именно игрой. Подлинная действительность трезво мыслится при этом как нефантастическая по-своей сути.

Однако средн сочниений Одоевского этих лет немало и таких, где романтические концепции получили безусловное преобладание. В «Игоше» сверхъестественное предстает уже как художественная реальность, вполие достоверная для определенных типов сознания. Сверхъестественное у Одоевского реально для сознання, не тронутого нивилизацией, сохраннящего наивность и способность нистинктивиого знания. Таково сознание детское, таково сознание наподное. Оба (как н следовало ожидать) наделены в романтической системе Одоевского высшей авторитетностью и оба противопоставлены «трезвому» сознанию «просвещенного» человека, «Возникают модели двух взаимоисключающих мироощущений, основанных на различном толковании одних и тех же явлений - в зависимости от тех или иных особенностей психической организации»28. Это уже не столько традиционный диспут, сталкивающий противоположные точки зрения, сколько сосуществование двух разных миров: две системы субъективных представлений соответствуют двум объективно существующим типам взаимоотношений человека с миром.

Непосредственным объектом изображения оказываются двя типа пекким ів, глуфже, сискофизиологической организации, двя типа сискологических состояний человека. Одоевский исходит из того, что те или инвые реальные отпошения человека с миром завясят от тех или нимх состояний человеческой души: невозможное в пределах одного состояния ставодится возможныма в границах другог. И сообий интетралиционно интересоващие роматическую дитературу— сны, предучествия, ядмения сомамабулима, ясповидения, выущения и т. п. Для

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> Турьян М. А. «Игоша» В. Ф. Одоевского: (К проблеме фольклорнзма) // Русская литература. 1977. № 1. С. 134.

Одоевского это прежде всего особые психофизиологические состояния организма, но писатель предполагает в них и за иним особые духовные возможности, и в частности возможность непосредственного контакта со сверхъестественным.

В «Игоще» эта тема отчасти еще прикрыта традиционной колиравдательной мотивировкой, когисальзуетс сюжет израдной былички, фантастическое еще в известной мере выступает как фольмориео начало. Сегаующий шат сделан в «Орлажской крестания» (1833) Зассь рассказ о необъяснимых возможностях сверхчуюственного познания обласка в необъяснимых возможностях сверхчуюственного познания обласка в необъяснимых возможностях сверхчуюственного познания облановоб (в точ чиска в «испораченный» просвещенной читатель воспринал рассказавиюс как безусловно достоверную информацию. А речь даст обмити, разыгравшиеся четыреста лет изаад. Эти события, о вогорых пактом в расска пределами в профессов по собы по сообым полючением ваются с на время принадема, то сеть в особом псилофизическом состояния. За пределами этого состояния связь с неведомым полностью утрачивается.

Словом, «прорыв» за грань эмпирического и рационального познания изображается в «Орлахской крестьянке» как своего рода медицинский факт, как странный феномен, который автор может зафиксировать. Иначе — в повести «Косморама» (1839) Здесь подобный же «прорыв» образует стержень фантастического сюжета и определяет все воплощенное в повествовании видение мира. Психофизические объяснения (вроде упоминаний о «двойном зренин» или «нервической болезни») мелькают здесь уже как ложные мотнвировки, вводимые единственно для того, чтобы быть отброшенными. Традиция, предполагавшая опору на подобные объяснения, отвергнута, ее место занимает своеобразная поэтическая мистика (не равная, конечно, мистике религнозной) Одним из «мнстнческих» сюжетных мотивов является возвращение на землю мертвеца графа: угадывается намек на его превращение в вампира ради исполнения договора с адскими силами и страшного мщения живым. Другим таким же мотивом оказывается тема таниственной косморамы, волшебного предмета, позволяющего видеть, что сам герой и все окружающие его люди принадлежат одновременно земному и потустороннему мирам и что все происходящее с ними имеет в этих мирах прямо противоположные смыслы. Романтической концепции двоемирия Одоевский стремится придвть максимальную наглядность и осязаемость.

За всеми этями повествованиями, то подмеркнуто бескитростными, то причуданом фантасмагорическими, кроегся сложная мировозъренческая проблема. В кругу русских писатолей-романтиков Одоевского дамерите в проблема в сего положе сетственномучих котильнуюм фантаника проблема в проблема проблема проблема проблема прок г рафине Ростопчиной) явления, считавшиеся сперужестественными, к графине Ростопчиной) явления, считавшиеся сперужестественными, соверживательного проблема продостижениях пискологии, фанкологии, фанкия, а то, что сотается за пределями тамки объектов простем простем продостижениях постается за пределями тамки объектов протости, в той же «Космораме» Одоенский прооб ценивал тамки объект сости, в той же «Космораме» Одоенский прооб ценивал тамки объект объект простем простем про-

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> Отечественные записки. 1839. № 1 Отд. VIII С. 2.

там же.

нения как слова, «изобретаемие в... минуты человеческого суемудриза, Ормантическая цаев интупции, предполагающая акт познания, «абсолютно непосредственный, абсолютно свободный, вневременной и выепрычинный» дорога пистатов, и отпазываться от нее он не намереи. По выдамому, удоляттрорить Одоекского может лиць заделаныя гарисстория типов взаимоогношений человека с непослу досместных стоторых предоставления меня предоставления предоставления предоставляться предоставления предоставляться предоставля

В сочинениях Одоевского отчетливо вырисовываются контуры концепции, развивающей еще один вариант столь характерного для раннего романтизма принципа «триады». Первую стадию развития человека и человечества писатель мыслит как стадию благодатной наивности, интунтивного знания, непосредственно объединяющего человека с природой. Затем следует этап «грехопадення», который представляется временем развитня рационального начала, вытеснения слабеющего инстинкта и неизбежной деградации общества и культуры, отравленных ядами буржуазности. Но процесс этот вовсе не рассматрнвается как необратнмый: элементы высшей духовности и высшего знания, уходящие кориями в первобытную гармонию, обнаруживаются в поэтическом мышленин народа, в ненскаженно чистом сознании ребенка, наконец, в некоторых подсознательных процессах, пережнваемых взрослым человеком. Все это вселяет веру в реальную возможность воссоединения некогда распавшихся и ныне враждебных начал человеческой природы. Поиски такой возможности как раз и определили особый пафос фантастики Одоевского, они питали энергию уже знакомого нам социально-культурного утолизма, столь выразительного в повести ≰4338-й гол»

٠.٠

Романтическая фантастика конца 1820—1830-х годов не была ограничена кругом законченных, чинстых» форм. Интерес читателей ниогда вызывали произведения переходные, совмещвашие (и при этом так или иначе смещавшие) признаки нескольких типов фантастической повести.

Одно из них — повесть «Уединенный домик на Васильевском» (1828), написанная (или вернее записанная) В. П. Титовым на основе устного рассказа А. С. Пушкина. Повесть, отмеченная приметами пушкинской манеры, отличается характерной для Пушкина установкой на неоднозначность восприятия изображаемого. Отсюда — возможность пересечення разных традиций. «Уединенный домик...» близок к поэтике «Лафертовской маковинцы»: читатель обиаружит в повести Титова уже знакомое ему сочетание повседиевного городского быта с неожиданными вторженнями потусторонних сил. Чудесное и здесь удержвно в известных границах: существует возможность двоякого восприятия всех таниственных лиц и происшествий. Зловещий Варфоломей, погубивший героя и героиню повести, может быть воспринят как «влюбленный бес» (так был озаглавлен первоначальный набросок пушкннского планв) и квк всего лишь странный или глубоко испорченный человек. Загадочные похождення Павла, смерть матери Веры, пожар, уничтожающий их дом, с одной стороны, производят впечатление чего-то сверхъестественного. С другой стороны, этим эпизодам сопутствуют упоминания рассказчика о «распаленной фантазии» Павла, о его «лихо-

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup> Асмус В. Ф. Проблемы нитунцин в философии и математике. Изд. 2-е. М., 1965. С. 79.

радочном состоянни», а затем уже и прямо говорится о душевной болезин героя.

В конце рассказа появляется обычная для «завуалированной» фантастики отсылка к «изустному преданию», которое объявлено источником рассказанной истории. Далее следует иронический комментарий: рассказчик предлагает читателям самим рассудить, «можио ли ей [исторни] поверить и откуда у чертей эта охота вмешиваться в людские дела, когда никто не просит их?» Однако при всем том непосредственное ощущение чудесного гораздо сильнее, чем в большинстве русских повестей такого типа. Характер змоционального приобщення к тайне и чуду напоминает, скорее, повествования сказочного типа или даже суеверные рассказы, подобные фольклорной быличке. К этой форме был, по-видимому, близок устный пушкниский рассказ, вызвавший, по свидетельству Титова, «тайный трепет» у слушателей<sup>32</sup>. Подобные рассказы были тогда равно обаятельны и для улицы и для аристократического салона. Живейший интерес к ним был частью атмосферы, включавшей в себя увлечение «вещими» снами, ясновиденнем, спиритизмом, идеями магнетизма, преданиями о черной и белой магни, о колдовстве и проч.

И в то же время любопытно уже многократио отмеченное обстоятельство: ситуации, характеры и некоторые важные детали повести, опубликованной под именем Тита Космократова (таков был обычный всевдоним Титова), перешли позднее в нефантастические произведения Пушкина («Домик в Коломие», «Медный всадник», «Капитанская дочка»)<sup>33</sup>. Оказалось, что они могут функционировать и в рамках житейского правдоподобия, не нуждаясь в тех вольностях, которые

дарует автору поэтика чудесного.

Сложное переплетение разнородных тенденций можно обнаружить н в повести А. К. Толстого «Упырь» (1841), появившейся уже в пору заката романтизма.

В «Упыре» заметны черты очень популярной в 30-е годы светской повести, жанра психологического и бытового. Завязку сюжета образует, как водится, сцена бала, да и в дальнейшем ясно прослеживаются контуры обычных для светских повестей перипетий и ситуаций. Любовная исторня осложняется интригами, клеветой, дузлью, но в итоге все-таки получает благополучное разрешение. Симпатичные автору герой и героння переживают зволюцию, которая духовно их укрепляет, и в конце концов их чувства и нравственные достоинства оказываются сильией

тлетворного влияния света.

Но вся эта история самостоятельного значения не имеет. Сюжет почти сразу же получает некоторый «уклон» в сторону чудесного: в нескольких типичных для светской повести персонажах герою и читателю предложено увидеть... упырей. Сначала создается впечатление, что фантастика используется всего лишь как средство заострения сатирических характеристик. В этом отношении повесть Толстого как будто близка к «Уединенному домику на Васильевском», где, по меткому наблюденню А. А. Ахматовой, высший свет «оказывается филналом ада»<sup>34</sup>

32 См.: А. С. Пушкии в воспоминаниях современников. М.,

<sup>1985.</sup> Т. 2. С. 127 <sup>33</sup> Подробнее об этом см., напр.: Зингер Л. Судьба одного устного рассказа // Вопросы литературы. 1979. № 4. С. 222-225. 34 Ахматова А. О Пушкине: Статьи и заметки, Изд. 2-е. Горький, 1984. С. 224.

Однако и сатирические задачи отходят вскоре из второй плам реального и ирреального, т. е. из проблематику, характериуо сатопшения реального и ирреального, т. е. из проблематику, характериуо для сверхить виреального вырожности должности правимы. В глубиме, такубиный соможности въерить или не перить в ирреальное надолго становиется в повести глазным. В глубиме глубиный соможет, выдержанный в дук стотических романов Один за другим появляются традиционные стотическием могивы — промлятие, изготовшее иза делам радом, тайва злоделиям; извексиего это прожлятие, продажа дамяюлу человеческих душ, стариниме виллы, нассление придажам, и т. п. По заковам сзавудальрованной фантастики каждый такой могая становится предметом дискуссив. Объяснения, каждый такой могая становится предметом дискуссив. Объяснения каждый такой могая становится предметом дискуссив. Объяснения сугубо

Впрочем, и эта тевденция лишь временно становятся доминирующей. Повествование все больше сближается с точкой зрения главного героя, который вынужден поверить в действительность открывшихся ему потусторонних табы. Ирреальное предстает вклюнец чем-то неоспоримым проженяется сверхъестественная связь происходящих событий. Но в этот момент следует новый поворот, и выимание читателя направляется.

теперь уже в сторону нравственных вопросов.

Соприжосновение с миром ирреального представляется Толстому пагубным для человека. Здесь крюств некая вяна, влежуная за собой возмезане. В этой связи приобретает особое значение позиция геров повести. Руческий испытывают гевопально влечение к таймы инфернального мира, но оказывается в состоянии преодолеть соблази. Значенателен его финальный отказ от окончательного выясения причины всего совершившегося. В этом резком (и теперь уже последнем) сометном повороте сказывается полемическое отношение к романтической игре с потусторонним», принципнальное «правственное отстранение от тесе».

уме частов, финам мог бы обреста смысл прямого иравственного урожа. Но и этот сымол не фиккируется вполие определению. К тому же что-то все время мешает читателям повести А. К. Толстого вполие серерено отнестве к авторским вазеренням; часть совреченной Толстому критими гогова была даже восприять «Эпара» жак пародым контому, тому поизка, поему опа оказалась возможной. Заметны проблески авторской кроини, легко удавливаются и признами енгры с формобъ (слиштом вотность поему приним повествования). Все это вносило в повесть еще одну важную тенденцию — отпечатом эстептации и деледостолгации роматической фан-

Новые пути для развития фантастической прозы открыла повесть А. С. Пушкина «Пиковая дама» (1834) В ее завязке копцентрируются сюжетные мотивы и композициониме приемы, успевшие стать тради

<sup>&</sup>lt;sup>35</sup> Васильев С. Ф Проза А. К. Толстого: Направление эволюции. Л., 1987 С. 10. <sup>36</sup> Там же

ционными. В рассказе Томского проходит тема магнческих карт, давно уже окруженная ореолом суеверий, появляется фигура Сен-Жермена. считавшегося ясновидцем, чародеем, чем-то вроде Агасфера. Разговор, вызванный этим «анекдотом», лаконично реализует уже привычную для читателя схему лиспута об отношении к чулесному и т. л. Но итог диспута оказывается необычным: спора не получается, все участники диалога отвергают веру в чудеса и отрицают возможность серьезного к ним отношения. А затем начинается история, которая развертывается «в тесном переплетении совершенно реальных, жизненных интересов и поступков героев» 37. Пушкин почти демонстративно превращает сложившуюся жанровую традицию в своего рода отправную точку для лвижения в каком то нетралиционном направлении.

Однако движение это не уводит прочь от «фантастического рода». «Переплетение реальных, жизненных интересов и поступков» действующих лиц в дальнейшем все-таки включает в себя фантастику Германну является умершая графиня, после чего следует невероятный вынгрыш всех трех названных призраком карт (лишь ошибка Германна, взявшего не ту карту из колоды, не позволяет ему воспользоваться открытой тайной). Возможность естественного объяснения логически не исключена, но справедливо говорится о том, что столь поразительная «игра случая» (а это единственное правдоподобное объяснение). в сущности, равносильна чуду, то есть той же фантастике. Да н вопрос о выборе между правдоподобными или фантастическими объяснениями в границах основного действия не возникает: вопрос этот автором явно не предусмотрен. Поэтому и невозможно представить себе две различные перспективы объяснения. Реальное и фантастическое не оспаривают друг друга, но сказываются неотдичимыми.

Этому способствует неопределенность и двойственность в обрисовке реального. Образ автора «так же неуловим, противоречив и загадочен, как сама действительность повествования»<sup>36</sup>. Неопределенность и двойственность сказываются и в обрисовке характеров, и в построении сцен, и в стилистике рассказа. Картина реальной жизни предстает незамкнутой, неисчерпаемо многозначной. В этой атмосфере фантастическое просто не может отделиться от реального. Еще шаг - и фантастика предстает концентрированным выражением наиболее существенных свойств реального. Но этот шаг сделает уже не Пушкии, а Гоголь. Решение, найденное Пушкиным, иное: «В "Пиковой даме" сохранена граница между фантастикой и реальностью, но эта граница не уста-

новлена. Автор как бы не берется ее определить...» 39

Новый тип фантастики выражает в повести Пушкина новое видение русской истории и современной общественной жизни. Пушкин ищет формы, способные передать своеобразие передомной исторической ситуации, когда жизнь вырывается за пределы, установленные вековыми нормами общественных отношений и вековыми законами здравого смысла. Атмосфера, в которой реальное неотличимо от фантастического. точно соответствует творческим целям поэта. Пушкин чувствует, что

Н. В. Измайлов, Л., 1978, Вып. 8, С. 65.

39 Муравьева О. С. Фантастика в повести Пушкина «Пиковая дама» С. 69

<sup>37</sup> Муравьева О. С. Фантастика в повести Пушкина «Пиковая дама» // А. С. Пушкин: Исследования и материалы / Отв. ред.

<sup>38</sup> Виноградов В. В. Стиль «Пиковой дамы» // Виноградов В. В. О языке художественной прозы / Отв. ред. Г В Степанов, А П. Чудаков. М., 1980. С. 210.

русская жизмь, еще недавно представлявшаяся упорядоченной, даже косной, приобреате качества зибмости, неустойняюсти, нерегулируемой подвижности. Пушким угадывает зарождение новых процессов и темпений, о которым невоможно определению сказать, во что они вызываться. Герсем повести недаром становится человек, оторыванийся от своей анучений становителя человек, оторыванийся от своей анучений становителя человек, оторыванийся от своей отменений пределений становителя человек, оторыванийся от своей смет выявляет многие черти времени: тут и епорым котических сил в культурный макрокосым, и разгул этоистических стремений, и проявление высших и придионольным с точки эрения сиспоченсого и незывания — закономерностей бития» И тут же — человеческого и незывания — закономерностей бития» И тут же — человеческого и незывания — закономерностей бития» И тут же — человеческого и незывания — закономерностей бития» И тут же — человеческого и незывания — закономерностей бития» И тут же — человеческого и незывания — закономерностей бития» и тут же — человеческого и незывания — закономерностей бития» и тут же — человеческого перав к сътобъяжению от гета общенности, к равнеству всес перед готовность человеча к поеданку с судабою. Все это так вли нинаме дает о себе заката в исторни Германия. Но каков ее нгот?

Повесть иромична по отношению к любым попыткам «управлять судьбою», навразть жизни чукамые ей дорми и исли, будь то наполеонизм, принцип пользы, автоматизм светских условностей, буржуазный расчет, аванторизм или что-льбо иное. Высете с тем в иррациональной зыбкости и подвижности жизненных стихий пушкинская мысльоткрывает парадоскально связанный с этими свойствами бытыя закон справедиляюсти. Как им таниственны связи и движения, образующие чедовеческую музым, закон этот, воздающий по вине и заслугам, якно

виден в судьбе героя.

Пушким, как уже отмечалось", использует в «Пиковой даме» градишконный заком водишейной скажи: герой проходит чере» определенные испытания, а за ними (в зависимости от результата) следует награда или кара. Чудский выиграш обещая Германиу на известику сусовиля — он должен иступть свою вину перед Лизаветой Ивановомо или от пределения пре

в духе особой философии сказки.

Комечно, граднии народной сключной прозы в повести Пушкина преобразована. Эмементы фольклорной поэтики нестранот в новые, несвойственные им в устком обикоде связи, меняют свой облик и свое азначение, обретають фильсофско-нноскалательное содержанием 14 но использование их в новом контексте и новом качестве совсем не случайно. Веде с переходом к реализму функции фантастики существению усложивится: она призвана выразить не только тайную диалежную и диалежную сустом с но и диалектическую связы между ней и идеалом, а в конце концов призвана помочь пониманию мира в его целостности и динамике.

٠

Иным путем пришел к реалистической фантастике Гоголь. В повести «Вий» (1834) он смело отказался от наиболее распространенных тогда приемов поэтики чудесного. Сохраняя в примечании традиционную

<sup>42</sup> Там же. С. 227

<sup>&</sup>lt;sup>40</sup> Лотман Ю. М. Тема карт и карточной игры в русской литературе начала XIX века // Труды по знаковым системам / Отв. рел З. Минц. Тарту, 1975. Вып. VII. С. 136.

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup> Петруннна Н. Н. ПрозаПушкина: Пути зволюции. Л., 1967 С. 229—238.

для завуранированной» фантастики отсылку к легеніё, писатель по существу уходят от этой соправдательной мотивировки в самой рас сказываемой истории. В пределах рассказа дистанция между сверхвестетевенными собитивки и авторским (для читательским) сознанием решительно синимется. Исчевает столь харажтерный для ранних «Вечеров на "хуторе бля Диканьки» простозущный демократический рассказчик и вместе с ини — отграничения от авторской позиции «простоизродная» точка врения. Ответственность за рассказ о ивееротилых собиламих ная метовение приблазы не поставляющей същи решетсяльным образом.

Вторжения ирреального не смятчены теперь ин двойственностью мотивировок, ин комором (часто лишавшим ошущение чуда безусловной серьезности). Терой, автор и читатель оказываются лицом к лицу с мировой тайной, и, говоря известными словами Тютчева, чиет преград меж ей и намы». Эффект потрясающей читателя прямой встречи с чудес-

Возможность заглянуть в глубины бытия способствует раскрытию

ным достигает еще небывалой чистоты, резкости и силы.

потаенных возможностей человека. И раскрываются они, в сущности, гораздо драматичнее, чем, скажем, в «Страшном гадании» Бестужева-Маплинского или в тех же «Киевских вельмах» Опеста Сомова. Втопжение «потусторонних» стихий, вселенское противоборство Добра и Зла нитересуют Гоголя более всего как силы, пробуждающие личность в заурядном «существователе». В первых эпизодах повести ее герой Хома Брут — обыкновенный бурсак, завсегдатай базара и шинка, «пиворез», приятель молоденьких вдов и покладистых торговок. Но в «ночном» мире, полном чудес, тот же Хома становится героем невероятных приключений, переживает небывалые, непонятные для него чувства и, главное, вступает в напряженные отношения с колоссальными общемировыми силами. Фантастический сюжет выявляет катастрофичность такого пробуждения: обыкновенному человеку «не под силу постичь смысл бытия»<sup>43</sup> и устоять перед лицом коренных его противоречий, вдруг раскрывшихся до последней глубины. Обыкновенный человек испытывает смятение перед тайнами красоты и зла, перед загадкой их нераздельности. Как понять превращение ведьмы в красавицу, которой ист равных на земле, а дивной красавицы — в невыносимо жуткое олицетворение «нечистой силы»? Как пережить ощущение чего то «прои зительно-страшного» в самой божественной гармонии прекрасного? Как перенести ощущение неотразимой мощи мирового зла, от которой уже не защищают нормы и запреты традиционной ритуальной культуры? Герой не выдерживает прямого соприкосновения с этими роко выми тайнами: «Бездыханный грянулся он на землю, и тут же вылетел из него дух от страха».

Может быть, такова судьба всякого, кому выплала на долю позможность заглячить в бездру дисгармонии мира. Вопрос том, пости жимы ин его главные тайны и разрешимы ли его глубочайшие проти воречия, оставлена в поисети Тогого открытимы. Иго в то мее время и что он связан именно с историей центрального геров, с его «неудер жимым, хоти в роковым порымом к красотей. А это значит— и к

<sup>&</sup>lt;sup>43</sup> Поддубная Р Н Тип героя и характер коифликтв в повести «Вий» // Вопросы художественной структуры произведений русской класснки / Отв. ред. Н. М. Владимирская Владимир, 1983. С. 79 <sup>44</sup> Там же С 80

тайне бытия, потому что постижение одной из этих тайи равнозначно . у Гоголя постижению другой. Ни трагическая гибель Хомы, ни ироинческий финал повести (разговор двух подвыпивших приятелей героя) не обесценивают те непостижимые для героя стремления и чувства. которые выбили его из колен обыденно-пошлого существования. Происходит, скорее, обратное: обыденно-прозаический эпилог оттеняет значительность того, что раскрылось в рамках рассказанной истории.

Итог не лишен своеобразного оптимизма: под покровом повседиевной пошлости обнаруживается духовный потенциал, который в дальнейшем послужит основанием для пророчеств и откровений. Оказывается, что человек легенды (черты которого обретает в чудесном мире бурсак-«пиворез») и «есть настоящий, подлинный человек, спящий в обыденном человеке современности»<sup>45</sup>. Отсюда уже недалеко до нден воззвания «к прекрасному, но дремлющему человеку» 6, которая прозвучит позднее в «Выбранных мествх из переписки с друзьями» и воплотится в трехчастном замысле продолжения «Мертвых душ». Словом. в переплетении противоборствующих смыслов все-таки не пропадает нота, способная вселить благую надежду. И есть основания считать. что она тоже связана с иррациональностью чудесного, с кругом культивируемых фантастикой чувств, с теми порывами к недосягаемому которыми живет фантастическая проза.

Но как ин глубоки виутренине перемены, преобразившие гоголевскую фантастику, в повести «Вий» они еще связаны с романтической концепцией двоемирия. Двоемирие и придает остроту рассказу о необычвиных переживаниях простоватого Хомы Брута: тут важно именно квтастрофическое вторжение сверхъестественного в обыденную жизнь. Отход от двоемирия совершается в петербургских повестях (первые из них появились в 1835 г., почти одновременно с выходом сборника «Миргород», в составе которого был опубликован «Вий»). В петербургских повестях фантастическое уже не врывается в житейскую сферу извие, но обнаруживается в собственной природе бытовых, социальных, психологических явлений повседневности.

Важиейший шаг в этом ивправлении сделаи в повести «Нос» (1836). Герой повести коллежский асессор Ковалев виезапио лишается части тела: нос исчезает, оставив «место совершенно гладкое, как будто бы только что выпеченный блин». Затем исчезнувший нос почемуто обнаруживается в доме цирюльника Ивана Яковлевича запеченным в свежий клеб, после чего, заверичтый в тряпочку и выброшенный в реку, не пропадает, а каким-то непостижимым образом превращается в солидного господина со всеми приметами высокопоставленного должностного лица. Позднее нос так же необъяснимо принимает прежини вид. оказывается завернутым в платок квартального и, изконец, неизвестно как водворяется однажды утром нв свое место

Обычный для фантастики 30-х годов вопрос о выборе между реальными и ирреальными объяснениями происходящего снимается у Гоголя задолго до финвла, потому что задолго до коица повести сиимаются все возможные «оправдвтельные» мотивировки изображаемых в ней невероятных происшествий. Все естественные объяснения одно за другим отпадают: герой убеждается в том, что он не спит, в том, что не бредит, в том, что не пьян. Когда возможности такого рода исчерпаны, начинаются поиски объясиения сверхъестественного. Оно вскоре находится:

<sup>&</sup>lt;sup>45</sup> Гуковский Г А. Реализм Гоголя, М., Л., 1959. С. 187 46 Гоголь Н. В. Полн. собр. соч.; В XIV т М.; Л., 1952. Т VIII

«...Ковалев, сообразя все обстоятельства, предпомагал едва ли не бызые всего к истине, что выною этото должен быть не кто другов, как штаб-офицерыв Подгочина, которая желала, чтобы он женился на сеорень. Он и сем любил за нею приволожиться, но нобегал окогчательной разделки. Когда же штаб-офицерыв объявная ему напрямих что она хочет выдать ее за него, он потихонную отчалил с своими комплиментами... И потому штаб-офицерыв, верно из мицения, решмалсь его испортить и наяжая для этого какуа-иноўсь колдожо-баб». Одлако некоторое время спустк Ковалев убеждается в ложности своего предпомога уже без всяких объясненый. Их примодится всегранимых по принципу: невероятнос но факт. И приходится считать возможность невероятнос овойтехо межо фактической фактической реальности

Таким образом, границы, разделяющие фантастическое и действительное, и у Гоголя оказываются размытыми Но исчезают они ие так, как у Пушкина: создается гротескный мир, где нарушение привычных для читательского взгляда связей, форм, закономерностей призвано сделать эримой глуфиную сущиюсть наображаемого.

Дело в том, что автор петербургских повестей видит главиую примету совреженности в режемо рассождения между сущисоты общественного бытая людей и его соязаемыми реализми, доступными обменому наблюденно и описанию. «Все обмям, все мечта, все не то, чем кажется», — такова одна из кульминационных выей петербургского цикла. Для Готоля очевидки, сто и стигна может открыться лиць за пределями евраимости, эа гранью тех малкозий, которыми современный сченоем соязание от доступным современный соверженный с создании человека — лиць при этом условия ему откроется ее подлиняя, неврамяя с ущность. Фантастика «Тосо» как раз и прибымжает к этой истие высшено порядка — сквозь все миражи поверхи мостной выешей правам.

Подобный взгляд сразу же обнажает протнвоестественность господствующего общественного порядка. Не раз уже было замечено, что в гротескном мире «Носа», где воцаряется хаос н абсурд, незыблемо сохраняются общественные отношения, присущие обыденной жизии. При любых, даже самых обескуражнвающих поворотах действия нерушима нерархня чинов и званий, незыблема власть полиции, непоколебимы законы чиновинчьей и обывательской психологии, ее обычные навыки н предрассудки. Полицейский, только что оказавшийся свидетелем невероятных превращений носа, продолжает как ин в чем не бывало брать взятки и «увещевать по зубам» проезжающего мужика. Сам Ковалев, разговаривая с убежавшим от него носом в Казанском соборе, невольно принимает тон, обычный для разговора чиновника средней руки с большим начальством (вель по мунлиру и регалиям нос на три чина выше Ковалева). Иными словами, реальности бюрократической системы вполие органично входят в царство абсурда: так обнаруживается подспудное их родство.

Но это еще ие все. Сатирический эффект явло осножнен в повети проблесками универсального тративмо, открытивми, несущими в себе общечеловеческий смыся В подобном дуж может быть вос принято самозваентов посе, сбежавшего с физимоновин Ковалева, чтобы выступить в роли статского советника "Цитатель может увидеть в этом превращении реализацию тайных мечтаний самого геров Ковалев, несомнению, помышляет именно об этом чине и в подсознании уже как об обладея и в деспомним, ит он странимы образом претемует на

должность вице-губернатора или даже губернатора, для коллежского асессорв слишком высокую). Говоря нначе, бегство носа может быть понято квк «раздор мечты с существенностью», как прорыв мечты за пределы доступного среднему человеку обыденного существования, В тех же категорнях может быть осмыслено возвращение носа на «свое» место: И. Золотусский удачно сравнил этот фантастический поворот сюжета с «капитуляцией мечты» 47. А в промежутке между завязкой и развязкой в сознание героя врываются комически сниженные, но по существу своему трагические вопросы: о человеческом достоинстве, о смысле человеческого существования. Входит в исторню Ковалева и чрезвычайно важная для романтизма тема двойника (ведь именно такова роль носа — статского советника). Тема этв здесь пароднино переосмыслена, но сохраняет живую связь с первоисточником. Отсюда — возможность мгновенных соприкосновений нелепой нсторин Ковалева с трагически серьезным смыслом двойничества темой Шамиссо, Гофмана, Андерсена.

В такие моменты сквозь типические черты чиновничьей психологии проглядывает нечто трудноуловниюе, не поддающееся определению, но притом ощутимо роднящее пошлого героя повести со всеми остальными людьми. Вместе с тем в истории Ковалева можно почувствовать намек на присутствие все тех же «потусторонних» сил. о которых Гоголь никогда не забывает. Среди прочих объяснений совершившегося чула мелькает и такое: «Черт хотел полшутить нало мною!» Обычное невнимание читателей к этой реплике Ковалева вполне ествественно. Фраза героя слишком близка к обиходному речевому обороту, которому никто не придает серьезного значения. Реплика о черте не развертывается в мысль, не закрепляется в авторской рефлексии по поволу сюжета. Но, в сущности, перед читателем — единственная мотивировкв происходящего, не отвергнутая героем и не опровергнутая ходом действия. Мотивировка эта не отменяет художественной логики, в силу которой иррациональность, абсурдность, фантасмагоричность начинают выглядеть свойствами всем известной обыденной действительности. Но на открывшуюся нам причудливость обыденного ложится инфернальная тень: «потустороннее» вдруг начинает представляться реальным фактолом повседневной общественной жизни.

Намек на участие в сюжете «нечистой силы» своеобразно подкреплен всей абсурдно-хаотической атмосферой повести. А в сложном внутреннем единстве гоголевских повестей о Петербурге она вступает в ассоциативную перекличку с темой «беспорядка природы», насышенной грозным апокалипсическим смыслом. Современное состояние мира представляется автору петербургских повестей кризисным и, более того, чреватым возможностью катастрофы. В 30-е годы природа надвигающегося социального катаклизма Гоголю еще не совсем ясна (он попытается определить сущность предстоящего в своей публицистике 40-х годов). Но, судя по всему, наиболее подходящими для выражения этой таниственной сущности ему казались мифологические представления о «конце света».

Впрочем, и этим грозным предостережением не исчерпывается смысл повести. На фоне внезапного превращения космоса в хаос важна реакция застигнутых твким превращением людей. Она-то и составляет главный предмет авторского внимання. Катастрофическая ситуация не приводит «среднего» человека ни к бунту, ни к прозрению, ни к гибели;

<sup>&</sup>lt;sup>47</sup> Золотусский И. Душа и дело жизни: Очерки о Гоголе M., 1981 C. 8.

ома вообще имчего не меняет в объчном строе поведения и переживаний тех, кто с нею столкнулся. Поэтому в «Носе» обличение общества и составляющих его людей уже не осложивется надеждой. Пафос повести — чисто сатирический, ио гоголевская сатира обретает здесь подлинию философскую, метафизическую глубину.

О многообразни форм и путей развития реалистической фантаских свядетельствовая оригинальность художественных решений, илиденных Лермоговым в повсети «Шлосс (ВН1). Лермоговския поэтима затистической формирует» (выменую и раз обмазоно поэтима светим предоставления предоставления предоставления у правитивным предоставления предоставления предоставления у лермогова доставляют в комые концов сще небываючи преобразования и составляют в комые концов сще небываючи преобразования и составляют в комые концов сще небываючи преобразования и составляют в комые концов сще не-

Лермонтов откровенно следует принципу, который уже утвердили в литературе Пушкин и Гоголь, — «отыскивать фантастическое в глуби-иах эмпирической реальности» (6. При этом пушкинский вариант Лермонтову как булто ближе: в начале своего рассказа автор «Штосса» разыгрывает традиционную схему «светской повести» (в духе пушкииских повестей подобного рода) и таким именно образом готовит завязку фантастического сюжета. Поужиной фантастического становится «сцелление случайностей, на первый взгляд, не выходящее из естественного круга явлений, но открывающее возможность двойной интерпретацин» 19 Подобиая возможиость используется неодиократно: непоиятные галлюцинации Лугина, странное поведение попавшегося ему навстречу извозчика, еще более странный разговор Лугина с дворинком возле дома, принадлежащего таниственному Штоссу, - все это может быть восприиято двояко, с теми или иными колебаниями в объяснениях происходящего. В дальнейшем этот приицип неожиданно сменяется другим Когда перед героем появляются «сгорбленный старичок» и «чудиая красавица», естественный план н план фантастический предстают как одинаково и безусловно реальные.

Невероятные отношения героя с потусторонными существами представлены в оченьдной связи с навазчивой надее, повладевий Лугиним. Но ясно, что благодаря этой навязчивой надее (то есть благодаря псилическому перенапряжению) Лугии обретае возможность действительных контактов с «недкешини». Это уже бизже к романтической фантастике Одосского с ее доменирами по обостренным вынамием природы и в то же время открывают возможность сообщения души со серехъестегениям.

О веруже сестемен реального и фантастического чулесное снижеется: в сестемен реального и фантастического чулесное спижеется: старичка в калаге и туфлях, его отношения с героем по форме вполне бытовые. Напротив, бытовое оборачивается предвъзным И это — пра очень высокой конкретности, даме «натуралистичности» введенного в повесть битового мателнала. ТУТ каждая полобность завкома чита.

<sup>&</sup>lt;sup>48</sup> Вацуро В. Э. Последняя повесть Лермонтова // Лермонтов М. Ю. Исследования и матерналы / Отв. ред, М. П. Алексеев. Л., 1973

<sup>19</sup> Там же.

телю: сырое ноябрыское утро, клопыя мокрого снега, грязные и темные дома, заленые лаціп аркожики, зауяки шарманки, и посрезы всего этого — занущенняя петербургская квартира, которая вдруг оказывается обиталищем привыдений. Такак з дальсятики сбылкает Лермонгова уже не с Одовексим, а с Гоголем. Но и с гоголевской традицией лермонгова ская поэтима не сливается. Отлеляя контрастное сочетание фантастняк и обысаемости от традиционного для Гоголя обличительного задания, и обысаемости се воспредственного для Гоголя обличительного задания, и обысаемости се воспредственного учение в порядки предста по предвежницающего поэтику Досто-екского.

При всем том дермоитовская повесть уникальна. Ее неповторимость определяется наприжениям лиризмом, произывающим и ее фаитастический план. И, вероатию, в такой же мере — особым выраженем этого дапримы. А готобого дормость странции "в устойчаные поэтунемы этого дапримы. А готобого доржо доржо доржо довоменаются в сылоке поле финтастического сюжета, доводатся до предельного напряжения и языво базнятся к катастрофическому разрешению. Но имению в этот момент повествование обривается, как бы окраняя пола еще не раскращыми поэта: «Я не хому, чтоб свет узнал / Мою таниственную повесть». Так едугосствой выпосы реаленной, но вместе с тем глубоко завуханрованной, скрывающей свои основания и село субметнами пафос.

.

Как видим, развитие русской фантастики оказалось в 20—30-с голак сложими и разветалениям процессом. Но как бы далежо ин раскодамись, на первый въгляд, отдельные ее течения, их общая направленность определалась стремением наглядия и целостно воллотить иовые представления о фундаментальных законах мира, скрытых за сто эмприческим обликом. Все эти течения по-разному выръжали потребность в съзсъеми воплощения вледалы, которые утвержалам так кым инаже способствовалы жудожественному прогрессу И, следовательно, так мли инаже въпочались в круг предпосылок классического русского реалима XIX в.

Иногая ранние формы реалистического искусства связаны с опытом фантастики поти непосредственню. Принцины, вырабогание в сфере поятики чудечного, проадижают действовать выутри эмипрически досто намымой ревыма в гоголеском с Ревникоре: дойствующие лица комедин исклюдота воспринимают все случвящеем ихи навъяжаеми с том умым какой-то ошеноми, черт полуталь? Этак осмыслен в том же

<sup>52</sup> Гоголь Н. В. Полн. собр. соч. М.; Л., 1951 Т IV С. 94

<sup>&</sup>lt;sup>50</sup> В образе Минской угадываются черты близкой знакомой Лермонтова А. О. Смирновой-Россет.

<sup>51</sup> Самый заметный из этих мотивов — неверие в «здешнюю», земиую любовь и тоска по всепоглощающему и бескорыстному «небесному чувству».

«Ревизоре» характер Хлестакова: это не только узнаваемый «тип многого», но н «лицо фантасмагорическое», «олицетворенный обман» (все три выражения принадлежат Гоголю<sup>53</sup>). Такова атмосфера девятой и десятой глав первого тома «Мертвых душ», где сгущается марево невероятных слухов о Чичнкове: в этой атмосфере вполне уместно возникает тема пришествия Антихриста и интонация апокалипсических пророчеств.

С художественными открытиями фантастической прозы связаны н утопические тенденции раннего русского реализма. Жажда немедленного осуществления идеалов находит опору в особой логике чудесного: более всего важна иррациональность фантастических образных миров. способная стать источником непредсказуемых и неограниченных возможностей. Именно эта догика отчетдиво проявляется в финале первого тома гоголевской поэмы, когда из «страшной... тины мелочей, опутавших нашу жизнь», внезапно вырывается «птица-тройка», на глазах превращаясь в зримый символ Руси, и мчится, по авторскому слову, «вся вдохновенная Богом»<sup>54</sup>. Главное здесь именно ошущение безграничных возможностей и прежде всего - возможности чуда. Оно-то и становится потом основанием грандиозной утопии, задуманной как истииное завершение «Мертвых душ». В «полетной» символике монолога о Руситройке коренится замысел ошеломляющих сюжетных метаморфоз нравственного обновлення Чичикова и других «существователей» во втором и третьем томах гоголевской поэмы. А за отдельными человеческими судьбами вырисовывается идея всеобъемлющего национального возрождения. Создавая трехчастный план «Мертвых душ», Гоголь, судя по всему, вполне серьезно помышлял о том, что само чтение его поэмы может обернуться реальным преображением читателей, что станет прологом к «светлому Воскресению» России. Чудеса искусства должны были превратиться в социальное чудо.

Логика чудесного, преодолевающая неразрешимость самых глубоких противоречий, действует и в «Капитанской дочке» Пушкина. Разве не ею определяются здесь удивительные отношения Гринева с Пугачевым, как бы отменяющие в некоторые «чулные мгновенья» беспошадную и безысходную, по мысли Пушкина, логику борьбы? Разве не ощущением таинственных и еще неизведанных возможностей жизни н человека рожден здесь идеал общественной гармонии, способной возникнуть на месте современных конфликтов? А разве не чулесно почти мгновенное преображение недоросля Гринева в рыцаря без страха и упрека? Или удивительное сходство тех перекликающихся ситуаций, когда молодой дворянии и его слуга, предводитель бунтовшиков и закониая императрица вдруг обнаруживают способность действовать, повинуясь одним и тем же, чисто человеческим душевным движениям?

В сознании потомков повесть Пушкина недаром сближена с волшебной сказкой<sup>55</sup>; для этого есть немало оснований, но главное из них — проницаемость, преодолимость границ, разделяющих в повести нстины и возможности разного порядка. Именно присутствие сказоч-

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup> Там же.

<sup>54</sup> Там же. М.; Л., 1951. Т. V. С. 134, 247.

<sup>&</sup>lt;sup>55</sup> См., напр.: Цветаева М. И. Мой Пушкин. М., 1967, С. 156; Шкловский В. Б. Тетива. О сходстве несходного. М., 1970. С. 203-224; Смирнов И. П. От сказки к роману // Труды отдела древнерусской литературы / Отв. ред. А. М. Панченко. Л., 1973. Т 27 C. 304-320.

ной стихии позволнло автору «Капитанской дочки» совместить в ней действительность «жестокого века» и гармонический идеал иной жизни. Противоположности сошлись в единстве особой поэтической реальности, которая есть «не только самая правда, но еще как бы лучше ее» (4).

В дальнейшем прямые связи между фантастикой и реалистическим изображением действительности постепенно суживаются. Начиная с 50-х годов XIX в. они улавливаются только в сфере «чистых» утопий, антиутопий или сатиры (достаточно вспомнить «Историю одного города» М. Е. Салтыкова-Шедрина, «Сон смешного человека» Ф. М. Достоевского, четвертый сон Веры Павловны из романа Н. Г. Чернышевского «Что делать?»). Но есть основания говорить о косвенной или, вернее, о преемственной связи между фантастикой эпохи романтизма и некоторыми фундаментальными свойствами классического реализма в рус ской литературе. Классический русский реализм, в известиом смысле, граничил с фантастикой на всем протяжении своего развития. Крупнейшие его представители, воссоздавая с редкой достоверностью фактическую реальность общественной и частной жизни людей, одновременно с такой же силой устремлялись за пределы этой реальности, а вместе с тем — за границы сложившихся норм сознания, за грань всего, что в рамках существующих представлений мыслилось возмож ным. Отсюла — свойственное классикам русского реализма неловерие к наличным жизненным формам, «стремление пройти насквозь через вещи сегодняшнего дия, не задерживаясь на них, не разбиваясь о них» 57. Отсюда же — характерное для русской классики чувство беспредельности, творческой неоформленности, неисследованности жи вых сил человеческой природы. Наконец, отсюда же — то ошущение неисчерпаемости и непредсказуемости истории, которое так часто сопутствует художественной интуиции Толстого, Достоевского, Чехова, Щедрина.

В. М. Маркович

 <sup>&</sup>lt;sup>56</sup> Гоголь Н. В. Поли. собр. соч. М.; Л., 1952. Т. VIII. С. 384.
 <sup>57</sup> Берковский Н. Я. О мировом значении русской литературы.
 Л., 1975. С. 152.



## Лафертовская<sup>1</sup> маковница

Лет за пятнадцать пред сожжением Москвы недалеко от Проломной заставы<sup>8</sup> стоял небольшой деревянный домик с пятью окошками в главном фасаде и с небольшою иад среднию окном светанцею. Посреди маленького дворика, окруженного ветами забором, видеи был колодезь. В двух углах стояли полуразвалившиеся аибары, из которых один служки приставнщем нескольким индейским и русским курам, в мирном согласии разделявшим укреплениую поперек аибара веху. Перед домом из-за инзмого палисадника поднимались две или три рябины и, казалось, с преиебрежением смотрели на кусты черной смороднию и малины, растушие у ног их. Подле самого крыльца выкопан был в земле небольшой погреб для хранения съестных припасов.

съестных припасов. В сейто убогий домик переехал жить отставной почтальои Онуфрич с женою Ивановном и с дочерью Марьею. Онуфрич, будуче еще молодым человеком, лет двадиать прослужил в поле и дослужился до ефрейторского чина?, потом столько же лет верою и правдюм продолжал службу в московском почтамте; инкогда, или, по крайней мере, ин за какую вниу, не бывал штрафован и наконец вышел в чистую отставку и иа инвалидное содержание. Дом был его собственный, доставшийся ему по маследству от недавио скоичавшейся престарелой его тетки. Сия старушка, при жизии своей, во всей Лафертовской дасти известив была под изаванием Лафертовской даковамицы, ибо промысел ее состоял в продаже медовых маковых лепешек, которые умела она печь сособенным искусством. Каждый день, какая бы ии была погода, старушка выходила рано почутру из своего домика и направляла путь к Проломной заставе, неея из голове корэнику, наполненную маковниками. Прибыв к заставе, она расстилала чистое полотенце, перевертывала вверх дном корэнику и в правильном порядке раскладывала сою маковники. Таким образом сидела она до вечера, не предлагая никому своего товара и продавая оный в глубоком молчании. Лишь только изчинало смеркаться,

4 3ak 480

старушка собнрала лепешки свои в корзннку и отправлялась медленнымн шагамн домой. Солдаты, стоящне на карауле, любили ее, ибо она иногда потчевала нх безденежно сладкими маковниками.

Но этот промысел старушки служил только личиною, прикрывавшею совсем иное ремесло. В глубокий вечер, когда в прочих частях города начинали зажигать фонари, а в окрестностях ее дома расстилалась ночная темнота, люди разного звания и состояния робко приближались к хижине и тихо стучались в калитку. Большая цепная собака. Султан, громким лаем провозглашала чужих. Старушка отворяла дверь, длинными костяными пальцами брала за руку посетителя н вводила его в низкне хоромы. Там, при мелькающем свете лампады, на шатком дубовом столе лежала колода карт, на которых, от частого употребления, едва можно было различить бубны от червей; на лежанке стоял кофейник из красной меди, а на стене висело решето. Старушка, предварительно приняв от гостя добровольное подаяние - смотря по обстоятельствам, бралась за карты или прибегала к кофейнику и к решету. Из красноречивых ее уст изливались рекою пророчества о будущих благах, и упоенные сладкою надеждою посетители при выходе из дома нерелко вознаграждали ее вдвое более, нежели при входе.

Таким образом жизнь ее протекала покойно в мирных сих занятиях. Правда, что завистливые соседи называли ее за глаза колдуньею и ведьмою; но зато в глаза ей иизко кланялись, умильно улыбались и величали бабушкою. Такое к ней уважение отчасти произошло от того, что когда-то один из соседей вздумал донести полицин, будто бы Лафертовская маковница занимается непозволительным гаданием в карты и на кофе и даже знается с подозрительными людьми! На другой же день явился полнцейский, вошел в дом, долго занимался строгим обыском и наконец при выходе объявил, что ои не нашел ничего. Неизвестно, какие средства употребила почтенная старушка в локазательство своей невиновности: ла и не в том дело! Довольно того, что донос найден был неосновательным. Казалось, что сама судьба вступилась за бедную маковницу, ибо скоро после того сын доносчика, резвый мальчик, бегая по двору, упал на гвоздь и выколол себе глаз; потом жена его нечаянно поскользиулась и вывихнула ногу; наконец, в довершение всех несчастий, лучшая корова их, не будучи прежде инчем больна. вдруг пала. Отчаянный сосед насилу умилостивил старушку слезами и подаржами,— и с того времени все соседство обходилось с нею с должным уважением. Те голько, которые, переменяя квартиру, переселялись далеко от Лафертовской части, как, например: на Пресменские пруды, в Хамовники яли на Пятинцкую,— те только оменивались громко называть маковици ведьмою. Они уверяли, что сами видели, как в темные ночи налетал на дом старум большой вором с яркими, как раскаленний уголь, глазами; иные даже божились, что любимый черный кот, каждое утро провожающий старуку до ворог и каждый вечер ее встречающий, не кто иной, как сам мечистый дух.

Слухи эти иаконец дошли и до Онуфрича, который по должности своей имел свободный доступ в передине многих домов. Онуфрич был человек набожный, и мысль, что родная тетка его свела короткое знакомство с иечистым, сильно потревожила его душу. Долго не знал он, на что решиться.

— Ивановия! — сказал он изконец в один вечер, подмая ногу и вступая на смиренное ложе, — Ивановиа, дело решено! Завтра поутру пойду к тетке и постараюсь уговорить ее, чтоб она бросила проклятое ремесло свое. Вот она уже, слава Богу, добивает девятый десяток; а в такие лета пора принесть покаяние — пора и о душе подумать!

Это иамерение Онуфрича крайне не поиравилось жене его. Лафертовскую маковинцу все считали богатою, и Онуфрич был едииственный ее наследник.

Голубчик! — отвечала оиа ему, поглаживая его по иморщенному лбу, — сделай милость, не мешайся в чужие дела. У нас и своих забот довольно: вот уже теперь и Маша подрастает; придет пора выдать ее замуж, а где има вяять женихо без придаюто? Ть зиаешь, что тетка твоя любит дочь нашу: она ей крестиая мать, и когда дело дойдет до свадьбы, то не от кого иного, кроме ее, ожидать иам милостей. Итак, если ты жалеешь Машу, если любишь меня хоть немножко, то оставь добрую старушку в покое. Ты знаешь, душенька...

Ивановна хотела продолжать, как заметила, что Онуфрич храпит. Она печально из него взглячула, вспомиив, что в прежине годы он не так хладнокровно слушал ее речи; отвернулась в другую сторону и вскоре сама захрапела. На другое утро, когда еще Ивановна покоилась в объятиях глубокого сна, Онуфич тихонько поднялся спостели, смиренно помолился иконе Николая Чудотвориа, вытер суконкою банстающего на картузе орла и почтальонский свой знак и надел мундир. Потом, подкрепив сердце большою рюмкою ерофенча<sup>3</sup>, вышел в сени. Там прицепил он тяжелую саблю свою, еще раз перекрестился и отправился к Проломной заставе.

Старушка приняла его ласково.

 Эй, эй, племянничек! — сказала она ему: — какая напасть выгнала тебя так рано из дому — да еще в такую даль? Ну, ну, добро пожаловать; просим садиться.

Онуфрич сел подле нее на скамью, закашлял и не знал, с чего начать. В эту минуту дряхлая старушка показалась ему страшнее, нежели лет тридцать тому назал турецкая батарея. Наконец он вдруг собрался с духом.

Тетушка! — сказал он ей твердым голосом:—
 Я пришел поговорить с вами о важном деле.

 Говори, мой милый, — отвечала старушка, — а я послушаю.

 Тетушка! недолго уже вам остается жить на свете; пора покаяться, пора отказаться от сатаны и от наваждений его.

Старушка не дала ему продолжать. Губы ее посинели, глаза налились кровью, нос громко начал стукаться об бороду.

 Вон из моего дому! — закричала она задыхающимся от злости голосом. — Вон, окаянный!. и чтоб проклятые ноги твои навсегда подкосились, когда опять ты ступишь на порог мой!

Она подняла сухую руку... Онуфрич перепугался до полусмерти; прежняя, давно потерянная гибкость вдруг возвратилась в его ноги: он одним махом соскочил с лестницы и добежал до дому, ни разу не оглянувшись

С того времени все связи между старушкою и семейством Онуфрича совершению прервались. Таким образом прошло несколько лет. Маша пришла в совершенный возраст и была прекрасна, как майский день; молодые лоди за нео бегали; старики, глядя на нее, жалели о прошедшей своей молодости. Но Маша была бедна,— и женихи не являлись. Ивановия чаще стала вспоминать о старой тетке и никак не могла утешиться.

Отец твой,— часто говаривала она Марье,— тогда

рехиулся в уме! Чего ему было соваться туда, где его не спрашивали? Теперь сидеть тебе в девках!

Лет двадцать тому назад, когда Ивановна была молода и хороша, она бы не отчаялась уговорить Онуфрича, чтоб он попросил прощения у тетушки и с нею примирился; ио с тех пор, как розы на ее ланитах стали усту-пать место морщинам, Онуфрич вспомиил, что муж есть глава жены своей. — и бедная Ивановна с горестью прииуждена была отказаться от прежней власти. Онуфрич не только сам инкогда не говорил о старушке, но строго запретил жене и дочери упоминать о ней. Несмотря на то, Ивановна вознамерилась сблизиться с теткою. Не смея действовать явио, она решилась тайно от мужа побывать у старушки и уверить ее, что ии она, ии дочь, нимало не причастиы дурачеству ее племянинка.

Наконец случай поблагоприятствовал ее намерению: Онуфрича на время откомандировали на место заболевшего станционного смотрителя<sup>6</sup>, и Ивановна с трудом при прощанье могла скрыть радость свою. Не успела она проводить дорогого мужа за заставу, не успела еще отереть глаз от слез, как схватила дочь свою под руку

и поспешила с нею домой.

 Машенька! — сказала она ей, — скорей оденься получше; мы пойдем в гости.

 — К кому, матушка? — спросила Маша с удивлением.
 — К добрым людям, — отвечала мать. — Скорей, скорей, Машенька, не теряй времени; теперь уже смеркается, а иам илти далеко.

Маша подошла к висящему на стене в бумажной рамке зеркалу — гладко зачесала волосы за уши и утвер-дила длиниую темиорусую косу роговою гребенкою; потом надела красное ситцевое платье и шелковый платочек на шею; еще раза два повернулась перед зеркалом и объявила матушке, что она готова.

Порогою Ивановна открыла дочери, что они идут к тетке.

 Пока дойдем мы до ее дома, — сказала она, сделается темно, и мы, верио, ее застанем. Смотри же, Маша, поцелуй у тетки ручку и скажи, что ты соскучилась, давно не видав ее. Она сначала будет сердиться, но я ее умилостивлю: ведь не мы виноваты, что мой старик спятил с ума.

В сих разговорах они приблизились к дому старушки Сквозь закрытые ставни сверкал огонь.

— Смотрн же, не забудь поцеловать ручку, — повторнла еще Ивановна, подхода к дверн. Султан громко залаял. Калнтка отворилась, старушка протянула руку и введа их в комнату. Она приняла их за обыкновенных вечерних гостей своих.

 Милостивая государыня тетушка! — начала речь Ивановна...

 Убнрайтесь к черту! — закрнчала старуха, узнав племянницу. — Зачем вы сюда пришлн? Я вас не знаю н знать не хочу.

Ивановна начала рассказывать, браннть мужа н проснть прощенья; но старуха была неумолнма.

 Говорю вам, убнрайтесь! — кричала она, — а не то!.. — Она подняла на них руку.

то!... Она подняла на них руку.
Маша нспугалась, вспомнила приказание матушки и, громко рыдая. бросилась целовать ее руки.

 Бабушка сударыня! — говорнла она, — не гневайтесь на меня; я так рада, что опять вас увидела!

Слезы Машнны наконец тронулн старуху.

— Перестань плакать, — сказала она, — я на тебя не сердита: знаю, что ты ни в чем не виновата, мое дитятко! Не плачь же, Машенька! Как ты выросла, как похорошела!

Она потрепала ее по шеке.

 Садись подле меня, продолжала она. Милости просим садиться, Марфа Ивановна! Каким образом вы обо мне вспоминли после столь долгого времени?

Ивановна обрадовалась этому вопросу н начала рассказывать: как она уговарнвала мужа, как он ее не послушался, как запретня ня ходнть к тетушке, как онн огорчались, н как наконец она воспользовалась отсутствием Онуфрича, чтоб засвидетельствовать тетушке нижайшее почтение.

Старушка с нетерпеннем выслушала рассказы Ивановны

 Быть так,— сказала она ей,— я не злопамятна; но если вы искренне желаете, чтоб я забыла прошедшее, то обещайтесь, что во всем будете следовать моей воле! С этим условнем я приму вас опять в свою милость и сделаю Машу счастливою.

Ивановна поклялась, что все ее приказания будут свято исполнены.

 Хорошо, — молвила старуха, — теперь ндите с Богом; а завтра ввечеру пускай Маша придет ко мне одна, не ранее, однако, половины двенадцатого часа. Слышишь ли, Маша? Приходи одна.

Ивановна хотела было отвечать, но старуха не дала ей выговорить нн слова. Она встала, выпроводнла нх из

дому и захлопиула за иими дверь.

Ночь была темная. Долго шли они, взявшись за руки, не говоря ин слова. Наконец, подходя уже к зажженным фонарям, Маша робко оглянулась и прервала молчание.

 Матушка! — сказала она вполголоса, — неужели я завтра пойду одна к бабушке, ночью и в двенадцатом часу?..
 — Ты слышала, что приказано тебе прийти одной.

Впрочем, я могу проводить тебя до половины дороги. Маша замолчала и предалась размышлениям. В то время, когда отец ее поссорился с своей теткой, Маше было не более тринадцати лет; она тогда не понимала причины этой ссоры и только жалела, что ее более не водили к доброй старушке, которая всегда ее ласкала и потчевала медовым маком. После того хотя и пришла уже она в совершенный возраст, но Онуфрич инкогда не говорил ин слова об этом предмете: а мать всегда отзывалась о старушке с хорошей стороны и всю вниу слагала на Онуфрича. Таким образом, Маша в тот вечер с удовольствием последовала за матерью. Но когда старуха приняла их с бранью; когда Маша при дрожащем свете лампады взглянула на посиневшее от злости лицо ее. - тогда сердце в ней содрогиулось от страха. В продолжение длиниого рассказа Ивановны воображению ее представилось, как будто в густом тумане, все то, что в летстве своем она слышала о бабушке... и если б в это время старуха не держала ее за руку, то, может быть, она бросилась бы бежать из дому. Итак, можно вообразить, с каким чувством она помышляла о завтрашнем лие

Возвратясь домой, Маша со слезами просила мать, чтоб она не посылала ее к бабушке; но просьбы ее были тщетны.

— Какая же ты дура, — говорила ей Ивановиа, чего тут бояться? Я тихонько провожу тебя почти до дому, дорогой тебя инкто ие троиет, а беззубая бабушка тоже тебя ие съест!

Следующий день Маша весь проплакала. Начало смеркаться — и ужас ее увеличнвался; но Ивановна как будто инчего не примечала, — она почти насильно ее нарядила.

. — Чем более ты будешь плакать, тем для тебя хуже,— сказала она.— Что-то скажет бабушка, когда увидит красные твои глаза!

Между тем кукушка на стенных часах прокричала одиниадцать раз, Ивановна набрала в рот холодной воды, брызнула Маше в лицо и потащила ее за собою.

Маша следовала за матерью, как жертва, которую ведут на заклание. Сердце ее громко билось, ноги через силу двигались, и таким образом они прибыли в Лафертовскую часть. Еще несколько минут шли они вместе; но лишь только Ивановна увидела мелькающий вдали между ставлей огонь, как пустила руку Машину.

 Теперь иди одна, — сказала она: — далее я не смею тебя провожать.

Маша в отчаянье бросилась к ней в ноги.

 Полно дурачиться! — вскричала мать строгим голосом. — Что тебе сделается? Будь послушиа и не вводи меня в серпце.

Бедная Маша собрала последние силы и тихими шагами удамлась от матери. Тогла был в исходе двенаадытый час; инкто с нею не повстречался, и нигде, кроме старушкина дома, не видно было огия. Казалось, будто вымерлы все жители той части города; ирачная тишниа царствовала повсоду; один только глухой шум от соственных ее шагов отзывался у нее в ушах. Наконец пришла она к домику и трепещущего рукою дотроиулась до калитки... Вдали, на колокольне Никиты-мученка", ударило двенадцать часов. Звуки колокола в тишине черной ночи дрожащим гулом расстилались по воздуху и доходили до ее слуха. Внутри домика кот громко промяукал двенадцать раз... Она сильно вздрогиула и хотела бежать... но вдруг раздался громкий лай цепной собаки, аскрипсла калитка — длиниые паланы старухи скавтили ее за руку. Маша не поминла, как взошла на крылечко и как очутнлась в бабушкиной комиате... Пришед исмиого в себя, она увидела, что сидит на скамье; перед нео стояла старуха и терла виские ее муравьным спиртом.

 Как ты напугана, моя голубка! — говорила она ей. — Ну, иу, темиота на дворе самая прекрасная; но ты, мое дитятко, еще не узнала ее цены и потому боншься. Отдохии немного; пора нам приняться за дело!

Маша не отвечала ни слова; утомленные от слез глаза ее следовали за всеми движениями бабушки. Старуха подвинула стол на середнину коминаты, из стенного шкафа вынула большую темно-алую свечку, зажгла ее и прнкрепила к столу, а лампаду потушила. Комината осветилась розовым светом. Все пространетов от полу до потолка как будто наполнилось длинными нитками кровавото цвета, которые тянулись по воздуху в разных направлениях — то свертывались в клуб, то опять развивались, как змен...

Прекрасно,— сказала старушка н взяла Машу за

руку. — Теперь идн за мною.

Маша дрожала всеми членами; она боялась ндтн за бабушкой, но еще более боялась ее рассерднть. С трудом поднялась она на ноги.

— Держись крепко за полы мои.— прибавила ста-

руха, - и следуй за мной... не бойся ничего!

Старуха начала ходить кругом стола и протяжным напевом пронзносила непонятные слова; перед нею плавно выступал черный кот с сверкающими глазами и с поднятым вверх хвостом. Маша крепко зажмурнась и трепещущими шагами шла за бабушкой. Трижды три раза старуха обощая вокруг стола, продолжая танкст венный напев свой, сопровождаемый мурлыканьем кота Вдруг она остановилась и замочала... Маша невольно раскрыла глаза — те же кровавые нити все еще растягнвались по воздуху. Но бросив нечаянно взгляд на черного кота, она умдела, что на ием засленый мундирный скортук; а на место прежней котовой круглой головки показалось ей человеческое лицо, которое вытараща глаза, устремляло взоры прямо на нес... Она громко закричала и без чукстя упала на землю...

Когда она опомнилась, дубовый стол стоял на старом месте, темно-алой свечки уже не было и на столе попрежнему горела лампада; бабушка сидела подле нее и смотрела ей в глаза, усмехаясь с веселым вндом

— Ќакая же ты, Маша, трусиха! — говорила она ей. — Но до того нужды нет; я и без тебя кончила дело. Поздравляю тебя, родная, — поздравляю тебя с женихом! Он человек очень мне знакомый и должен тебе нравиться. Маша, я чувствую, что недолго мне осталось жить на белом свете; кровь моя уже слишком медленю течет по жилам, и временем сердце останавливается.. Мой верный друг, — продолжала старуха, взглянув на кога, — давно уже зовет меня туда, где остылая кром моя опять согрестся. Хотелось бы мне еще немного пожить моя опять согрестся. Устелось бы мне еще немного пожить

под светлым солнышком, хотелось бы еще полюбо ваться золотыми денежками... но последний час мой ско ро стукиет. Что же делать! Чему быть, тому ие ми новать.

— Ты, моя Маша, — продолжала она, вялыми губани поцеловав ее в лоб, — ты после меия будешь обладат моими сокровищами; тебя я всегда любила и охотис усгуплю тебе место! Но выслушай меня со винманием придет жених, извичаенный тебе тою силою, котора управляет большею частию браков... Я для тебя выпросля этого жених; будь послушна и выдь за него. Он научит тебя той изуке, которая помогла мие изкопите себе клад; общими вашими силами он нарастет еще вдвое, — и прах мой будет покоеи. Вот тебе ключ; берего пуще глаза своего. Мие ие позволено сказать тебе гее спрятаны мои деньти; но как скоро ты выйдешь замуж. все тебе откроестся!

Старуха сама повесила ей на шею маленький ключ. иадетый на черный шиурок. В эту минуту кот громко

промяукал два раза.

 Вот уже настал третий час утра,— сказала бабушка.— Иди теперь домой, дорогое мое дитя! Прощай! Может быть, мы уже не увидимся...

Она проводила Машу на улицу, вошла опять в дом

и затворила за собой калитку.

При бледиом свете лумы Маша скорыми шагами поспешила домой. Она была рада, что иочное ее свидание с бабушкой коичилось, и с удовольствием помышляла о будущем своем богатстве. Долго Ивановиа ожидала ее с иетеплением.

 Слава Богу! — сказала она, увидев ее.— Я уже боялась, чтоб с тобою чего-инбудь не случилось. Расска-

зывай скорей, что ты делала у бабушки?

Маша готовилась повиноваться, но сильная усталость мешала ей говорить. Ивановиа, заметив, что глаза ее невольно смикаются, оставила до другого утра удовлетворение своего любопытства, сама раздела любезиую дочку и уложила ее в постель, где она вскоре заснула глубоким ском.

Проснувшись на другой день, Маша насилу собралась с с мыслями. Ей казалось, что все, случившееся с неко накануне, не что ниое, как тяжелый сон; когда же взглянула нечаянию на висящий у нее на шее ключ, то удостовирилась в истине всего, ею видениого,— и обо всем

с подробностью рассказала матери. Ивановна была вне себя от радости.

сеоя от радости.

— Видишь ли теперь,— сказала она,— как хорошо я сделала, что не послушалась твоих слез?

Весь тот день мать с дочерью провели в сладких мечтах о будущем благополучии. Ивановна строго запретила Маше ин слова не говорить отцу о свидании своем с бабущкой.

 Он человек упрямый и вздорливый, — промолвила она, — и в состоянии все дело испортить.

Против всякого ожидания Онуфрич приехал на следующий день поздно ввечеру. Станционный смотрительс которого должность ему приказано было исправлять, нечаянию выздоровел, и ои воспользовался первою едущею в Москву почтою, чтоб возвратиться домой.

Не успел ои еще рассказать жене и дочери, по какому случаю он так скоро воротился, как вошел к инм в комиату прежний его товарищ, который служил будочинком в Лафертовской части, неподалеку от дома маковницы

 Тетушка приказала долго жить! — сказал он, ие дав себе даже времени сперва поздороваться.

Маша и Ивановна взглянули друг на друга.

 Упокой Господи ее душу! — воскликиул Онуфрич, смиренио сложив руки. — Помолимся за покойницу; она имеет иужду в наших молитвах!

Ои начал читать молитву. Ивановна с дочерью крестились и клали земные поклоны; но на уме у них были сокровища, их ожидающие. Вдруг они обе вадрогнули в одно время... Им показалось, что покойница с улицы смотрит к ими в комиату и им кланяется! Онуфрич и будочник, молившиеся с усердием, ичего не заметили.

Несмотря на то, что было уже поздно, Онуфрич отправился в дом покойной тетки. Дорогою товарищ его рассказывал все, что ему известно было о ее смерти.

— Вчера, — говорил ои, — тетка твоя в обыкновенное время пришла к себе; соседи видели, что у нее в доме светился огомь. Но сегодия она уже не являлась у Проломной, и из этого заключили, что она нездорова. Наконец под вечер решились войти к ней в комиату, но ее ве застали уже в живых: так инше рассказывают о смерти старухи. Другие утверждают, что в прошедшую иочь что-то необыкновенное происходило в ее доме. Сильная буря, говорят, бушевала около хижими, тогда как везде погода стояла тихая; собаки из весто окологка собранись

перед ее окном и громко выли; мяуканые ее кота слышно выло издалека... Что касается до меня, то я нынешнюю ночь спокойно проспад; но товарищ мой, стоявший на часах, уверяет, что он видел, как с самого Введенского кладбища прыгающие по земле огоньки длинными рядами тянулись к ее дому и, дохоля до калитки, один за другим, как будто проскакивая под нее, исчезали. Необыкновенный шум, свист, хохот и крик, говорят, слышен был в ее доме до самого рассвета. Странно, что до сих пор нигдене могли отыскать се черного кота!

Онуфрич с горестию внимал рассказу будочника, не отвечая ему ни слова. Таким образом пришли они в дом покойницы. Услужливые соседки, забые страх, который внушала им старушка при жизии, успели ее уже омыть и одеть в праздничное платье. Когда Онуфрич вошел в комнату, старушка лежала на столе. В головах у ней сидел дьячок и читал Псалтырь. Онуфрич, поблагодарив соседок, послал купить восковых свеч, заказал гроб, распорядился, чтоб было что понить и поесть желающим проводить ночь у покойницы, и отправился домой. Выхоля из комнаты, он никак не мог решиться поцеловать у тетушки руку.

В следующий день назначено быть похоронам. Ивановые для себя и для дочеры взяла напрокат черные платья, и обе явились в глубоком трауре. Сначала все шло надлежащим порядком. Одна только Ивановна, прошаясь с теккою, вдруг отскочила назад, побледнела и сильно задрожала. Она уверяла всех, что ей сделалось дурно; но после того тихонько приявлалась Маше, что ей показалось, будто покойница разинула рот и хотела скватить ее за нос. Когда же стали поднимать троб, то он сделался так тяжел, как будто налитой свинцом, и шесть широкоплечих почтальнойов насилу могли его вынесть и поставить на дроги. Лошади сильно храпели, и с тоудом можно было их принуацить двигаться впесед.

станет слушаться приказаний старушки. Демон корыстолюбия совершение овладел душою Ивайовны, и она не могла дождаться времени, когда явится суженый жених и откроет средство — завладеть кладом. Хотя она и боллась думать о покойнице и хотя при воспоминании об ней холодиный пот выступал у нее на лице, но в душе ее жадиость к эолоту была сильнее страха, и она беспрестанию докучала мужу, чтоб оп переехал в Лаферговскую часть, уверяя, что всякий их осудит, сели они жить будут на наемной квартире тогда, когда у них есть собственный дом.

Между тем Онуфрич, отслужив свои годы и получив отставку, начал помышлять о покое. Мысль о доме производила в нем неприятное впечатление, когда вспоминал он о той, от которой он ему достался. Он даже всякий раз невольно вздрагивал, когда случалось ему вступать в комиату, где прежде жила старуха. Но Онуфрич был набожен и благочестви в верил, что никакие нечистые силы не имеют власти над чистою совестью; и поэтому, рассудив, что ему выгодиее жить в своем доме, иежели навимать квартиру, он решился превозмочь свое отвращение и переехать.

Ивановна сильно обрадовалась, когда Онуфрич велел

переноситься в лафертовский дом.

— Увидишь, Маша,— сказала она дочери,— что теперь скоро явится жених. То-то мы заживем, когда у на обудет полна палата золога. Как удивятся прежине соседи наши, когда мы въедем к ими ма двор в твоей карете, да еще, может быть, и четверией!

Маша молча на нее смотрела и печально улыбалась. С некоторых пор у нее совсем иное было на уме. За несколько дней перед их разговором (они еще

За несколько дней перед их разговором (они еще жили на прежией квартире) Маша в одно утро, задумавшись, сидела у окиа. Мимо ее прошел молодой хорошо одетый мужчина, взглянул иа нее и учтиво сила шляпу. Маша ему тоже поклонилась и, сама не зная отчего, вдруг закраснелась! Немного поголя тот же молодой человек прошел чазад, потом обернулся, прошел еще и опять воротился. Всякий раз он смотрел на чее, и у Маше уже минуло семиадцать лет; но до сего времени инкогда не случалось, чтоб у нее билось сераце, когда кто-инбудь проходил мимо окошек. Ей показалось это странным, и она после обеаа села к окиу — для того только, чтоб у знеет, забъет-

ся ли сердце, когда пройдет молодой мужчина... Таким образом она просндела до вечера, однако никто не являл-леся. Наконец, когда подали отонь, она отошла от окиа и целый вечер была печальна и задуччина; она досадова-ла, что ей не удалось повторить опыта над своим сердшем.

На другой день Маша, только что проснулась, тотчас вскочная с постелн, поспешно умылась, оделась, помолнлась Богу н села к окну. Взоры ее устремлены были в ту сторому, откуда накануне шел незнакомец. Наконец она его увинела; глаза его еще пздали ее некаян,—а когла подошел он ближе, взоры их как будто нечаянно встретились. Маша, забывшись, приложная руку к серацу, чтоб узнать, бъется ли оно?... Молодой человек, заметны стедение не, вероятиль, ето помачит,—тоже приложил руку к серацу.... Маша опоминлась, потраснение и предоставля и серацу.... Маша опоминлась, потраснение и отскочки а назад. После того она цельй день уже не подходила к окну, опасаясь ужидеть молодого человека. Несмотря на то, он не выходил у нее на памяти; она старалась думать о других предметах, но усилия ее были напоасны.

Чтоб разбить мысли, она вздумала ввечеру идти в гости к одной вдове, жившей с ними в соседстве. Входя к ней в комнату, к крайнему уднвлению увидела она того самого незнакомца, которого тщетно забыть старалась. Маша испугалась, покраснела, потом побледнела и не знала, что сказать. Слезы заблистали у ней в глазах. Незнакомец опять ее не понял... он печально ей поклонился, вздохнул — н вышел вон. Она еще более смешалась н с досады заплакала. Встревоженная соседка посадила ее возле себя и с участнем спросила о причине ее огорчения. Маша сама не ясно поннмала, о чем плакала, н потому не могла объявить причины; внутренно же она приняла твердое намеренне сколько можно убегать незнакомца который довел ее до слез. Эта мысль ее поуспоконла Она вступнла в разговор с соседкой и начала ей рассказывать о домашних своих делах и о том, что они, может быть, скоро переедут в Лафертовскую часть.

— Жаль мне, — сказала вдова, — очень жаль, что лишусь добрых соседей; и не я одна о том жалеть буду, Я знаю одного человека, который очень огорчится, когда узнает эту новость.

Маша опять покраснела; хотела спроснть, кто этот человек, но не могла выговорнть ни слова. Услужливая

соседка верно угадала мысли ее ибо она продолжала так:

 Вы не знаете молодого мужчины, который теперь вышел из комнаты? Может быть, вы даже и не заметили, что он вчера и сегодня проходил мимо вашего дома: но он вас видел и нарочно зашел ко мне, чтоб расспросить у меня об вас. Не знаю, ошибаюсь ли я или нет, а мне кажется, что вы крепко задели бедное его сердечко! Что тут красиеть! — прибавила она, заметив, что у Маши разгорелись щеки. — Он человек молодой, пригожий, и если нравится Машеньке, то, может быть, скоро дойдет лело и ло свальбы.

При сих словах Машенька невольно вспомнила о ба бушке. «Ах! — сказала она сама себе, — не это ли жених, мне назначенный?» Но вскоре мысль эта уступила место другой, не столь приятной. «Не может быть,— подумала она,— чтоб такой пригожий молодец имел короткую связь с покойницею. Он так мил, одет так щеголевато, что, верио, не умел бы удвоить бабушкина клада!»

Между тем соседка продолжала ей рассказывать, что он хотя и мещаиского состояния, но поведения хорошего и трезвого и сидельцем в суконном ряду. Денег у него больших нет; зато жалованье получает изрядное, и кто знает? может быть, хозянн когда-нибудь примет его в товариши!

Итак, — прибавила она, — послушайся доброго со-

вета: не отказывай молодцу. Деньги не делают счастья! Вот бабушка твоя, — прости, Господи, мое согрешение! денег у нее было невесть сколько; а теперь куда все это девалось?.. И черный кот, говорят, провалился сквозь землю - и деньги туда же!

Маша внутренно очень согласна была с мнением соседки; н ей также показалось, что лучше быть бедною и жить с любезным незнакомцем, нежели богатой и принадлежать - Бог знает кому! Она чуть было не открылась во всем; но вспомнив строгие приказания матери и опасаясь собственной своей слабости, поспешно встала и простилась. Выходя уже из комнаты, она, однако, не могла утерпеть, чтоб не спроснть об имени незнакомца

Его зовут Улияном, — отвечала соседка.

С этого времени Улнян не выходил из мыслей у Машн все в нем, даже имя, ей нравилось. Но чтоб принадлежать ему, надобно было отказаться от сокровищ, оставленных бабушкою. Улиян был не богат, и верно, думала она, ни батюшка, ни матушка не согласятся за него меня выдаты В этом мненни еще более она утвердилась тем, что Ивановна беспрестанно твердила о богатстве, их ожидающем, и о счастлявой жняни, которая тогда начиется. Итак, стращась гнева матери, Маша решилась не думать больше об Улияне: она остерегалась подходить к окну, набегала всяких разговоров с соседкою и старалась казаться веселою; но черты Улияна твердо врезались в ее серце.

Между тем настал день, в который должно было оправился, приказав жене и дочерн следовать за ним с пожитками, уложенными еще накануне. Подъехали двое роспусок\*, накозачики с помощню соседей вынесли сундуки и мебель. Ивановна и Маша, каждая взяла в руки по большому узлу, и маленький караван тихим шагом потянулся к Проломной заставе. Проходя мимо квартирать вдовы-соседки, Маша невольно подляя мимо квартиратого окошка стоял Улиян с поникшею головою: глубокая печаль изображалась во всех чертах его. Маша как будто его не заметила и отворотилась в протнвиую сторону; но строкке следы градом покатильсь по бледному ее лицу.

В доме давно уже ожндал нх Онуфрич. Он подал мнение свое, куда поставить привезенную мебель, н объяснил им, каким образом он думает расположиться в новом

жилище.

— В этом чулане, — сказал он Ивановне, — будет наша спальня; подле нее, в маленькой комнате, поставятся образа; а здесь будет и гостиная наша и столовая. Маша может спать наверху в светлице. Никогда, — продолжал он, — не случалось мне жить так на просторе; но не знаю, почему у меня сердце не на месте. Дай Бог, чтоб мы здесь были так же счастливы, как в прежини тесных комнатах!

Ивановна невольно улыбнулась. «Дай срок! — подумала она, — в таких ли мы будем жить палатах!»

мала она, — в таких ли мы оудем жить палатах!» Радость Ивановны, однако, в тот же день гораздо поуменшилась: — лишь только настал вечер, как произительный свист раздался по комиатам и ставии застучали.

Что это такое? — вскричала Ивановна.

 Это ветер, — хладнокровно отвечал Онуфрич, видно, ставин неплотно запираются; завтра надобно будет починить.

Она замолчала и бросила значительный взгляд на

Машу; нбо в свисте ветра находила она сходство с голосом старухи.

В это время Маша смиренио сидела в углу и не слыхала ин свысту ветра, не стуку ставией — она думала об Улняне. Ивановне страшнее показалось то, что только ей одной послышался голос старухи. После ужина она вышла в сени, чтоб спритать остатки от умеренного нх стола; полошла к шкафу, поставила полке себя из пол секук и начрала устанавливать на полки блода и тарелки. Вдруг услышала она подле себя шорох, и кто-то легонько харил е по плечу... Она оглянулась... за нею стояла покойница в том самом платье, в котором ее похоро-пили!. Лицо ее было сердито; она подияла руку и грозила ей пальцем. Ивановна в сильном ужасе вскричала. Онуфрич и Маша бросились к ней в сени.

 Что с тобою делается? — закрнчал Онуфрич, увидя, что она была бледна, как полотио, и дрожала всемн членамн.

— Тетушка! — сказала она трепещущим голосом... Она хотела продолжать, но тетушка опять явилась перед нею... лнцо е казалось еще сердитее — и она еще строже ей грозила. Слова замерли на устах Ивановиы.

ен грозила. Слова замерли на устах изаловив.

— Оставь мертвых в покос, — отвечал Онуфрич, взяв ее за руку и вводя обратно в комнату. — Помолись Богу, и греза от тебя отстанет. Пойдем, ложнсь в постель, пора спать!

Ивановна легла, но покойница все представлялась его назам в том же сердитом виде. Онуфрич, спокойно раздевшись, громко начал молиться, и Ивановна заметила, что по мере того как она вслушивалась в молитвы, вид покойницы становился бледнее, бледнее — и наконец совсем иссез.

И Маша тоже беспохойно провела эту нои. При входе в светлицу ей представилось, будто тень бабушки мелькала перед нею — но не в том грозном виде, в котором являлась она Ивановне, Лицо ее было всесло, н она умильно ей улыбалась. Маша перекрестилась — н тень пропала. Сначала она сочла это игрою воображения, имсль об Улияне помогла ей разогиять мысль о бабушке; она довольно спохойно легла спать и вскоре заснула. Вдруг около полуночи что-то ее разбудило. Ей показалось, что холодияя рука гладила ее по лицу... она вскочила. Перед образом горела лампада, и в комнате не видно было инчего необыкновенного; о сердце в ней трепетало от

страха; она внятно слышала, что кто-то ходит по комнате и тяжело вздыхает... Потом как будто дверь отворилась и заскрипела... и кто-то сошел вииз по лестиице.

Маша дрожала, как лист. Тщетно старалась она опять заснуть. Она встала с постели, поправила светильню лампады и подошла к окну. Ночь была темиая. Сиачала Маша инчего не видела; потом показалось ей, будто на дворе, подле самого колодца, вспыхиули два небольшие огонька. Огоньки этн попеременно то погасали, то опять вспыхивали; потом они как будто ярче загорели, и Маша ясно увидела, как подле колодца стояла покойная бабушка н маннла ее к себе рукою... За нею на задних лапах сидел черный кот, н оба глаза его в густом мраке светилнсь, как огни. Маша отошла прочь от окиа, бросилась на постель и крепко закутала голову в одеяло. Долго казалось ей, будто бабушка ходит по комиате, шарит по углам и тихо зовет ее по имени. Одни раз ей даже представилось, что старушка хотела сдериуть с нее одеяло; Маша еще крепче в иего завериулась. Наконец все утихло;

но Маша во всю иочь уже не могла сомкнуть глаз. На другой день решилась она объявить матери, что откроет все отцу своему и отдаст ему ключ, полученный от бабушки. Ивановна во время вечернего страха и сама бы рада была отказаться от всех сокровниц; но когда поутру взошло красное солившко и яркими лучами осветном коммату, то и страх исче, как будто его имкогда не бывало. На место того всеслые картины будушей счастлы вой жизни опять заияли се воображение. «Не вечио же будет пугать меня покойница, думала она, выйдет Маша замуж, и старуха успокоится. Да и чего теперь она хочет? Ужи са за тол но на певается, что я никак не имерена сберегать ее сокровища? Нет, тетушка, гневайся, колько угодяю, а мы протрем глаза такоми рубсевикам!»

Тщетио Маша упрашивала мать, чтоб она позволила ей открыть отцу нх тайну.

— Ты насильно отталкиваешь от себя счастие,— отвечала Ивановиа.— Погоди еще хотя два дня,— верио, скоро явится жеинх твой, и все пойдет на лад.

 Дня два! — повторила Маша. — Я ие переживу н одной такой иочн, какова была прошедшая.

— Пустое,— сказала ей мать,— может быть, и сегодия все дело придет к концу.

Маша не знала, что делать. С одной стороны, она чувствовала необходимость рассказать все отцу; с другой — боялась рассердить мать, которая инкогда бы ей этого не простила. Будучи в крайнем недоумении, на что решиться, вышла она со двора и в задумчивости формила долго по самым уединенным улицам Лафертовской части. Наконец, не придумав ничего, воротилась домой. Ивановна встретила ее в сенях.

 Маша! — сказала она ей, — скорей поди вверх и приоденься: уж более часу сидит с отцом жених твой

и тебя ожидает.

У Маши сильно забилось сердце, и она пошла к себе. Тут слезы ручьями полились из глаз ее. Улияи представился ее воображению в том печальном виде, в котором она видела его в последний раз. Она забыла наряжаться. Наконец строгий голос матери прервал ее размышления.

– Маша! Долго ли тебе прихорашиваться? – кри-

чала Ивановна сиизу. — Сойди сюда!

Маша поспешняя вниз в том же платъе, в котором вошла в свою светлицу. Она отворила дверь и оцепенела!.. На скамье подле Онуфрича сидел мужчина небольшого росту, в зеленом мундирном сортуке,— то само лицо устремило из нее взор, которое некогда видела она у черного кота. Она остановилась в дверях и не могла илти далее.

Подойди поближе,— сказал Онуфрич,— что с то-

бою сделалось?

 Батюшка! Это бабушкин черный кот,— отвечала Маша, забывшись и указывая на гостя, который странным образом повертывал головою и умильно на нее поглядывал, почти совсем зажмурив глаза.

 С ума ты сошла! — вскричал Онуфрич с досадою. — Қакой кот? Это господии титулярный советник Аристарх Фалеленч Мурлыкин, который делает тебе честь

и просит твоей руки.

При сих словах Аристарх Фалеленч встал — плавно выступая, приблизился к ней и хотел поцеловать у нее руку. Маша громко закричала и подалась иазад. Онуфрич с сердцем вскочил с скамейки.

— Что это значит? — закричал он. — Эдакая ты неучтивая, точно деревенская девка!

Однако ж Маша его не слушала.

— Батюшка! — сказала ойа ему вне себя, — воля ваша! Это бабушкин червый кот! Велите ему скинуть перчатки; вы увидите, что у него есть когти. — С сими словами она вышла из комнаты и убежала в светлицу

Арнстарх Фалеленч тихо что-то ворчал себе под нос. Онуфрич и Ивановна были в крайнем замешательстве; ио Мурлыкни подошел к ним, все так же улыбаясь.

— Это ничего, сударь, — сказал он, сильио картавя, — иичего, сударыия, прошу не прогневаться! Завтра я опять приму. Завтра яровата учение меня примет.

После того он несколько раз им поклоннлся, с приятностню выгибая круглую свою спину, н вышел вон. Маисмотрела на окна и видела, как Аристарх Фалеленч сошел с лестницы н, тихо передвигая иоги, удалился; ио дошел до конца дома, он вдруг повернул за угол и пустился бежать, как стрела. Большая соседская собака с громким лаем во всю прыть кинулась за ним, однако не могла его догнать.

Харино двенадцать часов; настало время обелать. В глубоком молчанни все трое сели за стол, н никому не хотелось кушать. Ивановна от времени до времени сердито взглядывала на Машу, которая сидела с потупленными глазами. Оиуфрич тоже был задумчив. В конце обеда принесли Овуфричу письмо; он распечатал — и на лице его наобразилась радость. Потом он встал на-за стола, поспешио надел новый сортук, взял в руки шляпу и торсть и готовнися итти со двола.

Куда ты ндешь, Онуфрич? — спросила Ивановна.

— Я скоро ворочусь, — отвечал он и вышел. Лишь он только затворил за собою дверь, как Ивановна иачала бранить Машу.

- Негодизя! сказала она ей, так-то любншь н почитаешь ты мать свою? Так-то повинуешься ты родителям? Но я тебе говорю, что приму тебя в рукн! Только смей опять подурачиться, когда пожалует к нам завтра Аристарх Фалеленч!
- Матушка! отвечала Маша со слезами, я во всем рада слушаться, только ие выдавайте меня за бабушкнна кота!
- Какую днчь ты опять запорола? сказала Ивановна. Стыдись, сударыня; все знают, что он титулярный советник.
- Может быть, н так, матушка,— отвечала бедиая Маша, горько рыдая,— ио он кот, право кот!

Сколько ни бранила ее Ивановиа, сколько ее ни уговаривала, но она все твердила, что никак не согласится выйти замуж за бабушкина кота: и наконец Ивановна в сердцах выгнала ее нз комнаты. Маша пошла в свою светлицу и опять принялась горько плакать.

Спустя несколько временн она услышала, что отец ее воротнлся домой, н немного погодя ее кликнулн. Она сошла вниз; Онуфрич взял ее за руку н обнял с нежностию.

 Маша! — сказал он ей, — ты всегда была добрая девушка и послушная дочь! — Маша заплакала и поцеловала v него руку. — Теперь ты можещь доказать нам. что ты нас любншь! Слушай меня со вниманием. Ты, я думаю, помнишь о маркитанте<sup>9</sup>, о котором я часто вам рассказывал и с которым свел я такую дружбу во время турецкой войны: он тогда был человек бедный, н я нмел случай оказать ему важные услуги. Мы принуждены были расстаться и поклялись вечно поминть друг друга. С того времени прошло более тридцати лет, н я совершенно потерял его на виду. Сегодня за обедом получил я от него письмо; он недавно приехал в Москву н узнал, где я живу. Я поспешил к нему; ты можешь себе представить, как мы обрадовались друг другу. Приятель мой имел случай вступить в подряды, разбогател и теперь прнехал сюда жить на покое. Узнав, что у меня есть дочь, он обрадовался; мы ударили по рукам, и я просватал тебя за его единственного сына. Старики не любят терять временн - н сегодня ввечеру онн оба у нас будут.

Маша еще горче заплакала; она вспомнила об Улняне. 
— Послушай, Маша! — сказал Онуфрин; — сегодня поутру сватался за тебя Мурлыкин; он человек богатый, которого знают все в здешемо колотке. Ты за него выйти не захотела; и признаюсь, — хотя я очень знаю, что титулярный советник не может быть котом, нап кот титулярный советник ме может быть котом, нап кот титулярный советником, — однако мне самому он показался подозрительным. Но сын приятеля моего — человек молодой, хороший, и ты не нимешь никакой причины ему отказать. Итак, вот тебе мое последнее слово: если не хочёшь отдать руку свою тому, которого я выбрал, то готовься завтра поутру согласиться на предложение Аристарха Фалегачиза. Под н одумайся.

Маша в силлюм огорчении возвратилась в свюю светлицу. Она давно решилась ни для чего в свете не выходить за Мурлыхниа; но принадлежать другому, а не Улияну — вот что показалось ей жестоким! Немного поголя вошла к ней Ивановиа.

 Милая Маша! — сказала она ей: — послушайся моего совета. Все равно, выходить тебе за Мурлыкина или за маркитаита: откажи последнему и ступай за первого. Отец хотя и говорил, что маркитаит богат, но ведь я отца твоего знаю! У иего всякий богат, у кого сотня рублей за пазухой. Маша! Подумай, сколько у нас будет денег... а Мурлыкин, право, не противеи. Хотя он уже не совсем молод, но зато как вежлив, как ласков! Он будет тебя носить на руках.

Маша плакала, не отвечая ин слова: а Ивановна. лумая, что она согласилась, вышла вон, лабы муж не заметил, что она ее уговаривала. Между тем Маша, скрепя сердце, решилась принесть отцу на жертву любовь свою к Улияну. «Постараюсь его забыть, -- сказала она сама себе: — пускай батюшка будет счастлив монм послушанием. Я и так перед инм виновата, что против его воли связалась с бабушкой!»

Лишь только смерклось. Маша тихонько сошла с лестинцы - и направила шаги прямо к колодезю. Едва вступила она на двор, как вдруг вихрь подиялся вокруг нее. и казалось, будто земля колеблется под ее ногами... Толстая жаба с отвратительным криком бросилась к ней прямо навстречу; но Маша перекрестилась и с твердостию пошла вперед. Подходя к колодезю, послышался ей жалостный вопль, как будто выходящий с самого дна. Черный кот печально сидел на срубе и мяукал унылым голосом. Маша отворотилась и подошла ближе: твердою рукою сияла она с шен шиурок и с ним ключ, полученный от бабушки.

 Возьми назад свой подарок! — сказала она. — Не надо мне ни жениха твоего, ни денег твоих; возьми и ос-

тавь нас в покое.

Она бросила ключ прямо в колодезь; черный кот завизжал и кинулся туда же; вода в колодезе сильно закипела... Маша пошла домой. С груди ее свалился тяжелый камень.

Подходя к дому, Маша услышала незнакомый голос, разговаривающий с ее отцом. Онуфрич встретил ее у дверей и взял за руку.

 Вот дочь моя! — сказал он, подводя ее к почтеиному старику с седою бородою, который сидел на лавке. Маша поклонилась ему в пояс.

 Онуфрич! — сказал старик: — познакомь же ее с женихом

Маша робко оглянулась — подле нее стоял Улнян! Она закричала и упала в объятия...

Я не в силах описать восхищения обонх любовников, онуфрич и старик узнали, что они уже давно познакомились, — радость их удвоилась. Ивановна утешнлась, узива, что у будущего свата несколько сот тысяч чистых денег в любарде. Улиян тоже удивняся этому нэвестню; ибо он никогда не думал, чтоб отец его был так богат. Недели чесез две после того их обвенчали.

В день свадьбы, ввечеру, когда за ужином в доме Улняна веселые гости пили за здоровье молодых, вошел в комнату нзвестный будочник и объявил Онуфричу, что в самое то время, когда веччали Машу, потолок в лафертовском доме провалился и весь дом разрушинлся.

— Я и так не намереи был долее в нем жить, сказал Онуфрич.— Садись с нами, мой прежинй товарищ; налей стакан цимлянского и пожелай молодым счастия и — миогие лета!

## Черная курица, или Подземные жители

Волшебная повесть для детей

Лет сорок тому назад, в С.-Петербурге на Васильевском острову, в Первой линин, жил-был содержатель мужского панснона, который еще и до сих пор, вероятно, у многих остался в свежей памяти; хотя дом, где паиснои тот помещался, давно уже уступил место другому, нисколько не похожему на прежний. В то время Петербург наш уже славился в целой Европе своею красотою, хотя и далеко еще не был таким, каков теперь. Тогда на проспектах Васильевского острова не было веселых тенистых аллей: деревянные подмостки, часто из гинлых досок сколоченные, заступали место нынешних прекрасных тротуаров. Исаакиевский мост<sup>2</sup>, — узкий, в то время и неровный, совсем нной представлял вид, нежели как теперь; да н самая площадь Исаакневская вовсе не такова была. Тогда монумент Петра Великого<sup>3</sup> от Исаакневской церквн<sup>4</sup> отделен был канавою; Адмиралтейство<sup>5</sup> не было обсажено деревьями; манеж Конногвардейский не украшал площадн прекрасным нынешним фасадом; одним словом, Петербург тогдашинй не то был, что теперешний. Города перед людьми имеют, между прочим, то преимущество, 1то они иногда с летами стаиовятся красивее... впрочем, не о том теперь ндет дело. В другой раз и при другом случае я, может быть, поговорю с вами пространнее о переменах, происшедших в Петербурге в течение моего века, теперь же обратимся опять к паисиону, который, лет сорок тому назад, находился на Васильевском острову, в Первой линии.

Дом, которого теперь - как уже вам сказывал - вы ие найдете, был о двух этажах, крытый голландскими черепицами. Крыльцо, по которому в него входили, было деревянное и выдавалось на улицу... Из сеней довольно кругая лестинца вела в верхнее жилье, состоявшее из восьми или девяти комиат, в которых с одной стороны жил содержатель паиснона, а с другой были классы. Дортуары, или спальные комнаты детей, находились в нижием этаже, по правую сторону сеней, а по левую жили две старушки, голландки, из которой каждой было более ста лет и которые собственными глазами видали Петра Великого и даже с ним говаривали. В имиешиее время вряд ли в целой России вы встретите человека, который бы вилал Петра Великого: настанет время, когда и наши следы сотрутся с лица земного! Все проходит, все исчезает в бренном мире нашем... но не о том теперь идет лело!

В числе тридцати или сорока детей, обучавшихся в том пакионе, находилелся один мальчик, по имени Алеша, которому тогда было не более девяти или десяти лет. Родители его, жившие далеко-далеко от Петербурга, года за два перед тем привезим его в столицу, отдали в пансиои и возвратимись домой, запатив учителю условленую плату за несколько лет вперед. Алеша был мальчик умиенький, миненький, учится хорошо, в все его любим и маскалам. Однако, несмотря на то, ему часто скучно бывало в пансионе, а имогда даже и густво. Сеобливо спачала, от инкак ие мог приучиться к мысли, что он разлучен с родными своими. Но потом мало-помалу ом разлучен с родными своими. Но потом мало-помалу ом стал привыкать к своему положению, и бывали даже минуты, когда, играя с товарищами, он думал, что в пансионе гораздов веселее, нежели в роднятельском доме.

Вообще, дии учения для него проходили скоро и приятию; но когда наставала суббота и все товарищи его спешили домой к родным, тогда Алеша горько чувствовал свое одиночество. По воскрессеньям и праздникам он

весь день оставался один, и тогда единственным утешением его было чтение книг, которые учитель позволял е му брать из небольшой своей библиотеки. Учитель был родом немец, а в то время в немешкой литературе господствовала мода на рыцарские романы и на волшебиые повести, — и библиотека, которою пользовался наш Алеша, большею частию состояла из книг сего рода.

Итак, Алеша, будучи еще в десятилетием возрасте, знал уже наизусть деяния славнейших рыцарей, по крайней мере так, как они описаны были в романах. Любимое его занятие в длинные зимине вечера, по воскресеньям и другим праздинчным диям, было мысленно переноситься в старинные, давно прошедшие века... Особливо в вакантное время? как например об Рождестве или в Светлое Христово Воскресенье, — когда он бывал разлучен надолго со своими товарищами, когда часто целье дии просиживал в уединении, — моное воображение его бродило по рыцарским замкам, по страшным развалинам или по темным, дремучим лесам.

Я забыл сказать вам, что к дому этому принадлежал довольно пространный двор, отделенный от переулка деревянным забором из барочных досок<sup>8</sup>. Ворота и калитка, кои вели в переулок, всегда были заперты, и потому Алеше никогда не удавалось побывать в этом переулке, который сильно возбуждал его любопытство. Всякий раз, когда позволяли ему в часы отдохновения играть на дворе, первое движение его было — подбегать к забору. Тут он становился на цыпочки и пристально смотрел в круглые дырочки, которыми усеян был забор. Алеша не знал, что дырочки эти происходили от деревянных гвозлей, коими прежде сколочены были барки, и ему казалось, что какая-нибудь добрая волшебница нарочно для него провертела эти дырочки. Он все ожидал, что когда-нибудь эта волшебница явится в переулке, и сквозь дырочку подаст ему игрушку, или талисман, или письмено от папеньки или маменьки, от которых не получал он давно уже инкакого известия. Но, к крайнему его сожалению, не являлся никто даже похожий на волшебницу.

Другое занятие Алеши состояло в том, чтобы кормить курочек, которые жили около забора в нарочно для них выстроению домике, и целый день играли и бегали на дворе. Алеша очень коротко с ними познакомился, всех знал по имени, разинмал их драки, а забияк наказывал тем, что иногда несколько дней сряду не давал им инчего от крошек, которые всегда после обеда и ужина он собирал со скатерти. Между курами он особенно любыл одну черную хохлатую, названную Чернушкою. Чернушка была к нему ласковее другик; она даже нногда позволяла себя гладить, и потому Алеша лучшие кусочки приносил еб. Она была ирава тихого; редко прохаживалась с другими и, казалось, любила Алешу более, нежели подруг своих

Однажды (это было во время зимних вакаций - между Новым годом н Крещеньем<sup>9</sup>— день был прекрасный и необыкновенно теплый, не более трех или четырех градусов морозу) Алеше позволили понграть на дворе. В тот день учитель и жена его в больших были хлопотах. Онн давали обед директору училищ, и еще накануне, с утра до позднего вечера, везде в доме мылн полы, вытирали пыль и вощили красного дерева столы и комоды. Сам учитель ездил закупать провизию для стола: белую архангельскую телятину, огромный окорок и из Милютиных лавок кневское варенье 10. Алеша тоже, по мере сил, способствовал приготовлениям: его заставили из белой бумаги вырезывать красивую сетку на окорок и укращать бумажною резьбою нарочно купленные шесть восковых свечей. В назначенный день рано поутру явился парикмахер и показал свое искусство над буклями, тупеем и длинной косой учителя. Потом принялся за супругу его, напомадил и напудрил у ней локоны и шиньон 12 и взгромоздил на ее голове целую оранжерею разных цветов, между которыми блистали искусным образом помещенные два бриллнантовые перстия, когда-то подаренные мужу ее родителями учеников. По окончании головного убора накинула она на себя старый изношенный салоп<sup>13</sup> и отправилась хлопотать по хозяйству, наблюдая притом строго, чтоб как-ннбудь не испортилась прическа; и для того сама она не входила в кухню, а давала приказания свои кухарке, стоя в дверях. В необходимых же случаях посылала туда мужа своего, у которого прическа не так была высока.

В продолжение всех этих забот Алешу нашего совсем забыли, и он тем воспользовался, чтоб на просторе играть на дворе. По обыкновению своему, он подошел сначала к дошатому забору и долго смотрел в дырочку; но и в этот день никто почти не проходил по переулку, и он со вздохом обратился к любезным своим курочкам. Не успел он присесть на боевно и только что начал манить

их к себе, как вдруг увидел подле себя кухарку с большим ножом. Алеше никогда не нравильсь эта кухарка — сердитая и бранчивая чухонка <sup>14</sup>. Но с тех пор, как он заметил, что она-то была причниюм, что от времени до времени уменьшалось число его курочек, он еще менее стал ее любить. Когда же однажды нечаянию увидел он в кухие одного хорошенького, очень любимого им петушка, повешенного за ноги с перерезанным горлом, то возымел он к ней ужас и отвращение. Увидев ее теперь с ножом, он тотчас догадался, что это значит, и, чувствуя с горестию, что он ие в силах помочь своим друзьям, вскочил и побежал далеко прочст

Алеша, Алеша! помогн мне поймать курицу! — кричала кухарка.

Но Алеша принялся бежать еще пуще, спрятался у забора за курятником и сам не замечал, как слезки одна за другою выкатывались из его глаз и упадали на землю.

Довольно долго стоял он у курятника, и сердце в ием сильно билось, между тем как кухарка бегала по двору, то маиила курочек: «Цып, цып!», то браннла их по-чухонски.

Вдруг сердце у Алеши еще сильнее забилось... ему послышался голос любимой его Чернушки! Она кудахтала самым отчаянным образом, и ему показалось, что она кричит:

> Куда́х, куда́х, куду́ху! Алеша, спаси Чернуху! Куду́ху, куду́ху, Чернуху, Чернуху!

Алеша никак не мог долее оставаться на своем месте... он, громко всклипывая, побежал к кухарке н броснлся к ней на шею в ту самую минуту, как она поймала уже Чернушку за крыло.

 — Любезная, милая Тринушка! — вскричал ои, обливаясь слезами, — пожалуйста, не тронь мою Чернуху!

Алеша так неожнданно броснлся на шею к кухарке, что она упустила из рук Чернушку, которая, воспользовавшись этим, от страха взлетела на кровлю сарая и там продолжала кудахтать.

Но Алеше теперь слышалось, будто она дразнит кухарку и кричит: Куда́х, куда́х, куду́ху! Не поймала ты Чернуху! Куду́ху, куду́ху, Чернуху, Чернуху!

Между тем кухарка вие себя была от досады! «Руммель пойсь! — кричала она.— Вот-та я паду кассаниу и пашалюсь. Шорна курис нада режить... Он ленинва.. Он яншки не делать, он сыплатка не сижить»

Тут хотела она бежать к учителю, но Алеша не допустил ее. Он прицепился к полам ее платья и так умильно

стал просить, что она остановилась.

 Душенька, Тринушка! — говорил он, — ты такая хорошенькая, чистенькая, добренькая... Пожалуйста, оставь мою Чернушку! Вот посмотри, что я тебе подарю, если ты будешь добра!

Алеша вынул из кармана империал<sup>15</sup>, составлявший все его имение, который берег он пуще глаза своето потому что это был подарок доброй его бабушки... Кухарка въглянула на золотую монету, окниула взором окошки дома, чтоб удостовериться, что икто их не вядит, и протянула руку за империалом. Алеше очень, очень жаль было империала, но он вспомнил о Чериушке — и с твердостию отдал чухонке драгоценный подарок.

Таким образом Чернушка спасена была от жестокой

и иеминуемой смерти.

Лишь только кухарка удалилась в дом, Черкушка слетала с кровли и подобжала к Алене. Она как будто знала, что он ее избавитель: кружилась около него, клопала крыльями и кудактала веселым голосом. В туро она ходила за ини по двору, как собачка, и, казалось, будто кочет что-то сказать ему, да не может. По крайней мере, он инкак не мог разобрать е кудактамья.

Часа за два перед обелом изчали собираться гости. Алешу позвали наверх, надели на него рубашку с круглым воротником и батистовыми манижетами с мелкими склад-ками, белые шароварцы и широкий шелковый голубой кушак. Длининые русые волосы, внеевшее у него почти до пояса, хорошенько расчесали, разделили на две ровные части и переложили наперед по обе сторомы гурди. Так наряжали тогда детей. — Потом научили, каким образом ои должен шарякуть ногой, когда войдет в коммату директор, и что должей отвечать, если будут сделаны ему какие-инбудь вопросы. В другое время Алеша был бы очень рад приезду директора, когос давно хотелось ему очень рад приезду директора, кого са двого хотелось ему видеть, потому что, судя по почтению, с каким отзывались о нем учителье и учительнай, он вообряжал, что это должен быть какой-инбудь знаменитый рышарь в блестящих латах и в шлеме с большими перьями. Но из тот раз любопытство это уступило место мысли, исключительно тогда его занимавшей,— о черной курице. Ему все представлялось как кухарка за нею бетала с ножом и как Чернушка кудахтала разными голосами. Притом ему очень досадио было, что ие мог он разобрать, что она ему сказать хотела, и его так и тянуло к курятнику... Но делать было иечего: надлежало дожидаться, пока кончится обед!

Наконец приехал директор. Приезд его возвестила учительша, давно уже следвшая у окия, пристально смотря в ту сторону, откуда его ждали. Все пришло в движение: учитель стремглав бросился из дверей, чтоб встретить его внизу у крыльца; гости встали с мест своих, и даже Алеша на минуту забыло с воей курочке и подошел к окиу, чтоб посмотреть, как рыцарь будет слезать с ретивого коия. Но ему не удалось увидеть его, ибо он успел уже войти в дом. У крыльца же вместо ретивого комя стояли обыкновенные извощичьи сани. Алеша очень этому удивился! «Если бы я был рыцарь,— подумал оц.— то никогда бы не ездил на извощике,— а всегда верхом!» Между тем отворяют настежь все двери, и учительша межа учительша межа учительша настежь все двери, и учительша

между тем отворили настежь все двери, и учительша мачала приседать в ожидании столь почтениюго гостя, который вскоре потом показался. Сперва иельзя было вдеть его за толсгою учительшею, стоявшею в самых дверях; но когда она, окончив длинное приветствие свое, приесла инже обыкловенного. Алеша, к крайнему зудивлению, из-за нее увидел... не шлем пернатый, ио просто маленькую лысую головку, набело распудренную, единствениым украшением которой, как после заметял Алеша, был маленький пучом! Когда вошел он в гостиную, Алеша, был маленький пучом! Когда вошел он в гостиную, Алеша еще более удивился, увидев, что иссмотря на простой серый фрак, бывший на директоре вместо блестящих лат, все обращались с ням исобыкловению почтительно почтит

Сколь, однако ж, ии казалось все это странным Алеше, сколь в другое время он бы ин был обрадован исобыкновениям убранством стола, ив котором также парадировал и украшенный им окорок, ио в этот день он ие обращал большого на то винмания. У иего в головке все бродило утреннее происшествие с Чернушкою. Подали десерт: разиого рода вареиья, яблоки, бергамоть, финму виные ягоды и грецкие орехи; ио и тут он ии иа одно мгновенне не переставал помышлять о своей курочке, н только что всталн из-за стола, как он, с трепещущнм от страха и надежды сердцем, подошел к учнтелю н спросил, можно ли ндти поиграть на дворе.

 Подите, — отвечал учитель, — только не долго там будьте; уж скоро сделается темно.

Алеша поспешно надел свою красную бекещу! в на беличыем меху в зеленую бархатную шапоку, с собольны окольшком и побежал к забору. Когда он туда прибыл, курочки начали уже собираться на почлег и, сонные, коочень обрадовалнеь принесенным крошмам. Одна Чернушка, казалось, не чувствовала охоты ко сну: она весело к нему подбежала, захлопала крыльями и опять начала кудахтать. Алеша долго с нею играл, наконец, когда сделалось темно и настала пора надти домой, он сам затворил курятник, удостоверившись наперед, что любезная его курочка усслась на шесте. Когда он выходил за курятника, ему показалось, что глаза у Чернушки светятся в темноте, как звездочки, и что она тихонько ему говорнт:

Алеша. Алеша! останься со мною!

Алеша возвратился в дом и весь вечер просидел один в классных комнатах, между тем как на другой половине часу до одинадцатого пробыли гости и на нескольких столах играли в внет. Прежде, нежели они разъехались. Алеша пошел в нижний этаж, в спальню, разделся, лег в постель и потушил отонь. Долго не мог он засиуть, наконец сон его преодолел, и он только что успел во сне разговориться с Чериушкою, как, к сожалению, пробужден был шумом разъезжающихся гостей. Немного потодя, учитель, провожавший ларкотора сосъечкою, вошел к нему в комнату, посмотрел, все ли в порядке, и вышел вон, замкитув дверь ключом.

Родис, и вышей обила вмесячная, и сквозь ставин, неплотно затворявшиеся, упадал в комнату Оледный луч луны. Алеша лежал с открытыми глазами и долго слушал, как в верхнем жилье, над его головою, ходини по комнатам и приводили в порядок стулья и столы. Наконец все утихло... Он взглянул на стоявшую подле него кровать, немного свещенную месячным сиянием, и заметля, что белая простымя, висящая почти до полу, легко шевелилась, он пристальнее стал всматрнаться... ему послышалось, как будго что-то под кроватью царапается, — и, немного погодя, показалось, что кто-то тихни голосом зовет его:

— Алеша. Алеша!

Алеша испутался!. Ои один был в комнате, и ему тотчас пришло на мысль, что под кроватью должен быть вор. Но потом, рассудив, что вор ие называл бы его по имени, он несколько ободрился, хотя сердце в нем дрожало. Он немного приподнялся в постели и еще ясиее увидел, что простыня шевелится... еще виятиее услышал, что кто-то говорит:— Алеша. Алеша!

Вдруг белая простыня приподнялась, и из-под нее

вышла... черная курица!

 — Ах, это ты, Чернушка! — невольно вскричал Алеша. — Как ты зашла сюда?

Чернушка захлопала крыльями, взлетела к нему на кровать и сказала человеческим голосом:

- Это я, Алеша! Ты не боишься меня, не правда ли?

   Зачем я тебя буду бояться? отвечал он. —

  Я тебя люблю; только для меня странно, что ты так хорошо говоришь: я совсем не знал, что ты говорить умеешь!
- Если ты меня не боишься, продолжала курица, так поди за мною; я тебе покажу что-иибудь хорошенькое.
   Олевайся скорее!
- Какая ты, Чернушка, смешная! сказал Алеша.
   Как мне можно одеться в темноте? Я платья своего теперь не сыщу, я и тебя насилу вижу!

Постараюсь этому помочь,— сказала курочка.

Тут она закудахтала странным голосом, и вдруг откуда вълись маленькие свечки в серебряных шандалах <sup>19</sup>, не больше, как с Алешия маленький пальчик. Шандалы эти очутились на полу, на стульях, на окнах, даже на оркомойнике, и в комнате сделалось так светло, так светло, как будто днем. Алеша начал одеваться, а курочка подавала ему платье, и таким образом он вскоре совсем был одет.

Когда Алеша был готов, Чернушка опять закудахтала, и все свечки исчезли.

Иди за мною! — сказала она ему.

И он смело последовал за нею. Из глаз ее выходили как будто лучи, которые освещали все вокруг них, хотя не так ярко, как маленькие свечки. Они прошли через передиюю...

— Дверь заперта ключом,— сказал Алеша.

Но курочка ему не отвечала: она хлопиула крыльями, и дверь сама собою отворилась... Потом, прошед через сени, обратились они к комнатам, где жили столетине старушки голландки. Алеша никогда у иих не бывал, ио слыхал, что комнаты у них убраны по-старинному, что у одной из инх большой серый попугай, а у другой серая кошка, очень умная, которая умеет прыгать через обруч и подавать лапку. Ему давно хотелось все это видеть, и потому он очень обрадовался, когда курочка опять хлопнула крыльями и дверь в старушкины покон отворилась. Алеша в первой комнате увидел всякого рода странные мебели; резные стулья, кресла, столы и комоды. Большая лежанка была на голландских наразцов, на которых нарисованы были синей муравой<sup>20</sup> люди и звери. Алеша хотел было остановиться, чтоб рассмотреть мебелн, а особливо фигуры на лежанке, но Чернушка ему не позволнла. Онн вошлн во вторую комнату - н тут-то Алеша обрадовался! В прекрасной золотой клетке сидел большой серый попугай с красным хвостом. Алеша тотчас хотел подбежать к нему. Чернушка опять его не допустила.

— Не трогай здесь ничего,— сказала она.— Берегись разбудить старушек!

Тут только Алеша заметил, что подле попугая стояда кровать с белыми кнесвіными занавесками, сково которые он мог различить старушку, лежащую с закрытыми глазами: она показалась ему, как будто восковая. В другом углу стояда такам же точно кровать, где спала другая старушка, а подле нее сндела серая кошка и умывалась передними лапами. Проходя мимо нее, Алеша не мог утерпеть, чтоб не попросить у ней лапки... Вдруг она громко замяукала, попугай нахожился и начал громко кричать: «Дуррак!» В то самое время видно было сквозь кисейные занавески, что старушки приподиялись в постели. Чернушка поспешно удалилась, Алеша побежал за нею, дверь вслед за ними сльно захлопияулась... и еще долго слышно было, как попугай кричал: «Дуррак! дуррак!»

— Как тебе не стыдно! — сказала Чернушка, когда они удалились от комнат старушек. — Ты, верно, разбудил рыцарей...

Каких рыцарей? — спросил Алеша.

Ты увидишь, — отвечала курочка. — Не бойся, однако ж, инчего; иди за мною смело.

Онн спустилнсь вниз по лестинце, как будто в погреб, н долго-долго шли по разным переходам и коридорам, которых прежде Алеша инкогда не видывал. Иногда коридоры эти так были низки и узки, что Алеша поринужден был нагибаться. Вдруг вошли они в залу, освещенную тремя большими хрустальными люстрами. Зала была без окошек, и по обеим сторонам висели на стенах рыцари в блестящих латах, с большими перьями на шлемах, с копьями и шитами в железных руках. Чериушка шла вперед на цыпочках и Алеше велела следовать за собою тихонько-тихонько... В конце залы была большая дверь из светлой желтой мели. Лишь только они полошли к ией. как соскочили со стен два рыцаря, ударили копьями об щиты и бросились на черную курицу. - Чернушка подняла хохол, распустила крылья... Вдруг сделалась большая-большая, выше рыцарей, и начала с ними сражаться! Рыцари сильно на нее наступали, а она защищалась крыльями и носом. Алеше сделалось страшно, сердце в нем сильно затрепетало, и он упал в обморок.

Когда пришел он опять в себя, солнце сквозь ставии освещало комиату, и он лежал в своей постели: не видно было ни Чернушки, ни рыцарей. Алеша долго не мог опомниться. Он не поинмал, что с иим было иочью: во сие ли все то видел, или в самом деле это происходило? Он оделся и пошел вверх, но у него не выходило из головы видениое им в прошлую ночь. С иетерпением ожидал он минуты, когда можно ему будет идти играть на двор, но весь тот день, как нарочно, шел сильный снег, и нельзя было и подумать, чтоб выйти из дому.

За обедом учительша, между прочими разговорами, объявила мужу, что черная курица непонятно куда спряталась

 Впрочем, — прибавила она, — беда невелика, если бы она и пропала; она давно назначена была на кухню. Вообрази себе, душенька, что с тех пор, как она у нас в доме, она не снесла ни одного янчка.

Алеша чуть-чуть не заплакал, хотя и пришло ему на мысль, что лучше, чтоб ее нигде не находили, нежели, чтоб попала она на кухню.

После обела Алеша остался опять один в классных комиатах. Он беспрестанно думал о том, что происходило в прошедшую ночь, и не мог никак утешиться о потере любезиой Чериушки. Иногда ему казалось, что он непременио должен ее увидеть в следующую ночь, несмотря на то, что она пропала из курятника; ио потом ему казалось, что это дело несбыточное, и он опять погружался в печаль.

Настало время ложиться спать, и Алеша с иетерпе-81

ннем разделся н лег в постель. Не успел он взглянуть на сосседіюю кровать, опять освещенную тихим лунным снянем, как зашевелналеь белая простыня — точно так, как накануне... Опять послышался ему голос, его зовущий: «Алеша, Алеша!» — н, немного погодя, вышла нз-под кровати Цернушка н взлетам к нему на постель.

— Ах! здравствуй, Чернушка! — вскричал он вне себя от радости. — Я боялся, что никогда тебя не увижу. Здорова ли ты?

 Здорова, — отвечала курочка, — но чуть было не занемогла по твоей милости.

занемогла по твоей милости.

— Как это, Чернушка? — спросил Алеша, испу-

гавшись. — Ты добрый мальчик, — продолжала курочка, — но притом ты ветреи и инкогда не слушаешься с первого слова, а это иехорошо! Вчера я говорила тебе, чтоб ты инчего не трогал в комиатах старушек, несмотря на то, ты не мог утерпеть, чтоб не попросить у кошки лапку. Кошка разбудила попугая, попугай старушиек, старушки рышарей — и я насилу с ними сладила!

— Виноват, любезная Чернушка, вперед не буду! Пожалуйста, поведи меня сегодня опять туда: ты увидишь, что я буду послушен.

Хорошо, — сказала курочка, — увидим!

Курочка закудахтала, как накануне, н те же маленькие свечки явились в тех же серебряных шандалах. Алеша опять оделся н пошел за курнцею. Опять вошлн онн в покон старушек, но в этот раз он уж ни до чего не дотрагивался. Когда они проходили чрез первую комнату, то ему показалось, что люди и звери, нарисованные на лежанке, делают разные смешные гримасы и манят его к себе, но он нарочно от них отвернулся. Во второй комнате старушки голландки, так же, как накануне, лежали в постелях, будто восковые. Попугай смотрел на Алешу и хлопал глазами, серая кошка опять умывалась лапками. На уборном столе перед зеркалом Алеша увидел две фарфоровые кнтайские куклы, которых вчера он не заметил. Они кивали ему головою; но он помиил приказание Чернушки и прошел не останавливаясь, однако не мог утерпеть, чтоб мимоходом им не поклониться. Куколки тотчас соскочнин со стола и побежали за инм. все кивая головою. Чуть-чуть он не остановнися, так онн показались ему забавными; но Чернушка оглянулась на него с сердитым видом, и он опоминлся. Куколки проводили их

до дверей и, видя, что Алеша на них не смотрит, возвратились на свои места.

Опять спустились они с лестницы, ходили по переходам и коридорам и пришли в ту же залу, освещенную тремя хрустальными люстрами. Те же рыцари висели на стенах, и опять - когда приблизились они к двери из желтой меди - два рыцаря сошли со стены и заступили им дорогу. Казалось, однако, что они не так сердиты были, как накануне: они едва ташили ноги, как осенние мухи, и видно было, что они чрез силу держали свои копья... Чернушка сделалась большая и нахохлилась, но только что ударила их крыльями, как они рассыпались на части, -- и Алеша увидел, что то были пустые латы! Медная дверь сама собою отворилась, и они пошли далее. Немного погодя вошли они в другую залу, пространную, но невысокую, так что Алеша мог достать рукою до потолка. Зала эта освещена была такими же маленькими свечками, какие он видел в своей комнате, но шандалы были не серебряные, а золотые. Тут Чернушка оставила Алешу.

— Побудь здесь немного, — сказала она ему, — я скоро приду назад. Сегодня был ты умен, хотя неосторожно поступил, поклонясь фарфоровым куклам. Если бы ты им не поклонился, то рыцари остались бы на стене. Впрочем ты сегодня не разбудял старушек, и оттого рыцари не имели никакой силы. — После сего Чернушка вышла из залы.

Оставшись один, Алеша со вниманием стал рассматривать залу, которая очень богато была убрана. Ему показалось, что стены сделаны из лабрадора<sup>21</sup>, какой оп видел в минеральном кабинете, имеющеког в пансионе; панели и двери были из чистого золота. В конце залы, под зеленым балдахином, на возвышенном месте, стояли кресла из золота. Алеша очень любовался этим убранством, но странным показалось ему, что все было в самом маленьком виде, как будто для небольших кукол.

Между тем как он с любопытством все рассматривал, отворилась боковая дверь, прежде им не замеченная, и вошло множество маленьких людей, ростом не более как с пол-аршина, в нарядных разноцветных платьях.— Вид их был важен: иные по одеянию казались военными, другие гражданскими чиновниками. На всех были круглые с перьмии шляпы, наподобие испанских. Они не замечали Алеши, прохаживались чинно по комнатам

и громко между собою говорили, но он не мог понять, что они говорили. Долго смотрел он на них молча и только что хотел подойти к одному из них с.вопросом, как отворилась большая дверь в коице залы... Все замолкли, стали к стенам в два ряда и сияли шляпы. В одио мгиовение комната сделалась еще светлее; все маленькие свечки еще ярче загорели, и Алеша увидел двадцать маленьких рыцарей, в золотых латах, с пунцовыми на шлемах перьями, которые попарио входили тихим маршем. Потом в глубоком молчанни стали онн по обеим сторонам кресел. Немного погодя вошел в залу человек с величественною осаикою, на голове с венцом, блестящим драгоценными камиями. На нем была светлозеленая мантия, подбитая мышьим мехом, с длиниым шлейфом, который несли двадцать маленьких пажей в пунцовых платьях. Алеша тотчас догадался, что это должен быть король. Он иизко ему поклонился. Король отвечал на поклон его весьма ласково и сел в золотые кресла. Потом что-то приказал одному из стоявших подле него рыцарей, который, подошед к Алеше, объявил ему, чтоб он приблизился к креслам. Алеша повиновался.

 Мие давио было нзвестно, сказал король, что ты добрый мальчик; ио третьего дия ты оказал великую услугу моему иароду и за то заслуживаещь иаграду. Мой главиый мнинстр донес мне, что ты спас

его от иеизбежиой и жестокой смерти.

Когда? — спросил Алеша с удивлением.
 Третьего дия на дворе, отвечал король. — Вот

тот, который обязан тебе жизиью.

Алеша взглянул на того, на которого указывал король, н тут только заметня, что межул придворными стоял маленький человек, одетый весь в черное. На голове у иего была особениюго рода шапка мальнового цветь изверху с зубчиками, надетая немиого набок; а на шее белый платок, очень иакрахмаленный, отчего казался он менмого синеватым. Он умильно улыбался, глязя на Алешу, которому лицо его показалось знакомым, хотя не мог он вспомнять. где его видал.

Сколь для Алеши ни было лестио, что приписывалн ему такой благородный поступок, но он любил правду

и потому, сделав иизкий поклон, сказал:

 Господни король! Я не могу принять на свой счет того, чего никогда ие делал. Третьего дня я имел счастие нзбавить от смертн не министра вашего, а черную нашу курицу, которую не любила кухарка за то, что не снесла она ин одного яйца...

 — Что ты говоришь? — прервал его с гиевом король. — Мой министр — не курица, а заслуженный чи-

иовиик

Тут подошел министр ближе, и Алеша увидел, что, в самом деле, это была его любезиая Чериушка. Ои очень обрадовался и попросил у короля извинения, хотя никак ие мог поиять, что это значит.

 Скажи мие, что ты желаешь? — продолжал король. — Если я в силах, то непременно исполию твое требование.

 Говори смело, Алеша! — шепиул ему на ухо министр.

Алеша задумался и не знал, чего пожелать. Если б дали ему более времени, то он, может быть, и придумал бы что-инбудь хорошенькое; ио так как ему казалось неучтивым заставить дожидаться короля, то он поспешил ответом.

 Я бы желал, — сказал он, — чтобы, не учившись, я всегда знал урок свой, какой мие ин задали.

— Не думал я, что ты такой ленивец;— отвечал король, покачав головою.— Но делать нечего: я должен исполнить свое обещание.

Он махиул рукою, и паж поднес золотое блюдо, на

котором лежало одно конопляное семечко.

— Возьин это семечко, — сказал король. — Пока око будет у тебя, ты всепа знать будешь урок свой, какой бы тебе ии задали, с тем, однако, условием, чтоб ты ии под каким предлогом инкому ие сказывал ин одного - ото ва о том, что ты здесь видел дил впредь увидишь. Малейшая нескромиость лишит тебя навсегда наших милостей, а иам наделает миожество хлопот и исприятностей.

Алеша взял конопляное зерно, завернул в бумажку и положил в карман, обещаясь быть молчаливым и скромным. Король после того встал с кресел и тем же порядком вышел из залы, приказав прежде министру угостить Але-

шу как можио лучше.

Лишь только король удалился, как окружили Алешу все придворные и начали его всячески ласкать, изъявляя признательность свою за то, что он изобавли министра. Они все предлагали ему свои услуги: одии спрашивали, не хочет ли он погулять в саду или посмотреть королевский зверинец; другие приглашали его на охоту. Алеша не знал, на что решнться, наконец мнинстр объявил, что сам будет показывать подземные редкости дорогому гостю.

Скачала повел он его в сал, устроенный в английском вкусе. Дорожки усеяны были крупными разноцветными камешками, отражавшими свет от бесчноленных маленьких ламп, которыми увешаны были деревья. Этот блеск чрезывчайно понравился Алеше.

- Камии эти, сказал министр, у вас называются драгоценными. Это все брилиянты, яхонты, изумруды
- Ах, когда бы у иас этим усыпаны были дорожки! вскрнчал Алеша.
- Тогда и у вас бы они так же были малоцениы, как здесь. — отвечал министр.

Деревья также показались Алеше отменио красивыми, хотя притом очень странными. Они были разного цветь красиые, зеленые, корнчиевые, белые, голубые и лиловые. Когда посмотрел он на них со вимианием, то увядел, что это не что ниюе, как разного рода мох, только выше и толще обыкновенного. Министр рассказал ему, что мох этот выписан королем за большие деньти на дальних страк и из самой глубины земного шара.

Из сада пошли оии в зверинец. Там показали Алеше диких зверей, которые привязаны были на золотие цепях. Воматриваясь винмательнее, ои, к удивлению своему, увидел, что дикие эти звери были не что нное, как большие крысы, кроты, хорьки п подобиве им звери, живущие в земле и под полами. Ему это очень показалось смещию: по и нз учтивости не сказала ни слова.

Возвратившись в комнаты после прогулки, Алеша в большой зале нашел накрытый стол, на котором раставлены быль разного рода комфекты, пнроги, паштеты н фрукты. Блюда все были нз чистого золота, а бутылки и стаканы выточенные из цельных брилинитов, яхоитов и изумоудов.

 Кушай, что угодно,— сказал министр,— с собою же брать инчего не позволяется.

Алеша в тот день очень хорошо поужниал, и потому ему вовсе не хотелось кушать.

 Вы обещалнсь взять меня с собою на охоту, сказал он.

 Очень хорошо,— отвечал министр.— Я думаю, что лошади уже оседланы.

Тут он свистиул, и вошли конюхи, ведущие в поводах палочки, у которых набалдашники были резной работы и представляли лошадниые головы. Министр с большою ловкостью вскочил на свою лошадь: Алеше подвели палку гораздо более других.

Берегись, — сказал министр, — чтоб лошадь тебя не

сбросила; она не из самых смирных.

Алеша внутрение смеялся этому, но когда он взял палку между ног, то увидел, что совет министра был небесполезен. Палка начала под ним увертываться и маиежиться<sup>22</sup>, как настоящая лошадь, и он насилу мог

Между тем затрубили в рога, и охотники пустились скакать во всю прыть по разным переходам и коридорам. Долго они так скакали, и Алеша от иих не отставал, хотя с трудом мог сдерживать бешеную палку свою... Вдруг из одного бокового коридора выскочило несколько крыс, таких больших, каких Алеша инкогда не видывал: они хотели пробежать мимо; но когда министр приказал их окружить, то они остановились и начали зашишаться храбро. Несмотря, однако, на то, они были побеждены мужеством и искусством охотинков. Восемь крыс легли на месте, три обратились в бегство, а одну, довольно тяжело раненую, министр велел вылечить и отвесть в зверинец.

По окончании охоты, Алеша так устал, что глазки его невольно закрывались... при всем том, ему хотелось обо многом поговорить с Чернушкою, и он попросил позволення возвратиться в залу, из которой они выехали на охоту. Министр на то согласился; большою рысью поехали они назад и, по прибытии в залу, отдали лошадей конюхам, расклаиялись с придвориыми и охотинками и сели друг подле друга на принесенные им стулья.

 Скажи, пожалуйста, — начал Алеша, — зачем вы убили бедных крыс, которые вас не беспокоят и живут так далеко от вашего жилища?

 Если б мы их ие истребляли,— сказал министр, то они вскоре бы нас выгнали из комнат наших и истребили бы все наши съестиме припасы. К тому же мышьи и крысьи меха у нас в высокой цене по причине их легкости и мягкости. Одним знатным особам позволено их у нас употреблять.

 Да расскажи мие, пожалуйста, кто вы таковы? продолжал Алеша.

- Неужели ты никогда не слыхал, что под землею живет народ наш? — отвечал министр. — Правда, не многим удается нас видеть, одиако бывали примеры, особливо в старину, что мы выходили на свет и показывались людям. Теперь это редко случается, потому, что люди сделались очень нескромны; а у нас существует закон, что если тот, кому мы показались, не сохранит этого в тайне, то мы принуждены бываем немедленно оставить местопребывание наше и ндти далеко-далеко, в другне страны. Ты легко представить себе можешь, что королю нашему невесело было бы оставить все здешние заведения н с целым народом переселнться в неизвестные земли. И потому убедительно тебя прошу быть как можно скромнее, нбо в протняном случае ты нас всех сделаешь несчастными, а особливо меня. Из благодарности я упросил короля призвать тебя сюда; но он никогда мие не простит, если по твоей нескромности мы принуждены будем оставить этот край...
- Я даю тебе честиое слово, что инкогда не буду ис скем об вас говорить. прервал его Алеша. Я теперь вспоминл, что Чнтал в одной книжке о гномах, которые живут под землею. Пншут, что в некотором городе очень разбогател один сапожник в самое короткое время, так, что инкто не понимал, откуда взялось его богатство. Наконец как-то узнали, что он шыл сапоги и башмаки на гномов, плативших ему за то очень дорого.
- Быть может, что это правда, отвечал министр.
   Но, сказал ему Алеша, объясни мие, любезная Чернушка, отчего ты, будучи министром, являещься в свет в виде курицы, и какую связь имеете вы с старушками голландками?

Чернушка, желая удовлетворить его любопытство, начала было рассказывать ему подробио о многом, но при самом начале ее рассказа глаза Алеши закрылись, и он крепко заснул. Проснувшись на другое утро, он лежал в своей постели.

Долго не мог он опоминться и не знал, что ему думать... Чернушка и министр, король н рышари, голландки и крысы — все это смешалось в его голове, и он иасилу мысленно привел в порядок все виденное им в прошлую ночь. Вспоминв, что король ему подарил конопляное зерио, он поспешно броснлся к своему платью и, действительно, нашел в кармане бумажку, в которой

завериуто было конопляное семечко. «Увидим,— подумал он,— сдержит ли слово свое король! Завтра начнутся классы, а я еще не успел выучить всех своих уроков».

Исторический урок особенио его беспоконл: ему задано было выучить наизусть несколько страниц из Шрековой всемириой истории<sup>23</sup>, и ои не зиал еще ии одного слова<sup>1</sup>

Настал понедельчик, съехались пансионеры, и начались млассы. От десяти часов до двенедцати преподавал
историю сам содержатель пансиона. У Алеши сильно
билось сердце... Пока дошла до него очередь, ои нескользон
раз ощупивал лежащую в кармане бумажку с конопляным зернышком... Наконец его вызвали. С трепетом подишел он к учителю, открыл рот, сам еще ие зная, что
сказать, и безошибочно, не останавливаясь, проговорил
заданиюе. Учитель очень его хвалил; однако Алеша не
принимал его хвалу с тем удовольствием, которое прежде
мувствовал он в подобных случаях. Внутренный голос
ему говория, что он не заслуживает этой похвалы, потому
что урок этот не стоил ему инкакого труда.

В продолжение нескольких недель учителя не моглы махвалиться Алешею. Все уроки без нсключения знал он совершенно, все переводы с одного языка на другой были без ошибок, так, что не могли надивиться чрем вачайным его успехам. Алеша внутрение стыдился этим похвалам: ему совестно было, что поставлялы его в пример товарищам тогда, как он вовее того не заслуживал.

В течение этого времени Чернушка к иему не являлась, несмотря на то что Алеша, сосбляво в первынедели после получения конопляного зеримшка, не пропускал почтн ни одного дня без того, чтобы ее ие звать, когла ложился спать. Сначала он очень о том горевал, ио потом успоконлся мыслию, что она, вероятно, заията вжиными делами по своему званию. Впоследствии же похвалы, которыми все его осыпали, так его занялн, что он довольно редко о ней вспоминал.

Между тем слух о необыкновенных его способностях разнесся вкооре по целому Петербургу. Сам директор училищ приезжал несколько раз в панснои и любовался Алешею. Учитель носил его на руках, нбо чрез него патенов вошел в славу. Со всех концов города съезжались родители и приставали к нему, чтоб он детей их принял к себе, в надежде, что и они такие же будут ученые, как Алеша. Вскоре пансион так наполнялся, что ие было уже места для новых панснонеров, и учитель с учитель-

шею началн помышлять о том, чтоб нанять дом гораздо пространнейший того, в котором они жилн.

Алеша, как сказал я уже выше — сначала стыдился похвал, чувствуя, что вовсе их не заслуживает, но малопомалу он стал к ним привыкать н наконец самолюбие его дошло до того, что он принимал, не краснея, похвалы, которыми его осыпали. Он много стал о себе думать, важинчал перед другими мальчиками и вообразил себе, что он гораздо лучше и умиее всех нх. Нрав Алешии от этого совсем испортился: из доброго, милого и скромного мальчика сделался гордый и непослушный. Совесть часто его в том упрекала, и внутренний голос ему говорил: «Алеша, не гордись! Не приписывай самому себе того, что не тебе принадлежит; благодари судьбу за то, что она тебе доставила выгоды протнв других детей, но не думай, что ты лучше нх. Если ты не исправишься, то никто тебя любить не будет, и тогда ты, при всей своей учености, будещь самое несчастное дитя!»

Иногда он и принимал намерение исправиться; но, к несчастию, самолюбие так в нем было сильно, что заглушало голос совестн, н он день ото дня становныся хуже, и день ото дня товарищи менее его любили.

Притом Алеша сделался страшный шалун. Не нмея иужды твердить уроки, которые ему задавали, ом, в то время, когда другне детн готовились к классам, занимался шалостями, и эта праздиость еще более портям его ирав. Наконец он так надоел всем дурным своим правом, что учитель серьезио начал думать о средствах к исправлению такого дурного мальчика и для того задавал ему уроки вдвое н втрое большие, иежели другик; но и это писколько не помогало. Алеша вовсе не учился, а все-таки знал урок, с начала до конца, без малейшей ошибки.

Однажды учитель, не зная, что с ими делать, задал ему выучить наизусть страниц двадцать к другому утру н надеялся, что он, по крайней мере, в этот день будет смириес. Куды! Наш Алеша и не думал об уроке! В этот день он нарочно шалил более обыкновенного, н учитель тщетно грозил ему наказанием, если на другое утро не будет он знать урока. Алеша внутрение смеясля этим угрозам, будучи уверен, что конопляное семечко поможет ему непременно. На следующий день, в назачаченный час, учитель взял в руки книжку, из которой задан был уоок Алеше, подозвал его к себе и ведел проговорить

задание. Все детн с любопытством обратилн на Алешу винмание, и сам учитель не знал, что подумать, когда Алеша, несмотря на то что вовсе накамуне не твердил урока, смело встал со скамейки и подошел к нему. Алеша нимало не сомневался в том, что и этот раз ему удастся показать свою необыкиовенную способность; он раскрыл рот... и не мого выговорить ни слова!

— Что ж вы молчите? — сказал ему учитель. — Говорите урок.

Алеша покрасиел, потом побледнел, опять покрасиел, на тразма мять свои руки, слезы у него от страха навернулнсь на глазах... все тщетно! Он не мог выговорить ни одного слова потому, что, надеясь на конопляное зерно, он даже не заглялывал в ките.

— Что это значит, Алеша? — закрнчал учитель. — Зачем вы не хотите говорить?

Алеша сам не знал, чему приписать такую странность, всунул руку в карман, чтоб ощупать семечко... но как описать его отчаямие, когда он его не нашел! Слезы градом полились из глаз его... он горько плакал и всетаки не мог сказать ии слова.

Между тем учитель терял терпение. Привыкную к тому, что Алеша всегда отвечал безошибочио и не запинаясь, ему казалось невозможным, чтоб он не знал по крайней мере начала урока, и потому приписывал молчание его упрямству.

— Подите в спальню,— сказал он,— и оставайтесь там, пока совершенно будете знать урок.

Алешу отвели в инжини этаж, дали ему книгу и заперли дверь ключом.

Лишь только он остался один, как начал везде искать конопляного зернышка. Он долго шарил у себя в карманах, ползал по полу, смотрел под кроватью, перебирал одеяло, подушки, простывио — все напрасно! Нигде не было и следов любезного зернышка! Он старался вспомнить, где он мог его потерять, и наконец увернлся, что выронил его как-нибудь накануне, играя на дворе. Но каким образом найти его? Он заперт был в комнате, а если б и позволили выйти на двор, так и это, вероятно, ни к чему бы не послужило, нбо он знал, что курочки лакомы на конопли, и зернышко его, верно, которая-нибудь из имх успела склевать! Огчаявшись отыскать его, он вздумал призвать к себе на помощь Чермушку. — Милая Чермушка! — говорол м. — Любезный м н.—

ннстр! пожалуйста, явись мне н дай другое зернышко! Я, право, вперед буду осторожнее...

Но инкто не отвечал на его просьбы, н он наконец сел на стул и опять принялся горько плакать.

Между тем настала пора обедать; дверь отворилась, н вошел учитель.

- Знаете лн вы теперь урок? спроснл он у Алеши.
   Алеша, громко всхлипывая, принужден был сказать, что ие знает.
- Ну! так оставайтесь здесь, пока выучнте! сказал учитель, велел подать ему стакан воды н кусок ржаного клеба н оставнл его опять одного.

Алеша стал твердить наизусть, но инчего не входило ему в голову. Он давно отвых от занятий, да и как вытвердить двадцать печатных страниц! Сколько он ин трудился, сколько ин иапрягал свою память, но когда настал вечер, он не энал более двух или трех страниц, да н то плохо. Когда прішло время другим детям ложиться спать, все товарищи его разом нагрянулн в комнату, и с инин пришел опять учитель.

- Алеша! знаете лн вы урок? спросил он. И бедный Алеша сквозь слезы отвечал:
  - Знаю только две страницы.
- Так, вндно, н завтра придется вам просидеть здесь на хлебе н на воде,— сказал учнтель, пожелал другнм детям покойного сна и удалнлся.

Алеша остался с товарншами. Тогда, когда он был доброе и скромное дитя, все его любили, и если, бывало, подвергался он наказанню, то все о нем жалели, н это ему служило утешением; но теперь никто не обращал на него внимания: все с презрением на него смотрели и не говорили с ним ин слова. Он решился сам начать разговор с одиим мальчиком, с которым в прежиее время был очень дружен, но тот от него отворотнися, не отвечая. Алеша обратился к другому, но и тот говорить с ним не хотел и даже оттолкиул его от себя, когда он опять с инм заговорил. Тут несчастный Алеша почувствовал, что он заслуживает такое с ним обхождение товарищей. Обливаясь слезами, лег он в свою постель, но никак не мог засиуть. Долго лежал он таким образом и с горестию вспоминал о минувших счастливых днях. Все дети уже наслаждались сладким сном, одии только он засиуть не мог! «И Чернушка меня оставнла», подумал Алеша и слезы вновь полились у него из глаз.

Вдруг... простыня у соседней кровати зашевелнась, подобо, как в первый тот день, когда к нему явилась черная курнца. Сердце в нем стало биться снльнее... он желая, чтоб Чериушка вышла опять из-под кровати; но не смел надеяться, что желание его неполнится

 Чериушка, Чериушка! — сказал он наконец вполголоса... Простыня приподиялась, и к нему на постель

взлетела чериая курица.

— Ах, Чернушка! — сказал Алеша вне себя от радостн,— я не смел надеяться, что с тобою увнжусь! Ты меня не забыла?

— Нет, — отвечала она, — я не могу забыть оказанной тобою услуги, хотя тот Алеша, который спас меня от смерти, вовсе не похож на того, которого теперь перед собою вижу. Тъ тогда бъл добрый мальчик, скромный н учтный, и все тебя любили, а теперь... я не узнаю тебя!

Алеша горько заплакал, а Чернушка продолжала давать ему наставления. Долго она с ним разговаривала и со слезами упрашивала его нсправиться. Наконс, когда уже начинал показываться дневной свет, курочка

ему сказала:

— Теперь я должна тебя оставить, Алеша! Вот коноляное зерно, которое выроннл ты на дворе. Напрасно ты думал, что потерял его невозвратно. Король наш слишком великодушен, чтоб лишить тебя оного за твою неосторожность. Помин, одиако, что ты дал честное слово сохранить в тайне все, что тебе о нас известно... Алеша! к теперешним худым свойствам твоим не прибавь еще худшего — неблагодарности!

Алеша с восхищением взял любезное свое семечко из лапок курицы и обещался употребить все силы свои,

чтоб нсправиться.

— Ты увидишь милая Чернушка, — сказал он, —

что я сегодня же совсем другой буду.

— Не полагай, — отвечала Чериушка, — что так легко нсправиться от пороков, котда они уже взяли над нами верх. Порокн обыкновению входят в дверь, а выходят в шелочку, и потому, если хочешь исправиться, то должен беспрестанию и строго смотреть за собою. Но прощай! пора нам расстаться!

Алеша, оставшись однн, начал рассматривать свое зернышко н не мог ни налюбоваться. Теперь-то он совершенно спокоен был насчет урока, н вчерашнее горе не оставило в нем никаких следов. Он с радостию думал о том, как будут все удивляться, когда он безошибочно проговорит двадцать страниц, н мысль, что он опять возъмет верх над товаришами, которые не хотели с ним говорить, ласкала его самолюбне. Об исправлении самого себя он хотя и не забыл, но думал, что это не может быть так трудно, как говорила Чернушка. «Будто не от меня зависит исправиться! — мыслил он. — Стоит только захотеть, и ясе опять меня любить будут...»

Увы! бедный Алеша не знал, что для исправления самого себя необходимо должно начать тем, чтоб откинуть самолюбие и излишнюю самонадеянность.

Когда поутру собрались детн в классы, Алешу позвали вверх. Он вошел с веселым и торжествующим видом. — Знаете ли вы урок ваш? — спросил учитель, взгля-

нув на него строго.

— Знаю, — отвечал Алеша смело.

Он начал говорить и проговорил все двадцать страниц без малейшей ошноки и остановки. Учитель вне себя был от удивления, а Алеша гордо посматривал на своих товарищей!

- От глаз учителя не скрылся гордый внд Алешин.

   Вы знаете урок свой, сказал он ему, это прав-
- да, но зачем вы вчера не хотелн его сказать?
  - Вчера я не знал его, отвечал Алеша.
- Быть не может! прервал его учитель. Вчера ввечеру вы мне сказали, что знаете только две страницы, да н то плохо, а теперь без ошибки проговорили все двадцать! Когда же вы его выучили!

Алеша замолчал. Наконец дрожащим голосом сказал он:

Я выучнл его сегодня поутру!

Но тут вдруг все дети, огорченные его надменностию, закричали в один голос:

Он неправду говорит; он и кннги в руки не брал сегодня поутру!

Алеша вздрогнул, потупил глаза в землю н не сказал ни слова.

— Отвечайте же! — продолжал учитель. — Когда выучили вы урок?

Но Алеша не прерывал молчання: он так поражен был сим неожиданным вопросом и недоброжелательством, которое оказывалн ему все его товарищи, что не мог опоминться.

Между тем учитель, полагая, что он накануне не

хотел сказывать урока из упрямства, счел за нужное строго наказать его.

"— Чем более вы от природы имеете способиостей и дарований,— сказал он Алеше,— тем скромнее и послушнее вы должны быть. Не для того Бог дал вам ум, 
чтоб вы во эло его употребляли. Вы заслуживаете наказания за вчерашнее упрямство, а сегодня вы еще 
увеличнли вину вашу тем, что солгали. Господа! — продолжал учитель, обратясь к панснонерам,— запрещаю 
весм вам говорить с Алешею до тех пор, пока он совершенно исправится; а так как, вероятно, для него это 
небольшое наказание, то велите подать розги.

Принесли розги... Алеша был в отчаянни! В первый еще раз с тех пор, как существовал пансион, наказывающ розгами, и кого же — Алешу, который так много о себе думал, который считал себя лучше н умнее всех! Какой стыл!.

кои стыд:..
Он, рыдая, бросился к учителю и обещался совершенно исправиться.

— Надобно было думать об этом прежде,— был ему ответ.

Слезы и раскаяние Алеши тронули товарищей, и они начали просить за него; а Алеша, чувствуя, что не заслужнл нх сострадання, еще горьче стал плакать!

Наконец учитель приведен был в жалость.

 Хорошо! — сказал он, — я прощу вас ради просьбы товарищей ваших, но с тем, чтобы вы пред всеми признались в вашей вине и объявили, когда вы выучили заданный урок.

Алеша совершенно потерял голову... он забыл обещание, данное подземельному королю и его министру, и начал рассказывать о черной курице, о рыцарях, о маленьких людях...

Учитель не дал ему договорить...

— Как! — вскричал он с гневом. — Вместо того, чтобы раскаяться в дурном поведении вашем, вы меня еще вздумали дурачить, рассказывая сказку о черной курице?.. Этого слишком уже много. Нет, дети! вы видите сами, что его нельзя не наказать!

И бедного Алешу высекли!!

С поникшею головою, с растерзанным сердцем Алеша пошел в нижний этаж, в спальные комнаты. Он был как убитый... стыд и раскаяние наполняли его душу. Когда чрез несколько часов он немного успоконлся и положня руку в кармаи... коиопляного зернышка в нем не было! Алеша горько заплакал, чувствуя, что потерял его невозвратно!

Ввечеру, когда другие дети пришли спать, ои также лег в постель; но заснуть инкак не мог! Как раскаивался он в дурмом поведении своем! Он решительно принял намерение исправиться, хотя чувствовал, что конопляное зерившико возвратить невозможно!

Около полуночи пошевелнлась опять простыня у соседней кровати... Алеша, который накануне этому радовался, теперь закрыл глаза... он боялся увидеть Чернушку! Совесть его мучнла. Он вспомнил, что еще вчера так уверительно говорил Чернушке, что непременно нсправится.— и вместо того... Что он ей теперь скажет?

Несколько времени лежал ои с закрытымн глазами. Ему слышался шорох от подинмающейся простынн... Ктото подошел к его кровати, и голос, зиакомый голос, назвал его по имени:

— Алеша. Алеша!

Но он стыднлся открыть глаза, а между тем слезы из них выкатывалнсь и текли по его щекам...

Варуг кто-то дериул за одеяло. Алеша невольно проглянуя, н перед ним стояла Чернушка — не в виде курицы, а в черном платье, в малнновой шапочке с зубчиками и в белом накражмаленном шейном платке, точно как он вндел ев подземной зале.

 — Алеша! — сказал мниистр, — я вижу, что ты ие спншь... прощай! я пришел с тобою проститься, более мы не увиднися!.

Алеша громко зарыдал.

 — Прощай! — воскликнул ои, — прощай! И, если можень, прости меня! Я знаю, что виноват перед тобою: но я жестоко за то наказан!

— Алеша! — сказал сквозь слезы министр, — я тебя прощаю: не могу забыть, что ты спас жизиь мою, и все тебя люблю, котя ты сделал меня несчастным, может быть, навеки!. Прошай! Мне позволено видеться с тобою на самое короткое время. Еще в течение измещией иочи, король с целым народом своим должен переселиться далеко-далеко от злешних мест! Все в отчаянии, все проливают слезы. Мы несколько столетий жили здесь так счастливо, так помойно!.

Алеша бросился целовать маленькие ручки министра. Схватив его за руку, он увидел на ней что-то блестящее. и в то же самое время какой-то необыкиовенный звук поразнл его слух...

Что это такое? — спросил он с изумлением.

Миинстр поднял обе руки кверху, н Алеша увидел, что оин были скованы золотою цепью... Ои ужасиулся!..

— Твоя нескромность причинюю, что я осужден иосить эти цепи,— сказал миннстр с глубоким вздохом, ио ие плачь, Алеша! Твои слезы помочь мие ие могут. Одини только ты можешь меня утешить в моем несчастин: старайся нсправиться и будь опять таким же добрым мальчиком, как был прежде. Прощай в последний раз! Министр пожал Алеше руку и скрылся под соседнюю

кровать.
— Чернушка, Чернушка! — кричал ему вслед Алеша,

но Чернушка не отвечала.

Во всю ночь ие мог он сомкнуть глаз нн иа мннуту. За час перед рассветом послышалось ему, что под полом что-то шумит. Он встал с постелн, приложил к полу ухо н долго слышал стук маленьких колее н шум, как будто множество маленьких лодей проходило. Межау шумом этим слышен был также плач женщии и детей, и голос мннистра Чернушки, который кринал ему:

Прощай, Алеша! Прощай навекн!..

На другой день поутру дети, просиувшись, увидели Алешу, лежащего на полу без памяти. Его подияли, положили в постель и послали за доктором, который объявил, что у него сильная горячка.

Недель через шесть Алеша с помощню Божнею, вызароровел, и все, пронсходнвшее с ним перед болезнью, казалось ему тяжелым сном. Ни учитель, ни товарищи не напоминали ему ни слова ин о чериой курище, ии о иаказаини, которму он подвергся. Алеша же сам стыдылся об этом говорить н старался быть послушиым, добрым, скромным и прилежным. Все его снова полюбили н стали ласкать, и он сделался примером для своих товарищей, котя уже и не мог выучить ианаусть двадцать печатных странни вдруг, которых впрочем ему и ие задавали. лестужев -инский)

## Кровь за кровь

## Рассказ

В последний поход гвердии, будущи на охоге за Наряво, набрел я по берец моря на старинный сменный крест за старинный сменный смет на ного камия с ренирарские гербом... и накомен над оергам разваними на обратился с овопросами к обному из явших капитанов, известному охотнику до исторические былей и старинных набълица, и когда нас собралось человек пяток, то он пересказал нам все, что изнал, как следиет наяток, то он пересказал нам все, что изнал, как следиет намера.

А. Бестужев

Этому уж очень давио, стоял здесь замок по имени Эйзен, то есть железный. И по всей правде он был так крепок, что ни в сказке сказать, ни пером написать; все говорили, что ему по шерсти дано имя. Стены так высоки, что поглядеть, так шапка валится, и ин один из лучших стрелков не мог дометнуть стрелой до яблока башни. С одной стороны этот провал служил ему вместо рва, а с другой — тысячи бедных эстонцев целые воспожинки рыли копаиь<sup>2</sup> кругом, и дорылись они до живых ключей, и так поставили замок, что к нему ин с какой стороны приступу не было. Я уж не говорю о воротах: дубовые половинки усажены были гвоздями, словно подошва русского пешехода; тридевять задвижек с замками запирали их, а уж сколько усачей сторожило там - и толковать нечего. На всяком зубце по железной тычнике, и даже в желобках решетки были вделаны так, что мышь без спросу не подумай пролезть ин туда, ин оттудова. Кажись бы, зачем строить такие крепости, коли жить с соседями в мире?.. Правду сказать, тогдашний мир хуже нынешией войны бывал. Одной рукой в руку, а другой в щеку — да и пошла потеха. А там и прав тот, кому удалося. Однако и рыцари были не промахи. Как строили чужими руками замки, так говорили: это для обороны от чужих. а как выстроили да засели в них, словио в орлиные гиезда, так и вышло, что для грабежа своей земли. Таким-то побытом<sup>3</sup>, владел этим замком барон Бруно

фон Эйзен. Был он не нз смирных между своей братьи. даром что и те удальством слыли даже за морем. Бывало, как гаркнет: «На коней, на коней», то все его молодцы взмечутся, как угорелые, н беда тому, кто выедет последним! Коли подпоясал он свой палаш4, а палаш ero, говорят, пуда чуть не в полтора весил, то уж не спрашивай: куда? знай скачн за ннм следом, очертя голову. Латы он носил всегда вороненые, как осенияя ночь, и в них заклепан был от каблуков до самого гребня; глядел на свет только сквозь две скважнны в наличнике. - н. сказывают, взгляд его был так свиреп и произителен, что убивал на лету ласточек, а коли заслышит проезжий его свист на дороге - так за версту сворачнвай в сторону, будь хоть епископ, хоть брат магистру. Врагов тогда, бывало, не нскать стать, выезжай только за ворота: соседов много, а прични задрать их в ссору еще более. Притом же Нарва в тридцати верстах, а за ней и русское поле... как не взманит оно сердце молодецкое добычей? ведь в чужих руках синица лучше фазана. Вот как наскучнт сидеть сиднем за кружкою... так и кинется он к граннцам русским — ему не нужно нн мосту, ни броду. Прискакал к утесу — а река рвет н ревет, как лютый зверь. Что ж бы вы думали? «За мной, ребята!» — н бух в воду первый. Кто выплыл — хорошо. Потонул — туда и дорога! Скажет только, бывало, отряхаясь: «Скотина!» — н помин простыл. Да ему с полгоря было так горячиться. Конь служил под ним заморский, мастью вороной — что твоя смоль. В скачке с него зайцев захлопывали. В погоне река — не река, забор — не забор, а в деле — словно сам черт под седлом: и ржет и пышет. зубами ест и полковами бьет. Зато барон любил и холил этого коня: счетным зерном на полы кормил, на своего кубка медом потчевал, н колн надо, случалось, коню сослужить службу трудную, так отскачет полдороги да фляжку вина ему в глотку. Прочхнется тот, встрепенется и опять летит, инда искры с подков сыплют. Ну вот н заедет он далеко в Русь... врасплох... завидел деревню — подавай огня. Вспыхнуло — кндай туда все, что увезти нельзя. Кто протнвится — резать, кто кричит того в пламя. Позабывшись, и даром, правду сказать, порубливали встречного и поперечного, ну да это чтоб не разучиться или поучиться, говорил он. Натешась, разгромив, навьючив коней добычею, насажав на седла красавиц и сосворив к стремени пленинков, выходили

они околицами восвоясн... н тут-то уж по дележе начи-налась гульба н пированье. Хоть в пятницу — праздник, и в ночь не дрема. Целую неделю разливное море, н песни, и шум. Конечно, не всегда удавалось нашему молодцу нападать нечаянно на русских. Нередко выпроваживали незваного гостя вон по защейку, да он огрызался себе, как волк, и цел н невредим выходил из побоища, потому что не всякий совался вблиз к его латам, и никакая стрела не брала его панциря. Ходила молва. будто латы его заговорены были — оно н статочное дело барон много лет вознлся с египетскими чародеями, когда за господень гроб рыцарн ездилн на край света подраться между собою. Как бы то нн было, кроме ушибов, он не получил ни одной раны, между тем как удары палаша его можно было лечить не рецептами, а панихидами, В таких отчаянных набегах, разумеется, шайка его редела, однако хоть все зналн про опасности, про крутой нрав барона — разгульная жизнь и охота к добыче, как магнитом, тянула бродяг к нему в службу. Обокрал ли, прогневил какой слуга или оруженосец соседа рыцаря сейчас давай тягу в Эйзен. Под гербом барона скрыто и забыто было все прежнее, зато уж в деле не зевай у него. Чуть струсил, чуть оплошал, глядишь, н качается дружок вместо фонаря с пеньковым галстуком от простуды! Да н что за народ у него собран был, так волосы дыбом становятся: каждый сорвиголова. В огонь и в воду готовы на голос Бруно... так и смотрят в глаза ему -лишь мигнул и все вверх дном полетело. В буянстве самый закоренелый драгун показался бы перед ними красною левушкою, и двенадцать кневских ведьм<sup>5</sup> вместе не выдумалн бы таких проклятий, какие отпускали они за одною чашею брантвенна. Страшные, оборванные, однако при шпаге и железный картуз набекрень, разгуливали они по хижинам эстонцев, поколачивали их для препровождения времени, ласкали их дочек и брали контрибуцию с жен, чем Бог послал.

Теперь стали экономничать лифляндские помещики, запирать счетный кусок на ключ и желудок сажать на диету. В старину, сами знаете, то ли было? Круглый год масленица, жареные гуси стадами слетались к обеду, и без Heilige Nacht\* телята и бараны на четырех ногах ходили по столу и умильно подставляли охотникам свои

<sup>\*</sup> Рождество Христово (прим. автора).

котлеты. Ветреного бутерброда тогда не было и в заводе, а травкой-муравкой кормили только слуг. Само собой разумеется, что основательных напитков тогда не жалели, а как пили они — так вы, право, подумалн бы, что у них муравленая утроба! Ведро пива на ухо — н ни в глазе. Вот полопьет, бывало, барон с соседами да и расходится инлюком... я ли не я ль? По плечу себе никого не приберет, он-то всех храбрее, он-то всех благороднее! А чутьчуть кто покосился, он и в ссору да в брань, а там долго ли по железа! Кончится, бывало, тем, что гость приедет верхом, а вынесут его на носилках; еще за милость, коли без уха или без носу, а то часто навеки от зубной боли вылечивался. Этого мало: разгневался на соседа -на конь со своей дворней и псарней, и пошел топтать чужие ннвы, палить чужие леса. Упаси Боже повстречать его в такой черный час. Завидел эстонца и скачет к нему с поднятым тесачищем. Читай «Верую во Единого», бездельник! а тот и обомдеет на коленях, вель по-немецки нн слова. «Эймойста!» \* Читай, говорю!.. «Эймойста...» А, так ты упрям в своем язычестве, животное!.. Я же тебя окрещу! бац! - и голова бедняги прыгала по земле кегельным шаром, а барон с хохотом скакал далее, проговоря "Absolvo tel", т. е. разрещаю тебя. Затем, что они, как духовные рыцари, могли вместе губить тело и спасать душу. Таково было чужим, -- каково же своим то было? Понравился конь у крестьянина: «Пергала! меняй свою лошадь на мою кривую собачку!» - «Батюшка барин, мое ли дело охотиться — а без коня куда я гожусь!» — «На виселицу, бездельник! Ты должен быть доволен тем. что я позволю тебе усыновить от нее шенков и что жена твоя будет выкармливать двух для меня своей грудью». Зальется бедняга горючими, да и пойдет в холодную избу — за пустую чашку. Не то еще бьют, да и плакать не велят. Коротко сказать, Бруно в угнетенье не отставал от своих сотоварищей, за нсключением только члена: «Не пожелай... осла ближнего твоего», затем, что полезных этих животных тогла в Эстляндии не водилось. Однако ж и на него находили часы, не скажу Божьего страха, но человеческой робости. Буйно было прошедшее, а что впереди — весьма не утешно; как ни любил он шум и разбой — а все-таки скука садилась с ним в седло и на стул незваная: н как бес в рукомойнике — выглядывала с до-

 <sup>«</sup>Не понимаю!» (прим. автора).

нышка стакана. Лишь за невидаль мог он выжать смех нз сердца, потому что смех дается только добрым людям. Вот уже стукнуло нашему барону и за сорок, а с сединой в бороду — черт в ребро. Раз, когда беседовал он очень дружески с стопой своей и допытывался от ней ума, вскинулась ему блажная мысль в голову: женнсь, барон, авось это порассеет тебя; притом же наследники... ведь попытка не пытка. За невестами дело не станет... да кстати, чем далеко искать - лучше взять готовую невесту моего племянника: она не бедна и сумеет хозяйничать, как и всякая другая. Правда, может, она меня не залюбит, да кто об этом беспокоится. Какое мне дело. любят ли меня рыбы или нет — да я люблю их есть. А племянник не велика птица в перьях.... пускай порастет до свадьбы! Надобно вам сказать, что племянник этот был сын его двоюродного брата, какого-то вестфальского рыцаря. Покойник был не беден золотом... кажись, не умом, потому что поручил сына и имение в опеку Бруно. Грех сказать, впрочем, что Бруно расправлялся с деньгами племянника не как с собственными своими. зато самого Регинальда помыкал вовсе не по-родственному и учил именно тому, чего знать бы не должно. Одни добрые наклонности спасли мальчика от дурных примеров дяди, или лучше сказать, что железная лапа дядн и гнусность примера именно сделали его лучшим. потому что показали, как на ладони, все чедные стороны злого человека н все выгоды быть добрым. Молодец он был статный и красивый, ну вот и приглянись ему дочь одного барона, по имени, дай Бог памяти, - кажется, Луиза. Девушка она была пышная, как маков цвет, а белизной чище первого снегу, даром что не мылась биркезом7 н не носила ночью помадных перчаток, как здешние фрейлины... Сердце сердцу весть подает... они слюбились. Партия была хоть куды... и Бруно не прочь -и отцы согласны, как вдруг эта беда коршуном налетела... Взлумано и следано. Барон не любил переспросов, и кто не хотел лететь в окно, тот не совался ему противоречить.

Через три дни пути Регинальд с двумя трубачами стоял уже у подъемного моста у замка рыцаря Бока и трубил в рог, как будто за ним гналось две дюжнны медведей. В замке все вобегались, увиля людей, разодетых попугаями. Старый барон в суетах надел воротником сапожную манжету. Матушка насурмила вместо бровей губы, и яз аверное съпышал, что сама Луиза, как ни хотела казаться равнодушиою, однако встретила гостя в разных чеботах. Похоронное лицо свата удивило очень семью Бока, но когда он выговорил предложение дяди, то если б бомба упала к иим на чайный столик — она испугала бы их менее... Жаль, право, что тогда еще не было ин бомб, ин маюкону<sup>в</sup> и что сравнение мое некстати. Отец, качая головой, рассчитывал по пальцам силу жениха, матушка, заклинаясь, что не отдаст дочери за душегубца, толковала, однако ж, о подвенечном наряде, Луиза плакала навзрыд, а бедный сват, разжалованный из женихов, стоял как убитый, посылая к черту дядю, которого ненавидел за то, что он, как в насмешку, послал его сватом к его прежней невесте. Что ни говори - а вожжи, которыми правят людей, сплетены из железа и золота. Все или боятся одного, или жалуют больно другое... Это же порешило отца да мать Луизы, как раскинули старики умом-разумом. Шутить с Бруно плохо... Хотя-нехотя, ударили по рукам, а дочерей спрашивать тогда не водилось, да зачем, вправду, их баловать? какое им до того дело? Вот и вынесли какого-то сладкого напитка и возгласили здоровье жениха да невесты. Не знаю, отчего - только вино это показалось свату настояно перцем, матушка поперхнулась, а дочь, смешав его со слезами, через силу принудила себя выпить несколько капель. - Регинальд, как безумный, кинулся на лошадь и помчал к дяде веселую, себе горькую весть. Через две недели была и свадьба. Гостей съехалась тьма-тьмущая, ведь и тогда охотников попировать на чужой счет было вдоволь. Только столом тряхни — так то и дело гляди в окошко: поезд за поездом к крыльцу, будто по них клич кликали. Ну ведь у прежних бар не пиво варить, не вино курить, хлеб, соль не купленые. Особенно у барона лавливались в море золоточешуйные рыбы с русскими клеймами, а на суше зверки на колесиках. Вот повели жениха с невестой со всеми немецкими причудами в церковь. Барои под венцом стоял, охоращивая свою бороду, переступал с ноги на ногу, словно часовой журавль, и покрякивал очень гордо - зато бедная Луиза, бледная, как фламское полотио°, была ни жива ни мертва и сказала да так невнятно, так невольно, что оно девяносто шести нет стоило. Между тем кой-кто из гостей, особенно дамы, в огромных своих фишбейнах<sup>10</sup>, как цветки в корзинах, из-под вееров, словно из-за ширм, подсмеивались иад неровиею. «Муж ие бобер, -- сказала одна баронесса своей соседке, -- проседь только меху цены придает». - «Морщины такие борозды, на которых всходят плохие растения», - прибавил какой-то забавник. «Поглядим, — рассуждали иные, — голубка ли выклюнет глаза этому старому ворону, нли он ощиплет ей перушки!» Впрочем, всех сказок не переслушать. Как водится, гости попировали до бела утра. Морожевки, рябиновки, настойки из полыни, зари<sup>11</sup> и прочих невинных трав лились, а заморских вин — пей не хочу. Утро застало пировавших или за столом, илн под столом, и, к крайнему сожалению любителей прежних обычаев, пир этот, за исключением битой посуды и подбитых носов, кончился весьма миролюбиво. Подтрунив нал молодыми и освежив себя горячими напитками, гости разъехались. А когда разъехались они — в замке стало пусто и тихо, как на кладбище после шумных похорон. Молодая баронесса в первый раз без отца, без матерн сидела, прижавшись в уголке, как сироточка, и сердце щемило у ней, - а ведь это не к добру!.. Она вздрагнвала при каждом звоне шпор своего мужа — и ее так напугали рассказы об его свирепости, что она замирала от страха, когда он целовал ее, будто он хотел высосать ее кровь, или когда он ее ласкал, то представлялось, что добирается до ее шеи для удавки. Горько жить и с добрым, да немилым человеком, посудите ж, каково было вековать с таким зверем по нраву и по виду. С зари до зари, бывало, плачет бедняжка тихомолком, так что изголовье хоть выжми — и не один наперсток наполнила она слезами. Однажды попросилась она у мужа поклониться родителям, побывать на родине... Куды! упаси Боже! как затопает, да закричит: «Твоя родина - спальня. Изволь-ка, сударыня, сидеть дома да прясть, а не рыскать по гостям. Да и что значат слезы, которыми ты, как блестками, унизываешь шитье свое? Почему, лишь я подхожу к тебе, твое лицо становится так кисло, что и подхожу в тесе, твое инцо становится так высму, что на мие ржавеет панциръ? Небось на племяника моего ты очень умильно глазеешь! Черт меня возьми, тут что-то недаром... я уверен, что вы вспомняли прошлое. Но помни и то Луиза, что у меня есть прохладительные погреба, куда я навек могу запереть тебя, как бутылку с венгерским, чтобы не испортилась!»

Не нами выдумано, что неправое подозренье вечно вводит в искушенье. Обвиненный подумает: «Коли меня винят даром — сем-ка я заслужу это — ведь терять-то уж нечего. Притом же утешно и отомстить за обиду».

Вот так или почти так случилось с Луизой, так и с племянником барона. Им стало досадно сперва за напраслину. а там показался н гнев за упрекн, за брань, за прижнмкн ревинвца. Притом же она не любила мужа, он не уважал дядю — стало, нх ничто не хранило, а прежияя любовь влекла. И с кем вместе погорюем, с тем скоро будем радоваться, оттого только, что вместе. Чуть только можно -- он сидит при ней, говорит сладкие речи и глядит в глаза так нежно, что будь каменное сердце - расступится. То рассыпается мелким бесом в услугах, то веселнт ее рассказамн... а сам нзныл, истаял от грусти, как свеча. Мудрено ли ж, что с каждым днем Регинальд становится Луизе милее; с каждым дием муж ненавистнее, с каждым днем она виноватее. Надоело и барону нянчиться с женою. Бывало, ни свет, ни заря - отправляется он на грабеж, или в набег, или в отъезжее поле. здоровается с женой бранью, прощается угрозами... Какое ж сравненье с Регинальдом! с добрым, с благородным Регинальдом! Впрочем, сохрани меня Боже заступаться за них: во всяком случае их склонность была порочна. Обмануть мужа, изменить дяде — грех великий. Конечно, страсти дело невольное, да на то у нас душа, чтобы с ними бороться. А то дался ей Регинальд, спустя уши, словно шур, который сам шею в петлю протягивает. Да одно к одному, чтобы не отослал его дядя прочь принужден он стал угождать ему на счет совести. То пошлет чужне гранн перекопать, то жечь нивы, то заставляет губить в набегах старого и малого. Вот так-то одно дурное намерение ведет ко множеству черных дел. -Минул год. Случились у барона гости. После обеда все навеселе вышли пострелять из лука в зверинец. Правду нстнину сказать, это важное имя дано было загородке нз одного баронского хвастовства. Им бы лишь было нмя, а как? — того не спрашнвай. В этом зверинце, кроме ворон, никаких лесных зверей не было, если не включать в нх число козу, привязанную за рога, которая потому только разве могла назваться днкою, что пастушьнх собак дичилась; да лошадь, состоящую за старостню на подножном пансноне, в свободное время от водовозни, да двух боровов, что приходили туда в гости без ведома хозянна. Вот принесли самострелы, — а что ни самый огромный подали барону. Он его любимый был... Вот н вызывает барон силачей натянуть его. Однако же как нн пытались, никто не может, а барон-то над ними

подменвается. Дошла очередь н до Регниальда. Он уперся в стальной лук пятою, да как потянул тетнву кверху — так только слышно дянь, дянь... все ахнули, и тетива на крючке: словно взводил он детскую игрушку. Бруно уж давно грыз зубы на племяника, а такая удаль в силе, которою он один до тех пор хвалился, взбесила его еще более.

— Это одна сноровка, — сказал он презрительно. —
 А вот, господин дамский угодник, еслн ты мастер перекидываться не одними хлебными шариками — так будь молоден: попади в мельника, который работает на плотине рочья.

 Дядюшка мой, кажется, вндел не раз, как стреляю я по лебедю, — отвечал с негодованием племянник. — Но

я не палач, чтобы убивать своих!

— Гм! свонк! По низким твоим чувствам я, право, скоро поверю, что ты свой этим животным!. Убименьника ХА, ха, ха, ха, жая важность; не прикажешь лн потереть виски?. тебе, кажется, дурно от этой мысли становится? Тебе бы не кровь — а все розовое масло! У тебя дюбимое знамя — женская косынка!

Барон Бруно... помни, что есть обнды выше родства.
 в тебе есть хоть сотая доля правды против зости,— то ты скажещь, отставал ли я от тебя в деле и к стыду моему не пролнвал ли невинную кровь русскую в набегах?

— Не отставал... велика заслуга! Рада бы курочка на стол нейти, да за хохол волокут. Подай сюда самострел мой — да сиди за печкой с веретеном... погляди лучше, как метко попадают стрелы мои в сердце подлых людей.

Он с остервенением вырвал лук из рук Регинальда, приложился — несчастный мельник рухнул в воду.

 Славно, славно попал! — закричали рыцари, хлопая в ладоши, но Регннальд, горя уже гневом от обиды, вспыхнул от такой жестокостн.

 – Я бы застрелял тебя, наглый хвастун, проклятый душегубец, — сказал он барону, — если б это предвидел, но ты не избежишь казни!

 Молчи, мальчишка... нли я эту железную перчатку велю вбить тебе в рот... прочь, илн я как последнего конюха высеку тебя путлищами<sup>12</sup>.

Регинальд уже ничего не мог сказать от бешенства, н оно разразилось бы смертным ударом стрелы, которую держал он... если б его не схватили и не связали.

— Киньте его в подвал! — зарычал Бруно, беснуясь...— Пусть его сочиняет там романсы на голос пойманной мыши. Кандалы по рукам и по ногам — до посадитьего на пишу святого Антония!<sup>13</sup>

Несчастного потащили, и целый месяц красные глаза Луизы доказывали, сколько она за него претерпела, но что сталось с ним? не ведал никто, и скоро все позабыли.

Тогда такие вещи были не в диковину.

Вот, судари мои, не через долгое после того время, будучи Бруно на охоте, получает весточку от своих головорезов, которые, словно таксы трюфелей14, - так они искали добычу: что русские купцы мимо его берега повезут морем в Ревель меха для мены и золото для купли. Взманило это старого грешника, «Готовьте ладыи, наряжайтесь рыбаками, едем острожить этих усатых осетров. — закричал он. — Я сейчас буду». Барон был вовсе не набожен, но достаточно для немецкого рыцаря суеверен. Он не раз ссорился с патером в Везенштейне за то, что давал собаке носить в зубах свой молитвенник, а между тем верил колдовству и боялся домовых, отчего и спать ночью без свету не изволил. Бывало, крыса хвостом шарчит по подполью, а ему все кажется, что кто-то гремит латами... вскочит спросонья и вопит на тень свою: кто там, кто тут? У кого совесть накраплена и подрезана, как шулерская карта, тому поневоле надо искать утешенья не в молитве, а в гаданье. С этим намереньем пришпорил Бруно вороного и по загложшей траве помчался в лес дремучий. Густел лес... вечер темнел... ветви хлестали в глаза. Барон ехал далее и далее. Наконец очутился он перед избушкой, как говорится, на курьих ножках, что от ветра шатается и от слов поворачивается. -- Стук, стук! «Отопри-ка, бабушка!» Вот отворила ему двери старая чухонка, известная во всем околотке чародейка и гадальщица. Кошачий взгляд, волоса всклокоченные и по пояс. На полосатом платье навешанные побрякушки, бляхи и железные привески придавали ей страшный вид, и трудно было разобрать ее голос от скрыпа двери. Слава шла, что она заговаривала кровь, сбирала змей на перекличку, знала всю подноготную, что с кем сбудется, а прошлое было у ней, как в кармане. Рассерди-ка ее кто!.. так запоешь курицей, попетушьему или набегаешься полосатой чушкой.

Кого занес ко мне буйный ветер? — сказала она,

продирая глаза, задымленные лучиною.

— Не ветер, а коиь завез меня,— отвечал барои, влезая сгорбившись в хижину, каких и теперь для образчика осталось ие менее прежнего. Солиечине лучи встречались в кровле с дымом, проходили внутрь, можно сказать, копченые. Две скважини, проеденные в стене мышами, служили вместо окои. В одном углу складена была без сказаки каменка, от которой копоть зачернила все стены, как гори. Наконец вместо всех мебелей в углу лежала рогожка, а у печки лопата: может быть воздушный ее экипаж — в завини труболетной ведьмы.— Погалай мие, старая карга,— закричал барои старуке...— Боысы! бомысь!

К нему в это время прыг на шею черная кошка, да и царап лапою за усы. Барон вадрогнул нехотя, и когда сбросил ее долой, то сам слышал, сам видел он, как из шерсти ее затрещали искры, так что по руке у него

— Знаю, о чем хочешь ты ворожить, — сказала с злобной усмешкою колдунья...— Ты получил весть о добыче, когда гнал по лисе, — теперь хочешь сам сыграть лисицу из море!. ведаю, что было, угадаю, что будет... ио в последний раз, в последний раз, Бруно!

Барона кинуло в пот и в холод, когда он услышал эти подробности... «В ней сам черт сидит», — подумал он. Между тем она почерпнула в козий рог воды и долго иашептывала, уставив из воду страшные свои очи, вдруг вода зашинела, вздымлясьс, утихла, и вещуныя слово за слово, вся дрожа, будто не своим голосом, говорила:

 — Рыцарь Бруио, твой поход будет успешен — спеши, ие медли... ты приложишь иовые добычи, иовые грехи к прежиим... светел твой иагрудник... гладок ои...

 — Я думаю, что гладок, — ворчал про себя Бруио, на нем кованая муха не удержится.

Я вижу на нем кровь...— продолжала старуха.
 Не бойся, он не промокиет.

Не обися, он не промоки
 Нет... он проржавеет...

мурашки забегали.

— А на что ж у меня оруженосец? Пусть-ка он не вычистит монх лат, так я ему вылощу спину. Скажи-ка мие лучше, бабущка, ворочусь ли я домой?

Домой?.. да, ты возвратишься туда, откуда отправишься... и потом ляжешь спать под крестом, в головах зеленые ветки. Слышишь ли колокол?.. это похороны, это

свадьба... Слышишь ли поют «Со святыми упокой» и «Ликуй!»

Мороз подрал по коже рыцаря... он робко оглянулся, прислушался — но ничего не слыхал, кроме мяуканья черной кошки.

 Вот тебе шиллинг, — сказал он, бросаясь вон, но колдунья оттолкнула его рукою...

Я получу от тебя их десяток, когда ты воротишься.

Ступай: конь и судьба ждут тебя за порогом. Бруно поскакал, не оглядываясь, «Она рехнулась.—

думал он... - впрочем, я нерелко сплю под плашом рыцарским, а если ворочусь к духову дню 15 — так и подавно в головах будут березки. Да что за свадьба, что за похороны? Тфу пропасть! Мало ли у меня знакомых!»

Наутро, когда встало солнышко, паруса разбойничьих

его лодок чуть белелись на взморье.

Долго ли, коротко ли, далеко или близко воевал барон - не знаю. Только уж под вечер поднимался он на крутой берег к замку, в самом том месте, где ручей впадает в море. «Вот я и воротился удачно, - говорил Бруно своему оруженосцу. - Роберт, снеси же эти 10 шиллингов старой колдунье и скажи, что в ее вздорном предвещање было немножко и правды. Скажи ей, что я подобру-поздорову весел, как именинник». Очень видно, однако ж. было, что его веселье сродни печали. Кто после отлучки воротится домой, оставя там женщин, у того поневоле забьется ретивое, подходя к порогу... каких вестей, каких гостей там не найдешь!! Так и у барона защемило сердце недаром: не успел он пройти по берегу десяти шагов — глядь...

Признаюсь, господа, что тут он увидел — так вскипятило бы кровь и v самого хладнокровного мужа... барон видит: жена его сидит рядом с племянником рука в руку, уста в уста. Обуян, задыхаясь от гнева, стоял он перед любовниками, а те его и не заметили, как будто над ними воспевала райская птичка. Бруно не верил глазам своим... «Как? тот племянник, которого он бросил в тюрьму на голодную смерть. - теперь перед ним в полном вооружении? Этот смиренник целуется с Луизою, которая с трудом подымала ресницы при мужчинах... кровь и ал!.. нет это не сон, не дьявольское наважденье!» Затопал он ногами, заревел — и если б не бряканье лат его, то, верно бы, любовники кончили жизнь на этом поцелуе. Да нет. Регинальд успел вскочить и принял меч на свой меч: схватились рубнться — нскры запрыгали... удар в голову и оглушенный Бруно, как сноп, свалился на траву.

— Теперь ты в моих руках, злодей, — говорил Регинальд, привязывая его к дереву...- пришел конец твой. От меня, брат, не проси н не ждн пощады, ты сам инкому не давал ее. Ты выучнл меня лить невинную кровь по своей прихоти, так теперь не дивись, что я хочу напиться твоею, из мести. Помнишь ли, что ты лишил меня именья н воли, помыкал родного, как служку, уннжал, обнжал, презирал меня, наконец отнял мою невесту и довел до того, что я сгубил свой покой и чистоту совести... Ты vничтожил злодейски все, что для души дорого на земле и лестно на небе... Ты бросил меня на голодную смерть... Ты мучил, терзал этого ангела, спаснтеля моей жизин, которого не цення, не стоня. Что оставалось мне, кроме боя? Даже и суд Божий поедником мне воспрещен был с дядею. Но Бог велик — ты пал — ты погибнешь!

Надо было видеть тогда барона: ниже травы, тише воды сделался; откуда взялнсь слезы; откуда молнтвам выучился!.. зачал небось причитать Лазаря 6. Оно, правду сказать, смерть не свой брат, особенно колн застанет

врасплох черную душонку.

 Не помяни зла, будь отцом родиым, пусти душу на покаяние! отдам все, что ты хочешь, сделаю все, что велишь, стану держать твое стремя, выпрошу у папы себе развод, а тебе позволенье жениться на Луизе. Пресвятая Бригитта<sup>17</sup>! Я отдам в Ревельский храм твой пол первой добычи, выстрою в твое нмя монастырь с зниней н летией церковью! Пойду сам в монахи, надену власяиицу под панцирем, раздам иншим нажитое и грабленое. Лунза, у тебя доброе сердце, я испытал это, я виновен перед тобой... уговорн, упросн, умолн Регинальда, пусть ои даст мие пожить, хоть еще годок, хоть месяц, хоть час!

 Ни пяти минут, — отвечал племянник, взводя лук... Имя Бога, злодей, которого ты призывал всегда всуе, чтобы угиетать бедных или увертываться от сильных, теперь не спасет тебя.. Притом, кто так подло трусит умереть, тот и жить не стонт! Но в это время жалостливая баронесса кннулась на колени перед любезным, схватила его за руку...

 Не убивай, — закрнчала она произнтельно, — он злодей, но он мой муж, но он твой кровный.

— Ты не знаешь, чего просншь, Лунза,— отвечал на эти речи Регинальд ласково. — Коли он жив — то нам не жить: это вернее смерти. Неужели хочешь ты, чтобы этот зверь еще свирепствовал надо всеми? Ои разорвал родство... какой же прикегя верить после этого? Впрочем, если ты хочешь видеть меня на колесе, умирающего в муках иеслыханиях, если сама хочешь сгореть живая на малом отче... то скажи слово, и от жив!

Такая картина ужасиула Лунзу... Женский ум слаб — он придит только то, что перед глазами... она отвериулась, махиула рукой... лук взвил... стрела угодила в сердце, туг и дух вон... только кровь его брызиула на жену и пле

Брумо погиб — и делью: он был виноват; да только правы и не горийциа? Регинальд был малый балгородный, добрый — зачем же он ходил с дядей на разбой, когда знал, что это дурно? Конечию, он делал это невольно, да зачем же не ставало у него воли от этото отказаться решительно или восстать против него явно. И в самосуте — одна сторона права, а другая виновата. Так нег, он не заступался за угиетенных до тех пор, пока его лично не обидели. Он восстать только для спасения своей жизни, а может быть, и для выгод своей жизни! Какая же в том заслуга? есть ли тут чистота в причинах, стало быть надежда к оправданию? Он избавил околоток от элодея, зато подарил ему урок в преступлении. Притом же он был против дяди много виноват... да и кровь родного — право, не шутка!

Скоро строведали в замке, что Брумо убили, а ктоб за что?. Бог весть. Долго не верилось этому... наконец увидели — и радость пошла ходить по околице... Все обиммались и целовались, словно мм, русские, о Святой Вот стали поговаривать об убийце... хотя все желали, чтоб его не узиали. Покойника, как известио, не жаловали, стало быть, благодарили того, кто сплавил его ма тот свет. Все подозренья, впрочем, упали на Роберта, оруженосца баронова, который вышел с ими из ладын глаз ма глаз — и потом исчез — ни слуху ии духу. Иные, правда, поглядывали искоса на Регинальда, но ои спокой по распоряжал покоронами, потчевал всех очень усерачо — то скоро все и замоляло. Тело барона схоронили. Гле убит был он — поставили каменный крест, и в замке до назначенья магистра остался хозяниом Регинальп.

Коротка память у женского сердца, их слезы — роса: так же скоро падают, так же скоро сохиут. Сперва Луиза то и знай что рыдала; потом стала она молиться... потом рассеивать себя, да разгуливать, под конец ласки и уверенья Регинальда, кстати и свои рассуждения усыпили совсем ее совесть. Глядишь, не прошло полугода, она уже нарядилась в цветное платье, да и сама расцвела розаном. Погодя немного захлопотали о свадьбе — разрешенье от папы, благодаря золотые поминки, прислано: чего ж медлить? Назвали гостей. Гости съехались, пожимая плечами, ио расправляя рты, — вот повезли жениха и невесту в церковь, что стояла невдалеке от Эйзена, «Славная парочка»,— говорили гости; только славиая парочка стояла под венцом, как обречениая на смерть. Бледны оба, ие смея взглянуть друг на друга. Некоторые гости заметили только, что Луиза все что-то с руки стирала, а жених озирался кругом при каждом скрыпе окоиниц, которые ходили ходенем от октябрьского ветра. Это навело какую-то тоску на всех окружных. У всех вытянулись лица... все смолкли, только голос одиого патера раздавался и перевторивался под острыми сводами. Вдруг что-то сорвалось со стены, брякнуло и покатилось по полу — две свечи погасли, задутые ветром,— все вздрогиули. Это был шишак какого-то воина, повещенный здесь на память. Опять тихо, опять гудя смолкли органы... и вдруг почудилось, будто кто-то, гаркая, скачет к крыльцу, уж по крыльцу. «Отвори, отвори!» — загремело за дверью — и отдалось в куполе... все обмерли; никто ии с места!.. взглянули вверх там неслось только облачко с кадильинцы. «Отвори!» повторил страшиый голос, и слышио было, как ржал коиь и топал по плитам подковами, - и вдруг двери, застонав от удара, соскочили с петлей и рухиули на пол... воин в вороненых латах, на вороном коне, в белой с крестом мантии, блистая огромным мечом, ринулся к налою, топча испуганных гостей. Бледное лицо его было открыто... глаза иеподвижиы... и что ж? В ием все узнали покойника Бруно. Завопил народ от ужаса — и расхлынул: кто упал ииц, кто ударился в бег — а ои в три скачка очутился подле иовобрачиых. «Кровь за кровь, убийцы!» — прогремел он — и вмиг растоптанный Регинальд захрипел под иогами коия — и, вмиг иаклонив-шись, подхватил мертвец полумертвую Луизу, перекинул ее через луку, поворотил коня, взглянул на всех, как уголь, яркими очами и стрелой выскакал вои из церкви — лишь огонь струями брызгал из-под копыт по сле-

ду. - Только и видели. Страх всем запечатал уста... крестясь, разбежались гости.

Я сказал, что это было октябрьскою ночью. Ветер выл волком в бору, море бущевало, напирая на скалы и отшибаясь от них. Бедная Луиза пришла в себя, и мороз пробежал у ней по жилам, когда увидела она. что лежит в лесу на мокрой траве... Месяц бил прямо на черного рыцаря, который палаціом рыл яму, пол тем самым крестом, где совершено было убийство... Луиза очень ясно узнала бледное лицо покойника - ахнула и снова без памяти...

Опять очнулась несчастная... открыла очи — но уже ничего не могла видеть - она лежала ничком со связанными руками, она чувствовала, что ее засыпают холодной землею... у ней замерло дыхание... нет голосу крикнуть... В отчаянии едва-едва могла прошептать она: «Да воскреснет Бог и расточатся врази его»; и вот остановилась ужасная работа. Громкий алский смех разлался нал нею. «Смерть за смерть, изменница!» - сказал кто-то, и кровь застыла. Еще стон, еще усилие, еще глухой вопль из-под земли, и только. Луиза задохнулась, схоронена живая.

Ужасно! И теперь, когда я вздумаю о подобной кончине, то на мне проступает холодный пот и мертвеют ногти. Кажись, всех менее была виновата Луиза, а всех более пострадала. Однако Бог знает, что делает, кровь на мужчине часто смывает его прежние пятна, а на женщине, почитай всегда, хуже Каиновой печати<sup>19</sup>. Луиза казнена жестоко; зато этот пример долго спасал многих от греха. Что ни говори, а перед святою правдою беды нашего брата исчезают, а мирское добро всходит и распветает — из зла.

Наутро явился в замке черный латник-мститель. Это был родной брат покойника, и похож на него волос в волос, голос в голос. Он мыкался по свету, был в Палестине в свите какого-то немецкого князька и ворочался домой богат одними заморскими пороками. В это время как нарочно встретил его братний оруженосец, который нечаянно был свидетелем убийства и бежал, испугавшись нового господина. У страха глаза велики, говорит пословица... и мы видели, как брат отомстил за брата. Магистр назначил его преемником всех угодьев и служеб покойного; однако его зверство не осталось без наказанья. Через десять лет русские ворвались в Эстонию, осадили замок и наконец спекли черного оыцаря Бруно Сожженный догла замок Эйзен срыли они до основания, и борона прошла там, где были стены. Долго, долго после того и давно перед этим люди набожные собрали с пожарища камин и выстроили невдалеке церковь во славу Бога. Это ее главя мелькает между деревьями.

Господа, я начал за здравие, а свел за упокой, но в том не моя вина. И в свете часто нз шутки выходят дела важные\*.

 Примечание. Нравы и случан сей повести извлечены из ливонских хроник<sup>20</sup> (прим. автора).

## Страшное гаданье

## Рассказ

Посвящается Петру Степановичу Лутковскому<sup>1</sup>

> Давно уже строптивые умы Отринули возможность духа тьмы; Но к чудному всегда наклонным сердцем, Друзья мон, кто не был духоверцем?

..Я был тогда влюблен, влюблен до безумия. О, как обманывались те, которые, глядя на мою насмешливую улыбку, на мон рассеянные взоры, на мою небрежность речей в кругу красавиц, считали меня равнодушным и хладнокровным. Не ведали они, что глубокие чувства редко проявляются именно потому, что они глубоки; но если б онн могли заглянуть в мою душу и, увидя, понять ее. — онн бы ужаснулись! Все, о чем так любят болтать поэты, чем так легкомысленно нграют женшины, в чем так стараются притворяться любовники, во мне кипело, как растопленная медь, над которою и самые пары, не находя истока, зажигались пламенем. Но мне всегда были смешны до жалости приторные вздыхатели со своимн пряничными сердцами; мне были жалки до презрения записные волокиты со своим зимним восторгом, своими заученными изъяснениями, и попасть в число их для меня казалось страшнее всего на свете.

Нет, не таков был я; в любви моей бывало много странного, чудесного, даже днкого; я мог быть непонятен, но омещом — никогда. Пылкая, могучая страсть катится как лава; она увлекает и жжет все встречное; разрушаясь сама, разрушает в пепел препоны и хоть на миг, но превращает в кипучий котел даже холодное море.

Так любил я... назовем ее хоть Полиною. Все, что женщина может внушить, все, что мужчина может почувствовать, было внушено и почувствовано. Она принадлежала другому, но это лишь возвысило цену ее взаимности, лишь более раздражило слепую страсть мою, взлелеянную надеждой. Сердце мое должно было расторгнуться, если б я замкнул его молчанием: я опрокннул его. как переполненный сосуд, перед любимою женщиною; я говорил пламенем, и моя речь нашла отзыв в ее сердце. До сих пор. когда я вспомню об уверении, что я любим, каждая жилка во мне трепещет, как струна, и если наслаждення земного блаженства могут быть выражены звуками, то, конечно, звуками подобными! Когда я прильнул в первый раз своими устами к руке ее.душа моя исчезла в этом прикосновенни! Мне чудилось, будто я претворняся в молнию; так быстро, так воздушно, так пылко было чувство это, если это можно назвать чувством.

Но коротко было мое блаженство: Полина была столько же строга, как прелестна. Она любила меня, как никогда еще я не был любим дотоле, как никогда не буду любим вперед: нежно, страстно и безупречно... То, что было заветно мне, для нее стоило более слез, чем мне самому страданий. Она так доверчиво предалась защите моего великодущия, так благородно умоляла спастн самое себя от укора, что бесчестно было бы изменить доверию.

 Милый! мы далеки от порока, — говорила она, но всегда ли далеки от слабости? Кто пытает часто силу, тот готовит себе паденне; нам должно как можно реже видеться!

Скрепя сердце, я дал слово избегать всяких встреч с нею.

И вот протекло уже три недели, как я не видал Полины. Надобно вам сказать, что я служил еще в Северском конноегерском полку, и мы стояли тогда в Орловской губерини... позвольте умолчать об уезде. Эскадром мог расположен был квартирами вблизи поместьев мужа Полины. О самых Святках<sup>2</sup> полк наш получил приказание выступить в Тульскую губернию, и я имел довольно твердостн духа уйти не простясь. Признаюсь, что боязиь изменить тайне в присутствии других более, чем скроисть, удержала меня. Чтоб заслужить ее уважение, надобио было отказаться от любви, и я выдержал опыт. Напрасно приглашали меня окрестные помещики на прощальные праздинки; напрасно товарищи, у которых тоже, едва дь не у каждого, была сердечная связь, уговарнвали возвратиться с перехода на бал.— я стоял коепко.

Накануне Нового года мы совершили третий переход и расположились на дневку. Один-одинехонек, в курной хате, лежал я на походной постеле своей, с черной думой на уме, с тяжелой кручниой в сердце. Давно уже не улыбался я от душн, даже в кругу друзей: ки беседа стала мие несносна, их веселость возбуждала во мие желчи, их виниательность— досаду за безотвязность; стало быть, тем раздольнее было мне хмуриться наедине, потому что все товарищи разъехались по гостям; тем мрачнее было в душе моей: в иее ие могла запасть тогда ни одна блестка наружной веселости, никакое случайное развлечение.

И вот прискакал ко мие ездовой от приятеля, с приглашением на вечер к прежнему его хозянну, князю Львинскому. Просят непременно: у инх пир горой; красавиц звезда на звезде, молодцов рой, и шампанского разливанное море. В приписке, будто мимоходом, извещал ои, что там будет и Полина. Я вспыхиул... Ноги мои дрожали, сердце кипело. Долго ходил я по хате, долго лежал, словио в забытьи горячки; но быстрина крови не утнхала, щекн пылали багровым заревом, отблеском лумевиого пожара; звучно билось ретивое в груди. Ехать или ие ехать мне иа этот вечер? Еще одиажды увидеть ее, дыхнуть одини с нею воздухом, наслушаться ее голоса, молвить последнее прости! Кто бы устоял против таких искушений? Я кинулся в общивин<sup>3</sup> и поскакал назад, к селу князя Львинского. Было два часа за полдень, когда я поехал с места. Проскакав двадцать верст на своих, я взял потом со станции почтовую тройку и еще промчался двадцать две версты благополучио. С этой станции мне уже следовало своротить с большой дороги. Статный молодец на лихих конях взялся меня доставить в час за восемиадцать верст, в село княжое. Я сел. — катай!

Уже было темио, когда мы выехали со двора, однако ж улица кипела народом. Молодые парин, в бархатных шапках, в синих кафтанах, раскаживали, взявшике за кушаки товарищей; девки в заячых шубах, крытых яркою китайкою, ходяли хороводами; везде слышались праздинчные песии, отни мелькали во всех окнах, и закжениые лучины пылали у многих ворот. Молодец, извозчик мой, стоя в заголовке саней, гордо покрикивал: «пади» и доволен, слыша за собою: «Вои наш Алеха катит Куда, сокол, собрался?» и тому подобиое. Выбравшись из толпы, он обериулся ко мне с предуведомлением:

 Ну, барин, держнсь! — Заложнл правую рукавнцу правую мышку, повел обнаженной рукой над тройкою, гаркнул — и конн взвились как вихоры! Дух занялся у меня от быстроты их поскока: онн понеслн нас.

Как верткий челнок на валах, кувыркались, валялись и прыгали сани в обе стороны: извозчик мой, упершись в валек ногою и мошно передергивая вожжами, долго боролся с запальчивою силою застоявшихся коней; но удила только подстрекали их ярость. Мотая головами, взбросив дымные ноздри на ветер, неслись они вперед, взвивая метель над санями. Подобные случан столь обыкновенны для каждого из нас. что я, схватясь за облучок, преспокойно лежал внутри н, так сказать, любовался этой быстротой путешествия. Никто на нностраицев не может постичь дикого наслаждения — мчаться на бешеной тройке, подобно мысли, и в вихре полета вкушать новую негу самозабвення. Мечта уже переносила меня на бал. Боже мой, как испугаю и обрадую я Полниу свонм неожиданным появленнем! Меня бранят, меня ласкают; мировая заключена, н я уж несусь с нею в танцах... И между тем свист воздуха казался мне музыкою, а мелькающие изгороди, леса — пестрыми толпами гостей в бешеном вальсе... Крик извозчика, просящего помощи, вызвал меня из очарования. Схватив две вожжи, я так скрутил голову коренной, что, упершись вдруг, она едва не выскочила из хомута. Топча и фыркая, остановились наконец измученные бегуны, и когда опало облако инея и ветерок разнес пар, клубящийся над конями:

 Где мы? — спроснл я ямщика, между тем как он перетягивал порванный чересседельник и оправлял сбрую. Ямщик робко оглянулся кругом.

— Дай Бог памяти, барин! — огвечал ои. — Мы уж давно своротили с большой дороги, чтобы упарить по сугробу гнедьшей, н я что-то не признаюсь к этой комлице. Не ведь это Прошкино Репище, ие ведь Андронова Пережога?

Я не подвигался вперед ии иа полвершка от его топографических догадок; нетерпенне прнехать меия одолевало, н я с досадою бил иога об иогу, между тем как

мой парень бегал отыскивать дорогу.

— Ну, что?

— Плохо, барнн! — отвечал ои.— В добрый час молвить, в худой помолчать, мы инкак заехали к Чериому озерку!

Тем лучше, братец! Коли есть примета, выехать

не долга песия; садись и дуй в хвост и в гриву!

- Какое лучше, барни; эта примета заведет невесть куда, возразня ямцик. Здесь мой дядя видел русалку: слышь ты, сидит на суку, да н покачивается, а сама волосы чешет, косица такая, что страсть; а собой такая смазливая загляденье, да и только. И вся нагая, как моя лапомь.
- Что ж, поцеловал ли ои красавицу? спросил я.
   Христос с тобой, барни, что ты это шутишь? Подслушивает оиа, так даст поминку, что до новых веннков
- слушивает она, так даст поминку, что до новых веннков ие забудешь. Дядя с перепуту не го чтобы зааминить или зачурать ее, даже ахнуть не успел, как она, завидя его, захохоглая, ударнала в ладоши, да и бульк в воду. С этого сглазу, барин, он бродил целый день вокруг да комол, и когда воротился домой, едва языка допытальнся: мычит по-звериному, да и только! А кум Тимоша Кулак инесь повстречал тут оборотия; слышиншь ты, скинулся он свиньей, да то и знай мечется под ногн! Хорошо, что Тимоша н сам в чертовщине силу знает: как поехал на ней чехардой, да ухватнл за уши; она и пошла его мыкать, а сама визжит благим матом; до самых петухов таскала, в уж на рассвете нашля его под съездом у Гаврюшки, у того, что дочь красовита. Да то ли здесь чуцится!. Серега косой саж порасскажет...

 Побереги свои побасенки до другого случая, возразил я, — мне, право, иет времени да нет и охоты пугаться!.. Если ты не хочешь, чтоб русалка защекотала тебя до смерти или не хочешь ночевать с карасями

под ледяным одеялом, то нщн скорей дороги.

Мы брели целиком, в сугробах выше колена. На беду нашу небо задернуто было пеленою, сквозь которую тихо сеялся пушистый иней; не видя месяца, нельзя было узнать, где восток и где запад. Обманчивый отблеск между перелесками заманивал нас то вправо, то влево... Вот-вот, думаешь, видна дорога... Доходишь - это склои оврага или тень какого-инбудь дерева! Одии птичьи и заячьи следы плелись таниственными узлами по сиегу. Уныло звучал на дуге колокольчик, двоя каждый тяжелый шаг, кони ступали, повесив головы; извозчик, бледный как полотно, бормотал молитвы, приговаривая, что нас обошел леший, что нам надобно выворотить шубы вверх шерстью и надеть наизнанку - все до креста. Я тоиул в сиегу и громко роптал на все и на всех, выходя из себя с досады, а время утекало, — и где конец этому проклятому пути?! Надобио быть в подобном положении, надобно быть влюбленну и спешить на бал, чтобы вообразить весь гнев мой в то время... Это было бы очень смешно, если б не было очень опасно.

Однако ж досада не вывела нас на старую дорогу и не проторила новой: образ Полины, который танцевал передо миою, и чувство ревности, что она вертится теперь с каким-инбудь счастливцем, слушает его ласкательства, может быть, отвечает на них, нисколько не помогали мне в понсках. Одетый тяжелою медвежьею шубою, я не иначе мог идти, как нараспашку, и потому ветер проинцал меня насквозь, оледеняя на теле капли пота. Ноги мон, обутые в легкие танцевальные сапоги, были промочены и проморожены до колен, и дело уж дошло до того, что надобно было позаботиться не о бале, а о жизии, чтоб не кончить ее в пустынном поле. Напрасно прислушивались мы: нигде отрадного огонька, нигде голоса человеческого, даже ни полета птицы, ни шелеста зверя. Только храпение нашех коней, или бой копыт от истерпения, или, изредка, бряканье колокольца, потрясаемого уздою, нарушали окрестное безмолвие. Угрюмо стояли кругом купы елей, как мертвецы, закутанные в снежные саваны, будто простирая к нам оледенелые руки; кусты, опушенные клоками ниея, сплетали на бледной поверхности поля тени свои; утлые, обгорелые пии, вея седыми космами, принимали мечтательные образы: но все это не носило на себе следа ноги или руки человеческой... Тишь и пустыня окрест!

Молодой извозчик мой одет был вовсе не по-дорож-

иому н, проницаемый не на шутку холодом, заплакал.

— Знать, согрешил я перед Богом,— сказал он, что иаказан такой смертью; умрешь, как татарин, без исповеди! Тяжело расствавться с белым светом, только раздувши пену с медовой чаши; да и куда бы ии шло в посту, а то иа праздниках. То-то взвоет белугой моя старуха! То-то иаплачется моя Там!

Я был тронут простыми жалобами доброго юноши; дорого бы я дал, чтобы так же заманчива, так же мила была мие жизиь, чтобы так же горячо веровал я в любовь и верность. Однако ж, чтоб разгулять одолевающий его сон, я веле му снова пуститься в ход наудачу, сохраияя движением теплоту. Так шли мы еще полчаса, как вдруг парель мой вкормкили с радостню:

Вот он, вот он!

 — Кто он? — спросил я, прыгая по глубокому снегу ближе.

Ямщик не отвечал мне; упав на колени, он с восторгом что-то рассматривал; это был след конский. Я уверенчто нн одни бедняк не был столь рад находке мешка с золотом, как мой парень этому верному признаку и обету жизни. В самом деле, скоро мы выбрались на бойкую дрововозную дорогу; конн, будто чуя ночлег, радостно наострилн уши и заржали; мы стремтлав полетели пей ней куда глаза глядят. Через четверть часа были уже в деревие, и как мой извозчик узнал ее, то привез прямо к язбе зажиточного знакомого ему крестьянина.

Уверенность возвратила бодрость и силы иззябшему парию, и он не вошел в избу, покуда не размял бегано ем на улице окоченевших членов, не оттер снегом рук и шек, даже покуда не выводил коней. У меня зашлись один ноги, и потому, вытерши их в сенях докрасна суконкою, я через пять минут сидел уже под святыми, за набраниым столом, усердию потчуемый радушиным хозяином и попав вместо бала на сельскуе посиделки.

Сначала все встали; но, отдав мне чинный поклом, уселись по-прежнему и только порой, перемнгиваясь и перешентываясь между собою, кажется, всли слово о иежданиом госте. Ряды молодиц в инозяных киках<sup>3</sup>, в кокошинках и красных девушек в повязках разношестикх, с длинимии косами, в которые вплетены были треугольные подкосники с подвесками или златошвейные ленты, сидели по лавкам очень теско, чтоб не дать между собом места лукавому — разуместся, духу, а не

человеку, потому что многие парии нашли средство втереться между. Молодцы в пестрядинных или ситцевых рубашках с косыми галунными воротками и в суконных кафтанах увивались около или, собравшись в кучки, пересмехались, шелкали орешки, и один из самых любезных, слвинув набекрень шапку, бренчал на балалайке «Из-под дубу, из-под вязу». Седобородый отец хозяниа лежал на печи, обратясь лицом к нам, и, качая головой, глядел на игры молодежи; для рам картины, с полатей выглядывали две или три живописные детские головки, которые, склонясь на руки и зевая, посматривали вииз. Гаданья на Новый год пошли обычной своей чередою. Петух, пущенный в круг, по обводу которого насыпаны были именные кучки овса и ячменя с зарытыми в них кольцами, удостоив из которой-иибудь ключуть, возвещал иеминуемую свадьбу для гадателя или загадчицы... Накрыв блюдом чашу, в которой лежали кусочки с наговорным хлебом, уголья, значения конх я никак не мог добиться, и перстин да кольца девушек, все принялись за подблюдные песни, эту лотерею судьбы и ее приговоров. Я грустно слушал звучные напевы, коим вторили в лал потрясаемые жеребы в чаше.

> Слава Богу на небе, Государю на сей земле! Чтобы правда была Краше солнца светла; Золотая ж казна Век полным-полна! Чтобы коням его не изъезживаться, Его платьям цветным не изнашиваться. Его верным вельможам не стареться! Уж мы хлебу поем, Хлебу честь возлаем! Большим-то рекам слава до моря, Мелким речкам — до мельницы! Старым людям на потешенье, Добрым молодцам на услышанье, Расцвелн в небе две радуги, У красной девицы две радости, С милым другом совет, И растворен полклет! Щука шла нз Новагорода, Хвост несла из Бела озера; У щучки головка серебряная, У щучки спина жемчугом плетена. А наместо глаз — дорогой алмаз! Золотая парча развевается — Кто-то в путь в дорогу собирается.

Всякому сулили они добро и славу, но, отогревшись, я не думал дослушивать бесконечных и неминуемых заветов подблюдных; сердце мое было далеко, и я сам бы летом полетел вслед за иим. Я стал подговаривать молодцов свезти меня к князю. К чести их, хотя к досаде своей. лолжно сказать, что никакая плата не выманила их от забав сердечных. Все говорили, что у них лошаденки плохие или измученные. У того не было санок, у другого подковы без шипов, у третьего болит рука.

Хозяин уверял, что он послал бы сына и без прогонов, да у него пара добрых коней повезла в город заседателя... Чарки частые, голова одна, и вот уж третий день, верио,

праздинчают в околице.

 Да, изволишь зиать, твоя милость,— примолвил один красиобай, встряхиув кудрями, - теперь уж иочь, а дело-то святочное. Уж на што у нас храбрый народ девки: погадать ли о суженом — не боятся бегать за овины, в поле слушать колокольного свадебного звону, либо в старую баню, чтоб погладил домовой мохиатой лапою на богачество, да и то сегодия хвостики прижали... Ведь канун-то Нового года чертям сенокос.

Полно тебе, Ванька, страхи-то рассказывать! —

вскричало несколько тоненьких голосков.

— Чего полио? — продолжал Ванька. — Спроси-ка v Оришки: хорош ли чертов свадебный поезд, какой она вчерась видела, глядясь за овинами на месяц в зеркало? Едут, свищут, гаркают... словио живьем воочью совершаются. Она говорит, один бесенок оборотился гореиским старостиным сыном Афонькой да одно знай пристает: сядь да сядь в сани. Из круга, знать, выманивает. Хорошо, что у ней ум чуть ие с косу, так отнекалась. — Нет, барии,— примолвил другой,— хоть россыпь

серебра, вряд ли кто возьмется свезти тебя! Кругом озера колесить верст двадцать будет, а через лед ехать без беды беда; трещии и полыней тьма; пошутит лука-

вый, так пойдешь карманами ловить раков.

И ведомо, — сказал третий. — Теперь чертям скоро

заговенье: из когтей друг у друга добычу рвут — Полио брехать, — возразил красиобай. — Нашел заговенье. Черный ангел. или, по-книжному, так сказать. Ефиоп, завсегда у каждого человека за левым плечом стоит да не смигиувши сторожит, как бы иатолкиуть на грех. Не слыхали вы разве, что было у Пятницы на Пустыне о прошлых святках?

 — А что такое? — вскричали многие любопытные.— Расскажи, пожалуста, Ванюша; только не умори с ужасти.

Рассказчик оглянулся на двери, на окно, на лица слушателей, крякнул протяжно, оправил правой рукою

кудри и начал:

— Дело было, как у нас, на поснделках. Молодыы окручались в личным, и такие хари, что и дием глядеть за печку спрячешься, не то чтобы ночью плясать с ными. Шубы навыворот, носищн семи пядей, рога словно у сидоровой козы, а в зубах по углю, так и зняют. Умудрились, что петух приехал верхом на раке, а смерть с косою на коне. Петрушка-чеботарь спину представлял, так он мне вес и рассказывал.

Вот как разыгрались они, словно ласточки перед погодою, одному парню лукавый, знать, и шепнул в ухо: «Сем-ка, я украду с покойника, что в часовне лежит, саван да венец, окручусь в них, набелюся известкою, да и приду мертвецом на поседки». На худое мы не ленивы: скорей, чем сгадал, он в часовню слетал.ведь откуда, скажите на милость, отвага взялась. Чуть не до смерти перепугал он всех: старый за малого прячется... Однако ж когда он расхохотался своим голосом да стал креститься и божиться, что он живой человек, пошел смех пуще прежнего страху. Тары да бары да сладкие разговоры, ан и полночь на дворе, надо молодцу нести назад гробовые обновки; зовет не дозовется никого в товариши: как опала у него хмелина в голове, опустились и крылья соколнные; одному идтн - страх одолевает, а приятели отпираются. Покойник давно слыл колдуном, и никто не хотел, чтобы чертн свернули голову на затылок, свои следы считать. Ты, дескать, брал на прокат саван, ты и отдавай его; нам что за стать в чужом пиру похмелье нести.

'Й вот, не прошло двух мнгов... послышали, кто-то ндет по скрнпучему стеку... прямо к окну: стук...
— С намн крестная снла! — вскричала хозяйка. устре-

— С намы крестная сила: — вскричала хозянка, устремив на окно нспуганные очи. — Наше место свято! повторила она, не могши отвратить взглядов от поразившего ее предмета. — Вон, вон, кто-то страшный глядит сола!

Девки с криком прижались одна к другой; парни кннулись к окну, между тем как те нз них, которые были поробче, с выпученными глазами и открытым ртом поглядывали в обе стороны, не зиая, что делать. В самом деле, за морозными стеклами как будто мелькиул оче то лицо... ио когда рама была отперта — на улище некого ие было. Туман, врываясь в теплую избу, ходил коромыслом, затемияя на время блеск лучниы. Все понемногу чепоконились.

- Это вам почудилось, - сказал рассказчик, оправляясь сам от нспуга: его голос был прерывен и неровен. — Да вот, дослушайте бывальщину: она уж и вся-то иедолга. Когда переполошенные в избе люди осмелнлись исдолна. Когда переполошенные в изос люди осменнянсь да спросили: «Кто стучит?» — пришлец отвечал: «Мертвец пришел за саваном». Услышав это, молодец, окручен-ный в него, сиял с себя гробовую пелену да венец и выкииул нх за окошко. «Не принимаю! — закричал колдуи, скрипя зубами.— Пускай где взял, там и отдаст мие». И саван опять очутнося посредн избы. «Ты, насмехаючись, звал меня на посиделки, — сказал мертвец страшным голосом, — я здесь! Чествуй же гостя и провожай его до дому, до последнего твоего н моего дому». Все, дрожа, молнлись всем святым, а бедияга виноватый ии жнв ни мертв сидел, дожидаясь злой гибели. Мертвец между тем ходил кругом, вопя: «Отдайте мне его, не то н всем несдобровать». Сунулся было в окошко, да, на счастье, косяки были святой водой окроплены, так что его словно огнем обдало; взвыл да назад кннулся. Вот грянул он в вороты, и дубовый запор, как соль, рассыпался... Начал всходить по съезду... Тяжко скрипели бревна под ногою оборотня; собака с внзгом залезла в сенях под корыто, и все слышали, как упала рука его на шеколду. Напрасно читали ему навстречу молитву от наваждения, от призора; однако инчто не забрало... Дверь со стоном повернулась на пятах, н мертвец шасть в нзбу!

Дверь набы нашей, точно, растворилась при этом мновение, будго кто-инбудь подслушивал, чтобы войти в это мновение. Нельзя описать, с каким ужасом вскрикнули гости, поскакав с лавок и столлясь под образами. Многие девушки, закрыв лицо руками, упалн за спины соседок, как будто нэбежалн опасности, когда ее не видио. Глаза всех, устремленные к порогу, ждали встретнът там по крайней мере остов, закутаниый саваном, если не самого нечистого с рогами; и в самом деле, клубящийся в дверях морозный пар мог показаться адским сервими дымом. Наконец пар расступился, и все увидели, что вошедший мися вид совешение человеческий. Он поиветлямо поклонился всей бессае, хотя и не перекрестнися перед иконами. То был стройный мужчина в распашной сибирке, под которою надет был бархатный камзол; такие же шаровары спускались на лаковые сапотя; цветной переидский платок два раза обвивал шею, и в руках его была бобровая шапка с козырьком, особого вида. Одини словом, костюм его доказывал, что он или приказчик, или поверенный по откупам. Лицо его было правильно, но бледию как полотно, и черные потхушет длажа стояли неполянико.

— Бог помочь! — сказал он, кланяясь. — Прошу беседу для меня не чиниться и тебя, хозяин, обо мне и заботиться. Я завернул в вашу деревню на минутку: надо покормить иноходца на перепутье; у меня вблизи дельце есть.

Увидев меня в мундире, он раскланялся очень развязно, даже слишком развязно для своего состояния, и скромно спросил, не может ли чем послужить мне? Потом, с позволения, подсев ко мне ближе, завел речь о том и о сем, пятом и десятом. Рассказы его были очень забавны, замечания резки, шутки ядовиты; заметно было, что он терся долго между светскими людьми как посредник запрешенных забав или как их преследователь. кто знает, может быть, как блудный купеческий сын. купивший своим имением жалкую опытность, проживший с золотом здоровье и добрые нравы. Слова его отзывались какою-то насмешливостью надо всем, что люди привыкли уважать, по крайней мере, наружно. Не из ложного хвастовства и не из лицемерного смирения рассказывал он про свои порочные склонности и поступки; нет, это уже был закоснелый, холодный разврат. Злая усмешка презрения ко всему окружающему беспрестанно бродила у него на лице, и когда он наводил свои произающие очи на меня, невольный холод пробегал по коже.

— Не првяда ли, сударь, — сказал он мне после некоторго молчання, — вы любуетесь невинностью и веселостью этих простяков, сравинвая скуку городских балов с крестьянскими посиделками? И, право, напрасно. Невинности давно уже негу в помине нигде. Горожане говорят, что она полевой цветок, крестьяне указывают на веркальные стекла, будто она сидит за ними, в позолоченной клетке; между тем как она схоронена в староверских книгах, которым для того только верят, чтоб побранить наше время. А веселость, сударь? Я, пожалуй, окнялю вам для потех ну, называемую вами веселостью. Штоф сладкой водки парням, дюжину пряников молодицам и пары три аршин тесемок девушкам — вот мужицкий рай; надолго ли?

Он вышел и, возвратясь, принес все, о чем говорил, из санок. Как человек привычный к этому делу, он подсел в кружок и совершенно сельским наречием, с разными прибаутками, потчевал пряничными петушками, раздаривал самым пригоженьким ленты, пуговицы на сарафаны, сережки со стеклами и тому подобные безделки, наливал парням водку и даже уговорил некоторых молодиц прихлебнуть сладкой наливки. Беседа зашумела как улей, глаза засверкали у молодцов, вольные выражения срывались с губ, и, слушая россказни незнакомца, нашептываемые им на ухо, красные девушки смеялись и уж гораздо ласковее, хотя исподлобья поглядывали на своих соседов. Чтобы довершить суматоху, он подошел к светцу, в котором воткнутая лучина роняла огарки свои в старую сковороду, стал поправлять ее и потушил, будто не нарочно. Минут десять возился он в темноте, вздувая огонь, и в это время звуки многих нескромных поцелуев раздавались кругом между всеобщим смехом. Когда вспыхнула опять лучина, все уже скромно сидели по местам; но незнакомец лукаво показал мне на румяные щеки красавиц. Скоро оказались тлетворные следствия его присутствия. Охмелевшие крестьяне стали спорить и ссориться между собою; крестьянки завистливым глазом смотрели на подруг, которым достались лучшие безделки. Многие парни, в порыве ревности, упрекали своих любезных, что они чересчур ласково обходились с незнакомым гостем; некоторые мужья грозили уже своим половинам, что они докажут кулаком любовь свою за их перемиги с другими; даже ребятишки на полатях дрались за орехи.

Сложив руки на груди, стоял чудный незнакомец у стенки и с довольною, но ироническою улыбкою смотрел на следы своих проказ.

— Вот люди! — сказал он мне тихо... но в двух этих словах было многе. Я понял, что он хотел выразить: как в городах и селах, во всех состояниях и возрастах подобны пороки людские; они равняют бедных и богатых глупостию; различны погремушки, за которыми кидаются они, но ребячество одинаково. То по крайней мере высказывал насмешливый взор и тон речей; так по крайней мере мне казалось.

Но мие скоро наскучнл разговор этого безнравственного существа, и песни, и сельские игры; мысли пошли опять привычною стезею. Опершись рукою об стол, хмурен н рассеян, отвечал я на вопросы, глядел на окружающее, н невольный ропот вырывался из сердца, будто пресыщенного полынью. Незнакомец, взглянув на свон часы, сказал мие:

Уж скоро десять часов.

Я был очень рад тому; я жаждал тишины и уединения. В это время один из молодцов, с рыжими усами

н открытого лица, вероятно, осмеленный даровым ерофенчем, подошел ко мне с поклоном.

— Что я тебя спрошаю, барии, — сказал ои, — есть лн в тебе молодецкая отвага?

Я улыбиулся, взглянув на него: такой вопрос удивил меня очень.

- Когда бы кто-ннбудь поумиее тебя сделал мне подобный вопрос. - отвечал я. - он бы унес ответ на боках своих.

- И, батюшка сударь, - возразил ои, - будто я сомневаюсь, что ты с широкими своими плечами на дюжину пойдешь, не засуча рукавов; такая удаль в каждом русском молодце не диковинка. Дело не об людях. барин; я хотел бы знать, не боишься лн ты колдунов и чертовшимь?

Смешио бы было разуверять его; напрасно уверять в моем неверии ко всему этому.

 Чертей я боюсь еще менее, чем людей! — был мой ответ.

 Честь и хвала тебе, барин! — сказал молодец.— Насилу нашел я товарища. И ты бы не ужастился увидеть нечистого носом к носу?

- Даже схватить его за нос, друг мой, если б ты

мог вызвать его из этого рукомойника...

- Ну, барин, - промолвил он, понизив голос и склоняясь над монм ухом, -- если ты хочешь погадать о чемннбудь житейском, если у тебя есть, как у меня, какая разлапушка, так, пожалуй, катнем; мы увидим тогда все что случится с ними и с нами вперед. Чур, барин, только не робеть: на это гаданье надо сердце-тройчатку. Что ж, приказ или отказ?

Я было хотел отвечать этому долгополому гадателю, что он нлн дурак, нлн хвастун н что я, для его забавы нли его простоты, вовсе не хочу сам делать глупостей; но в это мгновенне повстречал насмешливый взгляд незнакомца, который будто говорил: «Ты хочешь, друг, прикрыть благоразумными словами глупую робость! Знаем мы вашу братью, вольномыслящих дворянчиков!» К этому взору он присоединил н увещание, хотя никак не мог слышать, что меня звали на гаданье.

 Вы, верно, не пойдете, — сказал он сомнительно. — Чему быть путному, даже забавному от таких люлей!

 Напротив, пойду!..— возразнл я сухо. Мне хотелось поступить наперекор этому незнакомцу. - Мне давно хочется раскусить, как орех, свою будущую судьбу и познакомиться покороче с лукавым, - сказал я гадателю. -Какой же ворожбой вызовем мы его из ада?

 Теперь он рыщет по земле, — отвечал тот, — ближе к нам, нежелн кто думает; надо заставить его сделать по нашему веленью.

- Смотрите, чтобы он не заставил вас делать по своему хотенью, - произнес незнакомец важно.

- Мы будем гадать страшным гаданьем, - сказал мне на ухо парень, - закляв нечистого на воловьей коже. Меня уж раз носил он на ней по воздуху, и что видел я там, что слышал, -- примолвил он, бледнея, -- того... Да ты сам, барин, попытаешь все.

Я вспомнил, что в примечаниях к «Красавице озера»5 ("Lady of the lake") Вальтер Скотт приводит письмо одного шотландского офицера, который гадал точно таким образом, и говорит с ужасом, что человеческий язык не может выразить тех страхов, которыми он был обуян. Мне любопытно стало узнать, так ли же выполняются у нас обряды этого гаданья, остатка язычества на разных концах Европы. Идем же сейчас, — сказал я, опоясывая саблю свою

н надевая просушенные сапогн. Видно, мне сегодня судьба мыкаться конями и чертями! Посмотрим, кто из них довезет меня до цели!

Я переступил за порог, когда незнакомец, булто с вилом участия, сказал мне:

 Напрасно, сударь, изволнте идти: воображение самый злой волшебник, и вам Бог весть что может почудиться!

Я поблагодарнл его за совет, примолвив, что я нду для одной забавы, имею довольно ума, чтоб заметить обмаи, и слишком трезвую голову и слишком твердое сердце, чтоб ему поддаться.

 Пускай же сбудется чему должио! — произиес вслед мой незнакомец.

Проводинк зашел в сосединй дом.

— Вечор у нас приняли черного как смоль быка, без малейшей отметки,— сказал он, вытаскивая оттуда свежую шкуру,— и она-то будет нашим ковром-самолетом.— Под мышкой нес он красного петуха, три ножа сверкали аз поясом, а из-за пазум выглядывала голояка полуштофа, по его словам, какого-то зелья, собранного на Иванову ночь. Молодой месяп протек уже полнеба. Мышли скоро по улице, и провожатый заметил мие, что ни одиа собака на нас не вълаяла; даже встречные кидались опрометью в подворотил и только, ворча, выглядывали оттуда. Мы прошли версты полторы; деревия от нас скрылась за холмом, и мы поворотний на калабище.

Ветхая, подавленная снегом, бревенчатая церковь возинкала посреди полуружиувшей ограды, и тень ее тянулась вдаль, словко путь за мир могильный. Ряды крестов, тленных памятников тлеющих под инми поселяи, смирейно склоиялись мад пригорками, и несколько елей, скрипя, качали чермые ветви свои, колеблемые ветром.

— Здесь!— сказал проводник мой, бросив шкуру вверх шерствь. Лнио его совсем няменялось: мертная бледность проступила на нем вместо жаркого румянца; место прежней говорливости заступила важивя танктеменность. Это место дорого для того, кого станем вызывать мы; здесь, в разимые времена, схоромены трое любимиев ада. В последний раз напоминаю, барин: если хочешь, можешь воротиться, а уж ичачавши коляду, не оглядывайся, что бы тебе ин казалось, как бы тебя ин кликали, и не твори креста, не читай молитвы... Нет ли у тебя ладаник и вороту?

Я отвечал, что у меня на груди есть маленький образ и крестик, родительское благословение.

 Сиими его, барии, и повесь хоть на этой могилке: своя храбрость теперь нам оборона.

Я послушался почти нехотя. Странная вещь: мне стало будто страшиее, когда я удалил от себя моих пенатов<sup>6</sup> от самого младенчества; име показалось, что я остался вовсе один, без оружия и защиты. Между тем гадатель мой, произиеся мевиятиме звуки, начал ободить корут около кожи. Начестив южом дорожку. он окропнл ее влагою на стклянки и потом, задушив петуха, чтобы он не крикнул, отрубнл ему голову и полнл кровью в третий раз очарованный круг. Глядя на это, я спросил:

в третий раз очарованный круг. Глядя на это, я спроснл:

— Не будем лн варнть в котле черную кошку, чтобы ведьмы, родня ее, далн выкупу?

 Hérl — сказал заклянатель, вонзая треугольником ножи, — черную кошку варят для привороту к себе красавии. Штука в том, чтобы выбрать из косточек одну, которую если тронешь, на кого задумаешь, так по тебе с ума сойдет.

«Дорого бы заплатнлн за такую косточку в столнцах,— подумал я,— тогда н ум, н любезность, н красота, самое счастне дураков спустнлн бы перед нею флагн».

— Да все равно, — продолжал он, — можно эту же силу достать в Иванов день. Посадить лягушку в даравый бурак, наговорить, да и бросить в муравейник, так она человеческим голосом закричит; наутро, когда она будет съедена, останется в бураке только вилочка да крричок — нензменная уда на сердца; а коли больно наскучит, тронь вилочкой — как рукавицу долой, всю прежнюю любовь синмет.

«Что касается до забвения,— думал я,— для этого не нужно с нашими дамами чародейства».

 Пора! — произнес гадатель. — Смотри, барин: коли мила тебе душа, не оглядывайся. Любуйся на месяц и жди, что сбудется.

Завернувшись в медвежью шубу, я лег на роковой воловьей шкуре, оставив товарища чародействовать, сколько ему угодно. Невольно, однако ж, колесо мыслей опять и опять приноснло мне вопрос: откуда в этом человеке такая уверенность? Он мог ясно вндеть, что я вовсе не легковерен, следственно, если думает морочить меня, то через час, много два, открою вполне его обманы... Притом какую выгоду найдет он в обмане? Ни ограбить, ни украсть у меня никто не посмеет... Впрочем, случается, что сокровенные силы природы даются иногда людям самым невежественным. Сколько есть целебных трав. магнетических средств в руках у простолюдинов... Неужели?.. Мне стало стыдно самого себя, что зерно сомнения запало в мою голову. Но когда человек допустит себе вопрос о каком-либо предмете, значит, верование его поколеблено, н кто знает, как далекн будут размахн этого маятника?.. Чтобы отвлечь себя от думы о мире духов, которые, может статься, окружают нас незримо н действуют на иас неощутнмо, я прильнул очами к месяцу.

«Тихая сторона мечтаний! — думал я. — Неужели ты населена одинми мечтаннями нашими? Для чего так любовно летят к тебе взоры и думы человеческие? Для чего так мило сердцу твое мерцанье, как дружеский привет иль ласка матери? Не родное ли ты светило земле? Не подруга ли ты судьбы ее обитателей, как ее спутиица в странинчестве эфириом? Прелестна ты, звезда покоя, но земля наша, обиталище бурь, еще прелестиее, и потому не верю я мысли поэтов, что туда суждено умчаться теням нашим, что оттоле влечещь ты сердца и думы! Нет, ты могла быть колыбелью, отчизною нашего духа: там, может быть, расцвело его младенчество, н он любит летать из новой обители в знакомый, но забытый мир твой; но не тебе, тихая сторона, быть приютом буйной молодости души человеческой! В полете к усовершенствованию ей доля - еще прекраснейшие миры и еще тягчайшие испытания, потому что дорогою ценой покупаются светлые мысли и тонкие чувствования!»

Душа моя зажглась прикосновением этой искры; образ Полины, облеченный всеми прелестями, приданными воображением, несся передо мною...

«О! зачем мы жнвем не в век волшебств, — подумал я, — чтобы хоть ценой кровн, ценою души купить временное всевластие. — ты была бы моя. Полина... моя!..»

Между тем товарищ мой, стоя сзади меня на коленях, произносил непонятные заклинания; но голос его затихал постепенно; он роптал уже подобно ручью, катящемуся под снежною глыбою...

— Идет, идет! — воскликнул он, упав инц. Его голосу отвечал вдали шум и топот, как будто вихорь гнметель по насту, как будто удары молота гремели по камню... Закликатель сколк, но шум, постепенно возрастая, налетел ближе... Невольным образом у меня занялся дух от боязиенного ожидания, и холод пробежал по членам... Земля звучала и дрожала — я не вытерпел но глянулся...

И что ж? Полштоф стоял пустой, и рядом с инм хованел мой пьяный духовидец, упав ничком! Я захохтая, и тем охотивее, что предо мной сдержал коия своего иезнакомец, проезжая в санках мимо. Он охотно помог мне посмеяться такой встрече.

Не говорил ли я вам, сударь, что напрасно изволите

верить этому глупцу. Хорошо, что ои недолго скучал вам, поторопившнсь нахрабрить себя сначала; мудрено ли, что таким гадателям с перепою видятся чудеса!

И между тем злые очи его проинцали морозом сердце, и между тем ковариая усмешка доказывала его радость, видя мое замешательство, застав, как оробелого ребенка впотьмах и врасплох.

 Каким образом ты очутился здесь, друг мой? спросил я иеизбежиого иезиакомца, ие очень довольный

его уроком.

— Стоит обо мне вздумать, сударь, и я как лист перед травой...— отвечал он лукаво.— Я узнал от козяния что вам угодио было ехать из бал киязя Львинского; узнал, что деревенские неучн отказались везти вас, и очень рад служить вам: я сам туда еду повндаться под шумок с одною барскою барынею<sup>7</sup>. Мой иноходец, могу похвалиться, бегает как черт от ладану, и через озеро ие далее восьми верст!

Такое предложение не могло быть принято мною худо; я вспрыгнул от радости и кинулся обнимать незнакомца. Приехать хоть в полночь, хоть на миг... это прелесть, это занимательно!

 Ты разодолжил меня, друг мой! Я готов отдать тебе все наличные деньги! — вскричал я, садясь в саночки.

 Поберегите их у себя, — отвечал незнакомец, садясь со мною рядом. — Если вы употребите их лучше, нежели я, безрассудно было бы отдавать их, а если так же дурно, как я, то напрасно!

Вожжи натянулись, и как стрела, стальным луком ринутая, полетел иноходец по льду озера. Только звучали подрези<sup>8</sup>, только свистел воздух, раздираемый быстрою иноходью. У меня заивлея дух и замирало сердце, видя, как прыгали маши казанки<sup>8</sup> через трещины, как вились и крутились они по закраинам полыней. Между тем он рассказывал мие все тайные похождения окружного дворянства: тот волочился за предводительшей, та была у нашего майора в гостях под маскою; тот вместо волка и актом с собаками на след соседа и чуть не затравил наехал с собаками на след соседа и чуть не затравил наехал с собаками на след соседа и чуть не затравил наехал с собаками на след соседа и чуть не затравил наехал с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след с соседа и чуть не затравил наехам с соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след с соседа и чуть не затравил наехам с соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на след соседа и чуть не затравил наехам с собаками на стем с соседа и чуть не затравил наехам с собаками на стем с соседа и чуть не затравил наехам с собаками наехам с соседа и чуть не затравил наехам с с соседа и чуть не затравил наехам с с соседа и чуть наехам с с соседа и чуть не затравил на

- Удивляюсь, как много здесь сплетней, сказал я, днвлюсь еще более, как онн могут быть тебе известны.
- Неужели вы думаете, сударь, что серебро здесь ходит в другом курсе или совесть судейская дороже, нежели в столицах? Неужели вы думаете, что огонь здесь не жжет, женщины не ветреничают и мужья не носят рогов? Слава Богу, эта мода, я надеюсь, не устареет до конца света! Это правда, теперь больше говорят о честности в судах и больше выказывают скромности в обществах, но это для того только, чтоб набить цены. В больших городах легче скрыть все проказы; здесь, напротив, сударь, здесь нет ни модных магазинов, ни лож с решетками; ни наемных карет, ни посещений к бедным: кругом несметная, но сметливая дворня н ребятишки на каждом шагу. Вышло из моды ходить за грибами, и еще не введены прогулки верхом, так бедняжкам нежным сердцам, чтобы свидеться, надо ждать отъезжего поля, или престольного праздника у соседов, или бурной ночи, чтобы дождь и ветер смели следы отважного обожателя, который не боится ни зубов собак, ни языков соседок. Впрочем, сударь, вы это знаете не хуже моего. На бале булет звезда здешних красавиц. Полина Павловна.
  - Мне все равно, отвечал я хладнокровно.
- В самом деле? произнес незнакомец, взглянуя на меня насмешливо-пристально. А я бы продакладывал свою боброзую шапку и, к ней в придачу, свою голову, что вы для нее туда едете... В самом деле, вам бы давно пора осущить поцелуями ее слезы, как это было три недели тому назад, в пятом часу после обеда, когда вы стояли перед ней на коленях!
- Бес ты или человек?! яростно вскричал я, схватив незнакомца за ворот Я заставлю тебя высказать, от кого научился ты этой клевете, заставлю век молчать о том, что знаешь.
- Я был поражен и раздражен словами незнакомца. От кого мог он сведать подробности моей тайны? Никому и никогда не открывал я ее; никогда вино не исторгало у меня нескромности; даже подушка моя никогда не служала звука изменнического; и вдруг вешь, которая происходила в четырех стенах, между четырымя глазами, во втором этаже н в коммате, в которой, коиечно, никто не мог подсмотреть нас,— вещь эта стала известнюю такому бездельнику! Пне мой не имел границ. Я был

снлен, я был снлен, я был рассержен, н незнакомец дрогнул, как трость в руке моей; я приподнял его с места. Но он оторвал прочь руку мою, будто маковку репейника, н оттолкнул, как семилетнего ребенка.

— Вы проиграете со мной в эту игру,— сказал он кладнокровно, однако ж решнтельно.— Угрозы дляя меня монета, которой я не знаю цены; да н к чему все это? Скрипучую дверы не заставишь молчать молотом, а маслом; притом же моя собственная выгода в скромности. Вот уж мы н у ворот княжего дома; поминте, несмотря на свою недоверчивость, что я вам на всякую удалую службу неизменцое копые. Я жду вас для возврата за этим углом; желаю удачи!

Я не успел еще образумиться, как санки наши шаркнули к подъезду и незнакомец, высадив меня, пропал из виду. Вхожу, - все шумит и блещет: сельский бал, что называется, в самом развале; плясуны вертелнсь, как по обещанию, дамы, несмотря на полночь, былн очень бодры. Любопытные облепили меня, чуть завидев, и полились вопросы н восклицання ливмя. Рассказываю вкратце свое похождение, извиняюсь перед хозяевами, прикладываюсь к перчаткам почетных старух, пожнмаю руки друзьям, бросаю мимоходом по лестному словцу дамам и быстро пробегаю комнаты одну за другою, нща Полнны. Я нашел ее вдали от толпы, одинокую, бледную, с поникшею головою, будто цветочный венок подавлял ее как свинец. Она радостно вскрикнула, увидев меня, огневой румянец вспыхнул на лице; хотела встать, но силы ее оставили, н она снова опустилась в кресла, закрыв опахалом очи, будто ослепленная внезапным блеском.

Укротив, сколько мог, волиенне, я сел подле нес. Я прямо н откровенно проснл у ней прошенья в том, что не мог выдержать тяжкого испытания, и, разлучаясь, может быть навек, прежде чем брошусь в глухую, холодную пустыню свега, хотел еще однажды согреть душу се взором,— или нет: не для любвн — для науки разлюбить ее прнехал я, из желания найть в ней какой-нибудь недостаток, на жажды поссориться с нежо, быть огорченным ее упреками, раздраженным ее холодностию, для того, чтобы дать ей самой повод хотя в чем-нибудь обвинять меня, чтобы нам легче было расстаться, если она имеет жестокость называть виною неодолноме влечение любви, помия заветы самолюбца-рассудка и не внимая внущенням сердцай. Она прервала меня. — Я бы должна была упрекать тебя, — сказала она, — но я так рада, так счастлива, тебя увидев, что отова благодарить за неисполненное обещание. Я оправдываюсь я утещаюсь тем, что и тык, твердый мужчива, доступен слабости; и неужели ты думаешь, что если б даже я была довольно благоразумна и могла бы иа тебя сердиться, я стала бы отравлять укоризнами последние минуты свидания?... Друг мой, ты все еще веришь менее моей пужды; пусть эти радостиме слезы разуверят тебя в противном!

Если б было возможно, я бы упал к ногам ее, целовал бы следы ее, я бы... я был вне себя от восхищения!.. Не помню, что я говорил и что слышал, но я был так весел, так счастлив!.. Рука об руку мы вмешалнсь в круг таниующих.

Не умею описать, что со мною сталось, когда, обвивая тонкий стан ее рукою, трепетною от наслаждения, я пожимал другой ее прелестиую ручку; казалось, кожа перчаток приняла жизнь, передавая биение каждой фибры... казалось, весь состав Полины прыщет искрами! Когда помчались мы в бещеном вальсе, ее летающие, душистые локоны касались ниогда губ монх; я вдыхал ароматный пламень ее дыхания; мон блуждающие взгляды проинцали сквозь дымку, - я видел, как бурно вздымались и опадали белосиежные полушары, волнуемые моими вздохами, видел, как пылали шеки ее моим жаром, видел — иет, я иичего не видал... пол исчезал под ногами; казалось, я лечу, лечу, лечу по воздуху, с сладостным замиранием сердца! Впервые забыл я приличия света и самого себя. Сидя подле Полины в кругу катильона 10, я мечтал, что нас только двое в пространстве; все прочее представлялось мне слитно, как облака, раздуваемые ветром; ум мой крутился в пламениом вихре.

Язык, этот высокий дар небес, был последним средством между иами для размена чувствований; каждый волосок говорил мие и на мие о любви; я был так счастлив и так несчастлив вместе. Сердце разрывалось от полноты; но мие чего-то недоставало... Я умолял ее позволить мие произиссти в последний раз любию на своболе, запечатлеть поцелуем разлуку вечную... Это слово поколебало ее твердосты! Тот не любил, кто не знал слабостей... Роковое согласие сорвалось с ее языка.

Только при конце танца заметнл я мужа Полины,

который, прислонясь к противуположной стене, ревинво замечал все мои взгляды, все нашн разговоры. Это был злой, низкой душн человек; я не любил его всегда как человека, но теперь, как мужа Полины, я готов был ненавидеть его, уничтожить его. Малейшее столкновение с ним могло быть роковым для обоих, — я это чувствовал и удалился. Полчаса, которые протекли между обетом и сроком, показались мне бесконечными. Через длинную галерею стоял небольшой домашний театр княжего дома, в котором по вечеру нграли; в нем-то было назначено свиданье. Я бродил по пустой его зале, между опрокинутых стульев и сгроможденных скамей. Лунный свет, падая сквозь окна, рисовал по стенам зыбкие цветы и деревья. отраженные морозными кристаллами стекол. Сцена чернелася, как вертеп, и на ней в беспорядке сдвинутые кулисы стоялн, будто притаившиеся великаны; все это, однако же, заняло меня одну минуту. Если бы я был и в самом деле трус перед бестелесными существами, то, конечно, не в такое время нашла бы робость уголок в груди; я был весь ожидание, весь пламя. Ударило два часа за полночь, и зыблющийся колокол затих, ропща, будто страж, неохотно пробужденный; звук его потряс меня до дна душн... Я дрожал, как в лихорадке, а голова горела,я изнемогал и таял. Қаждый скрип, каждый щелк кидал меня в пот н холод... И наконец желанный миг настал: с легким шорохом отворились двери; как тень дыма, мелькнула в нее Полина... еще шаг, и она лежала на груди моей!! Безмолвие, запечатленное долгим поцелуем разлуки. длилось, длилось... наконец Полина прервала его.

— Забудь, — сказала она, — что я существую, что я любила, что я люблю тебя, забудь все и прости!

— Тебя забыть! — воскликнул я.— И ты хочешь, чтобы я разбил последнее звено утешения в чугунной ценжнаян, которую отныне осужден я волочить, подобно колоднику; чтобы я вырвал из сердца, сгладил с памятн мысль о тебе? Нет, этого инкогда не будет! Любовь была мие жнавь н кончится только с жизнию!

оыла мне жизнь и кончится только с жизнию:
И между тем я сжимал ее в своих объятиях, между
тем адский огонь пробегал по моим жилам... Тщетно она
вырывалась, просила, умоляла; я говорил:

— Еще, еще один миг счастья, н я кннусь в гроб будущего!

 Еще раз прости, — наконец пронзнесла она твердо. — Для тебя я забыла долг, тебе пожертвовала домашним покоем, для тебя презрела теперь двусмысленные взоры подруг, насмешки мужчин и угрозы мужа; иеужели ты хочешь лишить меия последнего иаружного блага доброго имени?.. Не знаю, отчего так замирает у меия сердце и невольный трепет пролетает по мис; это страшное предчувствие!.. Но прости... уж время:

 Уж поздио! — произнес голос в дверях, растворившихся быстро.

Я обомлел за Полину, я кинулся навстречу пришедшему, и рука моя уперлась в грудь его. Это был иезнакоме!

- Бегите! сказал ои, запыхавшись. Бегите! Вас ишут. Ах, сударыия, какого шуму вы наделали свою неосторожностью! примолвил он, заметив Полину. Ваш муж бесиуется от ревиссти, рвет и мечет все, го-ияясь за вами... О
- Ои убъет меня! вскричала Полина, упав ко мие на руки.
- Убить не убьет, сударыия, а, пожалуй, прибьет; от иего все станется; а что огласит это на весь свет, в том нечего сомневаться. И то уж все заметили, что вы вместе исчезли. и, узнав о том, я кничлся предупредить встречу.
- Что мие делать? произиесла Полина, ломая руки и таким голосом, что он пронзил мие душу; укор, раскаяние и отчаяние отзывались в нем.

Я решился.

- Полина, отвечал я. Жребий брошен: свет для тебя заперт; отныме я должен быть для тебя всем, как ты была и будешь для меня; отныме любовь твоя не будет знать раздела, ты не будешь принадлежать двоим, не принадлежа никому. Под чужим небом найдем мы приют от преследований и предрассудков людских, а примериая жизиь искупит преступление. Полина! время дорого...
- Вечность дороже! возразила она, склонив голову
- на сжатые руки.

  Идут, идут! вскричал иезиакомец, возвращаясь от двери.

  Мои саин стоят у заднего подъезда; если вы

ие хотите погибиуть бесполезио, то ступайте за мною! Ои обоих нас схватил за руки... Шаги миогих особ звучали по коридору, крик раздавался в пустой зале.

 Я твоя! — шепиула мие Полина, и мы скоро побежали через сцену, по узенькой лесенке, вииз, к иебольшой калитке.

Незнакомец вел нас как домашинй; иноходец заржал. увилев селоков. Я завериул в шубу свою, оставлениую на санях, едва дышащую Полниу, впрыгнул в сани, и когда долетел до нас треск выломленных в театре дверей, мы уже неслись во всю прыть, через село, вкруг плетией, вправо, влево, под гору, - н вот лед озера звучно затрещал от подков и подрезей. Мороз был жестокий, но кровь моя ходила огневым потоком. Небо ясиело, но мрачно было в душе моей. Полина лежала тихо, недвижна, безмолвна. Напрасно расточал я убеждення, напрасно утешал ее словами, что сама сульба соединила нас. что если б она осталась с мужем, то вся жизнь ее была бы сцепление укоризи и обид!

 Я все бы сиесла, — возразнла она, — н сиесла терпеливо, потому что была еще невиниа, если не перед светом, то перед Богом, но теперь я беглянка, я заслужила свой позор! Этого чувства не могу затанть я от самой себя, хотя бы вдали, в чужбине, я возроднлась граждански, в новом кругу знакомых. Все, все можешь ты обновить для меня, кроме преступного сердца!

Мы мчались. Душа моя была раздавлена печалью. «Так вот то столь желанное счастье, которого н в самых пылких мечтах не полагал я возможным. -- думал я. -так вот те очаровательные слова я твоя, которых звук мечтался мне голосом неба! Я слышал их, я владею Полиною, и я так глубоко несчастлив, несчастнее, чем когла-нибуль!»

Но если нашн лица выражали тоску душевиую, лицо незнакомца, сидящего на беседке, обращалось на нас радостнее обыкновенного. Коварно улыбался он, будто радуясь чужой беде, и страшно глядели его тусклые очн. Какое-то невольное чувство отвращения удаляло меня от этого человека, который так нечаянно навязался мне со своими роковыми услугами. Если б я верил чародейству, я бы сказал, что какое-то неизъяснимое обаяине таилось в его взорах, что это был сам лукавый,--столь злобиая веселость о падении ближиего, столь холодная, бесчувствениая насмешка были видны в чертах его бледного лица! Недалеко было до другого берега озера; все молчалн, луна задернулась радужною дымкою.

Вдруг потянул ветерок, н на нем послышали мы за собой топот погони.

— Скорей, радн Бога, скорей! — вскричал я проводнику, укоротившему бег своего ниоходца.

Он вздрогиул и сердито отвечал мне:

За что ж. скажите, он надорвет себя?

- Это имя, сударь, надобно бы вам было вспомнить ранее или совсем не упоминать его.

 Погоняй! — возразил я.— Не тебе давать мне уроки.

 Доброе слово надо принять от самого черта, отвечал он, как нарочно сдерживая своего иноходца.-Притом, сударь, в Писании сказано: «Блажен, кто и скоты милует!» Надобно пожалеть и этого зверька. Я получу свою уплату за прокат; вы будете владеть прекрасною барынею; а что выиграет он за пот свой? Обыкновенную дачу овса? Он ведь не употребляет шампанского, и простонародный желудок его не варит и не ценит дорогих

яств, за которые двуногие не жалеют ни души, ни тела. - Пошел, если не хочешь, чтобы я изорвал тебя самого! - вскричал я, хватаясь за саблю. - Я скоро облегчу сани от лишнего груза, а свет от полобного тебе

безлельника!

 Не горячитесь, сударь, — хладнокровно возразил мне незнакомец. — Страсть ослепляет вас, и вы становитесь несправедливы, потому что нетерпеливы. Не шутя уверяю вас, что иноходец выбился из сил. Посмотрите, как валит с него пар и клубится пена, как он храпит и шатается: такой тяжести не возил он сроду. Неужели считаете вы за ничто троих седоков... и тяжкий грех в прибавку? — примолвил он, обнажая злой усмешкою зубы.

Что мне было делать? Я чувствовал, что находился во власти этого безнравственного злодея. Между тем мы подвигались вперед мелкою рысцою. Полина оставалась как в забытьи: ни мон ласки, ни близкая опасность не извлекли ее из этого отчаянного бесчувствия. Наконец при тусклом свете месяца мы завидели ездока, скачущего во весь опор за нами; он понуждал коня криком и ударами. Встреча была неизбежна... И он, точно, настиг нас, когда мы стали подниматься на кругой въезд берега, обогнув обледенелую прорубь. Уже он был близко, уж едва не схватывал нас, когда храпящая лошадь его, вскочив наверх, споткнулась и пала, придавив собою всадника. Долго бился он под нею и, наконец, выскочил из-под неподвижного трупа и с бешенством кинулся к нам: это был муж Полины.

Я сказал, что я уже ненавидел этого человека, сделавшего несчастною жену свою, но я преодолел себя: я отвечал на его упрекн учтню, но твердо: на его брань кротко, но смело и решительно сказал ему, что он, во что бы ни стало, не будет более владеть Полнною; что шум только огласит этот несчастный случай и он потерае многое, не возвратив ничего; что если он хочет благородного удовлетворения, я готов завтра поменяться пулями! — Вот мое удовлетворенне, низакий обольстителы! —

вскричал муж ее н занес дерзкую руку...

И теперь, когда я вспомню об этой роковой минуте, кровь моя вспыхнвает как порох. Кто из нас не был напитан с младенчества понятнями о неприкосновенности дворянниа, о чести человека благорожденного, о достоннстве человека? Много-много протекло с тех пор времени по голове моей; оно охладило ее, ретивое бъется тише, но до сих пор, со всеми философическими правилами, со всею опытностню моею, не ручаюсь за себя, н прикосновение ко мие перстом взорвало бы на воздух и меня н обначика. Вообразите ж, что сталось тогда со мною, заносчивым, вспыльчивым юношею! В глазах у меня померкло, когда удар миновал мое лицо: он не миновал моей чести! Как лютый зверь книулся я с саблею на безоружного врага, н клинок мой погрузился трижды в его череп, прежде чем он успел упасть на землю. Один страшный вздох, один краткий, но произительный крик, одно клокотанне крови из ран - вот все, что осталось от его жизии в одно мгновение! Бездушный труп упал на склон берега и покатился на лел.

Еще несытый местью, в порыве неступления сбежал я по кровавому следу на озгоро, н, опершинсь на саблю, склонясь над телом убитого, я жадию прислушивался к журчанию кровн, которое мнилось мне признаком жизни

жизни

Испытали ля вы жажду кровн? Дай Бог, чтобы никогда не касалась она сердцам вашим; но, по месчастню, я знал се во многих н сам нзведал ее на себе. Природа наказала меня неистовыми страстями, которых не могля обуздать ин воспитание, нн навык; отненияя кровь текла в жилах монх. Долго, немноверно долго мог я храннть хладную умеренность в речах н поступках при обиде, но зато она нсчезала мгновенно, н бешенство овладевало мною. Особенно внд пролитой крови, вместо того чтобы утасить ярость, был маслом на отне, и я, с какою-то тигровою жадностию, готов был нсточить ее из врага каллей по калле, подобет и тигур, квусквшему ненавнстного напитка. Эта жажда была страшно утолена убийством.

Я уверился, что враг мой не дышит.
— Мертв! — произнес голос над у

 Мертв! — произнес голос над ухом моим. Я поднялголову: это был неизбежный незнакомец с неизменною усмешкою на лице. — Мертв! — повторил он. — Пускай же мертвые не мешают живым, — и толкнул ногой окровавленный трув в полыных.

Тонкая ледяная корка, подернувшая воду, звучно разбилась; струя плеснула на закраину, и убитый тихо

пошел ко дну.

— Вот что называется: и концы в воду, — сказал со смехом проводник мой. Я вздолетул невольно; его адский смех звучит еще доселе в ушах моих. Но я, вперив очи на зеркальную поверхность польным, в которой, присаном луче лучы, мне чудился еще лик врага, долго стоял ееподвижен. Между тем незиакомец, захватывая горстями сиет с закрани льда, засыпал им кровавую стезю, по которой скатился труп с берега, и приволок загнанную лошадь на место скватки.

— Что ты делаешь? — спросил я его, выходя из

оцепенения.
 Хороню свой клад. — отвечал он значительно. —

Пусть, сударь, думают, что хотят, а уличить вас будет трудно: господин этот мог упасть с лошади, убиться и утонуть в проруби. Придет весна, снег стает...

И кровь убитого улетит на небо с парами! —

возразил я мрачно. — Едем!

— До Бога высоко, до царя далеко, — произнес незнакомец, будго вызываня на бой земное и небесное правосудне. — Однако ж ехать точно пора. Вам надобно до суматохи добраться в деревню, оттуда скакать домой на отдохнувшей теперь тройке и потом стараться уйти за границу. Белый свет широк!

Я вспомнил о Полине и бросился к саням; она стояла подле них на коленях, со стиснутыми руками, и, казалось, молилась. Бледна и холодна, как мрамор, была она; дикие глаза ее стояли: на все вопросы мои отвечала она тихо:

Кровь! На тебе кровь!

Сердце мое расторглось... но медлить было бы гибельно. Я снова завернул ее в шубу свою, как сонное дитя, и сани полетели.

Один я бы мог вынести бремя зол, на меня ниспавшее. Проникнутый светскою нравственностию, или, лучше сказать, безнравственностию, еще горячий местью, еще волнуем бурными страстями, я был недоступен тогда истинному раскаянию. Убить человека, столь сильно меня обидевшего, казалось мне предосудительным только потому, что он был безоружен; увезтн чужую жену считал я, в отношении к себе, только шалостью, но я чувствовал, как важно было все это в отношенни к ией, и вид жеищины, которую любил я выше жизни, которую погубил своеюлюбовью, потому что она пожертвовала для меня всем. всем, что приятно сердцу и свято душе, — зиакомством, родством, отечеством, доброю славою, даже покоем совестн и самым разумом... И чем мог я возиаградить ее в будущем за потеряиное? Могла ли она забыть, чему была виною? Могла ли заснуть сном безмятежным в объятиях, дымящихся убийством, найти сладость в поцелуе, оставляющем след крови на устах, — и чьей крови? Того, с кем была она связана священными узами брака? Под каким благотворным небом, на какой земле гостеприимиой найдет сердце преступное покой? Может быть, я бы нашел забвение всего в глубине взанмности; но могла ли слабая женщина отринуть или заглушить совесть? Нет, иет! Мое счастие исчезло навсегда, и самая любовь к ней стала отныне огнем адским.

Воздух свистел мимо ушей.

Куда ты везешь меня? — спроснл я проводника.
 Откуда взял — на кладбище! — возразил он злобио.

Саим влетели в ограду; мы иеслись, задевая за кресты, когилы на могилу и иаконец стали у бычачьей шкуры, иа которой совершал я гаданые: только там ие было уже прежиего товарища; все было пусто н мертво кругом, я вадрогили против воли против воли против объя

— Что это значит? — гневно вскричал я. — Твои шутки не у места. Вот золото за проклятые труды твон; но вези меня в деревню. в дом.

 — Я уж получил свою плату,— отвечал он злобио, и дом твой здесь, здесь твоя брачиая постеля!

С этими словами ои сдериул воловью кожу: она была растянута над свежевырытою могилою, на краю которой стояли сани.

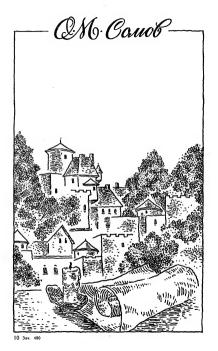
 За такую красотку ие жаль души, — примолвил ои и толкиул шаткие саии... Мы полетели вглубь стремглав.

Я ударился головою в край могилы и обеспамятел; будто сквозь мутный сои, мие чудилось только, что я лечу ииже и ниже, что страшный хохот в глубиие отвечал стону Полнин, которая, падая, хваталась за меня, воскинцая: «Пусть хоть в аду не разлучают нас!» И наконец я упал на дно... Вслед за мной падали глыбы земли и снегу, завалнаяя, задушая нас; сердце мое замлело, в ушах гремепо н звучало, ужасающие свисты и завывания мне слышалнсь; что-то тяжкое, косматое давило грудь, вривалось в губы, и я не мог двинуть разбитых членов, не мог поднять руки, чтобы перекреститься... Я кончался, но с ненэженным мусчением души н тела. Судорожным последним движеннем я сбросил с себя тяготящее меня боемя: это была медвежья шуба...

Где я? Что со мной? Холодный пот катнлся по лицу, все жилки трепетали от ужаса и усилия. Озираюсь, припоминаю мниряшее... И медлению возвращаются ко мне чувства. Так, я на кладбище!.. Кругом склоняются кресты; надо мной потухающий месяц; подо мной роковая воловья шкура. Товарнщ гаданья лежал ниц в глубоком усыплении... Мало-помалу я уверился, что все внденное мною был только сон. страшный эловеший сой!

«Так это сом?»— говорите вы почти с неудовольствием. Други, други! неужсии вы так развращены, что жалеете, для чего все это не сбылось на самом деле? Благодарите лучше Бога, как возблагодариле то, это сохранение меня от преступления. Сом? Но что же нное все былое наше, как не смутный сом? И ежели вы не пережили со мной этой ночи, если не чувствовали, что я чувствовал так живо, если не непытали много нематель это в мнитель то ментель то в ментель то следствия безумной люби моей в месть мие или от меня — вот следствия безумной люби моей по ментель то следствия безумной люби ментель то следствия безумной ментель то следствия объемной ментель то следствия объемной ментель то следствия безумной люби ментель то следствия объемной ментель

Я дал слово не видеть более Полины и сдержал его.



# Приказ с того света

#### Повесть

Однажды, минувшим летом, провел я день на даче, женкекольких верстах от города. Красивое местоположение, прекрасный сад, с одной стороны взморье и пруды, с другой роши, холмики и долины — все обещало мие одни нз тех приятных дней, о которых долго, долго нс удовольствием вспоминаешь. Хозяин — пожилой весельчак, хозяйка — добряя жена, добряя мать и умная, приятная женщина, сын их, молодой человек, образованный и скромный, и две милые дочери, расиветшие, как розы, живые, как сама жизяь, умные, как мать их, и веселые, как отец, были притяжательного силой для собиравшегося у инс бощества. Гостей было немного, весго восемь человек; но этот небольшой круг был так разнообразен, что удовлетворил бы вкусу самого безусталого наблюдателя.

Утро неприметно у нас пролетело. Мы гуляли по садам н окрестностям, катались по заливу и между тем шутлял, мемялись и не видели, как время прокралось до обеда. Погода с утра была ясная; но мы еще не успели встать из-за стола, как небо стемнело, тучи набежали и гром начал греметь по сторонам. Спустя немного, наступила

### Со всею свитою, как водится, гроза1,

и гроза самая шумливая: молини заблистали со всех сторон, гром на раздолье прокатывался по воздушному пространству; гонимый ветром дождь пролил, как из ведра. Нечего было и думать о вечерней прогулке, потому что небо кругом обложилось густыми слоями туч и обещало воздушную потеху по крайней мере часов на пять. Если бы гостеприминые хозяева и не унимали от души гостей своих, то в такую погоду, когда, по пословние, и собаку жаль выгнать на двор,— каждый из нас без зазрения совести конечно бы сам вызавлся остаться.

В доме, к удовольствию одинх и к крайнему прискороню других, карт не бывало и в помине, кроме одной старой, исклочившейся колоды, которою старушка изня раскладывала гранф-ласьянс. Хозяева сами остались в гостиной, и те из гостей, которые любили усчтът после обеда. на этот раз посовестились зевать и дремать. Разговор шел, однако ж., в такт по грозе или, лучше сказать, в промежутках громовых ударов, как в мелодраме между музькой. Все, особляво молодые девныы, поминутно вставли и подходили к окмам полюбоваться, как молини разгуливают по тучам и как крупиый дождь сечет в стекла. Не было и надежды скоро разделаться с грозою: одна туча сменяла другую, одни гром отдалялся, другой заступал его место; за мелким дождем шел другой, посильнее. Таким образом время длилось до вечера.

- Как бы весело теперь стоять на вахте, сказал один моряк, — особливо когда паруса все убраны и когда спрятаться можно только под ванты<sup>2</sup> или под грот-бомбрам-брасс<sup>3</sup>.
- Хорошо и пекотному офицеру на походе,— подкватил молодой гвардеец, сын хозяев,— особливо если идешь не по петергофскому шоссе, а по какой-вибудь проселочной белорусской дороге. Промочит тебя до костей, и ноги уходят в грязь по колено.
- Да, не худо н кавалеристу, примолвил один улан, покручивая усы свои, — сверху то же, что и вам, господам пекотинцам, а сиизу того и жди, что лошадь или увязнет, или поскользиется и отпечатает формы твои в вязкой глине.
- Я помню одну такую грозу, заставшую меня на дороге в Германии, сказал один неутомимый охотник путешествовать и рассказывать, смотревший в окно и обернувшийся к нам с скромною улыбкою самодовольствия. Гроза и повесть о духах, которую слышаля в вслед за нею, слившись в мыслях моих с развалинами старого замка, который я видел в тот вечер, всю ночь меия тревожили самыми странными и непонятными снамым
- Ах! расскажите иам повесть о духах, подхватнла хозяйка, желая чем-нибудь заиять гостей своих.
- Повесть о духах! повесть о духах! вскричали девицы и за иими все гости почти в один голос.
- Путешественник подвинул кресла к круглому столику, за которым сидели дамы, сел, обвел глазами все общество, как будто бы желая измерять на лице каждого слушателя степень внимания, какую ои готовил для чудной повести, очистыл голос протяжными «тм! гм!» в начал свой рассказ:
- Лет иесколько тому, возвращался я из Франции в Россию, чрез Мес, Сарбрюк, Майиц... и так далее. У меня была крепкая, легкая и укладистая коляска, со мною

весслый товарищ, француз, отставной капитан наполелоновской службы, ехавший в Россию отведать счастья и употребить в пользу сведения и дарования свои в том звании, которое он называл л'утшитёль. Он... позвольно мне в коротких словах рассказать о нем.— И не дожидаясь согласия или несогласия слушателей, рассказчик мой продолжал:

- Он облетал почти всю Европу за Наполеоновыми орлами: прошел даже Россию до Москвы, но оттуда насилу унес голову с малыми остатками большой армии. Часто, в коляске, для прогнания скуки спорил он со мною о минувшем своем идоле и упорно доказывал, что разрежение рядов французской армии было следствием особых соображений Наполеоновой стратегии. Со всею французскою самонадежностью уверял он меня, что знает совершенно и свободно изъясняется по-итальянски, поиспански и по-немецки, и, вероятно, только знавши, что я русский, не прибавил к тому языка российского. Впрочем, хотя он и выговаривал ик мак и макензи4, но всетаки немного лучше знал немецкий язык, нежели те из его земляков, которые в прошлую войну на каждой квартире твердили добрым немцам: «Камрад! манжир, бювир, кушир, никт репондир» - и сердились, почему немцы их не понимали. Мой товариш мог, по крайней мере. выразуметь, что ему говорят, а при нужде и сам мог сказать слов несколько... Да не о том дело: чувствую, что я слишком заболтался о своем товарище...
- Ничего, продолжайте: я все слушаю, хотя, признаться, и не очень понимаю немецкого то! — сказал очень простодушно один пожилой и добрый провинциал.

Все засмеялись, и путешественник, нимало не смутясь, первый захохотал от всего сердца. Отдохнув после смеха, он начал рассказывать далее:

— Кто переезжает французскую границу и вступает в Германию, тот с первых шагов замечает крайнюю перемену в способе переноситься с места на место и невероятную разницу между почтальонами французскими и немецкими. Первые, в огромных своих ботфортах, кногда в саро!\* сверх куртки и вообще с не слишком опрятною наружностью, перепрягают в три мнуты, мигом вспрыгивают в стремена, захлопают бичами и пошел хорошею рысью с горки на горку; а если даць им поораочный

<sup>\*</sup> Плаш с капюшоном (франц.).

pour boire\* сверх положенного по почтовой книжке, то понесут тебя на крылышках, точно как русские ямщики. Немецкие почтальоны одеваются чисто, играют на рожках; зато утомительная их флегма и несносный лангсам<sup>6</sup> мучат путешественника. С ними, кажется, лопнет терпение и самого труженика. Так, сердясь и бранясь, я и товарищ мой проехали с ними от Гомбурга до Кайзерслаутерна: но ни брань, ни ласки, ни увещания, ни гладкое шоссе, по которому можно бы катиться как по маслу, ни при-бавка тринк-гельда<sup>в</sup>— ничто не шевелило закоснелые сердца наших мучителей. Погода стояла прелестная во всю нашу дорогу от Парижа до красного городка Кайзерслаутерна. — красного в самом буквальном смысле, ибо все домы его построены из самородного красного камня: но когда мы оттуда выехали, то заметили, что тучки начинали набегать, и послышали в стороне гром. Как назло еще, лошади попались нам ленивее, а почтальой упрямее обыкновенного. Сколько мы ни толковали с ним — все понапрасну! Он поминутно вставал с седла, заходил то пить пиво, то закуривать трубку, оставался в шинках по четверти часа и более, а чтобы свободнее курить табак, не садился на лошадь, шел пешком подле коляски и на все наши увещания твердил: "Aber der Weg ist sehr schlecht,"\*\*- хотя дорога была истинно прекрасная. Лошади, как будто б условясь с ним, шли с ноги на ногу, опустя головы и хлопая ушами, как ослы. Между тем небо мрачилось час от часу более, гром трещал сильнее и сильнее, молнии змейками завивались нал нашими головами; а с последней станции начал накрапывать дождь. Он постепенно усиливался и, спустя полчаса, зашумел таким же ливнем, как сегодняшний. Нечего было делать! мы, хоть и великие любители сельской природы, то есть любители от безделья зевать по сторонам, на горы и долы, принуждены были закутаться в коляске, чтоб не промокнуть до последней нитки. Признаюсь, что я радовался этому крупному, частому дождю, потому что он, в лице нашего почтальона, мстил за нас всей его братье; только жалел я, что это был не тот, который вез нас от Кайзерслаутерна. Однако ж жажда мести проходит, как и все другие страсти, а моя с избытком напоена была дождевыми потоками, текшими со шляпы на спину бедного

Чаевые (франц.).

<sup>\*\* «</sup>Но дорога очень скверная» (нем.).

почтальона. Скоро дождь наскучнл мне и начал выводнть нз терпення моего товарнща. "Oh quel climat!"\*— ворчал он, сердясь нн за что нн про что на благословенный климат средней Германии.

Однако ж гроза не унималась, несмотря на закли-нання моего француза. Гром как будто спорил с гневными его междометнями и наотрез перерывал длинные периоды, в которых он честил и климат и почтальонов немецких. Наконец, устав сердиться и видя, что гром трудно перепаконец, устав сердиться и видя, что гром прудло пере-кричать, француз мой сперва замолчал, потом начал насвистывать la pipe de tabac\*\*\*, потом зевать и потяги-ваться, а в заключение всего дремать. При каждом ударе грома он вздрагивал, выглядывал полусонными глазами в оконце, ворчал по нескольку слов — н снова голова его упадала на сафъянную подушку коляски, и снова кача-лась и свешнвалась на грудь, так что нос его чертил дуги и кривые линин на воротнике фрака. Что до меня, я не мог вздремать: частню оттого, что нз самолюбня не хотел подражать французу, частию же оттого, что не люблю спать при огие и стуке; а молния светила нам почтн без промежутков, н гром перерывался только громом; прнтом же дождь стучал со всех сторон в коляску. Так, сндя н мечтая, чрез несколько часов заметнл я, что мы начинали подниматься в гору; я выглянул в окно н увидел, что гора, на которую мы ехали, покрыта густым столетним лесом, а на вершине ее стоит древний, полу-развалившийся замок. Эта вершина выдалась круглым холмом на среднны леса, н только узкая, почтн заглохшая тропинка вела к замку. Он был огромен: уцелевшие стены с круглымн пробоннамн, башнн, зубцы н другие вычуры средних веков показывали, что он принадлежал какомуннбудь знаменнтому владельцу времен рыцарских. Я толкнул моего товарища и указал ему на замок; француз протер глаза, смотрел долго н со вниманием по направленню моего пальца н кончил свон наблюдения протяжным "tiens!"\*\*\* В это время въезжалн мы в местечко Гельнгаузен, лежащее на полугоре н на весьма живописном местоположенин. Почтальон наш, видя конец своих страданнй, приставил мокрый рожок к мокрым губам н, как лебедь на водах Меандра<sup>11</sup>, нзо всей груди занграл послед-

<sup>• «</sup>Что за климат!» (франц.). •• Табачная трубка (франц.) ••• «Ну н ну!» (франц.)

июю свою песню; лошади вторили ему ржанием, радуясь близкому своему освобождению от упряжи и отдохновению в уютной конюшне, за кормом. В таком порядке, с музыкой и аккомпанементом, въехали мы в трактир Золотого Солица.

Ловкий молодой мужчина с черными усами и загорелым, выразительным лицом, в каком-то полувоениом иаряде, отпер дверцы нашей коляски и, вслушавшись, что мы говорим по-французски, сказал нам довольно хорошо из этом языке приветствие и приглашение войти обогреться в трактире. Сходя по измокшей ступеньке, я поскользнулся и чуть было не упал; судите ж о моем удивлении, когда тот же молодой человек чистым русским языком, немного сбивающимся на украинское наречие, спросил у меня:

- Вы, сударь, из России?
- Земляк! вскрикиул я, обрадовавшись.

 Нет, сударь; я поляк, из Остроленки, ио часто бывал с русскими, был даже в плену и выучился вашему языку.

- Как же сюда зашел?
- О, судары мало ли куда я заходил на своем вску: был в В Италии, в В Испаиии, в России; а немещую землю так измерил, как только может измерить лихой улан на коне своем. Теперь служу гадэ-кнехтом<sup>11</sup> в здешием трахтире.

Француз мой, подслушав название Испании и Италии и радехонек случаю выказать свое языкознание, начал делать ему вопросы по-итальянски и по-испански; ио поляк, не запинаясь, отвечал ему на обоих сих языках гораздо чище и правильнее; так что француз принужден был ударить отбой из природном своем языке похвальным словом храбрости и поматливости поляков.

Нас ввели в общую комнату, довольмо просториую и очень теплую; двое приезжих сидели там за особым столиком и разговаривали вполголоса, а человек шесть жителей местечка, собравшись у большого стола, за огромивми кружками пива и струблами в зубах, спорили между собою и чертили пивом по столу плаи Люценского дела. В углу молодая, белокуренькая пригоженькая иемочка сидела за рукодельем и по временам нежно взглядывала на стантого немчика лет около двадцати пяти, который, облокотясь на ее стул, что-то ей нашептывал. Хозяци, человек лет за пятьдесят, с самым добрым

старонемецким лицом, чинно похаживал с трубкою вокруг стола и как будто бы при каждом шаге хотел приподняться поближе к потолку, ибо природа поскупилась дать ему рост, приличный важной его осанке. На нем был наряд особого покроя, который можно назвать средним пропорциональным между халатом и камаолом: рукава преширомке, а полы спускались немного пониже колен. Эта нового рода тункка сшита была из ситцу с большими разводами ярики цветов, каким у нас обиваются мебели, и застегивалась сверху донизу огромными пуговицами, и застегивалась сверху донизу огромными пуговицами, черным шелковым колпаком. Увидя нас, хозяни подошел черным шелковым колпаком. Увидя нас, хозяни подошел и преважно поклонился; мы заивли места и, расположившись провести здесь ночь, потребовали ужин, лушшего

жившись провести здесь почь, потресовали умап, лучшего внина и особую комнату с двумя постелями.

Неоспоримая истина, что вино веселит человека. За бутылкою доброго гохгеймского согрелось сердце и ожила веселость во мне и в моем товарище. Хозяин, полагая, что мы не простые путешественники, потому что требуем много и, конечно, заплатим хорошо, увивался около нас и раз двадцать величал нас наугад и баронами, и графами, и князьями, по мере того, как наши требования на его счет увеличивались. Я должен вам признаться, ческих, то есть тех, которые не проезжают ни одного местечка, ни одной деревушки без того, чтобы не выведать у первого встречного всей подноготной о месте его жительства. Знаю, что многие называют это суетным любопытством людей праздных; но вы не поверите, как этим увеличивается и дополняется сумма сведений, собираемых нашим разрядом путешественников, о нравах, обычаях, местностях и редкостях проезжаемого края. Так и здесь, то есть в Гельнгаузене, пришла мне благая мысль потребовать другую бутылку гохгеймского, подпонть доброго нашего хозянна и пораспросить его о том, о другом. Он не заставил долго себя упрашивать. Стаканы и разговоры зазвучали, и в полчаса мы так были знакомы, как будто бы вместе взросли и вместе изжили век.

— Позвольте познакомить вас, милостивые государи и знаменитые странствователи, с первостатейными членами здешнего местечка, — сказал, наш хозяни; с этою речью встал он и подошел к гостям своим, сидевшим у стола за пивными кружками. Мы пошли вслед за ниги чтобы поближе всмотреться в этих первостатейных членов.

- Вот высокопочтенный и именитый г-н пивовар Самуель Дигрих Нессельзамме,— продолжал грактирцик, указывая на первого из них. Пивовар, небольшой, плотный мужчина, с круглым и красным лицом, с носом, раздувающимся как кузнечный мех при каждом дыхании, с плутовскими глазами под навесом густых рыжих бровей и с самою лукавою улыбкою, встал н поклоннлся нам очень вежливо.
- Прежде всего, любезный сосед— сказал он трактиршику, улыбнувшись как змей-искуситель,— позвольте мне от лица общих наших друзей, здесь находящихся, довестн до сведения почтенных ваших посетнтелей, с кем они имеют удовольствие беседовать в сосбе вашесь.
- Начало много обещает, подумал я; и, взглянув на трактиршика, заметил, что он невольно приосамился, но вдруг, приняв на себя вид какого-то принужденного смирения, отвечал оратору только скромным поклоном
- Почтенный хозяин здешнего дома,— продолжал хитрый пивовар,— есть г-н Иоган Готлиб Корнелиус Штауф, смиренная отрасль древней фамнлии Гогенштауфен<sup>13</sup>.

Прн сих словах, хозяин наш, казалось, подрос на целый вершок. Он то потирал себе руки, то под какою-то странною ужимкою хотел затанть улыбку удовольствия, мелькнувшую на лнце его, словом, был вне себя. Наконец язык его развязался: он, со всею благородною скромностью сельского честолюбца, сказал нам:

— Точно так, милостивые государи! под этою убогою кровлею, в этом, могу сказать, почти рубнше, видите вы потомка некогда знаменитого рода...— Голос его дрожал, и сколько он ни усиливался, не мог докончить этого красноречныго вступления.

Товарищ мой кусал себе губы и чуть не лопнул от смеха, который готов был выравться из его груди гром-ким хохотом. Что до меня, то я удержался как нельзя лучше; этакие выходки были для меня не в диковинку: еще в России знал я одного доброго немца, который причитал себя роднею в тридцать седьмом колене киязю грейсу сорок осьмому. Между тем француз мой, пересиля смех, спросил у меня на своем языке: «Что за историческое лицо Оалкстофей?» тем я в коротких словах дал ему понятие о Георге Готенштауфей, сколько сам знал

<sup>•</sup> Hohenstauffen, по французскому выговору (прим. автора).

о нем из романа Шписова<sup>14</sup>. Хозяни наш в это время, как видню было, искал перерванной в нем силымы воденением чувств нити разговора. Несколько минут смотрел он в землю с самым комическим выражением борьбы между смирением и чванством, к которым примешивался какой-то благоговейный страх. Но чванство взяло верх в душе честолюбивого трактирщика, и он вскричал тор-жествениям голосом:

— Так! предки мои были знамениты: они беседовали с славимим монархами и жили в замках. Скажу больше: они — только другой линии — были в родстве с великими и сильными земли; а некоторые даже сами... Но что вспоминать о минувшей славе!. Один из них,— прибавил он вполголоса и робко озираясь,— один из иих, бывший владелец двадцати замков, и теперь в срочное время посещает земное жилище своих потомков.

— Неужели? — сказал я с видом удивления, — и не тот ли замок, что здесь стоит на горе?

 — А propos\*, — подхватил мой товарищ, — скажите на милость, высокопочтенный г-н Штауф, чей это замок?

Замок этот, милостивые государи, — отвечал трактирщик, — замок этот принадлежал некогда славному императору Фридерику Варбароссе. Здесь совершались дивные дела, и теперь иногда совершаются. Иногда, говорю; потому что срок уже прошел и ие скоро поидет снова.

Торжественный голос, таниственный вид и сивиллинские ответы и ашего трактирщика сильно Зашекотали мое любопытство. Я просил его рассказать о дивных делах замка, потребовал еще несколько бутылок гохгеймского — иа всю честную компанию — и сам подсел к кружку добрых приятелей нашего хозяниа. Товарищ мой сделал то же. Белокуренькая иемочка подвинула свой стул, а статный немчик переставил ее столик с работою поближе к иам.

Во все это время трактиршик как будто бы колебался или собирался с мыслями. Наконец лукавый пявовар решил его. «Что, любезный сосед,— сказал он,— танть такой случай, который служит к чести и славе вашего рода и сверх того известем здесь целому окологку? Ведь вас от того ни прибудет, ни убудет, когда эти иностранные господа узнают то, что все мы, здешине, давно знаемь.

Решаюсь! — возгласил трактирщик, как бы в при-

Да, кстати (франц.).

падке вдохновения.— Высохопочтениые и знаменитые слушатели! одного только прошу у вас — снисхождения к слабому моему дару и безмолявного винмания, потому что я как-то всегда спутываюсь, когда у меня перебивают речь

Все движением голов подали знак согласия; и вот, сколько могу прнпоминть, красноречивый рассказ скромного нашего трактирщика.

Год и пять месяцев тому назад Эрнст Герман, этот молодой человек (тут он указал на статиого иемчика), возвратился сюда, оконча курс иаук в Гейдельбергском университете 16. Вы видите дочь мою Миниу (тут он указал на белокуренькую немочку): не в похвальбу ей и себе, ум ее и сердце ничем не уступят смазливенькому личику. После матери своей осталась она на монх руках по седьмому году. Я сам старался ее образовать, платил за нее старому школьному учителю, наставлял ее всем добродетелям, особливо порядку и домоводству: а чтобы познакомить ее с светом и доставить ей приятное развлечение, покупал ей все выходившие тогда романы Августа Лафонтена<sup>17</sup>. Вы, верно, догадываетесь, в чем вся сила? Герман полюбил Миниу, Миниа полюбила Германа; оба они не смели открыться друг другу, не только мне или кому бы то ни было; а мне самому, со всею моею догадливостью, и в голову того не приходило. Дело прошлое, а сказать правду, когда старый кистер, дядя Германа и школьный наш учитель, пришел ко мие сватать Минну за своего племянника, обещаясь уступить ему свое мес то, — меня это взорвало. «Как! — думал я да, кажется, и говорил в забытье с досады, — дочь моя, Вильгельмина Штауф, отрасль знаменитого рода Гогенштауфен и самая богатая невеста в здешнем местечке, будет женою бедного Эриста Германа, у которого вся надежда на скудное учительское место его дяди!» - Короче, я отказал иаотрез: выдержал пыл и представления старика кистера. видел, как Эрист бродил по улицам, повеся голову, подмечал ниогда две-три слезинки на голубых глазах Мнины - и оставался непреклонен. Слушал длинные увещаиня соседа Нессельзамме и поучения нашего пастора о гордости и тщете богатств - и оставался непреклонен. Так прошло несколько месяцев. Мнина, из румяной

и веселой, сделалась бледною и грустанвою; Эрист похудел, как испитой, и поглядывал из-под шляпы на наши окна, как полоумный. «Ничето,— думал я,— время все сгладит и залечит!» Тогда мие и не грезилось, какой конец будет делу.

Между тем, по моему расчету, приближалось роковое двестилетие, когда тем. Гогенштауфена является одному из его потомков, для устроення фамильных дел. Сколько мие навестно, эдесь, поблизости от замка, изалицо на всего потомства мужеского пола был только в. Часто говаривал я об этом с соседом Нессельзамме, и всегда меня мунительное предумествие. Сосед всякий раз наводил речь на то, чтобы, какова не мера <sup>18</sup>, если Гогенштауфен на меня обратит свое внимание, выполнить все, чего он потребует, и не раздражать грозного предка отказом или маменением его поведений. Я совершению соглашался с мнением соседа и с страхом и надеждою ждал призвиного часа.

В одну ночь — это было ровно за три дни до известного вам срока — лет я в постелю раньше обыкновенного, чтоб успокоить волнуемые ожкиданием мон чувства. Ночная моя дампада бросала с камина слабый, тусклый свет. Стенные часы пробили полиочь, и я, кажется, начинал дремать. Вдруг — я не спал еще, милостивые государи, клянусь, что не спал, — вдруг дверь в моей комнате тихо и без скрыпа сама собою отворилась... Я приподнял гооляру полушки... Не вздохиул я ихо из вас, милостивые государий не шумит ли ветер?.. Меня всегда обдает холодыми потом, когда вспомно про тогдашние свои приключения. Однако ж я не трус, милостивые государи, я не трус в решительные минуты, и вы скоро это увидите.

Видали ль вы, почтенные мои слушатели, тень отца Гамлетова Я ее видал в Лейпците на вуморке; сосед Нессельзамме тоже видал. Поминшь ли, сосед, сколько раз я с тобою спорил, что мертвецы и тени имению так ходят; ступят одною ногою и после тихо и с расстановкой приволокут к ией другую, как в менуэте? Ты смеялся тогда и не хотел мие верить. Точно так, шаг за шагом, вошел ко мие черный рыцарь, в черных доспехах с черными перями; из-за черной решетки его шлема торчали курчавые, черные бакенбарды, ни дать ин взять как у моего слуз-кмехта, Казимира Жартовского. Да и ростом привидение, кажется, было с него, немного разве пошире в плечах и потолще. В левой руке держало оно огромный в плечах и потолще. В левой руке держало оно огромный черымі меч; в правой, которую протягивало ко мне, как гелеграфі<sup>9</sup>. — был сверток пергамена, перевязанымі черною лентою и запечатанный черною печатью. Видя, что я не тороплюсь принять от него сверток, привидение уронило его на пол, потом медленно опустило руку свюю в черной перчатке, медленно протянуло указательный палец, как будто приказывая, чтоб и поднял это чудное послание. И когда глаза мон, как заколдованные взглядом василиска<sup>8</sup>, следовали за указательным его пальцем и остановились на пергамене,— привидение вдруг исчезло, и дверь сама собою захлопнулясь.

. Не скажу, чтоб я сильно испугался, потому что я не кричал и не упал в обморок; однако ж, признаться, мне было жутко: меня то холод пронимал до костей, то бросало в такой жар, что на дыхании моем можно б было изжарить фазана; дух захватило и голосу не стало. Так провел я, без сна и почти в оцепенении, всю ночь до самого рассвета. Утром я поуспокоился; тут вспомнил о пергамене и наклонился, чтобы поднять его; но в глазах у меня двоилось, словно у пьяного: я то не дотягивал руки до свертка, то перетягивал ее через сверток; когда ж удавалось мне до него дотронуться, то руку мою всякий раз отталкивало, как будто б я брался за раскаленное железо. Долго я возился с свертком; наконец ухватился за него, и пальцы мои с судорожным движением к нему прильнули. Собравшись с силой, я сорвал черную ленту и печать, развернул пергамен... в нем было написано красными чернилами, и чуть ли не кровью; но долго, долго писаные строки сливались в глазах моих в одни кровавые полосы, а когда начал вглядываться в буквы - они, казалось, перескакивали то вверх, то вниз, то двигались, как живые. Я выпил стакан воды, сел, отдохнул и потом прочел следующее послание, написанное самым старинным почерком, но четкими и крупными буквами:

«Потомку моему в двадцать девятом колене, Иоганну Готлибу Корнелнусу Штауфу из рода Гогенштауфен, , Георг фон Гогенштауфен, рыцарь и барон, желаю здравия и свидетельствую почтение.

Чрез три дни, в час по полуночи, явись в нагорный замок, без проводника и фонаря, для получения моих приказаний. Податель сего, бывший мой оруженосец Ганс, будет тебя ожидать у ворот замка и введет куда следует. Пребываю нежно тебя любящий..» Под этими строками подписано было размашистою рукою: «Георг фон Гогенштауфен», а внизу письма: «Дано на пути моем в воздушном пространстве, на пределах обитаемого мира». Далее год и число.

Посудите, каков был приказ с того света? Ступай на свидание с мерт... с тенью, хотел я сказать! Но делать было нечего; отказаться нельзя; а если б я и подумал не выполнить приказа, то кто знает, сколько у грозного моего предка запасных средств, и пожаров, и болезней. и смертных случаев? да когда б и сам он вздумал навестить меня, то уж бы не пошутил за неявку. Тоска залегла мне на сердце: я бродил, как нераскаянный грешник, уныл и мрачен; отказался от хлеба, а за пиво и брантвейн<sup>21</sup> и взяться не смел. В местечке у нас пошли на мой счет шушуканья: один говорили, что я обанкрутился и что скоро дом и вся рухлядь пойдут у меня с молотка; другие - что у меня на душе страшное злодейство и что какой-то призрак с пламенными глазами и оскаленными зубами поминутно меня преследует; иные что я рехнулся ума или, по крайней мере, у меня белая горячка. Этих мыслей, кажется, была и Минна: она все плакала и грустила, призывала даже доктора; но я его не принял и отправил его баночки и скляночки из окна на мостовую. Так прошло двое суток; наступили роковые третьи. С самого утра заперся я в своей комнате и не пускал к себе ни души; приготовился ко всему, как долг велит доброму и исправному человеку; написал даже духовную, в которой завещал Минне все мое имение и заклинал ее поддерживать честь нашего рода и славу трактира Золотого Солнца. Соседу Нессельзамме отказывал на память мон очки и дюжину доброго рейнвейна, а старому кистеру бутылку самых лучших голландских чернил. В таких хлопотах я и не заметил, как наступил вечер. Вот тут-то стало мне тяжело! Қаждый чик маятника отзывался у меня на сердце, как будто стук гробового молота, а звонкий бой часов слышался мне похоронною музыкой; каждый час налегал мне на грудь, как новый слой могильной земли. Наконец пробило и двенадцать. Все в доме стихло: нигде ни свечки: на мое счастье, месяц взощел и был полон и светел, как шеки соседа Нессельзамме под веселый час. Я начал одеваться в самое лучшее праздничное свое платье, взбил волосы тупеем22, перевил косу новою черною лентою и, посмотревшись в зеркало, видел, что могу явиться на поклон

к почтенному моему предку в довольно приличном виде. Это меня ободрило. Пробил и час. Быстро пробежал у меня мороз по жилам, но я не лишился бодрости; пошел к замку и в мыслях приготовлял речь, которую хотел произнести к тени славного Георга фон Готенштауфена.

Не знаю, что-то подталкивало меня в спину, когда я вышел из местечка; месяц светил так, что можно б было искать булавок по тропинке: тени от деревьев и кустов, казалось, протягнвали ко мне длинные руки и хотели схватить за полу; совы завывали по рощам и как будто напевали мне на душу все страшное. Я шел, скрепя сердце, стараясь инчего не видеть и не слышать и ощупывая наперед бамбуковою своею тростью каждый шаг по тропинке. Так прибыл я к воротам замка или, лучше сказать, к тому месту, где они когда-то стояли; там, на груде камней, увидел я обещанного проводника, черного латника; он отсалютовал мне черным мечом и пошел передо мною. Мы вошли в узкие, сырые переходы, освещаемые только слабою лампою, которую нес мой проводник; ногн мои подкашивались и невольно прилипалн к помосту, но я их отдергивал и шел далее; мне что-то шептало: «Надейся и страшися!». — и я с полною доверенностию к знаменнтому предку переступал шаг за шагом. Мы остановнлись у одной двери, за которою слышны были многие голоса; черный латник поставил лампу на пол н ударил трижды мечом своим в дверь: она отворилась, мы вошли... и здесь-то я увидел, когда, опомнившись, мог видеть и понимать.

Посередине стоял стол, покрытый черным сукном; за столом, на старинных, позолоченных креслах, сидел Гогенштауфен, в собственном своем виде. Он, по наружности, казался бодр и свеж, даже дороден; но смертная бледность и что-то могильное, которое как белая пыль осыпалось с его лица, ясно показывали, что это не живой человек, а тень или дух. Волосы на нем были белые и курчавые, как шерсть на шпанском баране; борода длинная и мягкая, как лен: эта борода закрывала ему всю грудь и падала на колена. Только серые глаза его бегалн и сверкали как живые. На нем была белая фланелевая мантия особенного покроя: шлейф от нее лежал далеко по помосту, а полы закрывали все ноги, так что я не мог видеть, какая была обувь у моего предка. Перед ним была раскрыта роковая книга<sup>23</sup>, в черном сафьянном переплете, с золотым обрезом и медными скобками. По обе стороны его, на помосте, что-то пылало в двух больших черных вазах и разливало бледный, синеватый свет и сильвый спиртовой запах. Чем дале я всматривался в лицо старого Георга, тем больше находил в чертах его что-то зиакомос... и, как хочешь спорь, друг Нессельзамме, а я все-таки не отступлюсь, что между предком моми и тобою есть какое-то сходство... Не скажу, чтобы большое, потому что вид его гораздо важиее и благородиее; а есть что-то... Недаром во мие всегда было к тебе иекоторое иепомятиюе, сверхъестествениюе влечение

- Полио, полио! подхватил пивовар, покусывая себе губы с какою-то принужденною ужимкою, — тебе так показалось... Ночь, слабое освещение, невольный страх и тревога чувств... словом, тебе так показалось.
- Ну, как тебе угодио, а я все на том стою. Да полно об этом: мы вечно будем спорить и вечно не согласимся, и я по всему вижу, что тебе крайне иелюбо сходство с выходцем из того света.

Во все то время как я его рассматривал, старый Гогенштауфен не спускал глаз с своей книги и как будто бы не замечал меня. Должно думать, что ои с намерением давал мне досуг оправиться от страха и удивления: ему хотелось, чтоб я с свежею по возможности головою выслушал его слова, мог их обдумать и отвечать порядком. Наконец ои подиял глаза с книги, оборогил их ко мие и сказал глухим и протяжиым голосом, в котором было что-то нетелесное:

- Иоган Готлиб Кориелиус, потомок заглохшей отрасли рода Гогенштауфен! Я заботился о тебе. Здесь вызывал я из гробов тени минувших потомков монх н спращивал их совета, как восстановить и прославить твое поколение. Внемли приговор их и мой: у тебя одна дочь: с нею потомство твое должно перейти в род посторонини: но род сей должен быть достоии столь блестящего отличия. Я избрал ей супруга, и все потомки одобрили мой выбор. Это - Эрист Герман. Он, как и ты, отрасль рода славного, кроющаяся в тени безвестности. Родоначальник его древнее всех нас, и есть знаменитый Герман, давший имя свое всем племенам германцев, тот Герман, которого полудикие завоеватели, римляне, своевольно в летописях переименовали Арминием24. Не стыдись и не презирай бедиости Эриста Германа: я его усыновил; потомству его, чрез несколько колен, предопределены сульбы славные. Обилие и слава будут его уделом, и Золотое Солнце воссияет лучами непомрачаемыми. Прощай! время мие отправиться в путь далекий и устроить жребий других моих потомков. Будь счастлив и успокой дух свой.

Я отдал земной поклои великому моему предку и от полиоты чувств ие мог сказать ни слова, даже долго не мог приподнять головы; когда же встал, то ин его, ин кинги уже не было; пламя в вазах погасло, и надо мною стоял черный латник с своею лампою. Он подал мне знак идти за ними, мы вышли нз-под сводов; он остановился на том самом месте, где я нашел его при вкоде в замок, указал мне дорогу черным мечом своим — и вдруг мелькнун курда-то, так что я больше его уже не взвидел. Одинок пошел я по тропнике. Голова у меня кружилась, учувства волновались; бессиница, произвольный пост, чудное видеике... словом, все это вместе было причиною, что я без памяти упал на половине дороги...

Когда я очнулся, то увидел, что лежу на постеле, в своей комиате. Миниа сидела у моего изголовья и плакала; Эрист Гермаи стоял передо мною с скляночкой лекарства и ложкою; старик кистер поддерживал мне голову, а доктор наш. Агриппа Граберманн, шупал пульс и смотрел мие в лицо с самою похоронною рожей. Сосед Нессельзамме печально сидел сложа руки на моих креслах и о чем-то думал; а Казимир, тоже не с веселым лицом, стоял у дверей, как на часах, и, видио. ждал приказаний. Я оборотился к Миние, улыбнулся, взял ее за руку, сделал знак Эристу, чтоб и он подал мие свою руку, — сложил их руки вместе и слабо проговорил: «Соединяю и благословляю вас, дети!» - «Это все бред!» подхватил доктор. - «Сам ты бредишь, г-и приспешник латинской кухии», — отвечал я ему таким голосом, который всех уверил, что я в полиой памяти. Надобно было видеть общую радость! Минна, Эрист, старик кистер, сосед Нессельзамме, Казимир Жартовский - все бросились ко мне и задушили было своими поцелуями. Один доктор Граберманн оставался холодным зрителем и упрямо твердил, что я в бреду и что горячка еще не миновалась.

Остальное доскажу вам в коротких словах. Сосед Нессельзамме, вышед рано из дому за каким-то делом, иашел меня без памяти на тропинке, тотчас позвал Казимира и еще двоих соседей, и общими силами принесли меня домой. Чтобы не испутать Минку, они положили меня тяхонько в моей комнате, потому что второлях я не запер ее перед уходом. Позваля доктора, который заметил во мне признаки горячки и, рад случаю, начал в меня лить свои лекаретва. Когда я опоминлел, то был уже девятый день моей болезин. После Минив мне расказывала, что в бреду я беспрестанно твердил о Георге фон Гогенштауфене, о черном латинке, о ней самой, об Эристе Германе, и, не знаю по какому странному смешению понятий, о соседе Нессельзамме и ок Казимире Жаргоском. Я скоро оправился от болезин и скоро пировал к себе в дом как сына и наслединка. Вот уже восемь месяцев, как мы живее вместе, счастливы и довольны своим состоянием и благословляем память и попечения о нас великого Георга фон Гогенштауфена.

Трактнршик кончил свой рассказ. Минна и Эрнст можно было прочесть сомнения их насчет чудной повести и желание знать, как мы ее растолкуем? Но ни я, ни товарищ мой, по данному от меня знаку, не показали на лицах своих ничего, кроме удивления; словом, мы делали вид, что поверили всему сполна. Я заглянул в лнио лукавому пивовару: он очень пристально смотрел на свою трубку и как будто бы глазами провожал вылетавший из вполном сиянии, и мы, взяв себе проводником Казимира в полном сиянии, и мы, взяв себе проводником Казимира Жартовского, ходили осматорнать замок...

- И теперь гроза утнхла,— сказал кто-то нз гостей, посмотрев на часы.— Половнна одиннадцатого: пора пожелать доброго вечера почтенным нашим хозяевам.
- Гостн всталн с мест н велелн подавать свон экнпажн.
   А что ж вашн сны, которые так вас тревожили ночью? спросил у путешественника любопытный провиниял.
- Сны мон былн, как н все сны,— отвечал он, смесь всякой небылнцы с тем, что я вндел н слышал.
- Что же вам говорнл о трактнрщнковом внденнн поляк, когда провожал вас к замку?
- Он притворился, будто ничего не знает и всему верит.

В это время слуга вошел сказать, что лошади готовы. Мы простились с хозяевами и разъехались в разные стороиы.

### Примечание

Нужно ли отдавать отчет читателям в побуждениях причимах, заставивших написать какой-либо роман или повесть? Многие большие и малые романисты, люди, без пошады строгие к самим себе и своим читателям, полагают, что это необходимо, и для того пишут длинные предисловия, послесловия и примечания. Чтобы ие отстать от многих, и я хочу здесь в коротики словах сказать по крайней мере о том, что подало мне повод написать помещенную здесь повесть, и о том, сколько в ней правды и неправды и неправды

В 1820 году, проезжая чрез Гельнгаузен, чашел я там в трактире Золотого Солица объявление, что за девять гульденов продается в нем: Замок Фридерика Барбароссю, блазь Гелонеаузена, исторический роман, в коем выводится на сцену тень Госениатидуена. Я тогда же записал это, и недавию отыскал сино записку в путевой моек книжке. Замок стоит точно на таком местоположении, какое описано миюю в повестн. Поляк гадуз-кнехт, говорящий по-русски и на развих других языках, есть также лицо невымышлениюе. Не знаю, так ли точно честолюбив хозяни трактира Золотого Солица; но знаю, что общая страсть всех путешественников — прикращивать свои дассказы: и мой не вовее свободен от этой страсть.

Что касается до тени Гогенштауфена, то я в отношении к ней не слишком придерживался исторической истины Шписовой, а вникось выдумал нечто похожее на предание или поверье народное, будто бы насчет ее существующее. Таким образом, она не перестает у меня посещать здешний мир, и не в начале каждого столетия, а через двести лет. Оставляю на выбор, верить Шпису или моему трактиршких.

### Кикимора

### (рассказ русского крестьянина на большой дороге)

- Вот видите ли, батюшка барин, было тому давно, я еще бегивал босиком, да играл в бабки... А сказать правду, я был мастер играть: бывало, что на кону нн стоит, все как рукой синму...
- Ты беспрестанно отбиваешься от своего рассказа, любезный Фаддей! Держись одного, не припутывай инчего стороннего, или, чтобы тебе было понятнее: правь по большой дороге, не сворачивай на сторону и не режь колесами новой тропы по целику и пашие.
- Виноват, батюшка барин!.. Ну, дружней, голубчнки, с горки на горку: барин даст на водку... Да о чем бишь мы говорили. батюшка барин?
- Вот уже добрые полчаса, как ты мне обещаешь что-то рассказать о Кикиморе<sup>1</sup>, а до сих пор мы еще не пошли по пела.
- Воистнну так, батюшка барин; сам вижу, что мой грех. Изволь же слушать, милостивец!

Как я молвил глупое мое слово вашей милости, в те поры был я еще мальчишкой, не больно велик, годов о двеналцати. Жил тогла в нашем селе старый крестьянин, Панкрат Пантелеев, с женою, тоже старухою, Марфою Емельяновою. Жили они как у Бога за печкой, всего было довольно: лошадей, коров и овец - видимоневидимо: а разной рухляди да богатели<sup>2</sup> и с сором не выметещь. Двор v них был как город: две избы со светелками на улицу, а клетей, амбаров и хлебных закромов столько, что стало бы на обывателей целого приселка. И то правда, что у них своя семья была большая: двое сыновей, да трое внуков женатых, да двое внуков подростков, да маленькая внучка, любимица бабушки, которая ее нежила, холила да лелеяла, так что и синь-пороху не даст, бывало, пасть на нее. Все шло нм в руку; а все крестьяне в селении готовы были за них положить любой перст на уголья, что ни за стариками, ни за молодыми никакого худа не важивалось. Вся семья была добрая н к Богу прибежная, хаживала в церковь Божию, говела по дважды в год, работала, что называется, изо всех жил, наделяла нищую братию и помогала в нужде соседям. Сами хозяева дивились своей удаче и благодарили господа Бога за его Божье милосердие.

Надобно вам сказать, барии, что хотя они и прежде были людьми зажиточными, только не всегда им была такая удача, как в ту пору; а та пора началась от рождения внучки, любимицы бабушкиной. Внучка эта, маленькая Варя, спала всегда с старою Марфой, в особой светелке. Вот когда Варе исполнилось семь лет, бабушка стала замечать диковинку невиданную: с вечера, бывало, уложит ребенка спать, как малютка умается играя, с растрепанными волосами, с запыленным лицом; поутру старуха посмотрит — лицо у Вари чистехонько, бело и румяно, как кровь с молоком, волосы причесаны и приглажены, инда лоск от них, словно теплым квасом смочены; сорочка вымыта белым-бело, а перина и изголовье взбиты, как лебяжий пух. Дивились старики такому чуду и между собою тишком толковали, что тут-де что-то не гладко. Перед тем еще старуха не раз слыхала по ночам, как вертится веретено и нитка жужжит в потемках; а утром, бывало, посмотрит — у нее пряжи прибавилось вдвое против вчерашнего. Вот и стали они подмечать: засветят, бывало, ночинк с вечера и сговорятся целою семьею сидеть у постели Вариной всю ночь напролет... Не тут-то было! незадолго до первых петухов сои их одолеет, и все уснут кто где сидел; а поутру, бывало, смех поглядеть на них: иной храпит, ущемя нос между коленами; другой хотел почесать у себя за ухом, да так и закачался сонный, а палец и ходит взад и вперед по воздуху, словно маятник в больших барских часах; третий зевнул до ушей, когда нашла на него дрема, не закрыл еще рта — и закоченел со сна; четвертый, раскачавшись, упал под лавку, да там и проспал до пробуду. А в те часы, как они спали, холенье и убиранье Вари шло своим чередом: к утру она была общита и обмыта, причесана и приглажена, как куколка.

Стали допытываться от самой Вари, не видала ли опа чего по ночам? — Однако ж Варя боживась, что спала каждую ночь без просыпу; а только чудились ей во сне то сады с золотыми иблочками, то заморски птички с размоцеетными перышками, которые отливались радугой, то большие светлые палаты с размыми диковин-ками, которые горым как жар и отовскогу сыпали искры. Днем же Варюща видала, когда ей доводилось быть одной в большой избе, что подле светелки, превеликую и претолстую кошку, крупнее самого ражего барана, серую, с мелкими бельми крапинами, с большою уродсерую, с мелкими бельми крапинами, с большою урод-

ливою головою, с яркими глазами, которые светились как уголья, с короткими голстыми ушами и с длиними пушистым хвостом, который как плеть обвивался трижды вокруг туловища. Кошка эта, по словам Варюши, бесменно сидела за печкой, в большой печуре, и когда Варе случалось проходить мимо ее, то кошка умильно из исе поглядывала, поводила усоми, скалила зубы, помахивала хвостом около шен и протягивала к девочке длиниую, мохиатую свою лапу с страшными железными коттями, которые как серпы высовывались из-под пальцев. Малютка Варя призивавлась, что, иесмотря из велячину и уродляютсть об кошки, она вовсе не боялась е и сама иногда протягивала к ией ручонку и брала ее за лапу, которая, сдавалось Варе, была холодима как лед.

Старикн ахнулн н смекиулн делом, что у них в доме поселилась Кикимора; и хотя не видели от нее никакого зла, а все только доброе, однако же как люди набожные не хотели терпеть у себя в дому никакой нечисти. У нас был тогда в деревне священник, отец Савелий, вечная ему память! Нечего сказать, хороший был человек: исправлял все требы как нельзя лучше и инкогда не требовал за них лишиего, а еще и своим готов был поступиться, когда видел кого при недостатках; каждое воскресенье и каждый праздиик просто н внятно говарнвал он проповеди и научал прихожан своих, как быть добрыми христианами, хорошими домоводцами, исправно платить подати государю и оброк помещику; сам он был человек трезвенный и крестьян уговарнвал отходить подальше от кабака, словно от огня. Одно в нем было худо: человек он был ученый, зиал миого и все толковал по-своему.

— A разве крестьяне ему не вернли?

— Ну, верили, да не во всем, батношка барин. Бывало расскажут ему, что ведьма в белом саване доит коров в таком-то доме, что там-то видели оборотия, который прикинулся волком либо собакой; что в такой-то двор, к молодице, летает по ночам огнений змей; а батька Савелий бывало и смеется, и учиет толковать, что огиенный змей — не змей, а... ие припомию, как ои величал его: что-то похоже на мухамор<sup>3</sup>; что это-де воздушные оги, а не сила иечистая; изпротив-де того, эти огин очищают воздух: иу, словом, разиме такие затей, что и в голову ие лезет. Это и взорвет прихожан; оии и твер-дят между собою: батька-де иаш от ученья ума рехиулся.

Глупы же были ваши крестьяне, друг Фаддей!

- Было всякого, милосерыый господин: ум на ум ие приходит; были между ними и глупые люди, были и себе на уме. Все же они держались старой поговорки: отцыде наши не глупее нас были, когда этому верили и нам передали свою старую веру.
- Вижу, что благомыслящий священник не скоро еще вобыет вам в голову, чему вернть н чему не вернть. Об этом надобно 6 было толковать сельским ребятам с тех лет, когда у них еще молоко на губах не обсохло; а старым бабам запретить, чтоб они не рассевали в народе вздорных и вредных сveверий;
- Как вашей милости угодно, проворчал Фаддей и молча начал потрогивать вожжами.
  - Что ж ты замолчал? рассказывай дальше.
- Да, может быть, мон простые речн не под стать вашей мнлостн, и у вас от них, как говорится, уши вянут?.. Мы, крестьяне, всегда спроста соврем что-ннбудь такое, что барам придется не по нутру.
- И, полно, приятель: видншь, я тебя охотно слушаю, н ты славно рассказываешь. Неужели ты доброю волею отступных от гривенника на водку, который я тебе обещал?
- Ии быть по-вашему, батюшка барии,— промолявля Фалдей, веселее и бодрее прежиего.— Вот видите ли, старики и взмолились отпу Савелью, чтоб он отмолил дом их от Кикиморы. А отец Савелью, чтоб он отмолил дом их от Кикиморы. А отец Савелни и давай их журить: толковал им, что и старикам, и девочке, и всей семье только мерещилось то, чему они, будто бы, слуру верили, что Кикимор нет и не бывало на свете и что те попы, которые из своей корысти потворствуют бабым сказкам и народным поверьям, тяжко трешат перед Богом и недостойны сана священнического. Старики, повеся нос, побрели от священника и не могли ума приложить, как бы им выжить от себя Кикимору.

В селении у нас был тогла управитель, не ведаю, немец или француз, нз Митавы. Звали его по имени и по отчеству Вот-он Иванович, а прозвища его и вовсе пересказать не умею. Земский наш Елнсей, что был тогла их коиторе, в барском доме, называл его еще господии фон-баром. Этот фон-баром был великий балагур: когда, бывало, отдыхаем после работы на барщине, то он и пустится в россказин: о заморских людях, ростом с локоть, на козых ножках, о заколдованных башнях, о мертвецах, которые бродят в них по ночам без голов, светят глазами, щелкают зубами и свистом пугают прохожих: о жар-птице, о больших морских раках, у которых каждая клешня по полуверсте длиною и которых он сам видал на краю света... Да мало ли чего он нам рассказывал: всего не складешь и в три короба. Говорил он по-русски не больно хорошо: иного в речах его, хоть лоб взрежь. ннкак не выразумеешь; а начнет бывало рассказывать так и сыплет речами: инда уши развесншь и о работе забудешь; да он и сам на тот раз не скоро, бывало, о ней вспомнит. Крестьяне были той веры, что у Вот-он Ивановича было много в носи: что по меня, я ничего не заметил, кроме табаку, который он большими напойками набивал себе в нос из старой, закоптелой тавлинки<sup>5</sup>. Он. правла, выдумывал на барском лворе какие-то машины для посева и для молотьбы хлеба; только молотильня его чуть было самому ему не размолотила головы, и сколько нн бились над нею человек двенадцать — ни одного снопа не могли околотить: а сеяльная машина на одной борозде высеяла столько, сколько на целую десятних в нее было засыпано. Однако же крестьяне все по-прежнему думали, что в нем сидит бесовщина и что его недостанет только на путное дело. К нему-то на воскресной мирской сходке присоветовали старому Панкрату идти с поклоном и просъбою, чтоб он избавил его дом от вражьего наважления.

Пантеленч с старухою пустились в барский двор, где жил тогда Вот-он Иванович, и принесли ему, как водится, на поклон барашка в бумажке, да того-сего прочего, примером сказать, рублей десятка на два. Наш иноземец было и зазнался: «Сотна рублоф, менши ни копейка». Насилу усовестили его взять за труды беленькую<sup>6</sup>, и то еще — отдай ему деньги вперед. Да велел он старикам купить три бутылки красного вина: его-де Кикиморы боятся; да штоф рому и голову сахару — опрыскивать и окуривать избу с наговором. Нечего было делать; старик отправил самого проворного из своих внуков на лихой тройке за покупками, и к вечеру, как тут, все явилось. Пошли с докладом к Вот-он Ивановичу, он и приплелся в дом к Панкрату, весь в черном. Сперва начал отведывать вино, велел согреть воды, отколол большой кусок сахару, положил в кипяток и долил ромом<sup>7</sup>; н это все он отведывал, чтоб узнать, годятся ли снадобья для нашептыванья. Вот, как выпил он бутылку виноградного да осушил целую чашку раствору из рому с саха-

ром, - и разобрала его колдовская сила. Как начал он петь, как начал кричать на каком-то неведомом языке, -- ну, хоть святых вон несн! велел подать четыре сковороды с горячими угольями, всыпал в каждую по щепотке мелкого сахару и расставил по всем четырем углам; после того шептал что-то над бутылками и штофом, взял глоток рому в рот, пустился бегать по избе да прыскать на стены, ломаться да коверкаться, кричать изо всей силы, инда v всех волосы дыбом стали. Так он принимался до трех раз; после сказал, что все нашептанные снадобья должно вынесть из дому в новой скатерти и никогла инчего этого не вносить снова в лом: что с ними-де вынесется из дому Кикимора; велел подать скатерть, положил в нее бутылки, штоф и сахар, поздравил хозяев с избавлением от Кикиморы и понес скатерть с собою, шатаясь с боку на бок, надобно думать, от **усталости**.

 Что же, Кикимора больше не оставалась в доме Панкратовом?

- Вот то-то и беда, сударь, что вышло наоборот. Видно, что колдовство нашего фон-барона было не в добрый час, или он кудесник только курам на смех, или просто хотел надуть добрых людей и полакомиться на чужой счет: только вышло, как я вам сказал, наоборот, Доселе Кикимора делала только добро: холила ребенка и пряла на хозяйку, никто ее за тем ни видал, ни слыхал; а с этих пор, видно, ее раздразиили шептаньем да колдовством: она стала по ночам делать всякие проказы. То вдруг загремит и затрещит на потолке, словно вся изба рушится: то впотьмах подкатится клубом комулибо из семьян под ноги и собъет его, как овсяный сноп; то, когда все уснут, ходит по избе, урчит, ревет и сопит, как медвежонок; то середь ночи запрыгает по полу синими огоньками... Словом, что ночь, то новые проказы, то новый испуг для семьи. Одну только маленькую Варю она и не трогала; и ту перестала обмывать и чесать, а часто на рассвете находили, что ребенок спал головою вниз, а ногами на подушках.

Так билась бедная семья круглый год. В один день пришла к ним в дом старушка нищая, вся в лохмотьях, и лицо у нес сжалось и сморщилось, словно сушеная груша или прошлогоднее яблоко от морозу. Тегка Емельяювиа, как вы уже слышали, сударь, была старуха добрая и любьяла виделять нишую братию. Посадила она

Божью странинцу за стол, накормила, напоила, дала ей денег алтын пять и наделила ее платьишком. Вот.нищая и начала молить Бога за всю семью; а после молвила: «Вижу, православные християне, что господь Бог наградил вас своею милостью: дом у вас как полная чаша: только ие все у вас в дому здорово». — «Ох! так-то нездорово. что и не приведи Бог! — отвечала тетка Марфа. — Поса-дили к иам, зиать недобрые люди из зависти, окаянную Кикимору; она у нас по ночам все вверх дном и ворочает». - «Этому горю можно помочь; у вас не без старателей. Молитесь только Богу да сделайте то, что я вам скажу: все как рукою синмет». - «Матушка ты наша родная! - взмолилась ей Емельяновна. - Чем хочешь поступимся, лишь бы эту нечисть выжить из дому».— «Слушайте ж, добрые люди! Сегодня у нас воскресенье. В среду на этой неделе, ровно в полдень, запрягите вы дровни... Да, дровни; не дивитесь тому, что нынче лето; этому так быть надобно... Запрягите вы дровни четом, да не парой...» - «Как же этому можно быть, бабушка? спросил середиий внук Панкратов, молодой парень лет семнадцати и, к слову сказать, большой зубоскал.-Ведь что чет, что пара — все равно!» — «Велик, парень, вырос, да ума не вынес, — отвечала ему старуха нищая, ие дашь домолвить, а слова властно с дуба рвешь. Вот как люди запрягают четом, да не парой: в корень впрягут лошадь, а на пристяжку корову, или наоборот: корову в корень, а лошадь на пристяжку. Сделайте же так, как я вам говорю, и подвезите дровни вплоть к сеням; расстелите на дровнях шубу шерстью вверх. Возьмите старую метлу, метите ею в избе, в светлице, в сенях, на потолке под крышей и приговаривайте до трех раз: "Честен дом, святые углы! отметайтеся вы от летающего, от плавающего, от ходящего, от ползущего, от всякого врага, во дни и в ночи, во всякий час, во всякое время, на бесконечные лета, отиыне и до века. Вон, окаянный!" Да трижды перебросьте горсть земли чрез плечо из сеней к дровиям, да трижды сплюньте; после того свезите дровни этою ж самою упряжью в лес и оставьте там и провни. и шубу: увидите, что с этой поры вашего врага и в помине больше не будет». — Старики поблагодарили нищую, наделили ее вдесятеро больше прежнего и отпустили с Богом.

В эти трое суток, от воскресенья до середы, Кикимора, видно почуяв, что ей не ужиться дольше в том доме, шалила и проказила пуще прежиего. То посуду

столкнет с полок, то навалится на кого в ночи н давит, то лапти все соберет в кучу и приплетет их одни к другим бичевками так плотно, что их сам бес не распутает; то хлебное зерно перетаскает из сушила на ледник, а лед из ледника на сушило. В последний день и того хуже: целое утро даже не было никому покою. Весь домашний скарб был переворочен вверх дном, и во всем доме не осталось ни кринки, ни кувшина неразбитого. Страшнее же всего было вот что: вдруг увидели, что маленькая Варя, которая играла на дворе,— остановилась середи двора, размахнув ручонками, смотрела долго на кровлю, как будто бы там кто манил ее, и, не спуская глаз с кровли, бросилась к стене, начала карабкаться на нее как котенок, взобралась на самый гребень кровли и стала, сложа ручонки, словно к смерти приговоренная. У всей семьи опустились руки; все, не смигивая, смотрели на малютку, когда она, подняв глаза к небу, стояла как вкопанная на самой верхушке, бледна как полотно, и духу не переводила. Судите же, батюшка барин, каково было ее родным видеть, что малютка Варя вдруг стремглав полетела с крыши, как будто бы кто из пушки ею выстрелил! Все бросились к малютке: в ней не было ни дыхания, ни жизни: тело было холодно как лед и закостенело: ни кровинки в лице и по всем составам: а никакого пятна или ушиба заметно не было. Старуха бабушка с воем понесла ее в избу и положила под святыми; отец и мать так и бились над нею; а старик Панкрат, погоревав малую толику, тотчас хватился за ум, чтоб им доле не терпеть от дьявольского наваждения. Велел внукам поскорее запрягать дровни, как им заказывала нищая, и подвезти к сеням: а сам приготовил все, как было велено, и ждал назначенного часа. На старика и внуков его, бывших тогда на дворе, сыпались черепья, иверни<sup>8</sup> кирпичей и мелкие каменья; а женщин в избе беспрестанно пугал то рев, то гул, то вой, то страшное урчанье и мяуканье, словно со всего света кошки сбежались под одну крышу. То потолок начинал дрожать: так и перебирало всеми половицами и сквозь них на голову сеяло песком и золою. Все бабы, лепясь одна к другой, сжались около тела маленькой Вари и дух притаили. Так прошло ие ведаю сколько часов. Вот на барском дворе зазвонили в колокол. Это бывало всегда ровно в полдень, когда садовых работников сзывали к обеду. Пантеленч опрометью кинулся в избу, схватил метлу — и давай выметать, да твердить

заговор, которому нишая его научила. Проказы унялись; только мяуканье, и фырканье, и детский плач, и бабий вой раздавались по всем углам. Скоро и этого не стало слышно: обе избы, светлицы, потолки и сени были выметены; старик трижды броспя через плечо землю горостями, трижды плюнул и велел двоим виукам взять лошадь и корову под уздцы да вести их с дровиями со двора, вои из деревии, через выгои и к лесу. На дворе и по улице столпились крестьяне целой деревии, все, от мала до велика. и провожали Кикимосу до самого леса.

— И ты был тут же?

 Как не быть, батюшка барин. И теперь помию, что меня в жаркую пору такой холод пронял со страху, что зуб на зуб не попадал; а за ушами так и жало, словно кто стягивал у меня кожу со всей головы.

Да видел ли ты Кикимору?

 Нет, грех сказать, не видал. Видел только дровни, а на них тулуп овчиной вверх: больше ничего.

— Кто ж ее видел?

— Ко ж ее видел?
— Да Бог вестъ! Сказывала мие, правда, тетка Афимья, спустя после того годов с десяток, будто ома слышала от соседки, а та от своей золовки, что была у нас тогда в селе одна старуха, про которую шла слава, что ома мороковала колдовством и часто видала то, чего другие не видели; и что эта-де старуха видела на дровнях большую-пребольшую серую кошку с белыми крапинами; что кошка эта сидела на тулупе, сложа все четыре лапы вместе и ощетиня шерсть, сверкала глазами и стращию скалила зубы во все стороны. Как бы то ни было, только с сей поры ин в Панкратовом доме, ин в целой дерение и слыхом не слыхали фольше про Кикимору.

Радуюсь и поздравляю вашу деревню... А что ж было с малюткою Варей?

— Бедияжка все тежала как мертвая. Старики и вся семья поплакали вад нею и хотели ее похоронить. Позвали отца Савслял. Он посмотрел на тело и сказал, что 
малютке сделался младенческий припадок, словно от не 
путу, и из а что не хотел ее хоронить до трех суток. Через 
три дия, в воскресенье, та же старушка нищая постучалась у окиа в Паикратовом доме; ее впустили. Емельяиовиа рассказала ей всю подиототную и повела ее в светлицу, где лежало тело Варюши. Нищая велела ето переложить со стола на лавку, поставила икону подле 
изтоловъя, зателыяла свечку, села сама у изголовъя, поло-

жила голову ребенка к себе на колени и обхватила об обенми руками. После того выслала она всю семью из светлицы, и даже вои из избы. Что она делала над ребенком, она только сама знает; а через несколько часов Варя очнулась как встрепанияя и к вечеру нграла уже с другими детьми на улице.

- Ну, что же далее?

 Да больше инчего, сударь. Все пошло с тех пор подобру-поздорову.

 – Благодарствую, друг мой, за сказку: она очень забавиа.

 — Гм! какая вам, сударь, сказка; а бедной-то семье вовсе было не забавно во время этой передряги.

— Но послушай, приятель: ведь ты сам не вндал Кикимовы?

Нет. Я уж об этом докладывал вашей милости.
 И Петр. и Яков. и все крестьяне вашей деревии

тоже ее не видали?

Вестимо, так!
Что же рассказывал о ией сам старик Паикрат?

— Ничего, до гробовой своей доски. Еще бывало и осердится, старый хрен, как поведут об этом слово, н вскниется с бранью: «вздор-де вы, ребята, мелете, только из мой дом позор кладете!» И детям и внукам, видно, заказал об этом говорить: им от кого из иих, бывало, не добъешься толку... Так, она, проклятая, напуглая старика.

— Так я тебе объясню все дело; слушай. Старые бабы или завистики Паикратовы взвели на дом его небылицу, потому что на семью его нельзя было выдумать какой-либо клеветы. Эту небылицу разчесли они по всей еревие; вам показалось то, чего вы на самом деле не видели, а поверили чужим словам. Молва эта удержалась у вас в селении; старухи твердят ее малым ребятам и, таким образом, она переходит от старшего к младшему...

Вот и вся история твоей Кикиморы.

Моей, сударь? Упаси меня Бог от иее...

Тут Фадлей перекрестился и вслед за тем прикрикнул на лошадь, замахал кнутом и помчал во весь дух. Со всем моим старанием в не мог от иего добиться более ни слова. В таком упрямом молчании довез ои меня до следующей станции, где так же молчаливо поблагодарил меня покломом, когда я отдал ему условлениме сверх прогонов демьги.

# Киевские ведьмы

Молодой казак Киевского полка Федор Блискавка возвратился на свою родину из похода против утеснителей Малороссии, ляхов. Храбрый гетман войска Малороссийского Тарас Трясила после знаменитой Тарасовой ночи, в которую он разбил высокомерного Конецпольского1, выгнал ляхов из многих мест Малороссии, очистив оныя и от коварных подножков польских, жидов-предателей. Много их пало от руки ожесточенных казаков, которые, добивая их, напевали те же самые ругательства, каковыми незадолго пред тем жиды оскорбляли православных. Все было припомянуто: и наушничество жидов, и услужливость нх полякам, и мытарство<sup>2</sup> нх, и содержание на аренде церквей божиих, и продажа непомерною ценой святых пасох к светлому Христову Воскресению... Само по себе разумеется, что имущество сих малодушных иноверцев было пошажено столь же мало, как и жизнь их. Казаки возвратнлись в домы свои, обременяясь богатою добычей, которую считали весьма законною и которую летописец Малороссин<sup>3</sup> оправдывает в душе своей, рассудив, сколь неправедно было стяжанне выходцев иудейских. Это было справедливым возмездием за утеснения; и в сем случае казаки, можно сказать, забирали обратно свою собственность

Те, которые знали Федора Блискавку как лихого казака, догадывались, что он пришел домой не с пустыми руками. И в самом деле, при каждой расплате с шинкаркой или с бандурнстами, он вытаскивал у себя из кишений целую горсть дукатов, а польскими злотьми только что не швырял по улицам. При взгляде на золото разгорались глаза у шинкарей и крамарей»; а при взгляде на казака разгорались щеки у девиц и молодиц. И было от чего: Федора Блискавку недаром все звали лихим казаком высокий его рост с молодецкою осанкой, статное, креп-

в Подножем (пилюков) — раб, прислужник, припадающий к колим, Гетман Броковецкий Тисах и царо Алексею Михайловину: еВашего Царского Пресветлого Величества, Благодателя мого милостивого верийа холог и найвижими подножом Пресветлого Престола, Боярин и Гетман вершого войска Вашего Царского Престолаго Величества и Петман вершого войска Вашего Царского Пресветлого Величества учим применания О. М. Солова — Ред.).

<sup>6</sup> Кишень — карман.

Крамарь — мелочный торговец красным товаром.

кое сложение тела, черные усы, которые он гордо покручивал, его молодость, красота и завзятость зоть бы кому могли вскружить голову. Мудрено ли, что молодые кневлянки поглядывали из него с лукавою, приветливою усмешкой и что каждая из ики рада была, когда он заводил с иею речь или позволял себе какую-нибудь иезазорную вольность в обхождении?

Перекупкив на Печерске и на Подолев знали его все, от первой до последней, и с довольными лицами первигивались между собою, когда, бывало, ои идет по бозору. Они ждали этого, как ворон крови, потому что Федор Блискавка, из казацкого молодечества, расталкивал у них лотки с ккышсми, сластенами либо черешиями" и раскатывал иа все стороны большие вороха арбузов и дынь, а после платил за все втрое.

— Что так давно не видать нашего заезягосо? -товорила одна из подольских перекупок своей соседке.—
Без него и продажа не в продажу: сидишь, сидишь, а ни
десятой доли в целый день не выручишь того, чем от него
поживишься за одни мит.

- До того ли ему! отвечала соседка. Видишь, он увивается около Катруси Лаицюговны. С нею теперь спознался, так и на базарах не показывается.
- А чем Ланцюговиа ему не невеста? вмешалась в разговор их третья перекупка. Девины как маков цвет; поглядеть так волей и неволей скажещы: красавица! Волосы как смоль, черная бровь, черный глаз, и ростом и статью взяла; одна усмешка ее с ума сводит всех ларубков. Да и мать ее женщина не бедная; скупа, правда, старая карга! зато денег у нее столько, что хоть лопатой греби.
- Все это так, подхватила первая, только про старую Лаицюжиху иедобрая слава идет. Все говорят иаше место свято! — будто она ведьма.
- Слыхала и я такие слухи, кумушка,— заметила вторая.— Сосед Паичоха сам одиажды видел своими гла-

Завзятость — удальство, молодечество.

<sup>6</sup> Перекулка — рыночная торговка, продающая плоды, овощи и т. п. — Перекулками называются они потому, что покупают сни пронзведения дешевою ценой у сельских жителей и продают дороже в городе. "Печерск и Подол — части города Кнева.

Печерск и 11000л — части города кнева.
 Кныши — род саек; сластены — оладъи. Черешни — небольшие сливы, похожие на французские mirabelles и очень сладкие.

замн, как старая Ланцюжиха вылетела из трубы н отправилась, видно, на шабаш...

- Да мало ли чего можно о ней рассказать! перебила ее первая.— Вот у Петра Дзюбенка нзвела она корову, у Юрчевских отравила собак за то, что одия из них была ярчук\*, и узнавала ведьму по духу. А с Ничипором Проталием, поссорнавшись за огород, сделала то, что не приведи Бог и слышать.
- Что, что такое? вскричали с любопытством две другие перекупки.
- Ну, да уж что будет, то будет, а к слову пришлось рассказать. Старая Ланцюжиха испортила Ничипоров дочку так, что хоть брось. Теперь бедная Докийка то мяучит кошкой и царапается на стену, то лает собакой и кажет зубы, то стрекочет сорокой и прытает на одной ножке.
- Полию вам щебетать, пустомели! перервала их разговор одна старая перекупка с нелобрым видом, поглядывая на всех такими глазами, с какими злая собака рычит на прохожих. Толковали бы вы про себя, а не про других, продолжала она отрывието и сердито, у вас все пожилые женщины с достатком ведьмы; а на свои ховосты так вы не оглянетесь.

Все перекупки невольно вскрикнулн при последних словах старухи, но мигом унялись; ибо не смели с нею ссориться: про нее тоже шла тишком молва, что и она принадлежала к касали<sup>6</sup> киевских ведьм.

Нашлись однако же добрые люди, которые хотели предостеречь Федора Блискавку от женитьбы на Катрусе Ланцюговне; но молодой казак смеялся им в глаза, отнодь не думая отстать от Катруси. Да как было и верить чужим наговорам? Милая девушка смотрела на него так невинно, так добросердечно, улыбалась ему так умильно, что хотя бы целый Киев собрался на площади у Льва и присятнул в том, что мать ее точно ведьма — и тогда бы Федор не поверыл этому.

Он ввел молодую хозяйку в свой дом. Старая Ланшожиха осталась в своей жате одна и отказалась от приглашения своего зятя перейти к нему на житье, дав ему такой ответ, что ей, по старым ее привычкам, нельзя было б ужиться с молодыми людым. Федор Блискавка

Ярчук — собака, родившаяся с шестью пальцами и, по малоросснйскому поверью, имеющая природный дар узнавать ведьм по духу, даже кусать их.

<sup>6</sup> Кагал — синагога или сборище.

не мог нарадоваться, глядя на милую жену свою, не мог нахвалиться ею. И жаркне ласки, и пламенные поцелун, и угодливость ее мужу своему, н досужество в домашнем быту - все было по сердцу нашему казаку. Странно казалось ему только то, что жена его, среди самых сладостных излияний супружеской нежности, вдруг иногда становилась грустна, тяжело вздыхала и даже слезы навертывались у ней на глазах; иногда же он подмечал такие взоры больших черных ее глаз, что у него невольно холод пробегал по жилам. Особливо замечал он это под исхол месяца. Тогда жена его делалась мрачною, отвечала ему коротко и неохотно, и, казалось, какая-то тоска грызла ее за сердце. В это время все было не по ней: и ласки мужа, и приветы друзей его, и хозяйственные заботы; как будто Божий мир становнлся ей тесен, как будто она рвалась куда-то, но с отвращением, с крайним насилием самой себе и словно по некоторому непреодолимому влечению. Порой заметно было, что она хотела в чем-то открыться мужу; но всякий раз тяжкая тайна залегала у ней в груди, теснила ее - и только смертная бледность, потоки слез и трепет всего ее тела открывалн мужу ее, что тут было нечто не просто: более никакого признання не мог он от ней добиться. Катруся, вдруг овладев собою, оживлялась, начинала смеяться, нграть, как литя, и ласкать своего мужа больше прежнего; потом уверяла его, что это был болезненный припадок от порчи, брошенной на нее с малолетства дурным глазом какой-то злой старухи; но что это не бывает продолжительно. Федор верил ей, потому что любил жену свою и сверх того видал примеры подобной порчи или болезни.

Однако под исход месяца, с наступлением ночи всегда замечал он в жене своей необыкновенное беспокойство. Она, видимо, начинала чего-то бояться, помннутно въдрагивала и бледнела час от часу более. Хотел он дознаться причины тому, но это было сверх сил его: всякий раз, когда он с вечера подмечал в Катрусс какое-то душевное волнение, какую-то скрытую тревогу, — неразгадаемый, глубокий сон одолевал его, лишь только он припадал головою к подушкам. Сам ли он догдался, или добрые люди надоумили, только однажды, в такую ночь под исход месяца, Федор, ложась в постелю, начал шарить руко себя под подушкой и нашел узелок каких-то трав. Едва он дотронулся до них рукою, вдруг почувствовал, что рука стала тяжелеть и кровь утихать в ней мало-

помалу, как будто засыпая. Жена его на тот раз была занята хозяйственными хлопотами и не примечала за ним. Федор мигом отдернул форточку у окна и выбросил узелок. Дворная собака, лежавшая на npucnea, вероятно, думала, что бросили ей кость или другую поживу; она встала, отряхнулась, с одного скачка очутилась над узелком и начала его обнюхивать; но только что понюхала, как зашаталась, упала и заснула крепким сном. «Эге! так вот от чего и я спал, дорогая моя женушка!» - подумал Федор. Сомнения его отчасти подтвердились: но. чтобы совершенно убедиться в ужасной тайне и не навести полозрения жене своей, он притворился спящим и храпел так, как будто бы трое суток провел без сиа. Катруся, возвратясь из клети, куда она выносила остатки ужина, подошла к своему мужу, положила руку на его грудь, поглядела ему в лицо и, тяжело вздохнув, отошла к печи. Федор Блискавка, не переставая храпеть изо всей силы, открыл до половины глаза и следил ими за своей женою. Он видел, как она развела в печи огонь, как поставила на уголья горшок с водою, как начала в него бросать какие-то снадобья, приговаривая вполголоса странные. дикие для слуха слова. Внимание Федора увеличивалось с каждою минутой: страх, гнев и любопытство боролись в нем; наконец последнее взяло верх. Притворяясь попрежнему спящим, он высматривал, что будет далее.

Когда в горшке вода закипела белым ключом, то над ими как будто прошумела буря, как будто застучал крупный дождь, как будто прогремел сильный гром; наконец раздалось из него писклявым и резким голосом, похожим на визг железа, чертящего по точилу, трижды слово: «Лети, лети, лети!» Тут Катруся поспешно натерлась

какою-то мазью и улетела в трубу.

Прожь проияла бедного казака, так что зуб на зуб не попадал. Теперь уже нет больше сомнения: жена его ведьма; он сам видел, как она снаряжалась, как отправилась на шабаш. На что решиться? В тогдашнем волении чувств и тревоге душевий ои ничего не мог придумать, даже не доставало у него ни на что смелости; лучше отложить до следующего раза, чтоб иметь время все обдумать, ко всему приготовиться и запастись отвагой. Так он и решился. Однако же бессоняниа его мучлаг, страк прогиял дремоту; ему все чудильсь какие-то отвра-

Приспа — завалина, земляная насыпь вокруг хаты.

тительные пугалища Он ворочался на постеле, потом встал и ходил по хате; напрасно! сон бежал от него, в хате сму было душно. Он вышел на чистый воздух; тихая, прохладная ночь немвого освежила его; месяц последним, бледным светом своим как будот прощался с землею до нового возрождения. При его чуть брезжущем свете Федор увидел спавшую собаку и подле ней заколдованный узелок. Чтоб избавиться от тяжкой бессонницы и скрыть от жены своей, что он проник в ее тайну. Федор подиял узелок двумя щепками; и вмиг собака встрепенулась, вскочила, потрясла головой и начала ласкаться с своему хозяину. Не теряя времения, молодой казак возвратился в хату, положил узелок под изголовье, прилег на него и заснул как убитый.

Когда он открыл глаза, то увидел, что Катруся лежала подле него. На лице ее не было заметно даже и следов вчеращнего исступления, ни в глазах ее той неистовой дикости, с которою она делала заклинания свои. Какаято томная нега, какая-то тихая радость отражалась в ее взорах и улыбке. Никогда еще не расточала она столько страстных поцелуев, столько детских ласк своему мужу, как в это утро. Словом, это была молодая, милая и любящая женщина, творение бесхитростное и младенчески резвое, но отнюдь не та страшная чародейка, которую муж ее видел ночью. И казалось, это не было и не могло быть в ней притворством: она дышала только для любви, видела все счастие жизни только в милом друге своем. Уже казак начал колебаться мыслями: вправду ли случилось то, чему он был свидетелем? не сон ли такой привиделся ему ночью? не злой ли дух смущал его страш-ными грезами, чтоб отвратить его сердце от жены любимой?

Прошел и еще месян. Катруся во все это время попрежнему была домовитою хозяйкою, милою, веселою молодиней, ласковою, услужливою женой. Однако же Федор Блискавка обдумывал втайне, что должно ему было делать, и наконец надумался. Под исход месяца стал он прилежнее наблюдать за своей женою и заметил в ней те же самые признаки: и слезы, и тяжкие вздоки, и тайную тоску, и отвращение от всего, даже от ласк ес мужа, и порою дикий, неподвижный взор. Еще с вечера Федо объявил, что ему было душно в хате, и отворыл оконце; когда же ложился в постелю, то, запустив руку под изголовье, выхватия узелок и выбросил его ма двор с такою

же быстротою, с какою обыкновенно отбрасывал он горящий уголь, когда доставал его из печи, чтоб закурить трубку. Все это было исполнено мигом, так, что Катруся инкак не могла сего заметить. Радуясь успеху, казак притворился спящим и захрапел, как и в первый раз. Жена таким же образом подошла к постели и поглядела ему в лицо, положила руку на его грудь, наклонилась, поцеловала мужа своего, и ои почувствовал, что горячая слеза упала ему на щеку. Потом, с тяжким вздохом и отирая себе глаза рукавом тонкой сорочки, она принялась за богоотступное свое дело. Внимание казака, подкрепляемое твердою его решимостью и отвагой, на сей раз удвоилось. Он присматривался, где и какие сиадобья брала жена его, вслушивался в чудные слова и затвердил их. Уже инчто не было ему страшно: ин пламенное, неистовое лицо и сверкающие глаза жены, ии рев бури, ии гром, ни резкий, отвратительный голос из горшка. И едва молодая ведьма исчезла в трубу, муж ее вскочил с постели, подбросил новых дров на потухавшие уголья, налил свежей воды в горшок и поставил его на огонь. Потом отыскал небольшой ларец, спрятанный под лавкою в подполье и закладенный каменьями, раскрыл его — и остолбенел от ужаса и омерзения. Там были человеческие кости и волосы, сушеные нетопыри и жабы, скидки зменной кожи, волчьи зубы, чертовы пальцыа, осиновые уголья, кости черной кошки, множество разных невиданных раковии, сущеных трав и кореньев, и... всего нельзя припомнить. Победив свое отвращение, Федор схватил пол-иую горсть сих колдовских припасов и бросил их в котел, приговаривая те слова, которые переиял у жены своей. Но когда котел начал кипеть, то Федор почувствовал, что лицо его кривлялось и подергивалось, как от судороги, глаза искосились, волосы подиялись дыбом, в груди как будто кто стучал молотком, и все кости его хрупали в составах. После сего он пришел в какое-то исступление ума, ощутил в себе непомерную отвату, нечто похожее на крайнюю степень опьянения; в глазах его попеременно мелькали яркие искры, светлые полосы, какие-то дивиые, уродливые призраки; над ним и буря злилась, и дождь шумел, и гром гремел — но он уже инчего не боялся. И когда услышал зычный, резкий голос из горшка и сло-

Чертов палец — ископаемое, находимое весьма часто в Украине.
 Оно имеет вид конический и цветом похоже на нечистый янтарь.

во: «Лети, лети, лети!»,— то, не владея собою от бещенства, тороливно скватии коробоику с мазыю, натер себе руки, ноги, лицо и грудь... и вмиг какая-то невидимая сила скватила его и бросила в трубу. Это быстрое движение заияло у него дух и отбило память. Когда же он очувствовался, то увидел себя под открытым небом, на Льсой горе, за Киевом.

Что там увиден наш удалой казак, того, верио, кроме его ни одному православному христнанину и едоводилось видеть; да и ие приведи Бог! И страх, и смех пронимали его попеременно: так ужасно, так уродливо было сборище из Лысой горе! По счастью, неподалеку от Федора Блискавки стоял огромный костер осиновых дров: он припал аз этот костер и оттуда выглядывал, как мышь из норки своей выглядывал, как мышь из норки кошками.

На самой верхушке горы было гладкое место, черное, как уголь, и голое, как безволосая голова старого деда. От этого и гора прозвана была Лысою. Посреди площадки стояли подмостки о семи ступенях, покрытые черным сукном. На них сидел пребольшой медведь с двойною обезьяньею мордой, козлиными рогами, зменным хвостом, ежовою щетиной по всему телу, с руками остова и кошачьими когтями на пальцах. Вокруг него, поодаль от площадки, кипел целый базар ведьм, колдунов, упырей, оборотней, леших, водяных, домовых и всяких чуд невиданных и неслыханных. Там великан-жид сидел на корточках перед цимбалами величниою с барку, на которых струны были не тоньше каната; жид колотил по инм большими граблями, потряхивая остроконечной своей бородою, хлопая глазами и кривляя свою рожу, и без того очень гадкую. Инде<sup>6</sup>, целая ватага чертенят, один другого гиусиее и неуклюжее, стучала в котлы, барабанила в бочонки. била в железные тарелки и горланила во весь рот. Тут вереница старых, сморщенных, как гриб, ведьм водила журавляа, приплясывая, стуча гоцкиб сухими своими ногами, так что звои от костей раздавался кругом, и припевая таким голосом, что хоть уши зажми. Далее долговязые лешие пускались вприсядку с карликами домовыми. В ином месте беззубые, дряхлые ведьмы, верхом на

6 Гоцки — гоц-гоц! Чоканье ногой об ногу

Журавель — малороссийская пляска, род длинного польского, только гораздо живее; таищуется попарио.

метлах, лопатах и ухватах, чинно и важно, как знатиме паньи, танцевали польский с седыми, безобразными колдунами, из которых иной от старости гнулся в дугу. у другого нос перегибался через губы и цеплялся за подбородок, у третьего по краям рта торчали остальные два клыка, у четвертого на лбу столько было морщин, сколько воли ходит по Диепру в буриую погоду. Молодые ведьмы с безумным, неистовым смехом и взвизгиваньем, как пьяные бабы на весельеа, плясали горлици и метелици<sup>б</sup> с косматыми водяными, у которых образины на два пальца покрыты были тиной; резвые, шаловливые русалки иосились в дудочкев с упырями, на которых и посмотреть было страшио. Крик, гам, топот, возия, произительный скрып и свисты адских гудков и *сопелок*г, пенье и визг чертенят и ведьм — все это было буйно, дико, бешено; и со всем тем видно было, что сия страшная сволочь от души веселилась

Федор Блискавка из своей засады смотрел на это. н жутко ему было так, что холод сжимал всю виутрениость. Невдалеке от себя увидел он и тещу свою Лаицюжиху с одним заднепровским пасечником, о котором всегда шла недобрая молва, и старую Одарку Швойду, торговавшую *бубликами<sup>д</sup>* на подольском базаре, с девяностолетиим крамарем Артюхом Холозием, которого все почитали чуть не за святого: так этот окаянный ханжа умел прикидываться набожным и смиренником; и иищую калеку Мотрю, побиравшуюся по улицам киевским, где люди добрые принимали ее за юродивую и прозвали Дзыгойе; а здесь она шла рука об руку с богатым скрягою, паном Крупкою, которого незадолго перед тем казаки выжили из Киева, и которого сами земляки его, ляхи, ненавидели за лихоимство. И мало ли кого там видел Федор Блискавка из своих знакомых, даже таких людей, о которых прежде бы никак не поверил, что они служат нечистому, хоть бы отец родной уверял его в том под присягой. Вся эта шайка пожилых ведьм и колдунов

Веселье (висилье) — свадьба, свадебный пир.

б Горлица и метелица — малороссийские пляски; танцуются кадрилью.

Дудочка — тоже пляска, живая и быстрая. По большей части две женщины танцуют ее с одним мужчиной.

Сопелка — дудка, свирель.
 Бублики — калачи или крендели.

Дзыга — волчок или юла, игрушка.

пускалась в плясовую так задорио, что пыль вилась стоябом и что самым завятым казакам и самым ляхым молодицам было бы на зависть. Немного в стороне оттуда увидел Федор и свою жену. Катрусь отхвативала казачка с плечистым и круторогия лешим, который скалла зубы и подмигивал ей, а она усмехалась и вилась перед инм как юла. Федор в гневе и ревности хотел бы броситься из нее и на рогатого плясуна и порядком потузить обоих; и, подумав, удержался и сделал умно. Где бы ему было сладить с целым чертовским кагалом, который, верио, напал бы на вего, и тогда поминай как звали.

Вдруг раздался, как внезапный порыв бури, густой, сиповатый рев черного медведя, сидевшего из подмостках — и покрыл собою все: и звои гудков и цимбалов, и свист вольнок и сопелок, и гарканье, кохот и говор весенвшейся толпы. Все утикло: каждый из лагоунов, подияв в эту минуту одну иогу, как будто прирос из другой к своему месту; те из иих, которые подпрыгиули вверх, так и остались из воздухе; отворениые рты не успели сомкнуться, поднятые в пляске руки и вздерунтые вверх плеча и головы ие успели опуститься; грабли жида из цимбалах и смыки чертенят из гудках словно окаменели у струн. Черный медведь протянул костяную руку и мигом все запели:

> Високи скокі В сорокі, Низки поклоии В вороина,—

подскокнули сиова вверх и повалились на землю, головами к тому месту, где сидел медведь. «Ах ты проклятое племя! — шептал про себя Федор Блискавка. — Оно же еще смеет и кошуиствовать иад обрядами православных и напевать честные весельные песин на своем мерзостном шабаше перед этим уродом, в насмешку над добрыми подыми! Чтоб вы все провалились в тартарары, да и женушка моя с вами; чтоб вам всем по горячей пекельной головие в глотку: гогда бы, небось, позабыли вы горланить и запели бы иную песию, чертова челяды!»

<sup>&</sup>lt;sup>а</sup> Свадебная песия.— Заметим, что здесь предлог в заменяет пред пристокого языка.

б Пекельный — адский. Пекло — ад, от глагола пеку, печь (помалороссийски: пекти)

Черный медведь долго принюхивался во все стороны н наконец проревел, как нз бочкн: «Здесь есть чужой лух!» — В минуту всё всполошилось: нечистые духи, ведьмы, колдуны, упырн, русалки — все бросились искать с зверскими, кровавыми глазами, с пеною бешенства на губах. И Катруся — Катруся была нз первых! Сердце замерло у Федора, холод проннмал его до костей. «Теперь-то, — думал казак, — настал мой смертный час!» Прнжавшись вплоть к земле за дровами, он, ин жив ин мертв, выглядывал нсподлобья. Вдруг видит: Катруся первая подбежала к тому месту, заглянула за костер, злобно сверкнула на мужа своим огненным взором, скрыпнула зубами... но в тот же миг сорвала с себя намитку7, накннула на Федора, сунула под него лопату, провела пальцем черту по воздуху на Кнев — н, прежде чем Федор опоминлся, он уже лежал в своей хате на постеле.

Когда чувства его поуспоконлись, он сел на постелю как человек, едва выздоравливающий от горячки, в которой грезились ему страшные мечты. Скоро мысли его приняли течение более правильное: он припоминал себе н страхн, н смешное, отвратнтельное гаерство прошлой ночн, н жену свою, с ее любовью, с ее нежными ласками. с ее заботливостью о нем'н о доме, с ее детскою игривостью... «И все это было только притворство! - думал он. - Все это нашептывала ей нечистая сила, чтобы лучше меня обмануть». — То вдруг представлялась ему жена в минуту чародейских обрядов, то опять сверкала на него огненным взором и скрежетала зубами, как на Лысой горе... В задумчивости он и не приметил, что жена стояла подле него. Федор, взглянув на нее, вздрогнул, словно босою ногою наступнл на змею. Катруся была бледна н томна, губы ее помертвелн, глаза покраснелн от слез, которые ручьями текли по ее лицу.

— Федор! — сказала она печально. — Зачем ты подсматрявал, что я делала? зачем, не спросясь меня, пускался на Лысую гору? зачем не хотел довериться жене своей?... Бог с тобою! ты сам растоптал наше счастие!.

 Прочь от меня, змея, злодейка, ведьма богомерзкая! — отвечал Федор с негодованием и отвращением. — Ты опять хочешь меня обойти бесовскою лестью?.. Так нет, не надейся!

 Послушай, Федор, подхватила она, обвив его руками вокруг тела, припав головою к нему на грудь и умильно смотря ему в глаза. Послушай! Не я виновата, мать моя всему виною; она неволей отвела меня на шабаш, неволей обрекла в вельмы и вымучила из меня страшную клятву... Мие было тогла еще четырналцать лет. И тогда я нехотя летала на шабаш, боясь матери: ведьмы и все их проклятые обряды, и все их проклятые повадки были мие как острый нож, а от одиой мысли про шабаш мутило у меня на душе. Суди же, каковы они были для меня, когда ты стал монм мужем - ты, кого люблю я как лушу, как свое спасенье на том свете... Не раз хотела я отшатнуться от шабаша, не бывать на нем: только пол исхол месяца, чем больше я о том лумала. тем больше меня мучила тоска несказанная. Ты сам знаешь, каково мне тогла бывало... Не привели Бог и татарину того вытерпеть!.. И сколько я ии силилась одолеть тоскузлодейку, сколько ни отмаливалась — иичто не помогало! Все мне и лием, и ночью кто-то надувал в уши про шабаш. все мне так и мерешилось, чтоб быть там. А наступал спочный день — какая-то невидимая сила так и тянула меня туда назло моей воле. Когла же я прилетала на Лысую гору, там меня словно дурь охватывала: буйно бросалась я в толпу ведьм, колдунов и всей бесовщины, сама себя не помнила что делала, и не могла не делать того, что другие... Как Бога с небес, ждала я страстной недели: тогда кинулась бы я в ноги чернецам Божьим и упросила бы их, чтобы заперлн меия иа все последние три дня в пещерах<sup>8</sup>, до самой воскресной заутрени, и отмолили бы от меня бесовское наваждение... Теперь это поздно! Ты, милый муж мой, сокол мой ясный! ты сам погубил и меня и себя и навеки затворил от меня двери пайские...

— Так живи же с своими *родичами*<sup>а</sup>, лешими да русалками, коли запал тебе след туда, где веселятся души христианские!.. Сгииь отсюда! оставь меня...

— Не властна я тебя оставить! — переввла его Катруся, сжав его еще крепче в объятиях и, так сказать, приросши к иему.— Я тебе сказала, что на мие лежит страшная клятва... В силу этой клятвы, кто бы ии был из близких изм. муж ли, брат ли, отец ли... Кто бы ии был тот, кто подсмогрит наши обряды — но мы должны... ох! тя жело сказаты!.. должны высоевть до капли кровь его...

— Пей же мою кровы!. Мие тошио жить иа свете! Что мне в жизии?.. Одна мне пригляиулась, стала моей

Родич — родня, родственник.

женою; любнл я ее пуще красного дня, пуще радостн... н та обманула меня н чуть не породннла с бесовщиной... Все мне постыло на этом свете... Пей же, сосн мою кровь!

— И мне не жить после тебя на свете! Увидит то душа твоя. Грустно мне, тизьм мне, что элал доля развена нас н здесь, и там...— Катруся зарыдала н упала в ногн мужу.— Об одном только прошу тебя,— продолжала она...— Погладн на меня умильно, дай на себя насмотреться, поцелуй меня впоследине н прижми к своему сердцу, как поижимал тогав, когда элобил, меня!

Добрый Федор был тронут слезными просъбами жены своей. Он ласково взглянул на нее, обиял ее, и уста их слиплись в один долгий, жаркий поцелуй... В ту же минуту она рукой искала его сердца по биению... Вдруг какаято острая, огненияя нскра проникла в сердце Федора; он почувствовал и боль, и приятиюе томление. Катруся припала к его сердцу, прильнула к нему губами; и между тем как Федор исгаявал в неге какого-то роскошного усыпления, Катруся, ласкаясь, спросила у него: «Сладко ли так засыпать».

— Сладко!..— отвечал он чуть слышным лепетом н уснул навекн.

Тело казака похоронено было с честью усердными его товаришами. Ни жены, ни теши его никто не видал на погребении; но в следующую ночь жители Кнева сбежались на пожар: хата Федора Блискавки сгорела дотла. Тогда же видно было другое зарево от Лысой горы, н смельчаки, отважившиеся на другой день посмотреть вблизи, уверяли, что на горе уже не было огромного костра оснновых дров, а наместо его лежала только груда пеплу, и зловонный, серный дым стлался по окружности. Носилась молва, будто бы вельмы сожгли на этом костре молодую свою сестру, Катрусю, за то, что она отступилась от кагала и хотела, принеся христнанское покаяние. пойтн в монастырь; и что будто бы мать ее, старая Ланцюжиха, первая подожгла костер. Как бы то ни было. только ни Катруси, ни Ланцюжихи не стало в Кневе О последней говорили, что она оборотилась в волчицу н бегала за Днепром по бору.

Теперь Лысая гора есть только песчаный холм, от подошвы поросший кустарником. Видно, ведьмы ее покинули, и оттого она просветлела. BTT-KUMOb-

## Уединенный домик на Васильевском

## Повесть

Кому случалось гулять кругом всего Васильевского острова, тот, без сомнення, заметил, что разные концы его весьма мало похожи друг на друга. Возьмите южный берег, уставленный пышным рядом каменных, огромных строений, и северную сторону, которая глядит на Петровский остров<sup>2</sup> и вдается длинною косою в сонные воды залива. По мере приближения к этой оконечности, каменные здания, редея, уступают место деревянным хижинам; между сими хижинами проглядывают пустыри; наконец строение вовсе исчезает, и вы идете мимо ряда просторных огородов, который по левую сторону замыкается рощами; он приводит вас к последней возвышенности. украшенной одним или двумя сиротливыми домами и несколькими деревьями; ров, заросший высокою крапивой и репейником, отделяет возвышенность от вала, служашего оплотом от разлитий; а дальше лежит луг, вязкий, как болото, составляющий взморье. И летом печальны син места пустынные, а еще более зимою, когла и луг, и море, и бор, осеняющий противоположные берега Петровского острова, — все погребено в серые сугробы, как будто в могилу.

Несколько десятков лет тому назад<sup>2</sup>, когда сей околоток был еще уелиненнее, в низком, но опрятном деревином домике, около означенной возвышенности, жила старушка, вдова одного чиновника, служившего не помию в которой из коллегий. Оставляя службу, он купил этот домик вместе с отородом и намерен был завесть небольшое охэяйство; но кончина помещала исполнению дальных его замыслов; вдова вскоре нашла себя принужденною продать все, кроме дома, и жить мальм, влеиежным достатком, накопленным невинными, а может быть, отчасти и грешными трудами покойного. Все ее семейство составляли дочь и престарелая служанка, бывшая в должности горничной н вместе кухарки. Вдалеке от света, вела она тикую жизнь, которая при всем своем однообразии казалась бы счастанивою. По праздникам в церков; по будням утро за работою; после обеда мать вяжет чулок, а молодая вера читате ей Минем' и другие совщенные книги или занимается с нею гаданием в карты — препровождение времени, которое и ныне в обыкловении у женщин:— Вера давно уже достигла того возраста, когда девушки ачинают думать, как говорится в просторечин, о том, как бы пристроиться; по главную черту се нрава составляла младенческая престота сердца; она любила мать, любильная по привымке свои повседневные занятия и, довольная настоящим, не питала в душе черных предчувствий насчет будущего. Старушка мать думала чиначе: с трустью помышляла она о преклонных легах своих, с отчаянием сотрела на расцветцую красту двадиатилетней дочери, которой в бедном одиночестве не было надежды когдалоб найть струхами одиночестве не было надежды когдалоб найть струхами одиночестве е сотоковать и тайно плакать; с другими старухами одина, не знаю почему, водалась вовсе не охотию; зато уж и старухи не слишком ее жаловали, они толковали, будто с мужем жила она под конец дурно, утешать ее ходил подозрительный приятель; муж умер скоропостижно и — Бог знает, чего не прагумамет злоречие.

Олиночество, в коем жила Вера с своей матерыю, изредка было развлекаемо посещениями молодого, достаточно отдаленного родственника, который за несколько дет приекал из своей деревни служить в Петербург. Мы условимся называть его Павлом. Он звал Веру сестрицею, любия ее, как всиянй молодой человек любит пригожую, любия од мател, условом небрам в примете. Но о союзе с ини напраста, как говорится, на примете. Но о союзе с ини напраста евского острова. Этому мещали не дела и не служба: он тем и другим занимался довольно небрежно; жизы его состояла из досугов почти беспрерывных. Павел принадлежал к числу тех рассудительных моношей, которые терпеть ие могут излишества в двух вещах: во времени в деньтах. Он, как водится, искал и принскал услужливых товарищей, которые охотно избавляли его от сих совершению лишних отягощений и на его деньти помогали ему издерживать время. Картежная игра, увеселения, ночые протуки — все призвано было в помощь; и Павел был счастливейщим из смертных, ибо не видал, как утежля дин за диями и месяцы за месяцыми. Разумеется, не обходилось и без неприятностей: иногда кошелек опустее, иногда совесть проснется в дуще, в виде раскаяния

или мрачного предчувствия. Чтобы облегчить сие новое бремя, он сперва держался обыкновения посещать Веру. Но мог ли он без угрызений сравнить себя с этой невинною, добродетельною девушкой? Итак, необходимо было искать другого средства. Он скоро нашел его в одном из своих соучастников веселия, из которого сделал себе друга. Этот друг, которого Павел знал под именем Варфоломея<sup>5</sup>, часто наставлял его на такие проказы, какие и в голову не пришли бы простодушному Павлу; зато он умел всегда и выпутать его из опасных последствий: главиое же, неоспоримое право Варфоломея на титул друга состояло в том, что он в нужде снабжал нашего юношу припасом, которого излишество тягостно, а нелостаток еще тягостнее, — именно деньгами. Он так легко и скоро доставал их во всяком случае, что Павлу на сей счет приходили иногда в голову странные подозрения; он даже решался выпытать сию тайну от самого Варфоломея; но как скоро хотел приступить к своим вопросам, сей последний одним взглядом его обезоруживал. Притом: «Что мие за дело, -- думал Павел, -- какими средствами он добывает леньги? Ведь я за него не пойду на каторгу... ни в ад!» — прибавлял он тихомолком от своей совести. Варфоломей к тому же имел искусство убеждать и силу нравиться, хотя в невольных его порывах нередко обнаруживалось жестокосердие. Я забыл еще сказать, что его никогда не видали в православной церкви; но Павел и сам был не слишком богомолен; притом Варфоломей говаривал, что он принадлежит не к нашему исповеданию. Короче, наш юноша наконец совершенно покорился влиянию избраиного им друга.

Одиажды в день воскресный, после ночи, потерянной в рассеянности, Павел проснулся поздно поутру. Раскаяиие, недоверие давно так его не мучили. Первая мысльего была идти в церковь, где давно, давно он не присутствовал. Но, взглянув на часы, он увидел, что проспал час обедии. Яркое солнце высоко блистало на горячем песоколоне. Он невольно вспомнил о Васильевском острове. «Как виноват я перед старухою, — сказал он себе, — в последний раз я был у ней, когда снег еще не стаял. Как весело теперь в уединенном сельском домике. Милая Вера! она меня любит, может быть, жалеет, что двно не выдала меня, может быть. Я Подумал и решился провести день на Васильевском. Лишь только, одевшись, о выше со двора, откуда ни возомись. Варфоломей

навстречу. Неприятна была встреча для Павла; но свернуть было некуда.

 А я к тебе, товарищ! — закричал Варфоломей нздалн. - Хотел звать тебя, где третьего дня былн.

Мне сегодня некогда, — сухо отвечал Павел.

 Вот хорошо, некогда! Ты, пожалуй, захочешь меня увернть, что у тебя может быть дело. Вздор! Пойдем. Говорю тебе, некогда; я должен быть у одной род-

- ственинцы, -- сказал Павел, выпутывая руку свою из холодной руки Варфоломея.
- Да! да! я и забыл об твоей Васильевской вельме. Кстати, я от тебя слышал, что твоя сестрица довольно мнла; скажн, пожалуй, сколько лет ей?

А мне почему знать? я не крестил ее!

 Я сам никого не крестил отроду, а знаю наперечет н твон лета н всех, кто со мной запанибрата.

Тем для тебя лучше, однако...

 Однако не в том дело, — прервал Варфоломей, я давно хотел туда забраться с твоею помощью. Нынче погода чудная; я рад погулять. Ведн меня с собою. Ей-ей не могу. — отвечал Павел с неудовольстви-

ем, - онн не любят незнакомцев. Прощай, мне нельзя терять времени.

 Послушай, Павел,— сказал Варфоломей, серднто останавливая его рукою и бросая на него тот взгляд, который всегда нмел на слабого юношу неодолнмое действне. Я не узнаю тебя. Вчера ты скакал, как сорока, а теперь надулся, как индейский петух. Что это значит? Я не в одно место вознл тебя нз дружбы; потому н от тебя могу того же требовать.

— Так! — отвечал Павел в смущенин, — но теперь не могу исполнить этого, нбо... нбо знаю, что тебе там будет скучно.

 Пустая отговорка: если хочу, стало, не скучно. Веди меня непременно; иначе ты не друг мне.

Павел замялся; наконец, собравшись с духом, сказал: Слушай, ты мне друг! Но в этнх случаях, я знаю, для тебя нет инчего святого. Вера хороша, непорочна, как ангел, но сердце ее просто. Даешь лн ты мне честное слово не расставлять сетей ее невинности?

- Вот нашел присяжного волокиту, - прервал Варфоломей с каким-то адским смехом. — И без нее, брат, много есть девчонок в гороле. Да что толковать лолго? Честного слова я не дам: ты должен мне вернть или со мной рассориться. Вези меня с собою или — давай левую. Юноша взглянул на грозное лино Варфоломея, вспомнил, что и честь его, и самое имущество находятся во власти этого человека и ссора с ним есть гибель; сердце его содрогнулось; он употребил еще несколько слабых возражений — и согласился.

Старушка от всей души благодарила Павла за новое знакомство; степенный, тщательно одетый товарищ его крайне ей понравился: она, по своему обыкновению, видела в нем выгодного женншка для своей Веры. Впечатление. произведенное Варфоломеем на сию последнюю, было не столь выгодно: она робким приветствием отвечала на поклон его, н живые ланиты ее покрылись внезапною бледностню. Черты Варфоломея были знакомы Вере. Два раза, выходя из храма Божия, с душою, полною смиренными набожными чувствами, она замечала его стоящим у каменного столпа притвора церковного и устремляющим на нее взор, который пресекал все набожные помыслы н, как рана, оставался у нее врезанным в душу. Но не любовною силою приковал этот взор бедную девушку, а каким-то страхом, неизъяснимым для нее самой. Варфоломей был статен, имел лицо правильное; но это лицо не отражало души, подобно зеркалу, а, подобно личние, скрывало все ее движения; и на его челе, видимо спокойном. Галль<sup>6</sup>, верно, заметнл бы орган высокомерня, порока отверженных.

Впрочем, Вера умела скрыть свое смущение, н едва лн кто заметил его, кроме Варфоломея. Он завел разговор общий и был любезнее, умнее, чем когда-нибудь. Часы проходили неприметно; после обеда предложена прогулка на взморье, по окончанни которой все воротились домой и старушка принялась за любимое свое препровождение вечера — гаданне в карты. Но сколько нн трудилась она раскладывать, как нарочно, ничего не выходило. Варфоломей подошел к ней, оставя в другом углу своего друга в разговоре с Верою. Видя досаду старухи, он заметил ей, что по ее способу раскладывания нельзя узнать будущего, н карты, как онн теперь лежат, показывают прошедшее, «Ах. мой батюшка! Да вы, я внжу, мастер; растолкуйте мне, что же онн показывают?» -спросила старушка с видом сомнения. - «А вот что», отвечал он н, придвинув кресла, говорил долго и тихо. Что говорил? Бог весть, только кончилось тем, что она от него услышала такне тайны жизин и кончины покойного

сожителя, которые почитала Богу да ей одной нзвестными. Холодный пот проступнл на моршинах лица ее, седа волосы стали дыбиться под чепцом; она, дрожа, перекрестилась. Варфоломей поспешно отошел; он с прежней свободою вмешался в разговор молодежи; и беседа, верно, продлилась бы до полночи, если бы наши гости не поторопились, представляя, что скоро будут разводить мост' и ни придется ночевать на вольном воздумст

Не станем описывать многих других свиданий, которые друзья наши имели вместе на Васильевском в продолжение лета. Для вас довольно знать, что в течение сего времени Варфоломей все более вкрадывался в доверенность вдовы; добродушная Вера, которая привыкла согласоваться слепо с чувствами своей матери, забывала понемногу неприятное впечатление, сперва произведенное незнакомцем; но Павел оставался для нее предметом предпочтения нескрытного, и, если сказать правду, так было за что: частые свидания с молодою родственницей возымели на юношу преблаготворное действие; он начал прилежнее заниматься службою, бросил многие беспутные знакомства, словом, захотел быть порядочным человеком; с другой стороны, беспечный его нрав покорялся влиянию привычки, и ему изредка казалось, что он может быть счастлив такою супругою, как Вера.

Предпочтение этой прелестной девушки к товарищу, казалось, должно бы оскорбить неукротимое самолюбие Варфоломея; однако он не только не изъявлял неудовольствия, но обращался с Павлом радушнее, ласковее прежнего; Павел, платя ему дружеством искренным, совершенно откинул все сомнения насчет замыслов Варфоломея, принимал все его советы, поверял ему все тайны души своей. Однажды зашла у них речь о своих взаим-ных достоинствах и слабостях — что весьма обыкновенно в дружеской беседе на четыре глаза. «Ты знаешь, я не люблю лести, - говорил Варфоломей, - но откровенно скажу, друг мой, что я замечаю в тебе с недавнего времени весьма выгодную перемену; и не один я, многие говорят, что в последние шесть месяцев ты созрел больше, чем другие созревают в шесть лет. Теперь недостает тебе только одного: навыка жить в свете. Не шути этим словом; я сам никогда не был охотником до света, я знаю, что он нуль; но этот нуль десятерит достоинство единицы. Предвижу твое возражение; ты думаешь жениться на Вере...» (прн сих словах Варфоломей остановился на минуту, как будто забывшись) «...ты думаешь на ней жениться, - продолжал он, - и ничего не хочешь знать, кроме счастия семейного да любви будущей супруги. Тото и есть: вы, молодежь, воображаете, что обвенчался, так и бал кончен; ан только начинается. Помяни ты мое слово — поживешь с женою год, опять вспомнишь об людях; но тогда уж потруднее будет втереться в общество. Притом люди необходимы, особливо человеку семейному: у нас без покровителей и правды не добудешь. - Может быть, еще тебя стращает громкое имя: большой свет? Успокойся: это манежная лошадь: она очень смирна, но кажется опасной потому, что у нее есть свои привычки, к которым надо примениться. Да к чему тратить слова по-пустому? Лучше поверь их истину на опыте. Послезавтра вечер у графини И...; ты имеешь случай туда ехать. Я вчера у нее был, говорили об тебе, и она сказала, что желает видеть твою бесценную особу».

Сии слова, подобно яду, имеющему силу переворотить внутренность, превратили все прежние замыслы и желания юноши; никогда не бывалый в большом свете, он решился пуститься в этот вихрь, и в условленный вечер его увидели в гостиной графини. Дом ее стоял в не очень шумной улице и снаружи не представлял ничего отличного; но внутри - богатое убранство, освещение. Варфоломей уже заранее уведомил Павла, что на первый взгляд иное покажется ему странным: ибо графиня недавно приехала из чужих краев, живет на тамошний дад и принимает к себе общество небольшое, но зато лучшее в городе. Они застали несколько пожилых людей, которые отличались высокими париками, шароварами огромной ширины и не скидали перчаток во весь вечер. Это не совсем согласовалось с тоглашними модами среднего петербургского общества, которые одни были известны Павлу, но Павел уже положил себе за правило не удивляться ничему, да и когда ему было заметить сии мелочи? Его вниманием овладела хозяйка совершенно. Вообразите себе женщину знатную, в пышном цвете юности, одаренную всеми прелестями, какими природа и искусство могут украсить женский пол на пагубу потомков Адамовых. прибавьте, что она потеряла мужа и в обращенье с мужчинами может позволить себе ту смелость, которая более всего пленяет неопытного. При таких искушениях мог ли девственный образ Веры оставаться в сердце переменчивого Павла? Страсти загорелись в нем; он все употребил. чтобы снискать благоволение красавицы, и после повтореиных посещений заметил, что она не равнодушна к его стараниям. Какое открытие для пламенного юноши! Павел не видал земли под собою, он уже мечтал... Но случилась неприятность, которая разрушила все его отважные воздушные замки. Однажды, будучи в довольно многолюдиом обществе у графиии, он увидел, что она в стороне говорит тихо с одини мужчиною; надобно заметить, что этот молодец щеголял иепомерным образом и, иесмотря на все старання, не мог, однако, скрыть телесного недостатка, за который Павел с Варфоломеем заочно ему дали прозванье косоногого; любопытство, ревность заставили Павла подойти ближе, и ему послышалось, что мужчина произносит его имя, шутит над его дурным французским выговором, а графиня изволит отвечать на это усмешками. Наш юноша взбесился, хотел тут же броситься и наказать насмешника, но удержался при мысли, что это подвергнет его новому, всеобщему посмеянию. Он тот же час оставил беседу, не говоря ин слова, и поклялся ввек не видеть графиню.

Растревоженный в душе, он опять вспомиил о давно покниутой им Вере, как грешник среди бездиы разврата вспоминает о пути спасения. Но на этот раз он не нашел близ милой девушки желаемой отрады; Варфоломей хозяниом господствовал в доме и того, кто ввел его туда за несколько месяцев, принимал уже, как гостя постороинего. Старуха была больна, и не на шутку. Вера казалась в страшиых суетах и развлечении; Павла приняла она с необычайною холодностию и, заиимаясь им, сколько необходимо требовало приличие, готовила лекарства, бегала за служанкою, ухаживала за больною и нередко призывала Варфоломея к себе на помощь. — Все это, разумеется, было странно и досаждало Павлу, на которого теперь, как на бедного Макара, валилась одна иеудача за другою. Он хотел было затеять объясиение, но побоялся растревожить больную старуху и Веру, без того уже расстроенную болезнию матери. Оставалось одно средство — объясниться с Варфоломеем. Приняв такое решение, Павел, извиняясь головною болью, откланялся немного спустя после обеда и, не удержанный никем, уехал, намекнув Варфоломею с некоторою кругостию, что желает его видеть в завтрашнее утро.

Чтобы вообразить себе то состояние, в каком несчаст-

ный Павел ожидал на другой день своего бывшего друга и настоящего сопериика, должно понять все различные страсти, которые в то время боролись в душе его и, как хищные птицы, словно хотели разорвать между собою свою жертву. Он поклялся забыть навеки графиню и между тем в сердце пылал любовию к изменнице; привязанность его к Вере была не столь пламениа; но он любил ее любовию братскою, дорожил добрым ее мнением, а в нем почитал себя потерянным надолго, если не навеки Кто же был виновник всех этих напастей? Коварный Варфоломей, этот человек, которого он некогда называл своим другом и который, по его мнению, так жестоко обманул его доверенность. С каким нетерпением ждал его к себе Павел, с какою досадою он смотрел на улицу, где бушевала точно такая же метель, как и в душе его! «Бездельник, — думал он, — воспользуется непогодою, он избежит моей правдивой мести; он лишит меня последией отрады — сказать ему в бесстыдные глаза, до какой степени я его ненавижу!»

Но в то время, как Павел мучился сомнением, отворилем верь, и Варфоломей вошел с таким же мраморным спокойствием, с каким статуя Командора\* приходит на ужин к Дон-Жуану. Однако лицо его вскоре приняло выражение более человеческое; он приблизнися к Павлу и сказал ему с видом сострадательной приязни: «Ты на себя не похож, друг мой; что причиною твоей горести? Открой мие свое сердце».

 Я тебе не друг! — закричал Павел, отскочив от него в другой угол комнаты, как от лютой змен; дрожа всеми составами, с глазами, иалитыми кровью и слезами, юноша опрометью высказал все чувства души, — может быть, и несправедливо разгневанию;

Варфоломей выслушал его с каким-то обидным равнодушием и потом сказал:

— Речь твоя дерака и была бы достойна наказания; но я тебе прощаю: ты молод и цены еще не знаешь ни словам, ни людям. Не так говорил ты со мной бывало, когда без моей помощи приходилось тебе хоть шею совать в петлю. Но теперь все это забыто, потому что холодный прием девушки раздражил твою самолюбивую душонку. Изволит пропадать по целым месяцам, творит неведомо с кем неведомо какие проказы, а я за него терпи и не ходи, куда мне хочется. Нет, сударь; буду ходить к сть рухе, хоть бы тебе одному назло. Притом у меня есть н другие причнны: не стану таить их — знай, Вера влюблена в меня.

— Лжешь, негодяй! — воскликнул Павел в неступлении. — Может ли ангел любить дьявола?

лении.— пожет ли антел люонть двяволат
— Тебе простительно не верить,— отвечал Варфоломей с усмешкою,— природа меня не изукрасила наравне
с тобою; зато ты и пленяешь знатных барынь, и пленяешь
навеки, постоянно, неизменчию.

Этой насмешки Павел не мог вынести, тем более что он давно подозревал Варфоломея в содействии к е празладу с графинею. Он в ярости кинулся на соперника, котел убить его на месте; но в эту минуту он почувствовал себя удареным под ложку; у него дух занялся, и удар, без всякой боли, на миг привел его в беспамятство. Очнувшись, он нашел себя у противной стены комнаты, дверь была затворена. Варфоломея не было, и, как будто из просонок, он вспоминал последине слова его: «Потише, молодой человек, ты не с вооим бодтом связальство

Павел дрожал от ужаса и гнева; тысячи мыслей быстро сменялись в голове его. То решался он отыскать Варфоломея хоть на краю света и размозжить ему череп; то хотел нати к старуже и обнаружить ей и Вере все прежные проказы изменинка; вспоминал об очаровательной графиче, хотел то заколоть ее, то объясниться с нею, не изменяя прежнему решению: последнее согласить, комечно, было трудно. Грудь его стесинлась; он, как полуумымі, выбежал во двор, чувствуя в себе признаки воспалительной горячки; бледный, в беспорядке, рыскал он по улицам и, верно, нашел бы развяжу всем сомнениям в глубокой Неве, если бо на, к счастию, не была закутана в то время длядною своей шубою.

Утомнлась ли судьба преследовать Павла или хотела только сильнее уязвить его минутным роздыхом в не-счастиях, он, ворогясь домой, был встречен неожиданным исполнением главного своего желания. В прихожей дожнал его богато одетый слуга графини И., который вручил ему записку; Павел с трепетом развертывает и читает следующие слова, начертанные слишком ему знакомою рукою графини:

«Злые люди хотели поссорить нас; я все знаю, если в вас осталась капля любви ко мне, капля сострадання, приднте в таком-то часу вечером. Вечно твоя И.».

Как глупы любовники! Павел, пробежав сии магические строки, забыл и дружбу Веры, и неприязнь Варфо-

ломея; весь мир настоящий, прошедший и грядущий стеснился для него в лоскутке бумаги; он прижимает к сердцу, целует его, подносит несколько раз к свету. «Нет! — восклицает он в восторге, — это не обман; я точно, точно счастлив; так не напишет, не может написать никто, кроме ее одной. Но не хочет ли плутовка зазвать и морочить меня, и вздеваться надо мною по-прежнему? Нет! клязусь, не бывать этому. "Твоя — вечно твоя", пусть растолкует ине на опыте, что значит это слово. Не то... побозя слава ее теперь в моих руках».

В урочный час наш Павел, пригожий и разряженный, уже на широкой лестнице графини; его без доклада провожают в гостиную, где, к его досаде, собралось уже несколько посетителей, между которыми, однако, не было косоногого. Хозяйка приветствует его сухо, едва говорит с ним; но она недаром на него уставила большие черные глаза свои и томно опустила их: мнстическая азбука любящих, непонятная профанам. Гости принимаются за игру; хозяйка, отказываясь, уверяет, что ей приятно садиться близ каждого из игроков поочередно, ибо она надеется ему принести счастие. Все не надивятся ее тонкой вежливости. Немного спустя: «Вы у нас давно не были. — говорит графиня, оборачиваясь к юноше. — замечаете лн некоторые перемены в уборах этой комнаты? Вот, например, занавесы висели сперва на лавровых гирляндах; но мне лучше показалось заменить их стрелами». - «Недостает сердец», - отвечал Павел полусухо, полувежливо. «Но не в одной гостиной, — продолжает графиня, — есть новые уборы», — и вставая с кресел: «Не хотите ли, - говорит она, - заглянуть в диванную; там развешаны привезенные недавно гобелены отличного рисунка». Павел с поклоном идет за ней. Неизъяснимым чувством забилось его сердце, когда он вошел в эту очаровательную комнату. Это была вместе зимняя оранжерея и диванная. Миртовые деревья9, расставленные вдоль стен, укрощали яркость света канделабров, который, оставляя роскошные диваны в тени за деревьями, тихо разливался на гобеленовые обои, где в лицах являлись, внушая сладострастие, подвиги любви богов баснословных. Против анфилады стояло трюмо, а возле на стене похищение Европы 10 — доказательство власти красоты хоть из кого сделать скотину. У этого трюмо начинается роковое объяснение. Всякому просвещенному известно, что разговор любящих всегда есть самая жестокая амплификация<sup>11</sup>: итак, перескажу только сущность его. Графния уверяла, что насмешки ее над дуримм французским выговором огносились не к Павлу, а к одному его сонменнику, что она долго не могла понять причины его отсуствия, что, макомец, Варфоломей ее наставил, и прочее, и прочее.— Павел, хотя ему казались странными сведения Варфоломей ва таком деле, о котором никто ему не сказывал, н роль миротворца, которую он принял на себя при этом случае, поверил, разумеется, всему; однако упорно притворялся, что вичему не верит. «Какого же еще доказательства котите выв'> — спрослав яакомец графияя с нежным нетерпением. Павел, как вежлавый кноша, в ответ пощеловал жарко ее руку; она упрямилась, робела, спешила к гостям; он становился на колени и крепко держа руки ее, грозил, что не выпустит, да к этому вправок сию же минуту застрелится. Сия тактика имела вожделенный успех — и тихое дрожащее рукопожатие, с тихим шептом: «Завтра в 11 часов ночи, на заднее крыльцо», — громче пороха и пушек возвестили счастливому Павлу тормество его.

Графиня весьма кстати воротилась в гостиную; между двумя нз нгроков только что не дошло до дракн. «Смотрнте, — сказал один графине, запыхавшись от гиева, упте,— сказал одля графияе, зашказвится от глева,— «Вы хотите сказать — несколько сот рублей», — прервала она с важностью. «Да, да... я внноват... я ошнбся», — отвечал спорщик, занкаясь и посматривая искоса на юношу. Игрокн замялн спор, и всю суматоху как рукой сняло. Павел на сей раз пропустнл все мнмо ушей. Волнение душн не позволнло ему долго пробыть в обществе, он спешнл домой предаться отдыху, но сон долго не опускался на его вежды; самая действительность была для него слад-ким сновиденьем. Распаленной его фантазии бессменно предстояли черные, большие, влажные очи красавицы. Они сопровождали его и во время сна; но сны, от предчувствня ли тайного, от волнення ли крови, всегда кончались чем-то странным. То прогуливался он по зеленой траве: перед ним возвышались два цветка, дивные красками; но лишь только касался он стебля, желая сорвать нами, по лишь оповом насально оп стемом, мелам сорвать их, вдруг взвивалась черная, черная змея и обливала цветки ядом. То смотрел он в зеркало прозрачного озера, на дне которого у берега играли две золотые рыбки; но едва опускал он к ими руку, земноводное чудовище, стращая, пробуждало его. То ходил он ночью под благо-

уханным летним небосклоном, и на высоте сияли неразлучно две яркне звездочки; но не успевал он налюбоваться ими, как зарождалось черное пятно на темном западе н, растянувшись в длинного облачного змея, пожирало звездочки. — Всякий раз, когда такое видение прерывало сон Павла, встревоженная мысль его невольно устремлялась на Варфоломея; но через несколько времени черные глаза снова одерживали верх, покуда новый ужас не прерывал мечты пленнтельной. Несмотря на все это, Павел, проспавши до полудия, встал веселее, чем когданнбудь. Остальные 11 часов дня, как водится, показались ему вечностню. Не успело смеркнуться, как он уже бродил вокруг дома графини; не принимали инкого, не зажигали огня в парадных комнатах, только в одном дальнем углу слабо мерцал свет: «Там ждет меня прелестная»,думал про себя Павел, н заранее душа его утопала в наслажлении.

Протяжно пробило одиннадцать часов на Думской башне, н Павел, любовью окрыленный... Но здесь я прерву картнну свою н, в подражание лучшим классическим и романтическим писателям древнего, среднего и новейшего времени, предоставлю вам дополнить ее собственным запасом воображення. Коротко н ясно: Павел думал уже вкуснть блаженство... как вдруг постучалнсь тнхонько у дверн кабинета; графиня в смущении отворяет; доверенная горинчная входит с докладом, что на заднее крыльцо пришел человек, которому крайняя нужда вндеть молодого господина. Павел сердится, велит сказать, что некогда, колеблется, выходит в прихожую, ему говорят, что незнакомый ушел сию минуту. — Он возвращается к любезной: «Ничто с тобой не разлучит меня», -- говорит он страстно. Но вот стучатся снова, и горинчная входит с повторением прежнего. - «Пошлите к черту незнакомца, - кричит Павел, топнув ногою, - или я убью его»; выходит, слышит, что и тот вышел; сбегает по лестнице во двор, - но там инчто не колыхнется и лишь только снег безмолвно валнт хлопьями на землю. Павел бранит слуг; запрещает пускать кого бы то ни было, возвращается пламеннее прежнего к встревоженной графине; но прошло несколько минут, и стучатся в третий раз, еще сильнее, продолжительнее. «Нет, полно! — закричал он вне себя от ярости, - я доберусь, что тут за привидение; это какаянность шутка». - Вбегая в прихожую, он видит край плаща, который едва успел скрыться за затворяемою

дверью; опрометью накидывает он шинель, хватает трость, бежит на двор и слышит стук калитки, которая лишь только захлопнулась за кем-то. «Стой, стой, кто ты таков?» - кричит вслед ему Павел и, выскочив на улицу, издали видит высокого мужчину, который как будто останавливается, чтобы поманить его рукою, и скрывается в боковой переулок. Нетерпеливый Павел за ним следует. кажется, нагоняет его; тот снова останавливается у боковой улицы, манит и исчезает. Таким образом юноша следит за незнакомцем из улицы в улицу, из закоулка в закоулок, и наконец находит себя по колена в сугробе, между низенькими домами, на распутии, которого никогда отроду не видывал; а незнакомец пропал безо всякого следа. Павел остолбенел, и признаюсь, никому бы не завидно, пробежав несколько верст, очнуться в снегу в глухую полночь, у черта на куличках. Что делать? идти? заплутаешься; стучаться у ближних ворот? - не добудишься. К неожиданной радости Павла, проезжают сани. «Ванька! — кричит он, — вези меня домой в такую-то улицу». Везет послушный Ванька невесть по каким местам, скрыпит снег под санями, луна во вкусе Жуковского<sup>12</sup> неверно светит путникам сквозь облака летучие. Но едут долго, долго, все нет места знакомого; и наконец вовсе выезжают из города. Павлу пришли, естественно, на мысль все старые рассказы о мертвых телах, находимых на Волковом поле, об извозчиках, которые там режут седоков своих, и т. п. «Куда ты везещь меня?» — спросил он твердым голосом; не было ответа. Тут, при свете луны, он захотел всмотреться в жестяной билет извозчика и. к удивлению, заметил, что на этом билете не было означено ни части, ни квартала, но крупными цифрами странной формы и отлива написан был № 66613, число Апокалипсиса, как он позднее вспомнил. Укрепившись в подозрении, что он попал в руки недобрые, наш юноша еще громче повторил прежний вопрос и, не получив отзыва, со всего размаху ударил своей палкою по спине извозчика. Но каков был его ужас, когда этот удар произвел звон костей о кости, когда мнимый извозчик, оборотив голову, показал ему лицо мертвого остова, и когда это лицо, страшно оскалив челюсти, произнесло невнятным голосом: «Потише, молодой человек; ты не с своим братом связался». Несчастный юноша только имел силу сотворить знамение креста, от которого давно руки его отвыкли. Тут санки опрокинулись, раздался дикий хохот, пронесся страшный вихрь; экипаж, лошадь, ямщик — все сравиялось с снегом, и Павел остался один-одинехонек за городскою заставою, еле живой от страха.

На другой день юноша лежал изнеможенный на кровати в своей комнате. Подле него стоял добрый преста-релый дядька и, одной рукой держа вялую руку господина, часто отворачивался, чтобы стереть другою слезу. дина, часто отворачивался, чтобы стереть другою слезу, украдкой навериувшуюся на подсленую зеницу его. «Ба-рин, барин, — говорил он, — недаром докладывал я вашей милости, что не бывает добра от ночной гульбы. Где вы пропадали? Что это с вами сделалосе?» — Павел не слы-хал его: он то дикими глазами глядел по нескольку вре-мени в угол, то впадал в дремоту, впросонках дрожал и смеялся, то вскакивал с постели как сумасшедший, звал имена женские, потом опять бросался лицом на подушки.— «Бедный Павел Иванович! — думал про себя дядь-ка.— Господь его помилуй, он верно ума лишился», и в порыве добросердечия, улучив первую удобную минуту, побежал за врачом. Врач покачал головою, увидя больного, не узнававшего окружающих, и ошупав лихорадоч-ный пульс его. Наружные признаки противоречили один другому, и по иим иичего нельзя было заключить о болезии; все подавало повод думать, что ее причииа крылась в душе, а не в теле. Больной почти ничего не вспоминал о прошедшем; душа его, казалось, была замучена каким-то ужасным предчувствием.— Врач, убежденный верным дядькою, с ним вместе не отходил целый день от одра юноши; к вечеру состояние больного сделалось отчаянно; ои метался, плакал, ломал себе руки, говорил о Вере, о Васильевском острове, звал на помощь, к кому и кого, Бог весть, хватал шапку, рвался в дверь, и соединенные усилия врача и слуги едва смогли удержать его. Сей ужасный кризис продолжался за полночь: вдруг больной умасьви крызи продолжался за полоча, вдруг облагом успокондся — ему стало легче; но силы душевные и телес-ные совершенио были убиты борьбою; он погрузился в мертвый сон, после коего прежинй кризис возобновился.

Припадок одержал юношу полиме трое суток с переменчивою силою; иа третье утро, начиная чувствовать в себе более крепости, он вставал с постели, когда ему сказали, что в прихожей дожидается старая служанка вдовы. Сердце не предвешало ему доброго; он вышел; старушка плакала навзрыд. «Так! еще несчастие! — сказал Павел, подходя к ней, — не мучь меня, голубушка все скорее выскажи». — «Барыня приказала долго жить, —

отвечала старушка, — а барышне Бог весть долго ли жить осталось». «Как? Вера? что?» — «Не теряйте слов, молодой барни: барьшине нужна помощь. Я прибрела пешком; коли у вас доброе сердце, едемте к ней сию минуту: она в доме священника церкви Андрея Первозванногоз". — «В доме священника? зачем?» — «Бога ради, одевайтесь, все после узнаете». — Павел окутался, и поскакали на Васильевский

Когда он в последний раз видел Веру и мать ее, вдова уже давно страдала болезнию, которая при ее преклонных летах оставляла немного надежды на исцеление. Слишком бедная, чтобы звать врача, она пользовалась единственно советами Варфоломея, который, кроме других свелений, хвалился некоторым знакомством с мелициною. Леятельность его была неутомима: он успевал утещать Веру, холить за больною, помогать служанке, бегать за лекарствами, которые приносил иногда с такой скоростию, что Вера дивилась, где он мог найти такую близкую аптеку. Лекарства, доставленные им, хотя и не всегда помогали больной, но постоянно придавали ей веселости. И странно. что чем ближе подходила она к гробу, тем неотлучнее пребывали ее мысли прикованы к житейскому. Она спала и вилела о своем вызлоровлении: а там, как ее лети Варфоломей и Вера пойлут пол венец и начнут жить ла поживать благополучно, боялась, не будет ли этот домик тесен для будущей семьи, удастся ли найти другой поближе к городу, и прочее, и прочее. Мутная невыразительность кончины была в ее глазах, когда она, подозвав будущих молодых к своей постели, с какой-то нелепою улыбкою говорила: «Не стылись, моя Вера, поцелуйся с женихом своим; я боюсь ослепнуть, и тогда уже не удастся мне смотреть на ваше счастие». Между тем рука смерти все более и более тяготела над старухою: зрение и память час от часу тупели. В Варфоломее не заметно было горести: может быть, самые хлопоты, беспрерывная беготня помогали ему рассеяться. Веру же тревожили размышления об матери, как и о самой себе. Какой невесте не бывает страшно перед браком? Однако она всячески старалась успоконть себя. «Я согрешила перед Богом, думала девица. - не знаю, почему я сперва почла Варфоломея за лукавого, за злого человека. Но он гораздо лучше Павла: посмотрите, как он старается о матушке: сам себя бедный не жалеет — стало, он не злой человек». Вдруг мысли ее туманились. «Он крутого нрава, — говорила оиа себе,— когда чего не хочет и скажешь ему: Варфоломей, Бога ради, это сделайте,— ои задрожит и побледиеет. Но,— продолжала Вера, инзинцен стирая со щеки слезинку,— ведь я сама не ангел; у велкого свой крест и свои пороки: я буду исправлять его, а он меня».

Тут приходили ей на ум новые сомнения: «Он, кажется, богат; честными лн он средствами добыл себе деньги? Но это я выспрошу, ведь он меня любит». Так утешала себя добрая, невинная Вера; а старухе между тем все хуже да хуже. Вера сообщила свой страх Варфоломею. спрашивала даже, не иужно ли призвать духовника: но он горячнлся н сурово отвечал: «Хотнте ускорить кончину матушки? Это лучший способ. Болезиь ее опасна, но еще не отчаяниа. Что ее поддерживает? Надежда исцелиться. А призовем попа, так отнимем последиюю надежду». Робкая Вера соглашалась, побеждая тайный голос душн, но в этот день. - и заметьте, это было на другой день рокового свидания Павла с прелестною графинею, — опасность слишком ясио поразила вещее сердце дочерн. Отозвав Варфоломея, она ему сказала решительным голосом: «Царем небесным заклинаю вас, не оставьте матушку умереть без покаяния: Бог знает, проживет лн она до завтра», — и упала на стул, заливаясь слезами. Что происходило тогда в Варфоломее? Глаза его катались, на лбу проступал пот, он силился что-то сказать и не мог выговорить. «Девнчье малодушие,— пробормо-тал он иапоследок.— Ты ничему не веришь... вы, сударыня, не верите моему знанию медицины... Постойте... у меня есть знакомый врач, который больше меня знает... жаль, далеко живет он». Тут он схватил руку девицы и, подведя ее стремительно к окиу, показал на небо, не поднимая глаз свонх: «Смотрите; там еще не явится первая звезда, как я буду назад, и тогда решимся; обещаете ли только не звать духовинка до моего прихода?» - «Обещаю, обещаю». Тогда послышался протяжный вздох из спальней. — «Спешите, — закричала Вера, бросаясь к дверям ее, потом оборотилась, взглянула еще раз с умилением грусти неописанной на вкопанного и, махиув ему рукою, повторила: - Спешите, ради меня, ради Бога». --Варфоломей скрылся.

Мало-помалу зниний небосклои окутывался тучами, а в больной жизнь н тление выступалн впоследние на смертный поединок. Снег иачинал падать; порывы лету-

чего ветра заставляли трещать оконницы. При малейшем хрусте снега Вера подбегала к окну смотреть, не Варфоломей ли возвращается: но лишь кошка мяукала, галки клевались на воротах, и калитку ветер отворял и захлопывал. Ночь с своей черной пеленою приспела преждевременио; Варфоломея нет как иет, и на своде небесном не блещет ни одной звезды. Вера решилась послать по духовника старую служанку; долго не возвращалась она, и не мудрено, потому что не было ни одной церкви ближе Анлрея Первозванного. Но хлопнула калитка, и вместо кухарки явился Варфоломей, бледный и расстроенный, «Что? надежды нет?» - прошептала Вера. - «Мало, сказал он глухим голосом; - я был у врача; далеко живет он, миого знает...» - «Да что же говорит он, Бога ради?» - «Что до того иужды?.. за попом теперь посылать время. А! вижу; вы послали уже... туда и дорога!» сказал он с какой-то сухостью, в которой обнаруживалось отчаяние

Чрез иссколько времени, уже в глухую ночь, старая служанка прибрела с вестью, что священника нет дома, но когда воротится, ему скажут и он тотчас придет к умирающей. Об этом решились предварить ее. «С умом ли вы, дети,— сказала о на слабо;— неужто я так хвора? Вера! что ты хныкаешь? Вынеси лампаду; сон меня поправить. Дочь лобызала руку матери, а Варфоломей во все время безмоляствовал поодаль, уставив на больную глаза, которые, когда лампада роняла на них свое мерцание, светились как уголья.

Вера с кухаркою стояли на коленях и молились. Варфоломей, ломая себе руки, беспрестанно выходил в сени, жалуясь на жар в голове. Чрез полчаса он вошел в спальню и как сумасшедший выбежал оттуда с вестью: «Все кончено!» Не стану описывать, что в сию минуту почувствовала Вера! — Одиако сила ее духа была необычайная. «Боже! это воля твоя!» — произнесла она, поднимая руки к небу: хотела илти: но телесные силы изменили. она полумертвая опустилась на кресла, и не стало бы иесчастной, если б внезапный поток слез не облегчил ее стесиенной груди. Между тем старуха, воя, обмыла труп, поставила свечу у изголовья и пошла за иконою; но тут же от усталости ли, от иной ли причины забылась сном неодолимым. В эту минуту Варфоломей подошел к Вере. У самого беса растаяло бы сердце: так она была прелестна в своей горести, «Ты меня не любишь.-

воскликнул он страстно, - я с твоею матерью потерял единственную опору в твоем сердце». Девицу испугало его отчаяние. «Нет, я тебя люблю»,— отвечала она боязливо. Он упал к ногам ее: «Клянись,— говорил он,— клянись, что ты моя, что любишь меня более души своей». Вера никогда не ожидала б такой страсти в этом холодном человеке: «Варфоломей, Варфоломей, - сказала она с робкою нежностию, — забудь грешные мысли в этот страшный час; я поклянусь, когда схороним матушку, когда священник в храме Божием нас благословит...» Варфоломей не выслушал ее и, как исступленный, ну молоть околесную: уверял, что это все пустые обряды, что любящим не нужно их, звал ее с собою в какое-то дальнее отечество, обещал там осыпать блеском княжеским, обнимал ее колена со слезами. Он говорил с такою страстью. с таким жаром, что все чудеса, о которых рассказывал, в ту минуту казались вероятными. Вера уже чувствовала твердость свою скудеющей, опасность пробудила ее силу душевную; она вырвалась и побежала к дверям спальней, где думала найти служанку; Варфоломей заступил ей дорогу и сказал уже с притворною холодностью, с глазами свирепыми: «Послушай, Вера, не упрямься; тебе не добудиться ни служанки, ни матери: никакая сила не защитит тебя от моей власти». - «Бог защитник невинных», - закричала бедияжка, в отчаянии бросаясь на колени пред распятием. - Варфоломей остолбенел, его лицо изобразило бессильную злобу. «Если так, — возразил он, кусая себе губы, — если так... мне, разумеется, с тобою делать нечего; но я заставлю твою мать сделать тебя послушною», — «Разве она в твоей власти?» — спросила девица. «Посмотри», -- отвечал он, уставивши глаза на полурастворенную дверь спальней, и Вере привиделось, будто две струи огия текут из его глаз и будто покойница, при мерцании свечи нагоревшей, приподнимает голову с мукой неописанной и иссохшею рукою машет ей к Варфоломею. — Тут Вера увидела, с кем имеет дело. «Да воскреснет Бог! И ты исчезни, окаянный», - вскрикнула она, собрав всю силу духа, и упала без памяти.

В этот миг словно пушечный выстрел пробудил спящую служанку. Она очнулась и в страхе увидела двери отворенными иастежь, комнату в Дыму и синее пламя, разбегавшееся по зеркалу и гардинам, которые покойница получила в подарок от Варфоломеи. Первое ее движение было схватить кувшин воды, в углу стоявший, и выплес-

нуть на поломя; но огонь заклокотал с удвоенною яростию и опалил седые волосы кухарки. Тут она без памяти вбежала в другую комнату с криком: «Пожар, пожар!» — Увидя свою барышню на полу без чувства, схватила ее в охапку и, вероятно, получив от страха подкрепление своим дряхлым силам, вытащила ее на мост за ворота, Близкого жилья не было, помощи искать негде: пока она оттирала снегом виски полумертвой, пламя показалось из окон, из труб и над крышею. На зарево прискакала команда полицейская с ведрами, ухватами: ибо заливные трубы еще не были тогда в общем употреблении. Сбежалась толпа зрителей, и в числе их благочинный церкви Андрея Первозванного, который шел с дарами посетить умиравшую. Он не был в особенных ладах с покойницей и считал ее за дурную женщину; но он любил Веру, о которой слыхал много хорошего от дочери, и, соболезнуя несчастию, обещал деньги пожарным служителям, если успеют вытащить тело, чтобы доставить покойнице хоть погребение христианское. Но не тут-то было. Огонь, разносимый вьюгою, презирал все действие воды, все усилия человеческие: один полицейский капрал из молодцов задумал было ворваться в комнаты, дабы вынести труп, но пробыл минуту и выбежал в ужасе; он рассказывал, будто успел уже добраться до спальней и только что хотел подойти к одру умершей, как вдруг спрыгнула сверху образина сатанинская, часть потолка с ужасным треском провалилась, и он только особенною милостию Николы Чудотворца уберег на плечах свою головушку, за что обещал тут же поставить полтинную перед его образом. Между собою зрители толковали, что он трус и упавшее бревно показалось ему бесом; но капрал остался тверд в своем убеждении и до конца жизни проповедовал в шинках, что на своем веку лицездел во плоти нечистого со хвостом. рогами и большим горбатым носом, которым он раздувал поломя, как мехами в кузнице, «Нет, братцы, не приведи вас Бог увидеть окаянного». Сим красноречивым обетом наш гений всегда заключал повесть свою, и хозяин, в награду его смелости и глубокого впечатления, произведенного рассказом на просвещенных слушателей, даром подносил ему полную стопу чистейшего пенника 15.

Итак, невзирая на все старания команды, которой деятельным усилиям в сем случае потомство должно, впрочем, отдать полную справедливость, уединенный домик Васильевского острова сгорол до основания, и место,

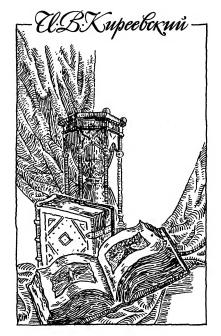
где стоял он, не знаю почему, до сих пор остается незастроенным. Престарелая служанка, при пособии благочинного с причетом приходским, воскресив Веру из обморока, нашла с нею убежище в доме сего достойного пастыря. Пожар случился столь нечаянно и все обстоятельства оного были так странны, что полиция нашла нужным о причинах его учинить подробное исследование. Но как подозрение не могло падать на старую служанку, а еще менее на Веру, то зажнгателем ясно оказался Варфоломей. Описали его приметы, искали его явным и тайным образом не только во всех кварталах, но и во всем уезде Петербургском; но все было напрасно: не нашлн н следов его, что было тем более уднвительно, что зимою нет судоходства и, следственно, ему никакой не было возможности тихонько отплыть на иностранном корабле в чужне кран. Неизвестно, до чего могло бы довести долгое исследование: но благочниный, любя Веру душевно и не зная, по какой глубины могли простираться ее связи с этим человеком, благоразумно употребил свое влияние, дабы потушнть дело н не дать ему большой гласности.

Таким образом Павел, за которым послали на третий день, узнав от старухи дорогою, что было ей известно из цепи несчастных приключений, нашел юную свою родственницу больную в жилище отца Иоанна. Гостеприимное семейство пригласило его остаться там до ее выздоровлення. Ветреный молодой человек испытал в короткое время столько душевных ударов, и сокровенные их причины оставались в таком ужасном мраке, что сне произвело действне нензгладимое на его воображение и характер. Он остепеннлся и нередко впадал в глубокую задумчивость. Он забывал и прелести таинственной графини, и буйные веселня юности, сопряженные с такими пагубными последствиями. Одно его моленне к небу состояло в том, чтобы Вера нецелилась и он мог служить для нее образцом верного супруга. В минуты уединенного свидания он решался предлагать ей сни мысли; но она, впрочем, оказывая ему сестрину доверчивость, с неизменной твердостью отвергала нх. «Ты молод, Павел, -- говорила она, -а я отцвела мой век; скоро примет меня могила, и там Бог милосердый, может быть, пошлет мне прощение н спокойствие». - Эта мысль ни на час не оставляла Веру; притом ее, кажется, мучнло тайное убеждение, что она своею слабостью допустила злодея совершить погибель матерн в сей, а может быть — кто знает? — н в будущей

жизни. Никакое врачевство не могло возвратить ей ин веселости, ии здоровья. Поблекла свежесть ланит ее небесные глаза, утратив прежнюю живость, еще пленяли томным выражением грусти, утнетавшей лушу ее прекраную. Весна не успела еще украсить луга новою зеленью, когда сей цветок, обещавший вышное развитие, сокрылся невозаратно в лоне природы всеприемлющей.

Надобно догадываться, что Вера пред кончиною, кроме духовного отца, поверила и Павлу те обстоятельства последнего года своей жизни, которые могли быть ей одной известными. Когда она скончалась, юноша не плакал, не обнаруживал печали. Но вскоре потом он оставил столицу и, сопровождаемый престарелым слугою, поселился в дальней вотчине. Там во всем околотке слыл он чудаком и в самом деле показывал признаки помешательства. Не только соседи, но самые крестьяне и слуги, после ства. Не голько соседи, по самые крествяне и слуги, после его приезда, ни разу не видали его. Он отрастил себе бороду и волосы<sup>16</sup>, не выходил по три месяща из кабинета, большую часть приказаний отдавал письменно, и то еще, когда положат на его стол бумагу к подписанию, случалось, что он вместо своего имени возвратит ее с чужою, странною подписью. Женщин не мог он видеть, а при внезапном появлении высокого белокурого человека с серыми глазами приходил в судороги, в бешенство. Однажды, шагая по своему обыкновению по комнате, он подошел к двери в то самое время, как Лаврентий отворил ее неожиданно, чтоб доложить ему о чем-то. Павел задрожал: «Ты — не я уморил ее», — сказал он отрывисто и через неделю просил прощенья у старого дядьки, ибо вытолкиул его так неосторожно, что тот едва не проломил себе затылок о простенок.— «После этого,— говорил Лаврентий, — я всегда прежде постучусь, а потом уже войду с докладом к его милости».

Павел умер, далеко не дожив до старости. Повесть его и Веры известна некоторым лицам среднего класса в Петербурге, чрез которых дошла и до меня по изустному преданию. Впрочем, почтенные читатели, вы лучше меня рассудите, можно ли ей поверить и откуда у чертей эта охота вмешиваться в людские дела, когда никто не просит их?



## Опал

(Волшебная сказка)

Царь Нурредин шестнадцати лет взошел на престол сирийский. Это было в то время, когда, по свидетельству Ариоста<sup>1</sup>, дух рыцарства подчинил все народы одини законам чести и все племена различных исповеданий соединил в одно поклонение красоте.

Парь Нурредии не без славы носил корону царскую: 
он окружил ее блеском войны и побед и гром оружия 
сирийского разнес далеко за пределы отечественные. 
В битвах н на поедниках, на пышных турнирах и в одиноких странствиях, среди мусульман и неверных,— везде 
меч Нурредина оставлял глубокие следы его счастия 
отважности. Имя его часто повторялось за круглым 
столом двенадцати храбрых<sup>2</sup>, и многие из знаменитых 
сподвижников Карла носили на бесстращной груди своей 
повесть о подвигах Нуррединовых, начертанную четкими 
рубцами сково ык прорубленные броии.

Так удачею и мужеством добыл себе сирийский парь и могущество и честь; но отлушенное громом брани сераце его понимало только одну красоту — опасность и знало только одну красоту — опасность и знало только одно чувство — жажду славы, неутолныую, беспредельную. Ни звои стаканов, ни песни трубадуров, ни улыбка красавиц не прерывали ин на минуту однообразного хода его мыслей; после битвы готовился он к новой битве; после победы искал он не отдыха, но задумывался о новых победах, замышлял новые труды и завоевания.

Несмотря на то, однако, раз случилось, что Сирия была в мире со всеми соседями, когда Оригелл, царь катайский, представил мечу Нурредина новую работу. Незначительные распри между их подданными дошли случайно до слуха правителей; обида росла взаимностью, и скоро смерть одного из царей стала единственным честным условием мира.

Выступая в поход, Нурредин поклялся головою и честью перед народом и войском до тех пор не видать стен дамасских, покуда весь Катай не покорится его скиптру и сам Оригелл не отплатит своею головою за обиды, им нанесенные.— Никогда еще Нурредин не клялся понапрасну.

Через месяц все области катайские, одна за другою, поклонились мечу Нурредина. Побежденный Оригелл с остатком избранных войск заперся в своей столице. Началась осада.

Не находя средств к спасению, Оригелл стал просить мира, уступая победителю половину своего царства. Нурредин отвечал, что с врагами не делится,— и осада продолжается.

Войско Оригеллово ежедневно убывает числом и упадает духом; запасы приходят к концу; Нурредин не сдается на самые униженные просьбы.

Унынне обладело царем катайским; всякий день положение Оригелла становится хуже; всякий день Нурредиприобретает новую выгоду. В отчаяный катайский царь предложил Нурредину все свое царство катайское, все вои владения индейские, все права, все тнтлы, с тем только, чтобы ему позволено было вывести с собою свои сокровища, своих жен, детей и любимцев. Нурредии оставался неумолимым.— и осала подоложается.

Наконец, видя неизбежность своей погибели, Оригелл уступал все — и сокровница, и любимцев, и детей, и жен — и просил только о жизни. Нурредин, припомнив свою клятву, отверг и это предложение.

Осада продолжается ежедневно сильнее, ежедневно неотразимее. Готовый на все, катайский царь решился испытать последнее, отчаянное средство к спасению: чародейство.

В его осажденной столице стоял огромный, старинный дворец, который уже более века оставался пустым, потому что некогда в нем совершено было ужасное элодеяние — столь ужасное, что даже и повесть об нем исчезла из памяти людей; ибо кто знал ее, тот не смел повторить другому, а кто не знал, тот боялся выслушать. Оттого преданье шло только о том, что какое-то злодеяние совершилось, и что дворец с тех пор оставался нечистым. Туда пошел Оригелл, утешая себя мыслию, что хуже того, что будет, не будет.

Посреди двориа нашел он площалку; посреди площал ки стояла палатка с золотою шишечкой; посреди палатки была лестница с живыми перильцами; лестница привела его к подземному ходу; подземный ход вывел его на гладкое поле, окруженное непроходимым лесом; посреди поля стояла хнжина; посреди хнжины сндел дервнш и читал Чериую Кингу<sup>4</sup>. Оригелл рассказал ему свое положенне н проснл о помощн.

Дервнш раскрыл Киигу Небес и нашел в ней, под какою звездою Нурредии родился, и в каком созвездин та звезда, н как далеко отстоит она от подлуниой земли.

Отыскав место звезды на небе, дервиш стал отыскивать се место в судьбах небесимх и для того раскрыл другую книгу — Книгу Волшебных Знаков, где на черной страинце явился перед инм отченный круг: много звездо блестело в кругу н на окружности, иные виутри, другие по краям: Нуррединова звезда стояла в самом центре огиенного круга.

Увидев 5то, колдуи задумался и потом обратился к Оригеллу с следующими словами: «Горе тебе, царь катайский, ибо менобедим твой враг, и никакие чары не могут преодолеть его счастия; счастье его заключено внутри его сердца, и креико создана душа его, и все измерения его должны неполняться; ибо он инкогда ие желал невозможного, никогда не искал несбыточного, инкогда не любил небывалого, а потому и никакое колдовство не может на него действовать!

— Однако, — продолжал дервищ, — я мог бы одолеть его счастье, я мог бы опутать его волшебствами и наговорами, еслн бы нашлась на свете такая красавица, которая могла бы возбудить в нем такую любовь, которая подняла бы его сердце выше звезды своей и заставила бы его думать мысли невыразимые, искать чувства иевыносимого и говорить слова непостижнимые; тогда мог бы я потубить его.

Еще мог бы я погубить его тогда, когда бы нашелся в мире такой старик, который пропел бы ему такую песню, которая бы унесла его за тридевять земель в тридесятое государство, куда звезды садятся.

Ёще мог бы я погубнть его тогда, когда бы в природе нашлось такое место, с горами — с пригорками, с леса-кими — с долинами, с реками — с ущельями, — такое место, которое было бы так прекрасно, чтобы Нурредии, засмот-ревшись на него, позабыл, хотя на минуту, обыкиовенные заботы текущего дия.

Тогда мон чары могли бы на него действовать.

Но на свете нет такой красавнцы, нет в мире такого старнка, нет такой песни н нет такого места в природе. Потому Нурредин погибиуть не может. А тебе, катайский царь, спасенья нет и в чародействах». При этих словах чернокнижника отчаяные Оригелла достигло высшей степени, и он уже хотел идти вон из хижины дервиша, когда последний удержал его следующими словами: «Погоди еще, царь катайский! Еще есть одно средство погубить твоего врага. Смотри: видишь ли ы звезду Нуррединову? Выскок, кажется, стоит она на небе; но, если ты захочешь, мои заклинанья пойдут еще выше. Я сорву звезду с небя; я привлеку ее на землю; я сожму ее в искорку; я запру ее в темницу крепкую — и спасу тебя; но для этого, государь, должен ты поклониться моем влашьке и поинести ему жеотву подданни-

Оригелл согласился на все. Трынь-трава закурилась, знак начерчен на земле, слово произнесено, и обряд совершился.

В эту ночь — войска отдыхали и в городе и в стане, часовые молча ходили взад и вперед и медленно перекликались — вдруг какая-го звездочка сорвалась с неба и падает, падает — по темному своду, за темный лес; часовые остановились: звезда пропала — куда? неизвестно; только там, где она падала, струилась еще светлая дорожка, и то на минуту; опять на небе темно и тихо; часовые опять пошли своею указномо дорогом.

Наутро оруженосец вошел в палатку Нурредина: «Государы! Какой-то монах с горы Араратской просит видеть светлое лицо твое; он говорит, что имеет важные тайны сообщить тебе».

— Впусти его!

ческую».

- Чего хочешь ты от меня, святой отец?
- Государы Шестьдесят лет не выходил я из кельи, в звездах и книгах испытуя премудрость и тайны создания.
   Я проник в сокровенное природы; я вижу внутренность земли и солица: будущее ясно глазам моим; судьба людей и народов открыта передо мноо!.
  - Монах! Чего хочешь ты от меня?
- Государы! Я принес тебе перстень, в котором заключена введая твом. Возьми его, и судьба твоя будет в твоих руках. Если ты наденешь его на мизинец левой руки и вглядишься в блеск этого камия, то в нем прадстанет тебе твое счастие; по там же увидишь ты и гибель свою, и от тебя одного будет тогда зависеть твоя участь, великий государь...
  - Старик, прервал его Нурредин, если все сокро-

венное открыто перед тобой, то как же осталось для тебя тайною то, что давно известно всему миру? — Может быть, только ты один не знаешь, столетний отшельник, что судьба Нурредния и без твоего перстня у него в ружах, что счастие его заключено в мече его. Не нужно мие другой звезды, кроме той, которая играет на этом лезвин, — смотрн, как блещет это железо — и как умеет оно наказывать обомащиков!..

Прн этом слове Нурреднн схватил свой меч; но когда обнажил его, то старый монах был уже далеко за палаткою царскою, по дороге к непрнятельскому стану. Через несколько мннут оруженосец снова вошел в ставку Нур-

реднна.

 Государы! Монах, который сейчас вышел от тебя, возвращался опять. Он велел мне вручнть тебе этот перстень н проснть тебя собственными глазамн удостовериться в нетине его слов.

— Где он? Приведи его сюда!

 Оставя мне перстень, он тотчас же скрылся в лесу, который примыкает к нашему лагерю, н сказал только, что придет завтра.

— Хорошо. Оставь перстень здесь н когда придет монах, пусти его ко мне.

Перстень не блестел богатством украшений. Круглый опал, обделанный в золоте просто, тускло отливал радужные коаски<sup>5</sup>.

«Неужелн судьба моя в этом камне? — думал Нурредин. — Завтра вернее узнаешь ты свою судьбу от меддерзкий обманцик!... И между тем царь надевал перстень на мнзинец левой руки и, смотря на перелнвчатый камень, старался открыть в нем что-инбудь необыкновенное.

И в самом деле, в облачно-небесном цвете этого перстия был какой-то особенный блеск, которого Нурредни не замечал прежде в других опалах. Как будто внутри его была спрятана нскорка отня, которая играла н бегала, то погасала, то снова вспыхнвала, и при каждом движении руки разгоралась все ярче и ярче.

Чем более Нурредин смотрел на перстень, тем яснее отличал он огонек и тем прозрачнее делался камень. Вот огонек остановнися яркою звездочкой глубоко внутри опала, которого туманный блеек разливался внутри нем как воздух вечернего неба, слегка подернутого легкими

облаками.

В этом легком тумане, в этой светлой, далекой звездочке было что-то неодолимо привлекательное для царя скрийского, не только не мог он отвести взоров от чудесного перстия, но, забыв на это время н войну и Оригелла, он всем винманнем н всеми мыслями утонул в созерцании чудесного огонька, который, то дробясь на радугу, то опять сливаясь в одно солиышко, вырастал н приближался все больше и больше.

Чем внимательнее Нурредни смотрел внутрь опала, тем об мазался ему глубже и бездоннее. Мало-помалу золотой обручик перстия превратнися в круглое окошечко, сквозь которое сияло другое небо, светлее нашего, и другое солице, такое же яркое, лучезарное, но как будто еще веселее и не так ослепнетально.

Это новое небо становилось беспрестанно блестящее и разнообразнее; это солице — все больше н больше: вот оно выросло огромнее надземного, еще ярче, еще торжественнее, и хотя ослепнтельно, но все иснаглядно и прывкательно. Быстро катнось оно ближе н ближе, или, лучше сказать, Нурредни не знал, солице ли приближается к нему, или он летит к солицу.

Вот новое явление поражает его напряженные чувства: на-под катящегося солица нсходит глухой и неявственный гул, как бы рев далекого ветра или как стои умолкающих колоколов, и чем ближе солице, тем звонче гул. Вот уж слух Нурредина может ясно распознать в нем различные звуки: будто тысячи арф разиострунными разных голосов различно строятся в одно созвучие — те умирая, те рождаясь, и все повинуясь одной, разнообразно перелначатой, необъятной гармомни.

Эти звуки, эти песин проинкли до глубины души Нурредниа. В первый раз испытал ои, что такое восторк Как будто сердце его, дотоле немое, пораженное голосом звезды своей, вдруг обрело и слух и язык, так, как звонкий металл, в первый раз вымесенный на свет рукою нскусства, при встрече с другим металлом потрясается до глубины своего состава и звенит ему звуком ответным. Жадно вслушиваясь в окружающую его музыку, Нурредии не мог разлячить, что изнутри его сердца, что извие ему слышится.

Вот прикатнвшееся солице заслонило собою весь круглый свод своего иеба; все горело сиянием; воздух стал жарок. н душен. н ослепителен: музыка превратилась в оглушительный гром; — но вот пламя исчезло, замолкин ввуки, и немое солние утратило лучи свон, хотя еще не переставало расти и приближаться, светя холодным снянием восходящего месяца. Но, беспрестанно бледнея, скоро и это сияние затмилось; солние приняло вид земли, и вот — долетело... ударило... перевернулось... и — где земля? где перстень?.. Нурредин, сам не ведая как, очутился на новой планете.

Здесь все было странно и невиданно<sup>6</sup>: горы, насыпанные нз граненых бриллиантов, огромные утесы из чистого серебра, украшенные самородными рельефами, изящными статуями, правильными колоннамн, выросшими из золота и мрамора. Там ослепительные беседки из разноцветных кристаллов. Там роща, и прохладная тень ее исполнена самого нежного, самого упонтельного благоухания. Там бьет фонтан вином кипучим н ярким. Там светлая река тихо плескается о зеленые берега свои, но в этом плесканье, в этом говоре волн есть что-то разумное, что-то понятное без слов, какой-то мудреный рассказ о несбыточном, но бывалом, какая-то сказка волшебная и заманчнвая. Вместо ветра здесь веяла музыка, вместо солнца здесь светил сам воздух. Вместо облаков летали прозрачные образы богов н людей, как будто снятые волшеб-ным жезлом с картины какого-нибудь велнкого мастера, они, легкие, вздымались до неба н, плавая в стройных движениях, купались в воздухе.

Полто сирийский царь ходил в сладком раздумье по новому миру, и ни взор его, ни слух и и на минуту ие отдыкали от беспрестанного упоемия. Но посреди окружавших его прелестей невольно в душу его теснилась мыслутат; он со вздохом вспомниал отой музыке, которую, прибликаясь, издавала звезда его; он полюбил эту музыку так, как будто она была не голос, а живое создание, существо с, душою и с образом; тоска по ней мешалась в каждое его чувство, и услышать сюва те чарующие звуки стало теперь его единственным, болезненным желанием.

Между тем в глубине зеленого леса открылся перед ним блестящий дворец, чудесно слитый из остановленного дыма. Дворец, казалось, струился, и волновался, и переливался, и, несмотря на то, стоял неподвижно и твердо в одном положенин. Прозрачные колонины жемчужного цвета были увиты светлыми гирляндами из розовых облаков. Дымачтый потетмыми гирляндами из розовых дымачтый потетмыми гирляндами из розовых долаков. Дымачтый потетмыми потетмыми долаков. Дымачтый потетмыми долаков. Дымачтый потетмыми долаков. Дымачтыми долаков. Дымачтыми долаков. Дымачтыми долаков. Дамачтыми долаков. Дымачтыми долаков. Дамачтыми долаков. Да но, красуясь грацией самых строгнх пропорций; огромный свод казался круглым каскадом, когорый падал во все стороны светлюю дугою, без реки и без брызгов: все во дворце было живо, все нграло, и весь он казался легучим облаком, а между тем это облако сохранялю постоянно свои стройные формы. Крепко забклось сердце Нурредимово, когда он прибливялся ко дворцу: предучаствие какого-то неиспытанного счастия занимало дух и томило грудь его. Вдруг растворились легкие двери, н в одежде из солнечных лучей, в венце нз ярких звезд, опоясанная радугой, вышла дёвяща.

«Это она!» — воскликнул сирийский царь. Нурредин узнал ее. Правда, под туманным покрывалом не видно было ее лица, но по гибкому ее стану, по ее грациозным движениям и стройной поступи разве слепой один мог бы не узнать на его месте, что эта девица была та самая Музыка Солнца, которая так пленила его сердце.

Едва увидела девица сирийского царя, как в ту же минуту обратилась к нему спиною и, как бы испугавшись, пустилась бежать вдоль широкой аллен, усыпанной мелким серебояным песком. Царь за нею.

Чем ближе он к ней, тем шибче бежит девица, и тем более царь ускоряет свой бег.

Грация во всех ее движениях; волосы развеляись по плечам, быстрые ножки едва оставляют на серебряном пекку свои узкие, стройные следы; но вот уже царь недалеко от нее, вот он настиг ее, хочет обхватить ее стройный стан,— она мимо, быстро, быстро... как будто грация обратилась в молиню; легко, красиво... как будто молння обериллась в грацию.

Девица исчезла; царь остался один, усталый, недовольный. Напрасно нскал он ее во дворце и по садам: нигде не было и следов девицы. Вдруг нз-за куста ему повеяло музыкой. как будто вопрос: зачем прищел ты сюда?

- Клянусь красотою эдешнего мира, отвечал Нурредни, — что я не с тем пришел сюда, чтобы вредить тебе, и не сделаю инчего противного твоей воле, прекрасная дёвица, если только ты выйдешь ко мие и хотя на минуту откроешь лицо свое.
- Как пришел ты сюда? повеляла ему та же музыка. Нурредни рассказал, каким образом достался ему перстень, и едва он коичил, как вдруг из теннстой беседки показалась ему та же девица; и в то же самое мгновение царь очичлог в своей палатке.

Перстень был на его руке, а перед ним стоял хан Арбаз, храбрейший из его совствиков. Сосударь! — сказал он Нурредину. — Покудаты спал, неприятель ворвался в наш стан. Никто из приворных не смел разбудить тебя; по я дерзнул прервать твой сон, болсь, чтобы без твоего присутствия победа не была сомнятельна».

Суровый, разгиеванный взор был ответом министру; нехотя опоясал Нурредии свой меч и тихими шагами вышел из ставки.

Битва кончилась. Катайские войска снова заперлись в стенах своих; Нурредии, возвратясь в свою палатку, спова загляделся на перстень. Олять звезда, опять солице и музыка, и новый мир, и облачный дворец, и дёвица. Теперь она была с инм смелее, хотя ие хотела еще подцять своего покрывала.

Катайцы сделали новую вылазку. Сирийцы опять отразили их, но Нурредин потерял лучшую часть своего войска, которому в битве уже не много помогала его рука, бывало неодолимам. Часто в пылу сражения сирийский дарь задумывался о своем перстие и посреди боя оставался равнодушным его зрителем' и, бывши зрителем, казалось видел что-то другое.

Так прошло несколько дней. Наконец царю сирийскому наскучнла тревога боевого стана. Каждая минута, проведенная не внутри опала, была ему невыпоснива. Он забыл и славу, и клятву: первый послал Оригеллу предложение о мире и, заключива его на постыдных условиях, возвратился в Дамаск; поручил визирям правление царства, заперся в своем чертоге и под смертнюю казиню запретил своны царедворцам входить в царские покои без особенного поведения.

Почти все время проводил Нурредии на звезде, близ девники: по до сих поре шен евидал он ее лица. Однажды, троиутая его просъбами, она согласилась поднять покрывало, и той красоты, которая явилась тогда перед его ворами, невозможно выговорить словами, даже магическими. — и того чувства, которое овладело им при ее взгляде, невозможно вообразить даже и во сие. Если в эту минуту сирийский царь не лишился жизни, то, конечию, не от того, чтобы люди не умирали от восторга, а вероятно, потому только, что на той звезде не было смести.

Между тем министры Нуррединовы думали более о сво-

ей выгоде, чем о пользе государства. Сирия изиемогала от неустройств и беззаконий. Слугн слуг министровых утесняли граждаи, почести сыпались на богатых, бедиме страдали, народом овладело уиынне, а соседи смеялись.

Жизнь Нуррединова на звезде была серединою между сновидением и действительностию. Ясность мыслей, связность и свежесть впечатлений могли принадлежать только жизни наяву, но волшебство предметов, но непрерывное упоение чувств, но музыкальность сердечных движений н мечтательность всего окружающего<sup>8</sup> уподобляли жизнь его более сновидению, чем действительности. Девица Музыка казалась также слиянием двух миров. Душевное выражение ее лица, беспрестанно изменяясь, было всегда согласно с мыслями Нурредина, так что красота ее представлялась ему столько же зеркалом его сердца, сколько отражением ее душн. Голос ее был между звуком и чувством: слушая его, Нурредии не знал, точно ли слышит он музыку, или все тихо, и он только воображает ее? В каждом слове ее находил он что-то новое для души, а все вместе было ему каким-то счастливым воспоминанием чего-то ложизненного9. Разговор ее всегда шел туда. куда шлн его мысли, так, как выражение лица ее следовало всегда за его чувствами; а между тем все, что она говорнла, беспрестанно возвышало его прежине поиятия, так как красота ее беспрестанно уднвляла его воображенне. Часто, взявшись рука с рукою, они молча ходили по волшебному миру: или, сидя у волшебной реки, слушали ее волшебные сказки; или смотрели на синее сияние волшебного неба; или, отдыхая на волинстых диванах облачного дворца, старались собрать в определенные слова все рассеянное в их жизии; или, разостлав свое покрывало, девица обращала его в ковер-самолет, и они вместе взлеталн на воздух н купались и плавали среди красивых облаков; или, поднявшись высоко, они отдавались на волю случайного ветра н неслись быстро по беспредельному пространству и уносилнсь, куда взор не дойдет, куда мысль не достигиет, и летели, и летели — так. что дух замирал...

Но положение Сирии беспрестанию становилось хуже, и тем опасиее, что в целой Азин совершанию тогда страшные перевороты. Древние грады рушились; огромиые царства колебались и падали, новые возинкали насильственно; народы двигались с мест своих, исизвестные племеня набегали неизвестно откуда, пределов не стало между государствами, никто ие верил завтрашнему дию, каждый дрожал за текущую минуту, один Нуррелии не заботился ни о чем. Внутренние неустройства со всех сторой открыли Сирию внешини врагам, одна область отпадала за другою, и уже самые близорукие умы начинали предсказывать ей близкую погибель.

 Де́вица! — сказал одиажды Нурредии де́вице Музыке. — Поцелуй меия!

— Я не могу, — отвечала девица, — если я поцелую тебя, то лишусь всего отличия моей прелести и красотой своей сравияюсь с обыкновенными красавицами подлуиной земли. Есть однако средство исполнить твое желачие, не теряя красоты моей... оно зависит от тебя... послушай: если ты любишь меня, отдай мие перстень свой; блестя на моей руке, он уничтожит вредное действие твоего поцелуя.

— Но как же без перстия приду я к тебе?

— Как ты теперь видишь мою землю в этом перстие, так я тогла увижу в нем твою землю: как ты теперь приходишь ко мие, так и я приду к тебе, — сказала девица Музака, и, одной рукой синияя перстень с руки Нурредина, она обинмала его другою. И в то мгиовение, как уста ее косиулись уст Нуррединовых, а перстень с его руки першел на руку девицы, в то мгиовение, продолжавшееся, может быть, ие более одной минуты, иовый мир вдруг исчез вместе с девицей, и Нурредии, еще усталый от восторга, очутился один на мягком диване своего дворца.

Долго ждал ои обещанного прихода девицы Музыки, ио в этот день она ие пришла, ин через два, ин через месяц, ин через год. Напрасно рассылал он гонцов во все концы света искать араратского отшельника — уже и последний из инх возрататися без успеха. Напрасию истопцал он свои сокровища, скупая отовсоду круглые опалы — ни в одиом из инх не иашего от звезды своей.

«Для каждого человека есть одна звезда,— говорили ему волхвы<sup>10</sup>,— ты, государь, потерял свою, другой уже ие найти тебе!»

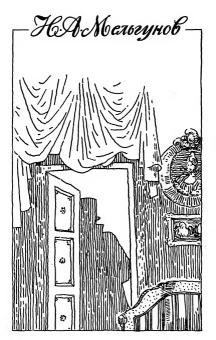
Тоска овладела царем сирийским, и он, коиечио, ие задумался бы утопить ее в студеных волиах своего златопесчаного Бардинеза<sup>11</sup>, если бы только вместе с жизиню ие боялся лишиться и последней тени прежних наслаждений — грустиого, темного иаслаждения: вспоминать просове солнышко! Между тем тот же Оригелл, который недавно трепетал меча Нурредниова, теперь сам осаждал ето столицу. Скоро стены дамасские были разрушены, катайское войско вломилось в царский дворец, и вся Сирия, вместе сцарем своим, подпала под власть катайского инператора.

— Вот пример коловратности счастия,— говорил Оригелл, указывая полководиам своим на окованного Нурредина.— Теперь он раб и вместе с свободою утратил весь блеск прежнего имени. Ты заслужил свою гибель, продолжал он, обращаятсь к царю сирийскому,— однако я не могу отказать тебе в сожалении, видя в несчастии твоем могущество судьбы еще более, чем собственную вниу твою. Я хочу, сколько можно, вознаградить тебя за потерю твоего троиа. Скажи мне, чего хочешь ты от меня? О чем из утраченного жалеешь ты более? Который из дворцов желаешь ты сохранить? Кого из рабов оставить? Избери лучшие из сокровния мож, и, если хочешь, я позволю тебе быть моим наместником на прежнем твоем престоле!

— Благодарю тебя, государь! — отвечал Нурредин, — но из всего, что ты отнял у меня, я не жалею ни о чек Когда дорожил я властию, ботаством и славою, умел я быть и сильным, и славным, и богатым. Я лишылся сих благ только тогда, когда перестал желать их, и недостойным попечения моего почитаю я то, чему завидуют люди. Суета все, что обольщает желания человека, и чем пленительнее, тем менее истинно, тем более суета! Обман все прекрасное, и чем прекраснее, тем обманчивее; ибо лучшее, что есть в мире, это — мечта.

30 декабря 1830<sup>12</sup>

Москва.



# Кто же он?

Повесть

Is not this something more than fantasy? What think you of it? Hamlet. I. 1\*1.

(Посвящается А. С. Хомякову<sup>2</sup>)

ı

Я лишился друга. Зиввшие его не могут обвинять меня в пристрастии: то был антел, инспосланный на землю и отозванный прежде, иежели что-либо человеческое успело исказать его божественную природу. Стоило взглянуть из возвышенное, всегда восторженное чело его, чтобы прочесть из ием исизгладимое свидетельство его иебеского происхождения...

Скорбь друзей покойного была невыразима, ио из живой и сильной оиз обратилась постепению в тихую грусть: печальное из мостителено в тихую около года после его комичиы; изступила весиа. Обиовленная природа обновила и иас. Сердца иаши растворились для радости, миновала и грусть в свою очерель житейские удовольствия, мирские заботы стали опять завлекать нас в свои обманчивые сети. Исчезло мало-помалу то невольное самоотвержение, с каким забываешь о себе после великой потери и живешь одною памятью об оиой. Но и в этой памяти разве ие проглядывает чувство этоизма, которое следует за всякой несбывшейся издеждой?

Одиажды, спустя около года после кончины друга, я прихожу в банк и, в ожидании выдачи денег, смотрю на пеструю, движущуюся толлу, которая ежедиевно тестится в этом задини. Там встречаются все осоловия; начиная от вельможи, закладывающего свое последнее имене, до простого селяника, который кладет в рост избыток своих скудных доходов. Меня развлекало это движение, коего пружниой была потребность денег, денег и еще денег. Двери почти не затворянись; закомые и изанакомые лица мелькали передо миою: то веселые, то пасмурные, а чаше иевыразительные, оим появлялись и счезали, и счезали,

<sup>\*</sup> Не является ли это чем-то большим, нежели игра воображения? Как вы об этом думаете?

как тени в фантасмагории<sup>3</sup>. Но вот двери отворяются настежь: молодой, осанистый человек велячаво сбрасывает с себя плащ на руки лакея и быстро проходит через залу в совет банка. Не прошло пяти минут, мой незнакомец возвратился из совета; я смотрел тогда ему прямо в лицо... то был покойный друг мой!

Не помию, как я вскочил со стула и подбежал к нему. Взгляд, брошенный им вскользь на меня, еще более уверил мое воображение, что то был покойник. Я остолбенед, силился промолвить слово — и не мог, хотел кинуться в его объятия — и стоял недвижим. Между тем он был от меия уже далеко; слуга иакииул на него плащ, и он вышел из залы, столь же мало обратив на меня внимание. как и при входе.

«Нет! Это не друг мой, — сказал я в суеверном иедоумении. — Ои ие прошел бы мимо меня, не пожав мие руки, не сказав приветливого слова. Да и может ли привидение являться посреди дия, в толпе людей? Духи любят мрак и уединеиие... Но ведь он жилец света; чесь же ему страциться людей, своих бывших собратий?>

Мой расспросы о незнакомие были на этот раз напрасны: никто из присутствоваших не знал даже его имени и никогда не видал его в сем месте. Любопытство мое возрастало, но я должен был отложить свои разыскания до долугого времени.

### 11

Спустя несколько дней после этой встречи с чудным незнакомнем сижу я в театре. Полле меня олно кресло оставалось долго незавиятым. Я положил на него шляпу и равнодушно смогрел на симмегрические группы балетчиков и несносно правильные их телодвижения. Вдруг, как бы на крыльях ветра, вылетели на среднячу сцена Голлени в Ришараг, и громкие рукоплескания встретили сих даух любимцев московской публики. Я загляделся на них и не чувствовал, что порожнее кресло было уже заиято, и что шляпа моя сложена на пол. Вольность соседа мне не понравилаес; я выглянул на него: то был человск лет тридцати, в очках фиолетового цвета, который, по-видимому, был занят одною сценой и не обращав вимания на обружающих. С досадою поднял я свюю шляпу и, отряхая с исе пыль, нарочно задел ею соседа, чтоб за его невежлявость отплатить тем же. Но он того не помятили.

- Как хороша! воскликнул он наконец довольно громко.
- Кто? спросил я, следуя за его очками, обратившниися тогда на соседний бенуар, где сидели знакомые мне ламы.
  - Эта декорация, отвечал он хладнокровно.

Последние слова были произнесены им совершенно другим голосом, чем первые. Звуки оного поразили меня: то был голос покойного друга! Но я не верил слуху и старался разогнать мысль о сходстве, как обманчивую мечту. Однако взоры мон невольно обратились к ложе с знакомыми дамами. Между ними была девушка лет осьмнадцати, бледная и задумчивая; казалось, она лишь из приличия смотрела на балет и не разделяла общего удовольствия. Читатели поймут ее равнодушие, когда узнают, что последние слова покойного друга к ней относились, что последний вздох его был посвящен отсутствующей подруге. Мне поручил он передать ей этот вздох, этн слова, н я стал поверенным ее сердечных тайн. Она любила юношу со всею искренностию первой девственной любви и при жизни его не смела в том ему сознаться. Но горесть исторгла из ее груди тяжкое признание, которое, как увядший цвет, назначено было украсить лишь могилу ее возлюбленного.

Я взглянул на девушку; взоры наши сошлись, и легкий румянец покрыл ее бледные щеки. Не желая продлить ее замешательства, я обратился к соседу.

- Как находите вы балет? спросил я у него.
- По слухам я ожидал лучшего, отвечал он пленнтельным своим голосом, — впрочем, он обставлен порядочно. А как зовут танцовщика?
  - Ришард; разве вы видите его в первый раз?
- Я приехал сюда недавно, после тридцатилетнего отсутствия.
  - И потому вы должны худо поминть Москву, оставнв ее в детстве?
- Извините,— отвечал незнакомец с важностию, я уже долго живу на свете.
- Вам угодно смеяться надо мною,— сказал я с некоторой досадой,— судя по лицу, я не дал бы вам и тридцати лет.
  - Право? А слыхали ль вы о графе Сен-Жермень<sup>5</sup>?
    - Что хотите вы сказать?

 «Горацно! Много тайного на земле и на небе, чего философия ваша и не подозревает»6.

 Вижу, — отвечал я с возрастающим неудовольствнем. - что вам знаком Шекспир, но далее инчего не

внжу.

Вместо ответа сосед мой снял свон фнолетовые очки н пристально посмотрел на меня. Я вздрогнул... Лицо его будто изменилось и помолодело; я узнал в нем юношу, столь разнтельно сходного с монм покойным другом.

Бога радн, скажнте мне... — воскликнул я, вне себя

от уднвления.

Незнакомец прервал меня: «Молодой человек,— сказал он вполголоса, - здесь не место говорнть об этом». И, налев свои фиолетовые очки, он стал снова смотреть на сцену.

Балет кончился. Я вошел в бенуар, где сидела упомянутая мною девушка. С нею была ее мать, пожилая дама, которая, несмотря на лета, старалась ндтн наравне с веком. Строгая поклонинца всего модного и нового, немного болтливая, она была, впрочем, добрая и радушная женщина, чадолюбивая мать и одна из тех рассудительных жен, которые, управляя втайне мужьями своими. позволяют нм в публике говорить «я» и пользоваться призраком власти. Она встретила меня кучей вопросов: «Ну, что же наш домашний театр? Вы, верно, будете на первой репетиции? Не правда ли, что мой Петр Андренч счастливо выбрал "Горе от ума"? Все говорят об этой комедии, и между тем она так мало известна7. Не правда ли, что довольно оригинально выставлять перед нашей публикой ее же предрассудки? Ах, кстати: будете ли вы завтра утром на аукцноне? Мы туда собираемся; моей Глафире страх хочется видеть дом и вещи покойного графа».

Я спешил прервать ее, однако не знал, на который из вопросов отвечать прежде.

- Покупать на аукцноне я ничего не намерен,сказал я наконец, - но если вы там будете... По крайней мере, для нас приезжайте туда,—

прибавила Глафира тихим голосом. Ну а роль Чацкого, comment va-t-il?\* — спросила

у меня Линдина. Она, право, выше сил монх,— отвечал я.

Как она идет? (франц).

— Не слушаю вашей отговорки, - возразила Марья Васильевна, - завтра вечером репетиция - н вы наши. Мой Петр Андреич играет Фамусова, а Глафира — Софью: это решено. Кстати, что твои глаза? - прибавила она, обратясь к дочери.— Что, все еще красны? Вообразите, простуднла глаза — и не бережется. Смотри, не три же нх.

Я знал, отчего красны глаза ее, и что это вовсе не от простуды. Желая прекратить сей разговор, я обратился было опять к роли Чацкого, как вошел в ложу Петр

Андреич с веселым, лучезарным лицом.

— Сейчас в коридоре я встретил, — сказал он, — одного старого знакомого и сделал важное приобретение. Что такое? Уж не купнл ли подмосковной, которую

ты для меня давно торгуешь? - весело спросила Линдина. Нет, душенька, не то: я отыскал отличного Чац-

кого, и если только позволите...

Последние слова относились ко мне, и я с радостию готов был уступить роль свою, но Марья Васильевна не дала мне отвечать.

Какого Чацкого? — вскричала она. — Разве есть на

свете Чанкие?

- Не то, душа моя, ты меня не понимаешь. Вот в чем дело: когда я служил в Петербурге, тому назад лет тридцать, то был знаком с одним премилым человеком, не помню его фамилии, и как бы ты думала? Представь: сейчас встречаю его - ест мороженое...

— Так что же?

- Как что? Узнаю его с первого взгляда: чудак нисколько не переменился, между тем как я успел состариться.
- Да ты, друг мой, не бережешь себя,— возразила жена с нежным упреком. — Возможно ли? Ездишь каждый день в клуб, какова бы ни была погода, и просиживаещь там до часу, до двух ночи!
- Полно, полно, топ атошт\*, отвечал муж, вспомни, что когда бы я не был стариком, то не играл бы Фамусова. Ха, ха, ха - нашелся! Не правда ли?

- Конечно, - сказал я, улыбаясь, - мы были бы лишены удовольствия видеть вас в роли, но...

- Комплимент, еще не заслуженный, - отвечал довольный Линдин, - и, в отмщение, я лишаю вас роли

Любовь моя (франц.).

Чацкого. Но. — прибавил он, пожав мне руку. — мы с вами без церемонии, и вы будете играть Молчалина. Согласны лн?

Я согласился, и Петр Андреич продолжал:

 Завтра я познакомлю вас с монм старым приятелем. Предюбезный человек! Несмотря на свой шестой десяток, он свеж, как не знаю кто, н охотно берет на себя Чацкого. Говорит, что уже несколько раз играл его.

Ты, стало быть, все рассказал ему? — спроснла

жена. - Но как же зовут твоего приятеля? Он мне называл себя, да, право, не помню: что-то

вроде «Вышнян», знаю, что на «ян». Но вот он, в третьем ряду кресел. Чудак! Не смотрит.

Не в фиолетовых ли очках? — спросил я.

— Ну да: а разве вы его знаете?

 Нет. но он мой сосед по креслам. — отвечал я в замешательстве.

Линдин того не приметил и собирался ехать в клуб. - Сей же час зову к себе весь город на представ-

ленне, — говорил он, — я введу его в лучшее общество, познакомлю с нашей публикой... Пусть все толкуют о Чацком Линдина и спрашивают наперерыв: кто такой, кто такой?

 Но сначала, mon ami\*, узнай, как его зовут,— заметнла Марья Васнльевна.— Да, кстати, смотрн, не заснживайся в клубе. Ах, постой, постой: что это у тебя на платье? - Сорника. - Ну, теперь ступай с Богом.

Мы простились до завтра, и я вместе с Линдиным оставил театр.

# 111

Утро на аукционе, вечер на репетиции: день, потерянный для самого себя, но сколько таких дней в жизни!

Дав слово Линдиным занять для инх места, я отправился заранее в дом покойного графа, где назначен был аукцион. Давно ли в стенах его раздавались клики веселия? А теперь слышен лишь стук молотка, да прерывнстый голос аукционера.

Граф, коему принадлежали дом и вещи, назначенные теперь к продаже в уплату многочисленным кредиторам, был не последнею странностню прошедшего века. Богатый, знатного рода, он воспитывался и провел свою

Друг мой (франц.).

молодость в чужих краях. Душою принадлежал он Италии н Франции; к отечеству же своему был привязаи только длииной родословною нитью, из нем же порвавшеюся, да десятком тысяч душ, кои успел прожить или, правильнее, променять на несколько бездущных статуй. Он принадлежал к числу тех любителей и знатоков искусства, которые, проведя полвека в Италии, вывозят оттуда иесколько поддельных оригиналов и антиков<sup>8</sup>, оставляют там половниу имения и возвращаются в отечество с тем, чтобы остальную половину пропустить сквозь руки менял, скульпторов Кузнецкого моста9 и рыцарей промышленности всякого рода. К чести нашего века, эти вельможные зиатоки образовательных искусств иачинают теперь переводиться; может быть, и не успехи истиниого просвещения тому главною причиной, но почему не утешать себя приятною мечтою, что экономическим духом иынешних бар мы обязаны не одной расточительности их отцов, но и благотворному влиянию наук и миения...

Как бы то ин было, в наше время свекловица, откупа. многопольная система и прочее заступили место картии, статуй и антиков. Мие скажут: не так ли мы разоряемся на экономии, как нашн деды разорялись на искусствах? Нет, господа! В исудачных попытках свекловичного фабриканта я вижу залог будущих успехов; капиталы, обращенные в humus\* новомодным хлебопашцем, еще не совсем потеряны для детей его. Опытность покупается дорого, весьма дорого, однако цена, какою она нам достается, никогда не превышает благодеяний, получаемых от нее самым отдаленным потомством. Но прошу сказать мие, в свою очередь, какую пользу принесли те, кои расточили богатые свои отчины на картинные галереи, на библиотечные редкости, на музеи - единственно для того, чтобы по их смерти, а иногда и при жизии удары аукционного молота раздробили на мелкие части их огромное, но суетное стяжание? Пробудили ль они вкус к изящным некусствам? Образовали ль они художников? Лоставили ль пособия ученым? Илн, по крайней мере, завещалн ль они своим согражданам эти памятники тщеславия н вместо того, чтоб оставлять их жадным н глупым своим наследникам посвятили ль хотя что-нибудь на общественное употребление? Нет, они не думали об этом, они не разочли, как дешево могли бы купить благодариость

Гумус, перегной (лат.).

потомства, которое забыло бы нх блудную расточнтельность н сохранило бы в незлобной памяти одно благое, одно нзящное их поступка.

Покойный граф, подобно многим другим, не рассудил за нужное передать потомству имя свое наряду с именем

Демидова<sup>10</sup>, и его

## Амуры и Зефиры все Распроданы поодиночке<sup>11</sup>.

Двор великолепного его дома был весь покрыт экипажами!<sup>2</sup> Миогочисленная публика толильась у входа, на лестнице, в зале, посреди коей был устроен обширный ажфитеатр; эрители и покупцики тесинались живопнеными группами вокруг арены, в коей, вместо рыцарей и герольдов, восседал начальник аукциона. Перед ним, на длинном и широком столе, возвышались драгоценные вазы, канделябры, часк, небольшие статун, по стенам залы висели картины, огромные фольнаты лежали грудами на полу, впереди же аукционера, у большого венецианского окна, стояли два колоссальных порфирных сфинка, безмолвные, но грозные свидетели зрелища, которое столь разительно представляло и блеск и сусту мира.

Я не застал уже начала: многие вещи былн раскуплены. Несмотря на многолюдство, мне удалось найтн места

на амфитеатре.

Вскоре после меня приехали и Линдины. В это время аукционер возвестил громким голосом о перстне с геммою отличной работы. Глафира просила меня поднести к ней перстень. Голова воноши, вероятно Алининада<sup>11</sup>, выдавалась рельефом на белом халицелом<sup>12</sup>. Ведняя девушка нашла в этом изображении большое сходство с милым ес другом.

— Чего бы ни стоило, а этот перстень должен принадлежать мне,— сказала она едва внятным голосом, наклонив ко мне голову.— Уговорите батюшку купить

его для меня.

Петр Андреич, по любям родительской, скоро на то согласился. Начался торг. Как нарочию, на перстеннашлось множество охотников, но они надбавляли по безделице, и Петр Андреич стоял твердо в своем намерении. Наконец совместники его замомлял. Молот ударыл уже в другой раз: Линдин торжествует, Глафира вие себя от радости. Простоераечная девушка заранее восхищалась своей будущей покупкой, как Бот знает каким счастием. Воображение женщими, окрыменное любовию, игриво и своенравно: упадет ли роса на древесный листом и проведет по нем несколько желтых полосом — ей мнится, что само небо начертало нерукотворенный образ ее возлюбленного; нарисует ли облако беглый прозрачный ситуят его, она не сводит глаз с облака; найдет ли она то же сходство в мелькирвшем лице, на картине, на камне — мечтам ее конца нет, она наслаждается обманом, она ловит призорах, как будто с ущественность.

Линдин вынул уже бумажник и хотел отсчитать деньги, как чей-то голос, будто мне знакомый, выходивший из толпы посетителей, разом надбавил несколько сот рублей...

Зрители онемели от удивления; глубокое, продолжительное молчание последовало за страшным вызовим к аукционному бою. О Глафире и говорить нечего: внезапный страх овладел ею; бледная и безмолвная, она устремила на отца глаза свои, коми умоляла его не уступать противнику драгоценного ей парстня, но Линдин отказывался надбавлять цену и без того уже высокую. Я решился было войти с дерэким невидимкою в торговое состязание и заставить его отказаться от добычи, но кончеко: роковой молот удария в третий раз...

Вдруг Глафира помертвела и тихо опустилась мне на руки... Этот удар, казалось, решил судьбу ее жизни. Между тем как мы суетились около нее, незнакомый

покупшнк расплатнлся, взял перстень и исчез.

Глафира опомнилась, и я, посадив ее в карету, возвратился домой с досадой, с грустию в сердце. Оно было полно темного, зловещего предчувствия.

#### ı٧

Вечером, приехав к Линдиным, я был поражен болезненым вилом Глафиры и необыкновенною веселостию Петра Андреича. Он не замечал, по-видимому, ни страданий дочери, ни скуки гостей и был занят одним Вашиаданом (Петр Андреич вспомнил наконец ими своего старого приятеля), который приехал прежде меня н успелуже со всеми познакомиться. Если бы не голос его да фиолетовые очки, я не узнал бы в нем важного, таниственного соседа моего по театру: он был говорлив, весел, развязен и нисколько не казался стариком в шестьдесят лет.

Это новое приобретение, как выражался Линдин, утешало его до крайности; он восхищался заранее своим Чацким. Причина его восторга была понятна, но что проивело такое сильное потрясение в Глафире? Ужели одна неудача в покупке перстия? Она не была так малодушна. Или голос Вашиадана пробудил в ней воспоминание о погерянном друге? Ясно было лишь то, что она скрывала в груди своей какую-то новую и страшную тайну, но изведать оную не позволяли ни время, ни благоразумие. Однако я решился спросить ее, в состоянии ли она играть сегодия. Этот вопрос вывел ее из задумчивости.

 Разве вы почитаете меня больною? — спросила она, в свою очередь.

Не больною, но расстроенною от давешнего...

Она прервала меня с живостию: «Не договаривайте: в самом деле, я не знаю, буду ли в силах играть теперь, но чтоб не огорчить батюшку, постараюсь преодолеть свою робость».

И будто одну робость? — спросил я испытующим голосом.

 Господа, господа, провозгласил Петр Андреич, хлопая в ладоши, что же наша репетиция? Все актеры налицо — начнемте.

Глафира поспешно удалилась под предлогом приготовления к репетиции. Дамы и кавалеры, участвоваввше в комедии, последовали за ней в залу, где на скорую руку была устроена сцена из досок и размалеванной холстины.

Наконец, посреди жарких споров и совещаний, в коих словно пушечный выстрел во время мелкой оружейной перестрелки, началась репетиция. Уже умолкли звуки моей флейты (читатели припомят, что я играл Молчалива), Софья окончила уже свою постигле", и резвая служанка, в предостережение барышни, давно завела куранты, а Фамусов еще не являлся".

 Что же, батюшка? — спросила Глафира у отца своего.

Но батюшка заговорился и позабыл о роли. Однако он скоро опоминися и, понюхав табаку, побежал за кулнсы. Смело взошел Петр Андреич на сцену, с удивительным присутствием духа открыл рот и... остановился. Напрасно суфлер шептал ему реплику: Петр Андреич стоял неподвижию. Наконец, вероятно для большего эффекта,

Ноктюрн (франц.).

ои ударил себя по лбу ладонью и поспешио сошел в залу. — Что с тобою, душа моя?— спросила заботливо

— что с тооою, душа мояг — спросила заоотливо Марья Васильевиа. — отвечал ои. — я и позабыл, что в хло-

— восоразите, — отвечал ои, — я и позаоыл, что в хлопотах и приготовлениях не успел вытвердить роли.

 Прочитайте ее по тетради, — сказал, смеясь, Вашиадаи, — а вперед будьте исправиее.

 Не могу, почтениый друг; теперь я не найдусь, смешан.

— Но кто же сегодия заменит вас? — спросили разом и Скалозуб, и Загорецкий, и Репетилов, и прочие актеры.— Стало быть, мы собрались поиапрасиу?

ры.— Стало оыть, мы соорались поиапрасиу?
— Если вам угодио, господа,— сказал Вашиадаи,—
то, чтоб не расстроить репетиции, я беру сегодия на себя
и роль Чацкого и роль Фамусова: они обе мие знакомы.

— Ах, благодетель мой! — воскликиул Петр Андреич и чуть не задушил в своих объятиях услужливого приятеля.

Миогие смеялись над хвастливостию Вашиадана и не верили тому, чтобы можно было сыграть вместе столь противоположные роли, но репетиция разрешила недоумеиия: игра его превзошла самые взыскательные требования. Вашиадан обладал в высочайшей степени искусством изменять по воле голос, физиономию, приемы: его искусство становилось еще ощутительнее в тех сценах. где Фамусов и Чацкий являются вместе. Зрители забывались и думали, что в самом деле видят два разных лица. В явлении второго действия<sup>16</sup>, когда слуга докладывает о приезде Скалозуба, сосредоточениая язвительность и хладиокровие Чацкого и между тем постепенно возрастающие жар и гиев Фамусова, который, заткиув уши, не хочет и слышать молодого вольнодумца, произвели такое действие на восхищенного Петра Андренча, что он, забывшись, начал махать платком и закричал Фамусову: «Да оберинтесь — что за бестолковый!»

Эти слова произвели общий смех и из время отвлекли зрителей от чудного актера. Однако в следующих сценах ои умел снова обратить на себя одного их винмание. Громкие, непритворные рукоплескания последовали за Протеем<sup>17</sup>, когда в конце комедни с криком «Карету мие, карету!» ои выбежал в середние двери и, пройдя в одно мгновение чрез кулису, очутися на месте Фамусова переи мгновение чрез кулису, очутися на месте Фамусова переи сфъей, вдруг изменил лицо, приемы и голосом упрека, недоумення н почтн сквозь слезы произнес последнне стнхи, столь комнчески довершающие сие оригинальное произведение<sup>18</sup>

Во весь вечер чудный гость Линдина был в полной мере героем и душою общества. Нельзя было иадивиться той свободе, с какою он, как бы сам того не примечая, переменял обхождение, разговор с каждым из собеседнков, умел применяться к образу мыслей, к привычкам, к образованиости каждого, умел казаться веселым и любезным с девушками, важным и рассудительным с стариками, ветреным с молодежью, услужливым и винмагельным к пожилым дамам. К концу вечера он получил двадцать одно приглашение, однако, по-видимому, не желая умножать знакомств и уклоиялся от зовов, говоря, что едет из Москвы имемдленно после представления, в коем участвует лишь из дружбы к Петру Андреичу, старому своему приятьля.

### ν

За нсключением роли Фамусова наша комедня шла так корошо, что не для чего было откладывать представление. Из множества званых Петром Андренчем на сне последнее, малое число нзбранных удостоилось чести быть приглащенным на главную репетицию, назначенную накануне. Петр Андренч суетился за всех н как хозяни, и как ктер. То расставлял он кресла, стулья по чинам будущих гостей и, ходя, твердил роль свою; то приказывал слугам, где вешать лампы, и учил их передвигать декорации, подиниять и опускать занавес; то вдруг, остановись посреди комнаты, снова, в сотый раз, повторял известный монолог Фамусова:

Петрушка, вечно ты с обновкой, С разодранным локтем...<sup>19</sup>

— Ах, кстати, — продолжал он, обращаясь к лакеям, чтоб завтра на вас были новые ливреи с гербовыми воротниками. О, если бы мие удалось сыграть роль свою с толком, с чувством, с расстановкой! Но нет — не держится в памяти.

Ох, род людской! пришло в забвенье!20

И подлинно, сколько ин учу, инчего не вытвержу. Черт возьми Фамусова, а вместе охоту, на старости лет, тешить собою публику!

Тут с досады бросал он тетрадь свою об пол, мерил шагами залу и с шумом гоиял от себя всех, кто ин попадался ему на глаза.

В таких-то упражиениях Петр Аидреич провел утро

перед главной репетицией.

Посмотрим, чем занималась между тем Глафира в своей комнате. Роль свою она знала твердь, по тем не менее, выходя в первый раз-перед многочисленной публикой, она робела при одной мысли, что оробеет. Напрасно уверяла себя, что синсходительные эрители постараются не заметить ее ошибок и самые недостатки будут превозность с похвалою. Но эта притвориая синсходительность, эти даровые рукоплескания — плата за угощене — ще более смутят ее — так она думала. Иной, под личниой синсходительности и даже, если хотите, энтузмазма, скрывает в таких случаях екрую насмешку, и тогда как губы его произносят лесть, на уме шевелится эпиграмма. Кому случалось быть в положения Глафиры, тот поминт, что самоучке-актеру самая похвала может казаться обилох.

И добро бы Глафира вступала на сне новое поприше по собственному желанию. Что же, если она это делала лишь в угодность отпу, нз послушания, если в то время, как должиа была казаться всесною нли, по крайней мере, равнодушною, черы горести точил грудь ее? А притворство было неизвестным для нее искусством. Как дорого заплатила бы она, чтобы вместо безжизненной москов-ской девушки, какова Софья, представлять на этот раз офелню! Тогда бы мая умела придать силу и истину каждому слову, каждому звуку, выходящему из уст ее; тогда бы на просторе размгралось ее бедное сердце: она дала бы волю своему угнетенному чувству! А теперь, кто разделнт с нею это чувство, кто поймет ее?

Долго предавалась Глафира сим мыслям. Вдруг страшное воспоминание мелькиуло в ее памяти. Между тем как она готовится на праздинк, на веселье, милый друг ее, гому ровно год, испускал дух, помышляя о ней! Так, ровно год, как он умер, и с ини умерли все ее надежды! — Прочь, воскликиула она с воллем отчаяния,—

— прочь, — воскликнула она с воплем отчаяния, — прочь это белое платье, эти розы, эти бриллианты: не хочу я их. Ох, я, бедная!

При сих словах она броснлась на постель, закрыла лицо руками и горько, горько заплакала. К ее счастию, инкого не было в комнате, и она могла дать волю слезам свонм. Нарыдавшись вдоволь, она встала, утерла платком глаза н подошла к туалету. В потаенном ящичке скрыт был портрет ее возлюбленного, снятый с него перед кончнюй. Оглядываясь, вынула она из ящичка сне драгоценное изображение, с благоговением приложилась к нему устами и долго не могла оторвать их от оного, потом посмотрела с умилением на незабвенного, еще раз поцеловала его, н ее рука, казалось, не хотела разлучиться с священным для нее предметом. Наконец, по внутреннем борении, она тихо опустила портрет в верный ящик, примолвив трепещущим голосом: «Теперь я спокойна. О, бедный друг мой! Ты лишь там узнал, как торячо я люблю тебя... Но нет нужды: клянусь быть твоею и на земле н в небе, твоею навеки».

Тут она взяла черную ленту, лежавшую на ее туалете. и вплела ее в свою косу. «Пусть эта лента,— сказала она,— будет свидетелем моей горестн. Я оденусь просто так и быть, надену белое платье: горесть в сердце, да н прилично ли ее обнаруживать? Однако к головному убору не мешает н отделку того же цвета. "Фи, черное! Вся в черном"— скажут нашн. Но чем же другим почту я память супруга?»

Пронзнеся это слово, Глафира затрепетала. «Супруга? — повторила она, — итак, вся жизнь моя осуждена на одиночество? "Там соединишься с инм", — говорит мое сердце. Но когда? Что, если я проживу долее бабушки?»

При этой мыслн невольная улыбка появилась на устах прелестной девушки, и сие сочетание глубокой грусти с мимолетной веселостию придало лицу ее еще

более прелести.

 Что поминаешь ты свою бабушку? — спроснла у Глафиры ее мать, вошедшая тихо в комнату.

Та вздрогнула. Она сидела в то время пред туалетом, н голова ее матерн мелькнула в зеркале. Ей мнилось, что это тень ее прародительницы. Однако она скоро опомнилась и отвечала:

- Ничего, маменька. Я говорила теперь: что, если проживу так долго, как бабушка? Я не желала бы этого.
  - Бог с тобой! Отчего так?
  - Что за удовольствие быть и себе и другим в тягость?
- Кто же тебе сказал это, душа моя? Есть ли что почтеннее преклонного человека и приятнее той минуты, когда бываешь окружен детьми и внучатами, в которых

видишь свою надежду и которые напоминают тебе о собственной твоей молодости?

- Но для этого надо иметь детей и внучат, сказала простодушно Глафира.
- Разумеется: человек создан Богом, чтоб иметь их.
   Глафира потупила глаза и не отвечала. Простые слова матери учязнили ее в самое серпце.
- «Я поклялась принадлежать *ему* одному и в здешней жизни и в будущей,— подумала она,— мне не иметь ни детей, ни внучат!» Тут она глубоко вздохнула.
- Что с тобою, сердечный мой друг? спросила Линдина нежным голосом матери. Бог послал мне добрую дочь, не думаешь ли, что пора бы иметь мне и добрых внучат?
  - Нет. маменька.
- Полно скрывать, плутовочка; неужели я не приобрела еще твоей доверенности? Открой мне душу, назови мне своего любезного.
  - Вместо ответа дочь упала в объятия матери.
- Ты плачешь, душа моя? Перестань, ты смочила мне всю косынку.— Но что это? — вскрикнула она.— К чему на тебе черные ленты? Ты огорчишь этим отца; разве не знаешь, как часто он придирается к мелочам? Нет. сними. сними.
- Не могу, милая маменька! отвечала глухим голосом Глафира, удушаемая рыданиями.
- Как не можешь? Что это значит? спросила с сердцем Марья Васильевна.
- Маменька! тут Глафира прижалась к груди матери сильнее прежнего, и слова замерли на устах ее.
- Вижу, это причуда и истерика. Выпей воды, и чтобы о лентах не было помину!
- Глафира повиновалась, выпила воды; ее рыдайия уменьшились, и наконец она сказала с твердостию: «Маменька, милаи маменька! Теперь не время обнаружить вам мою тайну, но клянусь, вы все узнаете. Только, Бога ради, ин слова батюшке!»
- В эту минуту вошел лакей с докладом, что гости приехали к обеду; Линдина поспешила к ним; спустя несколько времени пришла и Глафира.

На ее лице оставались еще признаки недавного волнения. Но я один мог разгадать причину оного. Проходя мимо меня, она сказала тихо: «Ныне день скорби для нас обоих».

Впрочем, она скрыла свою грусть, как могла, от глаз недальновидных тетушек и дядюшек, которые были заняты вчеращими новостями и сегодняшнею репетицией.

- Что тебе за охота, Петр Андреич,— сказал один пожилой родственник,— выбрать такую вольнодумную пьесу для своего представления?
- A почему же не так? спросил озадаченный Линдин.
- И это ты у меня спрашиваешь? Прошу покорио! Уже и ты заражен просвещением!
- Что мне до вашего просвещения,— прибавила старая тетушка,— не в том сила: в этой комедии, прости Господи, нет ни христианских нравов, ни приличия!
- А только злая сатира на Москву, подхватила другая дама, помоложе. — Пусть представляют ее в Петербурге — согласна, но не здесь, где всякий может узиать себя.
- Вольные б стихи ничего, возразил первый мужчина, только бы в ней не было вольных мыслей!
- Но почему ж им и не быть? спросил один молодчик, племянник Линдина.

Почтенный враг вольных мыслей вымерил глазами лерзкого юношу.

- А позвольте спросить, господин умник,— сказал он,— что разумеете вы под этими словами?
- Я разумею, отвечал, покраснев и заикаясь, иаш юный оратор, — я разумею, что вольные мысли позволительны и что без этой свободы говорить, что думаешь...
- Мы избавились бы от многих глупостей? Не то ли хотели вы сказать?

<sup>\*</sup> Тем хуже для того, кто себя здесь узнает  $\langle \dots \rangle$  это было бы даже занятно  $(\phi panu.)$ .

Сии слова были произнесены иараспев и таким голосом, который обиаруживал сосредоточенную запальчивость и при первом противоречии готов был разразиться громом и моликей.

Линдин спешил отвратить грозу при самом ее иачале. Ои стал уговаривать старого родственника, чтоб ои не горячился и тем не расстранвал своего драгоценного здоровья.

- Слушай, Петр Аидреич, отвечал тот после грозного молчания, — если завтра ты повторишь свое безумство и разыграешь перед публикой эту комедию, то я не я... увидишы!
  - Тут ои сжал зубы, схватил шляпу и вышел поспешио из комиаты.
- Желаю зиать, чем коичится эта тревога, ио я...
   О! я поставлю на своем,— сказал Линдин в великодушном порыве сердца.— Хотя бы тысяча родственинков, а «Горе от ума» будет сыграно.
  - Одиако...— заметила жена.
  - Не слушаю, ответил муж.
- Но если в самом деле эта пиеса заключает в себе вольные мысли?
  - Ну, сократим ее.
    - Она сокращена и без нас.
- Ну, в таком случае мы... этак я и ие иайдусь.
   Всего лучше сократить ее вовсе, прибавил литератор с улыбкой самодовольствия.
  - Bien dit\*,— сказала дама помоложе.
- Давио бы так, воскликиуло несколько старушек. Лиидии был как на иголках. Гордость и неуступчивость боролись в нем со страхом.
- По крайней мере, дайте сыграть ее сегодия, в семье, — сказал он, смягчив голос, — а там... увидим.
- Строгие тетушки согласились на капитуляцию, и Линдин оправился от недавиего поражения. В эту минуту Вашнадан вошел в гостиную.
- Непредвиденные обстоятельства, сказал он после первых приветствий, — заставляют меия оставить Москву ранее предположенного мною срока. Я еду сегодия в ночь, одиако, желая, по возможности, облегчить вину свою перед вами и котя вполовину исполнить обещанию, я оста-

<sup>\*</sup> Хорошо сказано (франц.).

вил все свои дела и последиий вечер посвящаю вам: располагайте миою.

Линдии был вне себя от его любезности, а еще более от того, что в отвезде своего приятеля изходил благовидый предлог к отмене представления, которого теперь столько же страшился, сколько прежде желал из тщеславия, Правда, тяжело ему было отказаться от своего любимого намерения — блесиуть пышиостию, вкусом и даже, если не ошибаюсь, своей дочерью, — но еще тяжелом или притив общего мисния. Так думал Петр Андрену.

Позвали к обеду. Все пошли попарно и молча. Беседа не была, как прежде, приправлена шутками и остроумие Вашиадама. Сей чудный гость, неизвестио почему, разделял с прочими то дурное расположение духа, которое, как язва, переходит от одиого ко всем и простирает на

самых веселых свое губительное влияние.

Вскоре после стола иачались приготовления. Линдии продолжал твердить роль, но чем более старался, тем менее успевал. Наконец он книул с досады тетрадь и хорошо сделал. В день представления отнюдь не должно перечитывать роли, как бы дурио вы ни знали ее: это совет одного опытного актера.

Мтак, Линдин, перекрестясь, положился во всем на крепкую грудь суфлера. Домашинй оркестр, составленный из двух скрыпок и фатота (второпях ие успели послать за другным инструментами), занирал увертноу, и выс зрители чино уселись по местам. С последним ударом смычка поднялся заизвес, и комедия пошла своим чередом — разумеется, за исключением Фамусова, который врал без пощады и останавливался на каждом слове, вслушнаватсь в подказы суфлера.

Одиако первое действие коичилось довольно удачно при общих рукоплесканиях доброхотных зрителей. Лиидии сказал препорядочно свои два стиха:

Что за комиссия, создатель, Быть взрослой дочери отцом!

и Марья Васильевиа, остававшаяся в партере с гостями, значительно улыбнулась своему мужу.

Началось и второе действие. Фамусов, или, правильнее, Линдии, довольно тверод выдержал огненные сарказмы Чацкого; Скалозуб проговорил басом, и Софья вышла на сцену, дабы упасть в обморок. Она произиосила уже стих Ах, Боже мой! Упал, убился!

как вдруг Вашиадан с словами

Кто, кто это?<sup>22</sup>

снял фиолетовые свон очки и устремил глаза на обернувшуюся к нему девушку. Я слышал крнк и шум от ладения на пол...

Громкие и продолжительные рукоплескания последовала ве мастерским обмороком, некоторые кричали даже «форо!», но я был за кулисами и видел причину ее беспамятства. Забыв все, выбегаю на сцену и прошу о помощи.

Легко себе представить, какая суматоха поднялась в зале, когда узнали, что обморок Глафиры был вовсе не искусственный. Мать бегала в испуге из комнаты в комнату, спрашивая спиртов, соли; отец не мог опомниться и все еще приписывал этот обморок чрезвычайному искусству дочери; из эрителей иные суетились вместе с Линдиной и еще более ей мешали, а большая часть разъекалась.

 Невольно обратил я глаза на стенные часы, висевшие в зале. Протяжно пробило на них десять.

«Об эту пору, в исходе десятого, скончался возлюбленный Глафиры»,— подумал я и стал искать взорами Вашиадана. Но он исчез, и никто не знал, когда и как оставил дом Линдина.

### VII

Внезапный отъезд Вашивадана возбудил во мие сильные подозрения. Праваа, обморок Глафиры мог произойти от ее болезненного состояния или от той же обманчивой мечты, которая заставияла и меня несколько раз находить в подвижной физиономии и в голосе сего странного человека сходство с чертами не голосом покойного другино, с другой стороиы, нем от ли поступнок быть следствием какого-нибудь обдуманного, элоумышленного плана? И нет ли в его власти скрытных таниственных средств, с помощию коих он приводит этот план в исполнение? Поведение, характер, таланты Вашивадана были столь загадочны, что из них можно было выводить какие угодио заключения. Он сам не говорил о себе ни слова и старался отклоять нескромные вопросы любопытых. Судя же по отклоять нескромные вопросы любопытых. Судя же по расссказам Линанна и во собенности чиновникое банка.

где ои заложил множество бриллиантов и других драгоценных вещей на огромную сумму, то был грек, ремеслом ювелир, или — как иные уверяли — еврей, алхимик, духовидец и чуть-чуть ие Вечный жид<sup>23</sup>. Но сия самая иеизвестность о его происхождении и заиятиях наводила на него еще сильнейшие подозрения. Мне казалось более чем вероятным, что он — наглый и хитрый обманщик, у которого на уме что-то недоброе, хотя и трудно проникнуть в его цели.

В этой уверенности я отправился на следующее утро к Лиидиным осведомиться о здоровье Глафиры.

Меня встретила мать. Я спросил ее о дочери: по словам ее, она провела иочь покойно и еще не просыпалась.

- Знаете ли, примолвила таинствению Марья Васильевна, — знаете ли, отчего, я думаю, больиа моя Глафира?
  - Отчего?
  - Ее сглазили!

Я не мог ие улыбиуться при таком объясиении ее болезни.

- Вы смеетесь? продолжала Лиидина с укоризиой, - но я совершенно тому верю.
- И я не вовсе отвергаю возможности магнетического действия глаз<sup>24</sup> иа людей и животных,— отвечал я.— Между прочим, мие сказывали об одном человеке просто-го звания, который носил зонтик<sup>25</sup> на глазах единственно из боязни причинить вред своим взором. Но его опасения могли быть ложиы; что же касается до Глафиры...
- Ваш пример еще более подтверждает мою догадку. Мне кажется, что Вашиадаи иосит фиолетовые очки из той же предосторожности. Когда он снял их, Глафира тотчас упала в обморок. Но я умыла ее святой водой и иадеюсь, что болезиь пройдет скоро.

Некстати было сообщать ей теперь мои подозрения иасчет Вашиадана. Время, полагал я, объяснит загадку; хотя во всяком случае благоразумие требовало бы обходиться осторожиее с двусмысленным приятелем Петра Аидреича. Но это его дело, а не мое.

При сем раздумье нас позвали к Глафире. Узнав о моем приезде, она желала меня видеть.

Больная сидела на постели, склоия голову к подушкам. Положение ее руки на лбу показывало, что она старается привесть себе иа память случившееся вчера с иею. Рассказ матери подтвердил ей темиое воспоминание.

 Да,— сказала она наконец слабым голосом, почтн так. О, как это было страшио! Но где батюшка? Он поехал в клуб, душа моя,— отвечала мать,—

и скоро воротится.

- Скоро? Дай-то бог! Пора, давно пора открыть вам тайну этого бедного сердца. Вчерашини случай заставляет меня поспешнть моим признанием. Не уходите, прибавила она, обратясь ко мие, - вы будете моим земным свилетелем.

Глафира находилась в напряжениом состоянии духа. Жар ее увеличнвался, щеки и глаза пылали. Она продолжала с какой-то невыразимой торжественностию; «Быть может, признание мое поздно, но, по крайней мере, вы поймете дочь свою: и если суждено ей скоро умереть, то она не понесет во гроб тайны, скрытой от родителей. Тогда молитесь за меня и просите Бога, чтобы он не лишил вашу дочь той отрады в будущей жизни, которую она напрасно нскала в здешней».

Этн слова произвели необычайное действие на Линдину. Для ней все было неожиданно, непонятно. Она хотела говорить и вдруг судорожно схватила руку

дочери.

В эту минуту вошел Петр Аидреич. Едва обратил ои внимание на больную и, поцеловав ее в лоб. начал:

 Ну, что, прошло? Я знал, что пройдет. Представь, Магіе, — продолжал он гневно, — проказник-то, наш роденька, мало того, что вчера на меня прогневался,иет, изволь отправиться в клуб да составь там заговор против моего представлення! Хорошо, что болезнь дочери заставила меня отменить его, не то подумали бы, что я струсил. Нет, братцы, не того я десятка! Что затеял, то и выполню, хоть будьте вы семи пядей во лбу! Видишь. вздумали сомневаться в моем верноподданстве! Куда подъехалн! Сегодня вхожу в газетную: сидит князь Иван да...

Линдина слушала мужа скрепя сердце, но, не предвидя конца его россказням, прервала их наконец с видом глубокого негодования:

 И тебе не совестно, — сказала она, — заниматься этими вздорами, когда дочь твоя на краю гроба!

Сильный удар долбией<sup>26</sup> не произвел бы на Петра Андреича большего действия, чем эти слова. Он остался в том же положении, в каком был при конце своего рассказа: с открытым ртом, с наклоненным туловищем и руками, опершимнся дугою на колена. Чувство родительское восторжествовало над мелким самолюбнем.

— Как «на краю гроба?» — возопил ои, выйдя из оцепенения.

Да, и на краю гибели. Слушай признание своей дочерн, быть может, преступной дочерн!

Глафира величаво поднялась с своей постели.

- Я преступная? воскликнула она, Нет, родители! Я чиста, как голубь, иепорочна, как агнец. Моя вина лишь в том, что я скрывала от вас свою страсть...
  - Ты любила! вскричали отец и мать.

Я любила!

 И потеряла своего возлюбленного, продолжала Глафира едва внятным голосом. Вчера ровно год, как он умер.

— А кто тот дерзкий, который осмелился любить тебя без нашего позволения? — спросил сердито отец.
 — Не тревожьте его праха. — уныло отвечала дочь. —

- Не тревожьте его праха, уныло отвечала дочь. Вот свидетель, что мой покойный друг до самой своей кончины скрывал от меня любовь свою. Слишком поздио узнала я, какое пламенное чувство он питал ко мие.
  - И вы, сударь, знали о том и молчали?
- Он обязал меня клятвою никому не вверять его тайны, кроме вашей дочери. Заветные слова умирающего священиы: я исполнил их со всею строгостию долга.
  - И ты любила его еще при жизии?
- Да, и еще более люблю его по смерти. Я поклялась — и теперь, пред лицом Бога и перед вами, повторяю свою клятву — я поклялась ие принадлежать никому в эдешием мире.

Этн слова, произнесенные с иеобычайной твердостню, обезоружили гиев отца.

Но ты не откажешься принадлежать нам? — сказал он с чувством.

— О батюшка, о родители! — отвечала растроганиая дочь. — Вам одним принадлежу я — я ваша!.. но не думаю, чтобы надолго.

Мать, не говорившая до того ни слова, вдруг зарыдала н опустила голову на грудь своей дочери.

 Глафирушка, милое, единородное мое детище, возопила она, стеная,— не покидай нас, живи для нас! Волее ничего не требую, прощаю, благословляю любовь твою! Этот порыв материнского сердца поворотил всю мою внутренность; слезы брызнули у меня из глаз. Линдин плакал навзрыд.

Несколько минут продолжалась эта безмольная, но трогательная сцена. Глафира подняла первая голову. Ее лицо, незадолго унылое и пасмурное, теперь казалось преображенным от восторга н чистейшей радости. Но варру какал-то новая мисль пробежала по челу девушки н, словно облаком, задериула лучезариый свет ее очей.

Благодарю вас, мон родители,— сказала Глафнра,— за эту прекрасную, эту блаженную мннуту. Но как быстро она промчалась! Тяжелое воспомнанне ее отравило. Змей Вашиадан смертельно уязвил меня.

вило. Эмеи вашиадан смертельно уязвил меня.
— Что говоришь ты о Вашиадане, друг мой? — спросил испуганный Линдин.

 Слушайте, я кончаю свое признание: покойный мой друг носил на руке фамильный перстень: помню. он часто говаривал, будто в этом перстне заключается таннственная сила и что от оного будет зависеть судьба той, которую изберет себе в супруги. Это предание, вместе с вещню, перешло к нему от бабушкн. Я приинмала его слова за шутку и позабыла бы о них, если б на аукцноне не встретнла перстня. Я не могла поиять, каким образом он попал между вещей графа, но была рада. что мне представился случай купнть его. Сходство изображення с чертами покойника напоминло мие таниственные предрекания. Я думала обручнться этнм перстием навеки с ненареченным супругом, как вдруг кто-то в толпе, с его чертами и голосом, надбавляет цену и отнимает у меня сокровище, за которое тогда я отдала бы полжизии. У меня померкло в глазах: не помию, как мы приехали домой. Возвратиться за перстнем было поздно... Прошло несколько дней, приготовления к комедин развлекали меня, время ослабнло воспоминание о талисмане: я стала покойнее. Но вчера... видали ль вы Вашнадана без очков?.. Вчера, когда он снял их во время репетиции, липо, голос его вдруг изменились: передо мной стоял мой возлюбленный, точь-в-точь он... И - в довершение очарования — таниственный перстень блеснул на его руке: удивление, страх, ужас овладели мною, я обеспамятела. Помню, как это же лицо мелькичло и на ачкционе, как те же глаза, пламенные и неподвижные, были и тогда устремлены на меня. Страшно при одной мысли.. Не

дай Боже встретиться мне опять с этими взорами! Мне кажется, я их не вынесу.

Глафира умолкла. Изумление наше было невыразимо. Я не знал, верить или нет странному повествованию; я готов был принять его за бред болящей или даже за признак ее умственного расстройства. Но многое из рассказанного его о Вашинадане подтверждал мне собственный опыт; давно я питал к нему недоверчивость и подозрения. Вид страдалицы пробудил во мне все негодование

- Ваш мнимый приятель, сказал я Линдину с жаром, — есть явный элодей и обманщик, хогя бы одидесятая часть нами слышаниюто была справедлива. Даю слово отыскать его и потребовать от него отчета в гнусной шутке, которую он сытредал над вашей дочерыю.
- Не берите на себя труда его отыскивать, сказал кто-то позади меня твердым и знакомым голосом

Я оглянулся... То был сам Вашнадан.

## VIII

- Виновный здесь, продолжал он, снимая очки.
   Мы обомлели.
- Что ж вы не требуете от меня отчета? спросил незваный тость с язвительною улыбкой. — Вас удивило, может быть, неожиданное мое посещение? Но дела мои переменились, и я остался в Москве. Вы не отвечаете? Вижу, приезд мой вам не нравится. Не опасайтесь: я вас скоро от себя избавлю.
- При этих словах он снова устремвл на нас свои отненные воры. Мы не трогались с места. Я чувствовал в себе что-то необычайное. Это что-то походило на те страшные сновидения, когда человек, не теряя еще памяти, чувствует оцепенение во всех членах, силится привстать и не может пошевелиться, хочет говорить и язык его коснеет, грурь стесняется, кровь замирает в жилах, и он, полумертвый, падает на изголовье. Сие-то удушающее ощущение, известное простому народу под именем долового замых и члены онемели, и и и в с силах был обнаружить и словами, ин движением мосто удивления и ужаса.

После того страшный Вашнадан (он был точно страшен в эту минуту) приблизился к постели, на коей лежала больная. Глаза его засверкали тогда необыкновенным светом. Больная привстала, но молча и почти без жизни, потом сошла с постели, ступила на пол, пошатиулась новый взгляд Вашнадана как будто оживил ее: она оправилась, стала твердо на ноги и тихими шагами пошла за своим вожатым.

Мы все оставались неподвижными. Я видел, как они вышли из комиати, как Глафира, подобно невиниой жертве, ведомой на заклание, послушио следовала за очарователем; я слышал шаги их по коридору, слышал повелительный голос Вашинадана, коему слуги хотели было преградить дорогу... Рвуся вперед — ио вот стук экипажа раздался у подъезда... потом из улице... все глуше, глуше, пока изконец исчез в отдалении.

Подобно той змее, которая одним взором привлекает к себе жертвы и одним взором умерцивляет их. Вашидан силою огненных своих очей произвел над несчастною Глафирой то, что почел бы я выученной фарсой, если бы сам не подвергся отчасти их магистическому вылянию.

Слишком, слишком поздио разрушилось иаше очаровите. Мать, как бы пробужденияя от глубокого сиа, приходит в себя мало-помалу, ищет дочери... Несчастная! Страшиая действительность вскоре удостоверит тебя, что ты лишилась, и, может быть, навеки, своей милой Глафиры!.. Нет ее ии в доме, ии иа улице. Все видели, как Вашиадан посадил ее в карету и поскакал с иею — и куда? зачем? то оставалось загадкой для каждого.

Тут вопли матери наполняют дом: в беспамятстве бегает она по комнате, ломает себе руки, умоляет каждого спасти не детине, единородное се детине. «Спеши.— вскрикивает она наконец, падая на колена перед мужем,— спеши исторгнуть дочь свою из когтей элодея... Возврати ее несчастной матери, горостиби, битой, опозовенной 1»

Но Лиидии стоял иедвижим и молчал. Он походил на одного из истуканов, пред коими некогда люди преклоияли с мольбою колена.

Тихо полнялась на ноги жена его.

— И ты медлишь? — продолжала она страшным, раздирающим голосом.— Оставайся ж., бесчувственный! Я, слабая женцина, в заступлю тебя и покажу, к чему способна отчаянияя мать! Прочь, сударь! Я сама еду за своей дочерью.

С сими словами Лиидина бросилась к дверям, ио силы ее истошились... она упала без чувств...

Прошло около гола после страшного происшествия, лишявшего Линдиных дочери. Все старания мои отмскать ее были напрасны. Никто не знал Вашнадана, никому ие было известно его местопребывание, и самое имя его все почиталн подложным. Мудрено ли было ему, облумавши план свой заранее, принять нужные меры к сокрытню себя, своего нимени и жилища?

Потеряв всю надежду открыть следы Глафиры и ее похитителя, я оставил Москву. Один родственник давно звал меня в отдаленную свою деревню. Теперь было кстати воспользоваться его приглашением: я переехал к нему. Весна во второй раз по смертн моего друга воскрешала природу. Все окружавшее улыбалось мне; я один оставался мрачен: тяжелое воспоминание давило мне душу - приближался день его кончины и ее погибелн. В этот день, по совершении печального обряда в сельской церкви, я отправился пешком бродить по сосновому бору, лежавшему близь усадьбы и простиравшемуся на большое пространство. Грустные мысли невольно овладелн мною. Сосновый бор казался мне огромным кладбишем, скрывавшим целые поколения; каждое дерево являлось моему воображенню вечным стражем, поставленным от Бога для сохранення могнл до дня всемирного воскресення<sup>28</sup>; шелест шагов монх минлся мне ропотом усопших на дерзкого нарушителя их гробового спокойствия. Я остановнися и сел на обрубнвшуюся сосну. Мечты еще преследовали меня, но тихий стои, раздавшийся неподалеку, разогнал их. Я подинмаю глаза н вижу - в нескольких шагах от меня лежит женщина. Платье ее изорвано, руки в крови - вероятно, от сухих древесных сучьев и нгол, о которые она цеплялась, шедшн по лесу. Она была без чувств и, по-видимому, боролась со смертню; я подхожу, вглядываюсь... Боже! То была Глафира!

Соляце клонилось к западу, я чувствовал, что заблудился: нн тропники, нн признаков жилница. Но вот какойто шорох послышался за мною; я оглядываюсь: старик в крестьянском кафтане, с дубникой в руках, с секирой за поясом пробирался сквозь чащу. Он был не менее моего нзумлен, встретив человека в глухом месте в такую пору и возле мертвого тела.

Мы объясинлись. Старик был дровосек и переехал

на лето в бор для рубки леса. Шалаш его стоял неподалеку, и он, услышав шорох и стоны, пошел на голос.

С его помощию я перенес в шалаш несчастную де-вушку. Вскоре открыла она глаза... мой голос поразил ее, н когда мы подалн ей нужные пособия, она совершенно опомнилась, узнала меня и, бросившись мне на шею. называла своим ангелом-хранителем.

— Дай Бог, чтоб я оправдал это название, — сказал я в смущении. — Но какая несчастная звезда привела вас на это место? Откуда вы?

Тут, собравшись с силами, она начала рассказ свой елва внятным голосом. И вот что мог я извлечь из него.

Оставнв Москву, Вашнадан провез Глафиру глухими проселочными дорогами к одному уединенному дому, где ожидал их дорожный экипаж. С приближением ночи они поехали далее. На день обыкновенно останавливались. с захождением солнца продолжали дорогу. Чародей стас захождением солнца продолжали дорогу. Чародей ста-рался поддерживать свою несчастную спутницу в бес-престанном забыты. Наконец, по долгом пути, они при-ехали — кудай — того не знала Глафира. То было в глу-хую полночь. Их встретили с факслами; погребальный их блеск пробудил Глафиру. — Где я? — спросила она у своего похитителя. — В доме друга,— отвечал он своим млечным го-

- лосом<sup>30</sup>.

Они вошли в пышные хоромы, украшенные внутри богатыми обоями, бронзой, картинами, на коих изображались чудные, фантастические фнгуры. Чем-то нечеловеческим отзывалось все, их окружающее: люди с странными лицами, словно в масках, служили новоприезжим; вдруг вдалеке послышалнсь гармонические звуки и, с приближением, превратились в какой-то нескладный, но живой танец, и вот все фигуры — на обоях, на картинах, из бронзы — начали прыгать, плясать, а чудные служители — передразнивать их движения. За этими вакхана-лиями следовали сцены более мрачные. Своды комнат стали испускать жалобные стоны, изображения на обоях и картинах заплакали, зарыдали, а веселые служители обратились в безобразные, страшные фигуры. Тут Глафира закрыла лицо руками и прижилась к груди похи-тителя... Вдруг пронеслись звуки охотничьих рогов, лай

собак, будто по лесу... Все утихло, одна лишь свирель на голос альпийской песни заунывно сзывает коров и повторяется в отзывах гор - все тише, тише... Но вот направо, в лесу, блеснул огонек; светлая точка расширяется понемногу, образует шар, и он в мгновение бежит пожаром по лесу. Треск, гул, грохот оглушают воздух, все колеблется, сам ад пирует на земле. Но шар, подобно луне, полнимается величаво из-за облаков дыма; вдруг взвился он высоко и с треском распался на части. Огненный свод обнял поверхность и, словно шатер, раскинулся над землею. Изумруды, яхонты, алмазы горят на своде и отражаются в воздухе тысячью разноцветных огней. Воздушный шатер тихо опускается на вершнны дерев и расстилается сетью над лесом. Пламя потухает малопомалу, свет становится бледней и бледней, наконец все исчезло, и лишь луна, выкатившись из-за тучи, серебрит уединенную поляну. Боязливые ее лучи, мерцая, падают робко на лицо товарища Глафиры; она узнает в нем милого, нежного своего друга.

 О, как я счастлива, — лепечет она в сладком забыты, — о, как я счастлива, силя с тобою, супруг моего сердца, душа души моей! Но Боже, а!.. это не он, не он!.. и падает в беспамятстве.

Померкла луна: явился день с порфирородным своим спутником. Сквозь густую зелень дерев, осенявших окна и разливавших сладостную прохладу, прокрадывается свет и проникает в опочивальню Глафиры. Она пробудилась: у ноге е сидит очарователь.

- Вчера, говорит ои, ты видела мое могущество, видела, какие таниственные силы в руках моих. Отныме я от всего отрекаюсь: ты одна царица сего жилища. Я умел преклоинть тебя сверхчеловеческими средствами; теперь, простой смертимый, я у ног твоих не ты в моей, а я в твоей власти. Располагай тем, что видишь, повелевай мном, но люби меня!
- Тебя любить? воскликнула, опомнившись, Глафира и отклонила его от себя рукою. Кто 6 ты ни был, продолжала она, дух ли искуситель, привиденне или человек прошу, умоляю тебя: возврати меня родителям!
- Не могу! Что раз случилось, того переменить невозможно.
- Дух-обольстнтель! Зачем же ты нсторгнул меня нз объятий родительских? Зачем принял ты на себя те черты, тот голос, тот взгляд, которым я не могла протнвиться,

которые против воли заставляют меня простить твое оскорбление? О дух-обольститель! Смилуйся надо мной, возврати меня моим родителям!

Одно и то же! Ужели моя любовь не получит другого ответа?

Но кто же тебя заставил любить меня?

— А тебя кто заставил явиться передо мною во всем обворожительном блеске красоты? Помнишь ли тот вечер, когда глупый твой отец встретил меня в театре?

Ах, не называй так отца моего!

 Согласен. Но знаешь ли ты, что я никогда не был знаком с ним, что он видал в Петербурге не меня, а другого, и что одно случайное сходство лица...

И ты решился воспользоваться его легковерием?

Любовь моя все оправдывает.

 Но еще раз — зачем же принял ты голос и черты моего любезного?

 — Я не принял их, они мои собственные. Я твой друг — и друг навеки.

Тут он прижал ее к своей груди и тихо надел ей на руку таинственный перстень.

— Узнаёшь ли ты наше кольцо обручальное? Помнишь ли предсказание? Вот залог любви нашей!

Она взглянула иа перстень, взглянула на друга... «О, мой ангел! — воскликнула она вне себя от упоения, — ты возвращен наконец твоей Глафире!» и с судорожным движением упала в его объятия.

Я слушал с изумлением и ужасом. Многое казалось мя и невероятивым в се повествовании, и чудеса, коих оп была свидетельницей в доме похитителя, я приписывал расстроенному ее воображению. Но когда она коснулась этой роковой минуты, в которую, увлаченная обманчивою мечтой, вверилась хищным объятиям мнимого друга — колодный пот обдал меня; ее страстная речь ручалась за ужасную истину и подтвердила мон слишком справедливые опасения: с той мнитуы Глафира сделалась незаконною супругою Вашиадана...

Ее уверенность, что то был прежний друг ее, возвратившийся с того света, еще сильнее убедила меня в горькой истине, ибо до чего не могут довести слабую женщину заблуждения сердца и воображения?

Словом, она жила с ним целый год в очаровательном его замке, не помышляя о родных, дыша им одним, блаженствуя в своем гибельном заблуждении.

- Но сегодня, продолжала она, сегодня я покоилась еще в объятиях моего супруга, как чудные служители вдруг окружают наше ложе. «Срок минул! — к расплате!..» - кричат они моему другу и влекут его. Я, как змея, обвилась около его тела, но злоден исторгают у меня свою жертву и в глазах монх — ужас вспомиить! — начинают щекотать моего супруга. Ужасный смех вырвался из груди его и вскоре превратился в какой-то адский хохот. Злоден исчезли, и передо мной остался лишь бездыханный труп; пена, полная яда, клубилась у него изо рту, «И ей ту же казнь!» — возопили сиова служители. Но вдруг послышался знакомый, нежный голос. «Она невинна!»31 - прозвучал он надо мною, и от него, как сои, разлетелись страшиые видения, хохот умолк, и я, какою-то волшебною силой, очутилась на том месте, где вы, мой аигел-хранитель, нашли меня.
- Не волшебиая сила перенесла вас; ваше платье показывает, что вы сами пришли сюда.
  - Быть может, я не помию...
- Но поминте ли вы своего прежиего, давно умершего друга, который, тому ровио два года, поверял мие заветное свое признание в любви к вам, тогда еще непорочной? Я вас не понимаю.
- Сегодия минет два года, как он умер, и год, как вы похищены из дому родительского рукою изверга Вашиалана. Вашиадана... покойный друг... из дому родитель-
- ского... Ах! что вы мне напоминаете! Все это, как сои... Но где мои родители? Они там, соединились с вашим другом и у пре-
- стола Божия молят о помиловании врага их и о вашем прошении. Глафира устремила на меня неподвижные взоры; на-

конец, вышед из оцепенения: «Туда, туда за ними!» -возопила она и тихо склонила голову на плечо мое.

Рука невольно взялась за часы: роковая стрелка опять vказывала десятый в исходе.

Я взглянул на Глафиру. Лицо ее покрылось смертельною бледностию, пульс умолк, дыхание прекратилось: она заснула сиом непробудным...

И через три дия я предал земле прах несчастной. Уединениая сосиа, подымая горе мрачно-зеленую свою вершину, осеняет могилу и как бы молит небеса о помиловании. Каждый год, в день ее смерти, прохожие слышат хохот над могилой; но хохот умолкает, и тихий, нежный голос, нисходящий с эфирной выси, произносит слова: «Она невинна!..»

# P. S.

# Для немногих

 Прекрасно! — восклицает насмешливый читатель,— но скажите, кто же этот Вашиадан? Злой дух, привидение, Вампир<sup>32</sup>, Мефистофель или все вместе?

— Не знаю, любезный читатель; он столько же мие известен, как и вам. Но предположим его на время человеком, обыкновенным смертным (ибо вы видели, что он умер), и теперь посмотрим, не объяснятся ли нам естественным образом чудеса его. Во-первых...

 Во-первых, — прерывает читатель, — возможно ли то разительное сходство в его чертах лица и в голосе с покойным вашим другом, которое вам было угодно придать

ему? Потом...

— Повольте и мие прервать вас. Вы говорите о невозможности такого сходства, по разве оно не встречается в природе и разве искусство не умеет подражать ей? Вспомните Гаррика. Но стадви чудную игру пириод и усилия искусства и обратимся к сами себе, где столько для нас загадок. Кто из нас не испытал над собою, как для нас загадок. Кто из нас не испытал над собою, как для нас загадок. Кто из нас не испытал над собою, как черты, это гломе принадъть одному черты и голос другого? Что же, если эти черты, этот гломс принадлежат любимому человеку? А коголюбишь, того думаешь встречать повсюду. Вам известен из обожателей Наполеона чуть-чуть не видели в нем изобинателей Наполеона чуть-чуть не видели в нем двойника своему герою. Я сам был поражен сходством музыканта с завоевателем, хотя последнего знал лишь по его портретам да по бюсту

Под шляпой, с пасмурным челом, С руками, сжатыми крестом<sup>35</sup>.

Правда, Буше недоставало безделицы — орлиных глаз Наполеона, но во всем прочем...

Кстати, о глазах: скажите, что за сверхъестественной силой одарили вы глаза Вашиалана?

 Прежде, чем буду отвечать на это, любезный читатель, я спрошу вас вместе с покойной Линдиной: верите ли вы в дурной глаз, или, другими словами, верите ли вы в магнетическую силу взоров? Если да, то удивляюсь вашему вопросу, если нет, то отсылаю вас к петербургской волшебнице36, которая, как говорят, силою своего целебного взгляда излечает недуги, выправляет горбы и, если бы захотела, верно могла бы произвести те же чудеса над какой-нибудь слабонервной Глафирой, какие совершает Вашиадан в моей повести. Припомните, какими средствами довел он мою геронню до расслабления, какими неожиданными ударами потряс ее организм, прежде нежели решился на свое чудо из чудес, на похищение.

- Но вы. Линдина, ее муж, их слуги разве не испытали также над собой его чародейства?

 Не спорю, что, может быть, и на нас действовала отчасти магнетнческая сила его глаз; мы были расположены к тому предыдущими сценами, неожиданною дерзостию похитителя и даже, если хотите, верою в его могущество.

— Но его таинственность, долголетие, всеведение?

 Он был обманщик, умный и пронырливый. Но его замок, чудная прислуга, чудная смерть?..

Не говорю уже о перстне, о роковом дне и часе...

- Все это суеверие, случайности, смесь истины с ложью, мечты Глафиры.

— А хохот и голос над ее могилой?

Мечты прохожих.

 Мечты, мечты! Но вы сами им верите. Полноте притворяться: скажите откровенно: кто ж этот Вашиалан? Не чаролей ли в союзе с льяволом?

Теперь не средние веки!

- Ну, так Вампир?

Он не сосал крови.

 Ну, воплотившийся демон, посланный на срок; ну, словом, пришлец с того света?

Не помню, чтоб от него отзывалось серой.

— Да кто же он?

Не знаю. Отгалывайте.



# Перстень

В деревушке, состоящей не более как из десяти дворов (не нужно знать, какой губерини ну черала) некогда жил небогатый дворянии Дубровин. Умеренностью, хозяйством от заменял в быту своем недостаток роскоши. Сводил расходы с приходами, любил жену и ежегодно умиожающееся семейство. — словом, был счастлив; но судьба позыдовала его счастью. Пошли неурожай за неурожаями. Не получая почти никакого дохода и почтата долги. Часть его деревушки была заложена одному скупому помещику, ругую оттягивал у него беспокойный сосед, известный ябедник<sup>1</sup>. Скупому не был он в состоянии залиатить своего долга; против дельца не мог поддержать своего права, — комечно, бесспорного, но скудного наличными доказательствами. Заниодавец протестовал вексель<sup>2</sup>, проситель с жаром преследовал дело, и бедному Дубровни рикумскарета.

Веего нужнее было заплатить долг; но где найти деньи? Не питая никакой надежды, Дубровин решился, однако. ж., испытать все способы к спасению. Он бросылся по соседям, просыл, умолял, но везде слышал тот же учтивый, а иногда и неучтивый отказ. Он возвратился

домой с раздавленным сердцем.

Утопающий хватается за соломинку. Несмотря на свое отчаяние, Дубровин вспомнил, что между соседями ие посетил одного,— правда, ему незнакомого, но весьма богатого помещика. Он у него не был, и тому причимовомого было не одно незнакомого помещика, о котором идет дело) был человек отменно странный. Имея кокол полутора тысяч душ, огромный дом, великоленный сад, имея доступ ко всем наслаждениям жизни, он ничем е пользовалоя. Пятнадцать лет тому назад, он приехал в свое поместье, но не заглянул в свой богатый дом, не подел по своем упрекрасному саду, ин о чем не расспращивал своего управителя. Вдали от всякого жидыя, среди общирного дикого леса, он поседился в хижине, построной для десного сторожа. Управитель, без его приказания

и почти насильно, пристроил к ней две комнаты, которые с третьею, прежде существовавшею, составили его жилище. В соседстве были о нем разные толки и слухи. Многие приписывали уединенную жизнь его скупости. В самом леле. Опальский не проживал и трилцатой части своего годового дохода, питался самою грубою пищею и пил одну воду; но в то же время он вовсе не занимался хозяйством, никогда не являлся на деревенские работы, никогда не поверял своего управителя,- к счастью, отменно честного человека. Другие довольно остроумно заключили, что, отличаясь образом жизни, он отличается и образом мыслей, и полозревали его дерзким философом. вольнодумным естествоиспытателем, тем более, что, по слухам, не занимаясь лечением, он то и дело варил неведомые травы и коренья, что в доме его было два скелета, и страшный желтый череп лежал на его столе. Мнению их противоречила его набожность: Опальский не пропускал ни одной церковной службы и молился с особенным благоговением. Некоторые люди, и в том числе Дубровин. думали, однако ж, что какая-нибудь горестная утрата, а может быть, и угрызения совести были причиною странной жизни Опальского.

Как бы то ни было, Дубровин решился к нему ехать. «Прощай, Саша! — сказал он со вздохом жене своей.— Еще раз попробую счастья».— обнял ее и сел в телегу.

запряженную тройкою.

Поместье Опальского было верстах в пятнадиати от деревушки Дубровны; часа через полтора он уже ехал лесом, в котором жил Опальский. Дорога была узкая и усенна кочками и пнями. Во многих местах не проходилето торойка, и Дубровин был принужден отпрятать лошадей. Вообще нельзя было ехать иначе как шагом. Наконец он увидел отшельническую обитель Опальского.

Дубровин вошел. В первой комнате не было никого. Он окниул ее глазами и удостоверился, что слуки о странном помещике частью были справедливы. В углах стояли известные скелеты, стены были обвешамы пуками сушеных трав и кореньев, на окнах стояли бутылки и банки с разными настоями. Некому было о нем доложить: он решился войти в другую комнату, отворил двери и увидел пожилого человека в изношенном халате, сидящегок и нему задом и глубоко занятого каким-то математическим вычислением.

Дубровин догадался, что это был сам хозяин. Молча

стоял он у дверей, ожидая, чтобы Опальский кончил или оставил свою работу; но время проходило,— Опальский не прерывал ее. Дубровни нарочно закашлял, но кашель его не был примечен. Он шаркал ногами,— Опальский не слышал его шарканых. Бедность застечичва. Дубровин находился в самом тяжелом положении. Он думал, думал, н, ни на что не решаяся, вертел на руке свой перстень; наконец уронил его, хотел подхватить на лету,— но только подбил, и перстень, перелетев через голову Опальского, упал на стол перед самым его носом.

Опальский взярогнул и вскочил с своих кресся. Ом глядел то на перстень, то на Пубровина и не говорил и слова. Он взял со стола перстень, с судорожным движением прижал его к своей груди, остановив ма Дубровине взор, выражавший попеременио торжество и опасение. Дубровин глядел на иего с замещательством и набопытством. Он бым высокого роста; редкие волосы покрывали его голову, коей обнажению е темя лосиялось; менюй румяниец покрывал его щеки; он в одно и то же время казался моложав и старообразеи. Прошло еще месколько митовений. Опальский опустил голову к казался погружениям в размышление; наконец сложил руки, подлягляза к небу; лице ого выразило глубокое смирение, беспредельную покорность. «Господи, да будет воля твоя! — сказал о и.— Это ваш перстень,— продолжал Опальский, обращаясь к Дубровину,— и я вам его возращаю… Я мог бы не возвратить его. Что прикажете?»

Дубровии не зиал, что думать, ио, собравшись с духом, объясиил ему свою иужду, прибавя, что в ием его едии-

ствениая надежда.

 Вам иадобио десять тысяч,— сказал Опальский, завтра же я вам их доставлю; что вы еще требуете?

 Помилуйте, вскричал восхищенный Дубровин, что могу еще требовать? Вы возвращаете мие жизые исожиданным вашим благодеянием. Как мало людей вам подобных! Жена, дети опять с хлебом; я, она до гробовой доски будем помиять..

— Вы инчем мие не обязаны, — прервал Опальский.— Я не могу отказать вам ин в какой просьбе. Этот перстень... (тут лицо его сиова омрачилось) этот перстеньдает вам беспредельную власть надо мною... Давио не видал я этого перстия... Ой был моми... во что до этого? Ежели я вам более не нужен, позвольте мне докончитьмою работу; завтра я к вашим услугам. Едучи домой, Дубровни был в неописанном волнениннеожиданная удача, удача, спасающая его от неизбежной гибели, конечно, его радовала, но некоторые слова Опальского смутилн его сердце. «Что это за перстень? — думал ои. — Некогда принадлежал он Опальскому; мие подарила его жена моя. Какие сношения были между него и моим благодетелем? Она его знает! Зачем же всегда танила от меня это знакомство? Когда она с ими познакомнлась?» Чем он более думал, тем ои становился беспокойнее; все казалось страниым и загадочным Дубровии.

— Опять отказ? — сказала бедная Александра Павловна, вндя мужа своего, входящего с лицом озабоченным и пассмурным.— Боже! что с иами будет! — Но, ие желая умножить его горести.— Утешься,— прибавила она голосом более мирным,— Бог милостив; может быть, мы получим помощь. откуха ие чаем.

 Мы счастливее, нежели ты думаешь, сказал Дубровин. — Опальский дает десять тысяч... Все слава Богу.

Слава Богу? отчего же ты так печалеи?

— Так... ннчего... Ты знаешь этого Опальского? — Знаю, как ты, по слухам... но, радн Бога...

— Знаю, как ты, по слухам... но, радн дога...
 — По слухам... только по слухам. Скажн, как достался тебе этот перстень?

— Что за вопросы! Мие подарила его моя приятельница — Аина Петровна Кузмина, которую ты зиаешь: что тут удивительного?

Пию Александры Павловны было так спокойно, голос так свободен, что все иедоумения Дубровния исчезли. Он рассказал жене своей все подробности своего свидания с Опальским, признался в невольной тревоге, наполнятией его душу, и Александра Павловия, посердясь мемного, с инм помирилась. Между тем она сгорала любопытством. Непремению иапишу к Анне Петровие, с казала она. — Какая скрытная! Никогда не говорила мне об Опальском. Теперь поиеволе признается, видя, что мы знаем уже половину тайны».

На другой день, раио поутру, Опальский сам явился к Дубровину, вручил ему обещанные десять тысяч и на все выражения его благодариостн отвечал вопросом: «Что еще прикажете?»

С этих пор Опальский каждое утро прнезжал к Дубровнну, и «что прикажете?» было всегда его первым словом. Благодарный Дубровин не знал, как отвечать ему, наконец привык к этой странности и не обращал на нее внимания. Однако ж он имел многие случан удостовериться, что вопрос этот не был одною пустою поговоркою. Дубровин рассказал ему о своем деле, и на другой же день явился к нему стряпчий и подробно осведомился о его тяжбе, сказав, что Опальский велел ему хлопотать о ней. В самом деле, она в скором времени была решена в пользу Дубровина.

Дубровин прогуливался однажды с женою и Опальским по небольшому своему поместью. Они остановились у рощи над рекою, и вид на деревни, по ней рассыпанные, на зеленый луг, расстилающийся перед нею на необъятное пространство, был прекрасен. «Здесь бы, по-настоящему, должно было построить дом,— сказал Дубровин,— я часто об этом думаю. Хоромы мон плохи, кровля течет, надо строить новые, и где же лучше?» - На другое утро крестьяне Опальского начали свозить лес на место, избранное Дубровиным и вскоре поднялся красивый, светлый домик, в который Дубровин перешел с своим семейством.

Не буду рассказывать, по какому именно поводу Опальский помог ему развести сад, запастись тем и другим: дело в том, что каждое желание Дубровина было тот же час исполнено.

Опальский был как свой у Дубровиных и казался

им весьма умным и ученым человеком. Он очень любил хозяина, но иногда выражал это чувство довольно странным образом. Например, сжимая руку облагодетельствованному им Дубровину, он говорил ему с умилением, от которого навертывались на глаза его слезы: «Благодарю вас, вы ко мне очень снисходительны!»

Анна Петровна отвечала на письмо Александры Павловны. Она не понимала ее намеков, уверяла, что и во сне не вилывала никакого Опальского, что перстень был подарен ей одною из ее знакомок, которой принес его дворовый мальчик, нашедший его на дороге. Таким образом, любопытство Дубровиных осталось неудовлетворенным.

Дубровин расспрашивал об Опальском в его поместье. Никому не было известно, где и как он провел свою молодость; знали только, что он родился в Петербурге, был в военной службе, наконец, лишившись отца и матери, прибыл в свои поместья. Единственный крепостной служитель, находившийся при нем, скоропостижно умер дорогою, а наемный слуга, с ним приехавший и которого он тотчас отпустил, ничего об нем не ведал.

Народные слухи были занимательнее. Покойный примодский двячок рассказывал жене своей, что однажды, исповедуясь в алтаре, Опальский говорил так громко, что каждое слово до него доходило. Опальский каялся в ужасных преступлениях, в черпокнижестве: признавался, что ему от роду 450 лет, что долгая эта жизнь дана ему в наказание и неизвестию, когда придет минута ему спокоения. Многие другие были россказни, одии других замысловатее и неделее; но ничто не объясняло таинственного песстяя.

Беспрествино навешаемый Опальским, Дубровин почита обязанностью навещать его по возможности столь же часто. Однажды, не застав его дома (Опальский собирал травы в окрестности), он стал перебирать лежащие на столе его бумати. Одна орхопись привлежла его вимание.

Она содержала в себе следующую повесть:

«Антонио родился в Испании. Родители его были ли знатиме и богатые. Ол был воспитав в гордости и роскоши; жизнь могла для него быть одним долгим праздником... Две страсти — любопытство и любовь — довели его до погибели.

Несмотря на набожность, в которой его воспитывали, на умас, внушаемый инквизицией (это было при Филипе [13]), рано предался он преступным ивысканиям: тайно беседовал с учеными жидами, рылся в кабалистических кингах<sup>2</sup>— долго, безуспешно; наконец край завесы начал перед ним приподыматся.

Тут увидел он в первый раз донну Марию, прелестную Марию, и позабыл свон гадания, чтобы покориться очарованию ее взоров. Она заметила любовь его и сначала казалась благосклонною, но мало-помалу стала холоднее и холоднее. Антовию был в отчаянии, и оно дошло до исступления, когда он уверился, что другой, а именио дон Педро де ла Савина, владел ее сердием. С бешенством упрекал он Марию в ее перемене. Она отвечала одними шутками; он удалился, но не оставил надежды обладать ее.

Он снова принялся за свои изыскания, испытывал все порядки магических слов, испытывал все чертежи волшебные, приобщал к показаниям ученых собственные свои догадки, и упрямство со наконец увенчалось не-счастным услехом. Одна в своем покое,

он испытывал новую магическую фигуру. Работа приходила к концу; он провел уже последнюю линию: напрасно!.. фигура была недействительна. Сердце его кипело досадою. С горькою внутрениюю усмешкою он увеч чал фигуру свою бессимеленным своенравным знаком. Этого знака недоставало... Покой его наполнился страиным жалобным свистом. Антонию поднял глазал... Дегкий прозрачный дух стоял перед ним, вперив на него тусклые, но произительные свои очи.

"Чего ты хочешь?" — сказал он ему голосом тнхим и тоиким, ио от когорого кровь застыла в его сердие и волосы стали у него дыбом. Анголию колебался, но Мария предстала ему со всеми своими прелестями, с лицом приветливым, с глазами, полными любовию... Ои призвал всю свою смелость. "Хочу быть любим Ма-

риею", — отвечал ои голосом твердым. ...Можешь, ио с условием".

"Польсыв, но с учлонов. ... Согласен! — сказал он наконец. — Но для меня этого мало. Хочу любви Марии, но хочу власти и знания: тайна природы будет мие отковта?"

"Будет,— отвечал дух.— Следуй за своею тенью". Дух исчез. Антонио встал. Тень его чернела у дверей. Двери

отворились: тень пошла, — Антонно за нею.

Антонно шел, как безумный, повниуясь безмольной уединенную долину и виезапио слилась с ее мраком. Все было тихо, инчто не шевелилось... Наконец земля под ини вздрогнула... Яркие огни стали вылетать из иее один за другими; вскоре наполнился ими воздух: они метались около Антонию, метались миллионами; но свет их не разогнал тьмы, его окружающей. Вдруг пришли они в порядок и бесчислениями правильиями рядами кружили его на воздухе, "Тотов ли ты?" — вопросил его голос, выходящий из-под земли. "Готов", — отвечал Антонио.

Огиеиная купель пред ним возникла. За нею поднялся безобразный бес в жреческом одеянии. По правую свою руку он увидел огромную ведьму, по левую такого же демона.

Как описать ужасный обряд, совершенный иад Антонио, эту уродливую насмешку над священиейшим на обрядов! Ведьма и демон заннмалн место кумы н кума, отрекаясь за неофита<sup>6</sup> Антонно от Бога, добра и спасення; адский хохот раздавался по временам вместо пения; страшны были знакомые слова спасения, превращенные в заклятия гибели. Голова кружналсь у Антонно; наконец прежний свист раздался; все исчезло. Антоныо упал в обморок, утро возвратило ему память, он вяглянул на Божий мир — глазами демона: так он постигнул тайну природы, ужасную, бесполезную тайну; он чувствовал, что все ему ведомо и подвластно, и это чувство было адским мучением. Он старался заглушить его, думая о Малии.

Он увидел Марию. Глаза ее обращались к нему с любовню; шли дни, и скорый брак должен был их соединить

навеки.

Лаская Марию, Антонно не оставлял свои кабалистнеские занятия; он трудился над составлением талисмана, которым хотел укрепить свое владычество над жизнью и природой: он хотел поделиться с Марией выгодами, за которые заплатил душевым спасением, и вылил этот перстень, впоследствии послуживший ему наказанием, быть может, детким в сравнении с его преступлениями.

Антонно подарил его Марни; он ей открыл тайную его силу. "Отныне нахожусь я в совершенном твоем подданстве,— сказал он ей,— как все земное, я сам подвластен этому перстню; не употребляй во эло моей дове-

ренностн; люби, о люби меня, моя Мария".

Напрасно. На другой же день ов нашел ее силящею рядом с его соперником. На руке его был магический перстень. "Что, проклятый чернокивжинк,— закричал дом Педро, увидя вкодящего Антонно,— ты хотел разлучить меня с Марией, но попал в собственные сети. Вон отсюда! Жди меня в песедней!"

Антонно должен был повиноваться. Каким унижениям подвергнул его дон Педро! Он исполнял у него самые тяжелые рабские службы. Мария стала супругою его повелителя. Одно горестное утешение оставалось Антония видеть Мария, которую любил, несмотря на ужаскую се нямену. Дон Педро это заметил: "Ты слишком заглядываещься на жену мою, — сказал он. — Присутствен твое мие надоело: я тебя отпускаю". Удаляясь, Антонию остановился и порога, чтобы еще раз взглянуть на Марню. "Ты еще здесь? — закричал дон Педро. — Ступай, ступай, не останавлявайся!"

Роковые слова! Антонио пошел, но не мог уже остановиться; двадцать раз в продолжение ста пятидесяти

лет обошел он землю. Грудь его давила усталость; голод грыз его внутренность. Антонно призывал смерть, но она была глуха к его моленням; Антонно не умирал, и ноги его все шагалн. "Постой!" - закричал ему наконец какой-то голос. Антонно остановился, к нему подошел молодой путешественник. "Куда ведет эта дорога?"спросил он его, указывая направо рукой, на которой Антонно увидел свой перстень. "Туда-то..." - отвечал Антонно. "Благодарю", — сказал учтнво путешественник н оставил его. Антонно отдыхал от полуторавекового похода, но скоро заметнл, что положение его не было лучше прежнего: он не мог ступить с места, на котором остановился. Вяла трава, обнажались деревья, стыли воды, зимине снега падали на его голову, морозы сжимали воздух - Антонно стоял неподвижно. Природа оживлялась, у ног его таял снег, цвелн луга, жаркое солнце пальло его темя... Он стоял, мучнлся адскою жаждою, н смерть не прерывала его мучення. Пятьдесят лет провел он таким образом. Случай освобождал его от одной казин, чтобы подвергнуть другой, тягчайшей. Наконец...»

Здесь прерывалась рукопись. Всего страннее было сходство некоторых ее подробностей с народными слухами об Опальском. Дубровин нисколько не верял колдовству. Он терялся в догадках. «Как я глуп,— подумал он напоследок,— это перевод какой-инбудь из этих модных повестей, в которых чепух выдают за гениальное свое-

нравне».

Он остановился прн этой мысли; прошло несколько месяцев. Наконец Опальский, являвшийся ежедневно к Дубровниу, не приехал в обыкновенное ему время. Дубровни послал его проведать. Опальский был очень болен.

Дубровни готовился ехать к своему благодетелю, но в ту, же минуту остановилась у крыльца его повозка. — Марья Петровна, вы ли это? — вскричала Александра Павловна, обинмая вошедшую довольно пожилую

женщину. - Какими судьбами?

— Еду в Москву, моя милая, н, хотя ты 70 верст в стороне, заехала с тобой повидаться. Вот тебе дочь моя, Дашенька, — прибавила она, указывая на притожую девицу, вошедшую вместе с нею. — Не узнаешь? Ты оставила ее почти ребенком. Здравствуйте, Владимир Иванович, привел Бог еще раз увидеться!

Марья Петровна была давняя дорогая приятельница

Дубровиных. Хозяева и гости сели. Стали вспоминать старину, мало-помалу дошли и до настоящего. «Какой у вас прекрасный дом.— сказала Марья Петровна.— вы живете господами».— «Слава Богу! — отвечала Александра Павловна.— а чуть было не пошли по миру. Спасибо этому доброму Опальскому».— «И моему перстино».— прибавил Владимир Иванович. «Какому Опальскому» Какому перстию? — вскричала Марья Петровна.— Я знала одного Опальского; помню и перстень... Да ислызя ли мие его видеть?»

Дубровин подал ей перстень. «Тот самый,— продолжала Марья Петровна,— перстень этот мой, я потеряла его тому назад лет восемь... О, этот перстень напоминает мне много проказ! Да что за чудеса были с вами?» Дубровии глядел на нее с удивлением, но передла ейсвою повесть в том виде, в каком мы представляем ее нашим читаетялям. Марыя Петровна помирала со меху,

Все объяснилось, Марья Петровна была дониа Мария. а сам Опальский, превращенный из Антона в Антонио.страдальцем таинственной повести. Вот как было дело: полк, в котором служил Опальский, стоял некогда в их околотке. Марья Петровна была в то время молодой прекрасной девицей. Опальский, который тогда уже был несколько слаб головою, увидел ее в первый раз на Святках, одетою испанкой, влюбился в нее и даже начинал ей нравиться, когда она заметила, что мысли его были не совершенно здравы: разговор о таниствах природы, сочинения Эккартсгаузена навели Опальского на предмет его помешательства, которого до той поры не подозревали самые его товарищи. Это открытие было для него пагубно. Всеобщие шутки развили несчастную наклонность его воображения: но он совершенно лишился ума, когда заметил, что Марья Петровна благосклонио слушает одного из его сослуживцев, Петра Ивановича Савина (дон Педро де ла Савина), за которого она потом и вышла замуж. Он решительно предался магии. Офицеры и некоторые из соседственных дворян выдумали непростительиую шутку, описанную в рукописи: дворовый мальчик явился духом. Опальский до известного места в самом деле следовал за своею тенью. На это употребили очень простой способ: сзади его несли фонарь. Марья Петровна в то время была довольно ветрена и рада случаю посмеяться. Она согласилась притвориться в него влюбленною. Он подарил ей свой таниственный перстень; посредством его разным образом издевались изд бедиым чаро-деем: то посылали его верст за двадцать пешком с каким-инбудь поручением, то заставляли простоять целый день на морозе; всего рассказывать не нужно: читатель догадается, как он пересоздал все эти случаи своим воображением и как тяжелые минуты казались ему годами. Наконец Маръя Петровна над ним сжалилась, при-казала ему выйти в отставку, ехать в деревню и в ией жить как можно уединениее.

«Возьмите же ваш перстень,— сказал Дубровин,— с чужого коня и среди грязи долой».— eV, батюшка, что мие в нем?» — отвечала Марья Пегровна. «Не шутите им.— прервала Александра Павловна.— он принес иам много счастья: может быть, и с вами будет то же».— «Я колдовству не верю, моя милая, а ежели уже на то пошло, отдайте его Дашеньке: ее беде одно чудо поможет».

Дубровины знали, в чем было дело: Дашенька была влюблена в одного молодого человека, тоже страстно в иее влюбленного, но Дашенька была небогатая дворяночка, а родные его не хотели слышать об этой свадьбе; оба равно тосковали, а делать было нечего.

Тут прискакал посланный от Опальского и сказал Дубровину, что его барии желает как можно скорее его видеть. «Каков Ангон Исани?» — спросил Дубровии. «Слава Богу, — отвечал слуга, — вчера вечером и даже сегодия утром было очень дурио, но теперь он здоров и спокоень».

Дубровин оставил своих гостей и поехал к Опальскому. Он нашел его лежащего в постепи. Липо его выражало страдание, но взор был ясен. Он с чувством пожал руку Дубровину. «Любезный Дубровин, — сказал он ему,— кончина моя приближается: мне предвещает ее внезапная ясность моих мыслей. От какого ужасиого сиа я проснулся!. Вы, верио, заметили расстройство моего воображения... Благодарю вас: вы не употребили его во эло, как другие,— вы утешили вашею дружбою бедного безумма!..»

Он остановился, и заметно было, что долгая речь его утомила. «Преступления мон велики,— продолжал он после долгого молчания.— Так! хотя воображение мое было расстроено, я ведал, что я делаю: я знаю, что я продал вечное блаженство за временное... Но и мечтательные страдания мон были велики! Их возложит на весы свои Бог милосердый и праведный».

Вошел священник, за которым было послано в то же время, как и за Дубровиным. Дубровин оставил его наелине с Опальским.

«Он скончался,— сказал священник, выходя из комнами,— но успел совершить обязанность христнанина. Господи, приними длх его с миром!»

Опальский умер. По истеченин законного срока перерельнего бумати и нашли завещание. Не имея наследников, он отдал имение свое Дубровину, то называя его по имени, то означая его владетелем такого-то перстия; словом, завещание было написано таким образом, что Дубровин и владетель перстия могли иметь бесконечную тяжбу.

Дубровным и Лашенька, тогдашняя владетельница перстия, между собою не ссорились и разделяли поровну неожиданное богатство. Дашенька вышла замуж по выбору сердца и поселилась в соседстве Дубровиных. Оба семейства не забывают Опальского, ежегодно совершают по нем панихиду и молят Бога помиловать душу их благодетеля.

# B.To Ogoebczwii

## Игоша

(Алек. Степ. Хомякову1)

Я сидел с нянюшкой в детской; на полу разостлан был ковер, на ковре игрушки, а между игрушками — я; вдруг дверь отворилась, а никто не взошел. Я посмотрел, подождал — все нет никого.

— Нянюшка! нянюшка! Кто дверь отворил?

Безрукий, безногий дверь отворил, дитятко!
 Вот безрукий, безногий и запал мне на мысль.

— Что за безрукий, безногий и запал мне на мыслы.
— Что за безрукий, безногий такой, нянюшка?
— Ну, да так — известно, что, — отвечала нянюшка, —

безрукий, безногий.
Мало мне было нянюшкиных слов, и я, бывало, как

мало мне оыло изнюшкиных слов, и я, оываля, как дверь ли, окно ли отворится — тотчас забету посмотреть: не тут ли безрукий — и, как он ни увертлив, верно бы мне попался, если бы в то время батошка не возвратился из города и не привез с собою новых игрушек, которые заставили меня на время позабыть о безруком.

Радость! веселье! прыгаю! любуюсь игрушками! А нянюшка ставит да ставит рядком их на столе, покрытом салфеткою, приговаривая: «Не ломай, не разбей, помаленьку играй, дитятко». Между тем зазвонили к обеду.

- Я прибежал в столовую, когда батюшка рассказывал, отчего он так долго не возвращался. «Все постромки лопались,— говорял он,— а не постромки, так кучер то и дело что кнут свой теряет; а не то пристяжная ногу зашибет, беда, да и только! Хоть стань на дороге; уж в самом деле я подумал: не от Игоши ли?»
  - От какого Игоши? спросила его маменька.
     Да вот послушай, на завражке<sup>3</sup> я остановился
- Да вот послушан, на завражке" я остановился лошадей покормить; продзяб я и вошел в избу погреться; в избе за столом сидят трое извозчиков, а на столе лежат четыре ложки; вот они хлеб ли режут, лишний ломоть к ложке положат; пирога ли попросят, лишний кусок отрушат".
- Кому это вы, верно, товарищу оставляете, добрые молодцы? — спросил я.
- Товарищу не товарищу, отвечали они, а такому молодцу, который обид не любит.

- Да кто же он такой? спросил я.
- Да Игоша, барин.
- Что за Игоша, вот я их и ну допрашивать.
- А вот послушайте, барии, отвечал мие один из инх, летосъ у землякато родился сыпок, такой кворенький, Бог с инм, без ручек, без ножек, в чем душа; не успели за попом сходить, как он и дух испустил; до обеда и предали младенца земле.— Только с той поры все у нас стало не по-прежнему, впрочем, Игоша, барин, малый добрый: наших лошадей бережет, гривы им заплетает к попу под благословенье подходит; но если же ему лишней ложки за столом не положишь или поп лишнего благословенья при отпуске в церкви не даст, то Игоша и пойдет кутить: то у попады квашию опрокинет или из поршка горох выбросает; а у нас или у лошадей подкову сломает, или у колокольчика язык вырвет мало ли что бивает.
- И! да я вижу, Игоша-то проказник у вас,— сказал я,— отдайте-ка его мне, и если он хорошо мне послужит, то у меня ему славное житье будет; я ему, пожалуй, и харчевые назначу.

Между тем лошали отдохнули, я отогрелся, еся в сани, покатился: не отъехали версты — шлея соскочила, потом постромки оборвались, а изконец оглобля пополам целых два часа понапрасти потеряли. В самом деле подумаещь, что Игоша ко мне привязался.

Так говорил батюшка; я не пропустил ни одного слова. В раздумье пошел я в свою комнату, сел на полу, но игрушки меня не занимали — у меня в голове все вертелся Игоша да Игоша. Вот я смотрю — няия на ту минуту вышла — вдруг дверь отворилась; я по своему обыкновению хотел было вскочить, но невольно присел, когда увидел, что ко мне в комнату вошел, припрыгивая, маленький человечек в крестьянской рубашке, подстриженный в кружок; глаза у него горели, как угольки, и голова на шейке у него беспрестанно вертелась; с самого первого взгляда я заметил в нем что-то странное, посмотрел на него пристальнее и увидел, что у бедияжки не было ни рук, ни ног, а прыгал он всем туловищем. Как мне его жалко стало! Смотою, маленький человечек - прямо к столу, где у меня стояли рядком игрушки, вцепился зубами в салфетку и потянул ее, как собачонка; посыпались мон игрушки: фарфоровая моська в дребезги,

барабан у барабанщика выскочнл, у колясочки слетели колеса — я взвыл н закричал благим матом: «Что за негодный мальчника! зачем ты сроиил мои игрушки, здакой эльден! да что еще мие от иянюшки достанется! Говори, зачем ты сроинл игрушки≯»

- А вот зачем, отвечал он тоненьким голоском, затем, — прибавил он густым басом, — что твой батюшка всему дому валежки сшил, а мне, маленькому, — заговорил он сиова томеньким голоском, — ин одного не сшил, а теперь мне, маленькому, холодио, на дворе мороз, годоления, падыцы костененот.
- Ах, жалкинький,— сказал я сначала, но потом, одумавшись,— да какие пальцы, негодный, да у тебя и рук-то нет, на что тебе валежки<sup>8</sup>?
- А вот на что, сказал он басом, что ты вот видншь, твон нгрушки в дребезгах, так ты и скажи батюшке: «Батюшка, батюшка, Игоша игрушки ломает, валежек просит, купи ему валежки», — а ты возьми да и брось их сю мие в окошко.

Итоша не успел окончить, как иянюшка вошла ко мне в комнату; Итоша не прост молодец, разом лыжн навострил, а нянюшка— на меня: «Ах ты, проказник, судары! зачем няволил игрушки сроинть? Нельзя тебя одного ин им минуту оставанть. Вот ужо тебя маменька...»

- Няиюшка! Не я уроннл нгрушкн, право, не я, это Игоша...
  - Какой Игоша, сударь?.. еще изволншь выдумывать!
     Безрукий. безногий. нянюшка.

На крнк прибежал батюшка, я ему рассказал все, как было, ои расхохотался.

- Изволь, дам тебе валежки, отдай их Игоше.
- Так я и сделал. Едва я остался однн, как Игоша явился ко мне, только уже не в рубашке, а в полушубке.
- Добрый ты мальчик, сказал он мне тоненьким голоском, — спаснбо за валежки; посмотри-ка, я из иих себе какой полушубок сшил, вишь, какой славный!
- И Игоша стал повертываться со стороны на сторону и опять к столу, на котором нянюшка поставнла свой заветный чайник, очки, чашку без ручкн н два кусочка сахара— и опять за салфетку, н опять ну тянуть.
- Игоша! Игоша! закрнчал я, погоди, не роияй — хорошо мие одни раз прошло, а в другой не поверят; скажи лучше, что тебе надобно?

 — А вот что, — сказал он густым басом, — я твоему батюшке верой и правдой служу, не хуже других слуг ничего не делаю, а им всем батюшка к празднику сапоги пошил, а мие, маленькому, -- прибавил он тоиеньким голоском. - и сапожишков иет, на дворе дием мокро, ночью морозно, ноги ознобишь... и с сими словами Игоша потянул за салфетку, и полетели на пол н заветный ияиюшкий чайник, и очки выскочили из очешника, и чашка без ручки расшиблась, и кусочек сахарца укатился...

Вошла нянюшка, опять меня журит; я на Игошу, она на меня

 Батюшка, безногий сапогов просит. — закричал я, когда вошел батюшка.

 Нет, шалуи, — сказал батюшка, — раз тебе прошло, в другой раз ие пройдет; эдак ты у меия всю посуду перебьешь; полно про Игошу-то толковать, становись-ка в угол.

 Не бось, не бось, — шептал мие кто-то на ухо, я уже тебя не выдам.

В слезах я побрел к углу. Смотрю: там стоит Игоша: только батюшка отвериется, а он меня головой толк да толк в спину, и я очутюсь на ковре с игрушками посредние комиаты; батюшка увидит, я опять в угол; отворотится, а Игоша снова меня толкнет.

Батюшка рассердился, «Так ты еще не слушаться? сказал он, - сей час в угол и ии с места».

Батюшка, это не я... это Игоша толкается.

— Что ты вздор мелешь, негодяй; стой тихо, а не то на целый день привяжу тебя к стулу.

Рад бы я был стоять, но Игоша не давал мне покоя: то ущипнет меня, то оттолкиет, то сделает мне смешиую рожу — я захохочу; Игоша для батюшки был невидим и батюшка пуще рассердился.

 Постой, — сказал он, — увидим, как тебя Игоша будет отталкивать. -- н с сими словами привязал мне руки к стулу.

А Игоша не дремлет: он ко мне - и ну зубами тянуть узлы; только батюшка отворотится, он петлю и вытянет; ие прошло двух минут - и я снова очутился на ковре между нгрушек, посредние комнаты.

Плохо бы мне было, если б тогда не наступил уже вечер: за непослушание меня уложили в постель ранее обыкновенного, накрылн одеялом и велели спать, обещая,

что завтра, сверх того, меня запрут одного в пустую комнату.

Ночью, едва нянюшка загнула в свинец свон пукли, надала коленкоровый чепчик", белую канифасную кон ту<sup>10</sup>, пригладила виски свечным огарком, покурила ладаном и захрапела, я прыг с постели, схватил нянюшкины ботники и махнул их за форточку, приговоря вполголоса: «Вот тебе, Игоша».

 Спаснбо! — отвечал мне со двора тоненький голосок.

Разумеется, что ботинок назавтра не нашли, и нянюшка не могла надивиться, куда они девались.

Между тем батюшка не забыл обещания и посадил меня в пустую комнату, такую пустую, что в ней не было ни стола, ни стула, ни даже скамейки.

— Посмотрим, — сказал батюшка, — что здесь разобьет Игоша! Нет, брат, я вижу, что ты не по летам вырос на шалостн... пора за ученье. Теперь сиди здесь, а чрез час за азбуку, — и с этими словами батюшка запер двери. Несколько минут я был в совершенной тишине и прислушивался к тому странному звуку, который слышится в уке, когда совершенно тико в пустой комнате. Мне приходил на мысль и Игоша. Что-то он делает с нянюшкиными ботинками? Верно, скачет по гладкому снегу и взрывает хлопых.

Как вдруг форточка хлопнула, разбилась, зазвенела, и Игоша, с ботникой на голове, запрыгал у меня по комнате. «Спасибо! — закричал он пискляво. — Вот какую я себе славную шалку сшил!»

- Ах, Игоша! не стыдно тебе? Я тебе и полушубок достал, и ботинки тебе выбросил из окошка,— а ты меня только в беды вводишь!
- Ах, ты неблагодарыый, закричал Игоша густым сасом, я ли тебе не служу, прибавил он тоненьким голоском, я тебе не нгрушки ломаю, и нянюшкины чайники бью, н в угол не пускаю, и веревки развязываю; а когда уже ничего не осталось, так рамы быю; да к тому ж служу тебе и батюшке из чести, обещанных харчевых не получаю, а ты еще на меня жалуешься. Правда у нас говорнтся, что люди самое неблагодарное творенне! Прощай же, брат, если так, не поминай меня ликом. К твоему батюшке приекал из города немец, доктор, который надоумил твоего батюшку тебя за азбуку посадить, да все меня к себе напрашивается, попробую посадить, да все меня к себе напрашивается, попробую потробую потромую пот

ему послужить; я уж и так ему стклянки перебил, а вот к вечеру после ужина и парик под бильярд закину посмотрим, не будет ли ои тебя благодариее...

С сими словами исчез мой Игоша, и мие жаль его

стало.

С тех пор Игоша мне более не являлся. Мало-помалу ученье, служба, житейские пронешествия отдални от меня даже воспоминание о том полусонном состоянин моей младенческой души, где игра воображения так чудно сливалась с действительностью, этот психологический процесс сделался для меня недоступным; те условия, при которым совершался, уничтожильное рассудком; но иногда, в минуту пробуждения, когда душа возвращается на какого-то-иного мира, в котором она жила и действовала по законам, нам здесь неизвестивм, и еще не успела забыть о инх, в эти минуты странное существо, являвшееся мне в младенчестве, возобиволяется в моей памяти, и его явление кажется мне понятими и естествения, и его явление кажется мне понятими и естествения.

# Сказка о том, как опасно девушкам ходить толпою по Невскому проспекту

«Как, сударыня, вы уже хотите оставить нас? С позволения вашего попровожу вас».— «Нет, не хочу, чтоб такой учтивый господин потрудился для меня».— «Изволите шутить, судавымя»\*

Manuel pour la conversation par madame de Genlis¹, p. 375\*\*.

Русское отделение

Одиажды в Петербурге было солнце; по Невскому проспекту шла целая толпа девушек; их было одиннадцать, ии больше ни меньше, и одна другой лучше; да три маменьки, про которых, к несчастию, нельзя было сказать того же. Хорошенькие головки вергелись, ножки топали

С. 375 (франц.).

Мыслящие люди не обвинят автора в квасном патрнотнзме за эту шутку. Кто понимает цену западного просвещения, тому поиятны и его злоупотреблення (прим. В. Ф. Одоевского).
 "Руководство для разговора, составленное мадам Жанлнс.

о гладкий гранит, но им всем было очень скучно: они уж друг друга пересмотрели, давио друг с другом обо всем переговорили, давно друг друга пересмеяли и смертельно друг другу надоели; но все-таки держались рука за руку и, не отставая друг от дружки, шли монастырь монастырем; таков уже у нас обычай: девушка умрет от скуки, а не даст своей руки мужчине, если он не имеет счастия быть ей братом, дядюшкой или еще более завидного счастия восьмидесяти лет от рода; ибо «что скажут маменьки?» Уж эти мие маменьки! когда-инбудь доберусь я до них! я выведу на свежую воду их старинные проказы! я разберу их устав благочиня, я докажу им, что он не природой написан, не умом скреплен! Мешаются не в свое дело, а наши девушки скучают-скучают, вянут-вянут, пока не сделаются сами похожи на маменек, а маменькам то и по сердцу! Погодите! я вас!

Как бы го ин было, а наша толпа летела по проспеку и часто набегала на прохожих, которые останавливались, чтобы посмотреть на красавиц; но подходить к инм инито не подходил — да и как подойти? Спереди маменька, сазди маменька; в середине маменька —

страшио!

Вот на Невском проспекте новоприезжий искусник выставил блестящую вывеску! Сквозь окошки светятся парообразные дымки, сыплются радужные цветы, золотистый атлас льется водопадом по бархату, и хорошенькие куколки, в пух разряженные, под хрустальными колпаками, кивают головками. Вдруг наша первая пара остановилась, поворотилась и прыг на чугунные ступеньки; за ней другая, потом третья, и наконец вся лавка наполиилась красавицами. Долго они разбирали, любовались да и было чем: хозяин такой быстрый, с синими очками, в модном фраке, с большими бакенбардами, затянут, перетянут, чуть не ломается; он и говорит и продает, хвалит и бранит, и деньги берет и отмеривает; беспрестанию он расстилает и расставляет перед монми красавицами: то газ из паутины с насыпью бабочкиных крылышек; то часы, которые укладывались на булавочной головке; то лорнет из мушиных глаз, в который в одно мгновение можио было видеть все, что кругом делается, то блоиду<sup>2</sup>, которая таяла от прикосновения; то башмаки, сделаниые из стрекозиной лапки; то перья, сплетенные из пчелиной шерстки; то, увы! румяна, которые от духу налетали на шечку. Наши красавицы целый бы век остались в этой лавке, если бы не маменьки! Маменьки огогадались, махнули чепчиками, поворотили налево кругом и, вышедши на ступеньки, благоразумно принялись считать, чтобы увериться, все ли красавицы выйдут из лавки; но, по несчастню (говорят, ворона умеет считать только до четырех), наши маменьки умели считать только до десяти; не мудрено же, что они обогансь и отправлись домой с десятью девушками, наблюдая прежний порядок и благочиние, а одиннадцатую позабыли в магазине.

Едва толпа удалилась, как заморский басурман тотчас дверь на запор и к красавице; все с нее долой: и шляпку, и башмаки, и чулочки, оставил только, окаяиный, юбку и кофточку; схватил несчастичю за косу, поставил на

полку и покрыл хрустальным колпаком.

Сам же за перочинный ножичек, шляпку в руки и с чрезвычайным проворством ну с нее срезывать пыль, налетевшую с мостовой; резал, резал, и у него в руках очутились две шляпки, из которых одиа чуть было не взлетела на воздух, когда он надел ее на столбик; потом он так же осторожно срезал тисиеные цветы на материи, из которой была сделана шляпка, и у него сделалась еще шляпка; потом еще раз — и вышла четвертая шляпка, на которой был только оттиск от цветов; потом еще -и вышла пятая шляпка простенькая; потом еще, еще и всего набралось у него двенадцать шляпок; то же, окаянный, сделал и с платынцем, и с шалью, и с башмачками, и с чулочками, и вышло у него каждой вещи по дюжине, которые он бережно уклал в картон с иностраиными клеймами... и все это, уверяю вас, он сделал в несколько минут.

— Не плачь, красавица, — приговаривал он изломанным русским языком, — не плачь! тебе же годится на приданое!

Когда он окончил свою работу, тогда прибавил:

Теперь и твоя очередь, красавица!

С сими словами ои махнул рукою, топнул; на всех часах пробило тринадцать часов, все колокольчики зазвенели, все органы запурали, все куклы запрытали, и из банки с пудрой выскочила безмозглая французская голова; из банки с табаком чуткий немецкий исс о солиными ушами; а из бутылки с содовою водою туго набитый английский живот. Все эти почтенные господа уселись в кружок и выпучили глаза на волшебника.

Горе! — вскричал чародей.

- Да, горе! отвечала безмозглая французская голова. — пудра вышла из моды!
- Не в том дело,— проворчал английский живот, меня, словно пустой мешок, за порог выкидывают.
  - Еще хуже, просопел немецкий нос, на меня верхом садятся, да еще пришпоривают.
     Все не то! возразил чародей, все не то! еще
- хуже: русские девушки не хотят больше быть заморскими куклами! вот настоящее горе! продолжись оно и русские подумают, что они в самом деле такие же люди.
- Горе! закричали в один голос все басурмане.
- Надобно для них выдумать новую шляпку, говорила голова.
- '— Внушить им правила нашей нравственности,— толковал живот.
- Выдать их замуж за нашего брата, твердил чуткий нос.
- Все это хорошо! отвечал чародей, да мало! Теперь уже не то, что было! На новое горе — новое лекарство; надобно подняться на хитрости! Думал, долго думал чародей, наконец махнул еще

Думал, долго думал чародей, наконец махнул еще рукою, и пред собранием явился треножник, мариина баня и реторта , и злоден принялись за работу.

В реторту втиснули они множество романов мадам Жанлис, Честерфильдовы письма<sup>6</sup>, несколько заплесневелых сентенций, канву, итальянские рулады, дюжину новых контрадансов7, несколько выкладок из английской нравственной арифметики и выгнали из всего этого какую-то бесцветную и бездушную жидкость. Потом чародей отворил окошко, повел рукою по воздуху Невского проспекта и захватил полную горсть городских сплетней, слухов и рассказов; наконец из ящика вытащил огромный пук бумаг и с дикою радостию показал его своим товарищам; то были обрезки от дипломатических писем и отрывки из письмовника, в коих содержались уверения в глубочайшем почтении и истинной преданности; все это злодеи. прыгая и хохоча, ну мешать с своим бесовским составом: французская голова раздувала огонь, немецкий нос размешивал, а английский живот, словно пест, утаптывал.

Когда жидкость простыла, чародей к красавице: вынул, бедную, трепещущую, из-под стеклянного колпака и принялся из нее, злодей, вырезывать сердце! О! как страдала, как билась бедная красавица! как крепко держалась она за свое невинное, свое горячее сердце! с каким славянским мужеством противилась она басурманам. Уже они были в отчаянии, готовы отказаться от своего предприятия, но на беду чародей догадался, схватил какой-то маменькии чепчик, бросил на уголья — чепчик закурился. и от этого курева красавица одурела.

Злоден воспользовались этим мгновением, вынули из нее сердце и опустили его в свой бесовский состав. Долго, долго они распаривали бедное сердце русской красавицы, вытягивали, выдували, и когда они вклеили его в свое место, то красавица позволила им делать с собою все, что было им угодно. Окаянный басурмании схватил ее пухленькие щечки, маленькие ножки, ручки и ну перочинным ножом соскребать с них свежий славянский румянец и тщательно собирать его в баночку с надписью végétal\*; и красавица сделалась беленькая-беленькая, как кобчик<sup>8</sup>; иасмешливый злодей ие удовольствовался этим: маленькой губкой он стер с нее белизну и выжал в скляночку с надписью: lait de concombre\*\*; и красавица сделалась желтая, коричиевая; потом к наливной шейке ои приставил пиевматическую машину, повернул — и шейка опустилась и повисла на косточках; потом маленькими шипчиками разниул ей ротик, схватил язычок и повернул его так, чтобы он не мог порядочно выговорить ии одного русского слова; наконец затянул ее в узкий корсет, накинул на нее какую-то уродливую дымку и выставил красавицу на мороз к окошку. Засим басурмане успоконлись; безмозглая французская голова с хохотом прыгнула в банку с пудрою; немецкий нос зачихал от удовольствия и убрался в бочку с табаком; английский живот молчал, но только хлопал по полу от радости и также уплелся в бутылку с содовою водою; и все в магазиие пришло в прежиий порядок, и только стало в нем одною куклою больше!

Между тем время бежит да бежит; в лавку приходят покупщики, покупают паутинный газ и мушниые глазки, любуются на куколок. Вот одни молодой человек посмотрел на нашу красавицу, задумался, н, как ни смеялись над ним товарищи, купил ее и принес к себе в дом. Он был человек одинокий, ирава тихого, не любил ни шума, ин крика; он поставил куклу на видном месте, одел, обул ее,

Растительные румяна (франц.).
 Огуречный сок (франц.).

целовал ей ножки и любовался ею, как ребенок. Но кукла скоро почуяла русский дух: ей понравнлось его гостепримство н добродушие. Однажды, когда молодой человек задумался, ей показалося, что он забыл о ней, она зашевелилась, залепетала; удняленный, он подошел к ней, снял хрустальный колпак, посмотрел: его красавица кукла куклою. Он приписал это действию воображения н сноя задумался, замечтался; кукла рассердилась: ну опять шевелиться, прыгать, кричать, стучать об колпак, иу так н врется нз-лод него.

- Неужелн ты в самом деле живешь? говорил ей молодой человек, если ты в самом деле живая, я тебя буду любить больше душн моей; ну, докажи, что ты живешь вымолян хотя словечко!
  - Пожалуй! сказала кукла, я живу, право, живу.
- Как! ты можешь и говорить? воскликнул молодой человек, о, какое счастие! Не обмаи ли это? Дай мне еще раз увериться, говори мне о чем-нибудь!
  - Да об чем мы будем говорнть?
  - Как о чем? на свете есть добро, есть искусство!.. — Какая мне нужда до них! — отвечала кукла.—
- это все очень скучно!
- Что это значит? Как скучно? Разве до тебя еще инкогда не доходило, что есть на свете мысли, чувства?..
- А, чувства! чувства? знаю,— скоро проговорнла кукла,— чувства почтения и преданности, с которыми честь имею быть, милостивый государь, вам покориая ко услугам...
- Ты ошибаешься, моя красавица; ты смешнваешь условиые фразы, которые каждый день переменяются, с тем, что составляет вечное незыблемое украшение человека.
- Знаешь ли, что говорят? прервала его красавица, одиа девушка вышла замуж, но за ией волочится другой, и она хочет развестися. Как это стыдно!
- Что тебе нужды до этого, моя милая? Подумай лучше о том, как миногого ты на свете ие знаешь; ты даже ие знаешь того чувства, которое должно составлять жиззы женщины; это святое чувство, которое называют любовью; которое проникает все существо человека; им живет душа его, оно порождает рай и ад на земле.
- Когда на бале много танцуют, то бывает весело, когда мало, так скучно,— отвечала кукла.

 Ах, лучше бы ты не говорнла! — вскричал молодой человек. — ты не поннмаешь меня, моя красавнца!

И тщетно он хотел ее образумить: приносыл ли он её кинги — книги оставались неразрезаиными; говорил ли ей о музыке души — она отвечала ему итальянскою руладою; показывал ли картину славного мастера — красавица показывала ему канву.

И молодой человек решился каждое утро и вечер подходить к хрустальному колпаку и говорить кукле: «Есть на свете добро, есть любовь; читай, учись, мечтай, нечезай в музыке; не в светских фразах, но в душе чувства н мысли».

Кукла молчала.

Однажды кукла задумалась, н думала долго. Молодой человек был в восхищении, как вдруг она сказала ему:

 Ну, теперь знако, знако: есть ий свете добродетель, есть искусство, есть любовь, ие в светских фразах, но в душе чувства и мысли. Примите, милостивый государь, уверения в чувствах моей истинной добродетели и пламенной любяи, с которыми честь имею быть...

 О! перестань, Бога радн, — вскричал молодой человек, — если ты не знаешь ни добродетели, ни любви, то по крайней мере не унижай их, соединяя с поддельными, глупыми фразами...

 Как не знаю! — вскричала с гневом кукла, — на тебя инкак не угодншь, неблагодарный! Нет, — я знаю, очень знаю: есть на свете добродетель, есть искусство, есть любовь, как равно и почтение, с конми честь имею быть...

Молодой человек был в отчаянии. Между тем кукла была очень рала своему новому приобретенно; не проходило часа, чтоб она не крнчала: есть добродетель, есть любовь, есть искусство. — и не примешивала к своим словам уверений в глубочайшем почтенин; ндет ли снег кукла твердит: есть добродетель! — принесут ли обсдать — она крнчит: есть гоброзе и в вскоре дошло до того, что это слово опротивело молодом учеловеку. Что он ии делал: говорыл ли с восторгом и умилением, доказывал ли хладнокровно, бесплся ли, насмехался ли над красавнием — все она никак не могла постигнуть, какое различне между затверженными ею словами и обыкновенными светскими фразами; никак не могла постигнуть, что любовь и добродетель годятся на что-инбудь другое, кроме письменного коночания.

И часто восклицал молодой человек: «Ах. лучше бы ты не говорила!»

Наконец он сказал ей:

- Я вижу, что мне не вразумить тебя, что ты не можещь к заветным святым словам добра, любви и искусства присоединить другого смысла, кроме почтения и преданности... Как быть! Горько мне, но я не виню тебя в этом. Слушай же, всякий на сем свете полжен чтоннбудь делать; не можешь ты ни мыслить, ни чувствовать; не перелить мне своей души в тебя; так заинмайся хозяйством, по старинному русскому обычаю, -- смотри за столом, своди счеты, будь мие во всем покорна; когда меня избавишь от механических занятий жизии, я правда, не столько тебя буду любить, сколько любил бы тогда, когда бы души наши сливались, -- но все любить тебя буду.

 Что я за ключница? — закричала кукла, рассердилась и заплакала, - разве ты затем купил меия? Купил так лелей, одевай, утешай. Что мне за дело до твоей души и до твоего хозяйства! Видишь, я вериа тебе, я ие бегу от тебя, - так будь же за то благодарен, мон ручки и ножки слабы: я хочу н люблю ничего не делать - ни думать, ни чувствовать, ни хозяйничать,- а твое дело забавлять меня.

И в самом деле, так было. Когда молодой человек занимался своею куклою, когда одевал, раздевал ее, когда целовал ее ножки - кукла была и смириа и добра, хоть и ничего не говорила; но если он забудет переменить ее шляпку, если задумается, если отведет от нее глаза, кукла так начнет стучать о свой хрустальный колпак. что хоть вон беги. Наконец не стало ему терпения: возьмет лн он книгу, сядет ли обедать, ляжет ли на диваи отдохнуть, - кукла стучит и кричнт, как живая, и не дает ему покоя ни днем, ни ночью; и стала его жизнь — не жизиь, но ад. Вот молодой человек рассердился; несчастный не знал страдання, которые вынесла бедная красавица; не знал, как крепко она держалась за врожденное ей природою сердце, с какою болью отдала его своим мучителям, или учителям, -- и однажды спросонья он выкниул куклу за окошко; за то все проходящие его осуждали, однако же куклу никто не поднял.

А кто всему внною? Сперва басурмане, которые портят наших красавиц, а потом маменьки, которые не умеют считать дальше десяти. Вот вам и нравоучение.

# Та же сказка, только наизворот

Мие все кажется, что я перед ящиком с куклами: гляжу, как движутся передо мною человечки и лошадки: часто спращиваю себя, не обмаи ии это оптический; играю с иним, или, лучше сказать, мною играют, как куклою; иногда, забывшись, схаву соседа за деревянную руку, и тут опомнюсь с ужасом.

Гёте. Вертер. (Пер. Рожалина.)<sup>1</sup>

Хорошо вам, моя любезная, пишущая, отчасти читающая и отчасти думающая братия! Хорошо вам на высоких чердаках ваших, в тесных кабинетах, между покорными книгами и молчаливой бумагой! Из слухового окошка, а иногда, извините, и из передней вы смотрите в гостииую; из нее доходят до вас невнятный говор, шарканье, фраки, лориеты, поклоны, люстры — и только; за что ж вы так сердитесь на гостиные? Смешио слушать! Вы, опять извините за сравнение, право, не я виноват в нем, - вы вместе с лакеем сердитесь, зачем барии ездит четвериею в покойной карете, зачем он просиживает на бале до четырех часов утра, зачем из броизы вылитая Стразбуржская колокольия<sup>2</sup> считает перед иим время, зачем Рафаэль и Корреджио<sup>3</sup> висят перед иим в золотых рамах. зачем он говорит другому вежливости, которым инкто ие верит; разве в том дело? Господи, Боже мой! Когда выйдут из обыкновения пошлые нежности и приторные мудрования о простом, искренном, откровенном семейственном круге, где к долгу человечества причисляется: вставать в 7 часов, обедать в 21/2 и ложиться спать в 10?4 Еще раз скажу: разве в том дело? Что может быть отвратительнее невежества, когда оно начинает вам поверять тайны своей иелепости? когда оно обнажает пред вами все свое безобразие, всю иизость души своей? Что может быть несноснее, как видеть человека, которого приличие не заставляет скрывать свою щепетильную злость против всего священного на свете: который не стыдится ии своей глупости, ии своих бесчестиых расчетов, словом, который откровенио глуп, откровенио зол, откровенно подл и проч. и проч.? Зачем нападаете вы на то состояние общества, которое заставляет глупость быть благоразумною, невежество - стыдливым, грубое нахальство — скромным, спесивую гордость — вежливою? которое многолюдному собранию придает всю прелесть пустыни, в которой спокойно и бессмысленно журчат волны ручья, не обижая души ни резко-нелепою мыслью, ии низко-униженным чувством? Полумайте хорошенько: все эти вещи, заклейменные названием приличий, может быть, не сами ли собою родились от непрерывающегося хода образованности? не суть ли они дань уважения, которую посредственность невольно приносит уму, любви, просвещению, высокому смирению духа? Они не туман ли пред светом какого-то нового мира, который чудится царям людских мнений, как некогда, в другие веки, чудились им открытие новой части земного шара, обращение крови, паровая машина и над чем люди так усердно смеялись?

Нег, господа, вы не знаете общества! Вы не знаете его важной части — гостиных! Вы не знаете их эла и добра, их Озириса и Тифона. И оттого достигают ли ваши эпиграммы своей цели? Если бы вы посмотрели, как смеются в гостиных, смотря мимоходом на ваши сражения с каким-то фантомом! смотря, как вы плачете, вы негодуете, до истощения издеваетесь над чем-то иесуществующим! О! если бы вы положили руку из истинную рану гостиных, не холодный бы смех вас встретки; вы бы грустно замолкли, или бы от мраморных стен понесся плач и скоемет зубов.

Попались бы вы в уголок между двумя диванами, где дует сквозной перекрестный студеный ветер, от которого стынет грудь, мерзнет ум и сердце перестает биться! Хотел бы я посмотреть, как бы вы вынесли эту простуду! достало ли бы у вас в душе столько тепла, чтобы заметнть, как какая-нибудь картина Анжело<sup>6</sup>, купленная тщеславием, сквозь холодную оболочку приличий невзначай навеяла поэзию на душу существа, по-видимому, бесцветного, бесчувственного; как аккорды Моцарта и Бетговена и даже Россини проговорили утонченным чувствам яснее ваших нравоучений; как в причуде моды пронеслись в гостиную семена какой-нибудь новой мысли, только что разгаданной человечеством, как будто в цветке, которую пришлец из стран отдаленных небрежно бросил на почву н сам, не ожидая того, обогатил ее новым чудом природы.

Но где я?.. простите меня, почтенный читатель: я обе-

щал вам сказку и залетел в какие-то заоблачные мудровання... то-то привычка! Точно, она хуже природы, которая сама так скучна в описаннях наших стихотворцев и романистов! Простите и вы меня, моя любезная пишущая братня! я совсем не хотел с вами браниться; напротив, я начал эти строки с намерением сказать вам комплимент, дернул же меня лукавый, простите, Бога ради простите, вперед не буду.

Я начал, помннтся, так: хорошо вам, моя любезная пншущая братня, на высокнх чердаках ваших, в теплых кабннетах, окруженная кннгамн и бумагамн н проч. н проч.; вслед за снм я хотел вам сказать следующее:

Я люблю вас и люблю потому, что с вами можно спорить; положим, что мы противных мнений, - ну, с вами, разумеется, за нсключеннем тех, с которыми говорить запрещает благопристойность,— с вами потолкуешь, поспорншь, докажешь, вы знаете, что протнв логики спорнть нельзя — н концы в воду, вы согласитесь; в гостиных не то; гостиная, как женщина, о которой говорит Шекспир, что с нею быешься трн часа, доказываешь, доказываешь она согласилась, вы кончили, вы думали убедить ее? Ничего не бывало: она отвечает вам - и что же? Опять то ж, что говорила сначала, начинай ей доказывать сызнова<sup>7</sup>! Такая в ней постоянная мудрость. В подобных случаях, вы сами можете рассудить, спорить невозможно. а надлежит слепо соглашаться. Так поступил и я; лукавый дернул меня тнснуть предшедшую сказку в одном альманахе<sup>8</sup> н еще под чужнм нменем, нарочно, чтобы меня не узнали; так нет, сударь, догадались! Если бы вы зналн, какой шум поднялн мон дамы н что мне от них досталось! Хором запелн мне: «Мы не куклы; мы не хотнм быть куклами; прошло то время, когда мы были куклами; мы понимаем свое высокое значение: мы знаем, что мы душа этого четвероногого животного, которое называют супругами». Ну так, что я хоть в слезы — однако ж слезы радости, мой почтенный читатель! Этого мало: вывели на справку всю жизнь красавицы, не хуже моего Ивана Севастьяныча Благосердова9, собралн, едва не по подписке, следующую статью и приказали мие приобщить ее к таковым же: нечего делать, должно было повиноваться: чнтайте, но уже за нее браните не меня, а кого следует; потому что мне н без того достанется за мон другне сказки; увы! я знаю, не пощадят причуд воображения за горячее, неподкупное, но горькое чувство. Читайте ж:

#### ДЕРЕВЯННЫЙ ГОСТЬ, или

#### СКАЗКА ОБ ОЧНУВШЕЙСЯ КУКЛЕ И ГОСПОДИНЕ КИВАКЕЛЕ

Итак, бедная кукла лежала на земле, обезображенная, всеми покниутая, презрениая, без мысли, без чувства, без страдания; она не понимала своего положения и твердила про себя, что она валяется по полу для изъявления гибочабшего почтения и совершенной преданности...

В это время проходил прародитель славянского племени, тысячелетный мудрен, пасмурный, серцитый и высшими ио добрый, как всякий человек, обладающий высшими зианиями. Он был отправлен из древией славянской отчизны — Ицин к северному полюсу, по вессыма важиому делу: ему издлежало вымерить и математически определить, миого ли в продолжение последиего тысячелетия выпарилось глупости из скудельного человеческого сосуда, и миого ли прилилось в него благодатного ума. Задача важиая, которую двию уже решила моя почтеиная бабушка, ио которую нидийские мудрецы все ещи стараются разрешить посредством долгих наблюдений и самых утоичениых опытов и исчислений;— не на что им время теряты!

Как бы то ин было, индийский мудрец остановился иад бедною куклою, горькая слеза скатилась с его седой ресиицы, капиула на красавицу, и красавица затрепетала какою-то мертвою жизнью, как обрывок нерва, до которого дотроиулся магический прутик.

Он подиял ее, овеял гармоническими звуками Бетговена 10, свел из лицо ее разноцветные, красноречивые краски, рассыпанные по созданиям Рафазля и Анжело, устремил на нее магический взор свой, в котором, как в бескомечном своде, отражались все вековые явления человеческой мудрости; прахом разнеслись нечестивые цепи иноземного чародейства вместе с испарениями старого чепчика, и новое сердце затрепетало в красавице, высоко подиялась душистая грудь, и снова свежий славянский руминец вспыжнул на щеках ее; накомец мудрец произнес несколько таниственных слов на древнем славянском языке, который иностранцы называют сансконтским. Латословил красавнцу поэзией Байрона, Державина и Пуш-кина, вдохнул ей искусство страдать и мыслить<sup>11</sup>, и продолжал путь свой.

И в красавице жизнь живет, мысль пылает, чувство горит; вся природа улыбается ей радужными лучами; нет кнтайских жемчужин в нити ее существования, каждая блещет светом мечты, любви и звуков...

И помнит красавица свое прежнее ничтожество; с стыдом и горем помышляет о нем и гордится своею новою прелестью, гордится своим новым могуществом, гордится, что понимает свое высокое назначение.

Но злоден, которых чародейская сила была поражена вдохновенною силою индийского мудреца, не остались в бездействин. Они замыслили новый способ для погубления славянской красавицы.

Однажды красавица заснула; в поэтнческих грезах ей являлись все гармонические видения жизии: и причудливые хороводы мелодий в безбрежной стране Эфира; и жнвая кристаллизация человеческих мыслей, на которых радужно нграло солнце поэзин, с каждою минутою все более н более яснеющее; н пламенные, умоляющне взоры юношей; и добродетель любви; и мощная сила таниственного соединення душ. То жизнь представлялась ей тихими волнами океана, которые весело рассекала ладья ее, при каждом шаге вспыхивая игрнвым фосфорическим светом; то она видела себя об руку с прекрасным юношею, которого, казалось, она давно уже знала: где-то в незапамятное время, как будто еще до ее рождення, онн были вместе в каком-то таниственном храме без сводов, без столпов, без всякого наружного образа; вместе внимали какому-то торжественному благословенню; вместе преклоняли колени пред невидимым алтарем Любви и Поэзии; их голоса, взоры, чувства, мысли сливались в одно существо; каждое жило жизнью другого, и гордые своей двойною гармоническою силою, они смеялись над пустыней могилы, нбо за нею не находили пределов бытню любви человеческой...

Громкий хохот пробудня красавицу — она проснулась, какое-то существо, носившее человеческий образ, было пред нею; в мечтах еще неулетевшего сновидения ей кажется, что это прекрасный юноша, который являлся ее воображению, протягнвает рукн — и отступает с ужасом. Пред нею находилось существо, которое назвать чело-

веком было бы преступление; брюшные полости поглощали весь состав его; раздавленная голова качалась беспре-

станно как бы в знак согласня; толстый язык шевелялся между отвисшими губами, не произнося ни единого слова; деревянная душа сквозняась в отверстия, занимавшие место глаз, н на узком лбе его насмешливая рука написала: Кивакель.

Красавица долго не верила глазам своим, не верила, чтобы до такой степенн мог быть унижен образ человеческий. Но она вспоминла о своем прежнем состоянин; вспоминла все терзания, ею понесенные; подумала, что чрез них перешло и существо, пред нео находнышескя; в ее сердце родилось сожаление о бедном Кивакеле, н она безропотно покорилась судьбе своей; гордая искусством любви и страдания, которое передал ей мудрец Востока, она поклялась посвятить жизыь на то, чтобы возвысить, возродить грубое, униженное существо, доставшеска на се долю, и тем исполнить высокое предназначение женщины в этом мире.

Спачала ее старания были тщетин: что она ни делала, что ни говорила — Княвакель кивал головою в знак согласия — н только: ничто не достигало до деревянной душнего. После долгих усилий красавице удалось как-то механически скрепить его шаткую голову, но что же вышло? Она не кивала более, но осталась совсем неподвижною, как и все тело. Здесь началась новая, долгая работа: красавице удалось и в другой раз придать тяжелому туловищу Киваксяя какост-о ксусственное движение од

Йостигши до этого, красавица начала размышлять, как бы пробудить какое-инбуд чувство в своем товарище; она долго старалась раздразнить в нем потребность наслаждения, разлитую природой по всем тварям; представляла ему все возможные предметы, которые только могут расшевелить воображение животного; но Кивакель, уже гордый своими успехами, сам набрал себе исалемение: толстыми устоями стиснул янтарный мундштук, и облака табачного дыма сделались его единственным, непореозывиль, поэтическим наслаждением.

Еще безуспешнее было старанне красавнцы вдохнуть в своего товарница страсть к какому-ннбудь занятню; к чему-ннбудь, об чем бы он мог вымолвить слово; по чему он мог бы узнать, что существует нечто такое, что называется мысинть; но горымі Кнавколь сам выбрал для себя и занятне: лошадь сделалась его наукою, нскусством, поэзнесь, жизнью, любовью, добродетелью, преступлением, верою; он по целым часам стоял, устремявши благоговейный взор на это животное, ничего не помня, ничего не чувствуя, и жадно впивал в себя воздух его жилища.

Тем и кончилось образование Кивакеля; каждое утро неставал с утренним светом; пересматривал восемьдесят чубуков, в стройном порядке пред ним разложенных; вынимал табачный картуз; с величайшим тщанием и сколь можно ровнее иабивал все восемьдесят трубок; садился к окошку и молча, ни о чем ие думая, выкуривал все восемьдесят одну за другою: сорок до и сорок после обеда.

Изредка его молчание прерывалось восторженным, из глубны сердца выравшимся восклицаннем, при виде проскакавшей мимо него лошади; или он призывал своего коиюшего, у которого, после глубокомысленного молчания, с важностию спращивал:

- Что лошади?
  - Да иичего.
- Стоят на стойле? не правда ли? продолжал господни Кивакель.
  - Стоят на стойле.
  - Ну то-то же...

Тем оканчивался разговор, и снова господин Кивакель принимался за трубку, курил, курил, молчал и ие думал.

Так протекли долгие годы, и каждый день постоянно господин Кивакель выкуривал восемьдесят трубок, и каждый день спрашивал конюшего о своей лошади.

Тщетно красавица призывала на помощь всю силу воли, чувства ума и воображения; тщетно призывала на помощь молитву души — вдохновение; тщетю старалась пленить деревяниют отстя всеми чарами искусства; тщето устремляла на него свой магиетический взор, чтоб им пересказать ему то, чего не выговаривает язык человека; тщетно тералась им е слова, ни ее просьбы, ни отчаяние, ни та горькая, язвительная исмещак, которая может вырваться лишь из души глубоко оскорбленной, ни те слезы, которые выжимает сердце от долгого, беспрерывного, томительного страдания, ничто даже не проскользиуло по душе господниа Кивансаля!

Напротив, обжившись хозяйном в доме, он стал смотреть на красавицу как на рабу свою; горячо сердился за ее упреки; не прощал сё нь одной минуты самозабения; ревниво следил каждый невинный порыв ее сердца, каждую мысль ее, каждое чувство; всякое слово, непохожена слова, им произносимыя, он называл нарушением законов Божеских и человеческих; и ниогда, в свободное от своих заиятий время, между трубкою и лошадью, он читал красавице увещания, в которых восквалял свое смиренномудрие и охуждал то, что он называл развращеннем ума е е...

Наконец мера неполнилась. Мудрец Востока, научивший красавицу некусству страдать, не передал ей некусства переносить страдания; нетерзанная, измученная своею ежеминутною лихорадочною жизнью, она чахла, чахла... и скоро бездыханный труп ее Кивакель снова выкинул из окошка.

Проходящие осуждали ее больше прежнего...

### Орлахская крестьянка

(Из иикла «Бесниющиеся»)

Я предвижу, что многие почтут слова мон за выдумку воображения; я уверяю, что здесь нет инчего выдуманного, но все действительно бывшее н виденное не во сне, а наяву.

Шведенборг

- Скажите, отчего мы любим бридьянты? сказала молодая княгния Рифейская, подходя к графу Валкирину, который, сидя в углу дивана, с каким-то особенным вниманием поочередно рассматрнвал окружающие его лица небольшого домашнего коута киятика.
- Княгння,— отвечал он,— вопрос ваш гораздо труднее, нежели как вы думаете. Если отвечать вам на него так, как надобно, вы засмеетесь, как и всегда...

Все захохотали:

- Ну, уж знаем, что будет!
- Такі Я еще не сказал нн слова, а вы уже все смеетесь, хладнокровно заметил граф. Что же будет, когда я скажу? За это не будет вам ответа, прибавил он с улыбкою, но в которой было что-то грустное.
  - Скажите, скажите, проговорили все в один голос.
     Обещаю вам, что не буду смеяться, прибавила
- молодая княгння.
   Так слушайте ж. Уверяю вас, что ваш вопрос голаздо важнее, нежели как он кажется с первого раза.
- так слушанте ж. Зверяю вас, что ваш вопрос гораздо важнее, нежели как он кажется с первого раза. Да,— повторнл граф вздохнувши,— этот вопрос очень далеко заходит.

- Не до потопа ли? спроснла молодая племянница княгини.
- Гораздо прежде, отвечал чудак с величайшею важностью. Присутствующие закусили губы, чтоб удержаться от смеха. Граф был, по-видимому, в нерешимости и молчал.
  - Ну, что же? говорили дамы.
- Что? Повернте ли вы мне, когда я скажу вам, что наше пристрастие к этим светацимся камиям есть воспоминание о чем-то давно, давно прошедшем? Что было время, когда наше тело светилось ярче всех алмазов на свете?. что эти грубые камии, так скудно рассыпанные по земле, напомннают нам о нашей прежней светлой одежде... напоминают невольно, обо нам сделалось уже непонятно это светлое состоянией.?

Все захохотали.

- Ах, как хорошо должно быть это платье,— сказала княгиня,— из цельного алмаза!.. Нельзя лн вам какнибудь постараться достать этой материи! хоть на шляпку...
- Знаете лн, княгння,— сказал граф важно, посмотрев на нее,— то, что вы теперь говорнте, говорнте не вы?
  - Кто же, если не я?..
- Да кто-то другой... Вы, вы не стали бы смеяться над тем, что я теперь говорю; но кто-то другой заставляет вас смеяться. Ему это очень выгодно.
  - Да кто же этот другой?
- Этого я не могу вам сказать...— После этих слов все как-то притихли.

В эту минуту встал со стула человек весьма пожилых лет, с холодною, почти безжизиенною физиономиею, с которым все обращались весьма почтительно, называя его Иваном Крестьяновичем. Граф заметнл это движение, с большим люболытством обратил на него глаза и спросил у соседа: «Кто это?»

 – Қак! вы не знаете? Это Иван Крестьянович Рынднн, человек с большим весом... Прекраснейший человек, добрый, прямой такой.

Граф опустнл голову н о чем-то крепко задумался. Иван Крестьянович шел заглянуть в другую комнату,

где раскладывался зеленый стол; проходя мимо хозяйки дома, он шепнул ей: «Что это за граф у вас? Я его никогда еще не видал».

- Он недавно здесь; он много путешествовал; я не

- знаю, где он ие был: и в Турции, н в Египте, н в Индин...
   Ну, кажется, ои немиого ума навез из своего путешествия...
- Он немножко странен, но очень мил и забавеи...
- Ведь вас, дам, ие разберешь! отвечал Иван Крествянович с мужиковатостью, которую выдавал з откровениюсть, — извините, — вы знаете, я человек откровенный... Ну, что тут забавного? Ои просто, что по-русски говорится, иесет дичь. Вот за чем ныиче ездят по чужим землям — все вздор да пустошь... А что же наша партия? — продолжал Иван Крестьянович, обратясь к подходившему старику.
- Составлена, составлена, Иван Крестьянович; я шел за вами...
  - Пойдемте-ка, пойдемте на реванж.
- Между тем за дамским столиком смеялись и толковали различным образом о том, кто может в человеке говорить вместо его самого.
- Я совершение согласен с графом, сказал барои кейнезейт, молодой дипломат, на время возвратившийся из-за границы, который вслушивался в слова рассказчика с притворною доверенностью. В проезд мой чрез Германию только и толков болю, что об одной крестьянской девушке, в которой будто говорил человек, умерший лет за 400, и будто бы рассказывал такне подробности о том, что было за 400 лет, которые, казалось, не могли прийтн в голову простой крестьянкий. Мои добрые немцы всему этому верили...
- А вы видели эту девушку? спросил граф, мгновенио вышелши из залумчивости.
- Нет. Хотел видеть, ио мне сказали, что родиме ее
  нного к ней не вирскают, что я нахожу очень благоразумимм. Дело все в том, что в эту деревеньку ездило миожество народа, и хоть никто инчего не видал, но деревенька, говорят, обогатилась от приезжевющих.
  - В этом вся и загадка! заметили многие.
- Жаль, что вы не заехалн в Орлах, сказал граф. Правда, когда бедная девушка заемогла, отец перестал пускать любопытных, которые своим расспросами только мучили больную. Об этой истории было миого ложных рассказов; но в самом существе она не подлежит им малейшему сомиению.
- Вы, верно, знаете эту исторню в совершенстве, граф Валкнрин? Расскажите ее, сделайте милость,— го-

ворили дамы, улыбаясь.— Обещаю вам, что инкто не будет смеяться,— прибавила киягиня, также насмешливо улыбаясь

- Извольте, сказал граф, я никогда не отказываюсь от таких рассказов, когда меня просят, ибо, заметил он, поинзив голос, в вас просит далекое внутрениее чувство, которое вам самим непонятио.
- Ну, еще, еще! проговорила киягиия. Одиако ж счастье, что в иас говорят не один черти. Но кто же еще?.. Я ие поияла.
- Кто-то, киягиня, кто, несмотря на ваши насмешки, заставляет вас желать рассказа этой истории и возбуждает в вас любопытство... может быть, спасительное, прибавил граф с таниственным видом, устремив на нее огиенные глаза.
- Ах, как странио вы на меня смотрите! сказала княгиня
- О, не смейтесь, умоляю вас; прислушайтесь к тем госам, которые говорят внутри вас<sup>4</sup>; вы услышите чудные звуки; вы скоро можете приобрести способиость отличать один голос от другого, вы...
- Без предисловий, заговорили все, историю! историю!

Все придвиулись к столику, за которым сидел наш оратор. Его слушатели были: молодая графиия, киягиия, козяйка дома, молодой дипломат, возвратившийся из чужик краев, какой-то деловой человек, с весьма важимы видом дожидавшийся партии, молодая племяниица киягиин, голько что вышедшая из паисноиа и ие потерявшая еще приввичк слушать со виманием и даже иногда удивляться. Наконец было несколько домашинх лиц, которые в обществе и в жизин играют роль того, что наши старииные стихотворцы изывали затычками, каковы слова: «лишь», «уж» и другие, иужные для наполнения стиха; без ики мельзя, а все-таки они никуда ие годятся.

Рассказчик иачал:

— В Германии, в местечке Орлах, жил, а может быть, еще живет и поиыме, крестьянии Громбах, лютерании, человек очень честиый и умиый, — так что ои даже был выбран в звание какого-то начальника в своей деревие, У Громбаха четверо детей: между имии двадцатилетияя дочь, по имени Эихен, образец немецкого трудолюбия и здоровыя: плотиая, красиощекая, свежая. Целыь дио на на сенокосе или иа молотьбе и одиа отвечает за двух

работников. Она никогда не была больна, не имела никаких детских болезней, никаких припадков и отроду не отведывала никакого лекарства. Школьное учение ей не давалось; она едва знала грамоте и имела даже род отвращения от книг.

Должно признаться,— заметила графиия,— что

ваша героння вовсе не интересна.

 Я рассказываю истину без всяких прикрас. Все. что я вам буду рассказывать, мне передано почтенными людьми, которые были очевидными свидетелями всего пронсшествня. — Несколько лет тому назад Громбах купнл себе новую корову...

Не она ли будет настоящею героннею? — заметила

насмешница.

 Почтн, — отвечал рассказчик. — Но если вы будете меня перерывать, то мы инкогда не дойдем до конца. Итак, Громбах купил себе новую корову; вдруг стали замечать, что когда ее привяжут на одном месте в хлеву, то утром она явится на другом месте, также привязанною. Никто не входил в этот хлев, кроме Громбаха и его дочери. В том же хлеву стояли еще три коровы...

Княгння не могла удержаться:

- Какне интересные подробности!.. C'est du Georg Sand tout pur!..\*5

Рассказчик, как бы не слушая этих слов, продолжал: Скоро домашние с удивлением заметили, что ктото у коров плетет хвосты<sup>6</sup>, да так плотно, как самый нскусный мастер. Когда же расплетали хвосты, то они невидимою рукою опять заплетались, как только коров

оставляли одних в хлеву. Эти проказы продолжались несколько недель раза по четыре и по пяти в день, и инкогда нельзя было заметнть, кто это делал.

Ах, мон батюшки! — заметила Рунская, недавно

прнехавшая из Москвы, — вот до чего у вас в Петербурге дошли ученые: это у нас. в Москве, лишь кучера уверяют, что домовой у лошадей гривы сплетает; поленятся расчесать, да н на домового!

Рассказчик показал снова вид, будто бы он не слыхал этого замечання, и продолжал:

 Однажды Энхен донла коров, как вдруг, — нзвините за невежливость, -- невидимая рука ударила бедную девушку так сильно, что чепчик слетел с ее головы. Белная

<sup>•</sup> Это прямо-таки Жорж Санд! (франц.).

Эихен вскрикиула; на крик прибежал отец, но возле Эихен някого не было. Прошла неколько дней; в жлеву стала появляться то черная кошка с белою головою, то черная птица, похожая на ворона, и также с белою головою. Все домашние них видели, н однажды кошка бросилась на бедятую девушку н больно ее укусила. Также странные случан продолжались целый год. Однажды, когда Энхен была с братом в хлеву, вдруг показался в углу огонь...

Деловой человек пожал плечами и вышел из комнаты, бормоча: «Что это за вздор! Будто иельзя найти разговора приличнее бабых сказок». Место делового человека очистилось, и остальные слушатели плотнее сдвинулись

вокруг рассказчика. Он продолжал:

 Огонь стал пробивать под крышу. Закричали; позвалн соседей, залили огонь; но тем не кончилось. В продолжение нескольких дней сряду пламя появлялось в разных частях дома, так что наконец Громбах, приписывая этн пожары злому умыслу, должен был обратиться к полиции. Расставили вокруг дома караульных, ио ничто не помогало; несмотря на денной и ночной присмотр, пламя вспыхнвало само собою беспрестанно то в том, то в другом месте. Дошло до того, что Громбах с семейством решился выбраться нз дома. Дом опустел, но по-прежиему продолжал загораться, несмотря на все предосторожности. Олнажды, когда после пожара Энхен в половние сельмого утром пришла в хлев, вдруг в углу, как бы под стеною, явственно раздался младенческий крнк. Надобно вам знать, что дом Громбаха построен был на остатке плотной старинной каменной стены, что очень часто встречается в Германии. Энхен позвала отца. Он осмотрел везде и вокруг хлева, но не нашел ничего. В тот же день, в половине восьмого. Энхен в темном углу хлева увилела женщнну в сероватом платье, с черною пеленою на голове. Привидение тянулось к девушке и как бы удерживалось невидимою силою. Энхен испугалась, вскрикнула — на крик ее прибежал отец; привидение исчезло.

Бедная девушка, немного успоконвшись, через неколько часов снова пошла в хлев кормить коров; смотрит: в том же углу та же женщина в сероватом платье с черною повизкою на головое. Снова то тянется опа к Эихен, то исчезает в темноте — наконец перерывающикся голосом, как бы с необыкновенным усилием, привидение проговорило: «Сломать дом, сломать! — непременно сломаты! А не то беда, сгорит - и беда вам всем - так хочет злой - я мешаю ему - но трудно - не могу - сломать -- сломать -- найдете... Обещай! Обещай!»

Испуганная Энхен все обещала - и привидение исчезло... Ночью, когла Энхен уже лежала в постели, серая женщина<sup>7</sup> явилась снова. «Не бойся меня, — говорила она, -- не бойся, я тебе зла не сделаю, я тебя люблю, ты мне сестра; да, я также родом из Орлаха; и родилась с тобой в один день, только -400 лет прежде тебя, и меня также звали Анной; мне очень тяжко, я связана с злым, ты можешь освободить меня от него - о! Сломать дом. сломать лом поскорее...>

С тех пор привидение так часто стало являться к бедной крестьянке, что Энхен привыкла к этому странному явлению и разговаривала с привидением как с обыкновенным человеком. Энхен часто спрашивала свою чудную сестру: отчего она страждет? Кто этот злой, о котором она так часто говорит? Как она с ним связана? Зачем налобно сломать лом? - Но на все вопросы привидение отвечало весьма неопределенно, вздыхало, грустило и вскоре потом исчезало.

Часто серая женщина, не дожидаясь вопроса Энхен, говорила: «Знаю, о чем ты хочешь спросить меня», и иногда отвечала на мысленный ее вопрос; иногда говорила: «Не спрашивай же меня об этом, я не могу тебе отвечать», и всякий раз привидение повторяло: «Сломать дом! сломать дом, не то беда... сил моих недостает. О, когда настанет минута моего освобождения!»

Часто также привидение предсказывало Энхен разные обстоятельства ее простой жизни, как, например, о приходе того или другого лица: и тому подобное: но как привидение было видимо только одной Энхен, то отец ее, посоветовавшись с локторами, приписывал все рассказы своей дочери — болезни и не решился сломать дом свой. Между тем серая женщина не переставала по-прежнему являться к Энхен, по-прежнему тосковала и умоляла о том же.

Так и всегда бывает,— заметил, улыбаясь, один из слушателей, - уж если явится привидение, то никогда двум вместе, а всегда кому-нибудь одному, которому и с руки рассказывать об нем что угодно.

Дослушайте же далее, — отвечал хладнокровно рассказчик и продолжал:

<sup>-</sup> Настало время сенокоса. Однажды, когда Энхен

с отцом пошла на луг, ей послышался голос соседского работника. — «Слышита ни, батюшика. Франц кричит нам, чтоб мы погодили, что и он хочет с нами идти?» Но отец инчего не слыхал. Немного спустят Энхен сново услышала, что тот же голос повторил те же слова и потом засмеялся злобным хохотом. Целый день мелькала перед нею то черная кошка, то черная собака, то взявивалась над нею черная птица; но все это видела одна Энхен — отец се не видал инчего.

На другой день, на том же сенокосе, невидимый голос сказал на ухо Энхен: «Посмотри-ка, что это за барыня идет к тебе», и элобио эасмеялся. В отдалении перед нею мелькнул образ серой женщины. В самый полдень, когда работники разбрелись, перед Энхен явился, как она рассказывала, мужчина в черном платье, ходил с нею по лугу взад и вперед, приговаривая: «Зачем к тебе ходит эта барыня? Чего ей от тебя надобно? Пожалуйста, ты не слушайся ее и не отвечай ей; она тебя только сбивает с толка. Отвечай лучше мне: я тебе за то дам ключ от погреба под вашим домом; там еще есть бочек восемь доброго, старого вина...» Но в этом голосе было что-то столь странное, что Энхен не могла ему в ответ выговорить ин слова.

В следующие дни тот же человек снова появлялся: «Энхен,— говорил он,— не хочешь ли мне помочь собрать сено? Я тебе дам по талеру за копну; а если бы ты знала, какие у меня талеры, звонкие, полновесные! Хочешь, что ли? Да отвечай же мне! Не отвечаешь? Ну, я вижу, ты такая же глупая, как та, которая к тебе холитъ.

Многда черный говорил ей: «Дай мне свою косу; я се тебе наточу» — и в самом деле брал косу, точил ее, и так исправно, что уже целый день не нужно было ее точить. То приставал к Энхен с обольщениями другого рода-кочещь, — говорил он, — я тебя проведу к той барыне, которая к тебе ходит? Мы славно повеселимся: там сеть чего и поесть, и попить. Да что же тъм ес отвечешь? За каждый твой ответ я тебя осыплю золотом — ведь я очень богат...»

Прилежно ухаживал черный за бедною девушкою: то переворачивал сено, то косил вместе с нею, то рассказывал разные разности, и добивался только одного — ответа; но Эихен по какому-то невольному чувству никогда ему не отвечала. Часто, чтоб выманить се ответ, он являлся в виде работницы, звал Энхен к отцу, или в виде соседки. которая приходила будто бы наведаться о ее здоровье,ио странно, что черный человек никогда не мог совершенно изменить своего голоса, так что Энхен всегда его узнавала и по-прежнему оставляла без ответа. Однажды, вошедши с сестрою в хлев, она увидела на бревне мешочек, наполненный старинными серебряными деньгами, подняла его, думая, не потерял ли кто из домашних; но в доме не нашлось хозянна этим деньгам, и пропажи никакой не было. Сестра не знала, что делать с этой находкой, как вдруг возле Энхен очутился черный человек и проговорил с злобным хохотом: «Не бойся, Энхен, бери эти деньги, -- они твои, я их взял у одного господина, который обманул другого на шесть карлинов<sup>8</sup>. Да хоть поблагодари меня, Энхен; - это тебе за ту пощечину, которую я тебе дал в начале нашего знакомства, потому что ты мне очень нравишься...»

В ту же ночь явилась к Энхен серая женщина. «Ты хорошо делаешь, что не отвечаешь злому черному; ноставляй у себя и денег, а раздавай их бедным. Первый раз, когда ты будешь в Галле, поди по городу, пока тебя кто не кликнет. Тебе подарят денег, а ты на них купи добрую книгу и старайся читать ее, когда тебе будет грустно.— Да что же дом? Скоро ли его сломают? Скоро ли² скоро ли²»

ли: Скоро ли:»

Энхей исполнила в точности данное ей приказание, Дома не ломали, но из денег черного человека отдали часть в штутгардский сиротский дом, другую в галльский дом призрения бедных, остальную в орлахское училище, сднажды, будучи в городе, Энхен проходила по улице; какой-то купец позвал ее к себе в лавку и спросил, не ома ли девушка из Орлаха, о которой рассказывают такие странные приключения, и подарил ей гульден, на который и купила она сказанную ей кингу.

С другой стороны, и черный не переставвал посещать больную Энхен под разными образами; он говорил ей: «Зачем ты пускаешь к себе эту барыню? Зачем говоришь с иею? Ведь она тебе денег не дает; я же тебе и деньги дво, а ты не хочешь отвечать мне? К сим слоям черный присоединял то насмешку, то обольщения, то угрозы: «Уж обману я тебя, уж будешь отвечать мне! Ну что тебе в твоей скучной жизни? Ну что радости целый век коров доить и сено косить.— отвечай мне только одно слово, делать; если же не получу от тебя ответа,— то не пеняй на меня,— увидишь, что будет!»

Эти странные явления несколько времени повторялись беспрерывио; то приходил черный, то от одного появления серой женщины исчезал и снова появлялся при ее уходе.

За сим в течение четырех или пяти дней привидения не являлись; но однажды Энхен, совсем здоровая и спокойная, сказала: «Вот опять идет серая женщина; она говорит, что мне готовятся еще большие страдания от черного, но чтоб я с твердостью перенесла их, что она будет помогать мне. Не понимаю многого, что она говорит, а только повторяет, чтоб скорее сломали дом, что тогда ей будет легче. Ах! Послушайте ее, послушайте, что говорит она! Она говорит, что черный очень зол и мстителеи, она его знает... Послушайтесь, исполните ее волю».

Отец Энхен все еще был в нерешимости. Однажды бедная девушка сидела на скамье и вязала чулок; вдруг побледнела и вскрикнула: «Черный, черный! Вот он! Он идет ко мне, он протягивает руки, он жмет мон плечн холодными пальцами, он грозит задушить меня, -- вот он! вот он!» - «Где? где?» - спрашивали окружающие.-«Здесь! здесь!» — отвечала Энхен, показывая на сердце: лицо ее полернулось страшными сулорогами, глаза помутились, приняли какое-то зверское выражение, и в одно мгновение Энхен заговорила грубым мужским голосом.-«Что вам надобно от меня? - вскричала она громко,что вы пристаете ко мне? Думаете меня выгнать? Ничего не бывало! Я v вас не в гостях, я здесь начальник я приор9. Слушайтесь меня: здесь под домом... А! опять эта негодная женщина. -- опять надоедает мне. -- не пойду. -- не выйлу -- ни за что...»

Затем последовали ужаснейшие проклятия, которые, казалось, не могли и на ум войти бедной девушке.

Судороги усилились; Энкен упала без чувств; призвали доктора,— тинетно, никакие мелицинские пособия не помогали. Через несколько минут она очнулась сама собою, и хоть была еще слаба, но чувствовала себя совершенно здоровою. Она не помвила ни слов, произмесенных ею во время припадка, ни вопросов, которые ей делали; но рассказывала только, что видела, как черный с ужасным видом приблизился к ней, как оперся на ее плечи холодными, как лед, руками в вскочил прямо в ее сердце. Она чувствовала, как терзало ее присутствие этого незваного гостя; хотела жаловаться, но не могла: черный вполне распоряжался ее мыслями и речами. Через несколько времени Энкен увидела свою знакомку в сером платье, увидела, как она также приблизилась и также вошла в правую сторону ее груди. Тут между обоими привидениями начался, по словам Энкен, спор, которого она понять не могла, ибо они говорили на неизвестном ей языке, после чего она видела, как черный, проклинаю все на свете, вышел из ее глад, слышлал, как серая женщина повторила: «Сломать дом!» с посмутась и наконец Энкен утверждала, что она как бы посочкулась.

Такая сцена была не последняя; несколько раз Энхен рассказывала снова о появлении то черного, то серого привиденя, снова чувствовала прикосновение холодных пальцев, снова заговаривала грубым мужским голосом и впалала в беспамятство.

Тысячи людей собирались смотреть на это дивное присутствие некоторых людей раздражало черного, говорившего устами бедной крестьянки; других он принимал ласково; над иными он насмехался и рассказывал всю их жизнь с самого рождения, открывал такие тайные их действия, которые приводили в ужас слушателей, тем более что между любопытными находились люди, приехавшие издалека, о которых Энхен в своем обыковенном состоянии не могла иметь никакого понятия.

Выходя из беспамятства, Эикен плакала горько и жалова совершенном отчаяния; лекарства не помогали, и он решился наконец исполнить странное приказание серой женщины: перевез больную на другую квартиру и приступил к сломке дома. Доктор присоветовал скрыть на время бедную девушку от любопытных, которые своими расспросами, казалось, еще увеличивали ее терзания.

В новом жилище припадки больной продолжались, но с меньшею силою. Замечали, что во время беспамитства лицо ее склонялось то на правую, то на левую стороны, принимало то зверское, то добродушное выражение и наконец совсем склонялось на правую сторону: это был признак, что припадок оканчивался.

Однажды Энхен сказала: «Сегодня поутру, когда я лежала одна в постели, моя добрая знакомка явилась мне; но она уже была не в сером платье, но под белым покрывалом, которое так сильно блистало, что я не могла смотреть на нее. Она, казалось, была очень весела; вслела мие благодарить отца за то, что он исполняет е просьбу,

и потом прибавила: «Теперь я могу тебе рассказать многое. Четыреста лет тому, как мне было еще двадцать четыре года, черный уговорил меня уйти из моего дома: он переодел меня в мужское платье н привел меня в свой дом, на самое то место, где теперь находится ваш дом. Я любила его! Когда родился наш первый ребенок, черный тотчас убил его, чтоб его крик не обнаружил нашей преступной тайны; труп был закладен в стену. О! Ужасна была для меня эта минута! Но любовь моя была еще во всем разгаре, - я все простила и снова бросилась в его объятия. Родился другой ребенок; он убил и его; это было слишком; я пришла в отчаяние; мой рыдания надоели жестокому, - он убил и меня! Труп мой также закладен в стене. Несколько лет еще он предавался всем возможным преступленням и однажды, в минуту бешенства, сделался самоубинцею. С тех пор тень моя бродит за его тенью: мой прах и прах детей монх связывают нас неразрывными узами; ты одна можешь разорвать нх, н теперь лишь наступнло для того время. Вооружись твердостью, перенеси еще несколько страданий — они не продолжатся долго; этой ценою ты купншь мое избавление!">

Сказав это, белое привидение протянуло руку к девушке. Эйкен, пораженная сни явленем, не осмеднась подать ему свою руку иначе, как обернув ее платком; когда рука привидения коснулась платка, платок затлелся, но без всякого дыма. Эккет показывала этот платок родным и знакомым: на нем явственно прогорелыми местами означились ладонь и пять пальцев.

Приступили к сложке дома. Энхен была спокойна н эдорова, как вдруг вскричала с ужасом: «Опять, опять черный! Вот он подходит ко мне, послушайте, что говорит ок; он бранит меня, он насмехается изд нею (так называла она белое привидение), зачем она рассказала мне его тайны... О, страх! Он говорит, что опять войдет в меня н что хоть это будет в последний раз, но что он будет долго меня мучитъ. И Энхен замолкла, побледнела; лицо ее приняло зверское выражение, глаза плотно сомкнулись; когда силою подинмали ее веки, зрачка не было видно; пульс не переменялся, а между тем вся левая сторона была холодна как лед. В туже минуту она заговорила голосом черного; жестоко он насмехался над всеми окружающими: «Ну, что? — говорял он устами Энхен, — вы узнали все мон проказы? Ну да, я был элодей, так что ж за бела? Что же мне делатъ? Отец мой был человек богатый; он немножко разбойничал по дорогам, а с ним и я, да еще двое моих старших братьев. У нас был славный замок в Гейслингене, на час пути от Орлаха. Жили мы весело, и к этой веселой, разгульной жизни я очень привык; отец мой умер; старшему брату достался замок, а я пошел ни с чем. Не отвыкать же мне было от моей прежней жизни: вы бы то же сделали на моем месте, не правда ли? Я не забывал красавиц, и они меня не забывали; я их переодевал в мужское платье, и они преспокойно поживали со мной; да та была беда, что завелись у них дети: не нянчить же мне их было! На беду, между красавицами попадись вот и эта белая барыня, которая повадилась сюда ходить непрошеная; когда я избавил ее и себя от ребят, она и вздумала донести на меня через одного прислужника,— вот этого она не рас-сказывает. Нарядили суд; беда бы мне была, да и только, но хорошо, что я спохватился да отправил ее в то же укромное место, куда и ребят ее спровадил: искали, искали, ничего не нашли. — так дело и кончилось. Только после уж мне трудно было приводить к себе красавиц: за мною присматривали. Скучно мне показалось на свете жить, подумал: дерево срубят, оно так и лежит — и с человеком то же бывает; подумал, да и перерезал себе горло. Правда, вижу теперь, что не то: нет мне покоя ни на минуту, да зато и другим не даю покоя; брожу, брожу, замечу, у кого дверь отворена, и вскочу в нее, ведь нашему брату куда хорошо приютиться в человеке, и не холодно и не жарко; в ином так весело, что живешь в нем целую жизнь, да и знака не покажешь; живешь смирно целые годы — никто не заметит; умираете вы только скоро, негодные, - то и дело переменяй квартиру. Хотел было я приютиться в этой глупой девчонке, сам не знаю, как забрел к ней, да, вишь, нашла себе покровительницу... Только что сердят да выживают меня, - зато от меня и постается!»

С каждым из сих слов страдания бедной Энхен увеляч чивались; она металась во все стороны, — шесть человек присутствующих не могли держать ес; страшные судороги сводили ее члены; из уст ее вырывались то самые ужасные пооклятия, то насмешки.

Между тем дом сламывался; под фундаментом его нашли своды совсем другой постройки, по-видимому, принадлежавшие весьма давнему временн. В этих сводах открылось место, которого известка явственно отличалась

от находнмой в других частях строения. Едва ударили в это место кнркою, как из него посыпались человеческие кости. В ту же самую минуту Эмхен, находившаяся в другом доме и, разумеется, не могшая знать о случившемся во время ломки, вдруг пришла в себя, почувствовала себя освершению здоровою, н с тех пор припадки ее не возвращались. Свидетелями этой сцены были несколько врачей и многие другие известивье В Германин люди. Вот вам моя история. Из нее вы, княгиня, можете вывести, в виде нравоучения, что бывают случан, когда действительно говорин не мы, а кто-то другой говорит за нас

за нас...

Рассказчик умолк. Было уже за полночь. Потому лн, что в этн часы воображение всякого человека бывает что в этн часы воооражение всякого человека оывает более или менее наклонно к чудесному, оттого ли, что граф говорил красиоречиво — но насмешек ие было, а все как-то невольио призадумались.

- Позвольте, одиако же, заметнть, сказал Звен-ский, молодой племянник княгнии, только что вышедший из университета, н который слушал рассказчика с большим вниманнем, — позвольте заметить, что это пронсшествие вниманием, — позвольте заметить, что это происшествие инчего не доказывает в пользу вашего мненяя и что все, вами рассказанное, очень хорошо может быть объеснено известными законами природы. У бедной Эмхен действительно была падучая болезиь; а известно, что в этой болезин после самого ужасного припадка человек чувствует себя совершению здоровым и не поминт инчего, что с ими было. Рассказы Эмхен, видимо, почерпнуты внеменких сказок, в которых белые и черные привидения играю большую роль; что же касается до того, что ее припадки прекратнялсь в ту самую минуту, когда найдены были кости, то это не иное что, как случайность, которая могда быть и ме быть. могла быть и не быть.
- Так, отвечал граф Валкирин, но вот в чем дело, не только Энхен, ио даже н терпеливые иемецкие ученые не подозревалн существовання замка, о котором говорнла Энхен. Ее слова расшевелнли всех антнкварнев; пошли оплен. Не слова расшевствии всех антикарнев, пошли толки в журиалах, иачали рыться в архивах и между кипами старых бумаг, в которые сотин лет никто ие заглядывал, отыскали подлиниое дело о следствии, произведенном за четыреста лет над злодеем, жившим, как видно было по документам, на самом том месте, где потом был построен дом Громбаха, отца Эихеи. Другне документы обозначали то место, гле находился гейслинген-

ский замок, которого развалнны до сих пор могут видеть путешественники и которого существования также никто не подозревал до той минуты.

— Вы знаете, — отвечал молодой человек, — что во всех историях такого рода многое должно быть исследовано с большою тшательностью, как юридический процесс; но позвольте заметить и то, что все подобные происшествия перестают быть чудесными с тех пор, как нам стал зваестен магнетызм... <sup>10</sup>

Известен? — повторил граф с едва заметною, но горькою улыбкою. — Берегитесь, молодой человек, чтоб он в самом деле не сделался вам вполне известен!. — прибавил граф таким выразительным тоном, что молодой человек не иашелся, что отвечать, а только посмотрел на графа с уливлением и любопытством.

Разговор кончился, гости стали расходиться. По лестнице дипломат очень остроумно на уко вама подшучнвал над рассказчиком, а сам думал про себя по-французски: «Право, недурное средство; этого молодца все слушали, а мне не удалось вымоляить ни слова; оставалось только глотать свой язык; а недурное средство — надобно неплать его! Необходимо прочесть что-нибудь об этих бреднях; Европа уж так сделалась нзвестна всякому встремному н поперечному, так избыта, в тольком средство ней становится делом дурного тона. Нечего делать, надобно будет приняться за бесовщиму, а потом... потом перециетолять этого молодца... Можно найти что-нибудь и пострашнее его рассказа... >

Сии размышления были прерваны криком швейцара, который провозглашал исковерканную фамилню нашего липломата...

#### Косморама

(Посв. гр. Е. П. Р-ой)<sup>1</sup>

Quidquid est in interno\*.

Quidquid est in externo est etlam

Неоплатоники<sup>2</sup>

## Предуведомление от издателя

Страсть рыться в старых кингах часто приводит меня к любопытным открытиям; со временем иадеюсь большую часть нз них сообщить образованной публике; но ко

<sup>\*</sup> Что снаружи, то и внутри (лат.).

миогим из иих я считаю необходимым присовокупить вступление, предисловие, комментарии и другие ученые принадлежиости; все это, разумеется, требует миого времени, и потому я решился иекоторые из моих открытий представить читателям просто в том виде, в каком оии мие достались.

На первый случай я намерен поделиться с публикой страниою рукописью, которую я купил на аукционе вместе с кипами старых счетов и домашиих бумаг. Кто и когда писал эту рукопись, иеизвестно, ио главное то, что первая часть ее, составляющая отдельное сочинение, писана на почтовой бумаге довольно новым и даже красивым почерком, так что я, не переписывая, мог отдать в типографию. Следственно, здесь моего инчего нет; но может случиться, что некоторые из читателей посетуют на меня, зачем я многие места в ней оставил без объяснения? Спешу порадовать их известием, что я готовлю к ней до четырехсот комментарий, из которых двести уже окончены. В сих комментариях все происшествия, описанные в рукописи, объяснены как дважды два — четыре, так что читателям не остается ни малейших недоразумений: сии комментарии составят препорядочный том in-4°3 и будут изданы особою книгою. Между тем я непрерывно тружусь иад разбором продолжения сей рукописи, к сожалению, писанной весьма нечетко, и ие замедлю сообщить ее любознательной публике: теперь же ограничусь увеломлением. что продолжение имеет некоторую связь с ныне печатаемыми листами, но обнимает другую половину жизни сочинителя

# Рукопись

Если бы я мог предполагать, что мое существование будет цепью непоиятных, дивных приключений, я бы сохрания для потомства все их малейшие подробиости. Но моя жизиь виачале была так проста, так похожа на жизнь вяского другого человека, что мне и в голову не приходило не только записывать каждый свой день, но даже и вспоминать об ием. Чудные обстоятельства, в которых я был и свидетелем, и действующим лицом, и жертвою, влиянсь так нечувствителью в мое существование, так сетественно примещались к обстоятельствам ежедневной жизни, что я в первую минуту не мог вполне оценить веко странность моего положения.

Признаюсь, что, пораженный всем мною виденным, будучи решительно не в состоянни отличить действительность от простой игры воображения, я до сих пор не могу отдать себе отчета в монх ошущеннях. Все остальное почти изгладилось из моей памяти; при всех условиях вспомннаю лишь те обстоятельства, которые относятся к явленням другой, нли, лучше сказать, посторонней жизни — ниаче не знаю, как назвать то чудное состояние, в котором я нахожусь, которого таинственные звенья начинают с моего детского возраста, прежде, нежели я стал себя помнить, н до снх пор повторяются, с ужасною логическою последовательностню, нежданно и почти протнв моей волн; принужденный бежать людей, в ежечасном страхе, чтобы малейшее движение моей души не обратилось в преступление, я избегаю себе подобных, в отчаянии поверяю бумаге мою жизнь и тщетно в усилиях разума ншу средства выйтн из таннственных сетей, мне расставленных. Но я замечаю, что все, мною сказанное до сих пор. может быть понятно лишь пля меня или пля того. кто перешел чрез мон испытания, и потому спешу приступить к рассказу самых происшествий. В этом рассказе нет ничего выдуманного, инчего изобретенного для прикрас. Иногда я писал подробно, нногда сокращенно, смотря по тому, как мне служнла память — так я старался предохранить себя и от малейшего вымысла. Я не берусь объяснять происшествня, со мной бывшне, нбо непонятное для читателя осталось и для меня непонятным. Может быть тот, кому известен настоящий ключ к гнероглифам человеческой жизни, воспользуется лучше меня моею собственною историею. Вот единственная цель моя!

Мне было не более пяти лет, когда, прохоля однажды чрез тетущкиу комняту, а увидел на столе род коробки, облепленной цветною бумажкою, на которой золотом были нарисованы цветы, лина и разные фигуры; весь этот блеск удивна, приковал мое детское винмание. Тетушка вошла в комнату. «Что это такое?» — спросил я с нетерпением.

— Игрушка, которую прислал тебе наш доктор Бин; но тебе ее-далут тогда, когда ты будешь умен. — С сими словами тетушка отодвинула ящик ближе к стене, так что я мог издали видеть лишь одну его верхушку, на которой был насажен великолепный флаг самого яркого алого цвета.

(Я должен предуведомить моих читателей, что у меня не было ни отца, ни матери, и я воспитывался в доме моего дяди.)

Детское любопытство было раздражено и видом ящика. и словами тетушки; игрушка, и еще игрушка для меня назначенная! Тшетно я холил по комнате, заглядывал то с той, то с другой стороны, чтобы посмотреть на обольстительный ящик: тетушка была неумолима; скоро ударило 9 часов, и меня уложили спать; однако мне не спалось; едва я заводил глаза, как мне представлялся ящик со всеми его золотыми цветами и флагами; мне казалось, что он растворялся, что из него выходили прекрасные дети в золотых платьях и манили меня к себе — я пробуждался; наконец я решительно не мог заснуть, несмотря на все увещания нянюшки; когда же она мне погрозилась тетушкою, я принял другое намерение: мой детский ум быстро расчел, что если я засну, то нянюшка, может быть, выйдет из комнаты, и что тетушка теперь в гостиной; я притворился спящим. Так и случилось. Нянюшка вышла из комнаты — я вскочил проворно с постели и пробрался в тетушкин кабинет; придвинуть стул к столу, взобраться на стул, ухватить руками заветный, очаровательный ящик -- было делом одного мгновения. Теперь только, при тусклом свете ночной лампы, я заметил, что в ящике было круглое стекло, сквозь которое вилнелся свет; оглянувшись, чтобы посмотреть, не идет ли тетушка, я приложил глаза к стеклу и увидел ряд прекрасных, богато убранных комнат, по которым ходили незнакомые мне люди, богато одетые; везде блистали лампы, зеркала, как булто был какой-то праздник; но вообразите себе мое удивление, когда в одной из отдаленных комнат я увидел свою тетушку; возле нее стоял мужчина и горячо целовал ее руку, а тетушка обнимала его; однако ж этот мужчина был не дядюшка; дядюшка был довольно толст, черноволос и ходил во фраке, а этот мужчина был прекрасный, стройный, белокурый офицер с усами и шпорами. Я не мог довольно им налюбоваться. Мое восхищение было прервано щипком за ухо; я обернулся -передо мной стояла тетушка.

— Ах, тетушка! Как, вы здесь? А я вас сейчас там видел...

Какой вздор!..

 Как же, тетушка! И белокурый пребравый офицер целовал у вас руку...

Тетушка вздрогнула, рассердилась, прикрикнула и за

ухо отвела меня в мою спальню.

На другой день, когда я пришел поздороваться с тетушкой, она слядая за столом; перед нею стоял таниственный ящик, но только крышка с него была скята и тегушка вынимала из него разные вырезанные картинки. Я остановился, боялся пошевельнуться, думая, что мне достанется за мою вчеращиком проказу, ио, к удивльению, тетушка не бранила меня, а, показывая вырезанные картинки, стросила: «Ну, где же ты здесь меня видел? Покажи». Я долго разбирал картинки: тут быля пастухи, коровки, тирольцы, турки, были и богато наряженные дамы, и офицеры, но между ними я не мог найти ин тетушки, ии белокурого офицера. Между тем этот разбор удовлетворил и скоро гнедая лошадка на колесах заставила меня совсе очарование, и скоро гнедая лошадка на колесах заставила меня совсе забыть о нем.

Скоро, вслед за тем, я услышал в детской, как нянюшки рассказывали друг другу, что у насе в доме приезжий, братец-гусар и проч. т. п. Когда я пришел к дядюшке, у него сидели с одной стороны на креслах тетушка, а с другой — мой белокурый офицер. Едва успел он сказать мне несколько ласковых слов, как я вскричал:

— Да я вас знаю, сударь!

Как знаешь? — спросил с удивлением дядюшка.
 Па я уж видел вас...

Где видел? Что ты говоришь, Володя? — сказала

тетушка сердины голосом.

В ящике, — отвечал я с простодушием.

Тетушка захохотала:

Он видел гусара в космораме<sup>5</sup>, — сказала она.

Дядюшка также засмеялся. В это время вошел доктор Бин; ему рассказали причину общего смеха, а он, улыбаясь, повторял мне: «Да, точно, Володя, ты там его видел».

Я очень полюбил Поля (так называли дальнего братца етушки), а особливо его гусарский костом; я бетал к Полю беспрестанно, потому что он жил у нас в доме в комнате за оранжереей; да сверх того он, казалось, очень любил игрушки, потому что когда он сидел у тетушки в комнате, то беспрестанно посылал меня в детскую, то за тою, то за другою игрушкой.

Однажды, что меня очень удивило, я принес Полю

чудесного паяща, которого только что мне подарили и который руками н иогами выкидывал удивительные штуки; я его держал за веревочку, а Поль между тем за стулом держал руку у тетушки; гетушка же плакала. Я подумал что тетушке стало жаль паяща, отложил его в сторону и от скуки принялся за другую работу. Я взял два кусочка воска и интку; один ес комец прилепил к одной половние двери, а другой комец — к другой. Тетушка и Поль смотрели ва мемя с удивлением.

— Что ты делаешь, Володя? — спросила меня тетушка, — кто тебя этому научил?

Дядя так делал сегодня поутру.

И тетушка, и Поль вздрогнули.

Где же это он делал? — спросила тетушка.

У ораижерейной двери,— отвечал я.

В эту минуту тетушка и Поль взглянули друг иа друга очень страниым образом.

 — Где твой гнедко? — спросил меня Поль, — приведи ко мне его; я бы хотел на нем поездить.

Второпях я побежал в детскую; но какое-то невольное дел, что тетушка с Полем пошли поспешно к оранжерейной дверн, которая, не забудьте, вела к тетушкиному кабинету, тшательно ее осматривали, и что Поль перешатиул через интку, приклеениую поутру дядюшкою; после чего Поль с тетушкою долго смеялись.

В этот день они оба ласкали меня более обыкновенного. Вот два замечательнейшие происшествия моего детства, которые остались в моей памяти. Все остальное не заслуживает винмания благосклонного читателя. Меня свезли к дальней родственнице, которая отдала меня в панснон. В пансноне я получал письма от дядющки из Симбирска, от тетушки из Швейцарии, иногда с приписками Поля. Со временем письма становились реже и реже, из пансиона поступил я прямо на службу, где получил известие, что дядюшка скончался, оставив меня по себе едииственным наслединком. Много лет прошло с тех пор; я успел наслужиться, испытать голода, холода, сплина6, несколько обманутых надежд; наконец отпросился в отпуск, в матушку-Москву, с самым байроническим расположением духа и с твердым намерением не давать прохода ин одной женщине.

Несмотря на время, которое протекло со дня отъезда моего из Москвы, вошедши в дядюшкии дом, который сделался монм, я ощутня чувство нензъяснимое. Надобно пройти долгую, долгую жизнь, мятежную, полную страстей и мечтаний, горьких опытов и долгой думы, чтоб понять это ощущение, которое производит вид старого дома, где каждая комната, стул, зеркало напомниает нам происшествия детства. Это явление объяснить трудно, но оно действительно существует, и всякий испытал его на себе. Может быть, в детстве мы больше мыслим н чувствуем, нежели сколько обыкновенно полагают; только этих мыслей, этих чувств мы не в состоянии обозначать словами и оттого забываем их. Может быть, эти происшествия внутренией жизин остаются прикованными к вещественным предметам, которые окружали нас в детстве и которые служат для нас такими же знаками мыслей, какими слова в обыкновенной жизии. И когда. после полгих лет, мы встречаемся с этими предметами. тогда старый, забытый мнр нашей девственной душн восстает пред намн, н безмолвные его свидетели рассказывают нам такне тайны нашего внутреннего бытня, которые без того были бы для нас совершенно потеряны. Так натуралист, возвратясь из долгого странствия, перебирает с наслаждением собранные им и частию забытые редкие растения, минералы, и каждый из иих напоминает ему ряд мыслей, которые возбуждались в душе его посредн опасностей страннической жизни. По крайней мере, я с таким чувством пробежал ряд комнат, напоминавших мне мою младенческую жизнь; быстро дошел я до тетушкина кабинета... Все в нем оставалось на своем месте: ковер, на котором я нграл; в углу обломки игрушек; под зеркалом камин, в котором, казалось, только вчера еще погасли уголья; на столе, на том же месте, стояла косморама, почерневшая от временн. Я велел затопнть камин и уселся в кресла, на которые, бывало, с трудом мог вскарабкаться. Смотря на все меня окружающее, я невольно стал припоминать все происшествия моей детской жизин. День за днем, как китайские тени, мелькали они предо мною; наконец я дошел до вышеописанных случаев между тетушкою н Полем; над днваном висел ее портрет; она была прекрасная черноволосая женщина, которой смуглый румянец н выразнтельные глаза высказывали огненную повесть о внутренних движениях ее сердца; на другой стороне внсел портрет дядюшки, дородного, толстого мужчниы, у которого в простом, повидимому, взоре была видна тонкая русская сметливость.

Между выражением лиц обоих портретов была целая бездиа. Сравнивая их, я понял все, что мне в детстве казалось непонятным. Глаза мон невольно устремились на космораму, которая играла такую важную роль в монх воспоминаниях; я старался понять, отчего в ее образах я видел то, что действительно случилось, и прежде, нежели случилось. В этом размышлении я подошел к ней, подвинул ее к себе и с чрезвычайным удивлением в запыленном стекле увидел свет, который еще живее напомнил мне виденное мною в моем детстве. Признаюсь, не без невольного трепета и не отлавая себе отчета в моем поступке, я приложил глаза к очарованному стеклу. Холодный пот пробежал у меня по лицу, когда в длинной галерее косморамы я снова увидел тот ряд комнат, который представлялся мне в детстве; те же украшения, те же колонны, те же картины, также был праздник; но лица были другие: я узнал многих из теперешинх монх знакомых и наконен в отдаленной комнате — самого себя: я стоял возле прекрасной женщины и говорил ей самые нежные речи, которые глухим шепотом отдавались в моем слухе... Я отскочил с ужасом, выбежал из комнаты на другую половину дома, призвал к себе человека и расспрашивал его о разиом вздоре только для того, чтоб иметь возле себя какое-нибудь живое существо. После долгого разговора я заметил, что мой собеседник начинает дремать; я сжалился над ним и отпустил его; между тем заря уже начала заниматься; этот вид успокоил мою волнующуюся кровь; я бросился на диван и заснул, но сном беспокойным; в сновидениях мне беспрестанно являлось то, что я видел в космораме, которая мне представлялась в образе огромного здания, где все колонны, стены, картины, люди — все говорило языком, для меня непонятным, но который производил во мне ужас и содрогание.

Поутру меня разбудил человек известием, что ко мне пришел старый знакомый могос дядюшки, доктор Бин. Я велел принять его. Когда он вошел в комнату, мне по-казалось, что он совсем не переменился с тех пор, как я его видел лет двапцать тому назад, тот же синий фрак с броизовыми фигуриыми пуговицами, тот же клок седых волос, которые торчали над его серыми, спокойными глазами, тот же всегда улыбающийся вид, с которым он заставлял меня глогать люжку ревеня, и та же трость с золотым набаладшинком, на которой я, бывало, ездыл

верхом. После миогих разговоров, после многих воспоминаний я невольно завел речь о космораме, которую он поларил мне в моем детстве.

Неужели она цела еще? — спросил доктор, удыбаясь, — тогда это была еще первая косморама, привезенная в Москву; теперь она во всех игрушечимх лавках. Как распространяется просвещение! — прибавил он с глупо-простодушным видом

Между тем я повел доктора показать ему его старинный подарок; призиаюсь, не без невольного трепета я переступил чрез порог тетушкина кабинета; но присутствие доктора, а особливо его спокойный, пошлый вид меня оболилил.

 Вот ваша чудесиая косморама, сказал я ему, позазывая на нее... Но я не договорил: в выпуклом стекле мелькичл блеск и привлек все мое внимаиие.

В темной глубиие косморамы я явствению различил самого себя и возле меия — доктора Бина; ио ои боле совсем не тот, котя сохраиял ту же одежду. В его глазак, которые мне казались столь простодушимым, я видел выражение глубокой скорби; все смешиюе в комиате принимало в очаровательном стекле вид величественный; там ои держал меня за руку, говорил мне что-то невиятное, и я с почтеннем его слушал.

 Видите, видите! — сказал я доктору, показывая ему иа стекло. — вилите ль вы там себя и меня? — С этими словами я приложил руку к ящику; в сию минуту мне сделались виятиыми слова, произиосившиеся на этой странной сцене, и когда доктор взял меня за руку и стал щупать пульс, говоря: «Что с вами?» - его двойник улыбнулся. «Не верь ему. - говорил сей последиий. -или, лучше сказать, не верь мне в твоем мире. Там я сам не знаю, что лелаю, но здесь я понимаю мои поступки. которые в вашем мире представляются в виде невольных побуждений. Там я подарил тебе игрушку, сам не зная для чего, но здесь я имел в виду предостеречь твоего дядю и моего благодетеля от несчастия, которое грозило всему вашему семейству. Я обманулся в расчетах человеческого суемудрия; ты в своем детстве случайно прикосиулся к очарованным знакам, начертанным сильною рукою на магическом стекле. С той минуты я невольно передал тебе чудную, счастливую и вместе бедственную способиость; с той минуты в твоей душе растворилась дверь, которая всегда будет открываться для тебя неожиданно, против твоей воли, по законам, мне и здесь непостижними. Злополучный счастливец! Ты — ты можешь все видеть, - все, без покрышки, без звездной пелены, которая для меня самого там непроницаема. Мон мысли я должен передавать себе посредством сцеплення мелочных обстоятельств жизни, посредством символов, тайных побуждений, темных намеков, которые я часто поннмаю криво или которые вовсе не поннмаю. Но не радуйся: если бы ты знал, как я скорблю над роковым монм даром, над ослепнищею меня гордостью человека: я не подозревал, безрассудный, что чудная дверь в тебе раскрылась равно для благого н злого, для блаженства и гибели... и, повторяю, уже никогда не затворится. Береги себя, сын мой, — береги меня.... За каждое твое действие, за каждую мысль, за каждое чувство я отвечаю наравне с тобою. Посвященный! Сохрани себя от рокового закона, которому подвергается звездная мудрость<sup>7</sup>! Не умертви твоего посвятителя!»... Видение зарыдало.

 Слышите, слышнте, — сказал я, — что вы там говорите? — вскричал я с ужасом.

Доктор Бин смотрел на меня с беспокойным удивлением.

 Вы сегодня нездоровы, — говорнл он. — Долгое путешествие, увидели старый дом, вспомнили былое — все это встревожило ваши нервы, дайте-ка я вам пропишу микстуру.

— Знаешь ли, что там, у вас, я думаю, — отвечал двойник доктора, — я думаю просто, что ты помешался. Оно так и должно быть — у вас должен казаться сумасшедшим тот, кто в нашем мире говорит языком нашего. Как я странен, как я жалок в этом образе! И мие нет сил научить, вразумить себя — так грубы мон чувства, спеленан мой ум, в служе звездные звуки — я не слышу себя, я не вижу себя! Какое терзанье! И еще кто знает, мост быть в другом, в высшем мире я кажусь еще более странным и жалким. Горе! горе!

 Выйдемте отсюда, любезный Владимир Петрович, сказал настоящий доктор Бин,— вам нужна днета, постель, а здесь как-то холодно; меня мороз по коже подирает.

Я отнял руку от стекла: все в нем исчезло, доктор вывел меня из комнаты, я в раздумьн следовал за ннм, как ребенок.

Микстура подействовала; на другой день я был гораздо спокойнее и приписал все внденное мною расстроениым иервам. Доктор Бин догадался, велел уничтожить эту страниую космораму, которая так сильно потрясла мое сильное воображение, по воспоминаниям ли лил по другой какой-либо неизвестной мие причине. Признаюсь, я очень был доволей этим распоряжением доктора, как будто какой камень спал с моей груди; я быстро выздоравливал, и наконец доктор позволил, даже приказал мие выезжать и стараться как можно больше искать перемены предметов и всикого рода рассениюсти. «Это совершению необходимо для ваших расстроенных нервов»,— говорил доктор.

Кстати, я вспомиил, что к моим знакомым и родным я еще ие являлся с визитом. Объездив кучу домов, истратив почти все свои визитиые билеты, я остановил карету у Петровского бульвара и вышел с намерением дойти пешком до Рожественского монастыря8; невольно я останавливался на всяком шагу, вспоминая былое и любуясь улицами Москвы, которые кажутся так живописиыми после однообразных петербуржских стеи, вытянутых в шеренгу. Небольшой переулок на Трубе тянулся в гору. по которой рассыпаны были маленькие домики, построенные назло всем правилам архитектуры и, может быть, потому еще более красивые; их пестрота веселила меня в детстве и теперь снова поражала меня своею прихотливою небрежностию. По дворам, едва огороженным, торчали деревья, а между деревьями развешаны были разные домашине принадлежности: над домом в три этажа и в одно окошко, выкрашенным красною краскою, возвышалась огромная зеленая решетка в виде голубятии, которая, казалось, придавливала весь дом. Лет двадцать тому иазад эта голубятия была для меня предметом удивления; я зиал очень хорошо этот дом; с тех пор он инмало не переменился, только с бока приделали новую пристройку в один этаж и как будто нарочно выкрасили желтою краскою; с нагорья была видиа виутренность двора; по ием величаво ходили дворовые птицы, и миогочислениая двория весело суетилась вокруг красиобая-пряничника. Теперь я глядел на этот дом другими глазами, видел ясно всю нелепость и безвкусие его устройства, но, несмотря на то, вид его возбуждал в душе такие чувства, которых инкогда не возбудят вылощенные петербуржские лома, которые, кажется, готовы расшаркаться по мостовой вместе с проходящими и которые, подобио своим обитателям, так опрятиы, так скучны и холодиы. Здесь, иапротив, все иосило отпечаток живой, привольной домашней жизии, злесь видно было, что жили для себя, а не для других н, что всего важнее, располагались жить не на одну минуту, а на целое поколение. Погрузнвшись в философские размышлення, я нечаянию взглянул на ворота и увидел нмя одной из моих тетушек, которую тщетио отыскивал на Моховой; поспешно вошел я в ворота, которые, по древнему московскому обычаю, никогда не были затворены, вошел в передиюю, которая, также по московскому обычаю, никогда не была заперта. В передней спали иесколько слуг, потому что был полдень; мимо их я прошел преспокойно в столовую, передгостиную, гостиную и наконец так называемую боскетную<sup>10</sup>, где под тенью нарисованных деревьев сидела тетушка и раскладывала гранпасьянс. Она ахиула, увидев меня; но когла я назвал себя, тогда ее удивление превратилось в радость.

— Насилу ты, батюшка, вспомиил обо мие! — сказала она. — Вот сегодня уж ровио две недели в Москве, а не мог заглянуть ко мне.

Как, тетушка, вы уж знаете?

— Как ие энать, батюшка! По газетам видела. Вишь, вы иынче люди тониые, только по газетам об вас и узиаем. Вижу: приехал поручик\*\*\*. «Ба! — говорила я, — да это мой племянинк!» Смотрю, когда приехал —10 числа, а сегодия 24-е.

— Уверяю вас, тетушка, что я не мог отыскать вас.

 И. батюшка! хотел бы отыскать — отыскал бы. Да ито и говорить, хоть бы когда строчку написал! А ведь я тебя маленького на руках носила — уж не говорю часто, а хоть бы в Светлое Воскресенье с праздником поздравил.

Признаюсь, я ие находил, что ей отвечать, как вежливее объяснить ей, что с пятилетиего возраста я мог едва упомнить ее имя. К счастью, она переменила разговор.

— Да как это ты вошел? Об тебе ие доложили: верно, никого в передией иет. Вот, батюшка, шестьдесят лет на свете живу, а ие могу порядка в доме завести. Соня, Соия! Позвони в колокольчик.

При сих словах в комнату вошла девушка лет 17-ти, в белом платье. Она не успела позвонить в колокольчик... — Ах, батюшка, да вас надобно познакомить: ведь она тебе роденька, хоть и дальияя... Как же! Дочь киязя Миславского, твоего двоюродного дядюшки. Соия, вот тебе братец Владимир Петрович. Ты часто об нем слыхивада: винь, какой мологец!

Соия закрасиелась, потупила свои хорошенькие глазки и пробормотала мие что-то ласковое. Я сказал ей ие-

сколько слов, и мы уселись.

— Впрочем, не мудрено, батюшка, что ты не отыскал меня, — продолжала словожотливая тетушка. — Я ведьсвой дом продала да вот этот купила. Вишь, какой пестрый, да, правлу сказать, не затем купила, а оттого что близко Рожественского монастыря, где все мои голубчики родные лежат; а дом, нечего сказать, славный, теплый, а и с какими затемик; видишь, какая славная боскетная; когда в коридоре свечку засветят, то у меня здесьточно месячая и очь.

В самом деле, взгляиув на стену, я увидел грубо вырезаниюе в стене подобие полумесяца, в которое вставлено было зеленоватое стекло.

- Видишь, батюшка, как славно придумано. Дием в коридоре светит, а иочью ко мие. Ты, я чаю, помиишь мой старый дом?
  - Как же, тетушка! отвечал я, иевольио улыбаясь.
     А теперь дай-ка похвастаюсь моим иовым домком.
- С сими словами тетушка встала, и Соия последовала за ней. Она повела иле через рад комиат. которые, казалось, были привеланы друг к другу без всякой цели; однако же, при более виимательиом обзоре, легко было заметить, что в иих все придумано было для удобства и спокойствия жизии. Везде большне светлые коющищирокие лежания, маленькие двери, которые, казалось, были не на месте, но между тем служили для больудобиого сообщения между жителями дома. Наконец мы дошли до компаты Сони, которая отличалась от других компат особению чистотою и порядком; у стенки стояли маленькие клавикорды!", на столе — букет цветов, возле иего старая Библия, на большом комоде старинибф формы с броизою я заметил несколько томов старых кинг, которых заглавия заставили меня улыбиуться.
- А вот здесь у меня Соня живет, сказала тетушка. Видишь, как все у ней к месту приставлено; нечего сказать, чистоплотиая девка; одиа у нас с иею только беда: работы не любит, а все любит кинжки

читать. Ну, сам ты скажи, пожалуй, что за работа девушке киижки читать, да еще все по-немецки — вишь, немкой была воспитана.

Я хотел сказать несколько слов в оправдание прекрасной девушки, которая все молчала, красиела н потупляла глаза в землю, но тетушка преовала меня:

— Полио, батюшка (фрамкурить) Мы знаем, ведь ты петербуржский модиый человек. У вас правды на волос нет, а девка-то подумает, что она в самом деле дело делает.

С этой минуты я смотрел на Соню другими глазами: ничто нас столько не знакомит с человеком, как вид той комиаты, в которой он проводит большую часть своей жизни, и недаром иовые романисты с таким усердием описывают мебели своих героев; теперь можно н с большею справедливостью переиначить стариниую поговорку: «Скажи мие, где ты живешь—я скажу, кто ты».

Тетушка была, по-видимому, смертная охотинца покупать дома и строиться; она подробно рассказывала мне, как она принскала этот дом, как его купила, как его переделала, что ей стоили подрядчики, плотники, бревна, доски, гвозди. А я отвечал ей незначащими фразами и со винманнем знатока рассматривал Соню, которая все молчала. Она была, нечего сказать, прекраска: рассиланиме по плечам à la Valière\* русме волосы, которые без поэтического обмама можно было извать каштановыми, чериме блестящие глазки, вострый носик, маленькие прекрасиме иским выражением лица, которого нельзя уловить ни в какую фразу... Я воспользовался той минутой, когда тетушка переводила дух, и сказал Соне: «Вы любите чтение?»

- Да, я люблю иногда чтение...
- Но, кажется, у вас мало книг?

Много ли нужно человеку!
 Эта поговорка, примененная к книгам, показалась мие довольно смешною.

- Вы знаете по-немецки. Читали ли вы Гете, Шиллера,
   Шекспира в переводе Шлегеля?<sup>12</sup>
  - Нет
  - Позвольте мне привезти вам эти кииги...
  - Я вам буду очень благодарна.

<sup>\*</sup> Наподобие Ла Вальер<sup>13</sup> (франц.).

- Да, батюшка, ты Бог знает чего надаешь ей,— сказала тетушка.
  - О, тетушка, будьте уверены...
- Прошу, батюшка, привезти таких, которые позволены.
  - О, без сомнения!
- Чудное дело! Вот я дожила до 60 лет, а не могу понять, что утешного находят в книгах. В молодости я спросила однажды, какая лучшая в свете книга? Мне отвечали: «Россияда» сенатора Хераскова<sup>14</sup>. Вот я и принялась ее читать; только такая, батюшка, скука взяла, что я н десяти страниц не прочла; тут я подумала: что ж, если лучшая в свете книга так скучна, что ж должны быть другие? И уж не знаю, я ли глупа или что другое, только с тех пор, кроме газет, ничего не читаю, да и там только о приезжающих.

На эту литературную критику тетушки я не нашелся ничего отвечать, кроме того, что книги бывают различные, и вкусм бывают различные. Тетушка возвратилась в гостиную, мы с Софьею медленю за ней следовали и на минуту остались почти один.

- Не смейтесь нал тетушкою, сказала мне Софья, как бы угалывая мои мысал, — она права: понимать книги очень трудно; вот, например, мой опекун очень любил басию «Стрекоза и Муравей», и инкогда ине могла понять, что в ней хорошего; опекун всегда бивало жалко бедной стрекозы и лосадно на жестокого муравья. Я уже многим говорила, нельзя ли попросить сочнителя, чтобы он перемении эту басню, но над мной все смеялнсь.
- Не мудрено, милая кузнна, потому что сочинитель этой басни умер еще до французской революции.
  - Что это такое?

Я невольно улыбнулся такому милому невежеству и постарался в коротких словах дать моей собеседнице понятие о сем ужасном происшествии.

Понятне о сем ужасном происшествии.

Софья была вндимо встревожена, слезы показались 
у нее на глазах.

- Я этого и ожидала,— сказала она после некоторого молчання.
  - Чего вы ожидали?
- То, что вы называете французскою революциею, непременно должно было пронзойтн от басни «Стрекоза и Муравей»<sup>15</sup>.

- Я расхохотался. Тетушка вмешалась в наш разговор: — Что у вас там такое? Вишь, она как с тобою рас-кудахталась — а со мной так все молчит. Что ты ей там напеваень?
- Мы рассуждаем с кузиной о французской революции.
- Помню, помню, батюшка: это когда кофей и сахар взловожали...

Почти так, тетушка...

 Тогда и пудру уж начали покидать; я жила тогда в Петербурге; приехали французы — смешно было смот-реть на них, словно из бани вышли; теперь-то немножко попривыкли. Что за время было, батюшки!

Долго еще толковала тетушка об этом времени, перепутывала все эпохи, рассказывала, как нельзя было найти ни гвоздики, ни корицы: что вместо прованского масла делали салат со сливками и проч. т. п.

Наконец я распростился с тетушкой, разумеется, после клятвенных обещаний навещать ее как можно чаще. На этот раз я не лгал: Соня мне очень приглянулась.

На другой день явились книги, за инми я сам; на третий, на четвертый день — то же.

- Как вам понравились мои книги? спросил я однажды у Софыи.
- Извините, я позволила себе заметить то, что в них мие поиравилось...
- Напротив, я очень рад. Как бы я хотел видеть ваши заметки!

Софья принесла мне книги. В Шекспире была замечена фраза: «Да, друг Горацио, много в сем мире такого, что и не сиилось нашим мудрецам»<sup>16</sup>. В «Фаусте» Гете была отмечена только та маленькая сцена, где Фауст с Мефистофелем скачут по пустынной равнине 17.

 Чем же особенно понравилась вам именио эта спена

- Разве вы не видите, отвечала Софья простодушио, - что Мефистофель спешит; он гонит Фауста, говорит, что там колдуют; но неужели Мефистофель боится колловства?
- В самом деле, я инкогда не понимал этой сцены! Как это можио? Это самая понятная, самая свет-лая сцена! Разве вы ие видите, что Мефистофель обманывает Фауста? Он боится - здесь не колдовство, здесь совсем другое... Ах, если бы Фауст остановился!..

- Где вы все это видите? спросил я с удивлением.
- Я..., я вас уверяю, отвечала она с особенным выражением.

Я улыбнулся; она смутилась... «Может быть, я и оши-

- баюсь», -- прибавила она, потупив глаза.
- И больше вы ничего не заметили в моих книгах?
   Нет, еще много, много, но только мие бы хотелось ваши книги, так сказать, просеять...
  - Как просеять?
  - Да! Чтобы осталось то, что на сердце ложится.
  - Скажите же, какие вы любите книги?
- Я люблю такие, что, когда их читаешь, то делается жалко людей и хочется помогать им, а потом захочется умереть.
  - Умереть? Знаете ли, что я скажу вам, кузина?
     Вы ие рассердитесь за правду?
    - О иет; я очень люблю правду...
- О иет, я очень людом правду...
   В вас много страного; у вас какой-то особенный взгляд из предметы. Помиите, измедни, когда я расшутился, вы мне сказали: «Не шутите так, беретитесь слов, ни одно наше слово не теряется; мы иногда ие знаем, что мы говорим нашими словами!» Потом, когда я заметил, что вы одеты не совсем по моде, вы отвечали: «Не все ли равно? Не успешь трех тысяу раз одеться, как все пройдет: это платье с нас снимут, снимут и другое, и спросят только, что мы доброго по себе оставили, а ие о том, как мы были одеты?» Согласитесь, что такие речи до крайности страним, особливо на языке девушки. Где вы набрались таких мыслей?
- Я не знаю, отвечала Софья, испугавшись, иногда что-то внутри меня говорит во мне, я прислушиваюсь и говорю, не думая, и часто что я говорю, мие самой непонятно.
- Это иехорошо. Надобио всегда думать о том, что говоришь, и говорить только то, что вы ясио понимаете...
- Мие и тетушка то же твердит; ио я ие зиаю, как объясинть это, когда внутри заговорит, я забываю, что надобно прежде подумать я и говорю или молчу; оттого я так часто молчу, чтобы тетушка меня не бранила; ио с вами мне как-то больше хочется говорить... мие, ие зиаю отчего, вы как-то жалки...
  - Чем же я вам кажусь жалок?
- Так! Сама не знаю а когда я смотрю на вас, мне вас жалко, так жалко, что и сказать нельзя; мне все

хочется вас, так сказать, утешить, и я вам говорю, говорю, сама не зная что.

Несмотря на всю прелесть такого чистого, невинного признания, я почел нужным продолжать мою роль моралиста.

- Послушайте, кузина, я не могу вас не благодарить за ваше доброе ко мне чувство; но поверьте мне, вы имеете такое расположение духа, которое может быть очень опасно.
  - Опасно? Отчего же?
- Вам надобно стараться развлекаться, не слушать того, что, как вы рассказываете, внутри вам говорит...
- Не могу уверяю вас, не могу; когда голос внутри заговорит, я не могу выговорить ничего кроме того, что он хочет...
- Знаете ли, что в вас есть наклонность к мистицизму?
   Это никуда не годится.
  - Что такое мистицизм?
- Этот вопрос показал мне, в каком я был заблуждении. Я невольно улыбнулся.
  - Скажите, кто вас воспитывал?
- Когда я жила у опекуна, при мне была нянянемка, добрая Луиза; она уж умерла...
   И больше никого?
  - гоольше никого — Больше никого.
  - Чему же она вас учила?
- Стряпать на кухне, шить гладью, вязать фуфайки, ходить за больными....
  - Вы с ней ничего не читали?
- Как же? Немецкие вокабулы, грамматику... да! я забыла: в последнее время мы читали небольшую книжку...
  - Какую?
- Не знаю, но постойте, я вам покажу одно место из этой книжки. Луиза при прощанье вписала ее в мой альбом; тогда, может быть, вы узнаете, какая это была книжка.
- В Софьином альбоме я прочел сказку, которая странным образом навсегда напечатлелась в моей памяти; вот она:
- «Два человека родились в глубокой пещере, куда никогда не проникали лучи солнечные; они не могли выйти из этой пещеры иначе, как по очень крутой и узкой лестнице, и, за недостатком дневного света, зажигали свечи.

Один из этих людей был беден, терпел во всем нужду, спал на голом полу, едва имел пропитание. Другой был богат, спал на мягкой постелн, нмел прислугу, роскошный стол. Ни олни из них не видал еще солица, ио кажлый о нем имел свое понятие. Бедняк воображал, что солице великая и знатиая особа, которая всем оказывает милости, и все думал о том, как бы ему поговорить с этим вельможею; бедняк был твердо уверен, что солнце сжалится над его положением и поможет ему. Приходящих в пещеру он спрашивал, как бы ему увидеть солнце и подышать свежим воздухом — наслаждение, которого он также никогда не нспытывал; приходящие отвечали, что для этого он должен подняться по узкой н крутой лестнице. Богач, напротив, расспрашивал приходящих подробнее; узнал, что солнце - огромная планета, которая греет и светит; что, вышедши из пещеры, он увидит тысячу вещей, о которых не имеет никакого понятия; но когда приходящие рассказали ему, что для сего надобно подняться по крутой лестинце, то богач рассудил, что это будет труд напрасный, что он устанет, может оступнться, упасть и сломнть себе шею; что горазо благоразумнее обойтись без солица, потому что у него в пещере есть камин, который греет, и свеча, которая светит; к тому же, тщательно собирая и записывая все слышанные рассказы, он скоро уверился, что в инх много преувеличенного и что он сам гораздо лучшее имеет понятие о солнце. нежели те, которые его видели. Один, несмотря на крутизну лестницы, не пощадил труда и выбрался из пещеры. н когда он дохнул чистым воздухом, когда увидел красоту неба, когда почувствовал теплоту солнца, тогда забыл, какое ложное о нем нмел понятне, забыл прежний холод и нужду, а, падшн на коленн, лишь благодарил Бога за такое непонятное ему прежде наслаждение. Другой остался в смрадиой пещере, перед тусклой свечою н еще смеялся над своим прежним товарищем!»

Это, кажется, аполог Круммахера<sup>19</sup>,— сказал я Софье.

Не зиаю, — отвечала она.

 Он не дурен, немножко сбнвчнв, как обыкновенно бывает у немцев; но посмотрите, в нем то же, что я сейчас говорил, то есть, что человеку надобно трудиться, сравнивать и думать...

 И верить, — отвечала Софья с потупленными глазамн.  Да, разумеется, и верить, — отвечал я с синсходительностью человека, принадлежащего XIX-му столетию.

Софья посмотрела на меня винмательно.

У меия в альбоме есть н другне выписки; посмотрите, в нем есть прекрасные мысли, очень, очень глубокие.
 Я перевернул несколько листов; в альбоме были отдель-

ные фразы, кажется, взятые на какой-то азбуки, как например: «Чистое сердце есть лучшее богатство». «Делай добро сколько можешь, награды не ожидай, это до тебя не касается». «Если будем внимательно примечать за собою. то увидим, что за каждым дурным поступком рано нли поздно следует наказание». «Человек ищет счастья снаружи, а оно в его сердце» и проч т. п. Милая кузина с пресерьезным видом читала эти фразы и со собенным выражением останавливалась на каждом слове. Она была умивительно смещна, мила..

Таковы были наши беседы с моей кузиной: впрочем. они бывали редко — и потому, что тетушка мешала нашим разговорам, так и потому, что сама кузина была не всегда словоохотлива. Ее незнание всего, что выходило из ее маленького круга, ее суждения, до невероятности детские, приводили меня и в смех, и в жалость; но между тем никогда еще не ощущал я в душе такого спокойствия: в ее немногих словах, в ее поступках, в ее движениях была такая тишина, такая кротость, такая елейность, что, казалось, воздух, которым она дышала, имел свойство укрощать все мятежные страсти, рассенвать все темные мысли, которые иногла тучею скоплялись в моем сердце: часто, когда раздоры мнений, страшные вопросы, все порождения умственной кичливости нашего века стесняли мою душу, когда мгновенно она переходила чрез все мытарства сомнения, н я ужасался, до каких выводов достигала непреклонная житейская логика — тогда один простодушный взгляд, один простодушный вопрос невииной девушки невольно восстановлял первобытную чистоту душн моей; я забывал все гордые мыслн, которые возмущали мой разум, н жизнь казалась мне поиятиа, светла. полна тишины и гармонии.

Тетушка сначала была очень довольна моими частыми посещениями, но наконец дала мне почувствовать, что ма понимает, зачем я так часто езжу; ее простодущиое замечание, которое ей хотелось сделать очень тоиким, заставило меня опамятоватся и заглянуть глубже вы внутренность моей души. Что чувствовал я к Софье? Мое

чувство было ли любовь? Нет, любви некогда было укорениться, да н не в чем; Софья своим простодушием, своею детскою странностью, своими сентенциями, взятыми из прописей, могла забавлять меня — и только: она была слишком ребенок, младенец: луша ее была невинна и свежа до бесчувствия; она занималась больше всего тетушкой, потом хозяйством, а потом уже мною; нет, не такое существо могло пленить воображение молодого, еще пол ного сил человека, но уж опытного... Я уже перешел за тот возраст, когда всякое хорошенькое личико сводит с ума: в женщине мне надобно было друга, с которым бы я мог делиться не только чувствами, но и мыслями: Софья не в состоянии была понимать ни тех, ни других; а быть постоянно моралистом хотя и лестно для самолюбия, но довольно скучно. Я не хотел возбудить светских толков, которые могли бы повредить невинной девушке, прекратить их обыкновенным способом, то есть женитьбой, я не имел намерения, а потому стал ездить к тетушке гораздо реже - да и некогда мне было: у меня нашлось другое занятие.

Однажды на бале мне встретилась женщина, которая заставила меня остановиться. Мне показалось, что я ее уже где-то видел; ее лицо было мне так знакомо, что я едва ей не поклонился. Я спросил о ее имени. Это была графиня Элиза В. Это имя было мне совершенно неизвестно. Вскоре я узнал, что она с самого детства жила в Одессе и, следственно, никаким образом не могла быть в числе моих знакомых.

Я заметил, что и графиня смотрела на меня с неменьшим удивлением; когда мы больше сблизились, она призналась мне, что и мое лицо ей показалось с первого раза знакомым. Этот странный случай подал, разумеется, повод к разным разговорам и предположениям; он невольно завлек нас в ту метафизику сердца, которая бывает так опасна с хорошенькой женщиной... Эта странная метафизика, составленная из парадоксов, анеклотов, острот, философских мечтаний, имеет отчасти характер обыкновенной школьной метафизики, то есть отлучает вас от света, уединяет вас в особый мир, но не одного, а вместе с прекрасной собеседницей; вы несете всякий вздор, а вас уверяют, что вас поняли; с обеих сторон зарождается и поддерживается гордость, а гордость есть чаша, в которую влиты все грехи человеческие: она блестит, звенит, манит наш взор своею чудною резьбою,

и уста ваши иевольно прикасаются к обольстительному иапитку.

Мы обменялись с графинею этим роковым сосудом; красотою, пылким воображением, изяществом своего сердца; я любовался в ней силою моего характера, смелостью моих мыслей, моею начитаниостию, моими житейскими успехами...

Словом, мы уже сделались иеобходимы друг другу, а еще один из нас едва зиал, как зовут другого, какое его положение в свете.

Правда, мы были еще иевины во всех смыслах; инкогда еще слово люби не произиосилось между нами. Это слово было смешно гордому человеку XIX века; оно двано им было разложеню, разобрано по частям, каждая часть оценена, взвешена и выброшена за окошко, как вешь, иесогласная с нашим правственным комфортом; и не заговаривался с графинею в свете; но я засимивался у ней по вечерам; но ее рука долго, слишком долго оставалась в моей при прощании; но когда она с улыбкою и с бледиеющим лицом сказала мие одиажды: «Мой муж на днях должен возвратиться... Вы, верно, сойдетесь с ним» — я, человек, прошедший чрез все мытарства жизии, ие ишвелся что отвечать, даже не мог вспомить ии одной пошлой фразы и, как романтический любовиик, вырвал свою руку, побежал, брослася в карету...

Нам обоим до сей минуты не приходило в голову вспоминть, что у графини есть муж!

Теперь дело было иное. Я был в положении человека, который только что выскочил из очарованиого круга, где глазам его представлялись разные фантасмагорические видения, заставляли его забывать о жизии... Он краснеет, досадуя на самого себя, зачем он был в очаровании... Теперь задача представлялась мие двойною: мие оставалось смотреть на это известие равнодушио и, пользуясь правами света, продолжать с графинею мое платоническое супружество; или, призвав на помощь донкихотство, презреть все условия, все приличия, все удобства жизии и действовать на правах отчаянного любовника. В первый раз в жизии я был в иерешимости; я почти ие спал целую иочь, не спал — и от страстей, волновавшихся в моем сердце, и от досады на себя за это волиение; до сей минуты я так был уверен, что я уже неспособен к подобному ребячеству; словом, я чувствовал в себе присутствие нескольких независимых существ, которые боролись сильно и не могли победить одно другое.

Рано поутру ко мне принесли записку от графини; она состояла из немногих слов: «Именем Бога, будьте у меня сегодня, непременно сегодня; мне необходимо вас видеть».

Слова: сегодня и необходимо были подчеркнуты.

Мы поняли друг друга; при свиданий с графинем мы быстро перешли тот промежуток, отделявший нас от прямого выражения нашей тайны, которую скрывали мы от самих себя. Первый акт житейской комедии, обыкновенно столь скучный и столь приялекательный, был уже сыгран; оставалась катастрофа — и развязка. Мы долго не могли выговорить слова, молча смотрели

Мы долго не могли выговорить слова, молча смотрели друг на друга и с жестокосердием предоставляли друг другу право начать разговор.

Наконец она, как женщина, как существо более доброе, сказала мне тихим, но твердым голосом:

— Я звала вас проститься... наше знакомство должно кончиться — разумеется, для нас, — прибавила она после некоторого молчания, — но не для света — вы меня понимаете... Наше знакомство! — повторила она раздирающим голосом и с рыданием бросилась в кресла.

Я кинулся к ней, схватил ее за руку... Это движение привело ее в чувство.

— Остановитесь, — сказала она, — я уверена, что вы не захотите воспользоваться минутою слабости... Я уверена, что если б я и забылась, то вы бы первый привели меня в память... Но я и сама не забуду, что я жена, мать. Лицо ее просияло невыразимым благородством.

Я стоял недвижно пред нею... Скорбь, какой никогда еще не переносило мое сердце, разрывала меня; я учуествовал, что кровь горячим ключом переливалась в мокх жилах, частые удары пульса звенели в висках и оглушали меня... Я призывал на помощь все усилия разума, всю опытность, приобретенную холодными расчетами долгой жизни... Но рассудки представлял мне смутно лишь черные софизмы преступления, мысли гнева и крови: они багровою пеленою закрывали от меня все другие чувства, мысли, надежды... В эту минуту дикарь, распаленный зверским побуждением, бущевал под наружностию образованного, утонченного, расчетливого европейца.

Я не знаю, чем бы кончилось это состояние, как вдруг дверь растворилась, и человек подал письмо графине. От графа с нарочным.

Графния с беспокойством развернула пакет, прочла несколько строк, — руки ее затряслись, она побледнеля.

Человек вышел. Графиия подала мне пнсьмо. Оно было муж ее опасно занемог на дороге в Москву, принужден был остановиться из постоядом дворе, не может пнсать сам и хочет видеть графиию.

Я взглянул на нее; в голове моей сверкнула неясная мысль, отразилась в монх взорах... Она поняла эту мысль, закрыла глаза рукою, как бы для того, чтобы не вндеть ее, н быстро броснлась к колокольчику.

- Почтовых лошадей! сказала она с твердостню вошедшему человеку. — Просить ко мне скорее доктора Бина.
  - Вы едете? сказал я.
  - Сию мннуту.Я за вамн.
  - Л за вами.
     Невозможно!
- Все знают, что уж я давно собираюсь в тверскую деревню.
  - По крайней мере, через день после меня.
- Согласен... но случай заставит меня остановиться с вами на одной станции, а доктор Бин мие друг с моего детства.
  - Увидим, сказала графиня, но теперь прощайте.
     Мы расстались.

Я поспешно возвратился домой, привел в порядок мон дела, рассчитал, когда мне выехать, чтобы остановиться на станцин, велел своим людям говорить, что я уже дия четыре как уехал в деревню; это было вероятно, нбо в последнее время меня мало видалн в свете. Через тридцать часов я уже был на большой дороге, н скоро моя коляска остановнлась у ворот постоялого дома, где решалась моя участь.

Я не успел войтн, как по общей тревоге угадал, что все уже кончилось.

 Граф умер, — отвечали на мон вопросы, н этн слова днко н радостно отдавалнсь в моем слухе.

В такую минуту явиться к графине, предложить ей мон услуги было бы делом обыжновенным для всякого проезжающего, не только знакомого. Разумеется, я поспешил воспользоваться этою обязанностью. Почти в дверях встретил я Бина, который бросился обнимать меня.

Что здесь такое? — спросил я.

 Да что! — отвечал он с своею простодушною улыбкою, — нервическая горячка... Запустил, думал доехать в Москву — да тде! Она не свой брат, шутить не любит; я приехал — уж поздно было; тут что ни делай — мертвого не оживишь.

Я бросился обнимать доктора — не знаю, почему, но, кажется, за его последние слова. Хорошо, что мой добрый Иван Иванович не взял на себя труда разыскивать причины такой необыкновенной нежности.

Ее, бедную, жаль! — продолжал он.

Кого? — сказал я, затрепетав всем телом.

Да графиню.

 Разве она здесь? — проговорил я притворно и поспешно прибавил,— что с ней?

Да вот уж три дня не спала и не ела.

— Можно к ней?

 Нет, теперь она, слава Богу, заснула; пусть себе успокоится до выноса... Здесь, вишь, хозяева просят, чтобы поскорее вынесли в церковь, ради проезжих.

Делать было нечего. Я скрыл свое движение, спросыл себе комнату, а потом принялся помогать Ивану Ивановичу во всех нужных распоряжениях. Добрый старик не мог мною нахвалиться. «Вот добрый человек,— говорил, иль,— иной бы взял да уехал; еще корошо, что ты случился, я бы без тебя пропал; правда, нам, медикам, чечего грека таить,— прибавил он с улыбкою, — случается отправлять на тот свет, но хоронить еще мне ни раза не узавалосъ».

Ввечеру был вынос. Графиня как бы не заметила меня и, признаюсь, я сам не в осстоянии был говорить с нею в эту минуту. Странные чувства возбуждались во мне при виде покойника: оп был уже немолодых лет, но в лиге ого еще было много свежести; кратковременная болезнь еще не успела обезобразить его. Я с истинным сожалением комурел на него, потом с невольною гордостию вязлядывал на прекрасное наследство, которое он мне оставлял после себя, и сквозь умилительные мысли нередко мелькали в голове моей адские слова, сохраненные историею: «Труп врага всегда хорошо пахиеть?» Я не мог забыть этнх слов, зверских до глупости; они беспрестанно ввучали в моем слухе. Служба кончилась, мы вышли из

церквн. Графння, как бы угадывая мое намеренне, подослала ко мне человека сказать, что она благодарит меня за участне н что завтра сама будет готова принять меня. Я повиновался.

Волненне, в котором я находнлся во все этн дни, не обеспокойный сои, полный безобразных видений, сомкнул мне глаза на несколько часов; когда я проснулся, мне сказали, что графния уже возвратилась из церкви; я наскоро оделся и пошел к ней.

Она приняла меня. Она не хотела притворствовать, не показывала минмого отчаяния, но спокойная грусть ясно выражалась на лице ее. Я не буду вам говорить, что беспорядок ее туалета, черное платье делали ее еще предестиес.

Долго мы не могли сказать ничего друг другу, кроме пошлых фраз, но наконец чувства переполнялись, мы не могли более владеть собою н броснянсь друг другу в объятия. Это был наш первый поцелуй, но поцелуй дружбы, боатства.

Мы скоро успоконлись. Она рассказала мне о своих будщих планах; через два дия, отдав последний доли покойнику, она возвратится в Москву, а оттуда проедет с детъмн в украннскую деревню. Я отвечал ей, что у меня в Украйне также есть небольшая усадьба, и мы скоро увидели, что были довольно близкими соседями. Я не мог верить своему счастию: передо мной нсполнялась прекрасная мечта и мысль юности: уединение, теплый климат, прекрасная, умиая женщина и долгий ряд счастливых дней, полных животворной любви и спокойствия.

Так протекли два дия; мы видались почти ежеминутно, и наше счастне было так полно, так невольно вырывалнсь из души слова надежды и радости, что даже Иван Иванович начал поглядывать на нас с ульябкою, которую му хотелось сделать насмешливою, а наедине намекал мие, что не надобно упускать вдовушки, тем более, что ном была очень несчастнав с покойником, который был человек капризный, плотский и мстительный. Я теперь впервые узнал эти подробности, и они мие служили ключом к разным словам и поступкам графини. Несмотря на странность нашего положения, в эти два дия мы не могла не сблизаться более, нежели в прежиме месяцы — чего не переговорншь в двадцать четыре часа? Мало-помалу хараккер графини откурывался мне во всей полноте, ее

огненная душа во всем блеске; мы успели повернть друг другу все нашн маленькие тайны; я ей рассказал мое романтическое отчаяние; она мне призналась, что в последнее наше свидание притворялась из всех сил и уже готова была броситься в мон объятня, когда принесли роковое письмо; изредка мы позволяли себе даже немножко смеяться. Элиза вполне очаровала меня и, кажется, сама находилась в подобном очаровании: часто ее пламенный взор останавливался на мне с невыразимой любовью н с трепетом опускался в землю; я осмелнвался лишь жать ее руку. Как я досадовал на светские приличия, которые не позволяли мне с сей же минуты вознаградить моей любовью все прежине страдания графиии! Признаюсь, я уже с нетерпеннем начал ожидать, чтобы скорее отдалн земле земное н досадовал на срок, установленный законом.

Наконец наступил третий день. Никогда еще сон мой не был спокойнее: прасетные видения мосились над моим наголовьем: то были бесконечные сады, облитые жарким одлечным снагоменным снагоменем; везде — в куще древес, в цветных долугах я видел прекрасное лицо моей Элизы, везде она являлась мие, но в бесчисленных полупрозрачных образах, и все они улыбались, простирали ко мие свои руки, скользили по моем лицу душистыми локонами и легкою вереницею взвивались на воздух... Но варуг все исчезло, раздался ужасный треск, сады обратились в голую скалу, на на той скале являльсь мертвец и доктор, каким я его видал в космораме; но вид его был строг и сумрачен, а мертвец кохотал и грозил мие своим савамом. Я просиулся, Холодный пот лился с меня ручьями. В эту ми-нуту постучальсь в дверь.

Графння вас проснт к себе сню минуту, — сказал вошедший человек.

Я вскочна; раздались стращные удары грома, от туч было почти темно в компате; она освещалась лишь блеском молнин; от порывистого ветра пыль взвивалась столбом и с шумом рассыпалась о стекла. Но мне некото было обращать винманне на бурю: оделся наскоро и по-бежал к Элизе. Нет, никогда не забуду выражения лица ев вту минуту; она была бледна как смерть, руки ее дрожали, глаза не двигались. Приличия уже были не у места: забыт светский язык, светские условия.

— Что с тобою, Элиза?

Ничего! Вздор! Глупость! Пустой сон!...

При этих словах меня обдало холодом... «Сон?» — повторил я с наумлением...

— Да! Но сои ужасный! Слушай! — говорная она, вздрагивая при каждом ударе грома, — я заснула спокойно... я думала о наших будущих планах, о тебе, о нашем счастье... Первые сновидения повторнал всеслые метимоего воображения.. Как вдруг предо мною явился покойный муж — нет, то был не сои — я видела его самого его самого я узивал эти знакомые мне стиснутье, почти улыбающиеся губы, это адское движение черных бровей, которым выражался в нем порыв мшения без суда и без милости... Ужас, Владимир! Ужаст.. Я узивала этот неумолимый, свинцовый взор, в котором в минуту гнева вспызивали кровавые искры; я услышала снова этот слос, который от ярости превращался в дикий свист и который я думала никогда более не слышать?

«Я все знаю, Элиза, — говорил он, — все вижу; здесь мне все ясно; ты очень рада, что я умер; ты уж готова выйти замуж за другого... Нежная, верная жена!.. Безрассудная! Ты думала найти счастне — ты не знаешь, что гнбель твоя, гибель детей наших соединена с твоей преступной любовью... Но этому не бывать; нет! Жизнь звездная еще сильна во мне, - земляна душа моя и не хочет расстаться с землею... Мне все здесь сказалн лишь возвратясь на землю могу я спасти детей монх, лишь на земле я могу отмстить тебе, и я возвращусь, возвращусь в твои объятия, верная супруга! Дорогою, страшною ценою купнл я это возвращение — ценою, которой ты и понять не можешь... За то весь ад двинется со мною на твою преступную голову - готовься принять меня. Но слушай: на земле я забуду все, что узнал здесь; скрывай от меня твои чувства, скрывай нх нначе горе тебе, горе н мне!..» Тут он прикоснулся к лицу моему холодными, посиневшими пальцами, и я просиулась. - Ужас! Ужас! Я еще чувствую на лице это прикосновение...

Бедная Элиза еслва могла договорить; язык ее онемел, вое была как в ликорадке; судорожно жалась она ко мне, закрывая глаза руками, как бы искала укрыться от грозного видения. Сам невольно взволнованный, я старался утешить ее обыкновенными фразами о расстроенных нервах, о физическом на них действин бурн, об игре воображения, и сам чувствовал, как тшетны пред страшною действительностию все эти слова, нзобрегаемые в спокойные, беззаботные минуты человеческого суемудрия. Я еще говорил, я еще перебирал в памяти все читанные в медицинских кингах подобные случаи, как вдруг распахнулось окошко, порывистый ветер с визгом ворвался в комнату, в доме раздался шум, означавший что-то необыкновенное...

 Это он... это он идет!... вскричала Элиза и, в трепете показывая на дверь, махала мне рукою...

Я выбежал за дверь; в доме все было в смятении; на конце темного коридора я увидел толпу людей; эта толпа приближалась... в оцепенении я прижался к стене, но нет ни сил спросить, ни собрать свои мысли... Да! Элиза не ошиблась. Это был он! Он! Я видел, как толпа частию вела, частью несла его; я видел его бледное лицо; я видел его впалые глаза, с которых еще не сбежал сон смертный... Я слышал крики радости, изумления, ужаса окружающих... Я слышал прерывистые рассказы о том, как ожил граф, как он поднялся из гроба, как встретил в дверях ключаря, как доктор помогал ему... Итак, это было не видение, но действительность! Мертвый возвращался нарушить счастье живых... Я стоял, как окаменелый; когда граф поравнялся со мною, в тесноте его рука, судорожно вытянутая, скользнула по лицу моему, и я вздрогнул, как будто электрическая искра пробежала по моему телу, все меня окружающее сделалось прозрачным - стены, земля, люди показались мне легкими полутенями, сквозь которые я ясно различал другой мир, другие предметы, других людей... Каждый нерв в моем теле получил способность зрения: мой магический взор обнимал в одно время и прошедшее, и настоящее, и то, что действительно было, и что могло случиться; описать всю эту картину нет возможности, рассказать ее недостанет слов человеческих... Я видел графа Б\*\*\* в различных возрастах его жизни... я видел, как над изголовьем его матери, в минуту его рождения, вились безобразные чудовища и с дикою радостью встречали новорожденного. Вот его воспитание: гнусное чудовище между им и его наставником — одному нашептывает, другому толкует мысли себялюбия, безверия, жестокосердия, гордости; вот появление в свет молодого человека: то же гнусное чудовище руководит его поступками, внушает ему тонкую сметливость, осторожность, коварство, наверное устроивает для него успехи; граф в обществе женщин: необратимая сила влечет их к нему, он ласкает одну за

другою и смеется вместе с своим чудовищем; вот ои за карточным столом: чудовище подбирает масти, шепчет ему на ухо, какую ставить карту; он обыгрывает, разоряет друга, отца семейства, — и богатство упрочивает его успехи в свете; вот он на поединке: чудовище нашелтывает ему на ухо все софизмы дуэлей, крепит его сердце, поднимает его руку, он стреляет — кровь противника брызиула на него и запятнала вечными каплями; чудовище скрывает след его преступления. В одном из секуидантов дуэли я узнал моего покойного дядю; вот граф в кабииете вельможи: ои искусно клевещет на честного человека, черинт его, разрушает его счастье и заменяет его место; вот ои в суде: под личиной прямодушия ои таит в сердце жестокость неумолимую, он видит невинного, зиает его невинность и осуждает его, чтобы воспользоваться его правами; все ему удается; ои богатеет, ои иосит между людьми имя честного, прямодушного, твердого человека; вот он предлагает свою руку Элизе: на его руке капли крови и слез, она не видит их и подает ему свою руку; Элиза для него средство к различным целям: ои принуждает ее принимать участие в черных, тайных делах своих, он грозит ей всеми ужасами, которые только может изобресть воображение, и когда она, подвластная его адской силе, повинуется, он смеется над ней и приготовляет новые преступления...

Все эти происшествия его жизии чудио, иевыразимо соединялись между собою живыми связями; от них таниственные инти простирались к бесчисленным лицам, которые были или жертвами, или участинками его преступлений, часто проникали сквозь несколько поколений и присоеднияли их к страшному семейству; между сими лицами я узиал моего дядю, тетку, Поля; все они были как затканы этою сетью, связывавшею меня с Элизою и ее мужем. Этого мало: каждое его чувство, каждая его мысль, каждое слово имело образ живых, безобразных существ, которыми он, так сказать, населил вселенную... На последием плане вся эта чудовищиая вереница примыкала к нему, полумертвому, и он влек ее в мир вместе с собою; живые же связи соеднияли с ним Элизу, детей его; к ним другими путями прикреплялись нити от разных преступлений отца и являлись в виде порочных наклоиностей, невольных побуждений; между толпою носились несметные, странные образы, которых ужасное впечатление не можно выразить на бумаге; в их уродливости

не было ничего смешного, как то бывает иногда на картинах; они все имели человеческое подобне, но их формы, цвета, особенно выражения были разнообразны до бесконечности: чем ближе онн были к мертвецу, тем ужаснее казались: нал самой головой несчастного неслось существо, которого взора я никогда не забуду: его лицо было тусклого зеленого цвета; алые, как кровь, волосы струились по плечам его; из глаз земляного цвета капали огненные слезы, проннкали весь состав мертвеца и ожнвляли один член за другим; никогда я не забуду того выражения грусти и злобы, с которым это непонятное существо взглянуло на меня... Я не буду более описывать этой картины. Как описать сплетения всех внутрениих побуждений, возинкающих в душе человека, из которых здесь каждое нмело свое отдельное, живое существование? Қак описать все те таниственные дела, которые совершались в мире сими существами, невидимыми для обыкновенного взора? Каждое из них магнчески порождало из себя новые существа, которые в свою очередь впивались в сердца других людей, отдаленных и временем, и пространством. Я видел, какую ужасную, логическую взаимность имели действия сих людей: как малейшие поступки, слова, мысли в теченне веков срастались в одно огромное преступление, которого основная причина была совершенно потеряна для современников; как это преступление пускало новые отрасли и в свою очередь порождало новые центры преступлений; между темными двигателями грехов человеческих носились и светлые образы, порождения душ чистых, бескровных; они также соединялись между собою живыми звеньями, также магически размножали себя и своим присутствием уничтожали действия детей мрака. Но, повторяю, описать все, что тогда представнлось моему взору, не достанет нескольких томов. В эту минуту вся история нашего мира от начала времен была мне понятна; эта внутренность истории человечества была обнажена передо мною, и необъяснимое посредством внешнего сцепления событий казалось мне очень просто и ясно; так, например, взор мой постепенно переходил по магнческой лестинце, где иравственное чувство, возбуждавшееся в добром испанце при виде костров инквизиции, порождало в его потомке чувство корысти и жестокосердия к мексиканцам, имевшее еще вид законности; как, наконец, это же самое чувство в последующих поколениях превратилось просто в зверство и в полиое духовное обессиление. Я видел, как минутиое побуждение моего собствениого сердца получало свое начало в делах людей, существовавших до меня за несколько столетий... Я понял, как важиа каждая мисль, каждое слово человека, как далеко простирается их влияние, какая тяжкая ответствениость ложится за инх на душу, и какое зло для всего человечества может возинкнуть из сердца одиого человека, раскрывшего себя влияние существ нечистых и враждебных... Я понял, что «человек сеть мир» — не пустая игра слов, выдуманизя для забавы... Когда-инбудь, в более спокойные минуты, я передам бумаге эту историю иравственных существ, обитающих в человеке и порождаемых его волею, которых только следы сохоаняротся в мисскум легонискум легонокум.

Что я принужден теперь рассказывать постепенио, то во время моего видения представлялось мне в одиу и ту же минуту. Мое существо было, так сказать, раздроблено. С одной стороны, я видел развивающуюся картину всего человечества, с другой - картину людей, судьба которых была связана с моею судьбою; в этом необыкновенном состоянии организма vм равно чувствовал страдания людей, отделенных от меня пространством и временем, и страдания женщины, к которой любовь огиенною чертою проходила по моему сердцу! О, она страдала, невыразнио страдала!.. Она упадала на колени пред своим мучителем и умоляла его оставить ее или взять с собою. В эту минуту как завеса спала с глаз моих: я узиал в Элизе ту самую жеищину, которую иекогда видел в космораме; не постигаю, каким образом до сих пор я не мог этого вспомнить, хотя лицо ее всегда мне казалось знакомым: на фантасмагорической сцене я был возле нее, я также преклоиял колени пред двойником графа: двойник доктора, рыдая, старался увлечь меня от этого семейства: он что-то говорил мие с большим жаром, но я не мог расслушать речей его, хотя видел движение его губ; в моем ухе раздавались лишь неясные крики чудовищ, носившихся над нами; доктор поднимал руку и куда-то указывал, я напряг все внимание и, сквозь тысячи мелькавших чудовищных существ, будто бы узнавал образ Софыи, но лишь на одно мгновение, и этот образ казался мне искаженным...

Во все время этого странного зрелища я был в оцепенении; душа моя не знала, что делалось с телом. Когда возвратилась ко мие раздражительность внешних чувств, я увидел себя в своей комиате на постоялом дворе; возле меня стоял доктор Бин со склянкою в руках...

Что? — спросил я, очиувшись.

— Да инчего! здоровешенек! пульс такой, что чудо...

— У кого?

 Да у графа! Хороших было мы дел наделали! Да и то, правду сказать, я никогда и не воображал, и в кингах не встречал, чтоб мог быть такой сильный обморок. Ну, точно был мертвый. Кажется, немало я на своем веку практики имел: вот уж. говорится, век живи, век учись! А вы-то, батюшка! Еще были военный человек. испугались, также подумали, что мертвец идет... насилу оттер вас... Куда вам за нами, медиками! Мы народ храбрый... Я вышел на улицу посмотреть, откуда буря идет, смотрю -- мой мертвый тащится, а от него люди так и бегут. Я себе говорю: «Вот любопытный субъект»,да к нему. - кричу, зову людей, насилу пришли; уж я его и тем, и другим. — и теперь как ии в чем не бывал, еще лет двадцать проживет. Непременио этот случай опишу, объясню, в Париж пошлю, в академию, по всей Европе прогремлю - пусть же себе толкуют... нельзя! любопытиый случай!..

Доктор еще долго говорил, но я не слушал его: одно понимал я: все это было не сон, не мечта, — действительно возвратился к живым мертвый, оживленный ложною жизнию, и отнимал у меня счастие жизни... «Лошадей!» — вскричал я.

Я почти не помию, как и зачем привезли меня в Москву; кажется, я не отдавал инкаких приказаний и мною распорядился мой камераниер. Долго я не показывался которое прерывалось только невиразимыми страданиями. Я чувствовал, что гасли все мои способиости, рассурапотеряя силу суждения, сераце было без желаний; воображение изпомиило мне лишь страшиюе, непонятное зрелище, о котором одна мысль смешивала все понятия и приводила меня в состояние, близкое к сумасшествию.

Нечаянию я вспомиил о моей простосердечной кузине; я вспомнил, как она одна имела искусство успоконвать мою душу. Как я радовался, что хоть какое-либо желание закралось в мое сераце!

Тетушка была больна, но велела прииять меия. Бледная, измучениая болезиию, она сидела в креслах; Софья

ей прислуживала, поправляла подушки, подавала питье Едва она взглянула на меня, как почти заплакала:

— Ах! Что это мне как жалко вас! — сказала она сквозь слезы.

Кого это жаль, матушка? — спроснла тетушка прерывающимся голосом.

 Да Владнмира Андреевнча!<sup>21</sup> Не знаю, отчего, но смотреть на него без слез не могу...

 Уж лучше бы, матушка, пожалела обо мне; вишь, он и не думает больную тетку навестить...

Не знаю, что отвечал я на упрек тетушки, который был не последний. Наконец, она несколько успоковлась.

— Я вель это баткушка только так говорую оттого.

 Я ведь это, батюшка, только так говорю, оттого, что тебя люблю; вот и с Софьюшкой об тебе часто толковали...

 Ах, тетушка! Зачем вы говорите неправду? У нас и помина о братце не было...

— Так! так-таки! — вскричала тетушка с гневом, таки брякнула свое! Не посетуй, батюшка, за нашу простоту; хотела было тебе комплинент сказать, да вншь, у меня учительша какая проявнлась; лучше бы, матушка, больше о другом заботнлась...— И полились упреки на белиую девушку.

Я заметил, что характер тетушкн от болезин очень переменнлся; она всем скучала, на все досадовала; особенно без пошады бранила добрую Софью: все было не так, все мало о ней заботнансь, все мало ее понимали; она жестоко мие на Софью жаловалась, потом от нее переходила к своим родным, знакомым — никому не было пощады; она с удниятсяльною точностню вспомнала все свои неприятности в жизни, всех обвиняла и на все роптала, и опять все свои упреки сводила на Софью

Я модча смотрел на эту несчастную девушку, которая с с ангельским смиреннем выслушнавла старуху, а между тем внимательно смотрела, чем бы услужить ей. Я старался моим взором проинкить эту невредимую связукоторая сосданвла меня с Софьею, перенестн мою душу в ее сердце,— но тщетно: передо мною была лишь обыкновенная девушка, в белом платье, с стаканом в руках.

Когда тетушка устала говорнть, я сказал Софье почтн шепотом: «Так вы очень обо мне жалеете?»

Да! Очень жалею и не знаю, отчего.

—  $\hat{\mathbf{A}}$  мне так  $\pmb{eac}$  жалко,— сказал я, показывая глазами на тетушку.

Ничего, — отвечала Софья, — на земле все недолго,

и горе, и радость; умрем, другое будет...

— Что ты там страхи-то говоришь, — вскричала тетушка, вслушавшись в последние слова.— Вот уж. батюшка, могу сказать, утешница. Чем бы больного человека развлечь, развеселить, а она иет-иет да о смерти заговорит. Что, ты хочешь намекнуть, чтобы я тебя в духовиой-то не забыла, что ли? В гроб хочешь поскорее свести? Экая корыстолюбивая! Так иет, мать моя, еще тебя переживу...

Софья спокойно посмотрела в глаза старухе и ска-

зала: «Тетушка! Вы говорите неправлу...»

Тетушка вышла из себя: «Как неправду? Так ты собираешься меня похоронить... Ну, скажите, батюшка, выносимо ли это? Вот какую змею я у себя пригрела».

В окружающих прислужинцах я заметил явиое иеудовольствие; доходили до меня слова: «Злая! Недобрая! Уморить хочет!»

Тщетно хотел я уверить тетушку, что она приняла Софыны слова в другом смысле: я только еще более раздражал ее. Наконец, решился уйти; Софья провожала меня.

— Зачем вы вводите тетушку в досаду? — сказал я кузине.

 Ничего, немножко на меня прогневается, а все о смерти подумает: это ей хорошо...

 смерти подумает; это ей хорошо...
 Непоиятное существо! — вскричал я, — научи и меия умереть!

Софья посмотрела на меня с удивлением.

 Я сама не знаю; впрочем, кто хочет учиться, тот уж вполовину выучен.

— Что ты хочешь сказать этим?..

- Ничего! Так у меня в кинжке записано...

В это время раздался колокольчик: «Тетушка меня кличет,— проговорила Софья,— видите, я угадала; теперь гнев прошел, теперь она будет плакать, а плакать хорошо, очень хорошо, особливо когда не знаешь, о чем плаченнь».

С сими словами она скрылась.

Я возвратился домой в глубокой думе, бросился в кресла и старался отдать себе отчет в моем положении. То Софья представиялась мие в виде какого-то таниствейного, доброго существа, которое хранит меня, которого каждое слово имеет смысл глубокий, связаниий с моим существованием, то я начинал смеяться над собою, вспоминал, что к мысли о Софье воображение примешивало читанное мною в старинных легендах; что она была просто девушка добрая, но очень обыкновенная, которая кстати и некстати любила повторять самые ребяческие сентенции; эти сентенции потому только, вероятно, поражали меня, что в движении сильных, положительных мыслей нашего века они были забыты и казались новыми. как готическая мебель в наших гостиных. А между тем слова Софьи о смерти невольно звучали в моем слухе, невольно, так сказать, притягивали к себе все мои другие мысли, и наконец соединили в один центр все мои духовные силы; мало-помалу все окружающие предметы для меня исчезли, неизъяснимое томление зажгло мое сердце, и глаза нежданно наполнились слезами. Это меня удивило! «Кто же плачет во мне?» — воскликнул я довольно громко, и мне показалось, что кто-то отвечает мне; меня обдало холодом, и я не мог пошевелить рукою; казалось, я прирос к креслу и внезапно почувствовал в себе то неизъяснимое ощущение, которое обыкновенно предшествовало моим видениям и к которому я уже успел привыкнуть; действительно, чрез несколько мгновений комната моя сделалась для меня прозрачною; в отдалении, как бы сквозь светлый пар, я увидел снова лицо Софьи...

«Нет! — сказал я в самом себе, — соберем всю твердость духа, рассмотрим холодно эту фантасматорию. Хорошо ребенку было путаться ее: мало ли что казалось необъяснимым?» И я вперил в странное видение тот виимательный взор, с которым естествоиспытатель рассматривает любопытный физический опыт.

Видение подернулось как бы зеленоватым паром; лицо Софьи сделалось явственнее, но представилось мне в искаженном виле.

«А!— сказал я сам в себе,— зеленый цвет здссь играет какую-то ролю; вспомным хорошенью; некоторые газы производят также в глазе ощущенне зеленого цвета; эти газы минеют одуряющее свойство — так точно! Преломление зеленого луча соединено с наркотическим действием на наши нервы и обратно. Теперь пойдем далее: явление сделалось явствениее? Так и должно быть: это значит, что оно прозрачно. Так точно! В микроскопе нарочно употребляют зеленоватые стекла для рассматривания проэрачных насекомых: их формы оттого делаются явствениее...» Чтоб сохранить хладнокровне и не отдать себя под власть воображения, я записывал мон наблюдения на бумаге; но скоро мне это сделалось невозможным; виденне близилось ко мне, все делалось явствениее, а с тем вместе все другне предметы бледнели; бумага, на которой я писал, стол, мое собственное тело сделалось прозрачным, как стекло; куда я ни обращал глаза, виденне следовало за мони взором. В нем я узнавал Софью: тот же облик, те же волосы, та же улыбка, но выражение было другое. Она смотрела на меня коварными, сладострастными глазами и с какою-то наглостню простирала ко мне свои объятия.

«Ты не знаешь, — говорила она, — как мие хочется выйиз а тебя замуж! Ты богат — я сама у старухи вымучу себе кое-что, — и мы заживем славно. Отчего ты мие не даешься? Как я ин притворяюсь, как ин кокетинчаю с тобою — все тщетно. Тебя пугают мои суровые слова; тебя уднвляет мое невниное невежество? Не веры! Это все удочка, на которую мне хочется поймать тебя, потому что ты сам не знаешь своего счастия. Женнсь только на мне — ты увидишь, как я развернусь. Ты любишь рассеянность — я также; ты любишь сорить деньгамн — я еще-больше; наш дом будет чудо, мы будем к ним в любовь, и наследства будут на нас дождем инться... Ты увидишь — я мастерица на эти дела...»

Я оцепенел, слушая эти речн; в душе моей родилось такое отвращение к Софье, которого не могу и выразнть. Я вспоминал все ее таинственные поступки, все ее двусмысленные слова — все мне было теперь понятно! Хитрый демон скрывался в ней под личиною невинности... Виденне нсчезло — вдали осталась лишь блестящая точка; эта точка увеличивалась постепенно, приближалась — это была моя Элиза! О, как рассказать, что сталось тогда со мною? Все нервы мон потряслись, сердце забилось, руки сами собою простерлись к обольстительному видению; казалось, она носилась в воздухе — ее кудри как легкий дым свивались и развивались, волны прозрачного покрывала тянулись по роскошным плечам, обхватывалн талню и бились по стройным розовым ножкам. Рукн ее былн сложены, она смотрела на меня с упреком:

«Неверный! Неблагодарный! — говорнла она голосом, который, как растопленный свинец, разжигал мою душу,—

ты уж-забыл меня! Ребенок! Ты испугался мертвого! Ты забыл, что я страдю, страдю невыразныю, безутешию; ты забыл, что между нами обет вечный, немягладимый! Ты бомшься мнения света? Ты бомшься встретнъся с мертвым? Я—я не переменилась. Твоя Элиза ноет и плачет, она ищет тебя наяву и во сне,—она ждет тебя; все ей равно—ей инчего не страшио— все в жертву тебе...»

- Элиза! Я твой! Вечно твой! Ничто не разлучит нас! - вскричал я, как будто видение могло меня слышать... Элиза рыдала, манила меня к себе, простирала ко мне руку так близко, что, казалось, я мог схватить ее — как вдруг другая рука показалась возле руки Элизы... Между ею и мною явился таниственный доктор; он был в рубище, глаза его горели, члены трепетали; он то являлся, то исчезал; казалось, он боролся с какою-то невидимою силою, старался говорить, но до меня доходили только прерывающиеся слова: «Беги... гибель... таинствеиное мщение... совершается... твой дядя... подвигиул его... на смертное преступление... его участь решена... его... давит... дух земли... гонит... она запятнана невинною кровью... он погиб без возврата... он мстит за свою гибель... он зол ужасно... он затем возвратился на землю... гибель... гибель...»
- Но доктор исчез; осталась одна Элиза. Она по-прежнему простнрала ко мие руки и маинла меня, исчезая... я в отчаянии смотрел вслед за нею...

Стук в дверь прервал мое очарование. Ко мие вошел один из зиакомых.

- Где ты? Тебя вовсе не видно! Да что с тобою?
   Ты вие себя...
  - Ничего; я так задумался...
- Обещаю тебе, что ты с ума сойдешь, и это непременио, и так уж тебе какне-то чертенята, я слышал, показывались...
  - Да! Слабость нерв... Но теперь прошло...
- Если бы тебя в руки магиетизера, так из тебя бы чудо вышло...
  - Отчего так?
- Ты именно такой организации, какая для этого иужна... Из тебя бы вышел ясновидящий...
  - Ясиовидящий! вскричал я...
- Да! Только не советую испытывать: я эту часть очень хорошо знаю; это болезнь, которая доводит до

сумасшествня $^{22}$ . Человек бредил в магнетнческом сне, потом начннает уже непрерывно бредить...

Но от этой болезни можно излечиться...

 Без сомнения, рассеянность, общество, холодные ванны... Право, подумай. Что сидеть? Бед наживешь.. Что ты, например, сегодня делаешь?

Хотел остаться дома.

 Вздор, поедем в театр — новая опера; у меня целая ложа к твонм услугам...

Я согласился.

Магнетизм!... «Удивительно, — думал я дорогою, — как мне это до сих пор в голову не приходило. Слыхал я о нем, да мало. Может быть, в нем и найду я объяснение странного состояния моего духа. Надобно познакомиться покороче с книгам и о магнетизме»

Между тем мы приехали. В театре еще было мало; ложа возле нашей оставалась незанятою. На афишке предо мною я прочел: «Вампир», опера Маршнера<sup>23</sup>; она мне была неизвестна, и я с любопытством прислушивался к первым звукам увертюры. Вдруг невольное движение заставило меня оглянуться: дверь в соседней ложе скрипнула; смотрю — входит моя Элиза. Она взглянула на меня, приветливо поклоннлась, и бледное лицо ее вспыхнуло. За нею вошел муж ее... Мне показалось, что я слышу могильный запах, — но это была мечта воображения. Я его не видал около двух месяцев после его оживления; он очень поправился; лицо его почти потеряло все признаки болезни... Он что-то шепнул Элизе на ухо, она отвечала ему также тихо, но я понял, что она произнесла мое нмя. Мысли мои мешались; и прежняя любовь к Элизе, н гнев, и ревность, н мои видения, и действительность, все это вместе приводило меня в сильное волнение, которое тщетно я хотел скрыть под личиною обыкновенного светского спокойствня. И эта женщина могла быть моею, совершенно моею! Наша любовь не преступна, она была для меня вдовою; она без укоризны совестн могла располагать своею рукою; и мертвый — мертвый между нами! Опера потеряла для меня нитерес; пользуясь моим местом в ложе, я будто бы смотрел на сцену, но не сводил глаз с Элизы н ее мужа. Она была томнее прежнего, но еще прекраснее: я мысленно рядил ее в то платье, в котором она мне представилась в видении: чувства мои волновались, душа вырывалась из тела; от нее взор мой переходил на моего таинственного соперника: при первом

взгляде лицо его не имело никакого особенного выражения, но при большем вниманни вы уверялись невольно, что на этом лице лежит печать преступления. В том месте оперы, где вампир просит прохожего поворотнть его к сиянию луны, которое должно оживить его, граф судорожно вздрогнул; я устремил на него глаза с любопытством, но он холодно взял лорнетку и повел ею по театру: было лн это воспоминание о его приключении, простая ли физическая игра нерв или внутренний говор его таниственной участн — отгадать было невозможно. Первый акт кончился; приличие требовало, чтобы я заговорил с Элизою; я приблизился к баллюстраду ее ложи. Она очень равнодушно познакомила меня с своим мужем: ои с развязностию опытного светского человека сказал мне иесколько приветливых фраз; мы разговорились об опере, об обществе; речи графа были остроумиы, замечания тонки: внлно было светского человека, который под личиною равнодушия и насмешки скрывает короткое знакомство с миогоразличными отраслями человеческих зиаиий. Находясь так близко от него, я мог рассмотреть в глазах его те странные багровые искры, о которых говорила мие Элиза; впрочем, эта игра природы не имела иичего иеприятного; напротив, она оживляла проницательный взглял графа: была заметна также какая-то злоба в судорожном движении тонких губ его, но ее можио было принять лишь за выражение обыкновенной светской насмешливостн. На другой день я получил от графа пригласительный

биле и другои денем в получим от графа приласительным сотпісе" и так далес. Словом, почти каждую иеделю хоть раз, но я внадел мою Элнау, шутня с ее мужем, итрал с ее детьми, которые хотя были ие очень любезиы, но до крайности смешим. Они походили более на отца, нежели на мать, были серьезны не по возрасту, что я припнесывал тергогому воспитанию; их слова часто меня удывяли своею значительностью и насмещанным током, ио я ие без иеудовольствия замента и а этих, детских лишах уже довольно ясные признаки того судорожного движения губ, которое мие так ие нравилось в графе. В разговоре с графниею нам, разумеется, не иужно было приготовлений мы понимали каждый намек, каждое движенте, впрочем, нихто по внау ие мог бы догадаться о нашей

В узком кругу (франц.).

стариниой связи; ибо мы вели себя осторожио и позволяли себе даже глядеть друг иа друга только тогда, когда граф сидел за картами, им любимыми до безумия.

Так прошло несколько месяцев; еще ии разу мне не удалось видеться с Элизою наедине, но она обещала мие свидание, и я жил этою надеждою.

Между тем, размышляя о всех странных случаях, происходивших со мною, я запасся всеми возможными кингами о магнетизме; Пьюсегюр24, Делёз25, Вольфарт26, Кизер<sup>27</sup> не сходили с моего стола; наконец, казалось мне, я нашел разгадку моего психологического состояния, я скоро стал смеяться над своими прежинми страхами, удалил от себя все мрачиме, таинствениме мысли и иаконец уверился, что вся тайна скрывается в моей физической организации, что во мне происходит иечто подобное очень известному в Шотлаидии так иазываемому «второму зрению»28; я с радостью узиал, что этот род иервической болезии проходит с летами и что существуют средства вовсе уничтожить ее. Следуя сим сведениям, я начертил себе род жизни, который должен был вести меня к желанной цели: я сильно противоборствовал малейшему расположению к сомнамбулизму - так называл я свое состояние: верховая езда, беспрестаниая деятельность, беспрестаниая рассеянность, ваниа — все это вместе, видимо, действовало на улучшение моего физического здоровья, а мысль о свидании с Элизою изгоняла из моей головы все другие мысли.

Одиажды после обеда, когда возле Элизы составился кружок праздношатающихся по гостиным, она нечувствительно завела речь о суевериях, о приметах. «Есть очень умиые люди,— говорила Элиза хладиокровно,— которые верят приметам и, что всего страннее, имеют сильные доказательства для своей веры; иапример, мой муж не пропускает никогда вечера иакануме Нового года, чтоб не играть в карты; он говорит, что всегда в этот день он чувствует необыкновенную сметливость, необыкновенную память, в этот день ему приходят в голову такие расчеты в картах, которых он и не воображал; в этот день, говорит он, я учусь на целый годь. На этот рассказ посыпасля град замечаний, одио другого пустее; я один поиял смысл этого рассказа: один взгляд Элизы объяснил мие вес.

 Кажется, теперь 10 часов,— сказала она чрез несколько времеии..

- Нет, уже 11,- отвечали некоторые простачки.
- Le témps m'a paru trop court dans votre sosieté\*, messieurs...— проговорила Элиза тем особенным тоном, которым умная женщина дает чувствовать, что она совсем не думает того, что говорит; но для меня было довольно.

Итак, накануне Нового года, в 10 часов... Нет, никогда я не испытывал большей радости! В течение долгих, долгих дней видеть женщину, которую некогда держал в своих объятиях, видеть и не сметь пользоваться своим правом н наконец дождаться счастливой, редкой иннуты... Надобно испытать это непонятное во всяком другом состоянии чумство!

В последние дни перед Новым годом я потерял сон, аппетит, вздрагивал при каждом ударе маятника, ночью просыпался беспрестанию и взглядывал на часы, как бы боясь потерять минуту.

Наконец, наступил канун Нового года. В эту ночь из спал решительи он иодной минуты и встал с постели и мученный, с головною болью; в невыразимом волненин кодил я из угла в угол и взором следовал за медленным движением стрелки. Пробило воссме часов; в совершенном изнеможении я упал на диван... Я серьезно боялся занемочь, и в такую минуту!. Легкая дремота начала склонять меня; я позвал камердинера: «Приготовить кофью, и если я засну, в 9 часов разбудить меня, но непременно — слашишь ли? Если ты пропустишь хоть минуту, я стоню тебя со двора; если разбудишь вовремя — сто рублей».

С сими словами я сел в кресла, приклонил голову и засиул сиом саниновым... Ужасный грохот пробудил меня. Я проснулся — руки, лино у меня были мокры и холодны... у мог монх лежали огромные бронзовые часы, разбитые в дребезги,— камердинер говорил, что я, сидя возле иих, вероятно задел их рукою, хотя он этого и и заметил. Я схватился за чашку кофес, когда послышался заук других часов, стоявших в ближией комиате; я стал считать: беет один, два, три... восемь, девять... десяты!.. одиннадцать!... двенвадцать!... Чашка полетела в камердинера: «Что ты сделал?» — вскричал я вне себа.

 Я не вииоват,— отвечал несчастный камердииер, обтираясь, я исполнил в точности ваше приказание: едва

<sup>\*</sup> В вашем обществе время летит для меня очень быстро, господа (франц.).

начало бить девать, я подошел будить вас — вы не просыпались; я поднимал вас с кресел, а вы только изволили мне отвечать: «Еще мне рано, рано... Бога ради... не губи меня» — н снова упадали в кресла; я, наконец, решился облить вас холодною водою; но ничто не помогало: вы только повторяли: «Не губи меня». Я уже было хотел послать за доктором, но не успел дойти до двери, как часы, не знаю отчего, упали, и вы изволили проситуться...

Я не обращал внимания на слова камердинера, оделся как можно поспешнее, броснлся в карету и поскакал к графине.

На вопрос: «Дома ли граф?» швейцар отвечал: «Нет, но графиня дома и принимает». Я не вбежал, но вэлетел на лестици! В дальней комнате меня ждала Элиза; увидев меня, она вскрикнула с отчаянием: «Так поздно! Граф должен скоро возвратиться; мы потеряли невозвратимое время!»

Я не знал, что отвечать, но минуты были дороги, упрекам не было места, мы бросились друг другу в объятия. О многом, многом нам должно было говорить; рассказать о прошедшем, условиться о настоящем, о будущем; судьба так причудливо играла нами, то соединяла тесно на одно мгновение, то разлучала надолго целою бездною; жизнь наша связывалась отрывками, как минутные вдохновения беззаботного художника. Как много в ней осталось необъясненного, непонятого, недосказанного. Едва я узнал, что жизнь Элизы ад, исполненный мучений всякого рода: что нрав ее мужа сделался еще ужаснее; что он терзал ее ежедневно, просто для удовольствия; что дети были для нее новым источником страданий; что муж ее преследовал и старался убить в них всякую чистую мысль, всякое благородное чувство, что он и словами, и примерами знакомил их с понятиями и страстями, которые ужасны и в зрелом человеке,и когда бедная Элиза старалась спасти невинные души от заразы, он приучал несчастных малюток смеяться над своею матерью... Эта картина была ужасна. Мы уже говорили о возможности прибегнуть к покровительству законов, рассчитывали все вероятные удачи и неудачи, все выгоды н невыгоды такого дела... Но наш разговор слабел и прерывался беспрестанно — слова замирали на пылающих устах — мы так давно ждали этой минуты; Элиза была так обольстительно-прекрасна: негодование еще более разжигало наши чувства, ее рука впилась еще облес разжилало паши чувства, ес рука виплась в мою руку, ее голова прильнула ко мне, как бы ища защиты... Мы не помиили, где мы, что с иами, и когда Элиза в самозабвении повисла на моей груди... дверь не отворилась, но муж ее явился подле нас. Никогда ие забуду этого лица: он был бледен, как смерть, волосы шевелились на голове его как наэлектризованные; он дрожал как в лихорадке, молчал, задыхался, и улы-бался. Я и Элиза стояли как окаменелые; он схватил нас обоих за руки... его лицо покривилось... щеки забагровели... глаза засветились... он молча устремил их на нас... Мне показалось, что огненный, кровавый луч исхолит из иих... Магическая сила сковала все мои движения. я не мог пошевельнуться, не смел отвести глаза от страшного взора... Выражение его лица с каждым мгновеиием становилось свирепее, с тем вместе сильнее блистали его глаза, багровее становилось лицо... Не настоящий ли огонь зарделся под его нервами?.. Рука его жжет мою руку... еще мгиовение, и он заблистал как раскаленное железо... Элиза вскрикнула... мёбели задымились... синеватое пламя побежало по всем членам мертвеца... посреди кровавого блеска обозначились его кости белыми чертами... Платье Элизы загорелось; тщетно я хотел вырвать ее руку из мстительного пожатия... глаза мертвеца следовали за каждым ее движением и прожигали ее... лицо его сделалось пепельного цвета, волосы побелели и свериулись, лишь одни губы багровою полосою прорезывались по лицу его и улыбались ковариою улыбкою... Пламя развилось с непостижимою быстротою: вспыхиули занавески, цветы, картины, запылал пол, потолок, густой дым наполнил всю комнату... «Дети! дети!» — вскричала Элиза отчаянным голосом. «И он с нами!» — отвечал мертвец с громким хохотом...

С этой минуты я уже не помию, что было со мною. Едкий, горачий сърда задушал меня, заставлял закрывать глаза, — я слышал, как во сие, вопли людей, трекразваливающегося дома... Не знаю, как рука моя вырекалась из руки мертвеца: я почувствовал себя свободным, и животный инстинкт заставлял меня кидаться в размысстороны, что избегитуь обваливающихся стропил... В эту минуту только я заметил пред собою как будто бельооблако... всиатриваюсь... в этом облаке мелькает лицо Софыя... она грустно улыбалась, манила меня... Я невольно следовал за нею... Где пролетало видение, там пламя отгибалось, н свежий душнстый воздух оживлял мое дыхание... Я все далее, далее...

Наконец, я увидел себя в своей комнате.

Долго не мог я опомниться; я не знал, спал я нли нет; взглянул на себя — платье мое не тлело; лишь на руке осталось черное пятно... этот внд потряс все мои нервы; н я снова потерял память...

Когда я пришел в себя, я лежал в постелн, не имея

силы выговорить слово.

 Слава Богу! крнзнс кончнлся! Есть надежда, сказал кто-то возле меня; я узнал голос доктора Бина, я силнлся выговорить несколько слов — язык мне не повниовался.

После долгих дней совершенного безмолвия первое мое слово было: «Что Элиза?»

 Ничего! ничего! Слава Богу, здорова, велела вам кланяться...

Силы мои истощились на пронзнесенный вопрос но ответ доктора успоконл меня.

Я стал оправляться; меня началн посещать знакомые. Однажды, когда я смотрел на свою руку и старался вспомнять, то эначило па ней черное пятно,— ния графа, сказанное одним нз присутствующих, поразнло меня; я стал прислушиваться, но разговор был для меня непонятен.

— Что с графом? — спроснл я, приподнимаясь с подушки.

— Да! Ведь и ты к нему езжал, — отвечал мой знакомый, — разве ты не знаешь, что с инм случилось? Вот судьба! Накануне Нового года он играл в карты у\*\*\*. счастье ему благоприятствовало необыкновенно; он повез домой сумму необъятную; но вообрази — ночью в доме у него сделался пожар; все сгорело: он сам, жена, дети, дом — как не бывал; полиция делала чудеса, но все тщетно: не спасено ин нитки; пожарные говорили, что отрода им еще не случалось выдеть такого пожара: уверяли, что даже камин горели. В самом деле, дом весь рассыпался, даже трубы не торчат...

Я не дослушал рассказа: ужасная ночь живо возобновилась в моей памяти, н страшные судорогн потряслн все мое тело.

— Что вы наделали, господа! — вскрнчал доктор Бнн.— Но уже было поздно: я снова приблизнлся к дверям гроба. Однако молодость лн, попечення лн доктора,

таинствениая ли судьба моя — только я остался в живых. С этих пор доктор Бин сделался осторожнее, пере-

С этих пор доктор Бин сделался осторожнее, перестал впускать ко мне знакомых и сам почти не отходил от меня...

Одиажды — я уже сидел в креслах — во мие ие было беспокойства, ио тяжкая, тяжкая грусть, как свинец, давила грудь мою. Доктор смотрел на меия с невыразимым участием...

- Послушайте, сказал я, теперь я чувствую себя уже довольно крепким; не скрывайте от меня ничего: неизвестность более терзает меня...
- Спрашивайте,— отвечал доктор уныло,— я готов отвечать вам...
  - Что тетушка?
  - Умерла.
  - A Софья?
- Вскоре после нее, проговорил почти со слезами добрый старик.
  - Когда? Как?
- Она была совершенио здорова, но вдруг, накануне Нового года, с нею сделались непонятные припадки; я срода не видал такой болезни: все тело ее было как будто обожжено...
  - Обожжено?
- Да! То есть имело этот вид; я говорю вам так, потому что вы ие знаете медицины; но это, разумеется, был род острой водяной...
  - И она долго страдала?..
- О, нет, слава Богу! Если бы вы видели, с каким терпением она сиосила свои терзания, обо всех спращивала, всем занималась. Право, настоящий ангел, хотя и была немножко простовата. Да, кстати, она и об вас не забыла: вырвала листок из своей записной книжки и просила меня отдать вам на память. Вот он.
- Я с трепетом скватил драгоценный листок: иа ием были только следующие слова из какой-то иравоучительной книжки: «Высшая любовь страдать за другого...» С иевыразимым чувством я прижал к губам этот листок. Когда я снова хотел прочесть его, то заметил, что под этими словами были другие: «Все свершилосы!» говорило магическое письмо: «Жертва принесена! Не жалей обо мие я счастлива! Твой путь еще долог, и его конец от тебя зависит. Вспомни слова мои: чистое сердце высшее благо; ищи его»

Слезы полились из глаз моих, но то были не слезы отчаяння.

Я не буду описывать подробностей моего выздоровлення, а постараюсь хотя слегка обозначить новые страдання, которым подвергся, нбо путь мой долог, как говорила Софья.

Однажды, грустно перебирая все происшествия моей жизни, я старался проникнуть в таинственные связи. которые соединяли меня с любимыми мною существами н с людьми почти мне чужими. Сильно возбудилось во мне желание узнать, что делалось с Элнзою... Не успел я пожелать, как таинственная дверь моя растворилась. Я увидел Элизу пред собою; она была та же, как и в последний день — так же молода, так же прекрасна: она сидела в глубоком безмолвии и плакала; невыразимая грусть являлась во всех чертах ее. Возле нее были ее дети: они печально смотрели на Элизу, как будто чего от нее ожилая. Воспоминания ворвались в грудь мою, вся прежняя любовь моя к Элизе воскресла. «Элиза! Элиза!» вскричал я, простирая к ней руки.

Она взглянула на меня с горьким упреком... и грозный муж явился пред нею. Он был тот же, как н в последнюю минуту: лицо пепельного цвета, по которому прорезывались тонкою нитью багровые губы; волосы белые, свернувшиеся клубком; он с свирепым и насмешливым видом посмотрел на Элизу, и что же? Она и дети побледнели лицо, как у отца, сделалось пепельного цвета, губы протянулись багровою чертою, в судорожных муках они потянулись к отцу и обвивались вокруг членов его... Я закричал от ужаса, закрыл лицо руками... Видение исчезло, но недолго. Едва я взглядываю на свою руку, она напоминает мне Элизу, едва вспоминаю о ней, прежняя страсть возбуждается в моем сердце, и она является предо мною снова, снова глядит на меня с упреком, снова пепелеет и снова судорожно тянется к своему мучителю...

Я решился не повторять более моего страшного опыта, и для счастья Элизы стараться забыть о ней. Чтобы рассеять себя, я стал выезжать, видеться с друзьями; но скоро, по мере моего выздоровления, я начинал замечать в них что-то странное: в первую минуту они узнавали меня, были рады меня вндеть, но потом мало-помалу в них рождалась какая-то холодность, похожая даже на отвращение: они силились сблизиться со мною, и что-то невольно их отталкивало. Кто начинал разговор со мною, через минуту старался его окончить: в обществах люди как будто отятянвалнось от меня инопостижнимо силою, перестали посещать меня; слуги, несмотря на огромное жалованье и на обыкновенную тихость моего характера, не проживали у меня более месяна; даже улица, на которой я жил, сделалась безлюдиее; никакого животного я не мог привазать к себе; наконец, как я заметил с ужасом, птицы инкогла не салились на крышу моего дома. Один доктор Бин оставался мин верен; но он не мог понять меня, и в рассказах о странной пустыне, в которой я находился, он выдел одну игру воображения.

Этого мало; казалось, все несчастия на меня обрушнв деревнях несчастия следовали за несчастиями; со всех сторои против меня открылись тяжбы, и старые, давио забытые процессы возобновились; тщети оя всею возможною деятельностию хотел воспротивиться этому нападенню судьби — я не находил в людях ни совета, ин помощи, ин привета; величайшие несправедливости совершались против меня, и всякому казались самым праведным делом. Я поншел в совершению сотчание.

Олнажды, узнав о потере половним моего имения в самом несправельном процессе, в пришел в гнев, которого еще никогда не испытывал; невольно я перебирал в уже все ухищрения, употребленые против меня, всю неправоту моих судей, всю холодиость моих знакомых, сердце мое забилось от досады... и снова таниственная дверь предо мною растворилась, я увидел все те лица, против которых воспалился гневом. — ужасное зрелище! В другом мире мой иравственный гнев получил физическую силу: он поражал врагов моих всеми возможными бедствиями, насылал на инх болезненные судороги, мучения совести, все ужасы ада... Они с плачем простирали ко мие свои руки, молили пощады, уверяя, что в и вшем мире они действуют по тайному, непреодолимому побужлению

С этой минуты гибельная дверь души моей не затворяется ин на мгновение. Днем, ночью вокруг меня толпятся видения лиц мие знакомых и иезиакомых. Я не могу вспомнить ин о ком ни с любовью, ни с гневом; все, что любило меня или немавидело, все, что имело со мною малейшее сношение, что прикасалось ко мие, все страдает и молит меня отвратить глаза моил.

В ужасе невыразимом, терзаемый ежемниутио, я боюсь

мыслить, боюсь чувствовать, боюсь любить и ненавидеты. Но возможно ли это человеку? Как приучить себя не думать, не чувствовать? Мысли невольно являются в душе моей — и миновенно пред монии глазами обращаются в терзанне человечеству. Я покинул все мои связи, мое богатство: в небольшой, уединенной деревие, в глуши непроходимого леса, незнаемый никем, я похоронил себя зажнво; я боюсь встретиться с человеком, ибо всякий, на кого смотрю, занемогает, боюсь любоваться цветком — ибо цветок миновенно вянет пред монии глазами... Страшно! страшно!. А между тем это испоитаный мир, вызванный магическою силою, кипит предо мною: там мелицины, там семейство, там все очарования жизни; тщетно я закрываю глаза — тщетно!

Скоро ль, долго ль пройдет мое испытание — кто знает! Иногда, когда слезы чистого, горячего раскаяния льются из глаз моих, когда, откинув гордость, я со смирением сознаю все безобразие моего сердца, — видение исчезает, я успокаиваюсь, — но недолго! Роковая дверь отворена: я, жилец здешнего мира, принадлежу к другому, я поневоле там действователь, я там — ужасно сказать, — я там орудие казни!

## Город без имени

В пространиых равнинах Верхией Кнаиды, на пустымных берегах Ореноко, находятся остатки зданий, броизовых оружий, производения скульпіры, которые свидетельствуют, что некогда просвещенные народы обитали в ист странах, где иние кочуют лишь толпы дики звероловов.

Гумбольд. Vues des Cordillères\*1. Т. 1

...Дорога тянулась между скал, поросших мохом. Лошади скользили, поднимаясь на крутизну, и наконец совсем остановились. Мы принуждены были выйти из

коляски...
Тогда только мы заметили на вершине почти неприступного утеса нечто, имевшее вид человека. Это при-

<sup>\*</sup> Виды Кордильеров (франц.).

видение, в черной епание<sup>2</sup>, силело неполвижно между грудами камней в глубоком безмолвии. Подойдя ближе к утесу, мм удивились, каким образом это существо могло взобраться на вышину почти по голым отвесным стенам. Почтальон на нашы вопросы отвечал, что этот утес с некоторого времени служит обиталищем черному человеку, а в околодке говорили, что этот черный челове к ходиредко с утеса, и только за пищею, потом снова возвращается на утес и по целым диям нли бродит печально между камиями, или снали недавжим, как статусь.

Сей рассказ возбудил наше любопытство. Почтальон указал нам узкую лестницу, которая вела на вершину. Мы дали ему несколько денег, чтобы заставить его ожндать нас спокойнее, и через несколько минут были уже

на утесе.

Странная картина нам представилась. Утес был усенн обломками камней, имевшими вид развалин. Иногда причудливая рука природы или древнее незапамятное искусство растягивали их длинною чертою, в виде стены, нногда сбрасивали в груду обвалившегося свола. В некоторых местах обманутое воображение видело подобие перистилей; юные деревыя в размых направлениях выказывались из-за обломков; повилика пробивалась между расселин и довершала очарование.

Шорох листьев заставил черного человека обернуться, Он встал, оперся на камень, иневший вид пъедестала, и смотрел на нас с некоторым удивлением, но без досады. Вид незнакомца был строг и величествен: в глубовки впадинах горели черные большие глаза; брови были наклонены, как у человека, привыкшего к беспрестанному размышлению; стан незнакомца казался еще величавее от черной епанчи, которая живописно струилась по левому плечу его и ниспалала на землю.

Мы старались извиниться, что нарушнли его уединение...—Правда...— сказал незнакомец после некоторого молчания,— я здесь редко вижу посетителей; люди живут, люди проходят... разнтельные зрелнща остаются в стороне, люди ндут дальше, дальше — пока сами не обратятся в печальное зрелище...

— Не мудрено, что вас мало посещают,— возразил один из нас, чтоб завестн разговор,— это место так уныло,— оно похоже на кладбише.

 На кладбище... прервал незнакомец, да, это правда! прибавил он горько. Это правда — здесь могилы многих мыслей, многих чувств, многих воспоминаний

 Вы, верно, потеряли кого-нибудь, очень дорогого вашему сердцу? — продолжал мой товариш.

Незнакомец взглянул на него быстро; в глазах его выражалось удивление.

- Да, сударь, отвечал он, я потерял самое драгоценное в жизни — я потерял отчизну...
  - Отчизну?..
- Да, отчизну! Вы видите ее развалины. Здесь, на самом этом месте, некогда волновались страсти, гореа мысль, блествщие чертоги возноснались к небу, сила искусства приводила природу в недоумение... Теперь остались одни камия, заросшие гравою,— бедная отчизна! я предвидел твое падение, я стенал на твоих распутиях: ты не услышала моего стона... и мне суждено было пережить тебя.— Незнакомец бросился на камень, скривая лицо свое... Вдруг он вспрянул и старался оттолкнуть от себя камень, служивший ему подпорою.
- Опять ты предо мною,— вскричал он,— ты, вина все бедствий моей отчизны,— прочь — прочь — мои слевы не сотреот тебя, столо безжизненный... слезы бесполезны... бесполезны?... не правда ли?...— Незнакомец захохотал.

Желая дать другой оборот его мыслям, которые с каждою минутою становились для нас непонятнее, мой товариш спросил незнакомца, как называлась страна, посреди развалин который мы находились?

 У этой страны нет имени — она недостойна его; некогда она носила имя — имя громкое, славное, но она втоптала его в землю; годы засыпали его прахом; мне не позволено снимать завесу с этого таинства...

 Позвольте вас спросить, продолжал мой товарищ, неужели ни на одной карте не означена страна, о которой вы говорите?..

Этот вопрос, казалось, поразил незнакомца...

— Даже на карте...— повторил он после некоторого молчания, да, это может быть... это должно так быть, так... посреди бесчисленных переворотов, потрясавших Европу в последние веки, легко может статься, что никто и не обратил внимания на небольшую кодонню, поселившуюся на этом неприступном утесе; она успела образоваться, процвесть и... погибиуть, незамеченная историками... но, впрочем... позвольте... это не то... она и не должна была быть замеченною; скорбь смешнвает мом мысли, и ваши вопросы меня смущают... Если хотите... я вам расскажу историю этой страны по порядку... это мне будет легче... одно будет напоминать другое... только не перерывайте меня...

Незнакомец облокотился на пьедестал, как будто на кафедру, н с важным вндом оратора начал так:

«Дано, давио — в XVIII столетии — все умы были зя Дланованы теориями общественного устройства; везде спорыли о причинах упадка и благоденствия государств: и на площади, и на университетских диспугах, и в спальие красавиц, и в комментариях к древним писателям, и на поле битвы. Тогда один молодой человек в Европе был озарен

новою, оригинальною мыслию. "Нас окружают, говорил он, тысячи мнений, тысячи теорий; все они имеют одиу цель — благоденствие общества, и все противоречат друг другу. Посмотрим, нет ли чего-нибудь общего всем этим мнениям? Говорят о правах человека, о должностях: но что может заставить человека не переступать границ своего права? что может заставить человека свято хранить свою должность? одно — собственная его польза! Тщетно вы будете ослаблять права человека, когда к сохранению их влечет его собственная польза; тщетно вы будете доказывать ему святость его долга, когда он в противоречин с его пользою. Да, польза есть существенный двигатель всех действий человека! Что бесполезно — то вредно, что полезно — то позволено. Вот единственное твердое основание общества! Польза и одна польза да будет вашим и первым и последним законом! Пусть из нее происходить будут все ваши постановления, ваши занятня, вашн нравы; пусть польза заменит шаткне основання так называемой совестн, так называемого врожденного чувства, все поэтические бредии, все вымыслы филантропов - н общество достигнет прочного благоденствия."

Так говорнл молодой человек в кругу своих товарищей,— и это был — мне не нужно называть его — это был Бентам.

Блистательные выводы, построенные на столь твердом, положительном основанин, воспламенили многих. Посреди старого общества нельзя было привести в исполнение общирную систему Бентама: тому противились и старые люди, и старые кинги, и старые поверыя. Эмиграции были в моде. Богачи, художники, купцы, ремесленинки обратили свое имение в деньги, запаслись земледельческими орудиями, машинами, математическими инструментами, сели на корабль и пустились отыскивать какон инбудь незацитый уголок мира, где спокойно, вдали от мечтателей, можно было бы осуществить блистательную систему.

В это время гора, на которой мы теперь находимся, была окружена со всех сторон морем. Я еще помню, когда паруса наших кораблей развевались в габани. Неприступное положение этого острова понравилось нашим путешественинкам. Они бросили якорь, вышли на берег, ие нашли на нем ни одиого жителя и заияли землю по праву первого приобретателя.

Все, составлявшие эту колонию, были люди более или менее образованные, одаренные любовию к наукам и искусствам, отличавшиеся изысканностью вкуса, привычкою к изящным наслаждениям. Скоро земля была возделана; огромные здания, как бы сами собою, поднялись из нее: в них соединились все прихоти, все удобства жизии; машины, фабрики, библиотеки, все явилось с невыразимою быстротою. Избранный в правители лучший друг Бентама все двигал своею сильною волею и своим светлым умом. Замечал ли он где-нибудь малейшее ослабление, малейшую нерадивость - он произносил заветное слово: польза - и все по-прежиему приходило в порядок, поднимались ленивые руки, воспламенялась погасавшая воля; словом, колония процветала. Проникнутые признательностию к виновнику своего благоденствия, обитатели счастливого острова на главной площади своей воздвигнули колоссальную статую Бентама и на пьедестале золотыми буквами начертали: польза.

Так протекли долгие годы. Ничто ие нарушало спокойствия и наслаждений счастливого острова. В самом начале возродняся было спор по предмету довольно важному. Некоторые из первых колонистов, привыкшие к вере отцов своих, находили необходимым устроить храм для жителей. Разумеется, что тотчас же возродился вопрос: полезно ли это? и миогие утверждали, что храм не есть какое-либо мануфактурное заведение и что, следственно, не может приносить никакой ощутимой пользы. Но первые возражали, что храм необходим для того, дабы проповедники могли беспрестанно напоминать обитателям, что подьза есть, елинственное с окрамание правственности и единственный закон для всех действий человека. С этим

и единственным закои для всех действии человека. С этим все согласились — и храм был устроен.
Колония процветала. Общая деятельность превосходила всякое вероятие. С райнего утра жители всех сословий подиммались с постели, боясь потерять понапрасму вии подпимались с постом, сольс постой поливираль, и малейшую частицу верения,— и всякий принимался за свое дело: один трудился над машиной, другой взрывал иовую землю, третий пускал в рост деньги — едва успевали обедать. В обществах Овы один разговор — о том, из чего можно извлечь себе пользу? Появилось множество книг по сему предмету — что я говорю? одни такого рода книги и выходили. Девушка вместо романа читала трактат о прядильной фабрике; мальчик лет двенадцати уже начинал откладывать деньги на составление капитала для торговых оборотов. В семействах не было ни бесподия горговых огорогов. в семенствах не обло ин беспо-пезных шуток, ни бесполезных рассеяний,— каждая ми-иута дня была разочтена, каждый поступок взвешен, и ничто даром не терялось. У нас не было минуты спокойствия, не было минуты того, что другие называли само-наслаждением,— жизиь беспрестанио двигалась, вертелась, трещала.

Некоторые из художников предложили устроить театр. тежиторые из художников предложили устроить театр. Другие иаходили такое заведение совершению бесполез-ным. Спор долго длился — но наконец решили, что театр может быть полезимы заведением, если все представле-ния на нем будут иметь целию доказать, что польза есть источник всех добродетелей и что бесполезное есть главная вима всех болестий. вина всех бедствий человечества. На этом условии театр был устроен.

оми устроел.

Возникали многие подобные споры; но как государ-ством управляли люди, обладавшие бентамовою неотрази-мою диалектикою, то скоро прекращались ко всеобщему удовольствию. Согласие не нарушалось — колония пропветала!

Восхищенные своим успехом, колонисты положили на вечные времена не переменять своих узаконений, как признанных на опыте последним совершенством, до которого человек может достигнуть. Колония процветала. Так сиова протекли долгие годы. Невдалеке от иас,

также на необитаемом острове, поселилась другая коло-ния. Она состояла из людей простых, из земледельцев, иии. Она состояла из люден простых, из земледельшев, которые поселились тут не для осуществления какой-либо системы, но просто, чтоб синскивать себе пропи-тание. То, что у нас производили энтузиазм и правила, которые мы всосали с молоком материим, то у наших соседей производилось необходимостью жить и трудом безотчетным, но постояниым. Их инвы, луга были разработаны, и возвышениая искусством земля сторищею вознаграждала труд человека.

Эта соседняя колоння показалась нам весьма удобным местом для так называемой эксплиатации\*; мы завели с нею торговые сношения, но, руководствуясь словом польза, мы не считали за нужное щалить наших соседей; мы задерживали разными хитростями провоз к иим необходимых вещей и потом продавали им свои втридорога; многие из нас, оградясь всеми законными формами, предприняли против соседей весьма удачные банкротства, от которых у них упали фабрики, что послужило в пользу нашим; мы ссорили наших соседей с другими колониями, помогали им в этих случаях деньгами, которые, разумеется, возвращались нам сторицею; мы завлекали их в биржевую игру и посредством искусных оборотов были постоянно в выигрыше; наши агенты жили у соседей безвыходно и всеми средствами: лестию, коварством, деньгами, угрозами — постоянно распространяли нашу монополию. Все наши богатели — колония процветала.

Когда соседи вполне разорились благодаря нашей мудрой, основательной политике, правители наши, собравши выборных людей, предложили им на разрешение вопрос: не будет ли полезно для нашей колонии уже совсем приобрести землю наших ослабевших соседей? Все отвечали утвердительно. За сим следовали другие вопросы: как приобрести эту землю, деньгами или силою? На этот вопрос отвечали, что сначала надобно испытать деньгами; а если это средство не удастся, то употребить силу. Некоторые из членов совета хотя и соглашались, что народонаселение нашей колонии требовало новой земли, но что. может быть, было бы согласно более с справедливостию занять какой-либо другой необитаемый остров, нежели посягать на чужую собственность. Но эти люди были признаны за вредных мечтателей, за идеологов: им доказано было посредством математической выкладки, во сколько раз более выгод может принести земля уже обработаниая в сравнении с землею, до которой еще не прикасалась

<sup>\*</sup> К счастью, это слово в сем смысле еще не существует в русском зыке; его можно перевести: наживка на счет ближнего (прим. В. Ф. Одоеккого).

рука человека. Решено было отправить к нашим соседям предложение об уступке нам земли их за известную сумму. Соседи не согласились... Тогда, приведя в торговый баланс издержки на войну с выгодами, которые можно было извлечь из земли наших соседей, мы напали на них вооруженною рукою, уничтожили все, что противопоставляло нам какое-либо сопротивление; осталымых принудили откочевать в дальние страны, а сами вступили в обладание островом.

Так, по мере надобности, поступали мы и в других случаях. Несчастные обитатели окружных земель, казалось, разработывали их для того только, чтоб сделаться нашими жертвами. Имея беспрестанно в виду одну собственную пользу, мы почитали против наших соседей все средства дозволенными: и политические хитрости, и обман, и подкупы. Мы по-прежнему ссорили соседей между собою, чтоб уменьшить их силыми, нападали на силыных, чтоб противопоставить их силыми, нападали на силыных, чтоб восстановить против них слабых. Мало-помалу все окружные колонин, одна за другою, подпали под нашу власть — и Бентамия сделалась государством грозным и сильным. Мы величали себя похвалами за наши величе подвиги и нашим детям поставляли в пример тех достославных мужей, которые оружием, а тем паче обманом обогатили наши колонию. Колония поливетали наши мо обогатили наши колонию. Колония поливетали наше обманом обогатили наши колонию.

кие подвиги и нашим детям поставляли в пример тех достославных мужей, которые оружием, а тем паче обманом обогатили нашу колонию. Колония процветала. Снова протекли долгие годы. Вскоре за покоренным соседями мы встретили других, которых покорение было не столь удобно. Тогда возникли у нас споры. Пограничные города нашего государства, получавшие важные выгоды от торговли с иноземцами, находли полезным быть с ними в мире. Напротив, жители внутреннях городов, стесненные в малом пространстве, жаждали расширения пределов государства и находлия вессым полезным затеять ссору с соседями, — хоть для того, чтоб избавиться от излишка всемог народонаселения. Голоса разделились. Обе стороны говорили об одном и том же: об общей пользе, не замечая того, что каждая сторока под этим словом понимала лишь свою собственную. Были еще другие, которые, желая предупредить эту распрю, заводили речь о самоствержении, о взаимных уступках, о необходимости пожертвовать что-либо в настоящем для блага будущих поколений. Этих людей обе стороны захывали вреднями выкладками; этих людей обе стороны захывали вреднями метателями, цесо-

логами; и государство распалось на две части: одна из инх объявила войну иноземцам, другая заключила с инми торговый трактат.

Это раздробление государства сильно подействовало на его благоденствие. Нужда оказалась во всех классах: должио было отказать себе в некоторых удобствах жизии, обратившихся в привычку. Это показалось нестерпимым. Соревнование произвело новую промышлениую деятельность, новое изыскание средств для приобретения прежнего достатка. Несмотря на все усилия, бентамиты не могли возвратить в свои домы прежией роскоши - и на то были миогие причины. При так иазываемом благородиом соревиовании, при усиленной деятельности всех и каждого, между отдельными городами часто происходило то же, что между двумя частями государства. Противоположные выгоды встречались; один не хотел уступить другому: для одного города иужен был канал, для другого железная дорога; для одного в одном направлении, для другого в другом. Между тем банкирские операции продолжались, но, сжатые в тесиом пространстве, они необходимо, по естественному ходу вещей, должны были обратиться уже не на соседей, а на самих бентамитов; и торговцы, следуя нашему высокому началу польза, принялись спокойно наживаться банкротствами. благоразумио задерживать предметы, на которые было требование, чтоб потом продавать их дорогою ценою; с основательностию заниматься биржевою игрою; под видом неограниченной, так называемой священной свободы торговли учредить монополию. Одни разбогатели другие разорились. Между тем никто не хотел пожертвовать частию своих выгод для общих, когда эти последиие не доставляли ему непосредственной пользы; и каналы засорялись: дороги не оканчивались по недостатку общего содействия: фабрики, заводы упадали; библиотеки были распроданы; театры закрылись. Нужда увеличивалась и поражала равно всех, богатых и бедных. Она раздражала сердца; от упреков доходили до распрей; обнажались мечи, кровь лилась, восставала страна на страну, одно поселение на другое; земля оставалась незасеянною; богатая жатва истреблялась врагом; отец семейства, ремесленник, купец отрывались от своих мирных занятий; с тем вместе общие страдания увеличились.

В этих внешних и междуусобных бранях, которые то прекращались на время, то вспыхивали с новым ожесто-

чением, протекло еще много лет. От общих и частных скорбей общим чувством сделалось общее уныние. Истощенные долгой борьбою, люди предались бездействию. Никто не хотел ничего предпринимать для будущего. Все чувства, все мысли, все побуждения человека ограничивались настоящей минутой. Отец семейства возвра-щался в дом скучный, печальный. Его не тешили ин ласки жены, нн умственное развитие детей. Воспитание казалось излишним. Одно считалось нужным — правдою или не-правдой добыть себе несколько вещественных выгод. Этому искусству отцы боялись учить детей своих, чтоб не дать им оружия против самих себя; да и было бы излишним; юный бентамит с ранних лет, из древних преданий, из рассказов матери научался одной науке: избегать законов божеских и человеческих и смотреть на них лишь как на одно из средств извлекать себе какую-нибудь выгоду. Нечему было оживить борьбу человека; нечему было утешить его в скорбн. Божественный, одушевляющий язык поэзии был недоступен бентамиту. Великие явления природы не погружали его в ту беспечную думу, которая отторгает человека от земной скорби. Мать не умела завести песни над колыбелью младенца. Естественная поэтическая стихия издавна была умершвлена корыстными расчетами пользы. Смерть этой стихии заразила все другие стихин человеческой природы; все отвлеченные, общие мысли, связывающие людей между собою, показались бредом; книги, знания, законы нравственности — бесполезною роскошью. От прежних славных времен осталось только одно слово — польза; но и то получило смысл неопределенный: его всякий толковал по-своему.

Вскоре раздоры возникли внутри самого главного нашего города. В его окрестностях находились богатые рудники каменного угля. Владельцы этих рудников получали от них богатый доход. Но от долгого времени и углубления копей они ивполнялись водой. Добывание угля сделалось трудным. Владельцы рудников возвысили на него цену. Остальные жители внутри города по дороговизие не могли более иметь этот необходимый материал в достаточном количестве. Наступила зима: недостаток в уголье сделался еще более ощутительным. Бедные прибегнули к правительству. Правительство предложило средства вывести воду и в рудников и тем облегчить добывание угля. Богатые воспротивились, доказывая иеопровержимыми выкладками, что им выгодиее продавать малое количество за дорогую цену, нежели остановить работу для осушения копей. Начались споры, и кончилось тем, что толпа бедняков, дрожавших от холода, бросилась на рудники и овладела ими, доказывая с своей стороны также неопровержимо, что им гораздо выгодиее брать уголь даром, нежели платить за него деньги.

Подобные явления повторялись беспрестанию. Они наводили сильное беспокойство на всех обитателей города, не оставляли их ни на площади, ни под домашним кровом. Все видели общее бедствие - и никто не зиал, как пособить ему. Наконец, отыскивая повсюду вину своих несчастий, они вздумали, что причина находится в правительстве, ибо оно, хотя изредка, в своих воззваниях напоминало о необходимости помогать друг другу, жертвовать своею пользою пользе общей. Но уже все воззваиня были поздны; все понятия в обществе перемешались; слова переменили значение; самая общая польза казалась уже мечтою; эгоизм был единственным, святым правилом жизии: безумцы обвиняли своих правителей в ужасиейшем преступлении - в поэзии. "Зачем нам эти философические толкования о добродетели, о самоотвержении, о гражданской доблести? какие они приносят проценты? Помогите нашим существенным, положительным нуждам!"- кричали иесчастиые, не зная, что существенное зло было в их собственном сердце. "Зачем, - говорили купцы, — нам эти ученые и философы? им ли править городом? Мы занимаемся настоящим делом: мы получаем деньги, мы платим, мы покупаем произведения земли, мы продаем их, мы приносим существенную пользу: мы должны быть правителями!" И все, в ком нашлась хотя искра божественного огня, были, как вредные мечтатели, изгианы из города. Купцы сделались правителями, и правление обратилось в компанию на акциях. Исчезли все великие предприятия, которые не могли непосредственно принести какую-либо выгоду или которых цель неясно представлялась ограниченному, корыстному взгляду торговцев. Государственная проницательность, мудрое предведение, исправление иравов — все, что не было направлено прямо к коммерческой цели, словом, что не могло приносить процентов, было названо — мечтами. Банкирский феодализм торжествовал. Науки и искусства замолкли совершенно; не являлось новых открытий, изобретений, усовершенствований. Умножившееся народонаселение требовало новых сил промышлениости; а промышленность тянулась по старинной, избитой колее и не отвечала возрастающим нуждам.

Предстали пред человека нежданные, разрушительные явления природы: бури, тлетворные ветры, мор, голод... униженный человек преклонял пред ними главу свою, униженный человек прекловял пред ними главу свою, а природа, не обузданная его властью, уничтожала одним дуновением плоды его прежних усилий. Все силы дрях-лели в человеке. Даже честолюбивые замыслы, которые могли бы в будущем усилить торговую деятельность, но в настоящем расстроивали выгоды купцов-правителей, были названы предрассудками. Обман, подлоги, умышленное банкрутство, полное презрение к достоинумышленное санкругство, полное презрение к достоин-ству человека, боготворение злата, угождение самым гру-бым требованиям плоти — стали делом явным, позволен-ным, необходимым. Религия сделалась предметом совершенно посторонним; нравственность заключилась в подведении исправных итогов; умственные занятия изыскание средств обманывать без потери кредита; поэзия — баланс приходо-расходной книги; музыка — однозия — одлать приходограсходной кинги, музыка — одно-образная стукотня машин; живопись — черчение моделей. Нечему было подкрепить, возбудить, утешить человека; негде было ему забыться хоть на мгновение. Таинственные источники духа иссякли; какая-то жажда томила,-а люди не знали, как и назвать ее. Общие страдания увеличились.

В это время на площали одного из городов нашего государства явился человек, блединый, с распушенными волосами, в погребальной одежде, "Горе, — воскамидал он, посыпая прахом главу свою, — горе гебе, страна нечестия; ты избила своих пророков, и твои пророки замомлий! Торе тебе! Смотри, на высоком небе уже собираются грозные тучи; или ты не боишься, что отнь небсемый ниспадет на тебя и пожжет твои веси и нивы? Или спасут тебя твои мраморные чертоги, роскошная одежда, груды злата, толпы рабов, твое лицемерке и коварство? Ты растилыя свою душу, ты отдала свое сердце в куплю и забыла все великое и святос; ты смещала значение слов и назвяла златом добро, добром — злато, коварство — умом и ум — коварством; ты презрела любовь, ты презрела няжук ума и нажук сердца. Падут твои чертоги, порвется твои одежда, травою порастут твои стогны? и имя твое будет забыто. Я, послединий из твоих пророков, вываю к тебе: брось куплю и злато, ложь и нечестие, оживи мыслени не мета сердца, преклони колени не

пред алтарями кумиров, но пред алтарем бескорыстной любян... Но в слышу голос твоего огрубелого сердца; слова мон тщетно ударяют в слух твой: ты не покаешься — проклннаю тебя!" С сним словами говоривший упал ниц на землю. Полиция раздвинула толпу любопытных и отвела несчастного в сумасшедший дом. Чрез несколько дней жители нашего города в самом деле быми поражены ужасною грозою. Казалось, все небо было в пламени; тучи разрывались светло-синею молинею; удары грома следовали один за другим беспрерывно; деревыя выра биты громовыми стрелами. Но больше несчастнй не было; только чрез несколько времени в "Прейскуранте", единственной газете, у нас издававшейся, мы прочли следующую статью:

"Мылом тихо. На партии бумажных чулок делают двадцать процентов уступки. Выбойка требуется.

P.S. Спешим увеломить наших читателей, что бывшая а вае недели гроза нанеста ужасное повреждение на сто миль в окружности нашего города. Миогие города сторели от молнин. К довершению бедствий, в соседственной горе образовался волкан; нстекшая из него лава истребила то, что было пощажею грозою. Тысячи жителей лишились жизни. К счастию остальных, застывшая лава представила им новый источник промышленности. Они отламывают разношветные куски лавы и обращают их в кольца, серьги и другие украшения. Мы советуем нашим читателям воспользоваться несчастным положением сих промышленников. По необходимости они продают свои произведения почти задаром, а известно, что все вещи, делаемые из лавы, могут быть перепроданы с большою выгодою и проч...">>.

Наш незнакомец остановился. «Что вам рассказывать более? Недолго могла продлиться наша некусственная жизнь, составленная из купеческих оборотов.

Протекло несколько столетий. За купцами пришли ремесленики. "Зачем.— кричали они.— нам этих людей, которые пользуются нашими трудами и, спокойно сидя за своим столом, наживаются? Мы работаем в поте лице мы знаем труд; без нас они бы не могли существовать. Мы приносим существенную пользу городу — мы должны быть правителями!" И все, в ком танлось хоть какое-либо общее пояятие о предметах, были нэгияны на города; ремесленики сделальсь правителями — и правление обратилось в мастерскую. Исчезла торговая деятельность; ремесленные произведения наполнили рынки; не было центров сбыта; пути сообщения пресектись от невежества правителей; искусство оборачивать капиталы утратилось; деньги сделались редкостью. Общие страдания умножились.

За ремесленинками пришли землепашцы. "Зачем.—
кричали они, — нам этих людей, которые занимаются безделками — и, сидя под теплою кровлею, съедают хлеб,
который мы вырабатываем в поте лица, ночью и днем,
в холоде и в зное? Что бы они стали делать, если бы мы
в холоде и в зное? Что бы они стали делать, если бы мы
не кормили на ховоми трудами? Мы приносим существенную пользу городу, мы знаем его первые, необходимые
нужды — мы должны быть правителями". И все, кто только имел руку, не привыжшую к грубой земляной работе,
все были изгланы вон на города.

Подобные явлення происходили с некоторыми изменениями и в других городах нашей земли. Изгнанные из одной страны, приходя в другую, находили минутное убежнще; но ожесточнвшаяся нужда заставляла их искать нового. Гоннмые на края в край, онн собирались толпами и вооруженной рукою добывали себе пропитание. Нивы нстаптывались конямн; жатва истреблялась прежде созрення. Земледельцы принуждены были, для охранення себя от набегов, оставить свон занятня. Небольшая часть земли засевалась и, обрабатываемая средн тревог н беспокойств, приносила плод необильный. Предоставлениая самой себе, без пособий некусства, она зарастала дикими травами, кустарником или заносилась морским песком. Некому было указать на могущественные пособия науки, долженствовавшне предупредить общие бедствия. Голод, со всеми его ужасами, бурной рекою разлился по стране нашей. Брат убивал брата остатком плуга и на окровавленных рук вырывал скудную пишу. Великолепные здания в нашем городе давно уже опустели; бесполезные корабли сгнивалн в пристани. И странно и страшно было видеть возле мраморных чертогов, говорнвших о прежнем велични, необузданную, грубую толпу, в буйном разврате спорнвшую или о власти, или о дневном пропитании! Землетрясення довершили начатое людьми: они опрокинулн все памятники древних времен, засыпали их пеплом; время заволокло их травою. От древних воспомннаний остался лишь один четвероугольный камень, на котором некогда возвышалась статуя Бентама. Жителн удалились

в леса, где ловля зверей представляла ни возможность синскивать себе пропитание. Разлученные друг от друга, семейства дичали: с каждым поколением терялась часть воспоминаний о прошедшем. Наконец, горе! я видел последних потомков нашей славной колонии, как они в суеверном страхе преклоняли колени пред пьедесталом статун Бентама, принимая его за древнее божество, и приносили ему в жертву пленников, захваченных в битве с другими, столь же дикими племенами. Когда я, указывая им на развалнны нх отчизны, спрашивал: какой народ оставил по себе эти воспоминания? - они смотрели на меня с удивлением и не поинмали моего вопроса. Наконец погнбли и последине остатки нашей колонии, удрученные гололом, болезиями или истребленные хишными зверямн. От всей отчизны остался этот безжизненный камень, и один я над ним плачу и проклинаю. Вы, жители других страи, вы, поклонинки злата и плоти, поведайте свету повесть о моей несчастной отчизие... а теперь удалитесь и не мешайте монм рыданням».

Незнакомец с ожесточением схватился за четвероугольный камень н, казалось, всемн силамн старался повергнуть его на землю...

Мы удалились.

При хав на другую станцию, мы старались от трактнрщика собрать какне-либо сведения о говорнвшем с нами отшельнике.

 — О! — отвечал нам трактиршик. — Мы знаем его. Несколько времени тому назад он объявил желанне сказать проповедь на одном из наших митингов (meetings). Мы все обрадовались, особливо наши жены, и собрались послушать проповединка, думая, что он человек порядочный; а он с первых слов начал нас бранить, доказывать, что мы самый безнравственный народ в целом свете, что банкрутство есть вещь самая бессовестная, что человек не должен думать беспрестанно об увеличении своего богатства, что мы непременно должны погнбнуть... и прочне, тому подобиые, предосудительные вещи. Наше самолюбне не могло стерпеть такой обиды национальному характеру - и мы выгналн оратора за двери. Это его, кажется, тронуло за живое; он помешался, скитается нз стороны в сторону, останавливает проходящих и каждому читает отрывки из сочиненной им для нас проповеди.

## 4338-й год\*

### Петербургские письма

#### Предисловие

Примечание. Эти письма доставлены нижеподписавшемуся человеком весьма примечательным в некоторых отношениях (он не желает объявлять своего имени). Занимаясь в продожение нескольких лет месмерическими опытами<sup>4</sup>, он достиг такой степени в сем нескусстве, что может сам собою по произволу приходить в сомиамбулическое остояние; добопытнее всего то, что он заранее может выбрать предмет, на который должно устремиться его магиетнеское заениеть.

Таким образом он переносится в какую угодно страну, эпоху или в положение какого-либо лица почти без всяких усилий; его природная способность, изощренная долгим упражнением, дозволяет ему рассказывать или записывать все, что представляется его магнетической фантазии; проснувшись, он все забывает и сам по крайней мере с любопытством прочитывает написанное. Вычисления астрономов, доказывающих, что в 4339 году, то есть 2500 лет после нас, комета Вьелы должна непременно встретиться с Землею, сильно поразили нашего сомнамбула; ему захотелось проведать, в каком положении будет находиться род человеческий за год до этой страшной минуты: какие об ней будут толки, какое впечатление она произвелет на людей, вообще какие будут тогда нравы, образ жизни; какую форму получат сильнейшие чувства человека: честолюбне, любознательность, любовь; с этим намерением он погрузился в сомнамбулическое состояние, продолжавшееся довольно долго; вышедши из него, сомнамбул увидел пред собою исписанные листы бумаги, из которых узнал, что он во время сомнамбулизма был кнтайцем XLIV столетия, путеществовал по России и очень усердно переписывался с своим другом, оставшимся в Пекине.

Когда сомнамбул сообщил эти письма своим приятелям, тогда ему сделаны были разные возражения; одно

<sup>\*</sup> По вычислениям иекоторых астроиомов, комета Вьелы должна в 4339 году, то есть 2500 лет после нас, встретиться с Землею. Действие романа, из которого взяты сни письма, проходит за год до сей катастрофы (прим. В. Ф. Одоевского).

казалось в них слишком обыкновенным, другое невозможным; он отвечал: «Не спорю, -- может быть, сомиамбулическая фантазия иногда обманывает, ибо она всегда более или менее находится под влиянием настоящих наших поиятий, а иногда отвлекается от истинного пути, по законам до сих пор еще не объясненным»: однако же, соображая рассказ моего китайца с разными нам теперь известиыми обстоятельствами, иельзя сказать, чтобы он во многом ошибался: во-первых, люди всегда останутся людьми, как это было с начала мира, остаиутся все те же страсти, все те же побуждения; с другой стороны, формы их мыслей и чувств, а в особенности их физический быт должен значительно измениться. Вам кажется странным их понятие о нашем времени: вы полагаете, что мы более знаем, например, о том, что случилось за 2500 лет до нас; но заметьте, что характеристическая черта новых поколений — заниматься настоящим и забывать о прошедшем; человечество, как сказал некто, как брошенный сверху камень, который беспрестанно ускоряет свое движение: будущим поколениям столько будет дела в настоящем, что они гораздо более нас раззнакомятся с прошедшим: этому поможет неминуемое истребление наших письменных памятников: действительно, известио, что в некоторых странах, например, в Америке, кинги по причине одних насекомых не переживут и столетия; но сколько других обстоятельств должны истребить нашу тряпичную бумагу в продолжении иескольких столетий; скажите, что бы мы знали о временах Нехао<sup>2</sup>, даже Дария<sup>3</sup>, Псамметиха<sup>4</sup>, Солона<sup>5</sup>, если бы древине писали на нашей бумаге, а не на папирусе, пергаменте или, того лучше, на каменных памятниках. которые у них были в таком употреблении; не только чрез 2500 лет, но едва ли чрез 1000 останется что-либо от наших нынешних кинг; разумеется, некоторые из них будут перепечатываться, но когда исчезнут первые документы, тогда явятся настоящие и минмые ошибки, поверить будет нечем; догадки прибавят новое число ошибок, а между тем ближайшие памятники истребятся в свою очередь: сообразите все это, и тогда уверитесь, что чрез 2500 лет об нашем времени люди несравненно меньше будут иметь поиятия, нежели какое мы имеем о времени за 700 лет до Р.Х., то есть за 2500 лет до нас.

Истребление пород лошадей есть также дело очевидиое, и тому существуют тысячи примеров в иаше время. Не говоря уже о допотонных животных, об огромных ящерицах, которые, как доказал Кговье<sup>6</sup>, некогда населяли нашу землю, вспомним, что, по свидетельству Геродота<sup>7</sup>, львы водились в Македонии, в Малой Азии и в Сирии, а теперь редки даже за пределами Персии и Индии, в степях Аравийских и Африке. Измельчание породы собак совершилось почти на наших глазах и может быть производимо искусством, точно так же как садовники обращают большие горшенные растения.

Нынешние успехи химии делают возможным предположение об изобретении эластического стекла, которого недостаток чувствует наша нынешняя промышленность и которое некогда было представлено Нерону<sup>8</sup>, в чем еще ни один историк не сомневался. Нынешнее медицинское употребление газов также должно некогда обратиться в ежедневное употребление, подобно перцу, ванили, спирту, кофе, табаку, которые некогда употребляли только в виде лекарства; об аэростатах нечего и говорить; если в наше время перед нашими глазами паровые машины достигли от чайника, случайно прикрытого тяжестию, до нынешнего своего состояния, то как сомневаться, что, может быть, XIX столетие еще не кончится, как аэростаты войдут во всеобщее употребление и изменят формы общественной жизни в тысячу раз более, нежели паровые машины и железные дороги. Словом, продолжал мой знакомый, в рассказе моего китайца я не нахожу ничего такого, существование чего не могло бы естественным образом быть выведено из общих законов развития сил человека в мире природы и искусства. Следственно, не должно слишком упрекать мою фантазию в преувеличении.

Мы сочли нужным поместить сии строки в виде предисловия к нижеследующим письмам.

Кн. В. Одоевский.

От Ипполита Цунгиева, студента Главной Пекинской школы, к Лингину, студенту той же школы.

Константинополь, 27-го декабря 4337-го года

### Письмо 1-е

Пишу к тебе несколько слов, любезный друг,— с границы Северного Царства. До сих пор поездка моя была благополучна; мы с быстротою молнии пролетели сквозь

Гнмалайский туниель, но в Каспийском туннеле были остановлены неожиданным препятствием: ты, верно, слышал об огромном аэролнте<sup>9</sup>, недавно пролетевшем чрез южное полушарие; этот аэролит упал невдалеке от Қаспийского туниеля н засыпал дорогу. Мы должны были выйти из электрохода и с смирением пробираться просто пешком между грудамн метеорического железа; в это время на море была буря; седой Каспий ревел над нашими головами и каждую мниуту, кажется, готов был на нас рухиуться; действительно, если бы аэролит упал несколькими саженями далее, то туниель бы непременио прорвался и сердитое море отомстило бы человеку его лерзкую смелость; но, однако ж, на этот раз человеческое искусство выдержало натнек дикой природы; за несколько шагов нас ожидал в туннеле новый электроход, великолепио освещенный гальваническими фонарями<sup>10</sup>, и в одно мгновение ока Эрзерумские башин<sup>11</sup> промелькиули мимо нас

Теперь,— теперь слушай и ужасайся! я сажусь в русский гальваностат! — увидев этн воздушные корабли, признаюсь, я забыл и увещания деда Орлня, и собственную опасность.— и все нашн понятия об этом предмете.

Воля твоя, - летать по воздуху есть врожденное чувство человеку. Конечно, наше правительство поступило основательно, запретив плавание по воздуху: в состоянии нашего просвещения еще рано было нам и помышлять об этом; несчастные случан, стоившие жизии десяткам тысяч людей, доказывают необходимость решительной меры, принятой нашим правительством. Но в России совсем другое; если бы ты видел, с какою усмешкою русские выслушали мон опасения, мон вопросы о предосторожностях... онн меня не понимали! они так верят в силу науки и в собственную бодрость духа, что для них летать по воздуху то же, что нам ездить по железной дороге. Впрочем, русские имеют право смеяться над нами; каждым гальваностатом управляет особый профессор; весьма тонкие многосложные снаряды показывают перемену в слоях воздуха и предупреждают направление ветра. Весьма немногие из русских подвержены воздушной болезни; при крепостн их сложения онн в самых верхиих слоях атмосферы почти не чувствуют ин стесиения в груди, ни напора крови - может быть, тут многое значит привычка.

Однако я не могу от тебя скрыть, что н здесь распространнлось большое беспокойство. На воздушиой стаиции я застал русского Министра гальваностатики вместе с Министром астроиомии; вокруг них толпилось множество ученых, они осматривали почтовые гальваностаты и аэростаты, приводили в действие разные инструменты н снаряды — тревога была написана из веся лицах.

Дело в том, любезный друг, что падение Галлеевой кометы<sup>12</sup> на землю, или, если хочешь, соединение ее с землею, кажется делом решенным; приблизительно назначают время падения иыиешиим годом,— ио ии точного времени, ии места падения, по разным соображениям, поределить ислъяз.

С-Пбург. 4 Янв. 4338-го

#### Письмо 2-е

Наконец, я в центре русского полушария и всемирного просвещения: пишу к тебе, сидя в прекрасном доме, на выпуклой крышке которого огромными хрустальными буквами изображено: «Гостиница для прилетающих». Здесь такое уже обыкновение: на богатых домах крыши все хрустальные или крыты хрустальною же белою черепицей, а имя хозяина сделано из цветных хрусталей. Ночью, когда дома освещены внутри, эти блестящие ряды кро-вель представляют волшебный вид; сверх того, сие обыкиовение очень полезно, -- не так, как у нас, в Пекине, где ночью сверху инкак не узнаешь дома своего знакомого — надобно спускаться на землю. Мы летели очень тихо; хотя здешние почтовые аэростаты и прекрасио устроены, но нас беспрестанно задерживали противные ветры. Представь себе, мы сюда из Пекина дотащились едва в восьмой день! Что за город, любезный товарищ! что за великолепие! что за огромность! Пролетая через него, я верил баснословному преданию, что здесь некогда были два города, из которых один назывался Москвою, а другой собственно Петербургом, и они были отделены друг от друга едва ли не степью. Действительно, в той части города, которая называется Московскою и где находятся величественные остатки древнего Кремля, есть в характере архитектуры что-то особенное. Впрочем, больших новостей от меня не жди; я почти ничего не мог рассмотреть, ибо дядюшка очень спешил; я успел заметить только одно: что воздушные дороги здесь содержат в отличиом порядке, да — чуть не забыл — мы залетали к экватору, но лишь на короткое время, посмотреть начало системы теплохранилищ, которые отсюда тянутся почти по всему северному полушарию; истинио, дело, достойное удивлеиня! труд веков и науки! Представь себе: здесь непрерывно огромные машины вгоняют горячий воздух в трубы. соединяющиеся с главными резервуарами; а с этими резервуарами соединены все теплохранилища, особо устроенные в каждом городе сего обширного государства; из городских хранилищ теплый воздух проведен частию в домы и в крытые сады, а частию устремляется по направлению воздушного пути, так что во всю дорогу, несмотря на суровость климата, мы почти не чувствовали холода! Так русские победили даже враждебный свой климат! Мне сказывали, что здесь общество промышлеиинков хотело предложить нашему правительству доставлять, наоборот, отсюда холодный воздух прямо в Пекии для освежения улиц; но теперь не до того: все заияты одинм — кометою, которая через год должиа разрушить иашу Землю. Ты знаешь, что дядюшка отправлен нашим императором в Петербург для негоциаций<sup>13</sup> именно по сему предмету. Уже было несколько дипломатических собраний: наше дело, во-первых, осмотреть на месте все принимаемые меры против сего бедствия, и, во-вторых, ввести Китай в союз государств, соединившихся для общих издержек по сему случаю. Впрочем, здешние учеиые очень спокойны и решительно говорят, что если только рабочие не потеряют присутствия духа при действии сиарядами, то весьма возможно будет предупредить падение кометы на Землю: нужно только знать заблаговременно, на какой пункт комета устремится; но астрономы обещают вычислить это в точности, как скоро она будет видима в телескоп. В одном из следующих писем я тебе расскажу все меры, предприиятые здесь по сему случаю правительством. Сколько зианий! сколько глубокомыслия! Удивительная ученость, и еще более удивительная изобретательность в этом народе! Она здесь видна на каждом шагу; по одной смелой мысли воспротивиться падению кометы ты можешь судить об остальном: все в таком же размере, и часто, признаюсь, со стыдом вспоминал я о состоянии нашего отечества; правда, однако ж, и то, что мы народ молодой, а здесь, в России, просвещение считается тысячелетиями: это одно может утешить наше народное самолюбие.

Смотря на все меня окружающее, я часто, любезный товарищ, спрашиваю самого себя: что было бы с иами, если б за 500 лет перед сим не родился наш великий Хун-Гин, который пробудил наконец Китай от его векового усыпления или, лучше сказать, мертвого застоя; если б он не уничтожил следов наших древних, ребяческих наук, не заменил наш фетишизм истинною верою, не ввел нас в общее семейство образованных народов? Мы, без шуток, сделались бы теперь похожими на этих одичавших американцев, которые, за недостатком других спекуляций, продают свои города с публичного торгу, потом приходят к нам грабить, и против которых мы одни в целом мире должны содержать войско<sup>11</sup>. Ужас подумать, что не более двухсот лет, как воздухоплавание у нас вошло во всеобщее употребление, и что лишь победы русских над нами научили нас сему искусству! А всему виною была эта закоснелость, в которой наши поэты еще и теперь находят что-то поэтическое. Конечно, мы, китайцы, ныне ударились в противоположную крайность — в безотчетное подражание иноземцам; все у нас на русский манер: и платье, и обычаи, и литература; одного у нас нет — русской сметливости, но и ее приобретем со временем. Да, мой друг, мы отстали, очень отстали от наших знаменитых соседей; будем же спешить учиться, пока мы молоды и есть еще время. Прощай; пиши ко мне с первым телеграфом.

P.S. Скажи твоему батюшке, что я исполнил его комиссию и поручил одному из лучших химиков сиять в камер-обскуру<sup>15</sup> некоторые из древнейших здений, как они есть, с абрисом и красками; ты увидишь, как мало на них походят так называемые у нас дома в русском вкусе.

# Письмо 3-е

Один из эдешних ученых, г-н Хартин, водил меня виера в Кабинет Редкостей, которому посвящено огромное здание, построенное на самой средине Невы и имеющее вид целого города. Многочисленные арки служат сообщением между берегами, из окон виден огромный водомет, который спасает приморскую часть Петербурга от наводнений. Ближний остром, который в древности назывался Васильевским, также принадлежит к Кабинету. Он занят огромным крытым садом, где растут деревья и кустарники, а за решетками, но на свободе, гуляют разные звери; этот сад есть чудо искусства! Он весь построен

на сводах, которые нагреваются теплым воздухом постепенно, так, что несколько шагов отделяют знойный климат от умеренного; словом, этот сад — сокращение всей нашей планеты: исходить его то же, что сделать путешествие вокруг света. Произведения всех стран собраны в этом уголке, и в том порядке, в каком они существуют на земном шаре. Сверх того, в средине здания, посвященного Кабинету, на самой Неве, устроен огромный бассейн, также нагреваемый, в котором содержат множество редких рыб н земноводных различных пород; по обеим сторонам находятся залы, наполненные сухими произведениями всех царств природы, расположенными в хронологическом порядке, начиная от допотопных произведений до наших времен. Осмотрев все это хотя бегло, я понял, каким образом русские ученые приобретают такие изумительные сведения. Стоит только походить по сему Кабинету, - и, не заглядывая в книги, сделаешься очень сведущим натуралистам. Здесь, между прочим, очень замечательна коллекция животных... Сколько пород исчезло с лица земли или изменилось в своих формах! Особенно поразнл меня очень редкий экземпляр гигантской лошади, на которой сохранилась даже шерсть. Она совершенно походит на тех лошадок, которых дамы держат нынче вместе с постельными собачками; но только древняя лошадь была огромного размеру: я едва мог достать ее голову.

 Можно ли верить тому, — спросил я у смотрителя Кабинета, — что люди некогда садились на этих чудовищ?
 Хотя на это нет достоверных сведений, — отвечал он. — но до сих под сохранились древние памятники, где

люди изображены верхом на лошадях.

 Не имеют ли эти изображения какого-нибудь аллегорического смысла? Может быть, древние хотели этим выразить победу человека над природою нли над своими страстями?

— Так думают многне, и не без основания,— сказал Хартин,— но кажется, однако же, что эти аллегорически изображения были взяти из действительного мира; иначе, как объяснить слово «конница», «конное войско», часто встречаемое в древних рукопискя? Сверх того, посмотрите,— сказал он, показывая мне одну поднятую ногу лошади, где я увидел выгнутый кусок ржавого железа, прибитого гвоздями к копыту,— вот,— продолжал мой ученый,— одна вз драгоценнейших редкостей нашего Ка-

бинета; посмотрите: это железо прибито гвоздями, следы этих гвоздей видны и на остальных копытах. Здесь явно дело рук человеческих.

- Для какого же употребления могло быть это железо?
- Вероятно, чтоб ослабить силу этого страшного животного, заметил смотритель.
- А может быть, их во время войны пускали против неприятеля; и этим железом они могли наносить ему больше вреда.
- Ваше замечание очень остроумно, отвечал учтивый ученый, — но где для него доказательства?
  - Я замолчал.
- Недавно открыли здесь очень Древнюю картину, сказал Хартин,— на которой изображен снаряд, который употребляли, вероятно, для усмирения лошади, на этой картине ноги лошади привязаны к стойкам, и человек молотом набивает ей копыто; возале находится другая лошадь, запряженная в какую-то странную повозку на колесах
- Это очень любопытно. Но, как объяснить умельчение породы этих животных?
- Это объясниют различиям образом; самое вероятное мнение то, что во втором тысячелетии после Р.Х. всеобщее распространение аеростатов сделало лошадей более ненужными; оставленные на произвол судоба, лошади ушли в леса, одичали; никто не пекся о сохра, лошади ушли в леса, одичали; никто не пекся о сохранении прежней породы, и большая часть их погибля; когда же лошади сделались предметом любопытства, тогда человек докончил дело природы; тому несколько веков существовала мода на маленьких животных, на маленькие растения; лошади подверглись той же участи: при пособии человека они медычали постепенно и наконец дошли до нынешнего состояния забавных, но бесполезных домашних животных.
- Или должно думать, сказал я, смотря на скелет, — что на лошадях в древности ездили одни герои, или должно сознаться, что люди были гораздо смелее нынешнего. Как осмелиться сесть на такое чудовище!
- Действительно, люди в древности охотнее нашего подвергались опасиостям. Например, теперь неоспоримо доказано, что пары, которые мы нынче употребляем только для взрыва земли, эта страшная и опасная сила

- в продолжение нескольких сот лет служила людям для возки экипажей...
  - Это иепостижимо!
- О! я уверен, что если бы сохранились древние книги, то мы много б узнали такого, что почитаем теперь непостижимым.
- Вы в этом отношении еще счастливее нас: ваш климат сохранил хотя некоторые отрывки древних писаний, на by спели их перенести на стекло; но, у нас что ие истлело само собою, то источено иасекомыми, так что для Китая письмениых памятников уже не существует.
- И у иас иемного сохранилось,— заметил Хартии.— В огромных связках антикварии находят лишь отдельные слова или буквы, и оии-то служат основанием всей нашей доевней истории.
- Должно ожидать многого от трудов ваших почтенных антиквариев. Я слышал, что иовый словарь, ими приготовляемый, будет содержать в себе две тысячи древних слов более против прежиего.
- Так! заметил смотритель, но к чему это послужит? На каждое слово напишут по две тысячи диссертаций, и все-таки не откроют их значения. Вот, например, хоть слово *немцы*; сколько труда оно стоило нашим ученым, и все не могут добраться до изстоящего его смысла.

Физик задел мою чувствительную струиу; студенту стории больно показалось такое сомнение; я решился блеситъ своими зианиями.

- Немцы были народ, обитавший на юг от древней россии, — сказал я, — это, кажется, доказаио; немцев покорили аллеманны, потом на месте аллеманиов являются тедески, тедесков покорили германцы или, правильнее, жерманийцы, а жерманийцов дейчерый — народ знаменитый, от которого даже язык сохранился в нескольких отрывках, оставшикхся от их поэта. Етес...
- Да! Так думали до сих пор, отвечал Хартин, ио теперь здесь между антикавариями почти общее миение, что дейчеры были иечто совсем другое, а немыв составляли род особой касты, к которой принадлежали люди разных племеи.
- Признаюсь вам, что это для меня совершенио новая точка зрения; я вижу, как мы отстали от ваших открытий.

В таких разговорах мы прошли весь Кабинет; я вы-

просил позволение посещать его чаще, и смотритель ска-зал мие, что Кабинет открыт ежедиевио днем и ночью. Ты можещь себе представить, как я рад, что познакомился с таким основательным ученым. В сем же здании помещаются различные Академии, которые носят общее название: Постоянного Ученого стительным систем собрать в постоянного Ученого посетителям; жы с Хартимым условались ие пропустить посетителям; жы с Хартимым условались ие пропустить первого заседания.

### Письмо 4-е

Я забыл тебе сказать, что мы приехали в Петербург в самое неприятное для иностраица время, в так называемый месяц отдохновения. Таких месяцев постаиовлено мын месяц отоохновения. Таких месяцев постановлено, р урсских два: один в изчале года, другой в половине; в продолжение этих месяцев все дела прекращаются, правительственные места закрываются, инкто ие посещает друг друга. Это обыкновение мие очень нравится: иашли нужным определить время, в которое всякий мог бы войти в себя и, оставив всю внешиюю деятельность, заияться внутрениим своим усовершенствоваинем или, если угодно, своими домашними обстоятельствами. Сначала боялись, чтобы от сего не произошла остановка чала ооялись, чтобы от сего не произошла остановка в делах, ио вышло иапротив: всякий, имея определенное время для своих внутрениих заиятий, посвящает исклю-чительно остальное время на дела общественные, уже инчем не развлекаясь, и от того все дела пошли вдвое быстрее. Это постановление имело, сверх того, спаситель-ное влияние иа уменьшение тяжб: всякий успевает одуное влияние на уменьшение тяжь, всикии успевает оду-маться, а закрытие присуственных мест препятствует тяжущимся действовать в минуту движения страстей. Только один такой экстренный случай, каково ожидание кометы, мог до некоторой степени нарушить столь похвальное обыкновение; ио, несмотря на то, до сих пор вечеров и собраний нигде не было. Наконец сегодня мы вечеров и сооравии нигде не оыло. глаконец сегодня мы получили домашиюю газету от первого здешнего министра, где, между прочим, и мы приглашены были к нему иа вечер. Надобно тебе знать, что во многих домах, особенио между теми, которые имеют большие знакомства, издаются подобные газеты; ими заменяется обыкновенная переписка. Обязанность издавать такой журнал раз в неделю или ежедневно возлагается в каждом доме иа столового дворецкого. Это делается очень просто: каждый раз,

получив приказание от хозяев, он записывает все ему сказанное, потом в камер-обскуру синмает нужное число яземпляров и рассилает их по знакомым. В этой газете помещаются обыкновенно извешение о здоровье или болезни хозяев и другие домашние новости, потом разные мысли, замечания, небольшие изобретения, а также и приглашения; когда же бывает зов на обед, то и ве menu". Сверх того, для сношений в непредвиденном случае между знакомыми домами устроены магиетнические телегарфы", посредством которых живущие на далеком расстоянии разговаривают друг с другом.

Итак, я наконец увижу здешнее высшее общество. В будущем письме опниу тебе, какое впечатление оно на меня сделало. Не худо заметить для нас, китайцев, которые добят обращать ночь в день. 14, что здесь вечер начинается в пять часов пополудин, в восемь часов ужинают и в девять уже ложатся спать: зато встают в четыре часа н обедают в двенадцать. Посетить кого-нибудь утром считается величайшею неучтивостью; ибо предполагается, что утром всякий занят. Име сказывали, что даже те, которые ничего не делают, утром запирают сом дверн для тона.

## Письмо 5-е

Дом первого министра находится в лучшей части города. близ Пулковой горы<sup>18</sup>, возле знаменитой древней Обсерватории, которая, говорят, построена за 2500 лет до нашего времени. Котда мы приблизинсь к лому, уже над кровлею было множество аэростатов: иные носились в воздухе, другие были прикреплены к нарочно для того устроенным колоннам. Мы вышли на платформу, которая в одну минуту опустылась, и мы увидели себя в прежаеном крытом саду, который служия минитоту приемною. Весь сад, засаженный редкими растениями, освещался прекрасно сделанным электрическим спарядом в виде солица. Мне сказывали, что оно не только освещает, но химически действует на дерева и кустарники; в самом деле, никогда мне еще не случалось видеть такой роскошной растительности.

Я бы желал, чтобы нашн китайские приверженцы старых обычаев посмотрели на здешние светские приемы и обращение; здесь нет ничего похожего на наши китай-

Меню (франц.).

ские учтивости, от которых до сих пор мы не можем отвыкнуть. Здешияя простота обращения с первого вида походит на холодность, но потом к нему так привыкаешь, что оно кажется весьма естественным, и уверяешься, что эта мнимая холодность соединена с непритворным радушием. Когда мы вошли в приемную, она уже была полна гостями; в разных местах между деревьями мелькали группы гуляющих; иные говорили с жаром, другие их слушали молча. Надобно тебе заметить, что здесь ин на кого не налагается обязанности говорить: можно войти в комиату, не говоря ни слова, и даже не отвечать на вопросы,— это инкому не покажется странным; записные ж фешионабли<sup>20</sup> решительно молчат по целым вечерам, это в большом тоне; спрашивать кого-иибудь о здоровье, о его делах, о погоде или вообще предложить пустой вопрос считается большою неучтивостью; но зато начавшийся разговор продолжается горячо и живо. Дам было множество, вообще прекрасных и особенно свежих; худошавость и бледность считается признаком невежества. потому что здесь в хорошее воспитание входит наука здравия и часть медицины, так что, кто не умеет беречь своего здоровья, о том, особенно о дамах, говорят, что они худо воспитаны.

Дамы были одеты великолепно, большею частию в платьях из эластического хрусталя разных цветов; по ниым струились все отливы радуги, у других в ткани были заплавлены разные металлические кристаллизации, редкие растения, бабочки, блестящие жуки. У одной из фешионабельных дам в фестонах платья были даже живые светящиеся мошки, которые в темиых аллеях, при движении, производили ослепительный блеск<sup>21</sup>; такое платье, как говорили здесь, стоит очень дорого и может быть надето только один раз, ибо насекомые скоро умирают. Я не без удивления заметил по разговорам, что в высшем обществе наша роковая комета гораздо менее возбуждала внимания, нежели как того можно было ожидать. Об ней заговаривали иечаянно; одни ученым образом толковали о большем или меньшем успехе прииятых мер, рассчитывали вес кометы, быстроту ее падения и степень сопротивления устроенных снарядов; другне вспоминалн все победы, уже одержанные человеческим нскусством над природою, и их вера в могущество ума была столь сильиа, что они с насмешкою говорили об ожидаемом бедствин; в иных спокойствие происходило от другой причины: онн

намекали, что уже довольно пожито и что надобно же вему когда-нибудь кончиться; но большая часть голковали о текущих делах, о будущих планах, как будто инчего не должно перемениться. Некоторые из дам носигли уборки à la comète\*, он состояли в маленьком электрическом снаряде, из которого сыпались беспрестанные искрым. Я заметил, как эти дамы из комества старались чаще уходить в тень, чтобы пощеголять прекрасною электрическою исктью, изображавшем ховост кометы, и которая как бы блестящим пером украшала их волосы, придавая лицу особенный оттенок.

В разных местах сада по временам раздавалась скрытая музыка, которая, однако ж, играла очень тихо, чтобы не мешать разговорам. Охотники садились на резонанс, особо устроенный над невидимым оркестром; меня пригласили сесть туда же, но, с непривычки, мои нервы так раздражились от этого приятного, но слишком сильного сотрясения, что я, не высилев лвух минут, соскочил на землю. чему дамы много смеялись. Вообще, на нас с дядюшкою, как на иностранцев, все гости обращали особенное внимание и старались, по древнему русскому обычаю, показать нам всеми возможными способами свое радушное гостеприимство, преимущественно дамы, которым, сказать без самолюбия, я очень понравился, как увидишь впоследствии. Проходя по дорожке, устланной бархатным ковром, мы остановились у небольшого бассейна, который тихо журчал, выбрасывая брызги ароматной воды; одна из дам, прекрасная собою и прекрасно одетая, с которою я как-то больше сошелся, нежели с другими, подошла к бассейну, и в одно мгновение журчание превратилось в прекрасную тихую музыку: таких странных звуков мне еще никогда не случалось слышать; я приблизился к моей даме и с удивлением увидел, что она играла на клавишах, приделанных к бассейну: эти клавиши были соединены с отверстиями, из которых по временам вода падала на хрустальные колокола и производила чудесную гармонию. Иногла вода выбегала быстрою, порывистою струей, и тогда звуки походили на гул разъяренных волн, приведенный в дикую, но правильную гармонию; иногда струи катились спокойно, и тогда как бы из отдаления прилетали величественные, полные аккорды; иногда струи рассыпались мелкими брызгами по звонкому стеклу, и тогда

<sup>\*</sup> В виде кометы (франц.).

слышно было тихое, мелодическое журчание. Этот инструмент называется гидрофоиом; ои недавно изобретен здесь и еще не вошел в общее употребление. Никогда моя и еще не вошел в общее употребление. Никогда моя прекрасная дама не казалась мне столь прелестною: 
электрические фиолетовые искры головного убора огненным дождем сыпались на ее белые, пышные плечи, отражались в быстробегучих струях и мгновенным блеском 
освещали ее прекрасное, выразительное лицо и роскошные локоны; сквозь радужные полосы ее платя мелькали блестящие струйки и по временам обрисовывали ее прекрасные формы, казавшиеся полупрозрачными. Вскоре прекрасные формы, казавшиеся полупрозрачными. Вскоре к звукам гидрофона присоединился ее чистый, вырази-тельный голос и словно утопал в гармонических пере-ливах инструмента. Действие этой музыки, как бы выхо-дившей из недостижимой глубины вод, чудный магический блеск; воздух, напитанный ароматами; наконец, прекрас-ная женщина, которая, казалось, плавала в этом чудном сиянии звуков, воли и света,— все это привело меня в такое упоение, что красавица кончила, а я долго еще не мог прийти в себя, что она, если не ошибаюсь, заметила.

Почти такое же действие она произвела и на других, но, однако ж., не раздалось ни рукоплесканий, ни комплиментов, — это здесь не в обыкновении. Всякий знает степень своего искусства: дурной музыкант не терзает ушей слушателей, а хороший не заставляет себя упрашивать. Впрочем, здесь музыка входит в общее воспитание, как необходимая часть его, и она так же обыкновенна, как итение и письмо; иногда играют чужую музыку, но всего чаше, особенно дамы, подобно моей красавице, импровизируют без всякого вызова, когда почувствуют внутреннее к тому расположение.

к тому расположение. В разных местах сада стояли деревья, обремененные плодами — для гостей; некоторые из этих плодов были чудное произведение садового искусства, которое здесь в таком совершенстве. Смотря на них, я не мог не подумать, каких усилий ума и терпения столло соединить, посредством постепеным привиом, разные породы плодов, совершенио разиокачественных, и произвести новы небывалые породы; так, например, я заметил плоды, которые были нечто среднее между ананасом и персиком: ничего нельзя сравнить со вкусом этого плода; я заметил также финики, привитые к вишивеюму дереву, банавы, соединенные с грушей; всех иовых пород, так сказать, изобретенных здешними садовниками, невозмож-

но исчислить. Вокруг этих деревьев стояли небольшие графины с золотыми кранами; гости брали эти графины, отворяли краны и без церемонни втягивали в себя совержавшийся в инх, как я думал, напиток. Я последовал общему примеру; в графинах находилась ароматная смесь возбуждающих газов; вкусом они походят на запачна (вощен) и митовенно разливают по всему организму удивительную живость и веселость, которая при некоторой степени доходит до гого, что нельяу держаться от беспрерывной улыбки. Эти газы совершенно безредны, и их употребление очень дообряется медиками; этим воздушным напитком здесь в высшем обществе совершенно заменились вина, которые употребляются только простыми ремесленниками, никак не решающимися оставить своей грубой влаги.

Через несколько времени хозяни пригласил нас в особое отделение, где находилась магнетическая ванна. Надобно тебе сказать, что здесь животный магнетизм составляет любимое занятие в гостиных, совершенно заменявшее древние карты, кости, танцы и другие игры. Вот как это делается: один из присутствующих становится у ванны, обыкновенно более привыжший к магнетической манипуляции, — все другие берут в руки протянутый от ваниы, отнурок, и магнетичаский сон, укрепляющий здоровье; на других она вовсе не действует до времени; иные же тотчас приходят в степень сомнамбулизма, и в этом состоит цель всей забавы. Я по непривычее был в числе тех, на которых магнетизм не действовал, и потому мог быть свидетаем всего происходившего.

Скоро начался разговор преннтересный: сомнамбулы наперерыв высказывали, свои самые тайные помышления и чувства. «Признаюсь.— сказал один,— хоть я и стараюсь показать, что не боюсь кометы, но меня очень путате се приближение».— «Я сегодня нарочно рассералла своего мужа,— сказала одна хорошенькая дама,— потому что, когда он сердит, у него делается прекрасная физиономия».— «Ваше радужное платье,— сказала щеголька своей соседке,— так хорошо, что я намерена непременно выпросить его у вас себе на фасон, хотя мне и очень стыдно просить вас об этом».

Я подошел к кружку дам, где сидела и моя красавица. Едва я пришел с ними в сообщение, как красавица мне сказала: «Вы не можете себе представить, как вы мне нравитесь; когда я вас увидела, я готова была вас поцеловать!» — «И я также,— и я также»,— вскричало несколько дамских голосов; присутствующие засмеялись и поздравили меня с блестящим успехом у петербургских дам.

Эта забава продолжалась около часа. Вышедшие из сомнамбулнческого состояния забывают все, что они говорили, и сказанные ими откровенно слова дают повод к тысяче мистификаций, которые немало служат к оживленню общественной жизин: здесь начало свадеб, любовных интриг, а равно и дружбы. Часто люди, дотоле едва знакомые, узнают в этом состоянии свое расположение друг к другу, а старинные связи еще более укрепляются этими неподдельными выражениями внутрениих чувств. Иногда один мужчины магнетизируются, а дамы остаются свидетелями; иногда, в свою очередь, дамы садятся за магнетическую ванну и рассказывают свои тайны мужчинам. Сверх того, распространение магиетизации совершенно изгнало из общества всякое лицемерне и притворство: оно, очевидно, невозможно; однако же дипломаты, по долгу своего звания, удаляются от этой забавы, и оттого играют самую незначительную роль в гостиных. Вообще, здесь не любят тех, которые уклоняются от участня в общем магнетизме: в них всегда предполагают какие-инбудь враждебные мысли или порочные наклонности.

Усталый от всех разнообразных впечатлений, испытанных мною в продолжение этого дия, я не дождался ужина, отыскал свой аэростат; на дворе была метель и выога, и, несмотря на огромные отверстия вентилатёров, которые беспрестанно выпускают в воздух огромное количество теплоты, я должен был плотно закутываться в мою стеклянную епанчу; но образ прекрасной дамы согревал мое сердие — как говорили древине. Она, как узнал я, единственная дочь здешнего министра медицины; но, несмотря на ее ко мне расположение, как мне надеяться вполне заслужить ее благосклонность, пока я не ознаменовал себя каким-инбудь ученым открытием, и потому считаюсь касроослем!

# Письмо 6-е

В последнем моем письме, которое было так длинию, я не успел тебе рассказать о некоторых замечательных лицах, виденных мною на вечере у Председателя Совета. Здесь, как я уже тебе писал, было все вышее общество: Министр философии, Министр изящных искусств, Министр воздушных сил, поэты и философы, и историки первого и второго класса. К счастию, я встретил здесь г. Хартина, с которым я прежде еще познакомился у дядюшки; он мне рассказал об этих господах разные любопытные подробности, кои оставляю до другого времени. Вообще скажу тебе, что здесь приготовление и образование первых сановников государства имеет в себе много замечательного. Все они образуются в особенном училище, которое носит название: Училище государственных людей. Сюда поступают отличнейшие ученики из всех других заведений, и за развитием их способностей следят с самого раниего возраста. По выдержании строгого экзамена они присутствуют в продолжении нескольких лет при заседаниях Государственного совета, для приобретения нужной опытности; из сего рассадника они поступают прямо на высшие государственные места; оттого нередко между первыми сановниками встречаещь людей молодых - это кажется и необходимо, ибо одна свежесть и деятельность молодых сил может выдержать трудиые обязаиности, на иих возложенные; они стареют преждевременно, и им одним не ставится в вину расстройство нх здоровья, нбо этою ценою покупается благосостояние всего обшества.

Министр примирений есть первый сановиик в империи и Председатель Государственного совета. Его должность самая трудная и скользкая. Под его ведением состоят все мириые судьи во всем государстве, избираемые из почетнейших и богатейших людей; их должность быть в близкой связи со всеми домами вверенного им округа и предупреждать все семейственные несогласия, распри, а особенио тяжбы, а начавшиеся стараться прекратить миролюбно; для затрудиительных случаев они имеют от правительства значнтельную сумму, иосящую название примирительной, которую употребляют под своею ответственностию на удовлетворение несогласных на примирение; этой суммы иыне, при общем иравствениом улучшении. выходит втрое менее того, что в старииу употреблялось на содержание Министерства юстиции и полиции. Замечательно, что мириые судьи, сверх внутрениего побуждения к добру (на что при выборе обращается строгое винмание) обязаны и внешними обстоятельствами заниматься своим делом рачительно, ибо за каждую тяжбу,

ие предупрежденную ими, они должны вносить пено, которая поступает в общий примирительный капитал. Министр примирений, в свою очередь, ответствует за выбор судей и за их действия. Сам он есть первый мирный судья, и на его лично возложено согласие в действиях всех правительственых мест и лиц; ему разным образов верено наблюдение за всеми учеными и литературными спорами; он обязан наблюдать, чтобы этого рода споры прадолжалиюсь столько, сколько это может быть полезно для совершенствования науки и инкогда бы не обращались на личность. Поэтому ты можешь себе представить, какими познаниями должен обладать этот сановник и какое усердие к общему благу должно оживаять его. Вообше заметим, что жизиь сих сановников бывает кратковременна, — непомерные труды убивают их, и не мудрено, ибо он не только должен заботиться о спокойствии всего соударства, но и беспрестанно заниматься собственным совершенствованием, — а на это едва достает сил чело-

Нынешний Министр примирений вполне достоин своего звання; он еще молод, но волосы его уже поседели от беспрерывных трудов; в лице его выражается доброта, вместе с проницательностию и глубокомыслием.

Кабинет его завален множеством книг и бумаг; между прочим, я видел у него большую релкость. Свод русских законов, изданный в половние XIX столетия по Р.Х.; многие листы истлели совершению, но другие еще сохранились в целости; эта редиость как святымя хранится под стеклом в драгоценном ковчеге, на котором начертано мия Государя, при котором этот свод был издан<sup>17</sup>.

«Это один из первых памятников,— сказал мие хозиии,— Русского законодательства; от изменения языка в течение столь долгого времени, многое в сем памятнике сделалось имне совершенно необъясимым, но из того, что мы до сих пор могли разобрать, видно, как древне наше просвещение! такие памятники должно сохранять благодарное потомство».

# Письмо 7-е

Сегодня поутру зашел ко мне г-н Хартин и пригласил общего собрания Академик. «Не знаю, сказал он,— позволят ли нам сегодня остаться в заседании, по до начала его вы успеете познакомиться с некоторыми из задешних ученых».

Зала Ученого Конгресса, как я тебе уже писал, находится в здании Кабинета Редкостей. Сюда, сверх еженедельных собраний, собираются ученые почти ежедневно; большею частию онн здесь и живут, чтобы удобнее пользоваться огромными библиотеками и физическою лабораторней Кабинета. Сюда приходят и физик, и историк, и поэт, и музыкант, и живописец; оин благородно поверяют друг другу свои мысли, опыты, даже и неудачные, самые зародыши своих открытий, инчего не скрывая, без ложной скромности и без самохвальства; здесь они совешаются о средствах согласовать труды свои и дать им единство направления; сему весьма способствует особая организация сего сословия, которую я опишу тебе в одном из будущих моих писем. Мы вошли в огромную залу, украшенную статуями и портретами великих людей; несколько столов были заняты кингами, а другие физическими снарядами, приготовленными для опытов; к одному из столов были протянуты проводники от огромнейшей в мире гальвано-магнетической цепи, которая одна занимала особое зданне в несколько этажей.

Было еще рано и посетителей мало. В небольшом кружку с жаром говорили о недавно вышедшей книжке; эта книжка была представлена Конгрессу одним молодым археологом и имела предметом объяснить весьма спорную н любопытную задачу, а нменно о древнем названин Петербурга. Тебе, может быть, неизвестио, что по сему предмету существуют самые противоречащие мнения. Исторические свидетельства убеждают, что этот город был основан тем великим государем, которого он носит имя. Об этом никто не спорит; но открытия некоторых древних рукописей привели к мысли, что, по неизъясиимым причинам, сей знаменитый город в продолжение тысячелетня несколько раз переменял свое название. Эти открытия привели в волнение всех здешних археологов: один из них доказывает, что древнейшее название Петербурга было Петрополь, и приводит в доказательство стих древнего поэта:

Петрополь с башнями дремал...23

Ему возражали, и не без основания, что в этом стихе должна быть опечатка. Другой утверждает, также основываесь на древних свидетельствах, что древнейшее название Петербурга было Петроград. Я не буду тебе высчитывать всех других предположений по сему предмету: молофой археолог опровергает и из всех без исключения. Пере-

рывая полунстлевшие слон древних кинг, он нашел связку рукописей, которых некоторые листы больше других были поцажены временем. Несколько уцелевших строк подали ему повод написать целую кингу комментарий, в которых он доказывает, что древнее название Петербурга было Вигер: в подтверждение своего мнения, он представил Конгрессу подлинную рукопись. Я видел сей драгоценный памятник древности; он писан на той тками, которую древине называли бумаслою и которой тайна приготовления имне потеряна; впрочем, жалеть нечего, ибо ее испрочность причиною тому, что для нас исчезли совершению все письменные памятники древности. Я списал для тебя эти несколько строк, приведших в движений всех ученых; вот они:

«Пишу к вам, почтеннейший, из Питера, а на днях отправляюсь в Кронштадт, где мне предлагают место помощника столоначальника... с жалованьем по пятисот риблей в год...» Остальное истребняось временем.

Ты можешь себе легко представить, к каким любопытими исследованиям могут вести син иемногие драгоценные
строки, очевидно, что это отрывок из писыма, ио кем
и к кому оно было писано? вот вопрос, вполне достопныя
винаминя ученого мира. К счастию, сам писавший дает
уже нам приблизительное поиятне о своем звании: он
говорит, что ему предлагают место помощинка столоначальника; но здесь важное исдоразумение: что значит
слово столоначальник? Оно в первый раз еще встречается
в древних рукописки. Большинство голосов того миения,
ито звание столоначальнико в и градовачальников. Я совершению с этим согласел— аналогия оченидная! Предполагают, и не без основания, что восначальник в древмости заверовал военного частию, градоначальник — гражданскою, а столоначальник, как высшее лицо, распоряжал действиями сих обоих сановинюе. Слово спотетиейшийя, которого окончание, по мнению грамматнков,
озиачает высшую степень уважения, оказываемого людям,
лицу. Все это так ясно, что, кажется, не подлежит ин
малейшему сомненню; в еме случае существует слыко
одно затруднение: как согласить столь незначительное
жалованье, пятьсот рубелё, с важностию такого места,
каково долженствовало быть место помощинка столональным, что, ягональника.

в древности слово рубль было общим выраженнем числа вещей: как, например, слово мириада; по, по моему миеиию, здесь скрывается нечто важнейшее. Эта незначительность суммы не ведет ли к заключению, что в древности количество жалованы высшим сановникам было гораздо менее того, которое выдавалось людям низших должностей; нбо высшее звание предполагало в человеке, его занимавшем, больше любви к общему благу, больще самоотвержения, больше поэзин; такая глубокая мысль вполне достойна мудрости древних.

Впрочем, все это показывает, любезный друг, как еще мало знаем мы нх несторню, несмотря на все труды новейших изыскателей!

В первый раз еще мне удалось видеть в подлининке древнюю рукопись: ты не можешь представить, какое особенное чувство возбуднлось в моей душе, когда я смотрел на этот величественный памятник древности, на этот почерк вельможн, может быть великого человека, переживший его по крайней мере четыре тысячи столетия, человека, от которого, может быть, зависела сульба миллнонов; в самом почерке есть что-то необыкновенно стройное и величественное. Но только чего стоило древинм выписывать столько букв для слов, которые мы ныне выражаем одинм зиачком. Откуда они брали время на письмо? а писали они миого: недавно мне показывали мельком огромное здание, сохраняющееся доныне от древнейших времен; оно сверху донизу наполнено истлевшими связками писаной бумаги: все попытки разобрать их были тщетны: они разлетаются в пыль при малейшем прикосновении; успели списать лишь несколько слов, встречающихся чаще других, как-то: рапорт, или правильнее репорт, инструкция, отпуск провианта и прочее т. п.. которых значение совершенно потерялось. Сколько сокровищ для истории, для поэзии, для наук должио храниться в этих связках, и все истреблено неумолимым временем! Если мы во многом отстали от древинх, то по крайней мере наши писания не погибнут. Я видел здесь книги, за тысячу лет писанные на нашем стеклянном папирусе как вчера писаны! разве комета растопит их.

Между тем, пока мы занимались рассмотрением сего собратитика древности, в залу собрались члены Академии, и как это заседание не было публичное, то мы должны были выйти. Сегодия Конгресс должен заняться рассмотрением различных посечтов, относящихся до средств воспротивиться падению кометы; по сей причине назначено тайное заседание, ибо в обыкновенные дни зала едва может вмещать посторонних посетителей: так сильна здесь общая любовь к ученым занятиям!

Вышедши наверх к нашему аеростату, мы увндели на ближней платформе толпу людей, которые громко кричали, махали руками и, кажется, браннлись.

- Что это такое? спросил я у Хартина.
- О, не спрашивайте лучше, отвечал Хартин, эта толпа — одно из самых странных явлений нашего века. В нашем полушарии просвещение распространилось до низших степеней; оттого многие люди, которые едва годны быть простыми ремесленниками, объявляют притязание на ученость и литераторство; эти люди почти каждый день собираются у передией нашей Академии, куда. разумеется, им двери затворены, и своим криком стараются обратить виимание проходящих. Они до сих пор не могли постичь, отчего наши ученые гнушаются их сообществом, и в досаде принялись их передразнивать, завели также нечто похожее на науку и на литературу; но, чуждые благородных побуждений истинного ученого, онн обратили и ту и другую в род ремесла: один лепит нелепости, другой хвалит, третий продает, кто больше продаст — тот у них и великий человек; от беспрестаиных денежных сделок у них беспрестанные ссоры, нли, как они называют партии: один обманет другого — вот и две партии, и чуть не до драки; всякому хочется захватить монополию, а более всего завладеть настоящими учеными и литераторами; в этом отношении они забывают свою междоусобную вражду и действуют согласно; тех, которые избегают их сплетней, промышленники называют аристократами, дружатся с их лакеями, стараются выведать их домашние тайны и потом взводят на своих мнимых врагов разные небылицы. Впрочем, все этн затен не удаются нашни промышленникам и только увеличивают каждый день общее к ним презрение.
- Скажите, спросил я, откуда могли взяться такие люди в русском благословенном царстве?
- Они большею частию пришельцы из разных стран света; незнакомые с русским духом, они чужды и любяи к русскому просвещению: им бы только нажиться, а Россия богата. В древности такого рода людей не существовало, по крайней мере об них не сохранилось никакого предания. Один мой знакомый, занимающийся

сравнительною антропологиею, полагает, что этого роду лоди происходят по прямой линии от кулашных бойцов, некогда существовавших в Европе. Что делаты! Эти люди — темная сторона нашего века; надобно надеяться, что с большим распространением просвещения исчезнут и эти пятиа на русском солице.

Здесь мы приблизились к дому.

#### Фрагменты

.

В начале 4837 года, когда Петербург уже выстроили н перестали в нем чинить мостовую, дорожный гальваностат\* быстро спустился к платформе высокой башии, находившейся над Гостиницей для прилегающих; почтальформы, выдернул задвижную лестинцу, и человек в широформы, выдернул задвижную лестинцу, и человек в широкой одежде на эластнического стекла выскочил из гальваностата, проворно взбежал на платформу, дернул за шинурок, и платформа тяхо опустилась в общую залу.

— Что у вас приготовлено к столу? — спросил путешественник, сбрасывая с себя стекляниую епанчу и поправляя свое полукафтанье из тонкого паутинного сукна. — С кем имею честь говорить? — спросил учтиво

трактнрщик.
— Ординарный Историк при дворе американского

Ординарный Историк при дворе американского поэта Орлия.

Трактнрицик подошел к стене, на которой висели некоторики, музыканты, живописцы, и проч., и проч. Один из таких прейскурантов был поднесен трактирициком путешественнику

— Это что значит? — спросил сей последний, прочитавши заглавие: «Прейскурант для Историков».

— Да! я н забыл, что в вашем полушарни для каждого звания особый обед. Я слышал об этом — признайтесь, однако же, что это постановление у вас довольно странно.

— Судьба нашего отечества,— возразил, улыбаясь, трактиршик,— состоит, кажется, в том, что его никогда не будут понимать иностраицы. Я знаю, многне американцы смелись над этим учреждением оттого только,

Воздушный шар, приводимый в действие гальванизмом (прим. В. Ф Одоевского)

что не хотели в него вникнуть. Подумайте немного, и вы тотчас увидите, что оно основано на правилах настоящей иравственной математики: прейскурант для каждого звания соображен с той степенью пользы, которую может оно принести человечеству.

Американец насмешливо улыбнулся:

- Ó! страна поэтов! у вас везде поэзия, даже в обеденном прейскуранте... Я, южный прозаик, спрошу у вас: что вы будете делать, если вам захочется блюдо, не находящееся в историческом прейскуранте?..
  - Вы можете получить его, но только за деньги.
     Как, стало быть, все, что в этом прейскуранте?...
  - Как, стало овто, все, что в этом пренскурантел.

     Вы получаете даром... от вас потребуется в нашем
- крае только жизни и деятельности, сообразной с вашим званием, а правительство уже платит мне за каждого путешественника по установленной таксе...
- Это не совсем дурно, заметил расчетливый американец, мне подлинно неизвестно было это распоряжение вот что значит не вылетать из своего полушария.
   Я не бывал дальше новой Голландии.
  - А откуда вы сели? смею спросить.
- С Магелланского пролива... но поговорим об обеде... дайте мне: хорошую порцию крахмального экстракта на спаржевой эксенции; порщию стущенного азота à la fleurd' огапде\*, анамасной эссенции и добрую бутылку углекислого газа с водородом.— Да после обеда нельзя лн мне иметь магиетическую ванну — я очень устал с дороги...
  - До какой степени, до сомнамбулизма или менее?..

     Нет, простую магнетическую ванну для подкреп-
- гет, простую магнетическую ванну для подкреп ления сил...
  - Сейчас будет готова.
    Между тем к эластическому дивану на золотых жердях

опустили с потолка опрятный стол из резмого рубина, накрыли скатертью из заастического стехла; под рубиновыми колпаками поставили питательные эссенции, а кислоугольный газ— в рубиновых же бутылках с золотыми крапами, которые оканчивались длинною трубочкою.

Путешественник кушал за двонх — и попросил другую порцию азота. Когда он опорожнил бутылку углекислоты, то сделался говорливее.

 Превкусный азот! — сказал он трактирщику, — мне случалось только один раз есть такой в Мадагаскаре.

<sup>\*</sup> С ароматом цветущего апельсина (франц.)

Пока дядюшка заинмался своими дипломатическими интригами, я успел здесь свести многие интересные знакомства. Я встретился у дядюшки с г. Хартиным, ординарным историк(ом) при первом эдешнем поэте Ордини. Ото одно из почтениемиих званий в империи; должность историка приготовлять исторические материалы для поэтнеских соображений Поэта, или производить новые исследования по его указаниям; его звание учреждено недавно, но уже принесло значительные услуги государству; исторические изыскамия приобрели больше последовательности, а от сего пролили новый свет на многие темные пункты истории.)

Я, не теряя времени, попросил мне Хартина объяснить подробно, в чем состоит его должность, которая, как известно, принадлежит у русских к почетнейшим.— и о чем мы в Китае имели только поверхностное сведение; вот что он отвечал мне.

«Вам, как человеку учившемуся, известно, сколько усилий употребляли знаменитые мужи для соединення всех наук в одну; особливо замечательны в сем отношенин труды 3-го тысячелетня по Р.Х. В глубочайшей древностн встречаются жалобы на излишнее раздробление наук; десятки веков протекли, и все опыты соединить их оказались тщетными, -- ничто не помогло -- ни упрощение метод, ни классификация знаний. Человек не мог выйти из сей ужасной дилеммы: или его знание было односторонне, или поверхностно. Чего не сделали труды ученых, то произошло естественно из гражданского устройства; (давнее) разделение общества на сословия Историков, Географов, Физнков, Поэтов — каждое из этих сословий действовало отдельно (нли) - дало повод к счастливой мысли ныне царствующего у нас Государя, который сам принадлежит к числу первых поэтов нашего временн: он заметил, что в сем собрании ученых естественным образом одно сословие подчинилось другому, -- он решился, следуя сему естественному указанию, соединить эти различные сословия не одною ученою, но н гражданскою связью; мысль, по-видимому, очень простая, но которая, как все простые и великие мысли, приходят в голову только великим людям. Может быть, при этом первом опыте некоторые сословня не так классифицированы -но этот недостаток легко исправится временем. Теперь к удостоенному звания поэта нли философа определяется несколько ординарных историков, физиков, лингвистов и других ученых, которые обязаны действовать по указанию своего начальника или приготовлять для него материалы: каждый из историков имеет, в свою очередь, под своим ведением несколько хронологов, филологов, антиквариев, географов; физик — несколько химиков, ...ологов, минерологов, так и далее. Минеролог и пр. имеет под своим ведением несколько металлургов и так далее до простых копистов и испытателей, которые занимаются простыми грубфими опытами.

От такого распределення занятий все выигрывают: недостающее знание одному пополнится другим, какоелибо изыскание производится в одно время со всех различных сторон; поэт не отвлекается от своего вдохновения, философ от своего мышления — материальною работою. Вообще обществу это единство направления ученой деятельности принесло плоды неимоверные; явились открытия неожиданные, усовершенствования почти сверхъестествениые — и сему, но единству в сообенности, мы обязаны теми блистательными успехами, которые ознаменовали наше отечество в последиие годы».

Я поблагодарил г. Хартина за его благосклонность н внутренно вздокнул, подумав, когда-то Китай достигнет до той степени, когда подобное устройство ученых занятий будет у нас возможно.

# Заметки

Сочниятель романа The last man\* так думал описать последнюю эпоху мира и описал только ту, которая чрез несколько лет после него началася. Это значит, что он чувствовал уже в себе те начала, которые должны были развиться не в нем, а в последовавших за ним людях. Вообще редкие могут найти выражение для отдаленного будушего, но я уверен, что всякий человек, который, освободив себя от всех предрассудков, от всех мнений, в его мнутут осподствующих, и отсекая все мысли и чувства, порождаемые в нем привычкою, воспитанием, обстоятельям жизии, сго собственными и чужими страстями, предастя инстиктуальному свободному влечению души преастя инстиктуальному свободному влечению души своей, — тот в последовательном ряду своих мыслей най-

 <sup>«</sup>Последний человек»<sup>24</sup> (англ.)

дет иепременио те мысли и чувства, которые будут господствовать в близкую от него эпоху.

История природы есть каталог предметов, которые были и будут. История человечества есть каталог предметов, которые только были и инкогда не возвратятся.

Первую надобно зиать, чтобы составить общую науку предвидения,— вторую для того, чтобы не принять умершее за живое.

## Аэростаты и их влияния

Довольно замечательно, что все так изазываемые житейские условия возможны лишь в определениюм пространстве — и лишь иа плоскости; так что все условия торговли, промышлениости, местожительства и проч. будут что продолжение условий иымешмей жизии зависит от какого-инбудь колеса, иад которым теперь трудится какой-инбудь иеизвестими механик,— колеса, которое позволит управлять аэростратом. Любопытно знать, когда жизиь человечества будет в пространстве, какую форму получит торговля, браки, граиншь, домашияя жизы, законодательство, преследование преступлений и проч. т. п.— словом. все обществение устойство?

Замечательно и то, что аэростат, локомогным, все роды машии, независимо от прямой пользы, ими приносимой в их осуществлении, действуют иа просвещение людей самым своим происхождением, ибо, во 1-х, требуют от производителей и ремеслениимов приотовительных познаний, и, во 2-х, требуют такой гимиастики для разумения, каковой вовсе пе иужио для допаты или лопаты и

Зеленые люди на аэростате спустились в Лондон.

Письма из Луиы.

Нашли способ сообщения с Лукою; она необитаема и служит только источником снабжения Земли разными житейскими потребностями, чем отвращается гибель, грозящая земле по причие ее огромного народомаселения, 7ти экспедиции чрезычайно опасины, опасие, иежели прежиме экспедиции вокруг света; иа эти экспедиции аспиствение употребляется войско. Путещественики берут с собой размые газы для составления воздуха, которого иет на Луке.

## Эпоха 4000 лет после нас

Орлий, сын Орлия поэта, не может жениться на своей жованой, если не ознаменует своей жизин важным отрытитем в какой-либо отрасли познаний; он избирает нсторию — его археолог доставляет ему рукопнси за 4000 лет, которые инкто разобрать не может. Его комментарин на син пнсьма

## Петербургские письма

XIX век

Через 2000 лет

Сын поэта, чтобы удостонться руки женщины, должен делать какое-либо важное открытне в науках, как прежде ему должно было отличить себя на туринрах и битвах. В развалинах находят манускрипт — неизвестно к какому времени принадлежащий. Ординарный философ при поэтеотие отправляет его к ординарному археологу при поэтесине в другое полушарие чрез туниель, сделанный насквозь земного шара, дабы он разобрал ее, дабы восстанювить прошедшее неизвестное время.

Сын находит, что по сему манускрипту можно заключить, что тогда Россия была только частию мнра, а не обхватывала обоих полушарий. Что в это время люди употребляли для своих сношений письмо. Что в музыке учились нграть, а не умели с первого раза читать ее,

Судни находят, что поэт не нашел истины и что все наскления его суть игра воображения; что хотя он и прочел несколько имеи, но что это ничего не значит. Отчаяние молодого поэта. Он жалуется на свой век и пинает, кочет ли она любить его просто, как не поэта наст, хочет ли она любить его просто, как не поэта

В Петербург (ских) письмах (чрез 2000 лет). Человечество достигает того сознания, что природный организм человека не способен к тем отправлениям, которых требует умственное развитие; что, словом, оказываети несостоятельность орудый человека в сравнения с тою целню, мысль о которой выработалась умственною деятьльностию. Этою невозможностью достижения умственной целн, этою несоразмерностью человеческих средств с целию наводится на все человечество безнарежное умыние — человечество в своем общем составе занемотает предсмертною болезнию.

Там же: кочевая жизиь возникает в следующем виде — юноши и мужи живут на севере, а стариков и детей переселяют на юг.

Нельзя сомиеваться, чтобы люди не нашли средства превращать климаты или по крайней мере улучшать их Может быть, огиедьшашие горы в холодной Камчатке (на южной стороме этого полуострова) будут употреблены, как постоянимь горым для изгревания сей страмы

Посредством различиых химических соединений почвы найдено средство нагревать и расхоложать атмосферу, для отвращения ветров придуманы вентиляторы.

Петербург в разиые часы дия.

Часы из запахов; час кактуса, час фиалки, резеды, жасмина, розы, гелиотропа, гвоздики, муксуса, аигелики, уксуса, эфира; у богатых расцветают самые цветы.

Усовершенствование френологии<sup>25</sup> производит то, что лицемерие и притворство уничтожаются; всякий иссит своя внутренняя в форме своей головы et les hommes le savent naturellement\*

Увеличившееся чувство любви к человечеству достилает до того, что люди не могут видеть трагедий и удивляются, как мы могли любоваться видом нравствениых несчастий, точно так же как мы не можем постигнуть удовольствия древиих смотреть на гладиаторов.

Наие — модиая гиммастика состоит из аеростатики и живогиого магиетизма: в обществах взаимием магиетизирование делается обыкновенною забавою. Магиетическая симпатия и ангипатия дают повод порождению 
иового рода фешенебельности, и по мере того как государства слились в одно и то же, частиме общества расились более яркими чертами, производимыми этою 
виутрениею симпатиею или ангипатиею, которая обнаруживается при магиетических действиях.

Удивляются, каким образом люди решились ездить в пароходах и в каретах — думают, что в иих ездили голько герои, и из сего выводят заключение, что люди сделались трусливее.

Изобретение кинги, в которой посредством машины изменяются буквы в несколько кинг.

<sup>•</sup> И люди осознают это естественно (франц.)

Машины для романов и для отечеств (енной) драмы.

...Настанет время, когда книги будут писаться слогом телеграфических депешей; из этого обычая будут исключены разве только таблицы, карты и некоторые тезисы иа листочках. Типографии будут употребляться лишь для газет и для визитных карточек; переписка заменится электрическим разговором: проживут еще романы, и то ие долго — их заменит театр, учебные кинги заменятся публичными лекциями. Новому труженику иауки будет предстоять труд немалый: поутру облетать (тогда вместо извозчиков будут аэростаты) с десяток лекций, прочесть до двадцати газет и столько же кинжек, написать на лету десяток страниц и по-настоящему поспеть в театр; но главное дело будет: отучить ум от усталости, приучить его переходить мгновенно от одного предмета к другому; изощрить его так, чтобы самая сложная операция была ему с первой минуты легкою; будет принскана математическая формула для того, чтобы в огромной кинге нападать именио на ту страницу, которая нужна, и быстро расчислить, сколько затем страниц можно пропустить без изъяна.

Скажете: это мечта! ничего не бывало! за исилочением аэростатов — все это воочью совершается; каждый из нас — такой труженик, и облегчительная формула для чтения найдена — спросите у кого угодию. Воля ваша. Non multum sed multa<sup>24</sup>— без этого жизнь невозможна.

Сравнительную статистику России в 1900 году.

Шелковые ткаии заменялись шелком из раковииы. Все наши книги или изъедени изсекомыми, или истребились от хлора (которого состав тогда уже потеряи) — в ссв(срном) климате еще более сохранилось кииг.

Англичане продают свои острова с публичного торга, Россия покупает.

<sup>•</sup> В немногом — многое (лат)

# A C TYukun

## Пиковая лама

Пиковая дама означает тайную недоброжелательность.

Новейшая гадательная книга.

٠

А в ненастиме дин Собирались оми Часто; Гмули — Бог их прости! — От пятидесяти На сто, И выигрывали, И отписывали Мелом. Так, в иенастиме дин,

Занимались они

Однажды играли в карты у конногвардейца Нарумова. Долгая зимияя ночь прошла незаметно; сели ужинать в пятом часу угра. Те, которые остались в выкгрыше, ели с большим аппетитом; прочие, в рассеянности, сидели перед пустыми своими приборами. Но шампанское явилось разговор оживился, и все поиняли в нем частие.

Что ты сделал, Сурии? — спросил хозяин.

 Проиграл, по обыкновению. Надобно признаться, что я несчастлив: играю мирандолем<sup>2</sup> никогда не горячусь, ничем меня с толку не собьешь, а всё проигрываюсь!
 И ты ни разу не соблазнился? ни разу не поставил

— и ты ни разу не соолазнился? ни разу не постав на руте?... Твердость твоя для меня удивительна.

 — А каков Германн! — сказал один из гостей, указывая на молодого ниженера, — отроду ие брал он карты в руки, отроду не загнул ни одного пароли!, а до пятн часов сидит с нами и смотрыт и а нашу игру!

 Игра заиммает меня сильно,— сказал Германн, ио я ие в состоянии жертвовать необходимым в надежде

приобрести излишнее.

 Германи немец: он расчетлив, вот и все! — заметил Томский. — А если кто для меня непонятен, так это моя бабушка графиня Анна Федотовна. – Как? что? – закричали гости.

— Не могу постигнуть,— продолжал Томский,— какнм образом бабушка моя не понтирует!<sup>5</sup>
— Ла что ж тут уливительного — сказал Напумов —

 Да что ж тут удивительного, — сказал Нарумов, что осьмидесятилетняя старуха не понтирует?

— Так вы ничего про нее не знаете?

Нет! право, ничего!

— Пет: право, ничего:
 — О. так послушайте:

Надобно знать, что бабушка моя, лет шестьдесят томазад, ездила в Париж и была там в большой моде. Народ бегал за нею, чтоб увидеть la Vênus moscovile\*; Ришелье<sup>6</sup> за нею волочился, и бабушка уверяет, что он чуть было не застрелился от ее жестокости.

В то время дамы играли в фараон. Однажды при дворе она проиграла на слово герцогу Орлеанскому что-то очень много. Приехав домой, бабушка, отлепливая мушки с лица и отвязывая фижмы, объявила дедушке

о своем проигрыше и приказала заплатить.

Покойный дедушка, сколько я помню, был род бафинкна дворецкого. Он ее боллег, как огня; однако, услышав о таком ужасном пронгрыше, он вышел из себя, принес счеты, доказал ей, что в поллода они нэдержали полмиллиона, что под Парнжем нет у инх ни подмосковной, ин саратовской деревни, и начисто отказался от платежа. Бабушка дала ему пошечину и легла спать одна, в знак своей немлаюсти.

На другой день она велела позвать мужа, надеясь, что домашнее наказание над ним подействовало, но нашла его непоколебимым. В первый раз в жизни она дошла с ним до рассуждений и объяснений; думала усовестить его, сискодительно доказывая, что дол долгу розь и что есть разница между принцем и каретником.— Куда! дедушка бунтовал. Нет, да и только! Бабушка не знала, что делать.

С нею был коротко знаком человек очень замечательный. Вы слышали о графе Сен. Жермене<sup>6</sup>, о котором рассказывают так много чудесного. Вы знаете, что он выдавал себя за Вечного жида<sup>11</sup>, за изобретателя жизиенного эликсира и философского камия<sup>12</sup>, и прочая. Над ним смеялись, как над шарлатаном, а Казанова<sup>13</sup> в своих Записках говорит, что он был шпион; впрочем. Сен-Жермен, несмотря на свою таниственность, имел очень

<sup>•</sup> Московскую Венеру (франц.)

почтенную наружность и был в обществе человек очень любезный. Бабушка до сих пор любит его без памятн н сердится, если говорят об нем с неуваженеме. Бабушка знала, что Сен-Жермен мог располагать большими деньгами. Она решилась к нему прибегнуть. Написала ему записку и проснал внемедленно к ней приекать.

Старый чудак явился тотчас н застал ее в ужасном горе. Она описала ему самыми черными красками варварство мужа и сказала, наконец, что всю свою надежду полагает на его дружбу и любезность.

Сен-Жермен задумался.

«Я могу вам услужить этой суммою,—сказал он, но знаю, что вы не будете покойны, пока со мною не расплатитесь, а я бы не желал вводить вас в новые хлопоты. Есть другое средство: вы можете отыграться», с «Но, любезный граф,—отвечала бабушка,—я говорю вам, что у нас денет вовсе нет».—«Деньти тут не нужны— возразил Сен-Жермен,—извольте меня выслушать». Тут он открыл ей тайиу, за которую всякий из нас дорого бы дал...

Молодые игроки удвоили вниманне. Томский закурил

трубку, затянулся и продолжал.

В тот же самый вечер бабушка явилась в Версаль, аи јеи de la Reine\*. Герцог Орлеанский метал<sup>11</sup>; бабушка слегка извинилась,что не привезла своего долга, в оправдание сплела маленькую историю и стала против него понтировать. Она выбрала три карти, поставила их одну за другою; все три выиграли ей соника<sup>15</sup>, и бабушка отыгралась совершенно.

Случай! — сказал один из гостей.

Сказка! — заметил Германн.

 Может статься, порошковые карты<sup>16</sup>? — подхватнл третий.

— Не думаю, — отвечал важно Томский.

 Как! — сказал Нарумов, — у тебя есть бабушка, которая угадывает три карты сряду, а ты до сих пор не переиял у ней ее кабалистики<sup>17</sup>?

— Да, черта с два! — отвечал Томский, — у ней было четверо сыновей, в том числе и мой отец: все четыре отчаяниве игроки, и ни одному ие открыла она своей тайны; хоть это было бы не худо для них и даже для меня. Но вот что мие рассказывал дядя, граф Иван Ильич.

26 3ax 480

<sup>•</sup> На карточную нгру у королевы (франц.)

и в чем он меня уверял честью. Покойный Чаплицики, от самый, который умер в инщете, промотав миллионы, однажды в молодости своей проиграл — помнится Зоричу — около трехсот тысяч. Он был в отчаянин. Бабушка, которая всегда была строга к шалостям молодых людей, как-то сжалилась над Чаплицким. Она дала ему трикарты, с тем, чтоб он поставил их одлу за другою, и взяла с него честное слово впредь уже никогда не играть. Чаплицкий явился к своему победителю: они сели играть. Чаплицкий поставил на первую карту пятьдесят тысяч и выиграл соника; загнул пароли, паролипе<sup>18</sup>, — отыгрался и се звыигрыше.

Однако пора спать: уже без четверти шесть.

В самом деле, уж рассветало: молодые люди допилн свои рюмки и разъехались.

п

- Il paraît, que monsieur est décidément pour les suivantes.

- Que voulez-vous, madame? Elles sont plus fraîches\*

Светский разговор<sup>19</sup>

Старая графиня\*\*\* сидела в своей уборной перед веркалом. Три девушки окружали ее. Одна держала банку румян, другая коробку со шпильками, третья высокий чепец с лентами огненного цвета. Графиня не имела ни малейшего притязания на красоту давно увядиую, но сохраняла все привычки своей молодости, строго следовала модам семидесятых годов и одевалась так же долго, так же старательно, как и шестьдесят лет тому назад. У окошка сидела за пяльцами барышия, ее воспитанинца. — Здравствуйте, grand "maman" \*— сказал, вошедши,

- молодой офицер.— Воп jour, mademoiselle Lise. Grand'maman\*\*\*, я к вам с просьбою.
  - Что такое, Paul\*\*\*\*?
- Позвольте вам представить одного из моих приятелей и привезти его к вам в пятницу на бал.
- Привези мне его прямо на бал, и тут мне его и представишь. Был ты вчерась у\*\*\*?

<sup>• -</sup> Вы, кажется, решительно предпочитаете камеристок.

Что делать, мадам? Они свежее (франц.).

Бабушка (франц.).
 Здравствуйте, мадемуазель Лиза. Бабушка... (франц.)
 Павел (франц.)

 Как же! очень было весело; танцевали до пяти часов. Как хороша была Елецкая!

— И, мой милый! Что в ней хорошего? Такова ли была ее бабушка, киягиия Дарья Петровна?.. Кстати: я чай, она уж очень постарела, киягния Дарья Петровна?

Как, постарела? — отвечал рассеянно Томский.—

она лет семь как умерла.

Барышия подияла голову и сделала знак молодому человеку. Он вспомнил, что от старой графиии танли смерть ее ровесниц, и закусил себе губу. Но графиня услышала весть, для нее новую, с большим равнодушнем. — Умерла! — сказала она, — а я и ие знала! Мы

вместе были пожалованы во фрейлины, и когда мы пред-

ставились, то государыия...

И графиня в сотый раз рассказала вичку свой анекдот. - Hv. Paul, - сказала она потом, - теперь помоги

мне встать. Лизанька, где моя табакерка?

И графиия со своими девушками пошла за ширмами оканчивать свой туалет. Томский остался с барышиею. Кого это вы хотите представить? — тихо спроснла

Лизавета Ивановиа. — Нарумова. Вы его знаете?

- Нет! Он военный или статский?
- Военный. — Иижеиев?
- Нет! кавалерист. А почему вы думали, что ои ниженер?

Барышия засмеялась и не отвечала ин слова.

- Paul! - закричала графиия из-за ширмов, - пришли мие какой-нибудь новый роман, только, пожалуйста, не из иыиешних.

Как это, grand'maman?

 То есть такой ромаи, где бы герой не давил ии отца, ии матери и где бы не было утопленных тел. Я ужасио боюсь утопленииков!

Таких романов имиче иет. Не хотите ли разве

русских?

 А разве есть русские романы?.. Пришли, батюшка, пожалуйста пришли!

 Простите, grand'maman: я спешу... Простите, Лизавета Ивановна! Почему же вы думали, что Нарумов иижеиер?

И Томский вышел из уборной.

Лизавета Ивановна осталась одна: она оставила ра-

боту и стала глядеть в окио. Вскоре на одной стороне улицы из-за угольного дома показался молодой офицер. Румянец покрыл се щеки: она принялась опять за работу и наклонила голову над самой канвою. В это время вошла графия. совесм одетая.

Прикажи, Лизанька,— сказала она,— карету за-

кладывать, и поедем прогуляться.

Лизанька встала из-за пяльцев и стала убирать свою работу.

— Что ты, мать моя! глуха, что ли! — закричала

графиия.— Вели скорей закладывать карету.
— Сейчас! — отвечала тихо барышня и побежала

в переднюю.
Слуга вошел и подал графиие кинги от киязя Павла

Александровича.
— Хорошо! Благодарить, — сказала графиия. — Ли-

занька. Лизанька! да куда ж ты бежишь?

Одеваться.
 Успеешь, матушка. Сиди здесь. Раскрой-ка первый

том; читай вслух... Барышия взяла кингу и прочла несколько строк.

— Громче! — сказала графиня.— Что с тобою, мать моя? с голосу спала, что ли?.. Погоди: подвинь мне скамеечку, ближе... ну!—

Лизавета Ивановна прочла еще две страницы. Гра-

финя зевиула.

- Брось эту книгу,— сказала она,— что за вздор! Отошли это князю Павлу и вели благодарить... Да что ж карета?
- Карета готова, сказала Лизавета Ивановна, взглянув на улицу.

Что ж ты не одета? — сказала графиня, — всегда

иадобно тебя ждать! Это, матушка, несносно. Лиза побежала в свою комнату. Не прошло двух минут,

графиия начала звонить изо всей мочи. Три девушки вбежали в одну дверь, а камердииер в другую.

— Что это вас не докличенныей? — сказала им гра-

Что это вас не докличешься? — сказала им графиня. — Сказать Лизавете Ивановие, что я ее жду.

Лизавета Ивановиа вошла в капоте и в шляпке.

— Наконец, мать моя! — сказала графиия. — Что за наряды! Зачем это?.. кого предъщать?.. А какова пого-

да? — кажется, ветер.

— Никак нет-с, ваше сиятельство! очень тихо-с! — отвечал камердинер.

Вы всегда говорите наобум! Отворите форточку.
 Так и есть: ветер! и прехолодный! Отложить карету! Лизанька, мы не поедем: нечего было наряжаться.

«И вот моя жизнь!» — подумала Лизавета Ивановна. В самом деле. Лизавета Ивановна была пренесчастное создание. Горек чужой хлеб, говорит Данте, и тяжелы ступени чужого крыльца<sup>20</sup>, а кому и зиать горечь зависимости, как не бедной воспитанинце знатной старухи? Графиня\*\*\*, конечно, не имела злой души; но была своенравна, как женщина, избалованная светом, скупа и погружена в холодный эгонзм, как и все старые люди, отлюбившие в свой век и чуждые настоящему. Она участвовала во всех суетностях большого света, таскалась на балы, где сидела в углу, разрумяненная и одетая по старинной моде, как уродливое и необходимое украшение бальной залы: к ней с низкими поклонами подходили приезжающие гости, как по установленному обряду, и потом уже никто ею не занимался. У себя принимала она весь город, наблюдая строгий этикет и не узнавая никого в лицо. Миогочислениая челядь ее, разжирев и поседев в ее передней и девичьей, делала, что хотела, наперерыв обкрадывая умирающую старуху. Лизавета Ивановиа была домашнею мученицею. Она разливала чай и получала выговоры за лишний расход сахара; она вслух читала романы и виновата была во всех ошибках автора: она сопровождала графиню в ее проѓулках и отвечала за погоду и за мостовую. Ей было назначено жалованье, которое инкогда не доплачивали; а между тем требовали от нее, чтоб она одета была, как и все, то есть как очень немногие. В свете играла она самую жалкую роль. Все ее знали и никто не замечал; на балах она танцевала только тогда, как недоставало vis-à-vis\*, и дамы брали ее под руку всякий раз, как им нужно было идти в уборную поправить что-инбудь в своем наряде. Она была самолюбива, живо чувствовала свое положение и глядела кругом себя, - с нетерпеннем ожидая избавителя; но молодые люди, расчетливые в ветреном своем тщеславии, не удостонвали ее винмания, хотя Лизавета Ивановна была сто раз милее наглых и холодных невест, около которых они увивались. Сколько раз, оставя тихонько скучную и пышную гостиную, она уходила плакать в бедной своей комнате, где стояли ширмы, оклеенные обоя-

Пары (в контрдансе) (франц.).

ми, комод, зеркальце и крашеная кровать и где сальная свеча темно горела в медном шандале<sup>21</sup>!

Однажды, — это случилось два дня после вечера, описанного в начале этой повести, и за неделю перед той сценой, на которой мы остановнись, — однажды Лизавета Ивановиа, сняя под окошком за пяльцами, нечаянию взглянула на улицу и увидела молодого инженера, стоя щего неподвижно и устремнвшего глаза к ее окошку Она опустная голову и снова занялась работой; через пять минут взглянула опять, — молодой офицер стоял на том же месте. Не ниея привычик юкетничать с прохожими офицерами, она перестала глядеть на улицу и шила около двух часов, не приподнимая головы. Подали обедать. Она встала, начала убирать свои пяльцы и, взглянув нечаянно на улицу, опять увидела офицера. Это показалось ей довольно странным. После обеда она подошла к окошку с чувством некоторого беспокойства, но уже офицера не было,— и она про него забыла...

Дня через два, выходя с графнией садиться в карету, она опять его увидела. Он стоял у самого подъезда, закумолицо бобровым воротинком: черные глаза его сверкали из-под шляпы. Лизавета Ивановна нспугалась, сама не зная чего, и села в карету с трепетом неизъяснимым.

Возвратясь домой, она подбежала к окошку, — офицер стоял на прежнем месте, устремив на нее глаза: она отошла, мучась любопытством н волнуемая чувством, для нее совершенно новым.

С того времени не проходило дия, чтоб молодой человек, в известный час, не являлся под окнами нх дома. Между ни нею учредились неусловленные сношения. Силя на своем месте за работой, она чувствовала его приближение,— подмыла голову, смотрела на него с каждым днем долее н долее. Молодой человек, казалось, а праводети, как быстрый румянец покрывал его бледные шеки всякий раз, когда взоры их встречались. Через неделю она ему узыбитуальсь.

Когда Томский спросил позволения представить граставет своего приятеля, сердце бедной дерушки забилось. Но узнав, что Нарумов не ниженер, а коиногвардеец, она сожалела, что нескромным вопросом высказала свою тайну ветреному Томскому.

Германн был сын обрусевшего немца, оставившего ему маленький капнтал. Будучн твердо убежден в необ-

ходимости упрочить свою независимость, Германи не касался и процентов, жил одним жалованьем, не позволял себе малейшей прихоти. Впрочем, он был скрытен и честолюбив, и товарищи его редко имели случай по-смеяться иад его излишией бережливостью. Он имел сильные страсти и огненное воображение, но твердость спасла его от обыкновенных заблуждений молодости. Спасла его обыкновениях заслуждении молодости. Так, например, будучи в душе игрок, инкогда не брал он карты в руки, ибо рассчитывал, что его состояние не позволяло ему (как сказывал он) жертвовать необходимым в надежде приобрести излишнее, — а между тем целые ночи просиживал за карточными столами и следовал с лихорадочным трепетом за различными оборотами игры.

Анекдот о трех картах сильно подействовал на его воображение и целую ночь не выходил из его головы. «Что, если, - думал он на другой день вечером, бродя по Петербургу, - что, если старая графиия откроет мие свою тайиу! — или назначит мие эти три верные карты! Почему ж не попробовать своего счастия?.. Представиться ей, подбиться в ее милость,— пожалуй, сделать-ся ее любовинком,— ио на это всё требуется время а ей восемьдесят семь лет,— она может умереть через неделю,— через два дия!.. Да и самый анекдот?.. Можио ли ему верить?.. Нет! расчет, умерениость и трудолюбие: вот мои три вериые карты, вот что утроит, усемерит мой капитал и доставит мие покой и иезависимость!»

Рассуждая таким образом, очутился он в одной из главных улиц Петербурга, перед домом старинной архитектуры. Улица была заставлена экипажами, кареты одна за другою катились к освещениому подъезду. Из карет поминутио вытягивались то стройная иога молодой красавицы, то гремучая ботфорта, то полосатый чулок и дип-ломатический башмак. Шубы и плащи мелькали мимо величавого швейцара. Германи остановился.

— Чей это дом? — спросил он у углового будочинка. — Графини\*\*\*, — отвечал будочинк.

Германи затрепетал. Удивительный анекдот снова представился его воображению. Он стал ходить около дома, думая об его хозяйке и о чудной ее способности. Поздно воротился он в смиренный свой уголок; долго ие мог засиуть, и, когда сои им овладел, ему пригрезились карты, зеленый стол, кипы ассигиаций и груды червоицев. Ои ставил карту за картой, гиул углы<sup>22</sup> решительио, вымгрывал беспрестанно, и загребал к себе золото, и клал ассигнации в кармаи. Проснувшись уже поздно, он вздохнул о потере своего фантастического богатства, пошел опять бродить по городу и опять очутился перед домом графини\*\*\*. Неведомая сила, казалось, привляекала его к нему. Он остановился и стал смотреть на окна. В одном увидел он черноволосую головку, наклочениую, вероятно, над книгой или над работой. Головка приподиялась. Германи увидел свежее личико и черные глаза. Эта минута решила его участь.

### Ш

Vous m'écrivez, mon ange, des lettres de qualre pages plus vite que je ne puis les lire\*

Переписка

Только Лизавета Ивановна успела сиять капот и шляпу, как уже графиян послала за него и велена опять подавать карету. Они пошли садиться. В то самое время, как два лакей приподнили старуху и просучали в дверцы, Лизавета Ивановна у самого колеса увидела своего инженера: он схватия ее руку; она не могла опомниться от испуту, молодой человек исчез: письмо осталось в ее руке. Она спрятала его за перчатку и во все дорогу и чего не слыхала и не видала. Графини имела обыкновение поминутно делать в карете вопросы: кто это с нами встретился? — как зовут этот мост? — что там написано на вывеске? Лизавета Ивановна на сей раз отвечала наобум и невопода и рассердила графиню.

— Что с тобою сделалось, мать моя! Столбияк на тебя нашел, что ли? Ты меня или не слышишь или не понимаешь?.. Слава богу, я не картавлю и из ума еще не вышила!

Лизавета Ивановна ее не слушала. Возвратясь домой, она побежала в свою комнату, вынула из-за перчатки письмо: оно было не запечатано. Лизавета Ивановна его прочитала. Письмо содержало в себе признание в любян: оно было нежно, почтительно и слово в слово взято из немецкого романа. Но Лизавета Ивановна понемецки не умела и была очень им довольна.

Однако принятое ею письмо беспокоило ее чрезвычайно. Впервые входила она в тайные, тесные сношения

<sup>\* —</sup> Вы пишете мне, мой ангел, письма по четыре страницы быстрее, чем я успеваю их прочитать (франц.)

с молодым мужчиною. Его дерзость ужасала ее. Она упрекала себя в неосторожном поведении и не знала, что делать: перестать ли сидеть у окошка и невниманнем охладить в молодом офицере охоту к дальнейшим преследованиям? — отослать ли ему письмо? — отвечать ли холодно и решительно? Ей не с кем было посоветоваться, у ней не было ни подруги, ни наставинцы. Лизавета Ивановна решилась отвечать.

Она села за письменный столик, взяла перо, бумагу н задумалась. Несколько раз начинала она свое письмо.и рвала его; то выраження казались ей слишком синсхолительными, то слишком жестокими. Наконец ей удалось написать несколько строк, которыми она осталась довольна. «Я уверена, — писала она, — что вы имеете чест-иые намерения и что вы не хотели оскорбить меня необдуманным поступком; но знакомство наше не должно бы начаться таким образом. Возвращаю вам письмо ваше и надеюсь, что не буду впредь иметь причниы жало-

ваться на незаслуженное неуважение».

На другой день, увидя идущего Германиа, Лизавета Ивановна встала из-за пяльцев, вышла в залу, отворила форточку и бросила письмо на улицу, надеясь на проворство молодого офицера. Германи подбежал, поднял его и вошел в кондитерскую лавку. Сорвав печать, он нашел свое письмо и ответ Лизаветы Ивановны. Он того и ожндал и возвратился домой, очень занятый своей интригою.

Три дня после того Лизавете Ивановне молоденькая, быстроглазая мамзель принесла записочку из модной лавки. Лизавета Ивановна открыла ее с беспокойством. предвидя денежные требования, и вдруг узнала руку

Германна.

 Вы, душенька, ошиблись, — сказала она, — эта записка не ко мне.

 Нет. точно к вам! — отвечала смелая девушка, не скрывая лукавой улыбки. — Извольте прочитать!

Лизавета Ивановна пробежала записку. Германи требовал свидания.

 Не может быть! — сказала Лизавета Ивановиа. испугавшись и поспешности требований и способу, им употребленному. — Это писано верно не ко мне! — И разорвала письмо в мелкие кусочки.

— Коли письмо не к вам, зачем же вы его разорвалн? — сказала мамзель, — я бы возвратила его тому, кто его послал.

 Пожалуйста, душенька! — сказала Лизавета Ивановна, вспыхнув от ее замечания, — вперед ко мне записок не носите. А тому, кто вас послал, скажите, что ему должно быть стыдно.

Но Германн не унялся. Лиззвета Ивановна каждый день получала от него письма, то тем, то другим образом. Они уже не были переведены с немецкого. Германи их писал, вдохновенный страстию, и говорил языком, ему свойственным: в них выражались и непреклонность его желаний и беспорядок необузданного воображения. Лизвета Ивановна уже не думала их отсылать: она упивалась ими, стала на иих отвечать,— и ее записки час от часу становились длиннее и иежнее. Наконец, она боосила ему в окошко следующее письмо:

«Сегодия бал у \*\*\*ского посланника. Графиня там будет Мы останемся часов до двух. Вот вам случай увндеть меня наедине. Как скоро графиня усает, ее люди, вероятно, разойдутся, в сенях останестя швейцар, но и он обыкновенно уходит в свою каморку. Приходите в половине двенадцатого. Ступайте прямо на лестинцу. Ком вы найдете кого в передней, то вы спросите, дома ли графиня. Вам скажут нет,— и делать нечего. Вы должны будете воротиться. Но, вероятию, вы не встретите никого. Девушки сидят у себя, все в одной комнате. Из передней ступайте налево, идите все прямо до графиний спальни. В спальне за ширмами увидите две маленькие двери: справа в кабинет, куда трафиня инкога не входит; слева в коридор, и тут же узенькая витая лестница: она ведет в мою комнату».

Германн трепетал, как тигр, ожидая иззначенного времени. В лесять часов вечера он уж стоял перед домом графнин. Погода была ужасная: ветер выл, мокрый снег падал хлопьями: фонари светались тускло; улицы были пусты. Изредка тинулся Ванька на тощей кляче своей, высматривая запоздалого седока. Германи стоял в односертуке, не чувствуя ни ветра, ни снега. Наконец графинину карету подали. Германи видел, как лакси вынесли под руки сторбленную старуху, укуганную в соболью шубу, и как вослед за нею, в холодном плаще, с головой, убранною свежими цветами, мелькнула се воспитаница. Дверцы захлопнулись. Карета тяжело покатилась по рыхлому снету. Швейцар запер двери. Ожна померкли. Германи стал ходить около опустевшего дома: он подошел к фонарр, взгляйул на часы. — было двадцать минут

двенадцатого. Он остался под фонарем, устремив глаза на часовую стрелку и выжидая остальные минуты. Ровно в половине двенадцатого Германи ступил на графинино крыльцо и взошел в ярко освещенные сени. Швейцара не было. Германи взбежал по лестнице, отворил дверн в передиюю и увидел слугу, спящего под лампою, в старинных, запачканных креслах. Легким и твердым шагом Германн прошел мимо его. Зала и гостиная были темиы. Лампа слабо освещала их из передней. Германи вошел в спальню. Перед кивотом, наполненным старинными образами, теплилась золотая лампада. Полинялые штофные кресла и диваны с пуховыми подушками, с сошедшей позолотою, стояли в печальной симметрии около стен, обитых китайскими обоями. На стене висели два портрета, писанные в Париже m-me Lebrun\*23, Один из них изображал мужчину лет сорока, румяного и полного, в светло-зеленом мундире и со звездою: другой - молодую красавицу с орлиным носом, с зачесанными висками и с розою в пудреных волосах. По всем углам торчалн фарфоровые пастушки, столовые часы работы славного Leroy\*\*24, коробочки, рулетки25, веера н разные дамские игрушки, изобретенные в конце минувшего столетия вместе с Монгольфьеровым шаром и Месмеровым магнетизмом<sup>26</sup>. Германи пошел за ширмы. За иими стояла маленькая железная кровать, справа находилась дверь, ведущая в кабинет; слева, другая — в коридор. Германи ее отворил, увидел узкую, витую лестницу, которая вела в комнату бедной воспитаниицы... Но он воротился и вошел в темиый кабииет.

Время шло медлению. Все было тихо. В гостниой пробило двенадцать; по всем комнатам часы один за другими провонили двенадцать,— и все умолкло опять. Германи стоял, прислоиясь к холодной печке. Он был спокоек; серцце его билось ровио, как у человека, решившегося на что-инбудь опасное, но необходимое. Часы пробили первый и второй час утра,— н он у сусышал длажний стук кареты. Невольное волиение овладело им. Карста подъехала и остановилась. Он услашал стук опускаемой под ножки. В доме засуетились. Люди побежали, раздались голоса и дом осветился. В спальню вбежали три старые голоса и дом осветился. В спальню вбежали три старые

· Леруа (франц.).

<sup>•</sup> Госпожой Лебрен (франц.).

в вольтеровы кресла. Германн глядел в щелку: Лизавета Ивановна прошла мимо его. Германн усльшал ее торопливые шаги по ступеням ее лестницы. В сердце его отозвалось нечто похожее на угрызение совести и снова чмолкло. Он окаменел.

Трафини стала раздеваться перед зеркалом. Откололи с нее чепец, украшенный розами; сняли напудренный парик с ее седой и плотно остриженной головы. Булавки дождем сыпались около нее. Желтое платеье, шитое серебром, упало к ее распухлым ногам. Терманн был свидетелем отвратительных таинств ее туалета; наконец, графиня осталась в спальной кофте и иочном чепие: в этом наряде, более свойственном ее старости, она казалась менее ужасна и безобозна.

Как и все старые люди вообще, графиня страдала бессоницею. Раздевшись, она села у окна в вольтеровы кресла и отослала горинчных. Свечи вынесли, комната опять осветилась одною лампадою. Графиня сидела вся желтая, шевеля отвислыми губами, качаясь направо и налево. В мутных глазах ее изображалось совершенное отсутствие мысли; смотря на нее, можно было бы подумать, что качание стращной старухи происходило не от ее воли, но по действию скрытого гальванизма?

Вдруг это мертвое лицо изменилось неизъяснимо. Губы перестали шевелиться, глаза оживились: перед графинею стоял незнакомый мужчина.

— Не пугайтесь, ради Бога, не пугайтесь! — сказал он внятным и тихим голосом.— Я не имею намерения вредить вам; я пришел умолять вас об одной милости

Старуха молча смотрела на него и, казалось, его не слыхала. Германн вообразил, что она глуха, и, наклонясь над самым ее ухом, повторил ей то же самое. Старуха молчала по-прежнему.

— Вы можете, — продолжал Германн, — составить счастие моей жизни, и оно ничего не будет вам стоить: я знаю, что вы можете угадать три карты сряду...

я знаю, что вы можете угадать три карты сряду... Германн остановился. Графиня, казалось, поняла, чего от нее требовали; казалось, она искала слов для своего ответа.

 Это была шутка, — сказала она наконец, — клянусь вам! это была шутка!

— Этим нечего шутить, — возразил сердито Германи. — Вспомните Чаплицкого, которому помогли вы отыграться.

Графиня видимо смутилась. Черты ее изобразили сильное движение души, но она скоро впала в прежнюю бесчувственность.

 Можете ли вы, — продолжал Германн, — назначить мне эти три верные карты?

Графиия молчала; Германн продолжал:

 Для кого вам беречь свою тайну? Для внуков? Они богаты и без того; они же не знают и цены деньгам, Моту не помогут ваши три карты. Кто не умеет беречь отцовское наследство, тот все-таки умрет в нищете, несмотоя ни на какие демонские усилия. Я не мот: я знаю цену деньгам. Ваши три карты для меня не пропалут. Hv!...

Ои остановился и с трепетом ожидал ее ответа. Гра-

финя молчала; Гермаин стал на колени.

 Если когда-нибудь, — сказал он, — сердце ваше знало чувство любви, если вы помните ее восторги, если вы хоть раз улыбнулись при плаче новорожденного сына. если что-нибудь человеческое билось когда-нибудь в груди вашей, то умоляю вас чувствами супруги, любовницы, матери, - всем, что ни есть святого в жизни, - не откажите мне в моей просьбе! - откройте мне вашу тайну! что вам в ней?.. Может быть, она сопряжена с ужасным грехом, с пагубою вечного блаженства, с дьявольским договором... Подумайте: вы стары; жить вам уж недолго.я готов взять грех ваш на свою душу. Откройте мне только вашу тайну. Подумайте, что счастие человека находится в ваших руках: что не только я, но дети мои, виуки и правнуки благословят вашу память и будут ее чтить, как святыню...

Старуха не отвечала ни слова.

Германн встал.

 Старая ведьма! — сказал он, стисиув зубы. — так я ж заставлю тебя отвечать...

С этим словом он вынул из кармана пистолет.

При виде пистолета графиня во второй раз оказала сильное чувство. Она закивала головою и подияла руку, как бы заслоняясь от выстрела... Потом покатилась навзничь... и осталась недвижима.

 Перестаньте ребячиться,— сказал Германи, взяв ее руку. — Спрашиваю в последний раз: хотите ли назначить мне ваши три карты? — да или нет?

Графиня не отвечала. Германн увидел, что она умерла

7 Mai 18\*\*
Homme sans moeurs es sans religion\*

Переписка

Лизавета Ивановна сидела в своей комнате, еще в бальном своем наряде, погруженная в глубокие размышления. Приехав домой, она спешила отослать заспанную девку, нехотя предлагавшую ей свою услугу,сказала, что разденется сама, и с трепетом вошла к себе, надеясь найти там Германна и желая не найти его. С первого взгляда она удостоверилась в его отсутствии и благодарила судьбу за препятствие, помешавшее их свиданию. Она села, не раздеваясь, и стала припоминать все обстоятельства, в такое короткое время и так далеко ее завлекшие. Не прошло трех недель с той поры, как она в первый раз увидела в окошко молодого человека, - и уже она была с ним в переписке, - и он успел вытребовать от нее ночное свидание! Она знала имя его потому только, что некоторые из его писем были им подписаны; никогда с ним не говорила, не слыхала его голоса, никогда о нем не слыхала... до самого сего вечера. Странное дело! В самый тот вечер, на бале, Томский, дуясь на молодую княжну Полину\*\*\*, которая, против обыкновения, кокетничала не с ним, желал отомстить, оказывая равиолушие: он позвал Лизавету Ивановну и танцевал с нею бесконечную мазурку. Во все время шутил он над ее пристрастием к инженерным офицерам, уверял, что он знает гораздо более, нежели можно было ей предполагать, и некоторые из его шуток были так удачно направлены, что Лизавета Ивановна думала несколько раз, что ее тайна была ему известна.

- От кого вы все это знаете? спросила она, смеясь.
- От приятеля известной вам особы, отвечал Томский, — человека очень замечательного!
  - Кто ж этот замечательный человек?
  - Его зовут Германном.

Лизавета Ивановиа не отвечала ничего, ио ее руки и ноги поледенели...

- Этот Германн, продолжал Томский, лицо истинно романическое: у него профиль Наполеона, а душа
- \* 7 мая 18\*\* Человек, у которого нет никаких иравственных правил, ничего святого (франц.).

Мефистофеля. Я думаю, что на его совести по крайней мере три элодейства. Как вы побледнели!..

У меня голова болит... Что же говорил вам Германн... или как бишь его?...

- Германи очень недоволен своим приятелем: он говорит, что на его месте он поступил бы совсем инамеля Я даже полагаю, что Германи сам имеет на вас виды, по крайней мере он очень неравнодушно слушает влюбленные восклицания своего поиктеля.
  - Дагде ж он меня видел?
- В церкви, может быть, на гулянье!.. Бог его знает! может быть в вашей комиате, во время вашего сна: от иего станет...

Подошедшие к ним три дамы с вопросами — oubli ou regret\*<sup>28</sup>? — прервали разговор, который становился мучительно любопытен для Лизаветы Ивановны.

Дама, выбранная Томским, была сама княжна\*\*\*.
Она успела с ним изъясниться, обежав лишний круг и лишний раз повертевшись перед своим стулом.— Томский, возвратясь на свое место, уже не думал ни о Германне, ни о Лизавете Ивановне. Она мепременно хотела возобновить прерванный разговор; но мазурка кончилась, и вскоре после старая графиня уехала.

Слова Томского были не что иное, как мазурочная болговия, но оий глубоко заронились в душу молодой мечтательницы. Портрет, набросанный Томским, сходствовал с изображением, составленным ею самою, и, благадаря новейшми романам, это уже пошлое лицо пугало и пленяло ее воображение. Она сидела, сложа крестом голые руки, наклония на открытую грудь голову, еще убранную цветами... Вдруг дверь отворилась, и Германи вошел. Она затрепетала.

- Где же вы были? спросила она испуганным шепотом.
- В спальне у старой графини, отвечал Германн, я сейчас от нее. Графиня умерла.
  - Боже мой!.. что вы говорите?..
- И кажется, продолжал Германн, я причиною ее смерти.

Лизавета Ивановна взглянула на него, и слова Томского раздались в ее душе: у этого человека по крайней

<sup>•</sup> Забвение или сожаление (франц.).

мере три злодейства на душе! Германн сел на окошко подле нее и все рассказал.

Лизавета Ивановна выслушала его с ужасом. Итак, этн страстные письма, эти пламенные требования, это дерьхое, упорное преследование, все это была не любовь! Деньги, — вот чего алкала его душа! Не она могла утолить его желания и осчастливить его! Бедиая воспитанинца была не что иное, как слепая помощинца разбойника, убийцы старой ее благодетельинцы!. Горько заплажала она в позднем, мучительном своем раскаянии. Герман мотрел на нее молча: сердце его также терзалось, но ни слезы бедной девушки, ни удивительная прелесть ее горести не тревожили суровой души его. Он не чувствовал угрызения совести при мысли о мертвой старуке. Одно его ужасало: невозвратная потеря тайны, от которой ожидал обогащения.

- Вы чудовнще! сказала наконец Лизавета Ивановна.
- Я не хотел ее смерти, отвечал Германи, пистолет мой не заряжен.
   Они замолиали

Утро наступало. Лизавета Ивановна погасила догорошую свечу: Логдный свет озарил ее комнату. Она отерла заплаканные глаза н подняла их на Германия: он сндел на окошке, сложа руки и грозно нахмурясь. В этом положении удивительно напоминал он портрет Наполеона. Это сходство поразило даже Лизавету Ивановиу.

Как вам выйти нз дому? — сказала наконец Лизавета Ивановна. — Я думала провестн вас по потаениой лестинце, но надобио идти мимо спальии, а я боюсь.
 Расскажите мне, как найти эту потаениую лестинцу;

 Расскажите мне, как най я выйду.

Лнаавета Ивановна встала, вынула из комода ключ, вручнла его Германиу и дала ему подробное наставлеине. Германи пожал ее холодную, безответную руку, поцеловал ее маклоненичю голову и вышел.

Ои спустился вниз по витой лестинце и вошел опять в спальню графини. Мертвая старуха сидела, окаменев; лицо ее выражало глубокое спокойствие. Германи остановился перед нею, долго смотрел на нее, как бы желая удостовериться в ужасной истине; наконец вошел в кабинет, ощупал за обоями дверь и стал сходить по темной лестинце, волиуемый страиными чувствованиями. По этом самой лестнице, думал ои, может быть, лет шестьдесят назад, в эту самую спальню, в такой же час, в шнтом кафтане, причесанный à l'oiseau гоуа!\*<sup>58</sup>, прижимая к сердцу треугольную свою шляпу, прокрадывался молодой счастливец, давно уже истлевший в могиле, а сердце престарелой его любовинцы сегодия перестало биться...

Под лестинцею Германи нашел дверь, которую отпер тем же ключом, и очутился в сквозном коридоре, выведшем его на улицу.

ν

В эту ночь явилась ко мне покойница баронесса фон В\*\*\* Она была вся в белом и сказала мие: «Здравствуйте, господни советник!»

Шведенборг<sup>30</sup>

Три дня после роковой ночи, в девять часов утра. Германи отправился в \*\*\* монастырь, гае должны были отпевать тело усопшей графини. Не чувствуя раскаяния, он не мог однако совершенно заглушить голос совесть твердившей ему: ты убинца старухи! Имея мало истинной веры, он имел множество предрассудков. Он верил, что мертвая графиня могла ниеть вредное влияние на его жизнь.— и решился явиться на ее похороны, чтобы испро-

Церковь была полна. Германн насклу мог пробраться скоозь толпу народа. Гроб стоял на богатом катафалке пол бархатным балдахином. Усопшая лежала в нем с руками, сложенными на груди, в кружевном чепце н в белатасном платье. Кругом стояли ее домашние: слуги в черных кафтанах с гербовыми лентами на плече и сосечами в руках; родственники в глубоком трауре, дети, внуки и правнуки. Никто не плакал; слезы были бы — ипе а ilectation \*\*. Графиня так была стара, что смерть ее никого не могла поразить и что ее родственники давно смотрели на вее, как на отжившую. Молодой архи-ерей произнес надгробное слово. В простых и трогательных выраженнях представил он миркое успенне праведницы, которой долгие годы были тихим, умилительным приговленнем к отовленем к хонстнанской кончине. «Ангел смеютр обоед

27 3ax 480

Королевской птицей (франц.)

Притворством (франц.)

ее, - сказал оратор, - бодрствующую в помышлениях благих и в ожидании жениха полунощного»<sup>31</sup>. Служба совершилась с печальным приличием. Родственники первые пошли прощаться с телом. Потом двинулись и многочисленные гости, приехавшие поклониться той, которая так давно была участницею в их суетных увеселениях. После них и все домашние. Наконец приблизилась старая барская барыня, ровесница покойницы. Две молодые девушки вели ее под руки. Она не в силах была поклониться до земли, - и одна пролила несколько слез, поцеловав холодную руку госпожи своей. После нее Германн решился подойти ко гробу. Он поклонился в землю и несколько мннут лежал на холодном полу, усыпанном ельником, Наконец приподнялся, бледен как сама покойница, взошел на ступени катафалка и наклонился... В эту минуту показалось ему, что мертвая насмешливо взглянула на него, пришуривая одним глазом. Германн, поспешно подавшись назад, оступился и навзничь грянулся об земь, Его подняли. В то же самое время Лизавету Ивановну вынесли в обмороке на паперть. Этот эпизод возмутил на несколько минут торжественность мрачного обряда. Между посетнтелями поднялся глухой ропот, а худощавый камергер, близкий родственник покойницы, шепнул на ухо стоящему подле него англичанину, что молодой офицер ее побочный сын, на что англичанин отвечал холодно: Oh?

Целый день Германн был чрезвычайно расстроен. Обедая в уединенном трактире, он, протне обыкновения свого, пнл очень много, в надежде заглушить внутреннее волненне. Но вино еще более горячило его воображение. Возвратясь домой, он бросился, не раздеваясь, на кровать и крепко заснул.

Он проснулся уже ночью: луна озаряла его комнату Он взглянул на часы: было без четвертн три. Сон у него прошел; он сел на кровать и думал о похоронах старой графини

В это время кто-то с улицы взглянул к нему в окошко,— и тотчас отошел. Германн не обратил на то никакого внимания. Чрез мниуту услышал он, что отпирали дверь в передней комнате. Германн думал, что деншае его, пяяный по своему обыкновению, возвращался с ночной протулки. Но он услышал незнакомую походку: ктото ходил, тихо шаркая туфлями. Дверо отворилась, вошла женщина в белом платье. Германн принял ее за свою старую кормилицу и удивился, что могло прнаести ее в такую пору. Но белая женщина, скользнув, очутилась вдруг перед ним,— и Германн узнал графиню! — Я пришла к тебе против своей воли.— сказала

— Я пришла к тебе против своей воли, — сказала она тверами голосом, — но мие вслено исполнить твою просьбу. Тройка, семерка и туз выиграют тебе сряду, — и ос тем, чтобы ты в сутки более одной карты не ставил и чтоб во всю жизнь уже после не играл. Прощаю тебе мою смерть, с тем, чтоб ты женился на моей воспитаннице Лизавете Изановне...

С этим словом она тихо повернулась, пошла к дверям и скрылась, шаркая туфлями. Германн слышал, как хлопнула дверь в сенях, и увидел, что кто-то опять поглядел к нему в окошко.

Германн долго не мог опомниться. Он вышел в другую комнату. Денщик его спал на полу; Германн насилу его добудился. Денщик был пьям по обыкновенню: от него нельзя было добиться никакого толку. Дверь в сени была заперта. Германи возвратился в свою комнату, засетил свечку и записал свое виденне.

## ٧I

- Атанде<sup>32</sup>!
- Как вы смелн мне сказать атанде?
- Ваше превосходительство, я сказал атандея!

Две неподвижные идеи не могут вместе существовать в иравственной природе, так же, как два тела не могут в физическом мире занимать одно н то же место. Тройка, семерка, туз — скоро заслонили в воображении Германна образ мертвой старуки. Тройка, семерка, туз не выходили из его головы и шевелились на его губах. Увидев молодую девушку, он говорил: «Как она стройна!. Настоящая тройка червоиная». У него спрашивали: «который час», он отвечал: «без пяти минут семерка». Всякий пузастый мужчина напоминал ему туза. Тройка, семерка, туз — преследовали его во сне, принимая во возможные виды: тройка цвела перед ним в образе пышного грандифлора<sup>37</sup>, семерка представлялась готнческими воротами, туз отромным пауком. Все мысли его слились в одну, — воспользоваться тайкой, которая дорого ему стола. Он стал думать об отставке и о путешествии Ом хотел в открытых игрецких домах Парижа выиудить клад у очарованной фортуиы. Случай избавил его от хлопот.

В Москве составилось общество богатых игроков, под председательством славиого Чекалинского, проведшего весь век за картами и нажившего иекогда миллионы, выигрывая векселя и проигрывая чистые деньги. Долговремения полытность заслужила ему доверенность товарищей, а открытый дом, славный повар, ласковость и веселость приобрели уважение публики. Ои приехал в Петербург. Молодежь к иему нахлыиула, забывая балы для карт и предпочитая соблазны фараона обольщениям воложитства. Нарумов приекз к иему Германиа.

Они прошли ряд великолепных комнат, маполнениях учтивыми официантами. Несколько генералов и тайных советников играли в вист; молодые люди сидели, развалясь на штофных диваиах, сли мороженое и куритрубки. В гостниой за длиними столом, около которого теснилось человек двадцать игроков, сидел хозяни и метал банк. Он был человек лет шестнядестять, самой почтенной наружности; голова покрыта была серебряной сединою; полное и свежее лицо изображало добродущие; глаза блистали, оживленные всегдашнею улыбкою. Нарумов представил ему Германна. Чекалинский дружески пожал ему руку, просил не церемоинться и продолжал метать.

Талья<sup>24</sup> длилась долго. На столе стояло более тридцати кати Чекалииский остаиваливался после каждой прокидки, чтобы дать нграющим время распорядиться, записывал проигрыш, учтиво вслушивался в их требования, еще учтивее отгибал лишний угол, загибаемый рассеяиною рукою. Наконец талья кончилась. Чекалинский ста-

совал карты и приготовился метать другую.

— Позвольте поставить карту,— сказал Германи, проягивая руку из-за толстого господина, тут же поитировавшего. Чекалинский улыбнулся и поклоинлся, молча в знак покорного согласия. Нарумов, смеясь, поздравил германна с разрешением долговременного поста и пожелал ему счастливого начала.
— Идет!— сказал Геомани, надписав мелом куш изд

своею картою.

 Сколько-с? — спросил, прищуриваясь, баикомет, извините-с, я не разгляжу.

Сорок семь тысяч, — отвечал Германи.
 При этих словах все головы обратились мгновенно,

н все глаза устремнлись на Германна — Он с ума сошел! — подумал Нарумов.

Позвольте заметить вам, — сказал Чекалинский с иеизменной своею улыбкою, — что игра ваша сильна: никто более двухсот семидесяти пяти семпелем здесь еще не ставил<sup>35</sup>

— Что ж? — возразил Германи, — бъете вы мою кар-

ту или иет?

Чекалинский поклонился с видом того же смиренного согласия.

— Я хотел только вам доложить, — сказал он, — что, будучи удостоен довереиности товарищей, я не могу метать иначе, как иа чистые деньт. С моей стороны я конечно уверен, что довольно вашего слова, но для порядка игры и счетов прошу вас поставить деньги на карту.

Гермаин вынул из кармана банковый билет и подал его Чекалинскому, который, бегло посмотрев его, положил

на Германнову карту.

Он стал метать. Направо легла девятка, налево тройка.
— Вынграла! — сказал Германи, показывая свою карту.

Между игроками подиялся шепот. Чекалииский нахмурился, ио улыбка тотчас возвратилась иа его лицо. — Изволите получить? — спроснл он Германиа.

Сделайте одолжение.

Чекалниский вынул из кармана несколько банковых билетов и тотчас расчелся. Германн принял свои деньги и отошел от стола. Нарумов не мог опоминться. Германи выпил стакаи лимонаду и отправился домой.

На другой день вечером он опять явился у Чекалинского. Хозяни метал, Германи подошел к столу; поитеры тотчас дали ему место. Чекалинский ласково ему поклонился

Германн дождался новой тальн, поставил карту положив на нее свон сорок семь тысяч и вчерашний выигрыш.

·Чекалинский стал метать. Валет выпал направо, семерка иалево.

Германи открыл семерку.

Все ахнули. Чекалинский видимо смутился. Он отсчитал девяносто четыре тысячи и передал Германну. Германи принял их с хладиокровием и в ту же минуту удалился. В следующий вечер Германн явился опять у стола.

Все его ожидали. Генералы и тайные советинки оставили свой вист, чтобы видеть игру, столь необымновенную. Молодые офицеры соскочили с диванов; все официанты собрались в гостиной. Все обступили Германна. Прочие игроки не поставили своих карт, с нетерпеннем ожидая, чем ои кончит. Германн стоял у стола, готовсь один понтировать противу бледного, но все улыбающегося Чекалинского. Каждый распечатал колоду карт<sup>37</sup>. Чекалинский стасовал. Германн сиял и поставил свою карту, покрыв ее кипой банковых билетов. Это похоже было на поединок. Глубокое молчание царствовало кругом.

Чекалинский стал метать, руки его тряслись. Напра-

во легла дама, налево туз.

— Туз выиграл! — сказал Германн и открыл свою карту.

— Дама ваша убита, — сказал ласково Чекалинский. Германн вздрогнул: в самом деле, вместо туза у него стояла пиковая дама. Он не верил своим глазам, не понимая, как мог он обдернуться.

В эту минуту ему показалось, что пиковая дама пришурилась и усмехнулась. Необыкиовенное сходство поразило его...

Старуха! — закричал он в ужасе.

Чекалинский потянул к себе проигранные билеты. Котда отошел он от стол, поднялся шумный говор.— Славно споитировал!— говорили игроки.— Чекалинский снова стасовал карты: игра пошла своим чеоедом.

## Заключение

Гермаин сошел с ума. Он сидит в Обуховской больнице в 17-м иумере, не отвечает ин на какие вопросы и бормочет необыкновенно скоро: «Тройка, семерка, туз! Тройка, семерка, дама...» Лизавета Ивановна вышла замуж за очень любезного молодого человека; он тде-то служит и имеет порядочное состояние: он сын бывшего управителя у старой графини. У Лизаветы Ивановны воспитывается бедиая родственица.

Томский произведен в ротмистры и женится на княжне Полине.



Как только ударял в Киеве поутру довольно звоикий семинарский колокол, висевший у ворот Братского монастыря, то уже со всего города спешили толпами школьники и бурсаки<sup>1</sup>. Грамматики, риторы, философы и богословы<sup>2</sup>, с тетрадями под мышкой, брели в класс. Грамматики были еще очень малы; идя, толкали друг друга и бранились межлу собою самым тоненьким дискантом: былн все почти в изодранных или запачканных платьях, и карманы их вечно были наполнены всякою дрянью, как-тобабками, свистелками, сделанными из перышек, недоеденным пирогом, а иногда даже и маленькими воробьеиками, из которых одии, вдруг чиликнув среди необыкновенной тишины в классе, доставлял своему патрону порядочиме пали<sup>3</sup> в обе руки, а нногда и вишиевые розги. Риторы шли солидиее: платья у иих были часто совершенио целы, но зато на лице всегда почти бывало какоеиибудь украшение в виде риторического тропа<sup>4</sup>: или одии глаз уходил под самый лоб, или вместо губы целый пузырь. или какая-инбудь другая примета; эти говорили и божились между собою тенором. Философы целою октавою брали инже: в карманах их, кроме крепких табачных корешков, инчего не было. Запасов они не делали никаких и всё, что попадалось, съедали тогда же; от иих слышалась трубка и горелка, иногда так далеко, что проходивший мимо ремеслениик долго еще, остановившись, июхал, как гоичая собака, воздух. Рынок в это время обыкновенио только что начинал шевелиться, и торговки с бубликами, булками, арбузными семечками и маковниками дергали иа подхват за полы тех, у которых полы были из тоикого сукиа или какой-иибудь бумажиой материи. «Паничи! паничи! сюды! сюды! — говорили они со всех сторон. — ось бублики, маковинки, вертычки, буханци хо-

<sup>\*</sup> Внй — есть колоссальное создание простонародного воображения. Таким именем называется у чалороссиям начальник гномв, у которого веки на глазах идут до самой земли. Вся эта повесть есть народное предание. Я не хотел ин в чем изменить его и рассказываю почти в такой же простоте, как слышал (Пршж. Н. В. Госоля.)

рошн! ей Богу, хорошн! на меду! сама пекла!» Другая. подняв что-то длинное, скрученное из теста, кричала: «Ось сусулька! паничи, купите сусульку!» — «Не покупайте у этой инчего: смотрите, какая она скверная, и нос нехороший, и руки нечистые...» Но философов и богословов онн боялись задевать, потому что философы и богословы всегда любили брать только иа пробу и притом целою горстью. По приходе в семинарию вся толпа размещалась по классам, находнвшимся в низеньких, довольно однако же просторных комнатах с небольшимн окнами, с широкими дверьми и запачканными скамьями. Класс наполнялся вдруг разноголосными жужжаниями: авдиторы<sup>5</sup> выслушивали своих учеников: звоикий дискант грамматика попадал как раз в звон стекла, вставленного в маленькие окиа, и стекло отвечало почти тем же звуком; в углу гудел ритор, которого рост и толстые губы должны бы принадлежать по крайней мере философии. Он гудел басом, н только слышно было нздали: бу, бу, бу, бу... Авдиторы, слушая урок, смотрели одним глазом под скамью, где из кармана подчиненного бурсака выглядывала булка, или вареник, или семена из тыкв. Когда вся эта ученая толпа успевала приходить несколько ранее, или когда знали, что профессора будут позже обыкновенного, тогда, со всеобщего согласня, замышляли бой, н в этом бою лолжны были участвовать все, лаже н цензора<sup>6</sup>, обязанные смотреть за порядком и нравственностню всего учащегося сословня. Два богослова обыкновенно решали, как происходить битве: каждый ли класс должен решали, как происходить от вес. каждын ли класс должен стоять за себя особеино, или все должны разделиться на две половины: на бурсу и семинарию. Во всяком случае грамматики начинали прежде всех, и как только вмешнвалась риторика, они уже бежали прочь и становились на возвышениях наблюдать битву. Потом вступала философия с черными длинными усами, а наконец и богословня в ужасных шароварах и с претолстыми шеями. Обыкновенно оканчивалось тем, что богословия побивала всех, и философия, почесывая бока, была тесинма в класс н помещалась отдыхать на скамьях. Профессор, входивший в класс и участвовавший когда-то сам в подобных боях, в одну мннуту, по разгоревшнмся лнцам свонх слушателей, узнавал, что бой был недурен, н в то время, когда он сек розгами по пальцам риторику, в другом классе другой профессор отделывал деревяниыми лопаткамн по рукам философию. С богословами же было поступаемо совершенно другим образом: им, по выражению профессора богословии, отсыпалось по мерке *крупного гороху*, что состояло в коротеньких кожаных канчуках<sup>8</sup>.

В торжественные дин и праздинки семинаристы и бурсаки отправлялись по домам с вертепами<sup>9</sup>. Иногда разыгрывали комедию, и в таком случае всегда отличался какой-инбудь богослов, ростом мало чем пониже кневской колокольии, представлявший Иролиалу или Пеитефрию 10. супругу египетского царелворца. В награлу получали они кусок полотиа, или мешок проса, или половину вареного гуся и тому подобное Весь этот ученый народ, как семинария, так и бурса, которые питали какую-то наследствениую неприязнь между собою, был чрезвычайно бедеи на средства к прокормлению и притом необыкновенио прожордив: так что сосчитать, сколько каждый из них уписывал за вечерею галушек, было бы совершенио невозможное дело; и потому доброхотные пожертвования зажиточных владельцев не могли быть достаточны. Тогда сенат, состоявший из философов и богословов, отправлял грамматиков и риторов. Под предводительством одного философа, а иногла присоединялся и сам с мешками на плечах опустошать чужие огороды. И в бурсе появлялась каша из тыкв. Сенаторы столько объедались арбузов и дынь, что на другой день авдиторы слышали от них вместо одного два урока: одни происходил из уст, другой ворчал в сенаторском желудке. Бурса и семинария носили какие-то длиниые подобия сертуков, простиравшихся по сие время: слово техническое, означавшее: далее пяток.

Самое торжественное для семинарии событие было—
вакансин". Время с номия месяца, когда обыкновенно
бурса распускалась по домам. Тогда всю большую дорогу
усенвали грамматики, философы и богословы. Кто не имел
свеего приюта, тот отправлялся к кому-инбудь из товаришей. Философы и богословы отправлялсь ма комдиции,
т. е. брались учить или приготовлять детей людей зажиточных, и получали за то в год новые сапоги, а иногда
и иа сертук. Вся ватага эта тянулась вместе целым
табором; варила себе кашу и ночевала в поле. Каждый
тация за собою мешок, в котором изакодилась одиа рубашка и пара онуч. Богословы особению были бережливы
и аккуратив: для того, чтобы ие вычосять сапогов, они
скидали их, вешали из палки и несли из плечах, особенно
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,
когда была грязь. Тогда они, засучив шаровары по колени,

бесстрашмо разбрызгнвалн своимн ногамн лужи. Как только завивавали в стороне хутор, тотчас сворочалн с большой дорог и, приблезнашись к хате, выстреенкой поогрятнее других, становились перед окнами в ряд и во весь рот изчивали петь кант<sup>12</sup>. Хозяни хаты, какой-инбудь старый козак-поселянин, долго ях слушал, подпершись обеим руками, потом радал прегорько и говорил, обращаясь к своей жене: «Жинко! то, что поют школяри, должно быть, очень разумное: вынеси ни сала и често-инбудь такого, что у нае ссты!» И целая миска вареников валилась в мешок. Порядочный кус сала, иесколько паляниц. 3 иногда и связанияя курнца помещались вместе. Подкрепнещись таким запасом, грамматики, риторы, философы и богословы опять продолжали путь. Чем далее однако же шли они, тем более уменьшалась толпа их. Все почти разбродились по домам, и оставались те, которые имели родительские гиезда далее других.

Одии раз, во время подобного странствования, трн бурсака своротнли с большой дороги в сторону, с тем, чтобы в первом попавшемся хуторе запастись провнантом, потому что мешок у инх давио уже был пуст. Это были: богослов Халява, философ Хома Брут и ритор Тиберий Горобець14. Богослов был рослый, плечистый мужчина н имел чрезвычайно странный ирав: все, что ин лежало бывало возле него, он непременно украдет. В другом случае характер его был чрезвычайно мрачен, и когда напивался он пьян, то прятался в бурьяне, и семинарии стоило большого труда его сыскать там. Философ Хома Брут был нрава веселого. Любил очень лежать и курнть люльку<sup>15</sup>. Если же пил, то непременио нанимал музыкантов и отплясывал тропака. Он часто пробовал крипного горохи, но совершенно с философическим равнодушием. говоря, что чему быть, того не миновать. Ритор Тиберий Горобець еще ие имел права иосить усов, пить горелки н курить люльки. Он носил только оселедець16, и потому характер его в то время еще мало развился; ио, судя по большим шишкам на лбу, с которыми он часто являлся в класс, можно было предположнть, что из иего будет хороший воин. Богослов Халява и философ Хома часто дирали его за чуб в знак своего покровительства и употреблялн в качестве депутата.

Был уже вечер, когда они своротили с большой дорогн. Солице только что село, и диевиая теплота оставалась еще в воздухе. Богослов н философ шли молча, куря люльки: ритор Тиберий Горобець сбивал палкою головки с будяков<sup>17</sup>, росших по краям дороги. Дорога шла между разбросанными группами дубов и орешника, покрывашими луг. Отлогости и небольшие горы, зеленые и круглые, как куполы, иногла перемежевывали равинуи. Показавшаяся в двух местах нива с вызревавшим житом давла знать, что скоро должиа появиться какая-нибудь деревия. Но уже более часу, как они минули хлебные полосы, а между тем им ие попадалось никакого жилья. Сумерки уже совсем омрачили небо, и только на западе блеанел остаток алого смяния.

 Что за черт! — сказал философ Хома Брут. — Сдавалось совершенно, как будто сейчас будет хутор.

валось совершенно, как оудло сенчас оудет хулор. Богослов помолчал, поглядел по окрестностям, потом опять взял в рот свою люльку, и все продолжали путь.

Ей Богу! — сказал, опять остановившись, фило-

соф. — Ни чертового кулака не видно.

— А можеть быть далее и попадется какой-инбудь хутор, — сказал богослов, не выпуская люльки. Но межу тем уже была ночь, и ночь довольно темная. Небольшие тучи усилили мрачность и, судя по всем приметам, иельзя было ожидать им звезд, им несяца. Бурсажи заметили что они сбились с пути и давно шли не по дороге.

Философ, пошаривши ногами во все стороны, сказал наконец отрывнето: «А где же дорога?» Богослов помолчал и, надумавшись, примолвил: «Да, мочь темная» Ритор отошел в сторону и старался ползком нашупать дорогу, но руки его попадали только в лисы норы. Везде была одна степь, по которой, казалось, никто не ездил. Путешественинии еще сделали усилые пройти несколько вперед, но везде была та же дичь. Философ попробовал пережликнуться, но голос его совершенно заглох по сторонам и не встретил инкакого ответа: Несколько спустя только, послышалось слабое стенание, похожее на волчий вой.

Вишь, что тут делать? — сказал философ.

— А что? оставаться и заночевать в поле! — сказал богослов и полез в карман достать отниво и закурить снова свою люльку. Но философ не мог согласиться на это. Он всегда имел обыкновение упрятать на ночь полнудовую крамоку хлеба и фунта четыре сала и чувствовал из этот раз в желудке своем какое-то несиосное одниочество. Притом, иссмотря на веселый ирав свой, философ боялся несколько волков. — Нет, Халява, не можно, — сказал он. — Как же, не подкрепив себя инчем, растянуться и лечь так, как собаже? Попробуем еще; может быть, набредем на какоенибудь жилье, и хоть чарку горелки удастся выпить на ночь.

При слове горелка богослов сплюнул в сторону и примолвил: «Оно конечно в поле оставаться нечего». Бурсаки пошли вперед и, к величайшей радости их, в отдалении почудился лай. Прислушавшись, с которой сторони опи отправильсь бодрее и, иемного пройдя, увидели огочек. «Хутор! ей богу, хутор!» — сказал философ. Предпомения его не обманули: через несколько времени они увидели точно небольшой хуторок, состоявший из двух только хат, находившихся в одном и том же дворе. В окнах светился огонь. Десяток сливных дерев торчало под тнюм. Взглянувши в сковозыке дошатые ворога, бурсаки увидели поверхность двора, уставленною чумацкими<sup>18</sup> возами. Звесды кое-где глянули в это время из небо

«Смотрите же, братцы, не отставать! во что бы то ни было, а добыть ночлега!» Три ученые мужа дружио ударили в ворота и закричали: «Отвори!»

Дверь в одной хате заскрыпела, и минуту спустя бурсаки увидели перед собою старуху в нагольном тулупе.

Кто там? — закричала она, глухо кашляя.
 Пусти, бабуся, переночевать, Сбились с дороги

Так в поле скверио, как в голодном брюхе.
— А что вы за народ?

Да народ необидчивый: богослов Халява, философ

Брут и ритор Горобець.

- Не можно.— проворчала старуха.— у меня народу полон двор, и все углы в хате заняты. Куды я вас дену? Да еще всё какой рослый и элоровый народ! Да у меня и хата развалится, когда помещу таких. Я знаю эти философов и богословов. Если таких пьянии начиешь принимать, то и двора скоро ие будет. Пошли! пошли! Тут вам нет места.
- Умилосердись, бабуся! Как же можно, чтобы христианские души пропали ии за что, ни про что? Где хочешь помести нас. И если мы что-нибудь, как-нибудь того, или какое другое что сделаем,— то пусть нам и рики отсохнуг, и такое будет, что Бог один знает. Вот что!

Старуха, казалось, немного смягчилась.

 Хорошо, — сказала она, как бы размышляя, я впущу вас; только положу всех в разных местах, ибо у меня не будет спокойно на сердце, когда будете лежать BMPCTP

- На то твоя воля: не будем прекословить. - отвечали бурсаки.

Ворота заскрыпели, и они пошли на двор.

 А что, бабуся, — сказал философ, идя за старухой, - если бы так, как говорят... ей Богу, в животе как будто кто колесами стал ездить. С самого утра вот хоть бы щепка была во рту.

 Вишь, чего захотел! — сказала старуха. — Нет у меня, нет ничего такого, и печь не топилась сеголня.

 А мы бы уже за все это,— продолжал философ, расплатились бы завтра как следует — чистоганом. Да! продолжал он тихо, - черта с два! получишь ты чтонибудь.

- Ступайте, ступайте! И будьте довольны тем, что дают вам. Вот черт принес каких нежных паничей.

Философ Хома пришел в совершенное уныние от таких слов. Но вдруг нос его почувствовал запах сущеной рыбы. Он глянул на шаровары богослова, шедшего с ним рядом, и увидел, что из кармана его торчал преогромный рыбий хвост. Богослов уже успел подтибрить с воза целого карася. И так как он это производил не из какой-нибудь корысти, но единственно по привычке, и, позабывши совершенио о своем карасе, уже разглядывал, что бы такое стянуть другое, не имея намерения пропустить даже изломанного колеса, — то философ Хома запустил руку в его карман, как в свой собственный, и вытащил карася.-Старуха разместила бурсаков: ритора положила в хате, богослова заперла в пустую камору, философу отвела тоже пустой овечий хлев.

Философ, оставшись один, в одиу минуту съел карася, осмотрел плетеные стены хлева, толкнул ногою в морду просунувшуюся из другого хлева любопытиую свинью и поворотился на другой бок, чтобы заснуть мертвецки. Вдруг низенькая дверь отворилась, и старуха, нагнувшись, вошла в хлев. А что, бабуся, чего тебе нужно? — сказал фило-

соф. Но старуха шла прямо к нему с распростертыми руками. Эге, ге! — подумал философ, — только нет, голу-

бушка! устарела. Он отодвинулся немного подальше, но старуха, без церемонии, опять подошла к нему.

Слушай, бабуся! — сказал философ, — теперь пост;

а я такой человек, что н за тысячу золотых не захочу оскоромиться.

Но старуха раздвигала руки и ловнла его, не говоря

Философу сделалось страшио, особливо, когда ои заметил, что глаза ее сверкиули каким-то иеобыкиовениым блеском.

Бабуся! что ты? Ступай, ступай себе с Богом!
 закричал ои.
 Но старуха не говорила ни слова и хватала его

Но старуха не говорила ин слова и хватала его руками.

Он вскочил на ногн с намерением бежать, но старуха стала в дверях и вперила в него сверкающне глаза и снова начала подходить к нему.

Философ хотел оттолкиуть ее руками, ио к удивлению заметил, что руки его не могут приподияться, ноги не двигались, и ои с ужасом увидел, что даже голос не звучал из уст его: слова без звука шевелились на губах. Он слышал только, как билось его сердце; он видел, как старуха подошла к нему, сложила ему руки, нагиула ему голову, вскочила с быстротою кошки к нему на спину, ударила его метлой по боку, и он, подпрыгивая, как верховой конь, понес ее на плечах своих. Все это случилось так быстро, что философ едва мог опомииться и схватил обеими руками себя за колени, желая удержать ноги; но они, к величайшему изумленню его, подымались против воли и производили скачки быстрее черкесского бегуна. Когда уже минули они хутор и перед иими открылась ровиая лощина, а в стороне потянулся черный, как уголь, лес, тогда только сказал он сам в себе: «Эге, да это ведьма».

Обращениый месячный серп светлел из небе. Робкое полночное синяне, как сковоие покрывало, ложилосьлегко и дымилось на земле. Леса, луга, небо, долины—веб, казалось, как будто спало с открытыми глазами. Ветер хоть бы раз вспорхиул где-инбудь. В ночной свежести было что-то залажно-теплое. Тени от дерев и кустов, как кометы, острыми клинами падали на отлогую равиниу. Такая была иочь, когда философ Хома Брут скакал с иепоинтным всадинком из спине. —Ои чувствовал жакое-то томительное, неприятное и вместе сладкое чувство, под-ступавшее кего серацу. Ом опустил голову винз и видел, что трава, бывшая почти под ногами его, казалось, росла глубоко и далеко, и что сверх се находилась прозрачияя,

как горный ключ, вода, и трава казалась дном какого-тосветлого, прозрачного до самой глубины моря; по крайней мере он видел ясно, как он отражался в нем вместе с сидевшею на спине старухою. Он видел, как вместо месяца светило там какое-то солице; ои слышал, как голубые колокольчики, наклоняя свои головки, звенели. Он видел, как из-за осоки выплывала русалка, мелькала спина и нога, выпуклая, упругая, вся созданная из блеска и трепета. Она оборотилась к нему — и вот ее лицо, с глазами светлыми, сверкающими, острыми, с пеньем вторгавшимися в душу, уже приближалось к нему, уже было на поверхности и, задрожав сверкающим смехом, удалялось — и вот она опрокинулась на спину, и облачные перси ее, матовые, как фарфор, не покрытый глазурью, просвечивали пред солицем по краям своей белой, эластически-нежной окружности. Вода в виде маленьких пузырьков, как бисер, обсыпала их. Она вся дрожит и смеется в воле...

Видит ли ои это или ие видит? Наяву ли это или синтся? Но там что? Ветер или музыка: звенит, звенит и вьется, и подступает и воизается в душу какою-то иестерпимою трелью...

Что это? — думал философ Хома Брут, глядя вина, несясь во всю прыть. Пот катился с иего градом. Он чувствовал бесовски-сладкое чувство, ои чувствовал какоето произающее, какое-то томительно-страшное наслаждене. Ему часто казалось, как будто сердца уже вовсе ие было у иего, и ои со страхом хватался за иего рукое Изнеможенный, растерянный, ои изчал припоминать все, какие только зиал, молитвы. Он перебирал все закажне против духов и вдруг почувствовал, аккое-то освежение; чувствовал, что шаг его начивал становиться ленивее, ведьма както слабее держалась на спине его. Густая трава касалась его, и уже ои не видел в ней инчего необыкновенного. Светлый серп светил иа иебе.

Хорошо же! — подумал про себя философ Хома и изчал почти вслух произиосить заклятия. Наконец, с быстротою молиии выпрытиул из-под старухи и вскочил в свою очередь к ней на спину. Старуха мелким дробимы шагом побежала так быстро, что всадник сдва мог переводить дух свой. Земля чуть мелькала под иим. Все было ясно при месячном, хотя и иеполиом свете. Долины были гладки, но всё от быстроты мелькало неясно и сбивчиво в его глазах. Он скватил лежавшее на дороге полено в сто глазах. Он скватил лежавшее на дороге полено

н начал им со всех сил колотить старуху. Дикие вопли издала она; сначала были онн сердиты и угрожающи, потом становняльс слабее, приятие, чище, и потом уже, тихо, едва звенели, как тонкие серебряные колокольчики, и заронялись ему в душу; и невольно мелькиула в головы-мысль: точно ли это старуха? «Ох, не могу больше!» — произвесла она в нэнеможении, и упала на землю. Он стал на иоги н посмотрел ей в очи: рассеет загорался, и блес-тели золотые главы вдали кнеяских церквей. Перед ним тели золютые главы вдали кневских церквен. Перед ним лежала красавица с растрепаниюю роскошною косою, с длинными, как стрелы, респицами. Бесчувственно отфорсила она на обе стороны белые нагне руки и стонала, возведя кверху очи, полиме слез. Затрепетал, как древскый лист Хома: жалость и какос-то страниюе волиение и робость, неведомые ему самому, овладели им; он пустнл-ся бежать во весь дух. Дорогой билось беспокойно его ся оежать во весь дух. Дорогой одлось осепокойно его сердце, и никак ие мог он истолковать себе, что за стран-ное, ковое чувство им овладело. Он уже не хотел более идти на хутора и спешия в Киев, раздумвава всо дорогу о таком непоизтиом происшествни. Бурсаков почти инкого не было в городе: все разбрелись по хуторам, или на кондиции, нли просто без всяких кондиций, потому что кондицин, нли просто без всяких кондицин, потому что по хуторам малороскийским можно есть галушки, сыр, сметану и вареники величиною в шляпу, не заплатив гроша денег. Большая разъехавшаятся хата, в которой помещалась бурса, была решительно пуста, и сколько философ ин шарил во всех углах и даже ощудал все дыры и западни в крыше, но ингде не отыскал ин куска сала, или по крайней мере старого кинша<sup>10</sup>, что по обык-новению запрятываемо было бурсаками. Однако же филоновению запрятываемо было оурсаками. Однако же фило-соф скоро сыскался, как поправить своему горю; он про-шел посвистывая раза три по рынку, перемигнулся на самом конце с какою-то молодою вовою в желтом очип-ке<sup>20</sup>, продававшею леиты, ружейную дробь и колеса — и был того же дия макормлен пшеннчными варениками, курицею... и словом перечесть нельзя, что у иего было за столом, накрытым в маленьком глиняном домнке, среди вишиевого садика. Того же самого вечера видели философа в корчме: он лежал на лавке, покурнвая, по обыкфа в кортак, он лежал на лавке, покурнява, по обък-новенню своему, люльку, н прн всех бросна жиду-корчаа-рю ползолотой. Перед ним стояла кружка. Он глядел на проходивших и уходивших хладиокровио-довольными глазами и вовес уже не думал о своем исобыкновениом происшествин.

Между тем распространились везде слухи, что домо дного из богатейших сотинков<sup>21</sup>, которого хутор изходился в пятидесяти верстах от Киева, возвратилась в один день с прогумки вся избитая, едва имевшая силы добресть до отновского дома, находится при смерти, и перед смертиым часов изъявила желание, чтобы отходиую по ией и молитвы в продолжение трех дней после смерти читал один из кневских семинаристов: Хома Брут. Об этом философ узиал от самого ректора, который иарочно призывал его в свою комнату и объявил, чтобы и без всякого отлагательства специл в дорогу, что именитый сотник прислал за ими нарочно людей и возок.

Философ вздрогиул по какому-то безотчетному чувству, которого он сам ие мог растолковать себе. Темиое предчувствие говорило ему, что ждет его что-то иедоброе. Сам ие зная почему, объявил он иапрямик, что ие поедет.

— Послушай, dominus\* Хома! — сказал ректор (он в иекоторых случаях объяснялся очень вежливо с своими подчиненими). — тебя инкакой черт и не спращивает о том, хочешь ли ты ехать, или не хочешь. Я тебе скажу только то, что если ты еще будешь показывать свою рысь, да мудрствовать, то прикажу тебя по спине и по прочему так отстегать молдым березняком, что н в баню больше ие нужно ходить.

Философ, почесывая слегка за ухом, вышел, не говоря слова, располагая при первом удобном случае возложить надежду на свои ноги. В раздумьи сходил он с крутой лестицы, приводившей на двор, обсаженный тополями, и на минуту остановился, услышавши довольно явственно голос ректора. дававшего приказания своему ключнику и еще кому-то, вероятно одному из посланных за ним от сотикка.

— Благодари пана за крупу и яйца, — говорил ректор, — и скажи, что как только будут готовы те книги, о которых он пишет, то я тотчас пришлю. Я отдал их уже переписывать писцу. Да ие забудь, мой голубе! прибавить пану, что на хуторе у них, я знаю, водится хорошая рыба и особению осетрина, то при случае прислал бы: здесь на базарах н нехороша и дорога. А ты, Явтух, дай молодиам по чарке горелки. Да философа привязать, а ие то как раз удерет.

Господин (лат.).

 Вишь, чертов сыи! — подумал про себя философ, проиюхал, длинноногий вьюи!

Он сошел винз и увидел кибитку, которую привяльно было сначала за хлебный овин на колесах. В самом деле она была так же глубока, как печь, в которой обжигают кирпичи. Это был обыкновенный краковский экипаж, в каком жиды полсотиею отправляются вместе с товарами во все города, где только слашит их иос ярмарку. Егомидало человек шесть здоровых и крепких козаков, уже иссколько пожилых. Свитки" из тонкого сукна с кистями показывали, что они принадлежали довольно значительному и богатому владельцу. Небольшие рубцы говорили, что они бывали когда-то и а войке, ие без славы

- Что ж делать? Чему быть, тому не миновать! подумал про себя философ и, обратившись к козакам, произиес громко:
  - Здравствуйте, братья-товарищи!
- Будь здоров, пан философ! отвечали некоторые из козаков.
- Так вот это мие приходится сидеть вместе с вами? А брика знатная!— продолжал он, влезая.— Тут бы, только ианять музыкаитов, то и танцевать можио.
- Да: соразмерный экипаж! сказал один из козаков, садясь на облучок сам-друг с кучером, завязавшим голову тряпицею, вместо шапки, которую ои успел оставить в шинке. Другие пять вместе с философом полеэли в углубление и расположились на мешках, наполнениых разною закупкою, сделанною в городе.
- Любопытно бы знать,— сказал философ,— если бы, примером, эту брику нагрузить каким-иибудь товаром, положим: солью или железными шииами, сколько потребовалось бы тогда коней?
- Да, сказал, помолчав, сидевший на облучке козак, — достаточное бы число потребовалось коией.

После такого удовлетворительного ответа козак почитал себя в праве молчать во всю дорогу.

Философу чрезвычайно хотелось узнать обстоятельнее: кто таков был этот согник, каков его ирав, что слышно о его дочке, которая таким необыкновенным образом возвратилась домой и находилась при смерти, и которой история связалась теперь с его собственною, как у них и что делается в доме? Он обращался к ини с вопросами; но козаки, верио, были тоже философы, потому что в отвем из это молчали и курили люльки, лежа на мешках. Один только из них обратился к сидевшему на козлах вознице с коротеньким приказанием: «Смотри, Оверко, ты старый разиня; как будешь подъезжать к шинку, что на чухрайловской дороге, то не позабудь остановиться и разбудить меня н других молодцов, если кому случится засиуть» После этого он засиул довольно громко. Впрочем эти наставления были совершенно напрасны, потому что едва только приближилась исполинская брика к шинку на чухрайловской дороге, как все в один голос закричали: «Стой!» Притом лошади Оверка были так уже приучены, что останавливались сами перед каждым шинком. Несмотря на жаркий июльский день, все вышли из брики, отправились в иизенькую запачканиую комиату, где жидкорчмарь, с знаками радости, бросился принимать своих старых знакомых. Жид принес под полою несколько колбас из свинины и, положивши на стол, тотчас отворотился от этого запрещенного талмудом плода. Все уселись вокруг стола. Глиняные кружки показались пред каждым из гостей. Философ Хома должен был участвовать в общей пирушке. И так как малороссияне, когда подгуляют, непременно начнут целоваться или плакать, то скоро вся изба наполнилась лобызаниями. «А иу, Спирид, почеломкаемся!» «Иди сюда. Дорош, я обниму тебя!»

Одни козак, бывший постарее всех других, с седыми усами, подставивши руку под шеку, начал рыдать от души, о том, что у него нет ин отца, ин матери и что он остался одним один из свете. Другой был большой резони и беспрестанно утешал, говоря: «Не плачь, ей Богу, не плачы! что ж тут... уж Бог зивет как и что такое». Один, по миени Дорош, сделался чрезвымайю любопьтен и, оборогившись к философу Хоме, беспрестанию спрашивал его:

— Я хотел бы знать, чему у вас в бурсе учат; тому ли самому, что и дьяк читает в церкви, или чему другому?

 Не спрашивай! — говорил протяжно резонер, пусть его там будет, как было. Бог уж знает, как нужно; Бог все знает.

 Нет, я хочу знать, говорил Дорош, что там написано в тех книжках. Может быть, совсем другое, чем у дьяка.

 О Боже мой, Боже мой! — говорил этот почтенный наставник, — и на что такое говорить? Так уж воля Божия положила. Уже что Бог дал, того не можно переменить. су, ей Богу, пойду! Что ты думаешь, я не выучусь? — Всему выучусь, всему! — О Боже ж мой, Боже мой!...— говорил утешитель

 О Боже ж мой, Боже мой!...— говорил утешитель н спустил свою голову на стол, потому что совершенно был не в силах держать ее долее на плечах. Проче козакн толковали о панах и о том, отчего на небе светит месяи.

Философ Хома, увидя такое расположение голов, решился воспользоваться и улизиуть. Ои сначала обратился к седовласому козаку, грустившему об отце и матери:

— Что ж ты, дядько, расплакался,— сказал он,—

- я сам сирота! Отпустите меня, ребята, на волю! На что я вам?
- Пустим его на волю! отозвались некоторые. Ведь он снрота. Пусть себе идет, куда хочет.

О Боже ж мой, Боже мой! — произнес утешитель, подняв свою голову. — Отпустите его! Пусть идет себе!

И козаки уже хотели сами вывесть его в чистое поле. Но тот, который показал свое любопытство, остановил их, сказавши: «Не трогайте: я хочу с инм поговорить о бурес. Я сам пойду в бурел..» Впрочем вряд ли "з этот побет мог совершиться, потому что когда философ вздумал подияться из-за стола, то ноги его сделались как будто деревяниями, и дверей в комнате начало представляться ему такое множество, что вряд ли бы он отыскал настоящую.

Только ввечеру вся эта компания вспомнила, что нужно отправляться далее в дорогу. Взмостняшись в брику, они потянулись, погоняя лошадей и напевая песню, которой слова и смысл вряд ли бы кто разобрал. Проколе-снвши большую половину ночи, беспрестанно сбиваясь с дороги, выученной наизусть, они наконец опустились с крутой горы в долину, и философ заметил по сторонам тянувшийся частокол или плетень с низенькими деревьями н выказывавшимися нз-за них крышами. Это было большое селение, принадлежавшее сотнику. Уже было далеко за полночь: небеса были темны, и маленькие звездочки мелькали кое-где. Ни в одной хате не видно было огня. Они взъехали, в сопровождении собачьего лая, на двор. С обеих сторон были заметны крытые соломою саран и домики. Один из них, находившийся как раз посередине против ворот, был более других и служил, как казалось, пребыванием сотника. Брика остановилась перед небольшим подобнем сарая, и путешественники наши отправились спать. Философ хотел одиако же несколько обсмотреть снаружи паиские хоромы; ио как он ни пялил свои глаза, нито не могло означиться в ясном виде: вместо дома представлялся ему медведь, из трубы делался ректор. Философ мажулр рукою в пошел спать.

Когда просиулся философ, то весь дом был в движении: в ночь умерла паниочка. Слуги бегали впопыхах взад н вперед. Старухн некоторые плакалн. Толпа любопытных глядела сквозь забор на панский двор, как будто бы могла что-ннбудь увидеть. Философ начал на досуге осматривать те места, которые он не мог разглядеть ночью. Панский дом был инзенькое небольшое строение, какие обыкновенно строились в старину в Малороссии. Он был покрыт соломою. Маленький, острый и высокий фронтои с окошком, похожим на поднятый кверху глаз, был весь измалеван голубыми и желтыми цветами и красными полумесяцамн. Он был утвержден на дубовых столбиках, до половины круглых, н сиизу шестигранных, с вычурною обточкою вверху. Под этим фронтоном находилось небольшое крылечко со скамейками по обенм сторонам. С боков дома былн навесы на такнх же столбнках, ниде<sup>23</sup> витых. Высокая груша с пирамидальною верхушкою и трепещущими листьями зеленела перед домом. Несколько амбаров в два ряда стоялн средн двора, образуя род широкой улицы, ведшей к дому. За амбарами, к самым воротам, стоялн треугольниками два погреба, одни напротив другого, крытые также соломою. Треугольная стена каждого из них была снабжена низенькою дверью и размалевана разными нзображениями. На одной из них нарисован был сидящий на бочке козак, державший над головою кружку с надписью: «Все выпью». — На другом фляжки, сулен<sup>24</sup> н по сторонам, для красоты, лошадь, стоявшая вверх ногами, трубка, бубны и надпись: «Вино - козацкая потеха». — Из чердака одного из сараев выглядывал, сквозь огромное слуховое окно, барабан и медные трубы. У ворот стояли две пушки. Всё показывало, что хозяни дома любил повеселиться и двор часто оглашали пиршественные клики. За воротами находились две ветряные мельницы. Позадн дома шлн сады, и сквозь верхушкн дерев видны были один только темные шляпки труб, скрывавшихся в зеленой гуще хат. Все селение помещалось на широком н ровном уступе горы. С северной стороны всё заслоняла крутая гора н подошвою своею оканчивалась у самого двора. При взгляде на нее снизу она казалась еще

круче, н на высокой верхушке ее торчали кое-где неправильные стебли тощего бурьяна и чериели на светлом небе. Обиаженный глинистый вид ее навевал какое-то унынне. Она была вся нзрыта дождевыми промоннами и проточниами. На крутом косогоре ее в двух местах и проточнами. 11а кругом косоторе се в дола местах торчалн две хаты; над одною из них раскидывала ветвн широкая яблоня, подпертая у корня небольшими кольями с иасыпною землей. Яблокн, сбиваемые ветром, скатывались в самый панский двор. С вершины вилась по всей горе дорога и, опустившись, шла мимо двора в селенье. Когда философ измерил страшную круть ее и вспомиил вчерашиее путешествие, то решил, что или у пана были слишком умные лошади, или у козаков слишком крепкие головы, когда и в хмельном чаду умели не полететь вверх ногами вместе с неизмеримой брикою и багажом. Философ стоял на высшем в дворе месте, и, когда оборотился и глянул в противоположную сторону, ему представился совершенно другой вид. Селение вместе с отлогостью скатывалось на равнину. Необозримые луга открывались на далекое пространство; яркая зелень их темиела по мере отдаления, и целые ряды селений синели вдали, хотя расстояние их было более, нежели на двадцать верст. С правой стороны этих лугов тянулись горы, и чуть замет-С правои стороны этих лугов гинулись горы, и чуть заметною вдали полосою горел и темнел Днепр. «Эх. славное место! — сказал философ. — Вот тут бы жить, ловить рыбу в Днепре и в прудах, охотиться с тенетами или с ружьем за стрепетами и крольшиепами! Впрочем, я думаю, и дроф не мало в этих лугах. Фруктов же можно насушить и продать в город множество, или еще лучше, выкурить из них водку; потому что водка из фруктов ии с каким пенником<sup>25</sup> не сравнится. Да не мешает подумать и о том, как бы улизнуть отсюда». Он приметил за плетнем маленькую дорожку, совершенио закрытую разросшимся бурьяном. Он поставил машинально на нее ногу, думая наперед только прогуляться, а потом тихомолком, промеж хат, да и махнуть в поле, как внезапно почувствовал на своем плече довольно крепкую руку. Позади его стоял тот самый старый козак, который

Позади его стоял тот самый старый козак, который вчера так горько соболезновал о смерти отца и матери и о своем одиночестве.

— Напрасно ты думаешь, паи философ, улепетиуть из хутора! — говорил ои. — Тут не такое заведение, чтобы можно было убежать. Да и дороги для пешехода плохи; а ступай лучше к пану. Он ожидает тебя давно в светлице.

 Пойдем! Что ж... Я с удовольствием, — сказал философ и отправился вслед за козаком.

Сотник, уже престарелый, с седыми усами и с выраженнем мрачной грусти, сндел перед столом в светлице. подперши обеими руками голову. Ему было около 50 лет; но глубокое уныние на лице и какой-то блелно-тоший цвет показывалн, что душа его была убита и разрушена вдруг в одну минуту, н вся прежняя веселость и шумная жнзнь нсчезли навеки. Когда взошел Хома вместе с старым козаком, он отнял одну руку и слегка кивнул головою на низкий нх поклон.

Хома и козак почтительно остановились у дверей. Кто ты, н откудова, н какого звания, добрый чело-

век? - сказал сотник ни ласково, ни сурово.

 Из бурсаков, философ Хома Брут. — А кто был твой отец?

Не знаю, вельможный пан.

— A мать твоя?

 И матери не знаю. По здравому рассуждению. конечно, была мать; но кто она и откуда, и когда жила — ей Богу, добродию<sup>26</sup>, не знаю.

Сотник помолчал и, казалось, минуту оставался в задумчивости.

Как же ты познакомнлся с моею дочкою?

- Не знакомился, вельможный пан, ей Богу, не знакомнлся. Еще никакого дела с панночками не имел, сколько ни живу на свете. Цурь им<sup>27</sup>, чтобы не сказать непристойного.
- Отчего же она не другому кому, а тебе именно назначила читать?

Философ пожал плечами:

- Бог его знает, как это растолковать. Известное уже дело, что панам подчас захочется такого, чего и самый наиграмотнейший человек не разберет; и пословица говорит: «Скачи, враже, як пан каже!»
  - Да не врешь ли ты, яан философ?

- Вот на этом самом месте пусть громом так и хлопнет, если лгу.

 Если бы только минуточкой долее прожила ты. грустно сказал сотник, — то верно бы я узнал всё. «Никому не давай читать по мне, но пошли, тату, сей же час в киевскую семинарию и привези бурсака Хому Брута. Пусть три ночи молится по грешной душе моей. Он знает...» А что такое знает, я уже не услышал. Она, голубонька, только и могла сказать, и умерла. Ты, добрый человек, верно, известен святою жизнию своею и богоугодными деламн, и она, может быть, наслышалась о тебе.

— Кто? я? — сказал бурсак, отступивши от изумления, — я святой жизни? — произнес он, посмотрев прямо в глаза сотнику.— Бог с вами, пан! Что вы это говорите! да я, хоть оно непристойно сказать, ходил к булочнице против самого страстного четверга<sup>28</sup>.

— Ну... верно, уже не даром так назначено. Ты дол-

жен с сего же дня начать свое дело.

— Я бы сказал на это вашей милости... оно конечно, всякий человек, вразумленный святому писанию, может по соразмерности... только сюда прилнчнее бы требовалось дьякона или по крайней мере дьяка. Они народ толковый и знают, как всё это уже делается; а я... Да у меня и голос не такой, и сам я — черт знает что. Никакого виду с меня нет

— Уж как ты себе хочешь, только я всё, что завещала мне моя голубка, исполню, ничего не пожалея. И когда ты с сего дня три ночи совершишь как следует, над нею молитвы, то я награжу тебя; а не то — и самому черту не советую рассердить меня.

Последние слова произнесены были сотником так креп-

последние слова привляесены обли сотником так креп-ко, что философ понял вполне их значение. — Ступай за миюю! — сказал он. Они вышли в сени. Сотник отворил дверь в другую светлицу, бывшую насупротив первой. Философ остановился на минуту в сенях высморкаться и с каким-то безотчетным страхом переступил через порог. Весь пол был устлан красною китайкой. В углу, под образами, на высоком столе лежало тело умершей, на одеяле из синего бархата, убранном золотою бахромою и кистями. Высокие восковые свечи, увитые калиною, стояли в ногах и в головах, изливая свой мутный, терявшийся в дневном сиянин, свет. Лицо умершей было заслонено от него неутешным отцом, который сидел перед нею, обращенный спиною к дверям. Философа поразили слова, которые он услышал:

«Я не о том жалею, моя наймилейшая мне дочь, что ты во цвете лет своих, не дожив положенного века, на печаль и горесть мне оставила землю. Я о том жалею, моя голубонька, что не знаю того, кто был, лютый враг мой, причиною твоей смерти. И если бы я знал, кто мог подумать только оскорбить тебя, или хоть бы сказал чтонибудь неприятное о тебе, то, клянусь Богом, не увидел бы он больше своих детей, если только он так же стар, как н я; ни своето отна и матерн, если только он еще на поре лет, и тело его было бы выброшено на съедение птицам и зверям степным.— Но горе мне, моя полевая нагладочка<sup>29</sup>, моя перепелника, моя косчка, что прожныу я остальной век свой без потехи, утирая полою дробные слезы, техницие на старых очей моих, тогда как враг мой будет веселиться и втайне посменваться над хилым стар-цем». Он остановился, и причнюю этого была разрывающая горесть, разрешившаяся целым потопом слез. Философ был тронут такою безутешной печалью. Он

закашлял н издал глухое кректанне, желая очистить им немного свой голос.

Сотник оборотнося н чказал ему место в головах

Сотник оборотнися и указал ему место в головах умершей, перед небольшим налоем, на котором лежали книги

«Трн ночи как-ннбудь отработаю,— подумал философ,— зато пан набыет мне оба кармана чистыми червонцами». Он приблизился и, еще раз откашлявшить, прииялся читать, не обращая никакого винмания иа сторону и не решаясь взглянуть в лицо умершей. Глубокая тишниа воцарилась. Он заметил, что сотинк вышел. Медленио поворотил он голову, чтобы взглянуть на умершую и...

Трепет побежал по его жилам; пред инм лежала красавица, какая когда-либо бывала на земле. Казалось. ннкогда еще черты лица не были образованы в такой резкой и вместе гармонической красоте. Она лежала как живая. Чело прекрасное, нежное как снег, как серебро, казалось, мыслило; брови — ночь среди солиечного дия, тонкне, ровные, горделиво приподиялись над закрытымн глазами, а ресницы, упавшие стрелами на щеки, пылавшне жаром тайных желаний; уста — рубины, готовые усмехнуться... Но в них же, в тех же самых чертах, он видел что-то страшно-произительное. Он чувствовал, что душа его начинала как-то болезненно ныть, как будто бы вдруг среди внхря веселья н закружившейся толпы запел кто-иибудь песню об угнетенном народе. Рубнны уст ее, казалось, прикипали кровию к самому сердцу. Вдруг что-то страшно-знакомое показалось в лице ее «Ведьма!» — вскрикнул он не своим голосом, отвел глаза в сторону, побледнел весь и стал читать свои молитвы: это была та самая ведьма, которую убил он.

Когда солнце стало садиться, мертвую понесли в церковь. Философ одинм плечом своим поддерживал черный траурный гроб и чувствовал на плече своем что-то холодное как лед. Сотник сам шел впереди, неся рукою правую сторону тесного дома умершей. Церковь деревянняя, почерневшая, убранняя зеленым мохом, с тремя конусобразными баняний уньло стояла почти на краю села. Заметно было, что в ней давно уже не отправлялось никакого служения. Свечи были зажжены почти перед каждым образом. Гроб поставили посередние против самого алтаря. Старый сотник поцеловале шер вау журешую, повергнулся ниц и вышел вместе с носильщиками вон, двя повеление хорошенько накормить философа и после ужина проводить его в церковь. Пришедши в кухию, все иссшие гроб начали принладывать руки к печке, что обыкновенно делают малороссияне, увидеши мертвеца. Толод, который в это время начал чувствовать философ, заставил его на несколько минут позабыть вовее б умершей. Скоро вся двория мало-помалу начала с ходитьсям в кухию. Кухия в сотниковом доме была что-то

соф, заставил его на несколько минут позабыть вовес об умершей. Скоро все дворня мало-помалу начала сходиться в кухию. Кухия в согниковом доме была что-то похожее на клуб, куда стекалось всё, что ни обитало во дворе, считая в это число и собак, приходивших с машушими хвостами к самым дверям за костями н помями. Куда бы кто ни был посылаем и по какой бы то ни было падобности, он всегда прежде заходил на кухию, чтобы отдохнуть хоть минуту на лавке и выкурить люльку. Все холостяки, жившие в доме, щеголявшие в козанки свитках, лежали здесь почти целый день на лавке, под лавкою, на печке, одним словом, где только можно было сысках, лежали здесь почти целый день на лавке, под лавкою, на печке, одним словом, где только можно было сысках улемано денесто для дежання. Притом всякий вечно позабывал в кухие или шапку, или кнут для чужих собак, или что-инбудь подобное. Но самое многочисленное собрание бывало во время ужина, когда приходил т табуншик, успешний загнать своих лошадей в загои, и погонщик, триводивший коров для дойки, и все те, которых в течение дня нельзя было увидеть. За ужином болтовия овладевала сымыми неговорливыми языками Тут обыкновенно говорилось обо всем, и о том, кто пошко себе новые шаровары, и что находится внутри земли, и кто видел волка. Тут было множество боимотистов<sup>31</sup>, в которых между малороссиянами иет недостатках в которых между малороссиянами иет не подстатках в которых между малороссы в которых между малось в которых малось в которых между малось в которых между малось в которых мал

в моторых между мактурскапавая пет песистатка. Философ уселся вместе с другими в обширный кружок на вольном воздухе перед порогом кухни. Скоро баба в красном очипке высунулась из дверей, держа в обенх руках горячий горшок с галушками, и поставила его посреди готовившихся ужинать. Каждый выиул из кармана свою деревянную ложку, иные, за неимением, деревянную спичку. Как только уста стали двигаться немного медлениее и волчий голод всего этого собрания немного утишился, многие начали заговаривать. Разговор, натурально, должен был обратиться к умершей.

 Правда ли, — сказал один молодой овчар, который насадил на свою кожаную перевязь для люльки столько пуговиц и медиых блях, что был похож на лавку мелкой торговки, - правда ли, что панночка, не тем будь помянута, зналась с нечистым?

 Кто? панночка? — сказал Дорош, уже знакомый прежде нашему философу, - да она была целая ведьма!

Я присягиу, что ведьма!

 Полно, полно, Дорош! — сказал другой, который во время дороги изъявлял большую готовность утешать...-

Это не наше дело; Бог с инм. Нечего об этом толковать. Но Дорош вовсе не был расположен молчать. Он только что перед тем сходил в погреб вместе с ключинком по какому-то нужному делу и, наклонившись раза два к двум или трем бочкам, вышел оттула чрезвычайно веселый и говорил без умолку.

— Что ты хочешь? Чтобы я молчал? — сказал он.— Да она на мне самом ездила. Ей Богу, ездила,

- А что, дядько, - сказал молодой овчар с пуговицами, - можно ли узнать по каким-нибудь приметам ведьму? - Нельзя, - отвечал Дорош. - Никак не узнаешь;

хоть все псалтыри перечитай, то не узнаешь.

 Можно, можно, Дорош. Не говори этого, — произиес прежний утешитель. — Уже Бог не даром дал всякому особый обычай. Люди, знающие науку, говорят, что у ведьмы есть маленький хвостик.

Когда стара баба, то и ведьма, — сказал хладно-

кровно седой козак.

 О, уж хороши и вы! — подхватила баба, которая подливала в то время свежих галушек в очистившийся горшок. — настоящие толстые кабаны.

Старый козак, которого имя было Явтух, а прозвание Ковтун, выразил на губах своих улыбку удовольствия, заметив, что слова его задели за живое старуху; а погоищик скотины пустил такой густой смех, как будто бы два быка, ставши один против другого, замычали разом.

Начавшийся разговор возбудил непреодолимое желание и любопытство философа узнать обстоятельнее про умершую сотникову дочь. И потому, желая опять навести его на прежнюю материю, обратился к соседу своему с такими словами:

- Я хотел спросить, почему всё это сословие, что сндит за ужниом, считает панночку ведьмою? Что ж, разве она кому-нибудь причинила эло или извела когонибудь?
- Было всякого, отвечал один из сидевших, с лицом гладким, чрезвычайно похожим на лопату.
  - А кто не припомнит псаря Микиту, или того...
- А что ж такое псарь Микита? сказал философ.
   Стой! я расскажу про псаря Микиту, сказал
- Дорош.
   Я расскажу про Микиту,— отвечал табунщик,— потому что он был мой кум.
  - Я расскажу про Микиту,— сказал Спирид.
- Пускай, пускай Спирнд расскажет! закричала толпа.
  - Спирид начал:
- Ты, пан философ Хома, не знал Микиты: эх, какой редкий был человек. Собаку каждую он бывало так знает, тек как родного отца. Теперешний псарь Микола, что сидит третьым за мною, н в подметки ему не годится. Хота он тоже разумеет свое дело, но ои против него дрянь, помон.
- Ты хорошо рассказываешь, хорошо! сказал Дорош, одобрительно кнвнув головою.
  - Спирнд продолжал:
- Зайца увидит скорее, чем табак утрешь из мосу. Бывало свиснет: «А ну, Разбой! а ну, Быстрая!», а сам на коия во всю прыть — н уже рассказать нельзя, кто кого скорее обгонит: он ли собаку, или собака его. Сивухи кварту свисиет адруг, как бы ие бывало. Славный был псары! Только с недавнего времени начал он заглядываться беспрестанию на панночку. Вкляпался ли он точно в нее, или уже она так его околдовала, только пропал человек, обабился совсем; сделался черт знает что; пфу! непристойно и сказать.
  - Хорошо,— сказал Дорош.
- Как только панночка, бывало, взглянет на него, то повода из рук пускает, Разбоя зовет Бровком, спотыкается и ин весть что делает. Один раз паиночка пришла на конношню, где он чистил коия. Дай говорит, Микита, ка, я положу на тебя свою ножку. А он дурень и рад тому:

говорит, что не только ножку, но и сама садись на меня. Панночка подняла свою ножку, и каж уврядел оне ен пагуо, полную и белую ножку, то, говорит, чара так и ошеломила его. Он, дурень, нагнул спину и, схвативши обении руками за нагие ее ножки, пошел скакать, как конь, по всему полю, и куда они ездили, он ничего не мог сказать; только воротился едав живой, и с той поры иссохнул весь, как шепка; и когда раз пришли на конюшню, то вместо его лежала только куча зольи, да пустое ведро: сгорел совсем; сгорел сам собою. А такой был псарь, какого на всем свете не можно найти.

Когда Спирид окончил рассказ свой, со всех сторон пошли толки о достоинствах бывшего псаря.

- А про Шепчиху ты не слышал? сказал Дорош, обращаясь к Хоме.
  - Нет.
- Эге, ге, ге! Так у вас, в бурсе, видно, не слишком большому размум учат. Ну, слушай: у нас есть на селе козак Шептун. Хороший козак! Он любит иногда украсть и соврать без всякой нужды. Но... хороший козак. Его жата не так далеко отсюда. В такую самую пору, как мы теперь сели вечерять<sup>23</sup>. Шептун с жинкою, окончивши вечерои, легли спать, и так как время было хорошее, то Шепчика легла на дворе, а Шептун в хате на лавке; или нет: Шепчика в хате на лавке на дворе...
- И не на лавке, а на полу легла Шепчиха, подхватила баба, стоя у порога и подперши рукою щеку Порош поглядел на нее, потом поглядел вниз, потом
- опять на нее и, немного помолчав, сказал:

   Когла скину с тебя при всех исподинцу, то нехо-
- когда скину с теоя прн всех нсподницу, то нехорошо будет.
   Это предостережение имело свое действие. Старуха

замолчала и уже ии разу не перебила речи.

Дорош продолжал:

— А в люльке, висевшей среди хаты, лежало годовое дитя — не знаю, мужеского или женского пола. Шепчиха лежала, а потом слышит, что за дверью скребется собака и воет так, хоть из хаты беги. Она испугалась: ибо бабы и воет так, хоть из хаты беги. Она испугалась: ибо бабы и воет так, то на душа войдет в пятки. Однако ж думает, дай-ка я ударю по морде проклятую собаку, авось-либо перестанет выть — и, взявши кочергу, вышла отворить дверь. Не успела она иемного отворить, как собака кинулась промеж ног ее и прямо к детской люльке. Шепчиха видит,

что это уже не собака, а панночка. Да притом пускай бы уже панночка в таком виде, как она ее знала — это бы еще ничего; не вот вешь и обстоятельство: что она была вся снияя, а глаза горели, как уголь. Она скватила дитя, прокусила ему горло и начала пить вз него кровь. Шепчиха только закричала: «Ох. лишечко!» да из хаты. Только видит, что в сенях двери заперты. Она на чердак: сидит и дрожит глупая баба, а потом видит, что панночка к ней ндет и на чердак; кинулась на нее и начала глупую бабу кусать. Уже Шептун поутру вытащил оттуда свою жинку всю искусанную и посиневшую. А на другой день и умерла глупая баба. Так вот какие устройства и обольшения бывают! Оно хоть и панского помету, да всё когда ведьма. то введьма.

После такого рассказа Дорош самодовольно оглянулся и засунул палец в свою трубку, приготовляя ее к набивке табаком. Матерня о ведьме сделалась ненсчерпаемою. Каждый в свою очередь спешил что-нибудь рассказать. К тому ведьма в виде скирды сена приехала к самым дверям хаты; у другого украла шапку или трубку; у многих девок на селе отрезала косу; в других выпила по нескольку ведер крови.

Наконец вся компания опомнилась и увидела, что заболгалась уже чересчур, потому что уже на дворе был совершенная ночь. Все начали разбродиться по ночлегам, находившимся или на кухне, или в сараях, или среди двора.

— А ну, пан Хома! теперь и нам пора илти к покойнице. — сказал седой козах, обратившись к философу,
и все четверо, в том числе Спирид и Дорош, отправились
в церковь, стегая кнутами собак, которых на улице было
велькое множество и которые со элости грызли их палки.
Философ, несмогря на то, что успел подкрепить себя
оброю кружкою горелки, чувствовал втайне подступавшую робость по мере того, как они приближались к освешенной церкви. Рассказы и странные истории, слышанные
им, помогали еще более действовать его воображению.
Мрак под тыном и деревьями начинал редеть; место становилось обнажениес. Они вступили наконец за ветхую церковную ограду в небольшой дворик, за которым не было ни
деревца и открывалось одно пустое поле, да поглощенные
ночным мраком луга. Три козака взошли вместе с Хомою
по крутой лестнице на крыльцо и вступили в церковь. Здесь
ин оставили философа. пожелав ему благополучно отпов-

вить свою обязанность, и заперли за ним дверь, по приказанию пана.

Философ остался один. Сначала он зевнул, потом потянулся, потом фукнул в обе руки и наконец уже обсмотрелся. Посредние стоял черный гроб. Свечи теплились пред темными образами. Свет от них освещал только иконостас и слегка середнну церквн. Отдаленные углы притвора были закутаны мраком. Высокий старинный нконостас уже показывал глубокую ветхость; сквозная резьба его, покрытая золотом, еще блестела одинми только искрами. Позолота в одном месте опала, в другом вовсе почериела: лики святых, совершенно потемневшие, глядели как-то мрачио. Философ еще раз обсмотрелся. «Что ж. — сказал он: — чего тут бояться? Человек придти сюда не может, а от мертвецов и выходцев из того света есть у меня молитвы, такие, что как прочитаю, то они меня и пальцем не тронут. Ничего! - повторил он, махнув рукою, — будем читать». Подходя к крылосу<sup>33</sup>, увидел он несколько связок свечей. «Это хорошо, - подумал философ, -- нужно осветнть всю церковь, так, чтобы видио было как днем. Эх жаль, что во храме божием не можно люльки выкурить!» И он принялся прилепливать восковые свечи ко всем каринзам, налоям<sup>34</sup> и образам, не жалея их ни мало, и скоро вся церковь наполинлась светом. Вверху только мрак сделался как будто сильнее, и мрачные образа глядели угрюмей из старинных резных рам, кое-где сверкавших позолотой. Он подошел ко гробу, с робостию посмотрел в лицо умершей и не мог не зажмурить, несколько вздрогнувши, своих глаз:

Такая страшиая, сверкающая красота!

Он отворотился и хогел отойти; ио по страиному себе чувдоставляющему человека, особенно во время страха, он ие утерпел, уходя, не взглянуть на нее и потом, ощутнвши тот же трепен, взглянуть на нее и потом, ощутнвши тот же трепен, взглянуть на нее и потом, деле, резкая красота усопшей казалась страшною. Может быть, даже она не поразила бы таким паническим ужасом, если бы была несколько безобразнее. Но в ее чертах инчего не было тусклого, мутиого, умершего. Оно было живо, и философу казалось, как будто бы она глядит на иего закрытыми глазами. Ему даже показалось, как будто из-под ресинцы правого глаза ее поматилась слеза, и когда она остановилась на щеке, то он различил ясно, что это была капля крови. Он поспешио отошел к крылосу, развернул кингу ну чтобы более ободрить себь, начал интать самым громким голосом. Толос его поразил церковные деревнимые стены, давно молчалывые не иголожине. Одиноко, без эха, смітался он густым басом в совершенно мертвой тишине и казался несколько диким даже самому чтецу. «Течто бояться? — думал он между тем сам про себя. — Ведь она не встанет из своего гроба, потому что побоятся божьего слова. Пусть лежит! Да и что я за козак, когда бы устращился. Ну, выпил лишине — оттого и показывается стращился. Ну, выпил лишине — оттого и показывается стращился. А поиложать табаку: зх добрый табак! Славный табак! Хороший табак!» Динако же, перелистывая каждую страчицу, он посматривал искоса из гроб, и невольное чувство, казалось, шептало ему: «Вот, вот встанет! вот поднимется, вот выглянет из гроба!»

Но тишина была мертвая. Гроб стоял неподвижно. Свечи лили целый потоп света. Страшна освещениая церковь иочью, с мертвым телом и без души людей.

Возвыся голос, он начал петь на разные голоса, желая заглушить остатки боязин. Но через каждую минуту обращал глаза свои на гроб, как будто бы задавая невольный вопрос: «Что, если подымется, если встанет она?»

Но гроб не шелохнулся. Хоть бы какой-инбудь звук, какое-инбудь живое существо, даже свейчок отозвался в углум. Чуть только слышался легкий треск какой-инбудь отдаленной свечки, или слабый, слегка хлопиувший, звук восковой капли, падавшей на пол.

«Ну, если подымется?..»

Она приподияла голову...

Он дико взглянул и протер глаза. Но она точно уже не лежит, а сидит в своем гробе. Он отвел глаза свои и опять с ужасом обратил на гроб. Она встала... идет по церкви с закрытыми глазами, беспрестанно расправляя руки, как бы желая поймать кого-инбудь.

Она идет прямо к нему. В страхе очертнл он около себя круг. С усилием начал читать молитвы и произносить заклинания, которым научил его один монах, видевший всю жизиь свою ведьм и нечистых духов.

Она стала почти на самой черте; но видно было, что не имела сил переступить ее, и вся посинела, как человек, уже несколько дней умерший. Хома не имел духа въгляиуть на нее. Она была страшная. Она ударила зубами в зубы и открыла мертвые глаза свои. Но не видя инчего, с бешенством — что выразило ее задрожавшее лицо — обратнлась в другую сторону н, распростерши рукн, обкватывала ими каждый столп и угол, стараясь поймать Хому. Наконец остановилась, погрозив пальцем, н легла в свой гроб.

Фълософ всё еще не мог притти в себя и со страхом поглядывал на это тесиое жилище ведьмы. Наконец гроб вдруг сорвался с своего места и со свистом начал легать по всей церкви, крестя во всех направлениях воздужнософ видел его почти над головою, но вместе с тем видел, что он не мог зацепить круга, им очерченного, и усилил свои заклинания. Гроб грянулся на средине церкви и остался неподвижным. Труп опять поднялся на него снинй, поза-еневший. Но в то время послышался отдаленный крик петуха. Труп опустился в гроб и захлопнулся гробовою крышкою.

Сераце у философа билось, и пот катился градом; но, ободрениый петушьим криком, он дочитывал быстрее листы, которые должен был прочесть прежде. При первой заре пришли сменить его: дьячок и седой Явтух, который на тот раз отправлял должность церковного старосты.

Пришедши на отдаленный ночлег, философ долго не мог заснуть, но усталость одолола, и он проспал до обеда. Когда он проснудся, все ночное событне казалось 'ему происходившим во сне. Вму дали для подкрепления сля кварту горелян. За обедом он скоро развувался, присовокупил кое к чему замечания и съел почтн один довольно старого поросенка; но однако же о своем событии в церкви он ие решался говорить по какому-то безотиному для него самого чувству, и на вопросы любопытных отвечал: «Да, были всякие чудеса». Философ был одини на числа тех людей, которых если накормят, то у них пробуждается необыкновенная филантропия. Он, лежа с своей трубкой в зубах, глядел из всех необыкновенно сладкими глазами и беспрерывно поплевывал в сторому.

После обеда философ был совершенно в дуже. Он успел обходить всё селение, перезнакомиться почти со всеми; из двух хат его даже выгнали; одна смазливая молодка хватила его порядочно допатой по спине, когда он вздумал было пощупать и полюбопытствовать, из какой материн у иее была сорочка и плахта<sup>18</sup>. Но чем более время близалось к вечеру, тем задумчивее становился философ. За час до ужина вся почти двория собиралась горать в ками, или в кратли, род келлей, где вместо шаров употребляются длинине палки, и вынгравший имел право проезжаться ма другом верхом. Эта игра становилась очень интересною для эрителей: часто погонщик, широкий как блин, валезал верхом на свыного пастуха, тщедушного, инзеньюго, всего состоявшего из морщин. В другой раз погонщик подставлял свою спину, и Дорош, вскочивши из нее, всегда говорил: «Экой здоровый бык!» У порога кухии сидели те, которые были посолидиее Оли глядели чрезвычайно сурьезно, куря длольки, даже и тогда, когда молодежь от души смеллась какомучибудь острому слову погонщика или Спирида. Хома напрасию старался вмешаться в эту игру: какая-то темивая мысль, как говоздь, сидела в сго голове. За вечерей сколько ин старался он развеселить себя, но страх загорался в ием вместе с тьмою, распростиравшенося по небя сем высем висм вместе с тьмою, распростиравшенося по нета

— А ну, пора нам, пан бурсак! — сказал ему знакомый седой козак, подымаясь с места вместе с Дорошем, пойдем на работу.

Хому опять таким же самым образом отвели в церковь; опять оставили его одного и заперли за ими дверь. Как только он остался одни, робость начала внедряться снова в его грудь. Ои опять увидел темные образа, блестящие рамы и знакомый черкый гроб, стоявший в угрожающей тишние и иеподвяжности среди церкви.

 Что же, произиес ой, — теперь ведь мие не в дикомику это диво. Оно с первого разу только стращио.
 Да! оно только с первого разу немного стращио, а там оно уже ие стращио, оно уже совсем ие стращио.

Он поспешно стал из крылос, очертил около себя круг, произнес несколько заклинаний и начал читать громко, решаясь не подымать с книги своих глаз и не обращать виимания ни на что. Уже около часу читал он и начинал несколько уставать и покашливать. Он выиул из кармана рожок и, прежде нежели поднес табак к носу, робко повел глазами на гроб. Сердце его заклонуло.

Труп уже стоял перед ним на самой черте и вперил из него мертвые, позеленевшие глаза. Бурсак содрогиулся, и холод чувствительно пробежал по всем его жилам. Потрине очи в кинту, стал оч читать громче свои молитвы и заклятья и слышал, как труп опять ударил зубами и замахал руками, желая схватить его. Но, покосивши слегка одими глазом, увидел оч, что труп не там ловил его, гае стоял ои, и, как видио, не мог видеть его. Глухо стала ворчать оча и изчала выговаривать мертвыми устами устами устами устами.

страшные слова; хрнпло всхлнпывалн онн, как клокотанье кнпящей смолы. Что значили они, того не мог бы сказать он, но что-то страшное в инх заключалось. Философ в страхе понял, что она творила заклинания. Ветер пошел по церкви от слов, и послышался шум, как бы от миожества летящих крыл. Он слышал, как бились крыльями в стекла церковных окон и в железные рамы. как царапали с внзгом когтямн по железу, и как несметная сила громила в дверн н хотела вломнться. Сильно у него билось во все время сердце; зажмурив глаза, все читал он заклятья и молнтвы. Наконец вдруг что-то засвистало вдалн; это был отдаленный крнк петуха. Изиуренный философ остановился и отдохиул духом.

Вошедшие сменнть философа нашли его едва жива. Он оперся спиною в стену и, выпучив глаза, глядел неподвижно на толкавших его козаков. Его почти вывели н должиы были поддерживать во всю дорогу. Пришедши на панский двор, он встряхиулся и велел себе подать кварту горелки. Выпивши ее, он пригладил из голове своей волосы н сказал: «Много на свете всякой дряни водится. А страхи такие случаются — иу...» При этом философ махиул рукою.

Собравшийся возле него кружок потупил голову, услышав такие слова. Даже небольшой мальчишка, которого вся дворня почитала в праве уполиомочивать вместо себя, когда дело шло к тому, чтобы чистить коиюшию или таскать воду, даже этот бедный мальчишка тоже разинул рот.

В это время проходила мимо еще не совсем пожилая бабенка в плотио обтянутой запаске, выказывавшей ее круглый и крепкий стан, помощинца старой кухарки, кокетка страшная, которая всегда находила что-нибудь пришпилить к своему очипку; или кусок ленточки, или гвоздику, или даже бумажку, если не было чего-инбудь другого.

 Здравствуй, Хома! — сказала она, увидев философа. - Ай, ай, ай! что это с тобою? - вскричала она. всплеснув руками.

Как что, глупая баба.

Ах. Боже мой! Да ты весь поселел.

 Эге, ге! Да она правду говорит! — произиес Спирид, всматриваясь в иего пристально. — Ты, точно, поседел, как наш старый Явтух.

Философ, услышавши это, побежал опрометью в кух-

ию, где ои заметил прилепленный к стече, обпачканный мухами треугольный кусок зеркала, перед которым были натыканы незабудки, барвинки<sup>36</sup> и даже гирлянда из иаги-док, показывавшне назначение его для туалета <u>шеголе</u>ватой кокетки. Он с ужасом увидел истину их слов: половина волос его точно побелела.

Повесил голову Хома Брут и предался размышлению. «Пойду к пану,— сказал он наконец,— расскажу ему всё н объясню, что больше не хочу читать. Пусть отправляет меня сей же час в Киев». В таких мыслях направил

он путь свой к крыльцу панского дома.

Сотинк сидел почти неподвижен в своей светлице: та же самая безнадежная печаль, какую он встретнл прежде на его лице, сохранялась в нем и доныне. Шеки его опалн только гораздо более прежнего. Заметно было. что он очень мало употреблял пищи, или, может быть, лаже вовсе не касался ее. Необыкновенная блелность

придавала ему какую-то каменную неподвижность.

— Здравствуй, небоже<sup>37</sup>,— пронзнес ои, увидев Хому, остановнвшегося с шапкою в руках у дверей.— Что, как

идет v тебя? Всё благополучно?

 Благополучно-то, благополучно. Такая чертовщина водится, что прямо бери шапку, да и улепетывай куда ноги несут.

— Как так?

 Да ваша, пан, дочка... По здравому рассуждению, она, конечно, есть панского роду; в том никто не станет прекословить; только не во гнев будь сказано, упокой Бог ее душу...

— Что же дочка?

- Припустнла к себе сатану. Такне страхи задает, что никакое писание не учитывается.
- Читай, читай! Она не даром призвала тебя. Она заботилась, голубонька моя, о душе своей и хотела молитвами изгиать всякое дуриое помышление.

Власть ваша, пан: ей Богу, не в моготу!

 Читай, читай! — продолжал тем же увещательным голосом сотинк. - Тебе одна ночь теперь осталась. Ты слелаешь христианское дело, и я награжу тебя.

— Да какие бы ни были награды... Как ты себе хочь,

пан, а я не буду читать! — произнес Хома решительно. — Слушай, философ! — сказал сотник, и голос его сделался крепок и грозен, — я не люблю этих выдумок. Ты можешь это делать в вашей бурсе. А у меня не так: я уже как отдеру, так не то, что ректор. Знаешь ли ты, что такое хорошие кожаные канчуки?

- Как не знать! сказал философ, понизив голос.— Всякому известно, что такое кожаные канчуки: при большом количестве вещь нестерпниая.
- Да. Только ты не знаешь еще, как клопцы мон умеют парить! сказал сотник грозно, подымаясь на ноги, и лицо его приняло повелительное и свирепое выражение, обнаружившее весь необузданный его характер, усыпленный только на время горестью. У меня прежде выпарят, потом вспрыснут горелкою, а после опять. Ступай, иступай негоравниь не встанешь; а исправншь темстанешь; а исправншь темстанешь; а исправншь темстанешь; а исправны темстанешь; а исправны темстанешь; а исправны темста червонных!

«Ого, го! да это хват, — подумал философ, выходя. — С этим нечего шутнть. Стой, стой, приятель: я так навострю лыжи, что ты с своими собаками не угонишься за мною».

И Хома положил непременно бежать. Он выжидал только послеобеденного часу, когда вся дворня имела обыкновение забираться в сено под сараями и, открывши рот, испускать такой храп и свист, что панское подворье делалось похожим на фабрику. Это время наконец настало. Даже н Явтух зажмурнл глаза, растянувшись перед солнцем. Философ со страхом и дрожью отправился потнхоньку в панский сад, откуда ему казалось удобнее н незаметнее было бежать в поле. Этот сад, по обыкновению, был страшно запущен и стало быть чрезвычайно способствовал всякому тайному предприятию. Выключая только одной дорожки, протоптанной по хозяйственной надобности, всё прочее было скрыто разросшимися вишнями, бузиною, лопухом, просунувшим на самый верх свои высокие стебли с цепкими розовыми шншками. Хмель покрывал, как будто сетью, вершину всего этого пестрого собрания дерев и кустарников и составлял над ними крышу, напялняшуюся на плетень н спадавшую с него вьющимнся змеями вместе с дикими полевыми колокольчиками. За плетнем, служившим границею сада, шел целый лес бурьяна, в который, казалось, никто не любопытствовал заглядывать, и коса разлетелась бы вдребезги, если бы захотела коснуться лезвеем своим одеревяневших толстых стеблей его. Когда философ хотел перешагнуть плетень, зубы его стучали и сердце так сильно билось, что он сам испугался. Пола его длинной хламиды, казалось, прилипала к земле, как будто ее кто приколотил гвоздем. Когда он переступал плетень, ему казалось с оглушительным свистом трещал в уши какой-то голос: «Кула, кула-2» Философ юркнул в бурьям и пустился бежать, беспрестанно оступаясь о старме корни и давя но-гами своими кротов. Он видел, что ему, выбравшись из бурьяна, стоило перебежать поле, за которым чернел густой терновник, где он считал себя безопасным, и, прой-як которым в креме в своему думал встретить дорогу прямо в Киев. Поле он перебежал вдур и очутился в густом терновнике. Сквозь терновник он пролез, оставив, вместо пошлины, куски своего сюртука на каждмо мостром шипе, и очутился на небольшой люцине. Верба разделившимися ветвями преклоиялась инде почти осамой земли. Небольшой источник сверкал чистый, как серебро. Первое дело философа было прилечь и напиться, потому что оч чувствовал жажду исстерпимую.

— Добрая вода! — сказал он, утирая губы.— Тут бы

можно отдохнуть.

— Нет, лучше побежим вперед: неравно будет погоня! Эти слова раздались у него над ушами. Он оглянулся: перед ним стоял Явтух.

«Чертов Явтух! — подумал в сердцах про себя философ. — Я бы взял тебя, да за ноги... И мерзкую рожу твою и всё, что ни есть на тебе, побил бы дубовым бревном».

— Напрасно дал ты такой крюк, — продолжал Явтул, — гораздо лучше выбрать ту дорогу, по какой шел я: пулмо мимо конюшни. Да притом и сюртука жаль. А сукно хорошее. Почем платил за аршин? Однако ж погуляли довольно: пора и домой.

Философ, поческваясь, побрел за Явтухом, «Теперь проклятая ведьма задаст мне пфейферу!88—полумал он.— Да впрочем, что я в самом деле? Чего боюсь? Разве я не козак? Ведь читал же две почи, поможет Бог и третью. Видно, проклятая ведьма порядочно грехов наделала, что занимали его, когда оп ветступал на паксий двор. Ободрныши себя такими замечаниями, он упросыл Дороша, который посредством протекции ключинка имел иногда вход в панские погреба, вытащить судею сивухи, и оба приятеля, севши под сараем, вытянуми немного не полведра, так что философ, вдруг подиявшись иа ноги, закричал:

 Музыкантов! непременно музыкантов! — и, не дождавшись музыкантов, пустился среди двора на расчишениом месте отплясывать тропака. Он танцовал до тех пор, пока не наступнло премя полдника, и двория, обступившая его, как водится в таких случаях, в кружок, наконец плюнула и пошла прочь, сказавши: «Вот это как долго танцует человек)- Наконец философ тут же лег спать, и добрый ушат холодной воды мог только пробудить его к ужину. За ужином он говорил о том, что такое козак, и что ои не должен бояться инчего на свете.

Пора, — сказал Явтух, — пойдем.

«Спичка тебе в язык, проклятый кнур!» 39— подумал философ и, встав на ноги, сказал:

Пойдем.

Идя дорогою, философ беспрестанно поглядывал по сторонам и слегка заговаривал с своими провожатыми. Но Явтух молчал; сам Дорош был неразговорчив. Ночь была адская. Волки выли вдали целою стаей. И самый лай собачий был както страшеи.

 Кажется, как будто что-то другое воет: это не волк, — сказал Дорош. Явтух молчал. Философ не нашелся сказать ничего.

Они приближались к церкве и вступили под ее ветхие деревянные своды, показывавшие, как мало заботился владетель поместья о Боге и о душе своей. Явтух и Дорош, по-прежнему, удалились, и философ остался одии. Все было так же. Все было в том же самом грозно-знакомом виде. Он на минуту остановился. По середние все так же иеподвижно стоял гроб ужасной ведьмы: «Не побоюсь, ей Богу не побоюсь!» — сказал он и, очертивши по-прежнему около себя круг, начал припоминать все свои заклинаиня. Тишина была страшная: свечи трепетали и обливали светом всю церковь. Философ перевернул один лист, потом перевернул другой и заметил, что он читает совсем не то, что писано в книге. Со страхом перекрестился он и иачал петь. Это несколько ободрило его: чтение пошло вперед, и листы мелькали один за другим. Вдруг... среди тишины... с треском лопиула железная крышка гроба, и подиялся мертвец. Еще страшиее был он, чем в первый раз. Зубы его страшно ударялись ряд о ряд, в судорогах задергались его губы, и, дико взвизгивая, поиеслись заклинания. Вихорь поднялся по церкви, попадали на землю иконы, полетели сверху вниз разбитые стекла окошек. Двери сорвались с петлей, и иесметная сила чудовищ влетела в Божью церковь. Страшный шум от крыл и от

царапанья когтей наполнил всю церковь. Всё летало

н иосилось, ища повсюду философа.

У Хомы вышел из головы последний остаток хмеля. Он только крестился, да читал, как попало, молитвы. И в то же время слышал, как нечистая сила металась вокруг его, чуть не зацепляя его концами крыл и отвратительных хвостов. Не имел духу разглядеть он их; видел только, как во всю стену стояло какое-то огромное чудовище в своих перепутанных волосах, как в лесу; сквозь сеть волос глядели страшио два глаза, подняв иемного вверх бровн. Над ним держалось в воздухе что-то в виде огромного пузыря, с тысячью протянутых из середины клещей и скорпиоиных жал. Черная земля висела на иих клоками. Все глядели на него, искали и не могли увндеть его, окруженного таниственным кругом, «Приведите Вия! ступайте за Вием!» — раздались слова мертвеца. И вдруг настала тишина в церкви; послышалось вдалн волчье завыванье, и скоро раздались тяжелые шаги, звучавшие по церкви; взглянув искоса, увидел он, что ведут какого-то приземистого, дюжего, косолапого человека. Весь был он в черной земле. Как жилистые, крепкие корни, выдавались его, засыпанные землею, ноги и руки. Тяжело ступал он, поминутно оступаясь. Длинные веки опущены были до самой земли. С ужасом заметил Хома, что лицо было на нем железное. Его привели под рукн и прямо поставилн к тому месту, где стоял Хома.

Подымите мие веки: не внжу! — сказал подземным голосом Вий — и всё соимище кинулось подымать ему векн. «Не гляди!» — шепнул какой-то виутрениий

голос философу. Не вытерпел ой, и глянул.

— Вот он! — закричал Вий и уставил иа иего железиый палец. И все, сколько ии было, кинулись иа философа! 
Бездыханий грянулся он иа землю, и тут же выльтегл дух 
из иего от страха. Раздался петуший крик. Это был уже 
второй крик; первый прослашали гномы. Испуганивье духи 
бросились, кто как попало, в окиа и двери, чтобы поскорее вылететь, ио ие тут-то было: так и остались они там, 
завязнувши в дверях и окнах. Вошедший священник 
остановился при виде такого посрамленья Божьей святыни, и ие посмел служить панихиду в таком месте. Так 
извеки и осталась церковь с завязнувшими в дверях 
и окиах чудовищами, обросла лесом, кориями, бурьяном, 
диким терновником, и иикто не иайдет теперь к зей 
дороги.

Когда слухи об этом дошли до Киева, и богослов предалел целый час раздумью. С ими в продолжение того времени произошли большие перемены. Счастие ему улыбнулось: по окончании курса изук его сделали звонарем самой высокой колокольни, и он всегда почти являлся с разбитым носом, потому что деревянияя лестинца и колокольною была чрезвичайно безалаберно сделана.

— Ты слышал, что случилось с Хомою? — сказал, подошедши к иему, Тиберий Горобець, который в то

время был уже философ и носил свежие усы.

— Так ему Бог дал,— сказал звонарь Халява.— Пойдем в шинок, да помянем его душу!

Молодой философ, который с жаром энтузнаста начал пользоваться своими правами так, что на нем и шаровары, и сюртук, и даже шапка отзывались спиртом и табачными корешками, в ту же минуту изъявил готовность.

 Славный был человек Хома! — сказал звонарь, когда хромой шинкарь поставил перед инм третью кружку. — Знатный был человек! А пропал ин за что.

— А я знаю, почему пропал он: оттого, что побоялся. А если бы не боялся, то бы ведьма инчего не мотлас с ним сделать. Нужно только перекрестившись плюнуть на самый хвост ей, то и ничего не будет. Я знаю уже всё это. Ведь у нас в Киеве все бабы, которые сидят на базаре — все ведьмы.

На это звонарь кивиул головою в знак согласия. Но, заметивши, что язык его не мог произнестн ин одного слова, он осторожию встал из-за стола и, пошатываясь на обе стороми, пошел спритаться в самое отдаленное место в бурьвие. Причем не позаболь, по прежней привычие своей, утащить старую подошву от сапога, валявшуюся на лавке.

## Hoc

## ı

Марта 25 числа случилось в Петербурге необыкиювеино-странное происшествие. Цирюльник Иван Яковаввич, живущий на Вознесенском проспекте (фамилия его уграчена, и даже на вывеске его — гле изображен господни с намыленною шекою и надписью: «И кровь отворяют» — не выставлено инчего более), цирюльник Иван Яковлевни проснулся довольно рано и услышал запах горячего хлеба. Приподнявшись немного на кровати, он увидел, что супруга его, довольно почтенная дама, очень любившая пить кофий, вынимала из печи только что испеченные хлебы.

— Сегодня я, Прасковья Осиповиа, не буду пить кофий, — сказал Иван Яковлевич, — а вместо того хочется мне съесть горячего хлебца с луком. (То есть Иван Яковлевна хотел бы и того и другого, но завл, что быль совершенно невозможно требовать двух вещей разом: ибо Прасковья Осиповна очень не любила таких прихотей, «Пусть дурак ест хлеб; мне же лучше, — подумала про себя супруга, — останется кофию лишняя порциязь. И бросила один хлеб на стол.

Иван Яковлевич для приличия налел сверх рубашки фрак и, усевшись перед столом, насыпал соль, приготовил две головки луку, взял в руки нож и, сделавши значительную мнин, принялся резать хлеб. — Разрезавши хлена две половинь, он поглядел в середину и, к удивлению своему, увидел что-то белевшееся. Иван Яковлевич ковыр-илу осторожно ножом и пошупал пальшем: «Плотное? — сказал он сам про себя,— что бы это такое было?» Он засучлу пальшы и выташил — нос!. Иван Яковле-

Он засунул пальшы и вытащил — носі... Иван Яковлевич и руки опустил; стал протирать глаза и щупать: нос, точно нос! и еще, казалось, как будто чей-то знакомый. Ужас изобразился в лице Ивана Яковлевича. Но этот ужас был ничто против негодования, которое овладело его супругою.

— Где это ты, аверь, отрезал нос? — закричала она с гневом.— Мошенник! пьяница! Я сама на тебя донесу полиции. Разбойник какой! Вот уж я от трех человек слышала, что ты во время бритья так теребишь за носы, что еле держатся.

Но Иван Яковлевич был ни жив, ни мертв. Он узнал, что этот нос был не чей другой, как коллежского асессора Ковалева, которого он брил каждую середу и воскресенье.

— Стой, Прасковья Осиповна! Я положу его, завернувши в тряпку, в уголок: пусть там маленечко полежит; а после его вынесу.

 И слушать не хочу! Чтобы я позволила у себя в комнате лежать отрезанному носу?.. Сухарь поджаристый! Знай умеет только бритвой возить по ремню, а долга своего скоро совсем не в состоянии будет исполнять, потаскушка, негодяй! Чтобы я стала за тебя отвечать полнцин?.. Ах ты пачкун, бревно глупое! Вон его! вон! несн куда хочешь! чтобы я духу его не слыхала!

Иван Яковлевич стоял совершенно как убитый. Он

думал, думал — и не знал, что подумать.

— Черт его знает, как это сделалось, — сказал он наконец, почесав рукою за ухом. — Пьян ли я вчера возвратился или нет, уж наверное сказать не могу. А по всем приметам должно быть происшествие несбыточное: нбо хлеб — дело печеное, а нос совсем не то. Ничего не разберу!.

Иван Яковлевич замолчал. Мысль о том, что полицейские отыщут у него нос и обвинят его, привела его в совершенное беспамятство. Уже ему мерещился алый воротник, красиво вышитый серебром, шпага... и он дрожал всем телом. Наконец достал он свое исподнее платье и сапоги, натащил на себя всю эту дрянь и, сопровождаемый нелегкими увещаниями Прасковын Осиповыы, завернул нос в тряпку и вышел на улицу.

Он котел его куда-иибудь подсунуть: или в тумбу под воротами, или так как-инбудь нечаянно выронить, да и повернуть в переулок. Но на беду ему попадался акой-нибудь знакомый человек, который начинал тотчас запросом: «Куда идешь?», или: «Кого так рано собранся брить?» — так что Иван Яковлевич никак не мог улучить мигуть. В другой раз он уже совсем уронил его, но будочник еще издали указал ему алебардою, примоляви: «Подмий! вон ты что-то уронил» И Иван Яковлевич должен был поднять нос и спрятать его в карман. Отчавние овладело им, гем более что народ беспрестанно умножался на улице, по мере того как начали отпираться магазнын и лавочки.

Он решился идти к Исакиевскому мосту: не удастся ли как-нибудь швырнуть его в Неву?.. Но я несколько виноват, что до сих пор не сказал ничего об Иване Яковлевиче, человеке почтенном во многих отношениях.

Иван Яковлевич, как всякий порядочный русский мастеровой, был пьяница страшный. И хотя каждый день брыл чужие подбородки, но его собственный был у него вечно небрит. Фрак у Ивана Яковлевича (Иван Яковлевич никогда не ходил в сюртуке) был пегий, то есть он был черный, но весь в коричнево-желтых и серых яблоках; воротник лоснился; а вместо, трех путовиц висели один только ниточки. Иван Яковлевич быль большой висели один только ниточки. Иван Яковлевич быль большой

циник, и когда коллежский асессор Ковалев обыкновению говорил ему во время бритья: «У тебя, Иван Яковлевич вечно воияют руки!» — то Иваи Яковлевич отвечал на это вопросом: «Отчего ж бы им вонять?» — «Не знаю, братец, только воияють, — говорил коллежский асессор, и Иваи Яковлевич, поиюхавши табаку, мылил ему за это и на шеке, и под носом, и за ухом, и под бородою, одиим словом, где только ему была охота.

Этот почтенный граждании находился уже на Исакнеском мост. Он прежае всего сомотрелся; потом нагнулся на перила будто бы посмотреть под мост: много ли рыбы бегает, и швыриул потяконьку тряпку с носом. Он почувствовал, как будто бы с него разом свалилось десять пуд: Иван Яковлевич даже умехнулся. Вместо того чтобы идти брить чиновичьчы подбородки, он отправился в заведение с надписью: «Кушанье и чай» спросить стакая пуншу, как вдруг заметил в конце моста квартального и надзирателя благородной иаружности, с широкими бакенбардами, в треугольной шляпе, со шпагою. Он обмер: а между тем квартальный кивал ему пальцем и говорил:

А подойди сюда, любезный!

Иваи Яковлевич, зиая форму, сиял издали еще картуз и, подошедши проворио, сказал:

Желаю здравия вашему благородию!
 Нет, иет, братец, ие благородию; скажи-ка, что

ты там делал, стоя на мосту?

— Ей-богу, сударь, ходил брить, да посмотрел только,

шибко ли река идет.

— Врешь, врешь! Этим ие отделаешься. Изволь-ка

— прешь, врешь: Этим не отделаешься. Изволь-ка отвечать!
— Я вашу милость два раза в иеделю, или даже

три, готов брить без всякого прекословия,— отвечал Иваи Яковлевич.

 Нет, приятель, это пустяки! Меня три цирюльинка бреют, да еще и за большую честь почитают. А вот изволь-ка рассказать, что ты там делал?

Иван Яковлевич побледиел... Но здесь происшествие совершенио закрывается туманом, и что далее произошло, решительно инчего не известно.

## н

Коллежский асессор Ковалев просиулся довольио раио и сделал губами: «брр...» — что всегда он делал,

когда просыпался, хотя сам не мог растолковать, по какой причине. Ковалев потянулся, приказал себе подать небольшое, стоявшее на столе, зеркало. Он хотел взглянуть на прыщик, который вчерашнего вчеера вскочил, у него на носу; но к величайшему изумлению увидел, что у него вместо носа совершенно гладкое место! Испутавшись. Ковалев велел подать воды и протер полотенцем глаза: точно нет носа! Он начал шупать рукою, чтобы зачессор Ковалев векочил с кровати, встряжнулся: нет носа!. Он велел тотчас подать себе одеться и полетел прямо к обер-полицмейстеру.

Но между тем необходимо сказать что-нибудь о Ковалеве, чтобы читатель мог видеть, какого рода был этот коллежский асессор. Коллежских асессоров, которые получают это звание с помощию ученых аттестатов, никак нельзя сравнивать с теми коллежскими асессорами, которые делались на Кавказе. Это два совершенно особенные рода. Ученые коллежские асессоры... Но Россия такая чудная земля, что если скажешь об одном коллежском асессоре, то все коллежские асессоры, от Риги до Камчатки, непременно примут на свой счет. То же разумей и о всех званиях и чинах. - Ковалев был кавказский коллежский асессор<sup>2</sup>. Он два года только еще состоял в этом звании и потому ни на минуту не мог его позабыть: а чтобы более придать себе благородства и веса, он никогда не называл себя коллежским асессором, но всегда майором. «Послушай, голубушка, - говорил он обыкновенно, встретивши на улице бабу, продававшую манишки, — ты приходи ко мне на дом; квартира моя в Садовой; спроси только: здесь ли живет майор Ковалев? — тебе всякий покажет». Если же встречал какую-нибудь смазливенькую, то давал ей сверх того секретное приказание, прибавляя: «Ты спроси, душенька, квартиру майора Ковалева».— Поэтому-то самому и мы будем вперед этого коллежского асессора называть майо-DOM.

Майор Ковалев имел обыкновение каждый день прокаживаться по Невскому проспекту. Воротничок его манишки был всегда чрезвычайио чист и накрахмален. Бакенбарды у него были такого рода, какие и теперь еще можно видеть у губернских, поветовых землежеров, у архитекторов и полковых докторов, также у отправляюших разные полицейские обязанности и, вообще у всех тех мужей, которые имеют польне румяные щеки и очень хорошо играют в бостонь: эти бажейвары маут по самой средние шеки и прямехонько доходят до носа. Майор Ковалев носил множество печаток сердоликовых и с геребами, и таких, на которых было вырезано: середа, четвербуг по надобности, а именно искать прилачиного своему званию места: если удастся, то више-тубернатор-кого", а не то — экаскуторского" в каком-нибудь видном департаменте. Майор Ковалев был не прочь и жениться; по только в таком случае, когда за невестою случится двести тысяч капиталу. И потому читатель теперь может судить сам: каково было положение этого майора, когда он увядел вместо довольно недурного и умеренного носа преглупер, оровное и гладакое место.

Как на беду, ни один извозчик не показывался на улище, и он должен был нати пешком, закутавшись в свой плащ и закрывши платком лицо, показывая вид, как будто у него шла кровь. «Но авосьлибо мие так представилось: не может быть, чтобы нос пропал сдуру»,— подумал он и зашел в кондитерскую нарочно тем, чтобы посмотреться в зеркало. К счастию, в кондитерской никого пе было: мальчишки мели комнаты и расставляли стулья; некоторые с сонными глазами выносили на подносах горячие пирожки; на столах и стульях валялись залитые кофнем виерашние газеты. «Ну, слава богу, никого нет,— произнес ои,— теперь можно поглядеть». Он робко подошел к зеркалу и взглянул: «Черт знает что, какая дрянь! — произнес ои, плюнувши...— Хотя бы уже что-нибудь было вместо носа, а то ничего!..»

С досадою закусив губы, вышел он из кондитерской и решился, против своего обыкновения, не глядеть ни на кого и никому не улыбаться. Вдруг он стал как вкопанный у дверей одного дома; в глазах его произошло явление неизъяснимое перед подъезадом остановилась карета; дверцы отворились; выпрытнул, согнувшись, карета; дверцы отворились; выпрытнул, согнувшись, ков же был ужас и вместе изумление Ковалева, когда он узика, что это был собственный его нос! При этом необыкновенном зрелище, казалось ему, все перевороменно, у него в глазах; он чувствовал, что едва мог стоять; но решился во что бы то ни стало ожидать его возвращения в карету, весь дрома, как в лихорадке. Чрез две минуты мос действителью вышел. Он был в мундире,

шитом золотом, с большим стоячим воротинком; на нем были замшевые панталоны; при боку шпага. По шлязо с пломажем можно было заключить, что он считался в ранге статского советника. По всему заметно было, что он ехал куда-инбудь с визитом. Он поглядел на обе стороны, закричал кучеру: «Подавай!» — сел и уехал.

Бедный Ковалев чуть не сошел с ума. Он не знал, как и подумать о таком странном происшествии. Как же можно, в самом деле, чтобы иос, который еще вчера был у него на лице, не мог ездить и ходить, — был в мундире! Он побежал за каретою, котороя, к счастию, проехала недалеко и остановильсь перед Казанским собором.

Ои поспецил в собор, пробрадля сквозь ряд ницих старух с завязанными лицами и двумя отверстиями для глаз, над которыми он прежде так смеядся, и вошел в церковь. Молельщиков витури церкви было немного они все стояли только при входе в двери. Ковалев чувствовал себя в таком расстроенном состоянии, что инкак не в силах был молиться, и искал лазами этого господина по всем углам. Наконец увидел его стоявшего в сторие. Нос спрятал совершению лицо свое в большой стоячий воротики и с выражением величайшей набожности молился.

«Как подойти к нему? — думал Ковалев. — По всему, по мундиру, по шляпе видио, что он статский советник. Черт его знает, как это сделать!»

Ои начал около него покашливать; но нос ин на минуту не оставлял набожного своего положения и отвешивал поклоны.

- Милостивый государь...— сказал Ковалев, виутренио принуждая себя ободриться,— милостивый государь...
  - Что вам угодио? отвечал нос, оборотившись.
- Мие страино, милостивый государь... мие кажется...
   вы должны знать свое место. И вдруг я вас нахожу, и где же? в церкви. Согласитесь...
- Извините меня, я не могу взять в толк, о чем вы изволите говорить... Объяснитесь.

«Как мие ему объяснить?» — подумал Ковалев и, собравшись с духом, начал:

— Конечио, я... впрочем, я маиор. Мие ходить без носа, согласитесь, это неприлично. Какой-инбудь торгов-ке, которая продает на Воскресенском мосту очищенные апельсины, можно сидеть без носа; но, имея в виду

получить губериаторское место... притом будучи во миогих домах знаком с дамами: Чехтарева, статская советинца, и другие... Вы посудите сами... я не энаю, милостивый государь... (При этом майор Ковалев пожал плечами.)... Извините... если на это смотреть сообразио с правилами долга и чести... вы сами можете помять...

 Ничего решительно не понимаю, — отвечал нос — Изъяснитесь удовлетворительнее.

 Милостивый государь...— сказала Ковалев с чувством собствениюто достоинства, — я не знаю, как помать слова ваши... Здесь все дело, кажется, совершению очевидио... Или вы хотите... Ведь вы мой собственный ис!

Нос посмотрел иа манора, и брови его несколько иахмурились.

— Вы ошибаетесь, милостивый государь. Я сам по себе. Притом между нами не может быть никаких тесных отношений. Судя по пуговицам вашего вин-мундира, вы должны служить в сенате или, по крайней мере, по юстиции. Я же по ученой части.

Сказавши это, исс отвернулся и продолжал молиться. Ковалев совершенно смешался, не зная, что делать и что даже подумать. В это время послышался приятный шум дамского платья: подошла пожилая дама, вся убранная кружевами, и с нею тонемькая, в белом платье, очень мило рисовавшемся и а ес стройной талии, в палевой шляпке, легкой, как пирожиос. За инии остановился и открыл табакерку высокий гайдук с большими бакенбардами и целой дюжиной воротинкой.

Ковалев выступил поближе, высунул батистовый воротичном манишки, поправил внеевшие на золотой цепочке свои печатки и улыбаясь по сторонам, обратил внимание на легонькую даму, которая, как весенний цегочек, слегка наклоиялась и подмосила ко лбу свою беленькую ручку, сполупрозрачными пальщами. Улыбка на лице Ковалева раздвинулась еще далее, когда он увидел из-под шляпки ее крутлемький, яркой белияны подбородок и часть щеки, осненной цветом первой весенней розы. Но варуг он отскочил, как будто бы обжетшись. Он вспомил, что у мего вместо исоса совершению иет инчего, и слезы выдавились из глаз его. Он оборотился стем, чтобы впарямик сказать господнију в мундире, что он только прикинулся статским советником, что ои плут и подлеци что он больше ничего, как только ого собствен-

ный нос... Но носа уже не было: он успел ускакать, вероятно, опять к кому-нибудь с визитом.

Это повергло Ковалева в отчаяние. Он пошел назад и остановился с минуту под колоннадою, тщательно смотря во все стороны, не попадется ли где нос. Он очень хорошо помнил, что шляпа на нем была с плюмажем и мундир с золотым шитьем; но шинель не заметил, ни цвета его кареты, ни лошадей, ни даже того, был ли v него сзади какой-нибудь лакей и в какой ливрее. Притом карет неслось такое множество взад и вперед и с такою быстротою, что трудно было даже приметить; но если бы и приметил он какую-нибудь из них, то не имел бы никаких средств остановить. День был прекрасный и солнечный. На Невском народу была тьма; дам целый цветочный водопад сыпался по всему тротуару, начиная от Полицейского до Аничкина моста. Вон и знакомый ему надворный советник идет, которого он называл подполковником, особливо, ежели то случалось при посторонних. Вон и Ярыжкин, столоначальник в сенате<sup>7</sup>, большой приятель, который вечно в бостоне обремизивался, когда играл восемь. Вон и другой майор, получивший на Кавказе асессорство, махает рукой, чтобы шел к нему...

 — А, черт возьми! — сказал Ковалев. — Эй, извозчик, вези меня прямо к обер-полицмейстеру!

Ковалев сел в дрожки и только покрикивал извозчику: «Валяй во всю ивановскую!»

- У себя обер-полицмейстер? вскричал он, зашедши в сени.
- Никак нет, отвечал привратник, только что уехал.
  - Вот тебе раз!
- Да, прибавил привратник, оно и не так давно, но уехал. Минуточкой бы пришли раньше, то, может, застали бы дома.

Ковалев, не отнимая платка от лица, сел на извозчика и закричал отчаянным голосом:

- Пошел!
- Куда? сказал извозчик.
- Пошел прямо!

— Как прямо? тут поворот: направо или налево? Этот вопрос остановил Ковалева и заставил его опять подумать. В его положении следовало ему прежде всего

подумать. В его положении следовало ему прежде всего отнестись в Управу благочиния<sup>8</sup>, не потому, что оно имело прямое отношение к полиции, но потому, что ее распоряжения могли быть гораздо быстрее, чем в других местах; искать же удовлетворения по начальству того места, при котором нос объявил себя служащим, было бы безрассудно, потому что из собственных ответов носа уже можно было видеть, что для этого человека ничего не было священного и он мог так же солгать и в этом случае, как солгал, уверяя, что он никогда не видался с ним. Итак, Ковалев уже хотел было приказать ехать в Управу благочиния, как опять пришла мысль ему, что этот плут и мошенник, который поступил уже при первой встрече таким бессовестным образом, мог опять, удобно, пользуясь временем, как-нибудь улизнуть из города.— и тогда все искания будут тщетны или могут продолжиться, чего Боже сохрани, на целый месяц. Наконец, казалось, само небо вразумило его. Он решился отнестись прямо в газетную экспедицию<sup>9</sup> и заблаговременно сделать публикацию с обстоятельным описанием всех качеств, дабы всякий, встретивший его, мог в ту же минуту его представить к нему или, по крайней мере, дать знать о месте пребывания. Итак, он, решив на этом, велел извозчику ехать в газетную экспедицию и во всю дорогу не переставал его тузить кулаком в спину. приговаривая: «Скорей, подлец! скорей, мошенник!» — «Эх. барин!» — говорил извозчик, потряхивая головой и стегая вожжой свою лошадь, на которой шерсть была длинная, как на болонке. Дрожки наконец остановились, и Ковалев, запыхавшись, вбежал в небольшую приемную комнату, где седой чиновник, в старом фраке и очках, сидел за столом и, взявши в зубы перо, считал принесенные мелные леньги.

- Кто здесь принимает объявления? закричал Ковалев. — А. здравствуйте!
- Мое почтение, сказал седой чиновник, поднявши на минуту глаза и опустивши их снова на разложенные кучи денег.
  - Я желаю припечатать...

 Позвольте. Прошу немножко повременить, — произнес чиновник, ставя одною рукою цифру на бумаге и передвигая пальцами левой руки два очка на счетах.

Лакей с галунами и наружностию, показывавшею пребывание его в аристократическом доме, стоял возле стола с запискою в руках, и почел приличным показать свою общежительность:

- Поверите ли, сударь, что собачонка не стоит вось-

ми гривен, т. е. я не дал бы за нее и восьми грощей; а графиня любит, ей-богу, любит, — и вот тому, кто ее отыщет, сто рублей! Если сказать по приличию, то вот так, как мы теперь с вами, вкусы людей совсем не совместны: уж когда охогини, то держи лягавую собаку или пуделя; не пожалей пятисот, тысячу дай, по зато уж чтоб была собака хорошая.

Почтенный чиновник слушал это с значительною миною и в то же время занимался сметою: сколько букв в принесенной записке. По сторонам стояло множество старух, купеческих сидельцев<sup>10</sup> и дворников с записками. В одной значилось, что отпускается в услужение кучер трезвого поведения; в другой — малоподержанная коляска, вывезенная в 1814 году из Парижа; там отпускалась дворовая девка 19 лет, упражнявшаяся в прачечном деле, годная и для других работ; прочные дрожки без одной рессоры: молодая горячая лошаль в серых яблоках, семнадцати лет от роду, новые, полученные из Лондона, семена репы и редиса, дача со всеми угодьями: двумя стойлами для лошадей и местом, на котором можно развести превосходный березовый или еловый сад; там же находился вызов желающих купить старые подошвы, с приглашением явиться к переторжке каждый день от 8 до 3 часов утра. Комната, в которой местилось все это общество, была маленькая, и воздух в ней был чрезвычайно густ; но коллежский асессор Ковалев не мог слышать запаха, потому что закрылся платком и потому что самый нос его находился Бог знает в каких местах.

Милостивый государь, позвольте вас попросить...
 Мне очень нужно, сказал он наконец с нетерпением.

— Сейчас. Сейчас! Два рубля сорок три копейки! Сию минуту! Рубль шестьдесят четыре копейки! — говорил седовласый господин, бросая старухам и дворникам записки в глаза. — Вам что угодно? — наконец сказал он, обратившись к Ковалеж.

 Я прошу...— сказал Ковалев,— случилось мошенничество или плутовство, я до сих пор не могу никак узнать. Я прошу только припечатать, что тот, кто ко мне этого подлеца представит, получит достаточное вознаграждение.

Позвольте узнать, как ваша фамилия?

Нет, зачем же фамилию? Мне нельзя сказать ее.
 У меня много знакомых: Чехтарева, статская советница, Палагея Григорьевна Подточина, штаб-офицер-

- ша...<sup>11</sup> Вдруг узнают, Боже сохрани! Вы можете просто написать: коллежский асессор, нли, еще лучше, состоящий в майорском чине.
  - А сбежавший был ваш дворовый человек?
- Какое, дворовый человек? Это бы еще не такое большое мошенничество! Сбежал от меня... нос...
- Гм! какая странная фамилия! И на большую сумму этот г. Носов обокрал вас?
- Нос, то есть... вы не то думаете! Нос, мой собственный нос пропал неизвестно куда. Черт хотел подшутнть надо мною!
- Да какнм же образом пропал? Я что-то не могу хорошенько понять.
- Да я не могу вам сказать, каким образом; но главное то, что он разъезжает теперь по городу и называет себя статским советником. И потому я вас прошу объявить, чтобы поймавший представил его немедленно ко мие в самом скорейшем времени. Вы посудите, в самом деле, как же мие быть без такой заметной части тела? Это не то, что какой-пнобудь мизиный палец на ноге, которую я в сапог — и никто не увидит, если его нет. Я бываю по четвергам у статской советницы Чехтаревой; Подточина Палатея Григорьевна, штаб-офицерша, и у ней дочка очень хорошенькая, тоже очень хорошие знакомые, и вы посудите сами, как же мие теперь... Мие теперь к ним нельзя явиться.
- губы.

   Нет я не могу поместить такого объявления в га-
- Нет, я не могу поместить такого объявления в газетах,— сказал он наконец после долгого молчания.
  - Как? отчего?
- Так. Газета может потерять репутацию. Если всякий начнет писать, что у него сбежал нос, то... И так уже говорят, что печатается много несообразностей и ложных слухов.
- Да чем же это дело несообразное? Тут, кажется, ничего нет такого.
- Это вам так кажется, что нет. А вот, на прошлой неделе, такой же был случай. Пришел чиновник таким же образом, как вы теперь пришли, принес записку, денет по расчету пришлось 2р. 73 к., и все объявление остоило в том, что сбежал пудель черной шерсти. Кажется, что бы тут такое? А вышел пасквиль: пудель-то этот был казначей, не помню какото-то заведениять.

- Да ведь я вам не о пуделе делаю объявление, а о собственном моем носе: стало быть, почти то же, что о самом себе.
  - Нет, такого объявления я никак не могу поместить.

Да когда у меня точно пропал нос!

 Если пропал, то это дело медика. Говорят, что есть такие люди, которые могут приставить какой угодно нос. Но впрочем я замечаю, что вы должны быть человек веселого нрава и любите в обществе пошутить.

Клянусь вам, вот как Бог свят! Пожалуй, уж

если до того дошло, то я покажу вам.

— Зачем беспокоиться! — продолжал чиновник, нюхая табак.— Впрочем, если не в беспокойство, — прибавил он с движением любопытства, — то желательно бы взглянуть.

Коллежский асессор отнял от лица платок.

— В самом деле, чрезвычайно странно! — сказал чиновник, — место совершенно гладкое, как будто бы только что выпеченный блин. Да, до невероятности ровное!

— Ну, вы теперь будете спорить? Вы видите сами, что пельзя не напечатать. Я вам буду особенно благодарен, и очень рад, что этот случай доставил мне удовольствие с вами познакомиться...

Майор, как видно из этого, решился на сей раз не-

много поподличать.

— Напечатать-то, конечно, дело небольшое, — сказал, чиновинк, — только я не предвижу в этом никакой для вас выгоды. Если уже хотите, то отдайте тому, кто имеет искусное перо, описать это как редкое произведение натуры и напечатать эту статейку в «Северной Преде» (тут он понюхал еще раз табаку) для пользы юношества (тут он утер нос) или так, для общего любопытства.

Коллежский асессор был совершению обезнадежен. Он опустил глаза в низ газеты, где было извешенаю о спектакиях; уже лицо его было готово улыбнуться, встретив имя актрисы, хорошенькой собою, и рука взялась за карман: есть ли при нем синия ассигнация?, потому что штаб-офицеры, по мнению Ковалева, должны сидеть в креслах,— но мысль о носе все испортила!

Сам чиновник, казалось, был тронут затруднительным положением Ковалева. Желая сколько-инбудь облегчить его горесть, он почел приличным выразить участие

свое в нескольких словах:

- Мне, право, очень прискорбно, что с вами случил-

ся такой анекдот. Не угодно ли вам понюхать табачку? это разбивает головные боли и печальные расположения; даже в отношении к гемороидам это хорошо.

Говоря это, чиновник поднес Ковалеву табакерку, довольно ловко подвернув под нее крышку с портретом какой-то дамы в шляпке.

Этот неумышленный поступок вывел из терпения Ковалева.

— Я не понимаю, как вы находите место шуткам, сказал он с сердцем, — разве вы не видите, что у меня именно нет того, чем бы я мог понюхать? Чтоб черт побрал ваш табак! Я теперь не могу смотреть на него, и не только на скверный ваш березинский, но хоть бы вы поднесли мне самого рапе.

Сказавши, он вышел, глубоко раздосадованный, из газетной экспедиции и отправился к частному приставу<sup>14</sup>, чрезвычайному охотнику до сахару. На дому его вся передняя, она же и столовая, была установлена сахарными головами, которые нанести к нему из дружбы купцы. Кухарка в это время скидала с частного приставя казенные ботфорты; шпага и все военные доспехи уже мирно развесились по углам, и грозную трехугольную шляпу уже затрогивал трехлетний сынок его, и он, после боевой, бранной жизни, готовился вкусить удовольствия мира.

Ковалев вошел к нему в то время, когда он потянулся, крякнул и сказал: «Эх, славно засну два часика!» И потому можно было предвидеть, что приход коллежского асессора был совершенно не вовремя. И не знаю, котя бы он даже принес ему в то время несколько фунтов чаю или сукна, он бы не был принят слишком радушно. Частный был большой поощритель веск искусств и мануфактурностей, но государственную ассигнацию предпочитал всему. «Это вешь,— обыкновенно говорил он,— уж нет ничего лучше этой вещи: есть не просит, места займет немного, в кармане всегда поместится, уронишь— не расшибется».

Частный принял довольно сухо Ковалева и сказал, после обеда не то время, чтобы производить следствие, что сама натура назначила, чтобы, наевшись, немного отдохнуть (из этого коллежский асессор мог видеть, что частному приставу были не безызвестны изречения древних мудрецов), что у порядочного человека не оторяру носа и что много есть на свете всяких майоров,

которые не имеют даже и исподнего в приличном состоянни и таскаются по всяким непристойным местам.

То есть не в бровь, а прямо в глаз! Нужно заметить, что Ковалев был чрезвычайно обилчивый человек. Он мог простить все, что ни говорили о нем самом, но никак не извинял, если это относилось к чину или званию. Он лаже полагал, что в театральных пьесах можно пропускать все, что относится к обер-офицерам, но на штабофицеров никак не должно нападать. Прием частного так его сконфузнл, что он тряхнул головою и сказал с чувством достониства, немного расставив свои руки: «Признаюсь, после этаких обидных с вашей стороны замечаний я инчего не могу прибавить...» - и вышел.

Он приехал ломой, едва слыша под собою ноги. Были уже сумерки. Печальною или чрезвычайно галкою показалась ему квартира после всех этих неудачных исканий. Взошедши в переднюю, увидел он на кожаном запачканном диване лакея своего Ивана, который, лежа на спине, плевал в потолок и попадал довольно удачно в одно и то же место. Такое равнодушие человека взбесило его: он ударил его шляпою по лбу, примолвив: «Ты, свинья, всегда глупостями занимаешься!»

Иван вскочнл влруг с своего места и бросился со всех ног синмать с него плаш.

Вошедши в свою комнату, майор, усталый и печальный, бросился в кресла и наконец после нескольких валохов сказал.

 Боже мой! Боже мой! За что это такое несчастие? Будь я без руки или без ноги — все бы это лучше: будь я без ушей — скверно, однакож все сноснее: но без носа человек - черт знает что: птица не птица, граждании не гражданин; просто, возьми да и вышвырни за окошко! И пусть бы уже на войне отрубили или на дуэли. нли я сам был причиною; но ведь пропал ин за что ин про что, пропал даром, ни за грош!.. Только нет, не может быть. - прибавил он, немного подумав. - Невероятно, чтобы нос пропал: никаким образом невероятно. Это, верно, или во сне синтся, или просто грезится; может быть, я как-нибудь ошнбкою выпил вместо воды водку, которою вытираю после бритья себе бороду. Иван дурак не принял, и я, верно, хватил ее.

Чтобы действительно увериться, что он не пьян, майор ущипнул себя так больно, что сам вскрикнул. Эта боль совершенно увернла его, что он действует н живет наяву. Он потихоньку прибланился к зеркалу и сначаль зажмурял глаза с тою мысляю, что авось-лябо нос покажется на своем месте; но в ту же минуту отскочил назад, сказавши:

Экой пасквильный вид!

Это было, точно, непонятно. Если бы пропала пуговица, серебряная ложка, часы или что-нибудь подобное:— но пропасть, н кому же пропасть? и притом еще на собственной квартире!.. Майор Ковалев, сообразя все обстоятельства, предполагал едва ли не ближе всего к нстине, что виною этого должен быть не кто другой. как штаб-офицерша Подточина, которая желала, чтобы он женился на ее дочери. Он и сам любил за нею приволокнуться, но избегал окончательной разделки. Когла же штаб-офицерша объявила ему напрямик, что она хочет вылать ее за него, он потнхоньку отчалнл с свонмн комплнментами, сказавши, что еще молод, что нужно ему прослужить лет пяток, чтобы уже ровно было сорок два года. И потому штаб-офицерша, верно из мщення, решилась его испортить и наняла для этого каких-инбудь колдовок-баб, потому что никаким образом нельзя было предположить, чтобы нос был отрезан; никто не входил к нему в комнату: инпюльник же Иван Яковлевич боил его еще в среду, а в продолжение всей среды н даже во весь четверток нос у него был цел — это он помнил и знал очень хорошо; притом была бы им чувствуема боль, н. без сомнення, рана не могла бы так скоро зажить н быть гладкою, как блин. Он стронл в голове планы: звать ли штаб-офицершу формальным порядком в суд или явиться к ней самому и уличить ее. Размышления его прерваны были светом, блеснувшим сквозь все скважины дверей, который дал знать, что свеча в передней уже зажжена Иваном. Скоро показался и сам Иван, неся ее перед собою н озаряя ярко всю комнату. Первым движением Ковалева было схватить платок и закрыть то место, где вчера еще был нос, чтобы в самом деле глупый человек не зазевался, увидя у барнна такую странность.

Не успел Иван уйти в конуру свою, как послышался в передней незнакомый голос, произнесший:

Здесь лн жнвет коллежский асессор Ковалев?
 Войдите. Майор Ковалев здесь, сказал Ковалев, вскочивши поспешно и отворяя дверь.

Вошел полицейский чиновник красивой наружности, с бакенбардами не слишком светлыми и не темными, с довольно полными щеками, тот самый, который в начале повести стоял в конце Исакиевского моста.

- Вы изволили затерять нос свой?
- Так точно.
- Он теперь найден.
- Что вы говорите? закричал майор Ковалев. Радость отняла у него язык. Он глядел в оба на стоявшего перед ним квартального, на полных губах и шеках которого ярко мелькал трепетный свет свечи. — Каким облазом?
- Странным случаем: его перехватили почти на дороге. Он уже садился в дилижанс и хотел уехать в Ригу. И пашпорт давно был написан на имя одного чиновника. И странно то, что я сам принял его сначала за госпадиа. Но, к счастию, были со мной очки, и я тот же час увидел, что это был нос. Ведь я близорук, и если вы станете передо мною, то я вижу только, что у вас лицо, но ин носа, ин бороды, ничего не замечу. Моя теща, то есть мать жены моей, тоже инчего не выдит.

Ковалев был вне себя.

Где же он? Где? Я сейчас побегу.

— Не беспокойтесь. Я, зняя, что он вам нужен, принес его с собою. И странно то, что главный участник в этом деле есть мошенник цирюльник на Вознесенской улице, который сидит тепер на съезжей. Я давно подозревал его в пьянстве и воровстве, и еще третьего дня стащил он в одной лавочке бортище пуговиц. Носоваш совершенно таков, как был.

При этом квартальный полез в карман и вытащил оттуда завернутый в бумажке нос.

— Так, он! — закричал Ковалев.— Точно он! Откушайте сегодня со мною чашечку чаю.

— Почел бы за большую приятность, но никак не могу: мне нужно заехать отсюда в смирительный дом... Очень большая поднялась дороговизна на все припасы... У меня в доме живет и теща, то есть мать моей жены, и дети; старший особенно подает большие надежды: очень умный мальчншка, но средств для воспитания совершенно нет никаких.

Ковалев догадался и, схватив со стола красную ассигнацию<sup>15</sup>, сунул в руки надзирателю, который, расшаркавшись, вышел за дверь, и в ту же почти минуту Ковалев слышал уже голос его на улице, где он увещевал по зубам одного глупого мужика, наехавшего со своею телегою как раз на бульвар.

Коллежский асеесор по уходе квартального несколько минут оставался в каком-то неопредленном состоянии и сдва черсз несколько минут пришел в возможность видеть и чувствовать: в такое беспамятство повергла его неожиданняя радость. Он взял бережливо найденный нос в обе руки, сложенные горстью, и еще раз раскомтреле его внимательно.

— Так, он, точно он!— говорил майор Ковалев.— Вот и прыщик на левой стороне, вскочивший вчерашнего дня.

Майор чуть не засмеялся от радости.

Но на свете нет ничего долговременного, а потому и радость в следующую минуту за первою уже не так жива; в третью минуту она становится еще слабее и наконец незаметно сливается с обыкновенным положением души, как на воде круг, рожденный падением камешка, наконец сливается с гладкою поверхностью. Ковалев начал размышлять и смекнул, что дело еще не кончено: нос найден, но ведь нужно же его приставить, поместить на свое место.

— А что, если он не пристанет?

При таком вопросе, сделанном самому себе, майор побледнел.

С чувством неизъяснимого страха бросился он к столу, придвинул зеркало, чтобы как-нибудь не поставить нос криво. Руки его дрожали. Осторожное и осмотрительно наложил он его та прежнее место. О, ужас! Нос не приклеваяся!... Он полнее его ко рту, нагрел его слегка своим дыханнем и опять поднес к гладкому месту, находившемуся между двух щек; но нос никаким образом не держался.

— Ну1 ну же! полезай, дурак! — говорил он ему, Но нос был как деревянный и падал на стол с таким странным звуком, как будто бы пробка. Лицо майора судорожно скривилось. — Неужели он не прирастет? говорил он в испуте. Но сколько раз ни подносил он его на его же собственное место, старание было по-прежнему неуспешно.

Он кликнул Ивана и послал его за доктором, который занимал в том же самом доме лучшую квартиру в бельэтаже. Доктор этот был видный из себя мужчина,

имел прекрасные смолистые бакенбарды, свежую, здоровую докторшу, ел поутру свежие яблоки и держал рот в необыкновенной чистоте, полоща его каждое утро почти три четверти часа и шлифуя зубы пятью разных ролов шеточками. Доктор явился в ту же минуту. Спросивши, как давно случилось несчастие, он поднял майора Ковалева за полборолок и дал ему большим пальцем шелчка в то самое место, гле прежле был нос, так что майор лолжен был откинуть свою голову назал с такою силою, что ударился затылком в стену. Медик сказал, что это ничего и посоветовавши отолвинуться немного от стены, велел ему перегнуть голову сначала на правую сторону и, пошупавши то место, где прежде был нос. сказал: «Гм!» Потом велел ему перегнуть голову на левую сторону и сказал: «Гм!» — и в заключение дал опять ему большим пальнем шелчка, так что майор Ковалев лернул головою как конь, которому смотрят в зубы. Сделавши такую пробу, медик покачал головою и сказал:

 Нет. нельзя. Вы уж лучше так оставайтесь, потому что можно сделать еще хуже. Оно конечно, приставить можно: я бы, пожалуй, вам сейчас приставил его: но я вас уверяю, что это для вас хуже.

 Вот хорошо! как же мне оставаться без носа? сказал Ковалев. - Уж хуже не может быть, как теперь. Это просто черт знает что! Куда же я с этакою пасквильностию покажуся? Я имею хорошее знакомство: вот и сегодня мне нужно быть на вечере в двух домах. Я со многими знаком: статская советница Чехтарева. Подточина штаб-офицерша... хоть после теперешнего поступка ее я не имею с ней другого дела, как только чрез полицию. Слелайте милость. — произнес Ковалев умоляющим голосом, -- нет ли средства? как-нибудь приставьте; хоть не хорошо, лишь бы только держался; я даже могу его слегка подпирать рукою в опасных случаях. Я же притом и не танцую, чтобы мог вредить каким-нибудь неосторожным движением. Все, что относится на счет благодарности за визиты, уж будьте уверены, сколько дозволят мон средства...

— Верите ли. — сказал доктор ни громким, ни тихим голосом, но чрезвычайно уветливым и магнетическим16, - что я никогда из корысти не лечу. Это противно моим правилам и моему искусству. Правда, я беру за визиты, но единственно с тем только, чтобы не обидеть монм отказом. Конечно, я бы приставил ваш нос: но я вас уверяю честью, если уже вы не верите моему слову, что это будет гораздо хуже. Предоставьте лучше действию самой натуры. Мойте чаще холодною водою, и я вас уверяю, что вы, не имея носа, будете так же зыровы, как если бы имели его. А нос я вам советую положить в банку со спиртом нли, еще лучше, влить туда две столовые ложки острой водин и подогретого уксуса, — и тогда вы можете взять за него порядочные деньги. Я даже сам возьму его, если вы только не подоложитесь.

— Нет, нет! ни за что не продам! — вскричал отчаянный майор Ковалев, — лучше пусть он пропадет!

Извините! — сказал доктор, откланиваясь, — я хотел быть вам полезным... Что ж делать! По крайней мере, вы видели мое старание.

Сказавши это, доктор с благородною осанкою вышел коматы. Ковалев не заметил даже лица его и в глубокой бесчувственности видел только выглядывавшие из рукавов его черного фрака рукавчики белой и чистой как сиет рубашки.

Он решился на другой же день, прежде представления жалобы, писать к штаб-офицерше, не согласится ли она без бою возвратить ему то, что следует. Письмо было такого содержания:

## «Милостнвая государыня, Александра Григорьевна!

Не могу понять странного со стороны вашей действия. Будьте уверемы, что, поступав таким образом, ничего вы не вынграете и ничуть не принудите меня жениться иза вашей дочери. Поверьте, что история насчет моего поса мне совершенно известна, равно как то, то в этом вы есть главные участницы, а не кто другой. В незапное его отделение с своего места, побет и маскирование, го под видом одного чиновника, то, наконец, в собственном виде, есть больше инчего, кроме следствие волжований, произведенных вами или теми, которые упраживится в подобных вам благородных занятиях. Я с своей стороны почитаю долгом вас предуведомить, сли уприменяемы же на своем месте, то я принужден буду прибегнуть к защите и покровительству законов.

Впрочем, с совершенным почтением к вам, имею честь быть

Ваш покорный слуга

Платон Ковалев».

«Милостивый государь,

Платои Кузьмич!

Чрезвычайно удивило меня письмо ваше. Я, признаюсь вам по откровенности, никак не ожидала, а тем более относительно несправедливых укоризи со стороны вашей. Предуведомляю вас, что я чиновника, о котором упоминаете вы, никогла не принимала у себя в доме, ни замаскированного, ин в настоящем виде. Бывал у меня. правда, Филипп Иванович Потанчиков. И хотя он, точно, искал руки моей дочери, будучи сам хорошего, трезвого поведения и великой учености; но я инкогда не подавала ему инкакой надежды. Вы упоминаете еще о носе, Если вы разумеете под сим, что будто бы я хотела оставить вас с носом, то есть дать вам формальный отказ: то меня удивляет, что вы сами об этом говорите, тогда как я, сколько вам известио, была совершенио противного мнения, и если вы теперь же посватаетесь на моей дочери закоиным образом, я готова сей же час удовлетворить вас, ибо это составляло всегда предмет моего живейшего желания, в належле чего остаюсь всегла готовою к услугам вашим

Александра Подточина».

«Нет, — говорил Ковалев, прочитавши письмо, — Она точно не виновата. Не может быть! Письмо так написано, как ие может написать человек, виноватый в преступлении. — Коллежский асессор был в этом сведущ потому, что был посылан иесколько раз на следствие еще в Кавказской области. — Каким же образом, какими судьбами это приключилось? Только черт разберет это!» — сказал он иаконец, опустив руки.

Между тем слухи об этом необыкновенном происшествии распространились по всей столице, и, как водится, не без особенных прибавлений. Тогда умы всех именно мастроены были к чрезвычайному: недавно только что занимали весь город опыты действия магиетизма. Притом история о танцующих стульях в Конюшениой улице<sup>17</sup> была еще свежа, и потому мечего удивляться, что ском ичали говорить, будто ное коллежского асессора Кованачали говорить, будто ное коллежского асессора Ковалева ровно в 3 часа прогуливался по Невскому проспекту. Любопытных стекалось каждый день множество. Сказал кто-то, что нос будто бы находился в магазине Юнкера: и возле Юнкера такая сделалась толпа и давка, что должна была даже полиция вступиться. Один спекулатор 18 почтенной наружности, с бакенбардами, продававший при входе в театр разные сухие кондитерские пирожки, нарочно поделал прекрасные деревянные, прочные скамьи, на которые приглашал любопытных становиться за 80 копеек от каждого посетителя. Один заслуженный полковник нарочно для этого вышел раньше из дому и с большим трудом пробрался сквозь толпу; но, к боль-шому негодованию своему, увидел в окне магазина вместо носа обыкновенную шерстяную фуфайку и литографированную 19 картинку с изображением девушки, поправлявшей чулок, и глядевшего на нее из-за дерева франта с откидным жилетом и небольшою бородкою. картинку, уже более десяти лет висящую все на одном месте. Отошед, он сказал с досадою: «Как можно этакими глупыми и неправдоподобными слухами смущать народ?» Потом пронесся слух, что не на Невском проспекте, а в Таврическом саду прогуливается нос майора проспекте, а в таврическом саду прогуливается посменаюра Ковалева, что будто бы он давно уже там; что когда еще проживал там Хосрев-Мирза<sup>20</sup>, то очень удивлялся этой странной игре природы. Некоторые из студентов Хирургической академии отправились туда. Одна знатная, по-чтенная дама просила особенным письмом смотрителя за садом показать детям ее этот редкий феномен и, если можно, с объяснением наставительным и назидательным лля юношей.

Всем этим происшествиям были чрезвычайно рады все светские, необходимые посетители раутов, любившие смешить дам, у которых запас в то время совершенно истощился. Небольшая часть почтенных и благо-намеренных людей была чрезвычайно недовольна. Один господин говорил с негодованием, что он не понимает, как в нынешний просмещенный век могут распространяться неделые выдумки, и что он удивляется, как не обратит на это внимание правительство. Господин этот, как видно, принадлежал к числу тех господ, которые желали бы впутать правительство во всё, даже в свои ежедневные ссоры с женою. Вслед за этим... но здесь вновь все происшествие скрывается туманом, и что было потом, решительно неизвестно.

Чепуха совершенияя делается на свете. Иногда вовсе мет инкакого правдоподобия: вдруг тот самый нос, который разъезжал в чине статского советника и наделал столько шуму в городе, очутился как ин в чем не бываю вновь на своем месте, то есть именно межу двух шек майора Ковалева. Это случилось уже апреля 7 чиста. Просиувшись и иечаянию взглянув в эеркало, видит он иос! квать рукою — точно нос! «Эте!» — сказал Ковалев и в радости чуть ие дериул по всей комиате босиком тропака, но вошедший Иван помещал. Он приказал тот же час дать себе умыться и, умываясь, взглянул еще раз в зеркало: нос! Вытираясь утиральником, он опять взглянул в зеркало; нос!

 — А посмотри, Иван, кажется у меня на носу как будто прышик, — сказал он и между тем думал: «Вот беда, как Иван скажет: да нет, сударь, не только прышика. и смого носа нет!»

Но Иван сказал:

Ничего-с, инкакого прыщика: иос чистый!

«Хорошо, черт побери!»— сказал сам себе майор и шелкнул пальцами. В это время выглянул в дверь цирюльник Иван Яковлевич; но так боязливо, как кошка, которую только что высекли за кражу сала.

- Говори вперед: чисты руки? кричал еще издали ему Ковалев.
  - Чисты.
  - Врешь!
  - Ей-богу-с чисты, судырь.
  - Ну, смотри же.

Ковалев сел. Иван Яковлевич закрыл его салфеткою и в одно мгновенье, с помощью кисточки, превратил всю бороду его и часть шеки в крем, какой подают на купеческих именинах.

«Вишь ты! — сказал сам себе Иван Яковлевич, взглянувши на иос, и потом перегнул голову на другую сторону и посмотрел на него сбоку. — Вона! эк его право как подумаешь», — продолжал он и долго смотрел на нос. Наконец, аегонько, с бережливостью, какую только можно себе вообразить, он приподиял два пальца с тем чтобы поймать его за кончик. Такова уж была система Ивана Яковлевича.

Ну, иу, иу, смотри! — закричал Ковалев.

Нави Яковлевич и руки опустил, оторопел и смутился, как инкогда не смущался. Наконец осторожно стал он щекотать бритвой у него под бородою, и хотя ему было совсем несподручию и трудно брить без придержки за нюхательиую часть тела, однако же, кое-как упираясь своим шероховатым большим пальцем ему в щеку и в нижнюю десиу, наконец одолел все препятствия и выбрил.

Когда все было готово, Ковалев поспешил тот же час одеться, взял извозчика и поехал прямо в кондитерскую, Входя, закричал он еще издали: «Мальчик, ташку шоколаду!» — а сам в ту же минуту к зеркалу: есть нос. Он весело оборотился назад и с сатирическим видом посмотрел, несколько пришуря глаз, на двух военных, у одного из которых был нос никак не больше жилетной пуговицы. После того отправился он в канцелярию того департамента, где хлопотал об вице-губернаторском месте, а в случае неудачи об экзекуторском. Проходя чрез приемиую, он взглянул в зеркало: есть нос. Потом поехал он к другому коллежскому асессору, или майору, большому насмешнику, которому он часто говорил в ответ на разные занозистые заметки: «Ну, vж ты, я тебя знаю, ты шпилька!» Дорогою он подумал: «Если и майор не тресиет со смеху, увидевши меня, тогда уж верный знак, что все, что ии есть, сидит на своем месте». Но коллежский асессор инчего. «Хорошо, хорошо, черт побери!» — подумал про себя Ковалев. На дороге встретил он штаб-офицершу Подточину вместе с дочерью, раскланялся с ними и был встречен с радостными восклицаньями, стало быть ничего, в нем нет инкакого ущерба. Он разговаривал с ними очень долго и, нарочно вынувши табакерку, набивал пред ними весьма долго свой нос с обоих подъездов, приговаривая про себя: «Вот, мол, вам, бабьё, куриный народ! а на дочке всетаки не женюсь. Так просто, раг amour\*, - изволь!» И майор Ковалев с тех пор прогуливался, как ни в чем не бывало, и на Невском проспекте, и в театрах, и везде. И нос тоже, как ни в чем не бывало, сидел на его лице, не т постоме, кам пь в чем по обвали, опраст на стилице, не показывая даже вида, чтобы отлучался по сторонам И после того майора Ковалева видели вечно в хорошем юморе, улыбающегося, преследующего решительно всех хорошеньких дам и даже остановившегося один раз перед

31 3ax 480 481

<sup>\*</sup> По любви (франц.)

лавочкой в Гостином дворе и покупавшего какую-то орденскую ленточку, неизвестно для каких причин, потому что он сам не был кавалером никакого ордена.

Вот какая история случилась в северной столице нашего обширного государства! Теперь только по соображении всего видим, что в ней есть много неправдоподобного. Не говоря уже о том, что точно странно сверхъестественное отделение носа и появленье его в разных местах в виде статского советника, - как Ковалев не смекнул. что нельзя чрез газетную экспедицию объявлять о носе? Я здесь не в том смысле говорю, чтобы мне казалось дорого заплатить за объявление: это вздор, и я совсем не из числа корыстолюбивых людей. Но неприлично, неловко нехорошо! И опять тоже - как нос очутился в печеном хлебе и как сам Иван Яковлевич?.. нет. этого я никак не понимаю, решительно не понимаю! Но что страннее. что непонятнее всего, это то, как авторы могут брать подобные сюжеты. Признаюсь, это уж совсем непостижимо, это точно... нет, нет, совсем не понимаю. Во-первых, пользы отечеству решительно никакой; во-вторых... но и во-вторых тоже нет пользы. Просто я не знаю, что это...

А, однако же, при всем том, хотя, конечно, можно допустить и то, и другое, и третье, может даже... ну да и где ж не бывает несообразностей? — А все однако же, как поразмыслишь, во всем этом, право, есть что-то. Кто что ни говори, а подобные происшествия бывают на свете; редко, но бывают.



## Облако

(Фантастическая повесть)

Был жаркий полдень, листок не шевелился, ветер подувал то с той, то с другой стороны. Десятилетний Лотарий выходил медленно из леса: он набегался и наигрался вдоволь; в руке у него был маленький детский лук и деревянные стрелкн; пот катнлся с его хорошенького, разрумянившегося личика, оттененного светло-русыми кудрями. Ему оставалось пройтн еще целое поле; с каждым шагом ступал он неохотнее н, наконец, бросился усталый на траву отдохнуть немного; его шапочка свалилась с него. н волосы рассыпались. Лотарий поднял глаза кверху. где ослепительным блеском сиял над инм безоблачный голубой свод с своим вечным светилом. Скоро эта однообразная лазурь утомила взоры дитяти, и он, поворотившись на бок, стал без всякой цели смотреть сквозь траву, его скрывавшую. Вдруг ему показалось, что на небе явилось что-то; он поднял опять глаза: легкое облачко неприметно неслось по небу. Лотарий устремил на него свон взоры. Какое хорошенькое облачко! Как отрадно показалось оно ему в пустыне неба. Облачко достигло до среднны и как будто остановилось над мальчиком, потом опять медленно продолжало путь свой. Лотарий с сожаленнем смотрел, как облачко спускалось все ннже, ниже, коснулось земли, как бы опять остановилось на мннуту и, наконец, нсчезло на краю горизонта: в небе опять стало пусто; но Лотарий все смотрел вверх; он ждал, не появится ли опять милое облачко. В самом деле, через несколько минут (благодаря переменному ветру) показалось оно опять на краю неба. Сердце у Лотария сильно забилось: облачко сделалось уж как бы ему знакомым; он не спускал с него глаз: ему даже показалось, что оно нмеет человеческий образ, и он еще более стал всматриваться; облако подвигалось так тихо, как будто не хотело сходить с неба, н. казалось, медлило: наш Лотарий долго еще любовался им; но другое большое облако поднялось, настигло легкое облачко, закрыло его собою н нсчезло вместе с ним на противоположном конце неба. Крик досады вырвался у Лотария. «Проклятое облако,—

сказал он,— теперь, Бог знает, увижу ли я опять свое милое облачко!» Он пролежал еще четверть часа, не сводя глаз с неба, но оно все по-прежнему было чисто и безоблачно. Лотарий, наконец, встал и пошел домой, в большой досаде.

Следующий день был так же хорош. Лотарий пошел на то же место, в тот же час, но ничего не видал. Вечером, перед закатом солнца, сидел он над прудом; широкое порстраистов вод отражало в себе чистое небо, и наш ребенок задумался. Вдруг он вндит в воде, что что-то несется по небу. Каково ж было его удивление н радость, когда он узнал свое мнлое облачко: он не смел отворотить глаз от пруда, он боялся потерять мгновенне. Облачко плыло. Лотарий еще явственнее различал в ием вид человека; ему показалось теперь, что видит в ием прекрасный женский образ: распущенные волосы, струящаяся одежда... и все более и более вглядывался Лотарий, и все явствениее и явственнее становилось его вндение. Облачко достигло конца горизонта и исчезло. Лотарий ждал, не вериется ли оно, но облачко не возвращалось. На третий день он почти не сходил со двора и беспрестанно взгля-дывал на небо, боясь пропустить свое облачко; и он увидел его около полудня; оно было уже на середние; за ним неслось другое облако, которое Лотарий также узнал и погрозил ему кулачком своим. Теперь он совершенно уверился, что любимое его облачко имело женский образ: другое облако также он разглядел лучше; оно имело вид другое солако также он разглядел лучше; оно имело вид грозного старика с длинною бородою, с нажмуренными бровями; и то и другое облако, достигиув края небес, скрылись одно за другим. Лотарий ждал следующий день, третий, четвертый, ио облако не появлялось, н он соверетий, пенно отчаялся его видеть и перестал ждать его. Прекрас-иая погода все продолжалась. В одну жаркую ночь все семейство Грюиенфельдов (это была фамилия Лотария) легло спать на дворе, маленький Лотарий также; скоро заснул он, н когда иечаянио проснулся, то луна была заснул он, п когда въздалило просъјяса, то изва-высоко, и Лотарий, к удивлению и радости, увидал опять свое облачко, а за иим большое облако. Свет луиы, сквозь тонкий мрак ночи, придавал еще более жизни фантастическим образам на небе. Промчались, пронеслись облака, спустнись к земле и исчезли. Лотарий все еще смотрел на небо. Вдруг в роще послышался ему шум; он вэтлянул: между деревьев мелькала и приближалась стройная, бледная девушка, в которой он сейчас узнал

свое облачко, а за нею высокий, мрачный старик, точьв-точь, как то большое облако, внденное им опять на небе. Они вышлн нз рощи и тнхо между собою разговаривали.

 Пусти меня, — говорила девушка-облако, — я хочу взглянуть на этого милого, невинного ребенка, хочу

поцеловать его.

 Дитя мое, — говорил старик, — оставь людей в покое; не сходи на землю; не оставляй лазурного пространства прекрасной твоей родины. Человек рад будет лишить тебя твоего счастия.

— Нет, нет, отец мой; не променяю я небо на землю; здесь мне трудно ходить, на каждом шагу спотыкаюсь я, а там привольно летать и носиться на крыдьях вегра; но мне нравится это милое дитя; мне хочется хоть раз подойти к нему, потрепать его русые кудри; ты видишь — он спит. Потом мы опять унесемся с тобою на небо и, если хочешь, умчимся далеко, далеко отсюда... О, позволь мне, я обещаю долго не придетать в страну эту, сколько угодно тебе, позволь мне взглянуть вблизн на это мнлое дитя.

Изволь, — сказал старик, — но мы сейчас же оставим эту страну.

Лотарий, между тем, догадался и закрыл глаза. Он чувствовал, как девушка подошла к нему, наклюнлась над ним, потрепава слегка его розовые шеки, разбросала кудри и поцеловала его в лоб, сказав: «Милое дитя». Потом он слышал, как она удалялась; открыв глаза, он видсл, как между ветвими еще мелькали девушка и старик и, наконец, исчезли в глубине роци. Через минуту легкое облачко, а за ним большое облако промались по небу над головою Лотария; (Ему показалось, что девушка заметила, что он не спит, и с улыбкой кивнула ему головою.)

Всю ночь не мог заснуть Лотарий. Ему становилось грустно до слез, что он долго, а может быть и никогда, не увидит своей милой девушки-облака.

Весь следующий день он был очень задумчив.

Вот происшествие из младенческой жизни Лотарня; оно сделалю на него сильное впечатление; он не рассказывал его никому — как потому, что ему никто бы не поверил, так и потому, что воспоминание об этом было для него сокровищем, которого он ин с кем разделить не котел. В самом деле, долго девущка-облако жила в его памяти, была его любимою мечтою, услаждала, освежала его душу. Но потом время, науки, университет, свет, в который вступил он, светские развлечения мало-помалу изгладили из сердца его память чудесного происшествия детских лет, и двадцатилетний Лотарий уже не мог и вспоминть о нем.

В освещенной большой зале гремела музыка, и вереленке, одна за одною, леткие пары. Лотарий, одетый по последней моде, был там и, казалось, весь предался удовольствию бала. Кто бы узнал в нем того десятилетею мальчика с розовенькими щечками и вессавым личьком! Его кудри, небрежно вившиеся по плечам, были теперь острижены модным парикмахером; его прежде полную, открытую шейку сжимал щегольской галстук, во всем костоме видна была изысканность; на лице, прежде беззаботном и прекрасном, проглядывала смешная суетность и тицеславие, какое-то глупое самодовольство. Лотарий Грюненфельд считался одним из первых fashionables\*

Танцуя в кадрили, он нечаянно обернулся и увидал, что какая-то девушка, бледная, высокая и прекрасная, которой он прежде не замечал, задуачиво и печально на него смотрит. Это польстило его самолюбию, но, не желая показать, что обращает внимание, он небрежно оборотился к своей даме и начал с нею один из тех пустых разговоров, которые вы беспрестанно слыште и сами ведете на бале. Но через несколько времени он взглянул опять и опять встретил грустный, задуачивый взор; на сей раз взор этот смутил Лотария, и он опустыл газа; в луще защеевлилось поднялось что-то, какой-то упрек, какое-то обвинение. Не зная почему — только Лотарий чувствовал стей, пеправым, чувствовал стяд в душе своей, и, в самом деле, вся его жизнь; пустая, бесцвятная, во всей отвратительной наготе своей представилась перед ним в эту минуту; в сердце его не было ин одного чувства, в голове ни одной мысли, и Гриненфельд невольно покраснел. В ту же минуту он опомнялся и, видя, что забыл долг учтивого каввлера, начал поскорее разгор с своей дамой, но на этот раз очень вяло и неловко; вор с своей дамой, но на этот раз очень вяло и неловко;

<sup>\*</sup> Модников (англ.)

кой-как окончил он кадриль и отошел к стороне; теперь уж он, за колонной, не сводил глаз с незнакомой девушки. Лицо ее казалось ему знакомым; он как будто видал ее где-то. Спустя несколько времени вышла какаято женщина из гостиной.

Эльвира, — сказала она, — пора, поедем.

Бледная девушка встала и собралась ехать. Проходя мимо Лотария, бросила она на него такой печальный, такой глубокий взгляд, что он долго не мог прийти в себя от смущения и тотчас уехал.

Приехав домой, Грюненфельд долго не мог заснуть. Прежний Лотарий проснулся в нем. Боже мой! Боже мой! Сколько верований и надежд погубил он понапрасну, сколько сил истощил даром! Упреки толпою вставали в душе его. Лотарий чуветвовал твердую решимость пере-менить жизнь свою и вознаградить все потерянное время. Он чувствовал в себе возрождающиеся силы, бодрость духа; сердце его тихо наполнилось чувством, ум — мыслию, на душе светлело. Лотарий не мог, однако же, в эту минуту не обратить внимания на причину его виезапной внутренией перемены — он вспомил бледную девушку.

- О, это верно ангел-хранитель мой, сказал он сам себе, его желания будт моми законом, пусть будет она монм путеводителем в этой жизни. И он лег с твердам намерением отыскать и узнать эту чудную девущкоторой считал себя столько обязанным. На другой день поутру поехал он к г-же Н., у которой на бале был он мера. Она была дома. Лотарий заговорил о вчерашнем вечере и спросыл, наконец, кто эта дама, приехавшая вчера с бледной девушкой.
- Это старинная моя знакомая; она приехала недавно из Англии; ее фамилия Лииденбаум.
  - А эта молодая девушка ее родственница?
- Я мало имею о ней сведений; ио, сколько мне известио, это ее воспитанинца.
  - Она часто бывает у вас?
- Она нынче будет у меня обедать, но что вы ею так интересуетесь?
- Лицо вашей приятельницы мне чрезвычайно знакомо, и я хотел узнать о ней поподробнее.
- В это время слуга доложил о приезде г-жи Линдеибам. Лотарий вздрогнул, и через минуту вошла г-жа Линденбаум с Эльвирой.

Робко взглянул молодой человек на девушку, но она приметила, здороваясь в это время с хозяйкой. Поднив глаза через несколько времени, он встретил взор Эльвиры, которая смотрела на него приветнее и не так грустию, как вчера.

Г-жа Н. просила Лотария остаться обедать, он охотно осгласился. До обеда Лотарий много говорил сг-жой Линденбаум. Эльвира слушала и иногда взглядывала на него; Лотарий не смел заговорить с нею; Эльвира молчала и только однажды, когда Лотарий говорил про первые лета жизни, говорил, что, может быть, младенчество имеет таниственное, для нас теперь потерянное значение, она тихо сказала: «Да». Это «да» отозвалось в сердце Гроненфельда; он взглянул на Эльвиру и замолчал; до обеда он ничего почти не говорил.

После обеда г-жа Линденбаум скоро уехала; она звала Лотария к себе, и он был вне себя от радости. Он так скоро воспользовался ее предложением, как только позволяло приличие. Когда он вошел, Эльвира быль в зале. Она молча поклонилась ему, но Лотарию показалось, что на лише ее выразилась скрываемай радосто Она пошла в гостиную. Г-жа Линденбаум сидела и вышивала на пяльцах. После обыкновенных приветствий скоро пачался одушевленный разговор, в котором и Эльвира принимала участие. Г-жа Линденбаум просила ее спеть. Она села за фортепиано, лицо ее омявлиось невыразимым чувством, все существо, казалось, искало выражения и нашло его себе в песне. Она запала:

Смотрн: там в царственном покое, Восстав далеко от землн. Сняет небо голубое В недосягаемой далн. Смотрн: как быстро друг за другом Летят н мчатся облака: Там, под небесным полукругом, Их жизнь привольна и легка. Пускай красою блещет тоже Разнообразная земля, Но нм всего, всего дороже Свон лазурные поля. А ты к себе мольбой напрасной Счастливиев неба не мани -Не бросят родины прекрасной. Нет, не сойдут к тебе онн. Но если в их груди эфирной Забьется к смертному любовь, Они покниут край свой мирный,

Приют беспечных облаков, И, жизнию дыша единой, Бросают милую семью, И в край далекий, на чужбину, Они несут любовь свою.

Странное случилось с душою Логария, когда Эльвира пропела эту песню. Какое-то воспоминание подизлось в душе его; какое-то событие детства силилось выбиться из-пол тумана времени. Он когса что-то вспоминть и имог. С нами часто это бывает; с кем этого не случалось? Кто знает,— это, может быть, воспоминание такого же происшествия, по которое мы забыла и в вспоминть не можем, может быть, и у каждого из нас в детстве быль девушка-облако или что-инбудь подобное (но в том только разница, что потом мы почти инкогда не можем это вспоминть). Я, по крайней мере, тверло уверен, что я летал в детстве. Но обратимся к Лотарию; он долго простовла в детстве. Но обратимся к Лотарию; он долго простовла в таком положении, и когда очирлея, Эльвиры уже не было. Грюненфельд пошел в гостиную, где сидела г-жа Линденбаум.

 Как я виноват, — начал Лотарий, — я так заслушался, так забылся, что и не видел, как ушла девица Эльвира.

- Да, она ушла.
- Мне очень жаль, что я не успел поблагодарить ее: она так прекрасно поет.
  - Да, она хорошо поет; она ушла теперь.
    - Куда же?
    - Не знаю, только ее нет дома.

Такое спокойное незнание показалось странным Лотарию. Он хотел непременно узнать от г-жи Линденбаум все подробности об Эльвире, и для того решился открыться ей, какое впечатление произвела на него ее воспитаница.

- Вот третий раз, как я ее вижу, говорил Лотарий, — но мне кажется, что я ее видал где-то, что я ее давно знаю, что наши души близки друг другу. Да, да, мы давно знакомк; я люблю ее; она теперь все для меня.
- мы давно знакомы; я люблю ее; она теперь все для меня. Г-жа Линденбаум улыбнулась, посмотрела на Лотария и потом сказала:
- Гол тому назад, когда я была еще в Англии, в один прекрасный летний вечер пришел ко мне какой-то старик и с ним прекрасная девушка. «Вот вам моя дочь,— сказал он,— я вам ее поручаю. Вы не будете раскаиваться, если ее возымете. Чего вам нужно? Денег? Извольте,

назначьте какую угодно плату; но с условнем: пусть она живет у вас, пусть в обществе известна будет под именем вашей воспитанницы; но она не обязана двать вам никакого отчета; она может отлучаться куда ей угодно, не спрослек и не сказываясь; словом, она должна иметь полную свободу».

Меня это поразило, предложение было так странно, лицо девушки было так интересно, что я согласилась тотчас н отказалась от платы. Мне очень хотельсь узнать причины, заставлявшие отца отдавать дитя свое в чужие руки. Я спросила его. «Это не ваше дело», — отвечал он мне и ущел.

В этот вечер Эльвира очень плакала, вздыхала, смотрела на небо. На другой день вышла ко мне с лициом спокойным, на котором выражалась твердая решимость. Она была так же сурова, как и отец ее, но мало-помалу мобижались, и теперь, кажется, она меня очень любит. Часто уходит она Бог знает куда, иногда надолго. Од-нажды я старалась у ней выведать; но она напоминла мие слова отца своего («Это не ваше дело»). Вот все, что я могу вам сказать:

Грюненфельд ничего не отвечал, потом поблагодарил г-жу Линденбаум и уехал. Остальное время дня он был задумчня и не говорил ни слова; он не мог также понять, почему, когда он бывал с Эльвирой, ему вспоминались лета детства, и он не мог удержаться, чтоб не говорить об них.

Каждый день Лотарий стал посещать г-жу Линденбаум. Каждый день более и более знакомился он с Эльвирой, и чем более сближался с ней, тем непонятнее, загадочнее и прелестнее была она для него.

Так шли дни, недели; Лотарий оставил свет и его законы, и его нигде не было видно. Понимаете ли вы это удовольствие — вырваться из круга людей, где жили вы внешнею жизнию, пренебречь их толками и досадою и предпочеть самолюйвому обществу одно существо, которое вы встретили здесь на земле, которое понимает вас и которому вы посвятили все свое время? Понимаетели вы удовольствие удыбаться на шутки и насмешки друзей ваших, с которыми вы перестали видеться и которых случайно встретили, и думать про себя, смеясь над ними: «Они не знают, как я счастлив!» Лотарий был в таком положении; Лотарий был счастлив.

Вдруг он получает письмо от матери, в котором она

зовет его непременно в деревню по одному важному семейственному делу.

Как быть Должно расстаться; но Лотарній пяшет письмо к матери, пишет другое, н вот г-жа Н. получает письмо от г-жи Грюненфельд, в котором она благодарит г-жу Линденбаум за ласки, оказанные ее сыну, и просит ее вместе с нею приехать на лего к ним в деревню. Г-жа Н. едет к своей приятельнице; та, по обыкновению, совестится, наконец, соглашается, и все дело уладилось.

Лотарий поскакал вперед на другой день к матери, в радостной належде встретить там скоро Эльвиру, Давно уже не был он на своей родине; уж год, как мать его ускала из города. Он приехал вечером. Зачем описывать радость матери н сына после годовой разлукий Есть минуты, есть сцены, которые даже оскорбляют чувство в описании. Итак, сын увидался с матерью. После Лотарий бросился бегать по дорожкам цветника, по аллее сада, побежал в березовую рощу, взглянул на липы, которые закрывали уже ветвями своими окна его детской комнатки, сбегал на реку — везде, везде воспомивания; он перенесся совершенно в лета младенчества, и ему стало грустно.

На другой день пошли хлопоты. Лотарий занимался с утра до вечера и в продолжение недели все окончил. Он признался во всем матери, и она почти с равным нетеопением дожидалась своих гостей.

Лотарий вышел вечером на дорогу; она вилась, вылась перед ним и нечезала в огдалении. Когда вы комотрите на нее и когда она, пустая, тянется вдаль перед вами, вы возбуждает какое-то чувство ождалания, вам становится грустно; перед вами лежит широкий след людей, и никого на нем не видно. Вы смотрите туда, где дорога сливается с небом, вы знаете, что она еще все тянется, туда, далеко, далеко, душа стремится за нею и летит, летит, а перед ней все даль туманняя, — это чудное состояние, какое-то безотчетное, безграничное стремление, какое-то Sensucht\*1, но, верию, вы сами испытали все это, когда в деревне вечером выходили на дорогу и смотрели вдаль.

Грустно было Лотарию, но сюда примешивалось еще другое чувство,— он смотрел и ждал: не едут ли; но нет, одна пустая дорога лежала перед ним, и ничто не ожив-

Стремленне (нем.).

ляло ее. Лотарий задумался, опустил голову и, подняв ее черев несколько времени, увидал что-то черное вдали по дороге. С минуту он еще стоял в недоумении, еще не смея верить своей надежде, но, наконец, точно разглядся дорожный экипаж; но еще все болье ошибиться. Лотарий своротил с дороги и пошел по полю навстречу, увеживая свои шаги, как бы протуливаясь. Но вот экипаж поравиялся с инм, и Лотарий узнал Эльвиру. Все вышли и пешком продолжали путь. Когда они пришли в дом, мать Лотария была в саду; услыхав, она почти побежала навстречу, обняла г-жу Н., которая познакомила ее с г-жою Линдеибаум, и поцеловала от души Эльвиру, которая сама кинулась к ней, как к родной.

Ну, что и говорить, Лотарий был счастлив, счастлив, и счастим и счастим Эльявира с такою радостью бегала по всем дорожкам и тропинкам, так внимательно осматривала все места, как будто бы сама родилась и провела задесь свое детство. Лотарий изумлялся. На другой день рано поутру попросила она Грюненфельда повести ее в поле, которое было педалеко от села и к которому примывал большой лес. Лотарий не мог не спросить ее: не была ли она когденбудь прежде в этой деревие; но она, смещавшись, отвечала, что из десь в первый раз и что, проезжамимо, она любовалась этим местом, потому-то и хочет его видеть. Лотарий смолчал, хотя ответ не удовлетворил сто, и повед в поле Эльярух. Едза пришла она туда — и начала, как дитя, бегать и рвать цветы. Ее русые волосы прыгали по плечам ее. Она была так рада, рада детски.

Лотарий, — сказала она вдруг, остановившись и устремив на него взгляд свой.

— Ах, Эльвира,— вскричал тот, закрывши глаза рукою и как бы очнувшись,— я вспомнил что-то, вспомнил... постойте, постойте!..

Ничего, ничего, вскричала Эльвира, поскорее пойдемте домой.

Час от часу более всею душою предавался Лотарий Эльвире, и все загадочнее становились для него ее поступки. Грюненфельд решился однажды спросить ее, кто она.

— Зачем вам? — гордо отвечала Эльвира. — Вы видите меня, я перед вами, чего ж вам больше? Вы еще хотите знать: кто я? Зачем знать бедняку, откуда падает луч соляща, который согревает его? Небо послало счастье человеку — наслаждайся и благодара. Лотарий чувствовал, что любит Эльвиру, и не жслал инкакого ответного чувства. Ой любил и благоговел перед нею, он уничтожался в своем чувстве; это был для него целый мир; он хотса только, чтобы он мог всегда любить ее, а ие того, чтобы она его любила. Так дикий падает на колени перед солищем, погружаясь в чувство благоговсиия и любви, и с благодарностию принимает лучи, которые оно льет на него, не замечая. (Здесь довольно собственного чувства, взаимности здесь и помину нет.)

В одну ночь с вечера не спалось ему, и ои вышел в сад прогуляться. Луна накидывала флер дымчатых лучей своих на всю природу. Ее неверный блеск оживлял прелеметы; всякий из них, казалось, готов был оторваться и сойти с свюето места. Лотарий принял на себя это впечатление лунной ночи. Ему так было хорошо, и он, предваясь мечтанням, погружаясь в блажестве своего чувства, шел все далее и далее; он уже хотел выйти на нестаний принял на себя дале, как вдруг ему послышался шум; он остановился под огромною липою, всех закрытых се ветвями.

На поляне стоял седой, высокий, пасмурный старик, весь в белом; перед ним, тоже в белом платье,— девушка с русыми волосами — то была Эльвира. Вполне облитые сиянием лунным, они казались видениями.

Лотарий ваглянул — точно молиня осветила его душу, Он в одну минуту перенесся за десять лет своей жизно, он вспомина и ночь, и лут, и этого старика, и эту девушку, виденную им еще в младенчестве, — ему теперь стало все ясно, он вспомнил, наконец, все вспомнил.

- Отец мой, звучал голос Эльвиры, будь спокоен, мне хорошо здесь, мы с тобой не расстаемся, ночью слетаешь ты ко мне, и я спешу к тебе навстречу. Я счастлива, отец мой, я люблю его.
- Но достоин ли он, дитя мое, чтобы такое чистое, прелестное, воздушное создание бросило для него свою милую родину и сошло на землю?
- Достоин, отец мой. Ах, ты не поверишь, как мне горко было встретить его в первый раз. Он жил у меня в памяти прелестным ребенком с темно-русыми кудрями, с сердцем невинным и чистык; и вдруг — как он не похож был на себя: все прекрасное было в нем подавлено его

пустою жизнию; грустно, грустно мне было, отец мой. Он заметил меня, и не зиаю, глаза ли мои высказали мои чувства, или воспоминание проснулось в нем; только ои смутился и тогчас оставил толпу. Он познакомился с г-жой Лицанебауи; видио было, что он меня любит, и с тех пор какая перемена в нем, ои опять так же прекрасен, как был изаза птому десять лет.

Тебе известио, дитя мое, что он не должен зиать

о любви твоей.

— Нет, нет! Он не узнает; и я не для того сошла на землю; нет — я буду его аигелом-хранителем, буду невидимо осеиять его, услаждать все часы его жизни, ты видишь, я оживила его душу; разве это не счастие? К тому же я знаю, что ом женя любит.

 Да будет благословение мое над тобою, дитя мое, сказал старик, положив свои руки на ее голову,— но ты знаешь: если он узиает. кто ты, ты не можешь более

здесь оставаться.

- Знаю, отец мой, но он не узнает; воспоминание тревожит его; но его усилия напрасны, он не вспом-иит, иет.
  - Прости, дитя мое.

Прости, отец мой.

Старик исчез между деревьями. Эльвира смотрела ему

вслед. Скоро белое облако промчалось по небу.

Эльвира вздохнула, опустила глаза и, поворотившись, чтобы идти назад, увидела Лотария, который во все это время был, как прикованияй, и не знал, что делать. Она вся затрепетала, ио, может быть, ои и не видал. Эта мысль мелькнула в уме ее. Эльвира запела и, как бы теперь увидав Лотария, сказала ему:

Вы тоже гуляете?

Но увидев его смущенный, его неподвижный взор, она вскрикиула:

— Ах несчастный, что ты сделал! Ты узнал меня?
 Да, я девушка-облако.

Бледиая, трепещущая, она оперлась на плечо безмолвного Лотария и говорила грустно:

— Ах, Боже мой, Боже мой! Итак, нигде, нигде нельзя укрыться от человека, итак, всюду найдет ои существа, ему подобные; и воды, и леса, и горы проник он своим взором, но по небу летали вольные облака — он и в них отыскал жизнь и создания, ему подобные, и там нет убежина. Знай, что из каждого царства природы приходят в мир чудные создания<sup>2</sup>, и когда перед тобою пронесется девушка с чудным, с вдохновенным взором, с небесной прелестью на лице, — знай: это гостья между вами, это создание из другого, чудесного мира.

Для тебя, мой Лотарий, сошла я на землю; тебе я посвятила себя; я никогда тебя не оставила бы, всегда лелеяла бы жизнь твою; я бы хранила счастие души твоей

Но теперь, теперь...— и она становилась все бледнее и бледнее,— я должна с тобой расстаться.

Ты слышал, знаешь!

Прости, мой Лотарий, ты меня никогда не увидишь более здесь, но иногда по небу пронесется облако, и ты узнаешь свою Эльвиру, которую знаешь к любищь еще с детства.— Сейчас, отец мой...— говорила она, взглядывая на лес; вдали, между деревьями, мелькал белый поизрак.— Прости, мой Лотарий!

Она крепко, крепко прижала его к сердцу, поцеловала в лоб и удалилась. Лотарий, как безумный, упал на траву и неподвижно смотрел на небо.

Через минуту два облака промчались по небу.

Лотарий долго пролежал, как оглушенный. Когда он высвободился, наконец, из этого состояния, которое ни сон, ни обморок, было уже светло на дворе; все, что вспоминал он, казалось ему каким-то сном.

Задумчиво пришел он домой.

Но Эльвиры уже не было.

Говорят, всегда потом Лотарий был молчалив и грустен: но случалось, что на лице его проглянет улыбка и он весь оживится глубокою сердечною радостию. Тогда взор его бывал устремлен к небу,— а по небу неслось легкое облачко.

Мать его грустила о сыне, расспрашивала его, но он инчего не мог ей сказать, и все усилия ее развлачен, рассеять Лотария были тщетны. Она подметила, что он становился радостен только при виде облака на небе, она даже заметила вид этого облака, но не могла добиться от сына обътвленений.

Однажды, пришедши к своему сыну, она нашла его мертвым, а по небу удалялись два легкие облачка.



.

В один из прекрасимх июльских вечеров 1315 года Гои Бертран, славаный церопластик<sup>3</sup>, недавно приехавший в Тулузу, сидел задумчиво подле открытого окна в своей рабочей (комнате). Он жил против самого портала церки св. Домнинка. Заходящее солице освещало еще вершину башни. Гюи Бертран смотрел на эту вершину. Тень поднималась выше и выше по туреллам<sup>3</sup>, лицо ето более и более омрачалось, и казалось, что все надежды его уносились вместе с исчезающими лучами солнца на башне.

Он имел всё право предаваться отчаянию: кроме тайного горя, которое отражалось во всех чертах его, искусство, доставлявшее ему пропитание, было запрешено под смертною казиню после суда над шамбеланом<sup>3</sup> Франции Энгерраном Мариным<sup>1</sup>, его женою и сестрою, обвиненных в чаровании короля Людовика X.

— Вот последнее достояние! — проговорил Гои Бертран, вынув из кармана серебряную монету и хлопнув ею по косяку окошка. — Жена придет за деньтами на расход... я отдам ей все, что имею, а она скажет: этого мало!.. Заятра голодная жена и дети будут просить милостыню, а я буду пропитаться на счет моих заимодавцев в тюрьме Капитула?!

з тюрьме капитула: И с этими словами Гюи Бертран схватил лежавший

на окне резец и вонзил его глубоко в дерево. В эту самую минуту кто-то постучал у дверей.

— Вот она! — произнес Гюи Бертран, вставая с мес-

та и отдергивая задвижку.

Но вместо жены вошел неизвестный человек в широком плаще, бледный, худощавый, высокий, с впалыми глазами.

— Гюи Бертран?— Так точно.

— так точно.
 Неизвестный, входя в рабочую, припер за собою дверь.
 — Угодно вам принять на себя работу?

- Очень охотно приму... разумеется, скульптурную.

Нет, работа будет относиться собственно до ва-

шего искусства... — сказал неизвестный, вынимая из-под плаща небольшой портрет. — По этому портрету вы должны сделать восковую фигуру.

 Восковую? Не могу! — и Гюи Бертран, осмотрев с ног до головы иеизвестиого, иевольно содрогнулся.

— Вы, может быть, думаете, что я фискал инквизиции, ищу вашей погибели? Нет! Впрочем, я найду другого церопластика, который будет снисходительнее...

Неизвестный взял под плащ портрет и хотел идти.

Позвольте... Если вы мне скажете, для какого употребления заказываете...

Вот прекрасный вопрос!

— Но... вы знаете, что можио сделать злое употребление...

 О конечно, из всего можно сделать злое употребление; однако же, покупая железо, не давать же клятвы, что оно ие будет употреблено на кинжал. Впрочем, будьте покойны: это для коллекции фамильной. Угодно взять?

Гюи Бертран думал.

Извольте отвечать скорее!

Берусь... ио... мне не дешево станет эта работа...

— Насчет этого не беспокойтесь: вот вам в задаток... здесь в кошельке двадцать луидоров. Через неделю должно быть готово... только сходство разительное...

Можете положиться...

Неизвестный удалился.

Гюи Бертран запер двери, спрятал портрет в шкаф, бросил кошелек на стол и сел снова подле окна в раздумые.

Вскоре вошла жена его.

- У тебя, Гюи, кто-то был? Не для заказов ли?
- Да! ответил Бертран.
- Слава Богу!
- Да! отвечал Бертран.
   Это что такое?
- Деньги.
- Слава Богу. повторила жена, двадцать луидоров!.. Это все твои?
   — Да! — отвечал Бертран.
  - Я возьму на расход?.
  - Возьми.

Ты, верно, обдумываешь заказанную работу?..
 Я не буду тебе мешать.

Она вышла, а Гюи Бертран просидел до полуночи перед окном.

## П

На другой день рано утром Гюн Бертран вошел в свою рабочую, вынул портрет, поставил его на станок и, заложив руки назад, стал ходить из угла в угол.

жив руки назад, стал ходить из угла в угол.

Какое очаровательное существо! — сказал он, смотря на портрет. — Так же хороша была и дочь моя! Гле

ты теперь, неблагодарная Вероника!

У него хлынули из глаз слезы. Он закрыл лицо руками и отошел от портрета, сел подле окна в безмолвии...

Когда в нем утихло горькое воспоминание, он подо-

шел снова к портрету.

— Чувствую, что не на добро заказано это!... повторял он, говоря сам с собою и посматривая на портрет... Бедная девушка! Может быть, и тебя преследует соблазн или мщенье? Если я буду средством к твоему истязанию? Этот человек в оборванном плаще так похож на чернокнижника!.. Нет сил приниматься за работу...

Долго ходил Гюи Бертран по рабочей, то посматривал на портрет, то на распятие, которое стояло на столе

в углу комнаты.

Нужда, нужда! — вскричал он, наконец, и, заперев двери, принялся за работу.
 Через неделю, поздно вечером, незнакомец явился;

восковая фигура была уже готова и уложена в ящик.

Вы ручаетесь за сходство?

— Ручаюсь.

— Вот еще тридцать луидоров: помогите вынести. Гюи Бертран с трепетом помогал выносить ящик на

улицу, где стояла уже готовая фура.

Прощайте, — сказал неизвестный; и фура и он исчезли в темноте.

Солнце склонилось уже на запад, и тени как будто украдкой приподнялись из земли, из-под гор, холмов и зданий, построенных на кладбищах давних поколений, и потянулись к западу. Медленно сливались они друг с другом и застилали мрачной одеждой своей вечерний вент на красотах природы. Вдоль Пиринеев, по обе стороны пролома Роландова, казалось, что гиганты стали на стражу вокруг своих старшии с белосиежными главами, озаржемых последними лучами утолающего света в океане.

В это время в комнате со сводами и окном с узорчатой решеткой, сквозь которое перед потемневшим небом видны были за шумным поротом Гаронны влево Тулузский замок под горою, а вправо — пространные луга, предметы потухли, все тут было черно и казалось пусто, безмолвно.

В углу только светилось еще распятие над Адамовой головой, но против него, в боку комнаты, мракказалось, шевелнися. С тудом можно было рассмотреть, что подле ниши, задернутой черной занавеской, сидела женщина.

— Теперь... ты готова, Санция! — раздался ее голос. — Недостает только Раймонда, чтобы полюбоваться в последний раз на красоту твою! — Но кто знает!.. Может быть... он... О! если б он обнимал тебя в эту минуту!.. нежил, клялся в любви, осыпал поцелуями... и вдруг невидимая рука...

В руке женщины что-то блеснуло.

Кто-то постучался в двери.

Женщина вздрогнула, на второй стук она подошла к дверям и отперла.

Вошел монах.

- Мир ищущим утешения в завете Христа! произнес он.
   — Отец! — сказала женщина. — Я призвала тебя про-
- Отец! сказала женщина. Я призвала тебя про читать отходную над умирающей.
   — Кто она такая?
  - Кло она такая: — Моя ближияя...
  - Моя олижияя.. — Как ее имя?
  - Санция.

Монах подошел к ложу с молитвой; жеищина припала подле на колени.

Монах стал произносить исповедь.

— Отец, она не может отвечать, но я за нее порука.. Она безгрешна!.. Монах читал отпушение грехов и отходную и потом

прикоснулся распятием к челу лежащей на постеле, накрытой белым покрывалом.

Женщина встала, положила деньги в руку монаху, и он тихо вышел.

Женщина заперла за ним двери, подошла снова к ложу. Потухавшая лампада перед распятием ожила и мгно-

Потухавшая лампада перед распятием ожила и миновенно броскла томный свет на бледное, но прекрасное лицо женщины; она была в черной одежде. Взгляную с содроганием на отпускаемую с миром в мир горний, она откинула назад свое покрывало и бросилась в кресла подле ложа.

— Теперь ты готова, Санция!.. возлюбленная моего

Раймонда! - сказала она дрожащим, но твердым голосом. — Выслушай же Иоланду... Она хочет оправдать сердце свое... Ты можешь играть любовью Раймонда... ты дитя... ты дочь высокородного капитула... А я, я не могла играть его любовью... Для меня любовь его была священна!.. Я дочь бедняка, но я боролась с будущим своим несчастием еще в то время, когда на этом несчастии была маска земного блаженства... Я говорила Раймонду Толозскому, когда он обольщал чувства мон: «Оставь меня у отца и матери! не увози в Тулузу, где есть Санция, которую будут венчать в образе Изауры Толозской... Вот невеста тебе... Ей предайся... Представительница Изауры бросит на тебя взор любви с золотого престола!..» — «Нет! — сказал мне Раймонд.— Санция — восковая фигура, я тебя люблю, Иоланда!..» Он заглушил слова мон клятвами, пресмыкался змеей... целовал колени мои... а я верила, пригрела его на груди!.. Но и в минуту безумия собственного я еще говорила: «Оставь, не срывай бедную фиалку, возвратись к розе!... А он оковал меня!.. Я говорю правду... Верь мне, дочь высокородного капитула!.. Вот свидетель мой!.. Видишь. Санция? Я хочу воротить Раймонда не к сердиу своему, а к собственной его крови!.. Хочу разлучить его с тобою; но кто может разлучить два сердца, кроме смерти!.. Да. только смерть... Смерть тебе. Санция!...

Й с этими словами она бросилась к ложу. Три раза, посредн окружавшего ложе мрака, блеснули струи молнии. Она остановилась, зашаталась на месте и с диким криком упала без памяти подле ложа.

Из рук ее выпал кинжал и зазвенел.

## IV

В зале аббатства св. Доминика, за длинным столом, накрытым сукном, сидел главный инквизитор, сидели и члены инквизиции толозской. Окна были задернуты зелеными занавесками, от которых все лица казались помертвевшими. В простенке задней стены, между впадинами, возвышалось до самого свода распятне.

Стол суднлища стоял на некотором возвышении. Дьяк суднлища сидел в конце стола, на табурете с непокрытой головой; члены же и никвизитор сидели в креслах, на спинках которых было красное изображение креста.

Все они были в черных с белыми полосками мантиях, застетнутых спереди и покрывавших только грудь, в шапках четвероугольных, расходящихся кверху.

После тихих совещаний главный инквизнтор стукнул молотком по столу.

Вошел сбирро в красной мантии и в красной высокой шапке, с булавой в руках.

Вслед за ним вошли несколько стражей в подобной же одежде, но с секирами в руках; они выстронлись по обе стороны двери.

За ними ввели под руки женщину в черной одежде; лицо ее было завешено покрывалом.

Ее подвели к самому столу н посаднли на табурет. Инквизитор подал знак, стражн вышли.

Сбрось покрывало! — сказал ей инквизитор.

Женщина откинула покрывало.
— Кто ты такая?

— кто ты такая?
 — Иоланда! — ответила она тихим голосом.

Откуда ты родом?

Женщина молчала.

Кто твой отец?
 Женщина молчала.

— Зачем ты злесь?

Зачем ты здесь:

Я призвана инквизицией.

— Что имеешь ты сказать?

— Ничего.

Читайте показание.

Дьяк читал:

«Показание хозянна Иегана Реми.

Иоланда, не объявляющая ни места своего рождения, зору, ни племени, по показанию жителя Толозы Иетана Реми, ремеслом мельника, проживает у него реченного в доме более года в тишине и неизвестности, платя исправно за постой; посещал ее реченную Иоланяу по вечерам неизвестный молодой мужчина и неизвестные люди, приносившие ей съестные припасы, а с недавнего времени посещал ее другой неизвестный человек подозрительной наружности. Третьего же сентября 1315 года, в ночь, услышав вопли в ее половине, реченный Иеган Ремн пошел к ней, но дверн былн заперты изпутри, почему и поторопился дать знать о сем городской страже, которая, прибыв в дом во время ночи, разломала запертые двери и взяла с собой реченную Иоланду, после чего реченный Иеган Реми и не видел уже сию женщину».

Кто такие люди, посещавшие тебя? — спросил

снова инквизитор.

Женщина молчала.

Инквизитор подал знак. Из другой комнаты внесли носилки, накрытые черным

покрывалом.
— Это чьих рук дело? — спросил инквизитор, показы-

вая на носилки и приказав сдернуть покрывало. Иоланда оглянулась, вздрогнула с криком и затре-

петала. Ее поддержали.

Но носилках лежала очаровательной красоты девушка, на щеках румянец не потух, уста улыбались, но глаза ее были неподвижны, окованы смертью.

Читайте обвинение.

Дьяк читал:

— «Иоланда обвиняется принадлежащей ко второму разряду преступных.

Второй разряд преступлений составляют демонские науки: черная магия, порча, колдовство, заочные убийства. Иоланда обвиняется в заочном убийстве: в нанесении

трех ударов в сердце дшерн высокородного капитула Берихарда де Гвара, как то признано отцом и матерью и всеми капитулами. Реченное убиство явно подтверждается тем, что дщерь реченного капитула Берихарда де Гвара, Санция, в ту ночь из замка Гвара внезапно исчезла, что и заставляет полагать утвердительно, что демонская сила исхитила ее нз объятий родительских, чтобы предать чарам Иоланды».

 Сознаешься ли ты в убийстве? — спроснл инквизитор Иоланду.

Но Иоланда не отвечала: она без чувств лежала на руках двух сбирров.

Приговор свой услышишь ты в свое время,—
 продолжал инквизитор и подал знак, чтобы ее вынесли.

Иоланду положили на носилки подле Санции, накрыли покрывалом и вынесли. Настал день аутодафе<sup>7</sup>, день торжества инквизиции, в который министры мира сжигают жертвы человеческие во славу Милосердого, во спасение людей и скупление их мукою времени от муки вечной.

Еще до света раздался в Тулузе печальный, унылый звон колоколов, повещающий народу великое зрелище. Со всех концов города стекались любопытные.

Процессия доминиканцев выходила на площадь; несли шитое и окованное золотом знамя с изображением св. Доминика, учредителя инквизиции, с мечом и миртой в руках и с надписью «Justitia et misericordia»\*.

Вслед за знаменем шли рядами преступники, обреченные казни, босые, в одежде печали и отвержения; в руках каждого был факел из желтого воска; подле каждого шел нареченный отец и исповедник с крестом в руках.

Но за этими рядами преступников несли распятие, которое, склонясь над головами их, означало надежду на милосердие; только одна жертва, шедшая позади всех, были лишена этой надежды.

Эта жертва была женщина. Ее вели под руки; на ней был черный балахон, а сверх его запага, или нарамник серого цвета, испещренный изображениями демонов и ада; на передней полости его был нарисован портрет преступницы посреди костра, обнятого пламенем. На голове ее была сагосћая, остроконечная высокая шапка в виде сахарной головы, с подобными же изображениями нечистой силы.

Преступников провели во внутренность храма св. Доминка и посадили на лавки; подле каждого занями место нареченные отцы и исповедники. Посредние алтарной стены возвышалось распятие, по обе стороны на хорах под балдахином сидели инквизиторы, в стороне была кафедра дьяка.

По совершении молитвы дляк стал читать обвинение и приговор каждого из преступников, после чего главный инквизитор объявил не обреченным на сожжение, милосердное отпушение грехов и назначение на галеры. На сожжение обречена была только женщина.

 Как хочешь ты умереть: христианкой или отступницей? — спросил ее член судилища.

<sup>\* «</sup>Правосудие и милосердие» (лат)

Она упорно молчала на этот вопрос, несколько раз повторенный.

Ее сдали исполнителям казни и повели на плошадь.

Там был уже костер со столбом посередине.

Когда процессия исполнителей казни остановилась подле костра, проповедник произнес к обреченной казни увещание, хотел поднести к устам ее распятие, но она отклонила руку проповедника и сказала тихо:

Я не достойна.

Ее ввели на костер. Палачи привязали ее руки к столбу. Факелом, который она несла, один из доминиканцев зажег костер; костер мгновенно весь вспыхнул.

Раймонд!..— простонала несчастная.
 Пламень обвил ее.

Никто не знал, кто она такая.

Все смотрели на нее, как на чаровницу, без сожалений. Но вдруг купа дыму и пламени как будто раздалась мгновенно; послышался вопль младенца; стон несчастной жертвы заглушил его.

Все содрогнулись.

Но. может быть, народу, окружавшему костер, это почудилось.

## vι

На другой день у входа в храм св. Доминика народ толпился и смотрел на портрет сожженной женщины: изображена была голова на пылающих головнях, с налписью.

Чародейка Иоланда, сожженная за заочное убийство Санции, дщери высокородного капитила толозского Бернхарда де Гвара.

Гюи Бертран видел из своего окна эту толпу, любопытство повело его посмотреть на портрет преступницы. Он подошел, взглянул и грохнулся на помост.

В это время прогремел по мостовой фиакр8, перед которым бежал скороход и за которым ехали два рейтара9. В нем сидели: прекрасный собою мужчина в одежде капитулов тулузских и необыкновенной красоты женщина в голубой бархатной одежде и в такой же шапочке с белыми перьями.

Заметно было, что любопытство ее было причиной остановки фиакра против портала.

Мужчина подал ей руку, и они вошли на помост храма; толпа раздалась перед ними.
— Он умер. "web...— говорили в толпе.— Гюи Бертран

— Он умер, умер,— говорили в толпе.— Гюи Бертран умер!

— Раймонд! — вскричала женщина с ужасом, прочитав надпись.— Что это значит? Мое имя!..

Но Раймонд стоял уже бледный и немой. Глаза его безумно двигались; весь он дрожал.

— Раймонд! — повторила женщина, взглянув на него. Не говоря ни слова, он увлек ее за собой к фиакру; фиакр загремел вдоль по площади, но мужчина и женщина, сидевшие в нем, были уже бледны, как мертвецы.



У графа В... был музыкальный вечер<sup>1</sup>. Первые артисты столицы платили своим искусством за честь аристократического приема; в числе гостей мелька (ло) несколько литераторов и ученых; две или три модиые красавицы; иесколько барышень и старушек и один гвардейский офицер2. Около десятка доморошенных львов красовалось в дверях второй гостиной и у камина; всё шло своим чередом; было ин скучно, ни весело.

В ту самую минуту как новоприезжая певица подходила к роялю<sup>3</sup> н развертывала ноты... одна молодая женщина зевиула, встала и вышла в соседиюю комиату, на это время опустевшую. На ней было черное платье, кажется по случаю придворного траура. На плече, пришпиленный к голубому банту, сверкал бриллиантовый вензель5; она была среднего роста, стройна, медленна и ленива в своих движениях; черные, длинные, чудесные волосы оттеняли ее еще молодое правильное, но бледное лицо,6 и на этом лице сняла печать мысли.

 Здравствуйте, мсье Лугни,— сказала Мииская ко-му-то;— я устала... скажите что-иибудь! — и она опустилась в широкое пате возле камина: тот, к кому она обращалась, сел против нее и инчего не отвечал. В комиате их было только двое, и холодное молчание Лугина показывало ясно, что он не принадлежал к числу ее обожателей.

- Скучно, сказала Минская и снова зевиула, вы внаите, я с вамн не церемонюсь! — прибавила она. — И у меня сплии<sup>7</sup>! — …отвечал Лугии.

Вам опять хочется в Италню! — сказала она после

иекоторого молчания. - Не правда ли?

Лугии в свою очередь не слыхал вопроса; он продолжал, положив иогу на ногу н уставя глаза безотчетливо на беломраморные плечи своей собесельниы: - Вообразите, какое со миой несчастье: что может быть хуже для человека, который, как я, посвятил себя живописи! —

вот уже две недели, как все люди мне кажутся желтыми, и один только люди! добро бы все предметы; тогда была бы гармоння в общем колорите; я бы думал, что туляю в галерее испанской школы. Так нет! всё остальное как и прежде; один лица изменились; мне нногда кажется, что у людей вместо голов лимоны.

Минская улыбнулась.— Призовите доктора,— сказала она.

- Доктора́ не помогут это сплин!
- Влюбитесь! (Во взгляде, который сопровождал это слово, выражалось что-то похожее на следующее: «мне бы хотелось его немножко помучнть!»)
  - В кого?
  - Хоть в меня!
- Нет! вам даже кокетинчать со мною было бы скучно — н потом, скажу вам откровенно, нн одна женщина не может меня любить.
- А эта, как бншь ее, нтальянская графиня, которая последовала за вами из Неаполя в Мнлан?..
- Вот видите, отвечал задумчиво Лугии, я сужу других по себе и в этом отношении, уверен, не ошибаюсь. Мне точно случалось возбуждать в нных женщинах все признаки страсти — но так как я очень знаю, что в этом обязан только искусству и привычке кстати трогать некоторые струны человеческого сердца, то и не радуюсь своему счастню; — я себя спрашнвал, могу ли я влюбиться в дурную? - вышло нет; я дурен, н, следственно, женщина меня любить не может, это ясно: артистическое чувство развито в женщинах сильнее, чем в нас, они чаще н долее нас покорны первому впечатленню; еслн я умел подогреть в некоторых то, что называют капризом, то это стонло мне ненмоверных трудов н жертв - но так как я знал поддельность чувства, внушенного мною, н благодарнл за него только себя, то и сам не мог забыться до полной, безотчетной любви; к моей страсти примешивалось всегда немного злости — всё мне грустно — a правда!..
- Какой вздор! сказала Минская, но, окниув его быстрым взглядом, она невольно с ним согласилась.

Наружность Лугина была в самом деле ничуть не привлекательна. Некотря на то, что в странном выражения глаз его было много огня и остроумия, вы бы не встретили во всем его существе ни одного из тех условий, которые делают человека пориятным (в) обществе; он был неловко и грубо сложен; говорил резко и отрывисто; больные и редине полосы на высках, неровими цвет лица, признаки постоянного и тайного медуга, делали его на вид старее, чем он был в самом деле: он три года лечился в Италин от нпохондрии,— и хотя не вылечился, но по крайней мере нашел средство развлекаться с пользой; он пристрастился к живописки; природный талант, скатый обязанностями службы, развился в нем ширкою и совболыю под животвориям небом юга, при чудных памятниках древних учителей. Он вериулся истинным художником, хоть один только друзы имели право наслаждаться его прекрасиым талантом. В его картинах дышало всегда какое-то неясное, но тяжелое чувство: на них была печать той горькой поэзии, которую наш бедный век выжимал иногда из сердца ее первых проповедников.

Лутин уже два месяца как вернулся в Петербург. Он имел независнмое состояние, мало родных и несколько старинных знакомств в высшем кругу столяцы, где и хотел провестн зиму. Он бывал часто у Минской: ее красота, редкий ум, оригинальный взгляд на вещи должиы были произвести впечатаение на человека с умом и воображением. Но любви между ними не было и в помина.

Разговор их на время прекратился, и они оба, казалось, заслушались музыки. Заезжая певица пела балладу Шуберта на слова Гёте: «Лесной царь». Когда она кончила, Лугин встал.

- Куда вы? спросила Минская.
- Прощайте.
- Еще рано.
- Ои опять сел.
- Знаете ли, сказал он с какою-то важностию, что я начинаю сходить с ума?
- Право? Кроме шуток. Вам это можно сказать, вы надо мною не будете смеяться. Вот уже несколько дней, как я слышу голос. Кто-то мне твердит на ухо с угра до вечера и как вы думаете что? адрес:— вот и теперь слышу: в Столярном переулке, у Кокушкина моста. В дом итколярного сове (тника). Штосса, квартира номер 27. —
- И так шибко, шибко, точно торопится... несносно!.. Он побледиел. Но Минская этого не заметила.
- Вы, однако, не видите того, кто говорит? спросила она рассеянно.
  - Нет. Но голос звонкий, резкий, дишкант.

Когда же это началось?

 Признаться ли? я не могу сказать наверное... не знаю... ведь это, право, презабавно! — сказал он, принужденио улыбаясь.

— У вас кровь приливает к голове, и в ушах звенит.

Нет, иет. Научите, как мие избавиться?

— Самое лучшее средство, — сказала Минская, подумав с минуту, — идти к Кокушкину мосту, отыскать этот иомер, и так как, верио, в нем живет какой-либудь сапожник или часовой мастер, — то для приличия закажите ему работу, и, возвратясь домой, ложитесь спать, потому что... вы в самом деле нездоровы!... прибавила она, взгляниу вы его встревожениео лицо с участием.

— Вы правы, — отвечал угрюмо Лугии, — я иепремеи-

ио пойду.

Ои встал, взял шляпу и вышел,

Она посмотрела ему вослед с удивлением.

3

Сырое иоябрьское утро лежало над Петербургом. Мокрый сиег падал хлопьями, дома казались грязиы и темиы, лица прохожих были зелены; извозчики на биржах дремали под рыжими полостями своих саней; мокрая длиниая шерсть их бедиых кляч завивалась барашком; тумаи придавал отдалениым предметам какой-то серо-лиловый цвет. По тротуарам лишь изредка хлопали калоши чиновника, — да иногда раздавался шум и хохот в подземиой полпивиой лавочке, когда оттуда выталкивали пьяного молодца в зеленой фризовой шинели<sup>9</sup> и клеенчатой фуражке. Разумеется, эти картины встретили бы вы только в глухих частях города, как например... у Кокушкина моста. Через этот мост шел человек среднего роста, ни худой, ии толстый, ие стройный, но с широкими плечами, в пальто, и вообще одетый со вкусом; жалко было видеть его лакированные сапоги, вымоченные снегом и грязью; ио он, казалось, об этом инмало не заботился; засунув руки в карманы, повеся голову, он шел неровными шагами, как будто боялся достигиуть цель своего путешествия или не имел ее вовсе. На мосту он остановился, подиял голову и осмотрелся. То был Лугин. Следы душевной усталости виднелись на его измятом лице, в глазах горело тайное беспокойство

Где Столярный переулок? — спросил он нерешнтельным голосом у порожиего извозчика, который в эту минуту проезжал мимо его шагом, закрывшись по шею мохнатою полостию и насвистывая камаринскую.

Извозчик посмотрел на него, хлыстнул лошадь кончи-

ком кнута и проехал мимо.

Ему это показалось странно. Уж полио, есть ли Столярный переулок? Он сошел с моста и обратился с тем же вопросом к мальчику, который бежал с полуштофом через улицу.

 Столярный? — сказал мальчик, — а вот идите-прямо по Малой Мещанской, и тотчас направо, — первый пе-

реулок и будет Столярный.

Лугии успокоидся. Дойдя до угла, ои повернул направо и увидал небольшой грязный переулок, в котором с каждой стороны было не больше 10 высоких домов. Он постучал в дверь первой мелочной лавочки и, вызвав лавочника, спросил: «Гра дом Штосса»

- Штосса? Не знаю, барин, здесь этаких нет; а вот здесь рядом есть дом купца Блиниикова,— а подальше...
  - Да мне надо Штосса...
- Ну не знаю, Штосса! сказал лавочник, почесав затылок, и потом прибавил: нет, не слыхать-с!

Лугин пошел сам смотреть надлиси; что-то ему говорило, что он с первого вагляда узнает дом, хотя никогда его не видал. Так он добрался почти до конца переулка, и ни одна идлись ничем не поразила его воображения, как вдруг ок инкул случайно глаза на противоположную сторону улицы и увидал над одними воротами жестяную доску вовсе без надлиси.

Он подбежал к этим воротам — и сколько ни рассматривал, ие заметил ничего похожего даже на следы стертой временем надписи; доска была совершенно новая.

Под воротами дворник в долгополом полинявшем кафтане, с седой давно небритой бородою, без шапки и подпоясанный грязным фартуком, разметал снег.

Эй! дворник, — закричал Лугин.

Дворник что-то проворчал сквозь зубы.
— Чей это дом?

- Продан! отвечал грубо дворник.
- Да чей он был.
- Чей? Кифейкина, купца.
- Не может быть, верно Штосса! вскрикнул невольно Лугин.

— Нет, был Кифейкина— а теперь так Штосса!— отвечал дворник, не подымая головы.

У Лугина руки опустились.

Сердце его забилось, как будто предчувствуя несчасцожен ил от был продожать свои исследования? не лучше ли вовремя остановиться? Кому не случалось находиться в таком положении, тот с трудом поймет его: любопыство, говорят, стубило род человеческий, но и поныне наша главная, первая страсть, так что даже все остальные страсти могут им объясниться. Но бывают случаи, когда таниственность предмета дает любопытству необычайную власть: покорные ему, подобно камню, сброшенному с горы сильною рукою, мы не можем остановиться — хотя впаим нас ожидающую бездну.

Лугин долго стоял перед воротами. Наконец обратнлся к дворнику с вопросом.

- Новый хозяин злесь живет?
- Нет.
- А гле же?
- А черт его знает.
- Ты уж давно здесь дворником?
- Давно.
- А есть в этом доме жильцы?
- E---
- Скажи, пожалуйста, сказал Лугин после некоторого молчания, сунув дворнику целковый, — кто живет в 27 номере?

Дворник поставил метлу к воротам, взял целковый и пристально посмотрел на Лугина.

- В 27 номере?.. да кому там жить! он уж Бог знает сколько лет пустой.
  - Разве его не нанимали?
  - Как не нанимать, сударь, нанимали.
  - Как же ты говорншь, что в нем не жнвут!
- А Бог их знает! так-таки не живут. Наймут на год да н не переезжают.
  - Ну а кто его последний нанимал?
  - Полковник, из анженеров, что ли!
  - Отчего же он не жил?
- Да переехал было... а тут, говорят, его послали в Вятку — так номер пустой за ним и остался.
  - А прежде полковника?
- Прежде его было нанял какой-то барон, нз немцев — да этот и не переезжал; слышно, умер.

- А прежде барона?
- Нанимал купец для какой-то своей.. гм! да обанкрутился, так у нас и задаток остался...
  - «Странно!» подумал Лугии.
  - А можно посмотреть иомер?
     Двориик опять пристально взглянул на него.
- Как нельзя? можио! отвечал он и пошел пере-
- Как нельзя? можио! отвечал он и пошел переваливаясь за ключами.

Он скоро возвратился и повел Лугина во второй этам оп широкой, ио довольно грязной лестнине. Клоч заскрипел в заржавленном замке, и дверь отворилась; им в лицо пакиуло сыростью. Они взошли. Квартира состояла из 
четырех комнат и кумин. Старая пыльная мебель, некогда 
позолоченияя, была правильно расставлена кругом стеи, 
обтнутых обоями, на которых изображены были на зеленом грунте красные попутан и золотые лиры; изразцовые 
печи кое-гле спорастрескались; сосновый пол, выкращенный под паркет, в иных местах скрипел довольно подозрительно; в простенках висели овальные зеркала с рамками 
рококо "; вообще комнаты имели какую-то страиную иесовременичю наружность.

Они, не знаю почему, понравились Лугину.

— Я беру эту квартиру, — сказал он. — Вели вымыть окна и вытереть мебель... посмотри, сколько паутины! — да надо хорошенько вытопить...— В эту минуту он заметил на стене последней комнаты поясной портрет, изображавший человека лет сорока в бухарском халате, с правильными чертами, большими серыми глазами; в правой руке он держал золотую табакерку необыкновенной величины. На пальцах красовалось множество разных перстней. Казалось, этот портрет писан несмелой ученической кистью, платье, волосы, рука, перстии, всё было очень плохо сделано; зато в выражении лица, особенно губ, дышала такая страшная жизнь, что нельзя было глаз оторвать: в линии рта был какой-то неуловимый изгиб, исдоступный искусству и, конечио, начертанный бессознательно, придававший лицу выражение насмешливое, грустное, злое и ласковое попеременно. Не случалось ли вам на замороженном стекле или в зубчатой тени, случайно наброшенной на стену каким-нибудь предметом, различать профиль человеческого лица, профиль, иногда невообразимой красоты, иногда непостижимо отвратительный? Попробуйте переложить их на бумагу! вам не удастся: попробуйте на стене обрисовать карандашом силуэт, вас так сильно поразивший, — и очарование исчезает, рука человека никогда с намерением не произвелет этих линий: математически малое отступление — и прежнее выражение погнбло невозвратио. В лице портрета дышало именно то неизъяснимое, возможное только гению или случаю.

«Странно, что я заметил этот портрет только в ту минуту, как сказал, что беру квартиру!» — подумал Лугин. Он сел в кресла, опустил голову на руку и забылся.

Долго дворник стоял против него, помахивая ключами.

- Что ж. барин? проговорил он наконец.

 Как же? — коли берете, так пожалуйте задаток. Они условились в цене. Лугин дал задаток, послал

к себе с приказанием сейчас же перевозиться, а сам просидел против портрета до вечера; в 9 часов самые нужные вещи были перевезены из гостиницы, где жил до сей поры Лугии.

«Вздор, чтоб на этой квартире нельзя было жить»,думал Лугин. «Моим предшественникам, видно, не суждено было в нее перебраться — это, конечно, странно! — Но я взял свои меры: переехал тотчас! - что-ж? ничего!»

До двенадцати часов он с своим старым камердинером Никитой расставлял вещи...

Надо прибавить, что он выбрал для своей спальни комнату, где висел портрет.

Перед тем, чтоб лечь в постель, он подошел со свечой к портрету, желая еще раз на него взглянуть хорошенько, и прочитал внизу вместо имени живописца красными буквами: Середа.

- Какой нынче день? спросил он Никиту.
- Понедельник, сударь... Послезавтра середа! — сказал рассеянно Лугин.

Точно так-с!.. Бог знает почему Лугин на него рассердняся.

 Пошел вон! — закрнчал он, топнув ногою. Старый Никита покачал головою и вышел.

После этого Лугин лег в постель и заснул.

На другой день угром привезли остальные вещи и несколько начатых картин.

В числе недоконченных картин, большею частию маленьких, была одна размера довольно значительного; посредн холста, исчерченного углем, мелом и загрунтованного зелено-корнчиевой краской, эскиз женской головки остановил бы винмание знатока; но, несмотря на прелесть рисчика и на живость колорита, она поражала неприятно чем-то неопределенным в выражении глаз и улыбки; видно было, что Лугин перерисовывал ее в других видах и не мог остаться довольным, потому что в разных углах холста являлась та же головка, замаранная коричиевой краской. То не был портрет: может быть, подобно молодым поэтам, вздыхающим по небывалой красавице, ои старался осуществить на холсте свой ндеал - женщину-ангела; причуда, понятная в первой юности, ио редкая в человеке, который сколько-ннбудь испытал жизиь. Одиако есть люди, у которых опытность ума не действует на сердце, н Лугин был из числа этих несчастных и поэтических созданнй. Самый тонкий плут, самая опытная кокетка с трудом могли бы его провесть, а сам себя он ежедневно обманывал с простодушнем ребенка. С некоторого времени его преследовала постоянная ндея, мучнтельная н иесносная, тем более, что от нее страдало его самолюбне: он был далеко не красавец, это правда, однако в нем инчего не было отвратительного, и люди, знавшие его ум. талант и добродущие, находили даже выражение лица его довольно приятным; но он твердо убедился, что степень его безобразня исключает возможность любвн, и стал смотреть на женщни как на природных своих врагов, подозревая в случанных нх ласках побуждення посторонние и объясняя грубым и положительным образом самую явную нх благосклонность. Не стану рассматривать, до какой степени он был прав, но дело в том, что подобное расположение душн извиняет достаточно фантастическую любовь к воздушному ндеалу, любовь самую невинную и вместе самую вредную для человека с воображением.

В этот день, который был вторник, инчего особенного с Лутным не случилось: он до вечера просидел дома, котя ему нужно было куда-то ехать. Непостняжимая лень овладела всеми чувствамнего; котел рнсовать — кисти выпадали н

его бросало в жар и в холод; голова болела; звенело в ушах. Когда смерклось, он не велел подавать свеч и сел у окна, которое выходило на двор; на дворе было темно; у бедных соседей тускло светились окна; - он долго сидел: вдруг на дворе занграла шарманка: она играл(а) какой-то старинный немецкий вальс: Лугин слушал, слушал - ему стало ужасно грустно. Он начал ходить по комнате: небывалое беспокойство им овладело; ему хотелось плакать, хотелось смеяться... он бросился на постель и заплакал: ему представилось всё его прошедшее, он вспомнил, как часто бывал обманут, как часто делал зло именно тем, которых любил, какая дикая радость иногда разливалась по его сердцу, когда видел слезы, вызванные им из глаз, ныне закрытых навеки, -- и он с ужасом заметил и признался, что он недостоин был любви безотчетной и истинной. - и ему стало так больно! так тяжело!

Около полувоий он успоковлася;— сел к столу, зажег свечу, вазя лист бумаги и стал что-то чертить;— всё было тихо вокруг.— Свеча горела ярко и спокойно; он рисовал голову старика,— и когда кончил, то его поразило сходство этой головы с кем-то знакомым! Он поднал глаза на портрет, висевший против него,— сходство было разительное: он невольно варогнул и обернулся; ему показалось, что дверь, ведущая в пустую гостиную, заскрипела; глаза его не могли оторваться от двери.

Кто там? — вскрикнул он.

За дверьми послышался шорох, как будто хлопали туфли; известка посыпалась с печи на пол. «Кто это»? — повторил он слабым голосом.

В эту минуту обе половинки дверн тихо, беззвучно стали отворяться; холодное дыхание повеяло в компату; дверь отворялась сама; в той комнате было темно, как в погребе.

Когда дверь отворилась настежь, в ней показалась фиура в полосатом халате и туфлях: то был седой сгорбленный старичок; он медленно подвигался приседая; лицо его, бледное и длинное, было неподвижно; губы сжаты, серые мутные глаза, обведенные красной каймою, смотрели прямо без цели. И вот он сел у стола против Лугина, вынул из-за пазухи две колоды карт, положил одну против Лугина, другую перед собой, и ульфиулся.

— Что вам надобно? — сказал Лугии с храбрость (ю) отчаяния. Его кулаки судорожно сжимались, и он был готов пустить шандалом 1 в незваного гостя.

Под халатом вздохнуло.

 Это несносно! — сказал Лугин задыхающимся голосом. Его мысли мешались:

Старичок зашевелился на стуле; вся его фигура изменялась ежеминутно, он делался то выше, то толше, то почти совсем съеживался; наконец принял прежний

вид. «Хорошо,— подумал Лугии,— если это привидение, то я ему не поддамся».

— Не угодно ли, я вам промечу штосс? — сказал старичок.

Лугин взял перед ним лежавшую колоду карт и отвечал иасмешливым тоном: «а на что же мы будем нграть? я вас предваряю, что душу свою на карту не поставлю! (он думал этим озадачить привидение)... а если хотите,— продолжал он,— я поставлю клюнгер<sup>12</sup>; не думаю, чтоб водились в вашем воздушном банке».

Старичка эта шутка инмало не сконфузила.

«У меня в банке вот это!» — отвечал он, протянув руку. «Это? — сказал Лугин, испугавшись и кинув глаза налево: — Что это? > — Возле него колыхалось что-то белое, неясное и прозрачное. Он с отвращением отвернулся, «Мечнте!» - потом сказал он оправнвшись и, вынув из кармана клюнгер, положил его на карту. «Идет, темная». Старичок поклоинлся, стасовал карты, срезал и стал метать. Лугин поставил семерку бубеи, н она соника была убнта; старичок протянул руку и взял золотой.

— Еще талью<sup>13</sup>! — сказал с досадою Лугии.

Оно покачало головою. — Что же это значит?

В середу, — сказал старичок.
 А! в середу! — вскрикиул в бешенстве Лугин; так

иет же! — не хочу в середу! — завтра или инкогда! слышишь ли?

Глаза странного гостя произительно засверкали, и он опять беспокойно зашевелился.

 Хорошо, — наконец сказал он, встал, поклоннлся и вышел приседая. Дверь опять тихо за ним затворилась; в соседней комиате опять захлопали туфли... и ма-ло-помалу всё утихло. У Лугина кровь стучала в голову молотком; странное чувство волновало и грызло его душу. Ему было досадно, обидно, что он проиграл!..

«Однако ж я не поддался ему! — говорил он, стараясь себя утешить:— переупрямил. В середу! — как бы не так! что я за сумасшедший! Это хорошо, очень хорошо!.. он у меня не отделается».

 — А как похож на этот портрет!.. ужасно, ужасно похож! — а! теперь я поннмаю!...<sup>14</sup>

На этом слове он заснул в креслах. На другой день поутру никому о случившемся не говорил, просидел целый день дома и с лихорадочным нетерпеннем дожидался вечела.

«Однако я не посмотрел хорошенько на то, что у него банке! — думал он, — верно что-нибудь необыкновенное!»

Когда наступила полночь, он встал с своих кресел, вышел в соседнюю комнату, запер на ключ дверь, ведущую в переднюю, н возвратняся на свое место; он недолго дожидался; опять раздался шорох, хлопанье туфелей, кашель старика, н в дверях показал (сась) его мертвая фнгура. За ним подвигалась другая, но до того туманная, что Лугин не мог рассмотреть ее формы.

Старнчок сел, как накануне положил на стол две колоды карт, срезал одну и приотовнися метать, по-видимому, не ожидая от Лугина никакого сопротивления; в его глазах блистала необыкновения уверенность, как будто онн читали в будущем. Лугин, остолбеневший совершению под магнетическим влиянием его серых глаз, уже бросил было на стол два полунимернала каруг он

снл оыло на стол два полунмпернала", как вдруг он опоминлся.

— Позвольте,— сказал он, накрыв рукою свою колоду.

Старичок сидел неподвижен.

— Что бишь я хотел сказать! — позвольте, — да! — Лугин запутался.

Наконец сделав усилие, он медленно проговорил:

 Хорошо... я с вами буду играть — я принимаю вызов — я не боюсь — только с условнем: я должен знать, с кем играю! Как ваша фамилия?

Старичок улыбнулся.

 Я нначе не нграю, — проговорил Лугин, — н меж тем дрожащая рука его вытаскнвала нз колоды очередную карту.

— Что-с? — проговорил нензвестный, насмешливо улыбаясь.

 Штос? — кто? — У Лугнна рукн опустилнсь: он непугался<sup>16</sup>. В эту минуту он почувствовал возле себя чье-то свежее ароматическое дыханне; и слабый шорох, и вздох

иевольный, и легкое огиенное прикосновенье. Странный. сладкий н вместе (болез) иениый трепет пробежал по его жилам. Он на мгновенье (оберну)л голову н тотчас опять устремил взор на карты: (но э)того минутного взгляда было бы довольно, чтоб заставить (его пр)о-играть душу. То было чудное и божественное виденье: склонясь над его плечом, сияла женская головка; ее уста умоляли, в ее глазах была тоска невыразимая... она отделялась на темных стенах комиаты, как утренияя звезда на туманиом востоке. Никогда жизнь не производила ничего столь воздушно неземного, инкогда смерть не уноснла из мира инчего столь полного пламениой жизин: то не было существо земное — то были краски и свет вместо форм и тела, теплое дыханне вместо крови, мысль вместо чувства; то не был также пустой и ложный призрак... потому что в неясных чертах дышала страсть бурная н жадная, желание, грусть, любовь, страх, надежда, - то была одна из тех чудных красавни, которых рисует нам молодое воображение, перед которыми в волиении пламенных грез стоим на коленях и плачем, и молим, и радуемся Бог знает чему — одно нз тех божественных созданий молодой души, когда она в избытке сил творит для себя новую природу, лучше и полиее той, к которой она прикована. В эту минуту Лугии не мог объясинть того, что с ним

сделалось, но с этой минуты он решился играть, пока не выиграет; эта цель сделалась целью его жизни: он был этому очень рад.

Старичок стал метать: карта Лугина была убита. Бледная рука опять потащила по столу два полуимпериала.

Завтра, — сказал Лугии.

Старичок вздохиул тяжело, но кивиул головой в знак согласия и вышел, как накануне.

Всякую ночь в продолжение месяца эта сцена повторялась: всякую ночь Лугии проигрывал; но ему не было жаль денег, он был уверен, что наконец хоть одна карта будет дана, н потому всё удванвал куши: он был в сильном проигрыше, но зато каждую ночь на минуту встречал взгляд и улыбку — за которые он готов был отдать всё на свете. Он похудел н пожелтел ужасно. Целые днн просиживал дома, запершнсь в кабинете; часто не обедал. Он ожидал вечера, как любовник свиданья, и каждый вечер был награжден взглядом более нежным, улыбкой более приветливой; — она — не знаю, как назвать ее? — она, казалось, принимала трепетное участие в игре; казалось, она ждала с иетерпением минуты, когда освободится от нга несиосного старика; и всякий ра (з), когда карта Лугина была убита и (ом с) грустным взором оборачивался (к ней), на него смотрели эти страстные, глубокие глаза, которые, (казалось), говорили: «смедее, не упадай дуком, подожди, я буду твоя, во что быт он истало! я тебя люблю...» и жестокая, молчаливая печаль покрывала своей тенью се нэменчивые черты...— И всякий вечер, когда они расставались, у Лугина болезиенно сжималось сердце — отчаянием и бешенством. Он уже продавал вещи, чтоб поддерживаты игру; он видел, что невадялеке та минута, когда ему нечего будет поставить на карту. Надо было па что-имбудь решиться. Он решился. AXMoromoù

## Упырь1

Бал был очень миоголюден. После шумного вальса Руневский отвел свою даму иа ее место и стал прохаживаться по комиатам, посматривая иа различине группы гостей. Ему бросился в глаза человек, по-видимому, еще молодой, но бледый и почти совершению селой. Он стоял, прислоиясь к камину, и с таким винманием смотрел в одни утол залы, что не заметил, как пола его фрака догрунулась до огия и изчала куриться. Руневский, возбужденный странным видом мезнакомца, воспользовался этим случаем, чтоб завести с ими разгового завести с ими разговать.

— Вы, верио, кого иибудь ищете,— сказал он,— а между тем ваше платье скоро начиет гореть.

Незнакомец оглянулся, отошел от камина и, пристально посмотрев на Руневского, отвечал:

 Нет, я никого не ищу; мне только страино, что иа сегодняшием бале я вижу упырей!

Упырей? — повторил Руиевский, — как упырей?
 Упырей, — отвечал очень хладиокровно незнако-

— упырем, — отвечал очень хладиокровно незиакомен. — Вы их, Бог знает почему, называете вампирами, но я могу вас уверить, что им иастоящее русское название: улмърі, а так как они происхождения чисто славянского, хотя встречаются во всей Европе и даже в Азии, то и неосновательно придерживаться имени, исковерканного венгерскими монахами, которые вздумали было все переворачивать на латниский лад и из упыря сделали вампира. Вампир, вампир! — повторил он с преэрением, это все равно, что если бы мы, русские, говорили вместо привидения — фантом или ревенант!

— Но однако, -- спросил Руневский, -- каким бы об-

разом попали сюда вампиры или упыри? Вместо ответа иезиакомец протянул руку и указал

на пожилую даму, которая разговаривала с другою дамою и приветливо поглядывала на молодую девушку, сидевшую возле нее. Разговор, очевидю, касался до девушки, ибо она время от времени улыбалась и слегка красиела.

 Знаете ли вы эту старуху? — спросил ои Руневского.

Это бригадирша Сугробина<sup>4</sup>,— отвечал тот.— Я ее

лично не знаю, но мне говорили, что она очень богата и что у нее недалеко от Москвы есть прекрасная дача

совсем не в бригадирском вкусе.

 Да, она точно была Сугробнна несколько лет тому назад, но теперь она не что иное, как самый гнусный упырь, который только ждет случая, чтобы насытиться человеческою кровью. Смотрите, как она глядит на эту бедную девушку; это ее родная внучка. Послушайте, что говорит старуха: она ее расхваливает и уговаривает приехать недели на две к ней на дачу, на ту самую дачу, про которую вы говорите; но я вас уверяю, что не пройдет трех дней, как бедняжка умрет. Доктора скажут, что это горячка или воспаление в легких; но вы им не верьте!

Руневский слушал и не верил ушам своим.

 Вы сомневаетесь? — продолжал тот. — Никто, одиако, лучше меня не может доказать, что Сугробина упырь, ибо я был на ее похоронах. Если бы меня тогда послушались, то ей бы вбили осиновый кол между плеч для предосторожности; ну, да что прикажете? Наследники были в отсутствии, а чужим какое дело?

В эту минуту подошел к старухе какой-то оригинал в коричневом фраке, в парике, с большим Владимирским крестом на шее и с знаком отличия за сорок пять лет беспорочной службы. Он держал обенми руками золотую табакерку и еще издали протягивал ее бригадирше.

И это упырь? — спросил Руневский.

 Без сомнення, — отвечал незнакомец. — Это стат-ский советник Теляев; он большой приятель Сугробиной н умер двумя неделями прежде ее.

Приблизнвшись к бригадирше, Теляев улыбнулся н шаркнул ногой. Старуха также улыбнулась и опустила

пальцы в табакерку статского советника.

С донником<sup>5</sup>, мой батюшка? — спросила она.

- С донником, сударыня, - отвечал сладким голосом Теляев. Слышнте? — сказал незнакомец Руневскому. — Это

слово в слово их ежедневный разговор, когда они еще были живы. Теляев всякий раз, встречаясь с Сугробиной, подносил ей табакерку, из которой она брала щепотку, спроснв наперед, с донником ли табак? Тогда Теляев отвечал, что с донинком, и садился возле нее.

 Скажите мне. — спросил Руневский. — каким образом вы узнаете, кто упырь и кто нет?

— Это совсем не мудрено. Что касается до этих друх, то я не могу в них ошибаться, потому что чвал их еще прежде смерти, и (мимоходом буди сказано) немало удивился, встретив их между людьми, которым они доволью известны. Надобно признаться, что на это измизильнетьная дерасоть. Но вы спрашиваете, каким образом узивавть упырей? Заметьте только, как они, встречаясь друг с другом, щелкают языком. Это по-настоящему не шелкамые, а звук, похожий на тот, который производят губами, когда сосут апельсин. Это их условный знак, и так они друг друга узнают и привестсвуют.

Тут к Руневскому подошел один щеголь и напомнил ему, что он его vis-à-vis\*. Все пары уже стояли на месте, и так как у Руневского еще не было дамы, то он поспешил пригласить ту молодую девушку, которой незиакомец пророчил скорую смерть, ежели она согласится ехать к бабушке на дачу. Во время танца он имел случай рассмотреть ее с примечанием. Она была лет семнадцати; черты лица ее, уже сами по себе прекрасиые, имели какое-то необыкновенно трогательное выражение. Можно было подумать, что тихая грусть составляет ее постоянный характер; но когда Руневский, разговаривая с нею. касался смешной стороны какого-нибудь предмета, выражение это исчезало, а на место его появлялась самая веселая улыбка. Все ответы ее были остроумны, все замечання разительны и оригинальны. Она смеялась и шутила без всякого злословия и так чистосердечно, что даже те, которые служили целью ее шуткам, не могли бы рассердиться, если б они их слышали. Видно было, что она не гоняется за мыслями и не изыскивает выражений, но что первые рождаются внезапио, а вторые приходят сами собою. Иногда она забывалась, и тогда опять облако грусти помрачало ее чело. Переход от веселого выраженья к печальному и от печального к веселому составлял страниую противуположность. Когда стройный и легкий стан ее мелькал между танцующими, Руневскому казалось, что он видит не существо земное, но одно из тех воздушных созданий, которые, как уверяют поэты, в месячные иочи порхают по цветам, не сгибая их под своей тяжестью. Никогда никакая девушка не производила на Руневского такого сильного впечатления; он тотчас после танца попросил, чтоб его представили ее матери.

Сидящий или стоящий напротив (франц.)

Вышло, что дама, разговаривавшая с Сугробиной, была ние мать ее, а какая-то тетка, которую звали Зориной и у которой она воспитывалась. Руневский узнал после, что девушка уже давно сирота. Колько он мои заметить, тетка ее не любила; бабушка ее ласкала и называла своим сокровищем, но трудно было угадать, от чистого ли сердца происходили ее ласки? Сверх этих двух родственинц у нее никого не было на свете. Одинокое положение белной девушки еще более возбуднял сучастие Руневского,— но, к сожалению его, он не мог продолжать с ней разговора. Толстая тетка, после нескольких пошлых вопросов, представила его своей дочери, жеманной барышне, которая тотчас им завлядела.

 Вы много смеялись с моей кузиной, — сказала она ему. — Кузина любит смеяться, когда бывает в духе. Я чаю,

всем от нее досталось?

 Мы мало говорили о присутствующих,— отвечал Руневский.— Разговор наш более касался Французского театра.

— Право? Но признайтесь, что наш театр не заслуживает даже, чтоб его бранили. Я всегда страх как скучаю, когда туда езжу, но я это делаю для кузины; маменька по-французски не понимает, и для нее все равно, есть ли театр или нет, а бабушка и слышать про него не хочет. Вы еще не знаете бабушки; это в полном смысле слова бригадирша. Поверите ли, она сожалеет, что мы более не пудримся?

Софья Карповна (так называли барышню), посмеявшись начеч бабушки и желая ослепить Руневского своем колкостью, перешла к прочим гостям. Более всех от нее доставалось одному маленькому офицеру с черными усами, который очень высоко прыгал, танция францичзскую

кадриль.

— Посмотрите, пожалуйста, на эту фигуру,— говорила она Руневскому.— Можно ли видеть что-нибудь смешнее ее и можно ли для нее придумать фамилию приличнее той, которой она гордится: ее зовут Фрышкин! Это самый неспосный человек в Москве, и, что всего досаднее, он себя считает красавцем и думает, что все в него влюблены. Смотрите, смотрите, как его эполетахопают от лисчи! Мне кажется, он скоро проломает паркет!

Софья Карповна продолжала злословить всех и каждого, а Фрышкин между тем, приняв сердитый внд н закручивая усы, прыгал самым отчаянным образом. Руневский, глядя на него, не мог удержаться от смеха. Софья Карповна, ободренная его веселостью, удвоила свое злословие насчет бедного Фрышкина. Наконец Руневскому удалось избавиться от докучливой собеседницы. Он подошел к ее толстой матери, попросил позволения ее навещать и завел разговор с бригадиршёй.

 Смотри ж. мой батюшка. — сказала ему ласково старуха, - к Зориной-то ходи, к Федосье Акимовне, да и меня, грешную, не забывай. Ведь не все ж с молодежью-то балагурить! В наше время не то было, что теперь: тогла мололые люди меньше франтили да больше слушали стариков; купцы-то фраков не носили, а не хуже вашего одевались. Ну, не в укор тебе сказать, а на что ты похож, мой батюшка, с своими хвостиками-то? Птица не птица, человек не человек! Да и обхождението было другое: учтивее люди были, нечего сказать! А офицеры-то не ломались на балах, вот как этот Фрышкин, а драдись-то не хуже ваших. Вот как покойный мой Игнатий Савельич, бывало, начиет рассказывать, как они под турку-то ходили, так индо слушать страшно. Мы, говорит, стоим себе на Дунае<sup>6</sup>, говорит, с графом Петром Александровичем<sup>7</sup>, а на той стороне турка стоит; наших-то немного, да и все почти новички, а ихних-то тьма-тьмущая. Вот от матушки-государыни повеленье пришло к графу: перейди, дискать, через Дунай да разбей басурмана! Нечего делать, не хотелось графу, а послушался, перешел через Дунай, с ним и мой Игнатий Савельич. В наше время не рассуждали, мой батюшка: куда велят идти, туда и шли. Вот стали осаждать крепость-то басурманскую, что зовут Силистрией, да силы не хватило; начал отступать граф Петр Александрович, а онито, некрести, и заслонили ему дорогу. Прищемили его между трех армий: тут бы ему и живот кончить, да и моему Игнатью Савельнчу с ним, если б немец-то, Вейсман8, не выручил. Напал он на тех, что переправу-то стерегли, да и разбил в пух супостата, даром что немец. Тут же и Игнатий Савельич был, и ногу ему прострелили басурманы, а Вейсмана-то убили совсем. Что ж, мой батюшка? Граф-то переправился на свою сторону, да тотчас и начал готовиться опять к бою с некрестями! Не уступлю, дискать; знай наших! Вот каковы, мой батюшка, в старину люди-то были, не вашим чета, даром что куцых-то фраков не носили, не в укор тебе буди сказано!

Старуха еще миого говорила про старину, про Игнатья Савельича и про Румянцова.

— Вот приехал бы ты ко мне на дачу, — сказала она ему под конец. — я бы тебе показала портрет и графа Петра Александровича, и князя Гритория Александровича", и моего Игнатья Савельича. Живу я не так, как живали прежде, не то теперь время; а гостам всегда рада. Кто меня вспомнит, тот и завериет ко мне в Березовую Рошу, а мне-то оно и любо. Семен Семенович, прибавила она, указывая на Теляева, — меня также не забывает и через несколько дней обещался ко мне приекать. Вот и моя Дашенька у меня погостит; она доброе дитя и не оставит своей старой бабушки; не правда ли, Паша?

Даша молча улыбиулась, а Семен Семенович поклонияся Руневскому и, вынув на кармана золотую табакерку, обтер ее рукавом и поднес ему обенми руками, сделав притом шаг назад, вместо того чтоб сделать его вперед.

— Рад служить, рад служить, матушка Марфа Сергерана,— сказал он сладким голосом бригадирие, и даже... если бы... в случае... то есть...— Тут Семен Семенович шелкиул точно так, как описывал незнакомен и Руневский невольно вздрогиул. Он вспоминл о страниом человеке, с которым разговаривал в начале вечера, и, увидев его на том же месте, возле камина, обратился к Сугробиной и спросил ее: не знает ли она, кто он? Старуха вынула из мещка очки, протерла их платком, издела на нос и, поглядев на незнакомца, отвечала Руневскому:

— Знаю, мой батюшка, знаю; это господни Рыбаренко. Он родом малоросснянин и нз хорошей фамилин, только и, бедияжка, уж три года, как помешался в уме. А все это от модного воспитания. Ведь кажется, еще молюк на губах не обсохло, а надо было поехать в чужие краи! Пошатался там года с два, да и приехал с умом начизнанку. — Сказав это, она своротила разговор на кампании Игнатъа Савельных.

Вся тайна обращения г. Рыбаренки объясинлась теперь в глазах Руневского. Он был сумасшедший, бригадирша Сугробина добрая старушка, а Семен Семенович Теляев ие что ниое, как оригинал, который шелкал только потому, что заикался или что у него недоставало зубов.

Прошло несколько дней после бала, и Руневский

34 3ax 480

короче познакомнился с тетушкой Даши. Сколько Даша ему нравилась, сколько же он чувствовал отвращения к Федосье Акимовие Зорнной. Она была женщина лет сорока пяти, замечательно толстая, очень неприятиль наружисоти и с большими притязаниями на шегольство и на светское обращение. Недоброжелательство ее к племинице, которое, несмотря на свои старания, она часто не могла скрыть, Руневский приписал тому, что собственыя ее дочь, Софья Карповна, не имела ни Дашиной красоты, ни молодости. Софья Карповна казалось, сама это чувствовала и старалась всячески отмстить своей со периние. Она была так хитра, что инкогда открыто ее не злословила, но пользовалась всеми случаями, когда могла всприметно подать об невыгодимое миение; жежуу тем Софья Карповна притворилась ее искрениею приятельницею и с жаром извиняла ее минмые недостатки.

Руневский заметил с самого начала, что ей очень кочется его пленить, и сколько это ни было ему неприятно, ио он почел за нужное не показывать, до какой степени она ему противиа, и старался обходиться с нею как можно учтивее.

Общество, посещавшее дом Зориной, состояло из людей, которых не встречали в высших кругах и из коих большая часть, по примеру хозяйки дома, проводила время в сплетнях и злословии. Среди всех этих лиц Даша являлась как светлая птичка, залетевшая из цветущей стороны в темный и неопрятный курятник. Но, хотя она не могла не чувствовать пред ними своего превосходства. ей и в мысль не приходило чуждаться или пренебрегать людьми, коих привычки и воспитание так мало согласовались с тем родом жизни, для которого она была рождена. Руневский удивлялся ее терпению, когда из снисхождения к старикам она слушала их длинные рассказы, не занимающие ее инсколько; он удивлялся ее постоянной приветливостью к этим барыням и барышням, из коих большая часть не могла ее терпеть. Не раз также он был свидетелем, как она, со всею приличною скромностию, иногда одним только взглядом, удерживала молодых франтов в границах должной почтительности, когда в разговорах с нею им хотелось забыться. Мало-помалу Даша привыкла к Руневскому. Она уже не старалась скрыть своей радости при его посещениях; казалось, внутреннее чувство говорило ей, что она может положиться на него, как на верного друга. Доверенность ее с каждым днем возрастала; она уже поверяла ему иногда свои маленькне печалн н наконец однажды призналась, как она несчастлива в ломе своей тетки.

- Я знаю говорила она что они меня не любят н что я нм в тягость; вы не поверите, как это меня мучнт. Хотя я с другими смеюсь и бываю весела, но зато как часто, наедине, я горько плачу!
  - А ваша бабушка? спроснл Руневский.
- О бабушка совеем другое дело! Она меня любит, в сегда меня ласкает н не иначе со мной обходится, когда мы однн, как и при чужих. Кроме бабушки и еще старой маменькиной туренрантки, я думаю, нет никого, кто бы меня любил! Эту гувернантку зовут Клеопатрой Платоновной; она меня знала еще ребенком, и только с ней я и могу разговарнавть про маменьку. Я так рада, что увижу се у бабушки на даче; не правда ли, вы также туда привете?
- Непременно приеду, если это вам не будет неприятно.
- О, напротив! Не знаю почему, хотя яс вами знаком а только несколько дней, но мие кажется, будто бы я вас знаю уж так давно, так давно, что я и не припомию, когда мы в первый раз виделись. Может быть, это оттого, что вы мие напоминаете двоюродного брата, которого я люблю как родного и который теперь на Кавхазе.

Однажды Руневский застал Дашу с заплаканными глазами. Боясь ее еще более расстроить оп притворильно будто инчего не примечает, и начал разговаривать об обыкновениых предметах. Даша хотела отвечать, но слезы брызнулн из ее глаз, она не могла выговорить ни слова, закрыла лицо платком и выбежала из комнаты.

Чрез несколько временн вошла Софья Карповна н стала нзвинять Дашу в странности ее поступка.

— Мне самой стыдно за сестрину, — сказала она, — но это такой ребенок, что малейшая безделица может привесть ее в слезы. Сегодия ей очень хотелось екать в театр, но, к несчастню, никак не могли достать ложи, и это ее так расстроило, что она еще долго не утешится. Впрочем, ежели бы вы знали все ее хорошие качества, вы ей охогно простили эти маленькие слабости. Я думаю, нет на свете существа добрее ее. Кого она полюбит, тот хоть сделай преступление, она найдет средство его намить и уверить всех, что он прав. Зато уж об ком она

дурного мнения, того она ие оставит в покое и всем расскажет, что она об ием думает.

Таким образом, Софья Карповиа, расхваливая бедную Дашу, успела намекнуть Руневскому, что она малодушна, пристрастна и несправедива. Но слова ее не сделали иа него никакого впечатления. Он в них видел одну только зависть и вскоре удостовернлся, что не ошнбся в своем предположении.

— Вам, вероятно, показалось странным, — сказала вы со мной говорили; но, право, я не могла сделать иначе. Я нечаятно нашла письмо от моей бедной маменьки. Теперь уж девять лет, как она скоичалась; я была 
еще ребенком, когда его получила, и оно мне так живо 
напомилно время моего детства, что я не могла удержаться 
от слез, когда при вас об нем подумала. Ах, как я тогда 
была счастлива! Как я радовалась, когда получила это 
письмо! Мы тогда были в деревне, маменька писала из 
Москвы и обещалась скоро приехать. Она в самом деле 
приехала на другой день и застала меня в саду. Я помню, 
как я вырвалась из рук иянюшки и бросилась к маменьке на шею.

Даша остановилась и несколько времени молчала, как бы забывшись.

— Вскоре потом, — продолжала она, — маменька вдруг, без всякой причины, сделалась больна, став худеть и чакнуть и через неделю скончалась. Добрая бабушка до самой последней минуты от нее не отходила. Она по цельми ночам сидела у ее кровати и за ней ухажнвала. Я помню, как в последний день ее платье было покрыто маменькиной кровью. Это на меня сделало ужасное впечатление, но мне сказали, что маменька умерла от чахотки и кровохарканья. Вскоре я переехала к тетушке, и тогда все переменилосы!

Руневский слушал Дашу с большим участием. Он старался превозмочь свое смущение; но слезы показались на его глазах, и, не будучи в состоямии удержать долее порыва своего сердца, он схватил ее руку и сжал ее крепко.

 Позвольте мне быть вашим другом,— вскричал ои,— положитесь на меня! Я не могу вам заменить той, которую вы потеряли, но, клянусь честью, я буду вам вериым защитником, доколе останусь жив!

Он прижал ее руку к горячим устам, она приклонила

голову к его плечу н тихонько заплакала. Чьи-то шагн послышались в ближией комиате.

Лаша легонько оттолкнула Руневского и сказала ему

тихим, но твердым голосом:

 Оставьте меня; я, может быть, дурно сделала, что предалась своему чувству, но я не могу себе представнть. что вы чужой; внутренний голос мне говорит, что вы лостойны моей ловеренности.

— Даша, любезная Даша! — вскричал Руневский. еще одно слово! Скажнте мне, что вы меня любите, и я

булу самый счастливый смертный!

 Можете ли вы в этом сомиеваться? — отвечала она спокойно и вышла из комнаты, оставя его пораженным этим ответом и в недоумении, поняда ди она точный смысл его слов?

В тридцати верстах от Москвы находится село Березовая Роща. Еще издали видеи большой каменный дом, выстроенный по-старинному и осененный высокими липами, главным украшением пространного сада, который расположен на покатом пригорке, в регулярном француз-ском вкусе<sup>10</sup>.

Никто, видя этот дом и не зная его истории, не мог бы подумать, что он принадлежит той самой бригадирше, которая рассказывает про походы Игнатия Савельича н июхает русский табак с донинком. Здание было вместе легко и величественно; можно было с первого взгляда угадать, что его стронл архитектор италиянский, нбо оно во многом напомниало прекрасные внялы в Ломбардии или в окрестностях Рима. В России, к сожалению. мало таких домов: но они вообще отличаются своею красотою, как настоящие образны хорошего вкуса прошелшего века, а дом Сугробнной можно бесспорно назвать первым в этом роде.

В один теплый июльский вечер окиа казались освещенными ярче обыкновенного, и даже, что редко случалось, в третьем этаже видны были блуждающие огни. переходящие из одной комиаты в другую.

В это время на дороге показалась коляска, которая, поравиявшись с дачею, въехала через длинную аллею на господский двор и остановилась перед подъездом дома. К ней подбежал казачок в изорванном платье и помог выйти Руневскому.

Когда Руневский вошел в комнату, он увидел мно-

жество гостей, из которых иние играли в вист, а другие разговаривали между собою. К числу первых принадлежала сама хозяйка, и против нее сидел Семен Семенович Теляев. В одном углу комиаты накрыт был стол с огромным самоваром, и за ини заседаля пожилая дама, та самая Клеопатра Платоновна, о которой Руневскому говорнал Даша. Она казалась одних лет с бригадиршей, но бледное лицо ее выражало глубокую горесть, как будто бы ее тягогила стоашная тайна.

При входе Руневского бригадирша ласково его при-

ветствовала.

— Спаснбо тебе, мой батюшка,— сказала она,— что ты не забыл меня, старуху. А я уж начинала думать, что ты совсем не прнедешь; саднсь-ка возле нас, да выпей-ка чайку, да расскажи нам, что у нас нового в городе?

Семен Семеновнч сделал Руневскому очень орнгинальный поклон, коего характер невозможно выразить словами, и, вынув из кармана свою табакерку, сказал ему сладким голосом:

 Не прикажете лн? Настоящий русский, с донинком. Я французского не употребляю; этот гораздо здоровее, да и к тому ж... в рассуждении насморка...

Громкий удар языком окончил эту фразу, и щелканье старого чиновника обратилось в неопределенное сосанье. — Покорно благодарю, — отвечал Руневский, — я табаку не нохаю.

Но бригадирша бросила недовольный взгляд на Теляева и, обратившись к соседке, сказала ей вполголоса:

— Что за неприятная привычка у Семена Семеновича вечно щелкать. Уж я бы на его месте вставила себе фальшивый зуб ла говорила бы, как другие.

Руневский очень рассеянно слушал и бригадиршу и Семена Семеновниа. Взоры его искали Даши, и он увидел ее в кругу других девушек возле чайного стола. Она приняла его с обыкновенной своей привытелняюстью и со спокойствием, которое могло бы показаться равиодушием. Что касается до Руневского, ему было трудию скрыть сое смущение, и неловкость, с которой он отвечал на ее слова, можно было принять за замешательство. Вскоре, однако, он оправылся; его представилн некоторым дамам, и он стал с инми разговаривать как будто ин в чем не бывало.

Все в доме брнгадирши ему казалось необычайным. Богатое убранство высоких комнат, освещенных саль-

имми свечами; картниы италиянской школы, покрытые шьлью и паутиной; столы из флорентинского мозанка, на которых валялись недовязаниые чулки, ореховая скорлупа и грязные карты,— все это, вместе с простонародными приемами гостей, с старосветскими разговорами козяйки и со шелканьем Семена Семеновича, составляло самую странную смесь.

Когда приняли самовар, девушки захотели во чтонибудь играть и предложили Руневскому сесть за их стол.

- Давайте гадать, сказала Даша. Вот какая-то книга, каждая из иас дожмна по очереди ее раскрыть наудачу, а другая назвать любую строчку с правой нли левой стороны. Содержанне будет для нас пророчеством. Например, я начинаю; господин Руневский, назовите строчку.
  - Седьмая на левой стороне, считая снизу.
     Даша прочитала:
  - Пусть бабушка внучкину высосет кровь.
- Ах. Боже мой! вскричали девушки, смеясь, что это значит? Прочитайте это сиачала, чтобы можно было поиять!

Даша передала киигу Руиевскому. Это был какойто манускрипт, н ои иачал читать следующее:

> Как филин поймал летучую мышь, Коттями сжал ее кости, Как рыцарь Амвросий с толпой удальцов К соседу сбирается в гости. Хоть много цепей и замков у ворот Ворота хозяйка гостам отопрет

«Что ж. Марфа, веди нас, где спит твой старик? Зачем ты так побледнела? Под замком кипит и клубится Дунай, Ночь скроет кровавое дело. Не бойся, из гроба мертвец не встает, Что будет, то будет,— веди нас вперед!»

Под замком бежит и клубится Дунай, Бегут облака полосою; Уж коичено дело, зарезаи старик, Амвросий пирует с толпою.

Амвросия пирует с толпою. В кровавые воды глядится луна, С Амвросьем пирует злодейка-жена

Под замком бежит и клубится Дунай, Над замком пламя пожара. Амвросий своим удальцам говорит: «Всех резать от мала до стара! Не сетуй, хозяйка, и будь веселей, Сама ж ты впустила веселых гостей!»

Сверкая, клубясь, отражает Дунай Весь замок, пожаром объятый; Амвросий своим удальцам говорит:
«Пора уж домой нам, ребята! Не сетуй, хозяйка, и будь веселей, Сама ж ты впустила веселых гостей!»

Над Марфой проклятие мужа гремит, Он проклял ее, умирая: «Чтоб сгинула ты и чтоб сгинул твой род, Сто раз я тебя проклинаю! Пусть вечно иссякиет меж вами любовь, Писть бабицика внуклици высосет кровь!

И род твой проклятье мое да гнетет, И места ему да не станет Дотоль, пока замуж портрет не пойдет, Невеста из гроба не встанет, И, череп разбивши, не ляжет в крови Последняя жертва преступной любви!»

Как филии поймал летучую мышь, Когтями сжал ее кости, Как рыцарь Амвросий с толпой удальцов К соседу изалыкули в гости. Не сетуй, хозяйка, и будь веселей. Сама ж ть впустила весельт гостей!

Руневский замолчал, и ему опять пришли в голову слова того человека, которого он видел несколько времен тому на бале и который в свете слыл сумасшещиим. Пока он читал, Сугробина, сидя за карточным столом, со вимианием слушала и сказала ему, когда он кончал: — Что ты, мой батюшка, там за страсти читаешь?

Уж не вздумал ли ты пугать нас, отец мой?
— Бабушка, — отвечала Даша, — я сама не знаю, что

 — Баоушка, — отвечала Даша, — я сама не знаю, что это за книга. Сегодня в моей комнате передвигали большой шкап, и она упала с самого верху.

Семен Семенович Теляев мигиул бригадирше и, повернувшись на стуле, сказал:

 — Это должна быть какая-нибудь аллегория, чтонибудь такое метафорическое, гм!.. фантазия!..

— То-то, фантазия! — проворчала старуха. — В наше время фантазийто не писали, да никто бы их и читать ие захотел! Вот что вздумали! — продолжала она с недовольным видом. — Придет же в голову писать стихи про летчих мишей! Я их смерть боюсь, да и филнов тоже. Нечего сказать, не трус был и мой Игнатий Савельни, как под турку-то ходил, а мышей и крыс терпеть не мог; такая у него уж натура была; а всё это с тех пор, как им в Молдавни крысы житъя не давали. И провизию-то, мой батошка, и ажуинцию — всё поелн. Бывало, заснешь, говорит, в палатке-то, ан крысы придут да за самую косу теребят. Тогда-то косы еще носили, мой батюшка, не то что теперь, възъероша волосы, ходят.

Даша шутила выд предсказаннем, а Руневский старался прогнать странные мысли, тесняющиеся в его слояе, н ему удалось себя уверить, что соответственность и тавных им стихов с слоявим г. Рыбаренки не что нное, как случай. Они продолжали гадать, а старнки между тем кончилы выст и встали на-за столов.

К крайней досаде Руневского, ему ни разу не удалось поговорить с Дашей так, чтобы ни не слыхали другне. Его мучила неизвестность; он знал, что Даша на него смотрит как на друга, но не был уверен в ее любви н не хотел просить руки ее, не получив на то позволения от нее самой.

В продолжение вечера Теляев несколько раз принимался щелкать, с значительным видом посматривая на Руневского.

Около одиннадцати часов гости начали расходиться. Руневский простился с хозяйскою, и Клеопатра Платоновна, позвав одного лакея, коего пунцовый нос ясно обнаруживал пристрастие к крепким напиткам, приказала отвести гостя в приготовленную для него квартиру.

В зеленых комнатах? — спроснл питомец Бахуса.
 Разумеется, в зеленых! — отвечала Клеопатра Платоновна. — Разве ты забыл, что в других нет места?

— Да, да, — проворчал лакей, — в других нет места. Однако с тех пор, как скончалась Прасковья Андреевна, в этих никто еще не жил!

Разговор этот напомнил Руневскому несколько сказок о старинных замках, обитаемых привидениями. В этих сказках обыкновенно путешественник, застигнутый ночью на дороге, останавливается у одинокой коромы и требует ночлега; но хозяни ему объявляет, что корумы уже полна проезжими, но что в замке, коего башин торчат из-за устого леса, он ивядет покойную квартиру, если только он человек нетрусливого десятка. Путешественник соглашется, и целую кочь привидения не дают ему заснуть.

Вообще когда Руневский вступил в дом Сугробною, странное чувство им овладело, как будто что-то необыкновенное должно с ими случиться в этом доме. Он приписал это влиянию слов Рыбаренки и особенному расположению духа.

 Впрочем, мие все равио, продолжал лакей, в зеленых так в зеленых!

Ну, ну, возьми свечку и не уминчай!

Лакей взял свечку н повел Руневского во второй этаж.

Прошедши несколько ступенек, он оглянулся и, увидев, что Клеопатра Платоновна ушла, стал громко сам с собой разговаривать:

- Не умничай! Да разве я умничаю? Какое мне дело до нх комнат? Разве с меня мало передней? Гм. у умничай! Вот кабы я был генеральша, так я бы, разумеется, их не запирал, велел бы освятить, да н прииммал бы в иих гостей или сам жил. А то на что они? Какой от них прок?
  - А что это за комнаты? спросил Руневский.
- Что за комнатый Позвольте, я вам сейчас растолкую. Блаженной памяти Прасковья Андреевна, сказал он избожным голосом, остановись среди лестницы и подымая глаза кверху,— дай господь ей царство иебеское...
- После, после расскажешь! сказал Руневский, прежде проводи меня.

Он вошел в просторную комиату с высоким камнюм, в котором уже успели разложить огонь. Предосторожность эта, казалось, была взята не столько против холода, как для того, чтобы очнстить спертый воздух и дать стариниюм поком более жилой вид. Ручевского поразил жемский портрет, висевший над диваном, близ небольшой затворениюй двери. То была девушка лет семинадцати, в платье на фижмах с короткими рукавами, обшитыми кружевом, напудренная и с розовым букетом на грудь Если бы и стариние оделине, он бы впеременно приизл этот портрет за Дашии. Тут были все ее черты, ее взгляд, ее выражение.

— Чей это портрет? — спросил ои лакея.

— Это она-то и есть, покойница Прасковья Андреевна. Господа говорят, что они похожн на Дарью Васильевну-с; но, признательно сказать, я тут сходства большого не вижу: у этой волосы напудренные-с, а у Дарьи Васильевны они темно-русого цвета. К тому же Дарья Васильевна так не одеваются, это старинный манер!

Руневский не счел за нужное опровергать логические рассуждения своего чичероне<sup>11</sup>, но ему очень хотелось знать, кто была Прасковья Андреевна, и он спросил об ней у лакея.

- Прасковья Андреевна,— отвечал тот,— была сестрица бабушки теперешней генеральши-с. Они, извольте видеть, были еще невесты какого-то... как бишь его!... видеть, обыли еще невесты какотого... как опшь стол... ну, провал его возъмн!.. Прнехал он из чужих краев, скряга был такой престрашный!.. Я-то его не помню. а так понаслышке знаю, Бог с ним! Он-то, изволите видеть, н дом этот выстронл, а нашн господа уже после всю дачу купили. Вот для него да для Прасковы Андреевны приготовили эти покон, что мы называем зелеными, отделали их получше, обили полы коврами, а стены обвешали картинами и зеркалами. Вот уже все было готово, как за день перед свадьбою женнх вдруг пропал. Прасковья Андреевна тужнли, тужнли, да с горя и скончались. А матушка, вишь их, это выходит бабушка нашей генеральши, купили дом у наслединков, да и оставили комнаты, приготовленные для нх дочерн, точь-в-точь как онн были при нх жизнн. Прочне покон несколько раз переделывалн да обновлялн, а до этнх никто не смел н дотронуться. Вот н наша генеральша их до сих пор запирали, да, вишь, много наехало гостей, так негде было бы вашей милости ночевать.
- Но ты, кажется, говорил, что на месте генеральши велел бы освятить эти комнаты?
- Да, оно бы, сударь, н не мешало; куда лет шестьдесят никто крещеный не входил, там мудрено ли другим хозяевам поселиться?

Руневский попросил красноносого лакея, чтобы он теперь его оставил; но тот, казалось, был не очень расположен исполнить эту просьбу. Ему все хотелось рассказывать и рассуждать.

 Вот тут, — говорил он, указывая на затворенную дверь возле дивана, — есть еще целый ряд покоев, в которых никто никогда не жил. Если б их отделать по-нынешнему да вынесть из них старую мебель, так они были бы еще лучше тех, где живет барыня. Ну, да что прикажете, самн господа не догадаются, а у нашего брата совета не спросят!

Чтобы от него скорее избавиться. Руневский всунул

ему в руку целковый и сказал, что ему теперь хочется спать и что он желает остаться один.

 Чувствительнейше благодарим, — отвечал лакей, желаю вашей милости спокойной ночи. Ежели вам чтомибудь, сударь, понадобится, извольте только позвонить, и я сейчас явлюсь к вашей милости. Ваш камердинер не то, что эдеший человек, им дом неизвестен, а мы, слава Богу, впотьмах ие споткиемся.

Ои удалился, и Руневский еще слышал, как он, уходя с его человеком, толковал ему, сколь бы выгодио было, если бы бригадирша не запирала зеленых комнат.

Оставшись один, он заметил углубление в стене и в нем богатую кровать с штофными замавесами и высоким балдахином; но либо из почтения к памяти той, для кого она была назначена, либо оттого, что ее считали беспокойною, ему приготовили постель на диване, возле маленькой затворений двери.

Сбираясь лечь, Руиевский бросил еще взгляд на портрет, столь живо напоминавший ему черты, врезаиные

в его сердце.

«Вот, — подумал он, — картина, которая по всем закоменто фитастического мира должна ночью оживиться и повесть меня в какое-инбудь подземелье, чтобы показать мне неотпетые свои кости!» Но сходство с Дашей дало другое направление его мыслям. Потушив свечку, он старался заснуть, ио никак не мог. Мысль о Даше не давала ему покою; он долго ворочался с боку на бок и наконец погрузился в какой-то полусон, где, как в тумане, вертелись перед ним старая бригацириа, г. Рыбаренко, оъщарь Амвосогий и Семен Семеновну Теляев.

Тяжелый стои, вырвавшийся как будто из стесненной потрыл глаза и при свете отия, еще не погасшего в камине, увидел подле себя Дашу. Вид ее очень его удивил, он ого еще более поразило ее одеяние. На ней было совершенно такое платье, как на портрете Прасковы Андреевны, розовый букет был приколот к ее груди, и в руке она держала старинное опахало.

— Вы ли это? — вскричал Руневский, — об эту пору, в этом наряде!

 — Мой друг, — отвечала она, — если я вам мешаю, я уйду прочь.

 Останьтесь, останьтесь! — возразил он. — Скажите, что вас сюда прнвело и чем я могу вам служить. Она опять застонала, н стон этот был так странен и выразителен, что он пронзил ему сердце.

 Ах, — сказала она, — мне немного времени остается с вами говорить; я скоро должна возвратнться туда, откуда пришла; а там так жарко!

Она опустилась на кресла подле дивана, где лежал Руневский, и стала обмахивать себя опахалом.

 — Где жарко? откуда вы пришли? — спросил Руневский.

- Не спрашивайте меня,— отвечала она, вздрогнув при его вопросе,— не говорите со мной об этом! Я так рада, что вас вижу,— прибавила она с улыбкой.— Вы долго здесь пробудете?
  - Как можно дольше!
    - И всегда будете здесь ночевать?
  - Я думаю. Но зачем вы меня об этом спрашиваете?
     Для того чтобы мне можно было говорить с вами
- наедине. Я всякую ночь сюда прихожу, но в первый раз вас здесь вижу.
  - Это не мудрено, я только сегодня приехал.
     Руневский, сказала она, помолчав, окажите
- мне услугу. В углу, возле дивана, на этажерке есть коробочка; в ней вы найдете золотое кольцо; возьмите его и завтра обручитесь с моим портретом.
- Боже мой! вскликнул Руневский, чего вы от меня требуете!

Она в третий раз застонала еще жалобнее, нежели прежде.

- Ради Бога, закричал он, не в силах удержаться от внутреннего содрогания, — ради Бога, не шутите надо мной! Скажите мне, что вас сюда привело? Зачем вы так нарядились? Сделайте мнлость, поверьте мне свою тайну!
- Он схватил ее руку, но сжал только холодные костяные пальцы и почувствовал, что держит руку остова.

   Даша, Даша! закричал он в исступлении.— что
- даша, даша: закричал он в неступлении, что это значит?
   — Я не Даша. — отвечало насмешлнвым голосом при-
- я не даша, отвечало насмешливым голосом привидение, — отчего вы приняли меня за Дашу? Руневский чуть не упал в обморок: но в эту минуту

Руневскин чуть не упал в ооморок; но в эту минуту послышался сильный стук в дверь, и знакомый его лакей вошел со свечою в руках.

— Чего нзволнте, сударь? — спросил он.

— Я тебя не звал.

 Да вы нзволнли позвоннть. Вот н снурок еще болтается!

Руневский в самом деле увидел снурок от колокольчика, которого прежде не заметил, и в то же времо понял причину своего испуга. То, что он принял за Дашу, был портрет Прасковыи Андреевны; а когда он ее хотел взять за руку, он схватил жесткую кисть спурка, н ему показалось, что он держит костяные пальшы скелета.

Но он с нею разговаривал, она ему отвечала; он прииужден был внутренно сознаться, что истолкование его не совсем естественно, и решил, что все виденное им один из тех снов, когорым на русском языке иет, кажетса, приличного слова, но которые французы называют саисћетат. Сны эти обыкновенно продолжаются и после пробуждения и часто, но не всегда, бывают сопряжены с давлением в груди. Отличительная их черта — ясность и совершенное сходство с действительностию.

Руневский отослал лакея н готовился уснуть, как вдруг лакей опять явился в дверях. Пионы на его носу уступилн место смертельной бледности; он дрожал всем телом.

- Что с тобой случилось? спросил Руневский. — Воля ваша.— отвечал он.— я не могу ночевать
- в этом этаже и ни за что не войду опять в свою комнату!

   Да говорн же, что в твоей комнате?
- Что в моей комнате? А то, что в ней снднт портрет Прасковьи Андреевны!
- Что ты говоришь! Это тебе показалось, оттого что ты пьян!
- Нет, нет, сударь, помилуйте! Я только что хотел, войти, как увидел, что она там, сердечная; прости меня, Боже! Она сидела ко мне спиной, и я бы умер со страха, если б она оглянулась, да, к счастию, я успел тихонько уйти, и она меия не заметила.
  - В эту минуту вошел слуга Руневского,
- Александр Андреевнч, сказал он дрожащим голосом, — здесь что-то не хорошо!
  - На вопрос Руневского он продолжал:
- Мы было поговорили с Яковом Антипычем, да и легли спать, как Яков Антипыч мне говорит: ваш барин звоинт! Я, призиаться, засыпал, да к тому ж Яков Антипыч не совсем были в пропорцин, так я и думаю себе, что им так показалось; перевернулся на другой бок, да и захрапел. Чуть только захрапел, слышу кто-то шарк,

шарк, да как будто каблучками постукваает. Я открыл глаза, да уж не знаю, увидел ли что или иет, а так холодом и обдало, вскочил и пустился бежать по коридору; теперь уж как прикажете, а позвольте мие ночевать где-нибудь в другом месте, хоть на дворе!

Руневский решился исследовать эту загадку. Надев халат, он взял в руку свечу и отправился туда, где, по словам Якова, была Прасковы Андреевия. Яков и слуга Руневского следовали за ним и дрожали от страха. Дошедши до полурастворениюй двери, Руневский остановился. Всех его сил едва достало, чтобы выдержать зренище, представившееся его глазам.

То самое привидение, которое он видел у себя в комнате, сидело тут на старинных креслах и казалось погружено в размышления. Черты лица его были бледны и прекрасны, ибо то были черты Даши, ио оно подняло руку — и рука ее была костяная! Приведение долго на нее смотрело, горестно покачало головой и застонало.

Стои этот проник в самую глубину души Руневского. Ои, сам себя не помия, отворил дверь и увидел, что в комнате инкого мет. То, что казалось ему привидением, было не что иное, как пестрая ливрея, повещенная через спинку кресел и которую издали можно было принять за слящую женщину. Руневский не поиимал, как он до такой степени мог обмануться. Но товарищи его все еще не решались войти в комнату.

— Позвольте мне ночевать поближе к вам,— сказал лакей,— оно все-таки лучше; да и к тому ж, если вы меня потребуете, я буду у вас под рукою. Извольте только крикнуть: Яков!

 Позвольте уж и мне остаться с Яковом Антипычем, а то неравно...

Руневский воротился в свою спальню, а слуга его и лакей расположились за дверьми в коридоре. Остаток ночи Руневский провел спокойно; но когда проснулся, он не мог забыть своего приключения.

Сколько он ни заговаривал об зеленых комнатах, но всегда бригарирша или Клеопатра Плагоновна находили средство своротить разговор на другой предмет. Все, что он мог узнать, было то же, что ему рассказывал Яков: тетушка Сугробнюй, будучи еще очень молода, должна была выйти за богатого иностранца, но за день перед свадьбою жених исчез, а бедиая невеста занемогла от торести и вскоре умерла. Многие даже в то время уверяли, что она отравила себя ядом. Комнаты, мазначенные для нее, остались в том же виде, как были первоиачально, и инкто до приезда Руневского не смел в инх входить. Когда он удивлялся сходству старинного портрета с Дашей, Сугробима ему говорила:

— И не мудрено, мой батюшка; ведь Прасковья-то Андреевна мие родная тетка, а я родная бабушка Дашн. Так что ж тут необыкновенного, если оми одна на другую похожи? А что с Прасковьей-то с Андреевной несчастье случилось, так и этому нечего удиваяться. Вышла бы за нашего, за русского, так и теперь бы еще жива была, а то полюбился ей бродяга какой-то! Нечего сказать, и в наше время иногда затмение на людей находило; только не прогиевайся, мой батюшка, а все-таки умиее люди были теперешних!

Семен Семенович Теляев инчего не говорил, а только потчевал Руневского табаком и щелкал и сосал попеременио.

В этот день Руневский иашел случай объясинться С Дашей и открыл свое сердце старой бригадирше. Она сначала очень удивилась, но нельзя было заметить, чтобы его предложение ей было неприятно. Напротив того, она поцеловала его в лоб и сказала ему, что, с ее стороны, она не желает для своей внучки жениха лучше Руневского.

 А что касается до Даши, — прибавила она, — то я давно заметила, что ты ей понравился. Да, мой батюшка, даром что старуха, а довольно знаю вашу братью молодежь! Впрочем, в наше время дочерей-то не спрашивали; кого выберет отец или мать, за того они и выходили, а право, женитьбы-то счастливее были! Да и воспитание было другое, не хуже вашего. И в наше время, отец мой, науками-то не брезгали, да фанаберии-то глупой девкам в голову не вбивали; оттого и выходили они поскромнее ваших попрыгуний-то. Вот и я, батюшка, даром что сама по-французски не говорю, а взяла же гувернантку для Дашниой матери, и учители-то к ней ходили, н танцмейстер был. Всему научилась, нечего сказать, а всетаки скромной и послушной девушкой осталась. Да н сама-то я за Игнатья Савельича по воле отцовской вышла, а уж полюбила-то его как! Не наплачусь, бывало, как в поход ему идти придется, да иечего делать, сам, бывало, рассердится, как плакать-то начиу. Что ты, говорит, Марфа Сергеевна, расхиыкалась-то? На то я и бригадир, чтоб верой и правдой матушке-государыне служить! Не за печкой же сидеть мие, пока его сиятельство граф Петр Александрович будет стурками воеваты! Ворочусь — хорошо! не ворочусь — так уж., по крайней мере, долг слой исполно по-солдатски! А мундир-то какой красивый на мем был! весь светло-зеленый, шитый золотом, воротник алый, сапоги как зеркало!. Ла что я, старуха, заболталась про старину-то! Не до того тебе, мой батош-ка, не до того; поезжай-ка в Москву да попроси Дашниой руки у тетки ее, у Зориной, Федосы Акимовиы; от нее Даша зависит, она опекушша. А когда Зорина-то согласится, тогда уж приезжай сюда женихом да помиви с нами. Надобио ж тебе покороче познакомиться с твоей будушей бабушкой!

Старуха еще миого говорила, ио Руиевский уж ее ие слушал. Ои бросился в коляску и поскакал в Москву.

Уже было поздио, когда Руневский приехал домой, и он почел за нужное отложить до другого утра свой внянт к Дашнюй тетушке. Между тем сои его убегал, и он, пользуясь лунной ночью, пошел ходить по городу без всякой цели, единствению чтоб успоконть волиение своего сердца.

Улицы были уже почти пусты, лишь изредка раздавались на тротуарах поспешные шаги, или сонно стучали о мостовую дрожки извозчиков. Вскоре и эти звуки утихли, и Руиевский остался одии посреди огромного города и самой глубокой тишины. Прошед всю Моховую, он повернул в Кремлевский сад и хотел идти еще далее, как на одной скамье увидел человека, погруженного в размышления. Когда он поравиялся со скамьею, незнакомец подиял голову, месяц осветил его лицо, и Руневский узнал г. Рыбаренко. В другое время встреча с сумасшедшим не могла бы ему быть приятиа, но в этот вечер, как будто нарочно, он все думал о Рыбаренке. Напрасно он сам себе повторял, что все слова этого человека не что нное, как бред расстроенного рассудка; что-то ему говорило, что Рыбаренко не совсем сумасшедший, что он, может быть, не без причины облекает здравый смысл своих речей в странные формы, которые для непосвященного должны казаться дикими и несвязными, но коими он. Руневский, не должен пренебрегать. Его даже мучила совесть за то, что он оставил Дашу одиу в таком месте, где ей угрожала опасность.

Увидев его, Рыбаренко встал и протянул к нему пуку.

— У нас, видно, один вкусы,— сказал он, улыбаясь.— Тем лучше! Сядем вместе и поболтаем о чем-

Руневский молча опустился на скамью, и несколько времени оба сидели, не говоря ни слова.

ременн оба сидели, не говоря ни слова. Наконец Рыбаренко прервал молчание.

 Признайтесь, сказал он, что, когда мы познакомились на бале, вы приняли меня за сумасшедшего?

Не могу скрыть от вас, отвечал Руневский, что вы мне показались очень странным. Ваши слова,

ваши замечания...

- Да, да; я думаю, что я вам показался странным.
   Меня рассердилн проклятые упыри. Да впрочем, и было за что сердиться, я никогда не видывал такого бесстыдства. Что, вы после никого из них не встречали?
- Я был на даче бригадирши Сугробиной и видел там тех, которых вы называли упырями.
- На даче у Сугробиной? повторил Рыбаренко. Скажите, поехала ли к ней ее внучка?
  - Она теперь у нее, я видел ее недавно.

— Как. и она еще жива?

 Конечно, жнва. Не прогневайтесь, почтенный друг, но мне кажется, что вы сильно наклепалн на бедную бригаднршу. Она предобрая старушка н любнт свою внучку от чистого сердца.

Рыбаренко, казалось, не слыхал последних слов Руневского. Он приставил палец к губам с видом человека, ошибшегося в своем расчете.

 Странно, — сказал он наконец, — упыри обыкновенно так долго не мешкают. А Теляев там?

Том

- Это меня еще более уднвляет. Теляев принадлежит к смой лютой породе упирые, и он еще гораздо крово жаднее Сугробиной. Но это так недолго продолжится, н еслн вы принимаете участие в бедной девушке, я вам советую взять свои меры как можно скорей.
- Воля ваша, отвечал Руневский, я никак не могудумать, чтоб вы говорили сериозно. Ни старая бригадирша, ни Теляев мне не кажутся упырями.
- Как, возразил Рыбаренко, вы в них ничего не приметили необыкновенного? Вы не слыхалн, как Семен Семенович шелкает?

- Слышал, но, по мне, это еще ие есть достаточная причина, чтоб обвинять человека, почтенного летами, служащего уже более сорока пяти лет беспорочио и пользующегося общим уважением.
- О, как вы мало знаете Теляева! Но положим, что ие пелкает без всякого намерения, неужели вас инчто ие поразило во всем быту бригадирши? Неужели, проведши ночь у нее в доме, вы не почувствовали ни одного содрогания, ин одного из тех минутимых недугов, которые напоминают нам, что мы находимся вблизи существ нам антипатических и принадлежащих доугому миру.
- Что касается до такого рода ощущений, то я не могу сказать, чтобы их ие имел; но я все приписал своему воображению и думаю, что почувствовал их у Сугробиной, как мог бы почувствовать и во всяком другом месте. К тому ж характер и приемы бригадирши, столь противуположные с архитектурой и убранством ее дома. без сомисиия, много содействуют к особенному расположению духа тех, которые ее посещают.

Рыбаренко улыбнулся.

— Вы заметили архитектуру ее дома? — сказал он. — прекрасный фасад! совершенно в италиянском вкусе! Только будьте уверены, что не одно устройство дома на вас подействовало. Послушайте. — продолжал он, схватив руку Руневского. — будьте откровенны, скажите мие как другу, не случилось ли с вами чего-иибудь особенного на даче у старой Сугробиной?

Руневский вспомнил о зеленых комнатах, и так как Рыбаренко виушал ему невольную доверенность, то оне почел за иужное что-либо от него скрывать и все ему рассказал так точно, как оно было. Рыбаренко слушал его со вниманием и сказал ему, когда он кончил:

— Напрасио вы приписываете воображению то, что действительно с вами случилось. История покойной Прасковия Андреевны мне известна. Если хотите, я вам когданибудь ее расскажу; впрочем, самые любопытиме подробности могла бы вам сообщить Клеопатра Платоновна, если б она только захотела Но, рази Бога: не говорите легкомысленно о вашем приключении; оно имеет довольно сходства и более связи, нежели вы теперь можете подозревать, с одним обстоятельством моей жизни, которое я должен вам сообщить, чтобы вас предостеречу.

Рыбаренко несколько времени помолчал, как бы желая

собраться с мыслями, и, прислонившись к липе, возле которой стояла скамья, начал следующим образом:

 Три года тому назад предприиял я путешествие в Италию для восстановления расстроенного здоровья, в особенности чтобы лечиться виноградным соком.

Прибыв в город Комо, на известном озере<sup>12</sup>, куда обыкновенно посылают больных для этого рода лечения, услышал я, что на площади piazza Volta есть дом, уже около ста лет никем не обитаемый и известный под названием чертова дома (la casa del diavolo). Почти всякий день, идучи из предместья borgo Vico, где была моя квартира, в albergo\* del Angelo, чтобы навещать одного приятеля, я проходил мимо этого дома, но, не зная об нем ничего особенного, никогда не обращал на него внимания. Теперь, услышав странное его название и несколько любопытных о нем преданий, вовсе одно на другое не похожих, я нарочно пошел на piazza Volta и с особенным примечанием начал его осматривать. Наружность не обещала ничего необыкновенного: окна нижнего этажа с толстыми железными решетками, ставни везде затворены, стены обклеены объявлениями о молитвах по умершим, а ворота заперты и ужасно запачканы.

В стороне была лавка цирюльника, и мне пришло в голову туда зайти, чтобы спросить, нельзя ли осмотреть внутренность чертова дома?

Входя, увидел я аббата, развалившегося в креслах и обвязанного грязным полотенцем. Толстый цирольник, засучив рукава, тшательно и проворно мылил ему бороду и даже, в жару действия, нередко мазал его по носу и по ушам, что, однако, аббат сносил с большим терпением.

На вопрос мой циркольник отвечал, что дом всегда заперт и что едва ли хозяин дозволит для кого-лина отпереть его. Не знаю помему, циркольник принял меня за англичанина и, делая руками пояснительные знаки, рассказал очень красноречиво, что уже несколько из моих соотечественников старались получить позволение войти в этот дом, но что попытки их оставались тшетными, ибо дон Пьетро д'Урджина им всегда отвечал наотрез, что дом его не трактир и не картинная галерея, Пока циркольник говорил, аббат слушал его со вни-

<sup>•</sup> Постоялый двор, гостиница (итал.)

маннем, и я не раз заметил, как под толстым слоем мыльной пены странная улыбка показывалась на его губах.

Когда цирюльник, окоичив свою работу, обтер ему бороду полотенцем, он встал, и мы вместе вышли из лавки.

- Могу вас уверить, синьор, сказал он, обращаясь ком мен. что вы напрасно так беспокоитесь, и что чертов дом нисколько не заслуживает вашего внимания. Это совершению пустое строение, и все, что вы могли о ием слышать, не что нюе, как выдумка самого дон Пьетро.
- Помилуйте, возразнл я, зачем бы хозяниу клепать на свой дом, когда ои, при таком стеченин иностранцев, мог бы отдавать его внаймы и получать большой доход?
  - На это есть более причии, чем вы думаете, отвечал аббат.
  - Как, спросил я с удивлением, вспомпив известный анекдот про Тюренна<sup>13</sup>, иеужели он делает фальшивую монету?
- Нет, возразня аббат, дон Пьетро большой чудак, но честный человек. Говорят про него, что он торгует запрешенными товарами и что даже он в сношеннях с известимы контрабандистом Титта Каниелли; но я этому не верю.
  - Кто такой Титта Каниелли? спросил я.
- Титта Каимелли был лодочником на нашем озере, но раз на рынке он поспорна с товарищем и убыл его на месте. Совершив преступление, он убежал в горы и сделался начальником коитрабаидистов. Говорят, будго возоимые им в Швейцарин товары он складывает в одной вилле, принадлежащей дон Пьетро; еще говорят, что, кроме товаров, он в той же выпле сохраняет большие суммы денег, прнобретенные им вовес ие торговлею; но, повторяю вам, я не верю этим слухам.

Скажнте же, ради Бога, что за человек ваш дои
 Пьетро и что значнт вся эта история про чертов дом?

— Это значит, что дои Пьетро, чтобы скрыть одно событие, случившееся в его семействе, и отвлечь винмаине от настоящего места, где случилось это событие, распустил о городском доме своем миожество слухов, одни нелепее другого. Народ с жадиостью бросныся на эти рассказы, возбуждающие его любопытство, и забыл о приключении, которое первоичально дало им повод.

Надобио вам знать, что хозянну чертова дома с лиш-

ком восемьдесят лет. Отец его, который также назывался дон Пьетро л'Урджина, не пользовался уважением своих сограждан. В неурожайные годы, когда половина жителей умирала с голоду, он, имея огромные запасы хлеба, продавал его по необыкновенно высокой цене, несмотря на несметные свои богатства. В один из таких годов, изако для чего, предприял он путешествие в ваше отечество. Я давно заметил,— продолжал аббат,— что вы не англичании, а русский, несмотря на то, что синьор Финарди, мой цирюльник, уверен в противном. Итак, в один из самых несчастных годов старый дон Пьетро отправился в Россию, поручив все дела своему сыну, теперешнему дон Пьетро.

Между тем настала весна, повые урожан обещали обильную жатву, и цена па хлеб значительно спала. Пришла осень, жатва кончилась, и хлеб стал пипочем. Сын дон Пьетро, которому отец, уезжая, оставил строгпе наставления, спачала так дорожился, что не много сбывал своего товара; потом ему не стали уже давать цены, назначенной его отном, и, наконец, перестали к иему приходить вовес. В пашем краю, слава Богу, неурожан очень редки, и потому весь барыш, на который надевлся старый Урджина, обратился в инчто. Сын его несколько раз к нему писал, ио перемена в цене произошла так быстро, что он не успел получить от отца разрешения ее убавить.

Миогие уверяют, что покойный дон Пьетро был скуд до иевероятности, ио я скорее думаю, что он был большой злодей и притом такой же чудак, как и его сын. Письма сего последнего заставили его послешию покинуть России и воротиться в Комо. Если бы дон Пьетро был так скуп, как говорят, то он бы или продал свой хлеб по существующей цене, или оставил его в магазинах; по он распустил в городе слух, что раздаст его бедным, а вместо того приказал весь запас вывалить в озеро. Когда же в назначенный день бедный народ собрался перед его домом, то он, высунувшись из окошка, закричал толпе, что хлеб ее из дне озера и что кто умеет нырять, может там достать его. Такой поступок еще более унияля его в глазах жителей Комо, и они дали ему прозвание злого. il catitio.

В городе давно уже ходял слух, что он продал душу черту и что черт вручил ему каменную доску с кабалистическими зиаками<sup>14</sup>, которая до тех пор должна достав-

лять ему все наслаждения земные, пока не разобъется. С уничтожением ее магической снлы черт, по договору, получил право взять душу дон Пьетро.

Тогда дон Пьетро жил в загородном доме, недалеко от villa d'Este. В одно утро приор монастыря св. Севастиана, стоя у окошка и смотря на дорогу, увидел человека на черной лошади, который остановился у окна и ему сказал: «Знай, что я черт и еду за Пьетро д'Урджина, чтобы отвести его в ад. Расскажи это всей братин!» Через несколько временн приор увидел того же человека, возвращающегося с дон Пьетро, лежащим поперек седла. Он скакал во весь опор, покрыв жертву свою черным плащом. Сильный ветер раздувал этот плащ, и прнор мог заметить, что старик был в халате н в ночном колпаке: черт, посетивший его неожиданно, застал его в постеле и не дал ему времени одеться.

Вот что говорит предание. Дело в том, что дон Пьетро, вскоре по возвращении своем из России, пропал без вести. Сын его, чтоб прекратить неприятные толки, объявил, что он скоропостижно умер, и велел для формы похоронить пустой гроб. После погребения, пришедши в спальню отца, он увидел на стене картину al fresco\*, которой никогда прежде не знал. То была женщина, играющая на гнтаре. Несмотря на красоту лица, в глазах ее было на інтаре. Песмотря на красоту лица, в глазах ес облю что-то столь неприятное и даже страшное, что он немед-ленно приказал ее закрасить. Через несколько времени увидели ту же фигуру на другом месте; ее опять закрасили; но не прошло двух дней, как она еще явилась там же, где была в первый раз. Молодой Урджина так был этим поражен, что навсегда покинул свою виллу, приказав сперва заколотить двери и окна. С тех пор лодочники, проезжавшие мимо нее ночью, несколько раз слышали в ней звук гитары и два поющне голоса, один старого дон Пьетро, другой неизвестно чей; но последний был так ужасен, что лодочники не долго останавливались пол окнами.

 Вы видите, синьор, — продолжал аббат, — что хотя и есть нечто необыкновенное в истории дон Пьетро, но оно все относится к загородному дому, на берегу озера, недалеко от villa d'Este, по ту сторону Саргіссіо, а не к тому строению, которое вам так хотелось видеть.

Фреску (итал.).

- Скажите мне,— спросил я,— что, слышны ли еще в вилле дон Пьетро голоса и звук гитары?
- Не зиаю, отвечал аббат. Но если это вас интересует, — прибавил ои с улыбкой, — то кто вам мешает, когда сделается темно, пойти под окна виллы или, что еще лучше, провести в ией ночь?

Этого-то мне и хотелось.

- Но как туда войти? спросил я. Ведь вы говорите, что сын дон Пьетро велел заколотить двери и окна? Аббат призадумался.
- Правда, сказал он наконец. Но если не ошибаюсь, то можно, влезши на утес, к которому прислонен дом. спуститься в незаколоченное слуховое окно.

Разговаривая таким образом, мы, сами того не замечая, прошли весь borgo Vico и очутились на шоссе, вклучей вдоль озера к villa d'Este, Аббат остановился перед одним раlazo\*, которого фасад казался выстроен по рисункам славного Палладия<sup>15</sup>. Величественная красота здания меня поразила, и я ие мог поиять, как, живучи столько времени в Комо, я ничего ие слыхал о таком прекрасном двори.

— Вот вилла дон Пьетро, — сказал аббат, — вот утес, а вот то окно, в которое вы можете влезть, если вам угодно.

В голосе аббата было что-то насмешливое, и мие показалось, что он сомневается в моей смелости. Но я твердо решился во что бы то ни стало проникнуть тайиу, сильно возбудившую мое любопытство.

В этот день мне не сиделось дома. Я рыскал по городу без исли, заходил в готический собор и без удовольствия смотрел на прекрасные картины Bernardino Luini<sup>16</sup>. Я спотыкался на корзины с фигами и виноградом и раз дажо прокинул цельй лоток горячих каштанов. Надобио вам знать, что в Комо каштаны жарят на улишах; обычай этот существует и в других италиянских городах, но нигде я не видел столько жаровен и сковород, как здесь. Добрые ломбардцы на меня не сердились, по только смедалсь от всего сердца и даже провожали благодарениями, когда за причиненный им убыток я им бросал несколько цеан-

Вечером было собрание в villa Sallazar. Большая часть общества состояла из наших соотечественников,

<sup>•</sup> Дворцом (итал.)

прочие почтн все были австрийские офицеры или италиянцы, прнехавшие из Милана посетить прелестные окрестности Комо.

Когда я рассказал свое намерение провести следующую ночь в villa Urgina, надо мной сначала начали смеяться, потом мысль мом показалась орнинальною, а напоследок вызвалось множество охотинков разделить со мной опасности моего предприятия. Замечательно, что не только я, но и никто из жителей Милана не знал о существования этой виллы.

 Позвольте, господа, — сказал я, — если мы все пойдем туда ночевать, то экспедиция наша потеряет всю свою прелесть, и я уверен, что черт не захочет петь в присутствии такого общества знатоков; но я согласен взять с собой двух товарищей, которых назначит судьба.

Предложение было принято, и жробий пал на двух монх приятелей, из коих один был русский и назывался Владимиром, другой италиянец, по имени Антонно. Владимир был мой искренний друг и товарищ моего дегства. Он, так же как и я, приехал в Комо лечться виноградом и вместе со мной должен был, по окончании лечения, екать во Флоренцию и провесть там зниу. Антонно был наш общий приятель, и хотя мы познакомились с инм только в Комо, но образ наших мыслей и вообще ирактиром поклялись вечно любить друг друга и не забывать до самой смерти. Антонию уже исполния свюю клятву.

Но я напрасно предаюсь печальным воспоминаниям и преждевременно намекаю на трагический оборот, который приняла наша необдуманная шалость.

Любезный друг! Вы молоды и имеете пылкий характер. Послушайте человека, узнавшего на опыте, что эначит премебретать вешами, коих мы не в состоянии понять и которые, слава Богу, отделены от нас течной, непроницаемой завесой. Горе тому, кто покусится ее подняты Ужас, отчаянье, сумасшествие будут наградою его любопытства. Ла, любезный друг, я тоже молод, но волосы мон седы, глаза мон впалы, я в цвете лет сделался стариком — я приподнял край покрывала, я заглянул в таниственный мир. Я так же, как и вы, тогда не верил ничему, что люди условились называть сверхъестесственным; но, несмотря на то, нередко в груди моей раздавались странные отголоски, противоречившие моему убежденно. Я любыл к инм понслушнавться, потому что мне наввлась

протнвуположность мира, тогда передо мною открывшегося, с холодною прозою мнра настоящего; но я смотрел на картины, которые развивались передо мною, как зритель смотрит на интересную драму. Живая игра актеров его увлекает, но между тем он знает, что кулисы бумажные и что герой, покинув сцену, снимет шлем и наденет колпак. Поэтому, когда я затеял ночевать в villa Urgina. я не ожидал никаких приключений, но только хотел возбудить в себе то чувство чудесного, которого искал так жадно. О, сколь жестоко я обманулся! Но если мое несчастие послужнт уроком для других, то это мне будет утешением и пребывание мое в доме дон Пьетро принесет хотя какую-нибудь пользу.

На другой день, едва лишь смерклось, Владимир, Антонио н я уже шлн на ночлег в таинственный palazzo. Малейшне обстоятельства этого вечера врезались в моей памяти, и хотя с тех пор прошло три года, но я так живо помню все подробности нашего разговора и наших неосторожных шуток, в которых мы так скоро раскаялись, что мне кажется, будто все это происходило не далее, как вчера.

Проходя мимо villa Remondi, Антонно остановился. В правом флигеле слышно было несколько женских голосов, поющих какую-то веселую песнь. Мелодия ее до сих пор раздается в моих ушах!

 Подождем, — сказал Антонно, — теперь еще рано. мы успеем вовремя туда прийти.

Сказав это, он хотел подойти к окну, чтобы лучше слышать, но, нагнувшись вперед, споткнулся на камень и упал на землю, разбив окно головой. На шум его падения выбежала молодая девушка со свечою. То была дочь сторожа villa Remondi. Лицо Антонио было покрыто кровью. Девушка казалась очень испуганною; она бегала, суетилась, принесла рукомойник с водою и, восклицая беспрестанно: «О dio! poverino! maladetta strada!»\*омыла ему лицо.

- Это дурной знак! сказал, улыбаясь, Антонно, как скоро он оправился от своего падения.
- Да, отвечал я, не лучше ли нам воротиться и отложить до другого раза нашу шалость.
- О нет, нет! возразил он. это совершенно ничего, н я не хочу, чтобы вы после смеялись надо мной

О боже! бедняжка! проклятая дорога! (итал.).

н думали, что мы, жители Юга, нежнее вас, русских Ми пошил далее. Минут через десять нас догнала та самяя девушка, которая из villa Remondi вышла на помощь к Антонио. Она и теперь к нему обратилась и долго с ним говорила вполголоса. Я заметнл, что она с трудом удерживалась от слез.

Что она тебе сказала? — спросил его Владимир,

когда девушка удалнлась.

 Бедная Пепина, — отвечал Антонно, — просит меня, чтобы я через отца моего выхлопотал прощение ее брату.
 Она говорит, что уже несколько раз ко мне приходила, но никогда меня не заставала дома.

— А кто ее брат? — спроснл я.

— Какой то контрабандист, по имени Титта.

А как фамилия этой девушки?
 Каннели. Но что тебе до этого?

 Титта Каннелли! — воскликнул я и вспомнил аббата и рассказ его про старого Урджина. Воспоминание это очень неприятно на меня подействовало. Все, что я тогда считал выдумками, бреднями или плутовством каких-нибудь мошенников, теперь в воображении моем приняло характер страшной истины, н я бы непременно воротился, если б мне не было стыдно. Я сказал свонм товарищам, что уже прежде слыхал о Титта Каннелли. и мы продолжали идти. Вскоре в стороне показался свет лампады. Она освещала одну из тех часовен, которых так много в северной Италии и которые служат хранилищем человеческих костей. Я всегда имел отвращение от этого рода часовен, где в симметрическом порядке и как будто в насмешку расставлены и развешаны узорами печальные останки умерших. Но в этот вечер я почувствовал невольный страх, когда мимоходом заглянул за железную решетку. Я ничего, однако, не сказал, и мы молча дошлн до виллы Urgina.

Нам было очень легко влезть на утес и оттуда посредством веревки спуститься в слуховое окно. Там мы зажгли одну из принесенных с собою свеч и, нашедши проход из-под крыши в верхний этаж, очутились в просторной зале, убранной по-старинному. Несколько картни, представлявших мифологические предметы, развешаны были на стенах, мебели обтянуты шелковою тканью, а пол составлен из разноцветного мрамора. Мы прошли пять или шесть подобных покоев; в одном из них увидели маленькую лестницу и спустились по ней в большую комнату с ста-

ринной кроватью под золоченым балдахином. На столе, возле кроватн, была гнтара, на полу лежалн дребезгн от каменной доски. Я поднял один из этих обломков н увидел на нем странные, непонятные знаки.

- Это должна быть спальня старого дон Пьетро,сказал Антонио, приблизив свечу к стене. — Вот та фигура,

о которой тебе говорил аббат!

В самом деле, между дверью, ведущей на узкую лестницу, и кроватью видеи был фреск, представляющий женщину необыкновенной красоты, играющую на гитаре.

 Как она похожа на Пепину, — сказал Владимир, я бы это принял за ее портрет!

 Да, — отвечал Антонно, — черты лица довольно схожи, но у Пепины совсем другое выражение. У этой в глазах что-то такое зверское, несмотря на ее красоту. Заметь, как она косится на пустую кровать; знаешь ли что, мне, при взгляде на нее, делается страшно!

Я ничего не говорил, но вполне разделял чувство

Антонно

Комната возле спальин была большая круглая зала с колоинами, а примыкавшие к ней с разных сторон покои былн все прекрасно убраны и обтянуты гобелинами, почти как на даче у Сугробиной, только еще богаче. Везде отсвечивали большие зеркала, мраморные столы, золоченые каринзы и дорогие материи. Гобелины представляли сюжеты из мифологии и из Ариостова «Orlando» 18. Здесь Парис сидел в иедоуменин, которой из трех богинь вручить золотое яблоко<sup>19</sup>, а там Ангелика с Медором обнимались под тенистым деревом, не замечая грозного рыцаря20, выглядывающего на них из-за кустов.

Пока мы осматривали старийные ткани, оживленные красиоватым отблеском свечи, остальные части комнаты терялись в неопределенном мраке, и когда я исчаянио поднял голову, то мне показалось, что фигуры на потолке шевелятся и что фантастические формы их отделяются от потолка и, сливаясь с темнотою, исчезают в глубине залы.

— Я думаю, мы теперь можем лечь спать, — сказал Владимир, -- но чтобы уже все сделать по порядку, то вот мой совет: ляжем в трех разных комнатах и завтра поутру расскажем друг другу, что с нами случится в продолжение ночн.

Мы согласились. Мие, как предводителю экспедиции.

дали спальню дон Пьетро; Владимир и Антонио расположились в двух отдаленных комнатах, и вскоре во всем доме воцарилась глубокая тишина. Здесь г. Рыбаренко остановился и, обращаясь к Ру-

невскому, сказал:

 Я вас, может быть, утомляю, любезный друг, теперь уже поздно, не хочется ли вам спать?

 Нисколько, — отвечал Руневский, — вы меня обяжете, если булете продолжать,

Рыбаренко немного помолчал и продолжал следую-

шим образом:

 Оставшись один, я разделся, осмотрел свои пистолеты, лег в старинную кровать, под богатый балдахии, накрыл себя штофным одеялом и готовился потушить свечу, как дверь медленно отворилась и вошел Владимир. Он поставил свечу свою на маленький комод возле кровати и, подошедши ко мне, сказал:

 Я целый день не нашел случая поговорить с тобой о наших делах. Антонио уже спит; мы можем немного поболтать, и я опять уйду дожидаться приключений. Я тебе еще не сказывал, что получил письмо от матушки. Она пишет, что обстоятельства ее непременно требуют моего присутствия. Поэтому я не думаю, что проведу с тобою зиму во Флоренции.

Известие это меня крайне огорчило. Владимир тоже казался невесел. Он сел ко мне на постель, прочитал мне письмо, и мы долго разговаривали о его семейных делах н о наших взаимных намерениях. Пока он говорил, меня несколько раз в нем поражало что-то странное, но я не мог дать себе отчета, в чем именно оно состояло. Наконец он встал и сказал мне растроганным голосом:

 Меня мучит какое-то предчувствие; кто зиает, увидимся ли мы завтра? Обними меня, мой друг... может

быть, в последний раз!

 Что с тобой! — сказал я, засмеявшись, — с которых пор ты веришь предчувствиям?

 Обними меня! — продолжал Владимир, необыкиовенным образом возвыся голос. Черты лица его перемеиились, глаза налились кровью и горели, как уголья. Он простер ко мне руки и хотел меня обнять.

 Поди, поди, Владимир, сказал я, скрывая свое удивление, дай Бог тебе уснуть и забыть свои предчувствия!

Ои что-то проворчал сквозь зубы и вышел. Мне пока-

залось, что он странным образом смеется; но я не был

уверен, его ли я слышу голос или чужой.

Между тем глаза мои мало-помалу сомкнулись, и я засиул. Не знаю, что я унацел во сие, но, вероятно, это было что-инбудь страшное, ибо я вскоре с непугом просиулся н начал протирать глаза. В ушах монх раздавались аккорды гитары, и я сначала думал, что звуки эти не что иное, как продолжение моего сновидения; по кто опнием мой ужас, когда между моею кроватью и стеною я увидел женщину-фреск, вперившую в меня какой-то страшный, нечеловеческий взгляд. Во одной руке держала она гитару, другою трогала струиы. Ужас мною овладел, я схватил, с стола пистолет и только что хогста в нее выстренить, как она уроннла гитару и упала на колени. Я узнал Пенниу.

 Пощадите меня, синьор, — кричала бедная девушка. — я ничего не хотела у вас украсть: будьте милосерды,

не убивайте меня!

Мне очень было стыдно, что я в глазах ее обнаружил свой страх, н я всячески старался ее успокоить, спросив ее, однако, зачем она ко мне пришла и чего от меня хочет?

 Ах, — отвечала Пепина, — после того как я догнала синьора Антонно и с ним говорила, я тихонько пошла за вами и видела, что вы влезли в окно. Но я зиала другой вход, ибо этот дом служит ниогда убежищем брату моему Титта, об котором вы, верио, слыхали. Я из любопытства вошла за вами и когда хотела воротиться, то увидела, что в торопливости захлопиула за собою потаениую дверь и что мне невозможно выйти. Я пришла к вам в комиату и, не смея вас разбудить, стала играть на гитаре, чтобы вы проснулись. Ах, не сердитесь на меня; любовь к моему брату заставила меня вас беспокоить. Я знаю, что вы друг синьора Антонио, так спасите. если можете, моего брата! Я вам клянусь всем, что дорого моему сердцу, он давно хочет сделаться честным человеком; ио если его будут преследовать, как дикого зверя, он поневоле останется разбойником, убийствами отяготит свою душу и погубит себя навсегда! О, достаньте ему прошение, умоляю вас, на коленях умоляю вас, сжальтесь над его раскаяньем, сжальтесь над его бедною сестрою!

И, говоря это, она обнимала мон колена, и крупные слезы катилнсь по ее щекам. Огненного цвета лента, опоясывавшая ее голову, развязалась, и волосы, нзвиваясь как эмен, упалн на ее плечи. Она так была прекрасна, что в эту минуту я забыл о своем страке, о вилле Urgina и об ее преданиях. Я вскочил с кровати, и уста нашн соеднинлись в долгий поцелуй. Знакомый голос в ближней зале нас пробудил.

— C кем ты там, Пепина? — сказал кто-то, отворяя

 — Ах, это мой брат! — вскричала девушка н, вырвавшись из моих объятий, убежала прочь.

В комиату вошел человек в плаще и в шляпе с черным пером. Увидя меня, он остановился, и каково было мое удивление, когда, вглядевшись в черты его лица, я в нем узиал моего аббата!

— А, это вы, signor Russo !! — сказал он, затыкая за пояс большой пистолет, которым готовился меня приветствовать. — Добро пожаловать! Не удивляйтесь перемене моего одеяния. Вы меня виделн аббатом, в другой раз вы меня увидите веткурномой или трубочистом. Увы, я до тех пор должен скрываться, пока не получу прощения от правительства!

Сказав это, Титта Каниелли глубоко вздохнул; потом, приняв веселый вид, подошел ко мие и ударил меня по плечу.

— Я вас изрочно, — сказал он, — зазвал в виллу друга моего дон Пьетро для небольшого дельца. Я нуждаюсь в деньгах, а у меня здесь спрятано множество дорогих вещей, между прочим целый ящик колец, ожерелий, серег и браслет. За все я с вас возьму только семьдесят семь иаполеонов<sup>27</sup>. — Он нагнулся под мою кровать, вытацил, оттуда большой ящик, и я увидел кучу золотых уборов, олин прекрасиее другого. Несколько фермуаров были укращены самыми редкими каменьями, и все работано с таким вкусом, как я никогда еще не видывал. Цена, которую он требовал, мне показалась очень необыкновенною, и хотя она очевидно доказывала, что эти вещи достались ему даром, но теперь было не время входить в разбирательство; к тому ж Пепниин брат, стоя между моим оружием и мною, так красноречиво играл своим пистолегом, что я почел за изживое тотчас согласиться и, раскрыв свой кошелек, нашел в нем ровно семьдесят семь наполеном в котоль от отда с докобинку.

<sup>\*</sup> Синьор русский (итал.).

— Благодарю вас, — сказал он, — вы сделали доброе дело! Теперь мие только остается предупредить вас, что, если вы вздумаете открыть полиции, откуда вы получили эти вещи, я вам иепременио размозжу голову. Желаю вам покойной ночи.

Он мие дружески пожал руку и исчез так скоро, что я не мог видеть, куда он скрылся. Я только слышал, как в стене повернулись потаенные двери, и потом все погрузилось в молчание. Взоры мон нечаянно упали на изображение на стене, и я невольно вздрогнул. Мне опять показалось, что это была не Пепина, а нарисованная женщина, которая несколько минут тому назад выступила из стены и которую я целовал. Я стал сожалеть. что в то время не догадался посмотреть на стену, чтобы увидеть, там ли она или иет. Но я превозмог свою боязнь и прииялся шарить в ящике. Между разными цепочками, флакончиками и прочими вещицами нашел я одиу склянку рококо, величиною с большое яблоко и оправлениую в золото с необыкновенным вкусом. Работа была так иежиа, что я, боясь, чтобы склянка не исцарапалась в ящике, тщательно завернул ее в платок и поставил подле себя на стол. Потом, закрыв ящик, я опять лег и вскоре засиул. Во сне я всю ночь видел Пепину и женщину-фреск, и часто, среди самых приятных картии моего воображения, я вскакивал в страхе и опять засыпал. Меня также беспоконло какое-то болезненное чувство в шее. Я лумал, что простудился на сквозном ветру. Когда я просиулся, солице уже было высоко, и я, наскоро одевшись, спешил отыскать своих товарищей.

Антонио лежал в бреду. Он, как сумасшедший, махал

руками и беспрестанно кричал:

— Оставьте меня! Разве я виноват, что Венера прекраснейшая из ботинь? Парис человек со вкусом, и я сто непремению сделаю совестным судьею в Пекине, как скоро въеду в свое Китайское государство на крылатом грифоне!?

Я употреблял все силы, чтобы привесть его в себя, как вдруг дверь отворилась, и Владимир, бледиый, рас-

строенный, вбежал в комиату.

— Как, — вскричал ои радостио, увидев Антонио, ои жив? я его ие убил? Покажи, покажи, куда я его раиил?

 Он бросился осматривать Антонно; но раны ингде не было вилио.  Вот видишь; — сказал Антоиио, — я тебе говорил, что бог Пан<sup>24</sup> так же искусно играет на свирели, как и стреляет из пистолета.

Владимир ие переставал щупать Антоино и наконец, удостоверившись, что он жив и не ранен, вскричал с восторгом:

 Слава Богу, я его ие убил, это был только дуриой сои!

Друзья мон, — говорил я, — ради Бога, объяснитесь

я инчего не могу поиять!

Наконец мие и Владимиру удалось привести Антонио в память; ио он так был слаб, что я инчего не хотел у иего спрашивать, а попросил Владимира, чтобы он нам

рассказал, что с иим случилось иочью.

— Вошедши в свою комиату, — сказал Владимир, — в воткиул свечу в один из ветанствых подсвечиковь, которые, как огромные пауки, держались из золотой раме зеркала, и тщательно осмотрел свои пистолеты. Мие удалось отворить заколочениую ставию, и с исизъяснимым удовольствием я стал дышать чистым воздухом очи. Все вокруг меня было тихо. Луча была уже высоко, а воздух так прозрачеи, что я мог различать все изгибы самых отдалениям гор, между которыми башия замка Ватаdellо величествению подымала голову. Я погрузился в размышления и уже около получаса смотрел из озеро и на горы, как легкий шорох за момии плечами заставил меня огляриться. Свеча очень нагорела, и я сиачала инчего не мог различить, ио, влядевшись хорошенько в темноту, я, увидел в дверях большую белую фигуру, бигуру фигуру, фигуру,

«Кто там?» — закричал я. Фигура испустила жалобзилась ко мие. Я инкогда не видал лица страшнее этого. Привидение подияло обе руки, как бы желая завернуть меня в свое покрывало. Я не занаю, что я почувствовал в эту минуту, но в руке моей был пистолет, раздался выстрел, и призрак упал иа землю, закричав: «Владимир! что ты делаешь? я Антонио!» Я бросился его подымать, ио пуля пролетела ему сквозь грудь, кровь била фонтаном из раны, он кринел, как умирающий.

«Владимир,— сказал он слабым голосом,— я хотел испытать твою храбрость, ты меия убил; прости мие,

как я тебе прощаю!»

Я начал кричать, ты прибежал на мой крик; мы оба перенесли Антоино в его комнату.

- Что ты говорншь? прервал я Владимира, я всю ночь не выходил нз спальни. После того как ты мне прочитал письмо твоей матери н от меня ушел, я остался в постеле н ннчего не знаю про Антонно. К тому ж ты видишь, что он жив н здоров, стало быть, ты все это видел во сне!
- Ты сам говоришь во сне! отвечал с досадою Владимир, — никогда я к тебе не приходил и не читал тебе никакого письма от матушки!

Тут Антонио встал со стула и к нам подошел.

— О чем вы спорите? — сказал он. — Вы видите, что я жив. Клянусь честью, что я никогда и не думал стращать Владимира. Впрочем, мне н не до того было. Когда я остался один, я, так же как Владнино, сначала осмотрел свои пистолеты. Потом я лег на ливан, и глаза мои невольно устремились на расписанный потолок и высокие карнизы, украшенные золотыми арабесками. Звери и птицы странным образом сплетались с цветами, фруктами и разного рода узорами. Мне показалось, что узоры эти шевелятся, и, чтобы не дать волн своему воображению, я встал и начал прохаживаться по зале. Вдруг что-то сорвалось с карниза и упало на пол. Хотя в зале так было темно, что я ничего не увидел, но я рассудил по звуку, что упавшее тело было мягкое, ибо оно совсем не произвело стуку, а только глухой шум. Через несколько времени я услышал за собою шаги, как будто животного. Я оглянулся и увидел золотого грифона величиною с годовалого теленка. Он смотрел на меня умными глазами и повертывал своим орлиным носом. Крылья его были подняты, и концы их свернуты в кольца. Вид его меня удивил, но не испугал. Однако, чтобы от него избавиться, я на него закричал и притопнул ногою. Грифон поднял одну лапу, опустил голову н. пошевелив ушами, сказал мне человеческим голосом: «Напрасно вы беспоконтесь. синьор Антонно: я вам не слелаю никакого вреда. Меня нарочно прислал за вами хозяни, чтобы я вас отвез в Грецию. Наши богини опять поспорили за яблоко. Юнона уверяет, что Парис только потому отдал его Венере, что она обещала ему Елену. Минерва тоже говорит, что Парис покривил душой, и обе они обратились с жалобою к старику; а старик им сказал: пусть вас рассудит синьор Антонио. Теперь, если вам угодно, садитесь на меня верхом, я вас мигом привезу в Грецию».

Мысль эта мне так показалась забавна, что я уже

подымал ногу, чтобы сесть на грифона, но он меня остановия. «Каждая земял, «сказал он, — имеет свон обычан. Все над вами будут сменться, если вы приедете в Грецию в сортуке» — «А как же мие ехать 3» — спросиз я — «Не иначе, как в национальном костоме", разденьтесь донага и обдрапнруйтесь плащом. Все боги и даже богини точно так одеты». Я послушался грифона и еся к нему на спину. Он пустился бежать рысью, и ны долго ехали по разным корндорам, через длиные ряды комнат, спускалысь и подымались по лестинцам и наконец прибыли в огромную залу, освещенную розовым светом. Потолок залы был расписан и представлял небо с летающими птицами и купидонами, а в конце е возышался золотой трои, и на нем сидел Юпитер. «Это наш коэяни, дон Пьетро д'Урджина's

У ног трона протекала прозрачная река, н в ней купалось множество нимф и наяд, одна прекраснее другой. Реку эту, как я узнал после, называли Ладоном". На берегу ее росло очень много тростнику, у которого сидел аббат и играл на свирели. «Это кот такой?» — спросыл я у грифона. «Это бог Пан», — отвечал ои. «Зачем же он в сортуке?» — спросыл я опять. «Затем что ои принадлежит к духовному сословию, и ему бы пеприлично было содить гольшь» — «Но как же он может сидеть на берегу реки, в которой купаются нимфи?» — «Это для того, чтобы умершвлять свою плоть; вы видите, что он от них отворачивается». — «А для чего у исто за поясом пистолати?» — «Ох. — отвечал с досадою грифон, — вы слишком любопытны; почему я это знаю!»

Мие показалось странным видеть в комнате реку, и я заглянул за китайские ширмы, из-за которых она вытекала. За ширмами сидел старик в напудренном парике и, по-видимому, дремал. Подошед к нему на цыпочках, я увидел, что река бежала из урты, на которую он опирался. Я начал его рассматривать с большим любо-пытством; но грифон подбежал ко ме дернум меня за плащ и сказал мие на уко: «Что ты делаешь, безрастрына? Тъ разбудишь Ладома, и тогда непременно сделается наводнение. Ступай прочь, или мы все погибнем'я ботошел. Мало-помалу зала наполнялась народом. Ним-фы, дриады, ореады прогуливались между фавнами, сатирами" и пастухами. Наяды вышли из воды и, накинув на себя легкие покрывала, стали также с имии прохажнаться. Боги не ходили, а чинно сиделы с богинями возаме

Юлитерова трои а и смотрели на гуляющих. Между последними заметил я одного человека в домино и в маске, который ин на кого ие обращал внимания, ио которому все давали место. «Это кто?» — спросил я у грифоногрифом обращал баго так, кто-инбудь! — отвечал он, поправляя иосом свон перья, — не обращайте из него вимания Нэ Но в эту минуту к иам подлетел красивый попугай и, сев ко мие на ллечо, проговорил гнусливым голосом: «Дуррак, дуррак! ты не знаешь, кто этот человек? Это наш настоящий хозяии, и мы его почитаем более, нежели дои Пьетро!» Грифои с сердцем посмотрел на попугая и значительно мигнул ему одили глазом, ио тот уже слетел с моего плеча и исчез в потолке между куплаонами и облаками.

Вскоре в собранни сделалась суматоха. Толпа расстуилско, и я увидел молодого человека в фригнйской шапке, 
с связанными руками, которого вели две инмфы. «Парис! — сказал ему Юпитер или дои Пьетро д Урджина
(как называл его грифои). — Парис! говорят, что ты золотое яблоко иесправедливо присудил Венере. Смотри, ведь
изтить не люблю. Ты у меня как раз полетини вверх
ногами!» — «О могуший громовержец! — отвечал Павис,— кляиусь Стиксом<sup>28</sup>, я судил по чистой совести.
Впрочем, вот синьор Антоино; ои, я знаю, человек со
вкусом. Вели ему произвесть следствие, и если ои не
точно так решит, как я, то я согласен полететь вверх
иогами!» — «Хорошо! — сказал Юпитер.— быть потвоему!»

Тут меня посадили под лавровое дерево и дали мие в руки золотое яблом. Когд ак омие подошли три богини, свирель аббата зазвучала сладостиее прежнего, тростинк реки Ладона тихонько закачался, множество блестящих титчек вылетели нз его средины, и песии их были так жалобиы, так приятиы и страины, что я не знал, плакать и мие или смеаться от удовольствия. Между тем старик за ширмами, вероятно пробужденный песиями птичек и грамоническим шумом тростинка, изачал квшлять и произиес слабым голосом и как будто впросонках: «О Сиринга! о лочь мов!»

Я совсем забылся, но грифон очень больно ущиниум, меня за руку и сердито сказал мие: «Скорей за дело, синьор Аитонио! Богини вас ждут; решайте, пока старик не проснулся!» Я превозмог сладостное волнение, увлекшее меня далеко от виллы Urgin а и веведомый мир шетов и звуков, н, собравшись с мыслями, устремил глаза на трех богинь. Они сбросили с себя покрывала. О мон друзья! как вам описать, что я тогда почувствовал! Какнин словами дать вам понятие об остром летучем огие, который в одно мгновение пробежал по всем монм жилам! Все мон чувства смутнлись, все поиятня перемешались, я забыл о вас, о родных, о самом себе, обо всей своей прошедшей жизин; я был увереи, что я сам Парис и что мне предоставлено велнкое решение, от которого пала Троя. В Юноне я узнал Пепину, но она была сто раз прекраснее, нежели когда она вышла ко мие на помощь из виллы Remondi. Она держала в руках гитару и тихонько трогала струны. Она так была обворожительна, что я уже протягнвал руку, чтобы вручнть ей яблоко, ио, бросив взгляд на Венеру, внезапно перемення иамерение. Венера, сложив небрежно руки и приклонив голову к плечу, смотрела на меня с упреком. Взоры наши встретнлись, она покраснела н хотела отвернуться, но в этом движении столько было прелести, что я, не колеблясь, подал ей яблоко.

Парис восторжествовал; но человек в домино и в маске подошел к Венере н: выиув из-под полы большой бич. начал иемилосердно ее хлыстать, приговаривая при каждом ударе: «Вот тебе, вот тебе; вперед знай свою очередь н не кокетничай, когда тебя не спрашивают; сегодия не твой день, а Юнонни; не могла ты подождать? вот же тебе за то, вот тебе, вот тебе!» Венера плакала и рыдала, но иезиакомец не переставал ее бить и, обратившись к Юпитеру, сказал: «Когда я с ней расправлюсь, то и до тебя дойдет очередь, проклятый старикашка!» Тогда Юпитер и все боги соскочили с своих мест и бросились незнакомцу в ноги, жалобио вопня: «Умилосердись, наш повелнтель! В другой раз мы будем нсправнее!» Между тем Юнона нли Пепина (я до сих пор не знаю, кто она была) подошла ко мие и сказала мие с очаровательной улыбкой: «Не думай, мой милый друг, чтобы я была на тебя сердита за то, что ты не мне присудил яблоко. Верно, так было написано в неисповедимой книге судьбы! Но чтобы ты видел, сколь я уважаю твое беспристрастие, позволь мие дать тебе поцелуй». Она обняла меня прелестными руками н жадио прижала свои розовые губы к моей шее. В ту же минуту я почувствовал в ней сильную боль, которая, однако, тотчас прошла. Пепниа так ко мне ласкалась, так нежно меня обинмала, что я бы вторично забылся, если бы крики Венеры не отвлекли от нее моего винмания. Человек в домино, запустив руку в ее волосы, продожал ее сечь самым бесчеловечным образом. Жесто-кость его меия взорвала. «Скоро ли ты перестанешы»— закричал я в негодовании и бросился на него. Но из-под чериой маски сверкиули на меня невыразимым блеском маленькие белые глаза, и взгляд этот меня произил как электрический удар. В одиу секуиду все боги, богиии и инмовы исчезли.

Я очутился в Китайской коммате, возле круглой заль. Меня окружила толпа фарфоровых кукол, фаянсовых мандарниов и глиняных китаек, которые с криком: «Да адравствует наш император, великий Антонио-Фу-Цинтанг)» – бросились меня щекотать. Напрасно я старался от них отделаться. Маленькие их ручонки влезали мие коммательной в коммательной коммате

И Антоино иачал иас обинмать и целовать, как ребенок. Когда прошел его восторг, то я, обратившись к иему и к Владимиру, сказал им очень сериозно:

- Я вижу, друзья мои, что вы оба бредили нынешнюю иочь. Что касается до меня, то я удостоверился, что все чудесные служи про этог раlazzo не что иное, как выдумка контрабандиста Титта Каниелли. Я сам его видел и с инм говорил. Пойдем со мною, я вам покажу, что я у него купил.
- С сими словами я пошел в свою спальию, Антонио и Владимир за мною последовали. Я открыл ящик, всунул в него руку и вытащил человеческие кости! Я ик с ужасом отбросил и побежал к столу, на который накануне поставил склянку рококо. Развернув платок, я остолбенел. В ием был череп ребенка. Пустой кошелек мой лежал подле него.

   Это ты купил у твоего контрабандиста? спросили
- меня в один голос Антонно и Владимир.

Я ие зиал, что отвечать. Владимир подошел к окиу и воскликиул с удивлением:

— Ах, Боже мой! где же озеро?

Я также подошел к окиу. Передо миой была piazza Volta, и я увидел, что смотрю из окиа *чертова дома*.

Как мы сюда попали? — спросил я, обращаясь к Аитоино.

Но Антонно не мог мне отвечать. Он был чрезвычайно

бледен, силы его покинулн, и он опустнася в кресла. Тогда я только заметил, что у него на шее маленькая синяя ранка, как будто от пиввки, но немного более. Я тоже чувствовал слабость и подошед к зеркалу, увидел у себя на шее такую же ранку, как у Антонио. Владимир инчего не чувствовал, и ранки у него не было. На вопросмо мон Владимир признался, что когда он выстрелил в белый призрак и потом узнал своего друга, то Антонио умолял его, чтобы он с ним в последний раз поцеловался; но Владимир никак не мог на это решиться, потому что его пугало что-то такое во взгляде Антонию.

Мы еще рассуждали о наших приключеннях, как ктото сильно стал стучаться в ворота. Мы увидели полицейского офицера с шестью солдатами.

Господа! — кричал он снаружи, — отворите ворота;
 вы арестованы от имени правительства!

Но ворота были так крепко заколочены, что их принуждены были сломать. Когда офицер вошел в комнату, мы его спросили, за что мы арестованы?

— За то, — отвечал он, — что вы издеваетесь над покойниками и нынешнюю ночь перетаскали все кости из Комской часовни. Один аббат, проходивший мимо, видел, как вы ломали решетку, и сегодня утром на вас донес.

Мы тщетно протестовали, офицер непременно хотел, чтобы мы шли за ним. К счастью, я увидел комском подесту<sup>59</sup> (известного археолога R.....), с которым был знаком, и призвал его на помощь. Узнав меня и Антонию, оп очень перед нами извинялся и велел привесть аббата, сделавшего на нас донос; но его пигде не могли отыскать. Когда я рассказал подесте, что с нами случилось, он нисколько не удивился, но пригласил меня в тородской архив. Антонио был так слаб, что не мог за нами следовать, а Владимир остался, чтобы проводить его домой. Когда мы вошли в архив, подеста раскрыл большой іn folio\* и прочитал следующее:

«Сего 1679 года сентября 20-го дня казнен публично на городской площади разбойных Giorambalista Cannelli, кокло двадцати лет с шайкою своею наполнявший ужасом окрестности Комо и Милана. Родом он из Комо, лет ему по собственному показанию 50. Пришед на место казни, он не хотел приобщиться святых тайн и умер не как христианин, а как язычник».

<sup>\*</sup> Кинга большого формата — в лист, согнутый пополам (лат.).

Сверх того, подеста (человек во весх отношеннях асалуживающий уважение и который скорее бы дал себе отрезать руку, нежели бы согласился сказать иеправду) открыл мне, что чертое дом построен на том самом месте, где иекогда иаходился языческий храм, посвященный Гекате и ламияма. Многие пещеры и подземельные ходы этого храма, как гласит молва, и поныме сохранились Они ведут глубоко в иедра земли, и древине думали, что они ниемот сообщение с Тартаром<sup>3</sup>. В народе ходит слух, что ламии, или эмпузы", которые, как вам известно, имели много сходства с ишими удиарями, и поныме еще бродят около посвящениого им места, принимая всерозможные виды, чтобы заманивать к себе исопытных людей и высасывать из иих кровь. Страино еще то, что Владимир через несколько дней в самом деле получил письмо от своей матери, в котором она его просила возъятиться в Россию.

Рыбаренко замолчал и опять погрузнлся в размыш-

- Что ж,— спросил его Руневский,— н вы не делали ннкаких разысканий о вашем приключении?
- Делал, отвечал Рыбаренко. Сколько я нн уважал подесту, но истолкование его мие ие казалось вероятным.
  - И что ж вы узиали?
- Пепина ничего не поинмала, когда ее спрашнаали обрате ее Титта. Она говорила, что у нее никогда не бывало брата. На наши вопросы она отвечала, что она действительно вышла из виллы Remondi на помощь к Ангонно, и чтобы он выхлопотал прощение ее брату. Никто также ничего не знало прекрасном дворце дон Пьетро между виллою Remondi и виллою d'Este, и когда я нарочно пощел его отяскивать, я инчего не нашел. Происшествие это сделало на меня сильное впечатление. Я выжла из Комо, оставия Ангонно больным. Через месяц я узиал в Риме, что он умер от изнеможения. Я сам так был слаб, как будто после сильной и продолжительной болезин; но наконец старания нскусных врачей возвратили меня слотя не совесем, потеряние запорявье.

Прожив еще год в Италнн, я возвратился в Россию н вступнл в круг свонх прежних занятий. Я работал с усердием, и труды мон меня развлекали; но каждое воспомииание о пребыванин моем в Комо приводило меня

в содрогание. Поверите ли вы мне, что я и теперь часто не зиаю, куда мне деваться от этого воспоминания! Оно повсюду меня преследует, как червь подтачивает мой рассудок, и бывают минуты, что я готов лишить себя жизни, чтобы только избавиться от его присутствия! Я бы ни за что не решился об этом говорить, если бы ие думал, что рассказ мой вам послужит предостережением. Вы видите, что похождения мои несколько похожи на то, что с вами случилось на даче у старой бригадирши. Ради Бога, берегитесь, любезный друг, а особливо не вздумайте шутить над вашим приключением.

Пока Рыбаренко говорил, заря уже начала освещать горизонт.

Сотин башен, колоколен и позолочениых глав заиграли солнечиыми лучами. Свежий ветер повеял от востока, и громкий, полнозвучный удар в колокол раздался на Иване Великом. Ему отвечали, один после другого, все колокола соборов кремлевских, потом всех московских церквей. Пространство наполнилось звуком, который, как будто на незримых волнах, колебался, разливаясь по воздуху. Москва превратилась в необъятную гармонику33. В это время странное чувство происходило в груди

Руневского. С благоговением внимал он священному звону колоколов, с любовию смотрел на блестящий мир, красующийся перед ним. Он видел в нем образ буду-щего счастья и чем более увлекался этою мыслью, тем более страшные виления, вызванные из мрака рассказами Рыбаренки, бледнели и исчезали.

Рыбаренко также был погружен в размышления, но

глубокая грусть омрачала его лицо. Он был смертельно бледен и не сводил глаз с Ивана Великого, как будто бы желал измерить его высоту. Пойдем, — сказал он иаконец Руневскому, — вам

нужио отдохнуть!

Они оба встали со скамьи, и Руневский, простившись с Рыбаренкой, отправился домой.

Когда он вошел в дом Дашиной тетушки, Федосьи Акимовны Зориной, то и она и дочь ее, Софья Карповна, приняли его с большою приветливостию. Но обхождение матери тотчас с ним переменилось, как скоро он объявил, зачем к ней приехал.

Как, — вскричала она, — что это значит? а Софья-то? Разве вы для того так долго ездили в мой дом, чтобы

над нею смеяться? Позвольте вам сказать: после ваших посещений, после всех слухов, которыми наполнен город о вашей женитьбе, поведенье это мне кажется чрезвычайно странным! Как, милостивый государь? обнадежив мою дочь, когда уже все ес считают невестой, вы вдруг сватаетесь на другой и просите ее руки — у кого же? у меня, у матери Софы!

Слова этн как гром поразили Руневского. Он только теперь догадался, что Зорнна давно уже на него метила как на женнха для своей дочерн, а вовсе не для племянницы, н в то же время понял ее тактику. Пока еще она питала надежду, все ее действия были рассчитаны, чтобы удержать Руневского в кругу ее общества, она старалась отгадывать и предупреждать все его желання; но теперь, при неожиданном требовании, она решилась прибегнуть к последнему средству и чрез трагическую сцену надеялась вынудить у него обещание. К несчастию своему, она ошиблась в расчете, ибо Руневский весьма почтительно и холодно отвечал ей, что он никогда н не думал жениться на Софье Карповне, что он приехал просить руки Лаши и надеется, что она не имеет причин ему отказать. Тогда Дашина тетушка позвала свою дочь и, задыхаясь от злости, рассказала ей, в чем дело. Софья Карповна не упала в обморок, но залилась слезами, и с ней сделалась истерика.

— Боже мой. Боже мой.— кричала она — что я ечу сделала? За что хочет он убить меня? Нет, я не снесу этого удара, лучше тысячу раз умереть! Я не могу, я не хочу теперь жить на свете!

 Вот в какое положение вы привели бедную Софью, — сказала ему Зорина. — Но это не может так остаться!

Софья Карповна так нскусно нграла свою роль, что Руневскому стало ее жалко.

Он хотел отвечать, но ни матери, ни Софы Кар-Он хотел не было в комнате. Подождав нескольков времени, он отправился домой с твердым намерением не прежде возвратиться на дачу к бригадирше, как попытавшись вше раз получить от Дашиной тетушки удовлетворительный ответ.

Он сндел у себя задумавшись, когда ему пришли доложить, что ротинстр Зорин желает с ним говорить. Он приказал просить и увидел молодого человека, коего открытое и благородное лицо предупреждало в его пользу. Зории был родной брат Софьи Карповны; ио так как он только что приехал из Тифлиса, то Руиевский иикогда его не видал и не имел об нем иикакого поиятия.

 — Я пришел с вами говорить о деле, касающемся до нас обоих, — сказал Зорин, учтиво поклонившись.

Прошу садиться, — сказал Руневский.

 Два месяца тому назад вы познакомились с моею сестрою, начали ездить в дом к матушке, и скоро распространились слухи, что вы просите руки Софыи.

 Не знаю, распространились ли эти слухи,— прервал его Руневский,— но могу вас уверить, что ие я был

тому причиной.

- Сестра была уверена в вашей любви, и с самого начала обхождение ваше с нею оправдывало ее предположения. Вам удалось внушить ей участие, и она вас полюбила. Вы даже с нею объяснились...
  - Никогда! воскликнул Руневский.

Глаза молодого Зорина засверкали от негодования. — Послушайте, милостивый государь, — вскричал он, выходя из пределов холодной учтивости, в которых сначала хотел остаться, — вам, верно, неизвестно, что когда я еще был на Кавказе, то Софыя мне об вас писала; от нее я знаю, что вы обещали просить ее руки, и вот се

письма!

- Если Софья Карповна в них это говорит, отвечал Руневский, не дотрогиваясь до писем, которые Зорин бросил на стол, то я сожалею, что должен опровергнуть ее слова. Я повторяю вам, что не только никогда не хотел просить ее руки, но и не давал ей малейшего повода думать, что я ее люблю!
  - Итак, вы не намерены на ней жениться?
- Нет. И доказательством тому, что я иарочно приехал в Москву просить у вашей матушки руки ее племяиницы.
- Довольно. Я надеюсь, что вы не откажете мне в удовлетворении за оскорбление, которое нанесли моему семейству.
- Я всегда к вашим услугам, но прежде прошу вас обдумать ваш поступск. Может быть, при хладнокровиом размышлении, вы убедитесь, что я никогда и не помышлял наносить оскорблений вашему семейству.

Молодой ротмистр бросил гордый взгляд на Руневского.

Завтра в пять часов я вас ожидаю на Владимир-

ской дороге, на двадцатой версте от Москвы, — сказал он сухо.

Руневский поклонился в знак согласия. Оставшись руневский, он начал заниматься приготовлениями к следующему утру. У него мало было знакомых в Москве; к тому ж почти все были на дачах; итак, не удивительно, что выбор его пал на Рыбаренку

На другой день, в три часа утра, ои н Рыбареико уже ехали по Владимирской дороге и на условленном месте

нашли Зорина с его секундантом.

Рыбаренко подошел к Зорниу н взял его за руку.
— Владимир, — сказал он, сжав ее крепко, — ты не

прав в этом деле: помирись с Руневским! Зории отвериулся.

Владнмир, продолжал Рыбаренко, не шути с судьбою, вспомин виллу Урджниа!

 Полно, братец, — сказал Владимир, освобождая свою руку из рук Рыбаренки, — теперь не время говорить о пустяках!

Они углубились в кустарник.

Секундант Зорина был маленький офицер с длинными черными усами, которые он крутил беспрерывио. С самом начала лицо его показалось Руневскому знакомым; но когда, размеряя шаги для барьера, маленький офицер начал сосбенным родом подпрыгивать, Руневский тогчас узнал в ием Фрышкина, того самого, над которым Софья Карповна так смеляась на бале, где Руневский с ией познакомился.

 Друзья мон, — сказал Рыбаренко, обращаясь к Владимиру и к Руневскому, — помиритесь, пока еще можно; я чувствую, что один из вас не воротится домой!

Но Фрышкин, приняв сердитый вид, подскочил к Рыбаренке.

— Позвольте объяснить, — сказал он, уставив и и него большне красные глаза, — здесь оскорбленне нестерпимос-с... примирение невозможно-с... здесь обижено почтенное семейство-с, весьма почтенное-с... я до примирения не допушу-с... а если бы приятель мой Зории и согласился, то я сам, Егор Фрышкии, буду стреляться вместо его-с.

Оба противника уже стояли одни против другого. Вокруг их царствовала страшиая тишина, прерваниая на одну секунду щелканьем курков. Фрышкии ие переставал горячиться: он был красен как рак  Да, — кричал он, — я сам хочу стреляться с господином Руневским-с! Еслн принтель мой Зорин его не убъет, так я его убъю-с!

Выстрел прервал его речь, и от головы Владимира отлетел клочок черных кудрей. Почти в ту же мниуту раздался другой выстрел, в Руневский грянулся на землю с окровавленною грудью. Владимир и Рыбаренко бросились его подымать и перевязали его рану. Пуля пробила ему грудь; он был лишен чувств.

— Это твое внденне в внлле Урджина!— сказал Рыба-

ренко на ухо Владнмиру. — Ты убил друга.

Руиевского перенесли в коляску, н так как дом бригадирши был самый ближний и хозяйка всем известна как добрая н человеколюбивая старушка, то его отвезли к ией, несмотря на сопротивление Рыбареики.

Долго Руневский пролежал без памяти. Когда он начал приходить в себя, первое, что ему бросилось в глаза, был портрет Прасковын Андресваны, внекций над нваном, на котором он лежал. В нише стояла старииная кровать с балдахнном, а посреди стены виден был огромный камин.

Руневский узиал свою прежнюю квартиру, но он никак не мог понять, каким образом в нее попал н отчего он так слаб. Он захотел встать, но сильная боль в грудн удержала его на диване, и он стал вспоминать бол похождения до поедника. Он также вспомнять, как дрался с Зориным, но не знал, когда это было и сколько времени продолжался его обморок. Пока он размышлял о своем положении, вошел иезнахомый доктор, осмотрел его рану и, пошулав пульс, объявил, что у него ликорадка. Ночью несколько раз приходил Яков и давал ему лекарство. Таким образом прошло несколько дней, в продолжение

конх он никого не видал, кроме доктора и Якова. С этим последним он нногда разговаривал о Даръ Александровне; но он мог от него только узнать, что Даша еще находилась у своеб бабушки и что она совершенно здорова. Доктор, посещая Руиевского, говорил, что ему нужно как можно более спокойствия, н на вопрос его, скоро ли ему можно будет встать, отвечал, что он еще должен пролежать, по крайней мере, неделю. Все это еще более усилило беспокойство н нетерпение Руиевского, и ликорадка его, вместо того чтобы уменьшиться, значительно увелнчилась.

В одну ночь, когда снльный жар никай не давал ему

заснуть, странный шум раздался близ него. Он стал прислушиваться, и ему показалось, что шум этот происходит в покоях, смежимх с его комнатою. Вскоре он начал различать голоса бригаднрши и Клеопатры Платоновны.

- Подождите коть один день, Марфа Сергеевна, говорила Клеопатра Платоновна,— подождите коть до утра!
- Не могу, мать моя, отвечала Сугробина. Да и ожидать-то к чему? Немного раньше, немного позже, а все тем же кончится. А ты, сударымя, уж всегда раскныкаешься, как девчонка какая. И в тот раз та же была нстория, как до Дашниой-то матери дело дошло. Какая бы я и бригадирша-то была, если 6 крови-то видеть ие могла?
- Вы не хотите? вскричала Клеопатра Платоновна.— вы не хотите один раз отказаться от...
  - Рыцарь Амвросий! закричала Сугробнна.
- Руневский не мог удержаться, чтобы при этнх словах не привстать и не приложить глаза к ключевой дыре. Среди комнаты стоял Семеи Семенович Теляев, оде-
- тый с ног до головы в железные латы. Перед ним на полу лежал какой-то предмет, закрытый красным сукиом. — Чего тебе надобно, Марфа? — спросил он грубым
- Чего тебе иадобно, Марфа? спросил он грубым голосом.
  - Пора, мой батюшка! прошептала старуха.

Тут Руневский заметил, что иа бригадирше было платье яркого красного цвета, с вышитою иа груди большою черною летучею мышью. На латах Теляева изображен был филин, и на шлеме его торчали филиновы крылья.

Клеопатра Платоновна, коей черты обнаружнвалн ужасное внутреннее бореше, подошла к стене н, сорвав с нее небольшую доску с странными, непонятыми знаками, броснла ее на пол и разбила вдребезги.

Виезапно обои раздвинулись, и из потаениой двери вошел в комиату высокий человек в чериом домино и в маске, при виде коего Руневский тотчас догадался, что это тот самый, которого видел Антонио в вилле дои Пьетро п'Урлжина»

- Сугробина и Теляев обмерли от страха, когда он вошел.
- Ты уж здесь? сказала, дрожа, брнгадирша.
   Пора! отвечал иезиакомец.
- Подожди хоть одии день, подожди хоть до утра!
   Отец ты мой, кормнлец, голубчик мой, благодетель!

Старуха упала на коленн; лицо ее стало страшным образом кривляться.

Не хочу ждать! — отвечал незнакомец.

 Еще хоть часочек! — простонала бригадирша. Она уже не говорила ни слова, но губы еще судорожно шевелились.

 Три минуты! — отвечал тот. — Воспользуйся ими, если можешь, старая ведьма!

Он подал знак Теляеву. Семен Семенович нагнулся, поднял с полу красное сукно, н Руневский увидел Дашу. лежащую без чувств, с связанными руками. Он громко вскрикнул и рванулся соскочить с дивана, но на него сверкнули маленькие белые глаза черного домино и пригвоздили его на месте. Он ничего более не видал; в ушах его страшно шумело; он не мог сделать ни одного движения. Вдруг холодная рука провела по его лицу, и оцепенение исчезло. За ним стояло привидение Прасковыи Андреевны и обмахивало себя опахалом.

 Хотите жениться на моем портрете? — сказало оно. - Я вам дам свое кольцо, и вы завтра его наденете моему портрету на палец. Не правда ли, вы это сделаете пля меня?

Прасковья Андреевна обхватила его костяными руками, и он упал на подушки, лишенный чувств.

Долго был болен Руневский, и почти все время он не переставал бредить. Иногда он приходил в себя, но тогда мрачное отчаянье блистало в его глазах. Он был уверен в смерти Даши; и хотя он ни в чем не был виноват, но проклинал себя за то, что не мог ее спасти. Лекарства, которые ему подносили, он с бешенством кидал далеко от себя, срывал перевязи с своей раны и часто приходил в такое исступление, что Яков боялся к нему подойти.

Однажды, страшный пароксизм только что миновался, природа взяла верх над отчаяньем, и он неприметно погружался в благодетельный сон, как ему показалось, что он слышит голос Даши. Он раскрыл глаза, но в комнате не было никого, и он вскоре заснул крепким сном. Во сне он был перенесен в виллу Урджина. Рыбаренко воднл его по длинным залам и показывал ему места, где с ним случнлись те необыкновенные происшествия. которые он ему рассказывал. «Сойдем вниз по этой лестнице, — говорил Рыбаренко, — я вам покажу ту залу, куда Антонно ездил на грифоне». Они начали спускаться, но

лестнице не было конца. Между тем воздух становился все жарче и жарче, и Руневский заметил, как сквозь щели стеи по обеим сторонам лестинцы время от времени мелькал красный огонь. «Я хочу воротиться» — говорил Руневский; ио Рыбаренко дал ему заметить, что, по мере того как они подвигались вперед, лестинца за ними заваливалась огромными утесами. «Нам нельзя воротиться, - говорил он, - надобно идти далее!» И они продолжали сходить вииз. Наконец ступени кончились, и они очутились перед большою медиою дверью. Толстый швейцар молча ее отворил, и несколько слуг в блестящих ливреях проводили их через передиюю; один лакей спросил, как об иих доложить, и Руневский увидел, что у него из рта выходит огонь. Они вошли в ярко освещениую комнату, в которой толпа народа кружилась под шумиую музыку. Далее стояли карточные столы, и за одним из иих сидела бригадирша и облизывала свои кровавые губы; но Теляева не было с нею; вместо его напротив старухи сидело черное домино. «Ох! — вздыхала она, -скучно стало с этой чучелой! Когда-то к нам будет Семен Семенович!» - и длиниая огненная струя выбежала из ее рта. Руневский хотел обратиться к Рыбаренке, но его уже не было; он находился один посреди незнакомых лиц. Вдруг из той комиаты, где таицевали, вышла Даша и подошла к нему. «Руневский, — сказала она, зачем вы сюда пришли? Если они узнают, кто вы, то вам будет беда!» Руневскому сделалось страшно, он сам ие знал отчего. «Следуйте за миой,— продолжала Даша, - я вас выведу отсюда, только не говорите ин слова, а то мы пропали». Он поспешно пошел за нею, ио она вдруг воротилась. «Постойте, — сказала она, я вам покажу наш оркестр!» Даша подвела его к одной двери и, отворив ее, сказала: «Посмотрите, вот наши музыканты!» Руневский увидел множество несчастных, скованных цепями и объятых огием. Черные дьяволы с козлиными лицами хлопотливо раздували огонь и барабанили по их головам раскалениыми молотками. Вопли, проклятия и стук цепей сливались в одии ужасный гул, который Руневский сначала принял за музыку. Увидев его, несчастные жертвы протянули к нему длинные руки и завыли: «К нам! ступай к нам!» — «Прочь, прочь!» закричала Даша и повлекла Руневского за собою в темный узкий коридор, в коице которого горела только одиа лампа. Он слышал, как в зале все заколыхалось, «Гле

ои? где ои? — блевли голоса, — ловите его, ловите его! — «За миой. за миой!» — кричала Даша, и он, запыхаясь, бежал за иею, а позади их миожество копыт стучало по коридору. Она отворила боковую дверь и, втащив в нее Руневского, захлопиула за собою. «Теперь мы спасены!» — сказала Даша и обияла его холодными костяными руками. Руневский увидел, что это не Даша, а Прасковья Андреевна. Он громко закричал и просиулся.

Возле его постели стояли Даша и Владимир.

— Я рад, — сказал Владимир, пожав ему руку, — что вы проскулись; вас тяготил неприятный сон, но мы боялись вас разбудить, чтоб вы не испутались. Доктор говорит, что ваша рана не опасна, и никто ему за это так не благодарен, как я. Я бы никогда себе не простил, если б вы умерли. Простите же меня; я признаюсь, что погорячился!

— Любезный друг! — сказала Даша, улыбаясь, — не сердись на Владимира; он предобрый человек, только немножко вспыльчив. Ты его непременно полюбишь, когда

с ним короче познакомишься!

Руневский ие зиал, верить ли ему своим глазам или нет. Но Даша стояла перед ини, ои слышал ее голос, и в первый раз она ему говорила ты. С тех пор как он был болен, воображение столько раз его морочило, что понятия его совершению смешались, и он ие мог различить обмана от истины. Владимир заметил его иедоверчивость и продолжал:

 С тех пор как вы лежите в постеле, много произошло перемен. Сестра моя вышла замуж за Фрышкниа и уехала в Симбрюск, старая бригадирша... но я вам слишком много рассказываю; когда вам будет лучше, вы всё

узиаете!

— Нет, нет, — сказала Даша, — ему никогда не будет лучше, если он останется в недоуменни. Ему надобно знать все. Бабушка, — продолжала она, обратившнсь со вздохом к Румевскому, — уже два месяца, как скончаласы!

— Сама Даша, прибавил Владимир, — была опасно больна и поправилась только после смерти Сугробиной. Постарайтесь и вы поскорей выздороветь, чтобы нам можно было сыграть свадьбу!

Видя, что Руневский смотрит на них, ничего не поинмая, Даша улыбиулась.

— Самое главное, — сказала она, — мы и забыли ему сказать: тетушка согласна на наш брак и меня благосполяте! Услыша эти слова, Руневский схватил Дашину руку, покрыл ее поцелуями, обнял Владимира и спросил его, точно ли они дралнсь?

 Я бы не думал, — отвечал, смеясь, Владимир, что вы можете в этом сомневаться.

что вы можете в этом сомневаться.
— Но за что ж мы дрались? — спросил Руневский.

— Признаюсь вам, я и сам не знаю, за что. Вы были совершенно правы, и сказать правар, я рад, что вы не женились на Софье. Скоро я сам увидел ее неоткровенность и дурной нрав, особенно когда узнал, что из мщения к вам она пересказала Фрышкину, как вы над ним смеялись; но тогда уже было поздно, и вы лежали в постеле с простреленною грудью. Не люблю я Софыя: но, впрочем, Бог с нео! Желаю, чтобы она была счастлива с Фрышкиным, а мие до нее нет дела!

— Как тебе не стыдно, Владимир, — сказала Даша, —

ты забываешь, что она твоя сестра!

 Сестра, сестра!— прервал ее Владимир, — хороша сестра, по милости которой я чуть не убил даром человека и чуть не сделал несчастною тебя, которую люблю, уж верно, больше Софыи.

Еще месяца три протекли после этого утра. Руневский и Даша уже были обвенчаны. Они сицели вместе с Владимиром перед пылающим камином, и Даша, в красивом утреннем платье и в чепчике, разливала чай. Клеопатра Платоновия, уступившая ей эту должность, сидела молча у окошка и что-то работала. Взор Руневского нечаянно упал и апотрет Прасковы Андреевны.

— До какой степени, сказал он, — воображение может овладеть человеческим рассудком! Если б я не был уверен, что во время моей болезни оно непростительным образом меня морочило, я бы поклялся в истине

странных видений, связанных с этим портретом.

— История Прасковьи Андреевны в самом деле много имеет странного,— сказал Владимир.— Я никогла не мог добиться, как она умерла и кто был этот жених, пропавший так внезапно. Я уверен, что Клеопатра Платоновна знает все эти подробности, но не хочет нам их открыты!

Клеопатра Платоновна, до сих пор ни на кого не обращавшая внимания, подняла глаза, и лицо ее приняло выражение еще горестнее обыкновенного.

- Если бы, сказала она, смерть старой брига-

дирши не разрешала моей клятвы, а женитьба Руневского и Даши не разрушила страшиой судьбы, обременявшей ее семейство, вы бы никогда не узнали этой ужасной тайны. Но теперь обстоятельства переменились, и я могу удовлетворить вашему любопытству. Я подоэреваю, об каких видениях говорит господии Руневский, и могу его уверить, что в этом случае ои не должен обвинять своего воображения.

Чтобы объяси́мть многие обстоятельства, для вас непонятиме, я должна вам объявить, что Дашина бабушка, урожденная Островичева, происходит от древней венгерской фамилии, имие уже утасшей, ио известиой в конце пятнаддатого столетия под именем Оѕітоvіссу. Герб ее был: черная летучая мышь в красиом поле. Говорят, что бароны Оѕітоvіссу хотелы этим означать быстроту своих иочных набегов и готовность проливать кровь своих врагов. Враги эти назывались Теllага и, чтоб показать свое преимущество иад прадедами бригадирши, приняли в герб свой филина, величайшего врага летучей мыши. Другие утверждают, что филин этот иамекает из происхождение фамилии Теllага от рода Тамерлана, который также имел в гербу своем филина.

Как бы то ин было, но обе фамилии вели беспрестанную войну одна с другою, и война эта долго бы не кончилась, если б измена и убийство не ускорили ее развязки. Марфа Ostroviczy, супруга последиего барои этого имени, женщина необыкновениой красоты, но жестокого сердца, пленилась наружностью и воинской славой Амвросия Геllara, прозваниого Амвросием с широким мечом. В одну ночь она впустила его в замок и с его помощью залушила мужа. Злодеяние ее, однако, не осталось без наказания, ибо рыщарь Амвросий, видя замок Оstroviczy в своей власти, последовал голосу врожденной ненависти и, потопив в Дунае всех привержещев своего врага, предал его замок огию. Сама Марфа с трудом могла спастись. Все эти обстоятельства подробио рассказаны в древней хронике фамилии Ostroviczy, которая изходится засесь в библютеже.

Сказать вам, как и когда эта фамилия очутнлась в России, я, право, не могу, ио уверяю вас, что преступление Марфы было наказано почти на всех ее потомках. Многне из них уже в России умерли насильственною смертью, другие сошли с ума, а накоиец, тетушка бригадирши, та самая, коей вы видите пред собою погртет, будучи невестою ломбардского дворянина Пьетро д'Урджина...

Пьетро д'Урджина? — прервали Клеопатру Плато-

новну в один голос Руневский и Владимир.

— Да, — отвечала она, — жених Прасковын Андреевны назывался дон Пьетро д'Урджина. Хотя это было давно, но я его хорошо помню. Он был человек уже не молодой и к тому ж вдовец; но большие черные глаза его так горели, как будто бы ему было не более лет двадцати. Прасковья Андреевна была молодая девушка, и учтивые приемы ловкого иностранца легко ее обворожили. Она страстно в него влюбилась. Мать ее не имела той ненависти ко всему иностранному, которую покойная бригалирша, может быть, лишь для того так часто обнаруживала, чтобы тем лучше скрыть свое собственное происхождение. Она желала выдать дочь за дон Пьетро, ибо он был богат, приехал с большою свитой и жил как владетельный князь. К тому же он обещался навсегда поселиться в России и уступить ломбардские свои имения сыну, находившемуся тогда в городе Комо.

Дои Пьетро привез с собою миожество отличных художников. Архитекторы его выстроили этот дом, живописцы и ваятели украемли его с истинно италиянским вкусом. Но, несмотря на необыкновенную роскошь дом Пьетро, многие замечали в нем черты самой отвратительной скупости. Когда он проигрывал в карты, лицо его видимо изменялось, он бледнел н дрожал; когда же он был в выигрыше, жалная улыбка показывалась на его устах н он с судорожным движением пальцев загребал добытое золото. Низкий его нрав, казалось, должен был переменить к нему расположение Прасковым Андреевы и ее матери, но он так корошо умел притворяться перед нимн обемми, что ны та, ни другая ничего не приметили, и день свядьбы был тоожественно объявлен.

Накануне он дал в своей новой даче блистательный облеском, как в этот вечер. Умный н живой разговор его занимал все собрание, и все были в самом веселом расположения руха, как хозянну дома подали письмо с иностранным клеймом. Прочитав содержание, он поспешно встал из-за стола и извинился перед обществом, говоря, что неожиданные дела непременно требуют его присутствия. В ту же ночь он уехал, и никто не знал, куда он скрылся.

Невеста была в отчаянии. Мать ее, употребив все средства, чтобы отыскать след женика, начала приписывать поведение его одной уловке, чтобы отделаться от брака с ее дочерью, гем более что дон Пьетро, иесмотря на поспешность своего отъезда, успел оставить поверенному письменное наставление, как распорядиться с его домом и находящимися в ием вещами, из чего ясно можно было видеть, что дон Пьетро, если бы он только хотел, мог бы найти время уведомить Прасковыю Андреевиу о причине и назначении иеожиданного своего путеществия, Прошло несколько мосящев, а о женике все еще ие

было известия. Бедиая невеста не переставала плакать н так похудела, что золотое кольцо, которое подарил ей дон Пьетро, само собой спало с ее руки. Все уже потеряли надежду что-нибудь узнать о дон Пьетро, как мать Прасковьи Андреевны получила из Комо письмо, где ее уведомляли, что жених вскоре по приезде своем из России скоропостижно умер. Письмо было от сына умершего. Но одии дальний родственник невесты, только что приехавший из Неаполя, рассказывал, что в тот самый день, когда, по словам молодого Урджина, отец его скончался в Комо, он, родственник, сбираясь влезть на Везувий, видел в корчме местечка Torre del Greco двух путешественников, из коих один был в халате и в ночном колпаке, а другой в черном домнно и маске. Оба путешественинка спорили между собой: человеку в халате ие хотелось идти далее, а человек в домино его торопил. говоря, что им еще много дороги осталось до кратера и что на другой день праздник св. Антония. Наконец человек в домнио схватил человека в халате и с исполниской силой потащил его за собой. Когда они скрылись, родственник спросил, кто этн чудакн? и ему отвечалн, что один из них дон Пьетро д'Урджина, а другой какой-то англичании, приехавший с ним нарочно, чтобы видеть нзвержение Везувия, и из странности никогда не синмающий с себя маски. Встреча эта, заключал родственник, ясно доказывает, что дон Пьетро не умер, а только отлучился на время на Комо в Неаполь.

К несчастию, другие нзвестия подтвердили справедливость письма молодого Урджина. Несколько очевищев уверяли, что они присутствовали при погребении дон Пьетро, и божнлись, что сами видели, как гроб его опущен был в землю. Итак, ие осталось сомнения в участи жениха Прасковы Андреевны. Сыи дон Пьетро, не желавший удалиться из Италии, поручил своему поверенному продать отцовскую дачу с публичного торга. Продажа состоялась довольно беспорядочно, и мать Прасковын Андреевны купила Березо-

вую Рощу за бесценок.

Сколько Прасковья Андреевна сначала горевала и плакала, столько оча теперь казалась спокойною. Ее редко видали в покоях матери, но по целым диям она бродила в верхием этаже из комнаты в коннату. Часто слуги, проходившне по коридору, слышали, как она сама с собой разговаривала. Любимое ее заиятие было — припомнять малейшие подробности своего знакомства с дон Пьетро, малейшие обстоятельства последиего вечера, который она с инм провела. Иногда она без всякой причным смелась, иногда так жалобно стонала, что иельзя было ее слышать без ужаса.

В одии вечер с ней сделались конвульсии, и ис прошло двух часов, как ома умерла в страшных мучениях. Все полагали, что она себя отравнла, и, со всем почтением к памяти покойницы, иельзя не думать, что это предположение справедливо. Иначе что бы значили эти звуки, которые вскоре после ее смерти начали раздаваться в се комматах? Чему приписать эти шаги, взалок и даже иесвязные слова, которые я сама ие раз слышала, когда в бурные осениие иочи беспрестаниый стук окои не давал мие заснуть, а ветер свистел в трубы, как будто бы иаитрывал какуюто жалобиую пескы. Тогда волосы мон становились дыбом, зубы стучали одии об другой, и я громск моллалсь за упокой бедной грешницы.

— Но, — сказал Руневский, слушавший с возрастающим любопытством рассказ Клеопатры Платоновиы, можете лн вы нам сказать, какие именно слова произио-

сила покойница?

— Ах. — отвечала Клеопатра Платоновна, — в то время в словах ее мне миогое казалось страиным. Смысл нх всегда состоял в том, что ей до тех пор не будет покою, пока кто-инбудь не обручится с ее портретом и не изденет ему из палец ее собственного кольща. Слава всевышнему, теперь желание ее исполиялось, и ничто уже более не будет тревожить ее праха. Кольцо, которым обручалась Даша, есть то самое, которое дои Пьетро подарил своей невесте; а разве Даша не живой портрет Прасковым Андреевым?

Клеопатра Платоновиа! — сказал Руиевский после

некоторого молчання. — вы не все мне открыли. В этой историн о фамилин Ostrroviczy, от которой, как вы говорите, происходит покойная бригалирша, есть какая-то непостижниая тайна, окружающая меня с самого того временн, как я вступнл в этот дом. Что делала Сугробина вместе с Теляевым в одну ночь, когда они оба перерядились, одна в красную мантию, другой в старинные латы? Все это я считал сном или бредом моей горячки. но в вашем рассказе есть подробности, которые так хорошо соответствуют пронсшествиям той ужасной ночи, что их невозможно принять за игру воображения. Вы сами, Клеопатра Платоновна, присутствовали при какомто страшном преступленин, от которого у меня осталось одно темное воспомннание, но коего главные участники были бригадирша и Семен Семенович Теляев. Мне самому стыдно, — продолжал Руневский, видя, что все на него смотрят с удивлением, — мне самому стыдно, что я еще думаю об этом. Рассудок мой говорит мне, что это бред, но это такой страшный бред, что я не могу не желать удостовернться в его ничтожности.

— Что ж вы внделн? — спросила Клеопатра Пла-

тоновна с беспокойством.

 Я вндел вас, вндел Сугробнну, Теляева и этого таниственного незнакомца в домино и в маске, который увлекал дон Пьетро д'Урджнна в кратер Везувня и о котором мие уже рассказывал Рыбаренко.

 Рыбаренко! — вскрнчал, смеясь, Владнмир, — твой секундант! Ну, любезный Руневский, если он тебе рассказывал похождения свои в Комо, то я не удивляюсь,

что это тебе вскружило голову.

— Но ты сам н еще этот Антонно, вы вместе с Рыбаренкой ночевалн в чертовом доме?

— Так точно, и все трое мы видели Бог знает что во сне, с тою только разинием, что Антонно и я скоро обо всем забыли, а бедный Рыбаренко через несколько дней сошел с ума. Впрочем, ему, надобно отдать справедлность, было от чето помешаться. Я сам не понимаю, как уцелел. Если б я только знал, кто подмешал нам опнума в этот пунш, который мы палн, прежде нежели пошли в чертов дом, он бы мне дорого заплаты за эту шутку.

чертов дом, он бы мне дорого заплатня за эту шутку.
 Но Рыбаренко мне нн слова не говорня про пунш.

 Оттого что он до сих пор не верит, что бред его был следствием пунша. Я ж в этом вполне уверен, нбо у меня от одного стакана закружилась голова, а Антонно начал шататься и даже упал на совершенно ровном месте.

- Но ведь Антонио умер от последствий вашей шалости?
- Правда, что он вскоре после нее умер, но правда и то, что он еще прежде страдал неизлечимой хронической болезнию.
- А кости, а череп ребенка, а казненный разбойник? — Не прогневайся, любезный Руневский, — но в ответ на все это я тебе скажу только, что Рыбаренко, которого я, впрочем, очень люблю, помещался в Комо со страха. Все, что он видел во сне и наяву, все это он смешал, перепутал и прикрасил по-своему. Потом он расмазал это тебе, и ты, блучун в горячке, все от очепуху
- еще более спутал и, сверх того, уверил себя в ее истине. Руневский не довольствовался этим истолкованием. — Отчего же.— сказал он.— история этого дон Пьетро, в дом которого вы забрались ночью, смешана с историею Прасковы Андреевны, в которой, однако, мне кажется, никто из вас не сомневается.

Владимир пожал плечами.

- Все, что я тут вижу,— сказал он,— заключается в том, что дон Пьетро был жених Прасковым Андреевны. Но из этого висколько не следует, что он был унесен чертом в Неаполь и что все, что об нем снилось Рыбаренке, есть правда.
- Но родственник Прасковы Андреевны говорил очеловеке в черном домино, Рыбаренко также говорил об этом человеке, и я сам готов побожиться, что видел его своими глазами. Неужели бы три лица, не согласившись друг с другом, захотели сами себя обманывать?
- На это я тебе скажу, что черное домино вещь такая обыкновенная, что о ней могли бы говорить не три, а тридцать человек, вовсе между собою не согласившись. Это все равно, что плащ, карета, дерево или дом—предметы, которые несколько раз в день могут быть в устах каждого. Заметь, что согласне слов Рыбаренки с словами родственника состоит только в том, что они оба говорят о черном домино; но обстоятельства, в которых оно является у каждого из них, ничего не имеют между собою схожего. Что ж касается до твоего собственного видения, то воображение твое воссоздало лицо, уже знакомое тебе по рассказам Рыбаренки.
  - Но я ничего не знал ни о фамилии Ostriviczy, ни

о фамилии Tellara, а между тем ясно видел на Сугробиной красное платье с летучей мышью, а на латах Те-

ляева изображение филииа.

— A пророчество? — сказала Даша.— Ты разве забыл, что в первый день, когда ты сюда прнехал, ты сам прочитал род баллады, в которой говорилось о Марфе и о рыцаре Амвросии, о филине и о летучей мыши. Только я не знаю, что может быть общего у Теляева с филином или с рыцарем Амвросием!

 Эту балладу, прибавнла Клеопатра Платонов-на, извлек Рыбаренко из старинной хроннки, о которой я вам уже говорила, но после того, как вы ее прочитали, Марфа Сергеевна мне приказала сжечь свою рукопись.

 И после этого вы полагаете, — продолжал Руневский, обращаясь к Владимиру и к Даше, — что она была ие упырь?

— Қак не упырь?

— Что она не вампно?

 Что ты, помилуй! — отчего бабушке быть вампиром?

И Теляев не упырь?

— Да что с тобой? С какой стати ты хочешь, чтобы все были упырямн или вампирами?

— Отчего ж он шелкает?

Лаша и Владимир посмотрели друг на друга, и наконец Даша так чистосердечно захохотала, что она увлекла за собой и Владимира. Оба начали кататься со смеху, и когда одна переставала, другой начинал снова. Они смеялись так откровенно, что Руневский, сколько это ему ин казалось некстатн, сам не мог удержаться от смеха. Одна Клеопатра Платоновна осталась по-прежнему печальиою.

Веселье Владимира и Даши, вероятно, еще долго бы продолжалось, если б не вошел Яков и не произнес гро-

могласно: «Семен Семенович Теляев!»

 Просить, просить! — сказала радостио Даша.— Упыры! — повторяла она, помирая со смеху.— Семен Се-

менович упырь! Рыцарь Амвросий! Ха-ха-ха!

В передней послышались шаги, и все замолчали, Дверь отворилась, и знакомая фигура старого чиновника представилась их очам. Коричневый парик, коричневый фрак, коричиевые панталоны и инкогда не изменяющаяся улыбка были отличнтельными чертами этой фигуры и тотчас бросались в глаза.

 Здравия желаю, сударыня Дарья Александровна, мое почтение, Александр Андреевич! — сказал он сладквм голосом, подходя к Даше н к Руневскому. — Душевио сожалею, что не мог ранее поздравить молодых супругов, но отлучка... семейные обстоятельства.

Он начал неприятным образом щелкать, всунул руку в кармаи и, вытащнв нз него золотую табакерку, поднес ее прежде Даше, а потом Руиевскому, приговарнвая:

С донником... иастоящий русский... покойница
 Марфа Сергеевиа другого не употребляли...

— Посмотрн,— шепнула Даша Руневскому,— вот откуда ты взял, что он рыцарь Амвросий!

Она указывала на табакерку Семена Семеновнча, н Руневский увидел, что на ее крышке изображен ушастый филин.

Приметив, что он смотрит на это нзображение, Семен Семенович страиным образом на него взглянул н проговорнл, повертывая головою:

— Гм! Это так-с, фантазня... аллегорня... говорят, что филин означает мудрость...

Он опустняся в кресла н продолжал с необыкновенно сладкой улыбкой:

- Много нового-с! Карлисты<sup>34</sup> претерпели значительные поражения. Вчера некто известный вам бросился с колокольни Ивана Великого, коллежский асессор Рыбаренко...
  - Как, Рыбаренко броснлся с колокольни?
  - Как нзволнте говорнть... вчера в пять часов...
  - И убнлся до смертн?
    Как нзволите говорить...
  - Но что его к этому побудило?
- Не могу доложнть... причнны нензвестны... Но смею сказать, что напрасно... коллежский асессорі.. далеко лн до коллежского советника... там статский советник... действительный...

Семен Семеновнч впал в щелканье, и во все остальное время его визита Руневский инчего более не слыхал. — Бедиый, бедный Рыбаренко! — сказал он, когда

ушел Теляев.

Клеопатра Платоновна глубоко вздохнула.

 Итак, — сказала она, — пророчество неполнилось вполне. Проклятне не будет более тяготить этот род!

 Что вы говорнте? — спросили Руневский и Владимир.

- Рыбаренко, отвечала она, был незаконнорожденный сын бригадирши!
  - Рыбаренко? сын бригадирши?

- Он сам этого не знал. В балладе, которую вы чнталн, он странным образом предсказал свою смерть Но это предсказание не есть его выдумка; оно в самом деле существовало в фамилии Ostroviczy,

Веселое выражение на лицах Даши и Владимира уступило место печальной задумчивости. Руневский погрузился также в размышления.

О чем ты думаещь, мой друг? — сказала наконец

Даша, прерывая общее молчание.

 Я думаю о Рыбаренке, — отвечал Руневский, н еще думаю о том, что вндел во время своей болезни. Оно не выходит у меня из головы, но ты здесь, со мною, н, стало быть, это был бред!

Сказав этн слова, он побледнел, нбо в то же время заметил на шее у Дашн маленький шрам, как будто от недавно зажнвшей ранки.

Откуда у тебя этот шрам? — спросил он.

- Не знаю, мой милый. Я была больна и, верно, обо что-ннбудь укололась. Я сама уднвилась, когда увидела свою подушку всю в кровн.
  - А когда это было? Не поминшь ли ты?
- В ту самую ночь, когда скончалась бабушка. Несколько минут перед ее смертью. Это маленькое приключенне было причиною, что я не могла с нею проститься: так я вдруг сделалась слаба!

Клеопатра Платоновна в продолжение этого разговора что-то про себя шептала, н Руневскому показалось, что она тихонько молится.

 Да,— сказал он,— теперь я все поннмаю. Вы спаслн Дашу... вы, Клеопатра Платоновна, разбили каменную доску... такую ж доску, какая была у дон Пьетро...

Клеопатра Платоновна смотрела на Руневского умоляющими глазами.

 Но нет,— сказал он,— я ошнбаюсь, не будем более об этом говорить! Я уверен, что это был бред!

Даша не совсем поняла смысл его слов, но она охотно замолчала. Клеопатра Платоновна бросила благодарный взгляд на Руневского и стерла две крупные слезы с своих бледных ланнт.

— Ну, что ж мы все четверо повесили головы? сказал Владимир. - Жаль бедного Рыбаренки, но помочь ему нельзя. Постойте, я вас сейчас развеселю: не правда ли, Теляев славный упырь?

Никто не засмеялся, а Руневский дернул за снурок колокольчик и сказал вошедшему Якову:

- Когда бы ни приехал Семен Семенович, нас никогда для него иет дома. Слышишь ли? никогда!
  - Слушаю-с! отвечал Яков.
- С этих пор Руневский не говорил более ни про старую бригадиршу, ни про Семена Семеновича.

#### комментарии

Настоящее издание имеет конкретный жанрово-тематический характер и включает произведения, относящиеся к фантастической прозе, столь широко распространенной в зпоху романтизма. Составители стремились по возможности полно представить различные модификации этого жанра, выявить его внутреннюю зволюцию, ввести в необходимый контекст некоторые классические произведения нашей литературы. Вошедшие в сборник произведения расположены в хронологической последовательности (в зависимости от времени создания или публикации первого из включенных в подборку каждого автора сочинений), Их тексты печатаются частично по наиболее авторитетным современным, частично по прижизненным изданиям. (В отдельных случаях привлекались также рукописи.) Орфография и пунктуация приближены к современной норме за исключением тех случаев, когда отклонення имеют экспрессивно-смысловой характер либо передают колорит эпохи (напр.: «канделабры», «пергамен», «скрыпеть», «сертуки» и т. п.), В угловые скобки заключены слова, отсутствующие в тексте, но необходимые для его понимания. В комментариях многоточиями в угловых скобках отмечены случан сокращення цитат. Знаком отсылки к подстрочным примечаниям служит «\*» (авторские примечания оговорены особо), арабские цифры дают отсылку к отделу «Комментарии». Он включает посвященные каждому из авторов заметки, в которых содержатся исобходимые сведения о жизненном и творческом пути писателя, истории создания и первых публикациях вошедших в настоящее издание сочинений, их связях с русской и западноевропейской литературной традицией. Здесь же фиксируются основные отклики современников. Помимо этого непосредственно в комментариях даны реально-исторические поясисния, отмечены некоторые литературные параллели к текстам.

Вошедшие в антологию тексты подготовлены қ прокомментированы гурппой анторов в следующем составе: М. И. Виролайнем (ЕВий» Н. В. Гоголя), О. Г. Дилакторская («Нос» Н. В. Гоголя), Р. В. Незуштова (А. Погорольский), А. А. Карпов (И. В. Киревский, Н. А. Мельтумов, Е. А. Баратынский, К. С. Аксаков, А. К. Толастой), Я. Л. Левкович. (А. А. Бестумес» Мараниский, Н. И. Легрумица (О. М. Сомов), Н. М. Ромаков (А. С. Пушкин, А. Ф. Вельтиви), М. А. Туроли (В. Ф. Одосексий), С. А. фожичес (В. П. Титов), И. С. Чистова (М. Ю. Пермонтов)

### АНТОНИЙ ПОГОРЕЛЬСКИЙ (1787—1836)

Алексей Алексевич Перовский (псевдоним — Антоний Погорельский) — писатель-романтик, по происхождению внебрачный сын богатого екатерининского вельможи, графа Алексев Кирилловича Разумовского и Марии Михайловиы Соболевской (впоследствии по мужу —

Денисьевой). Основательное и разностороннее образование, полученное Погорельским в доме отца, было завершено в Московском университете, куда юноша поступил в 1805 г. и закончил его в 1807 г. со степенью доктора философских и словесных наук. К этому времени относится увлечение Погорельского и естественными науками, в частности ботаннкой, результатом чего явились три публичные лекции. изданные в 1808 г. отдельной книгой («Как различать животных от растений», «О цели и пользе Линеевой системы растений» и «О растениях, которые бы полезно было размножать в России»). Лекцин этн можно считать своеобразным подступом к серьезным литературным трудам, настолько явственно проступает в них ориентация на повествовательные приемы Н. М. Карамзина, горячим поклонником которого был молодой автор. В них же заключено зерно увлечений А. Погорельского и сельским хозяйством, чему в немалой степени способствовало его участие в управлении огромными имениями отца. Во владениях А. К. Разумовского, а после смерти последнего в унаследованном от него имении Погорельцы Черниговской губернии (от названия этого имения образован псевдоним писателя) прошла большая часть жизни А. Погорельского.

Литературные его наклонности проявились уже с детства. В домашнем архиве Н. В. Репнина (по указанию биографа А. Погорельского В. Горленко) хранилась тетрадка с детским сочинением Алексея, поднесенным отцу в день его имении. Но в полной мере талант писателя раскрылся значительно позднее, уже в 20-е годы, по мере его вхождення в круги московских и петербургских литераторов. Знакомство с Н. М. Карамзиным-прозанком, личное общение с писателем определили направление хуложественных орнентаций А. Погорельского и характер его литературных общений. На первое место среди них следует поставить дружбу с Вяземским, начавшуюся в 1807 г. Несколько позднее (видимо, в 1810 г.) Погорельский познакомился и с В. А. Жуковским, сблизившим его с А. И. Тургеневым и А. Ф. Воейковым. Эти новые знакомства, а также свойственная Погорельскому наклонность к шутке и мистификации, казалось бы, обеспечивали ему далеко не последнее место в Арзамасе, однако арзамасием Погорельский не стал, ибо видел главный смысл своей жизин не в литературе, а в активной государственной деятельности на благо отечества. Усилия и таланты молодого Погорельского оказались в первую очередь направленными на чиновинчью службу, а общирные связи и возрастающий вес его отца в правительственных кругах открывали ему широкие возможности для быстрого служебного продвижения. Уже в январе 1808 г. мы находим его в Петербурге, где он в чине коллежского регистратора поступает в 6-й департамент Сената. Прикомандированный к П. А. Обрезкову, он участвует в служебной полугодовой поездке по центральным губерниям России с целью их ревизни, близко наблюдает жизнь отдаленных провинций, знакомится с укладом Казанской и Пермской губерний.

Вернувшись в Москву в 1810 г. Погорельсий в течение двух лете служит экземутором в одном за отвлений бето департамента и приобшается к московской культурной жизни. Он становится членом ряда накучных и литературных обществ («Обществ добителей диросийской колества из «Общества истории и древностей российских», «Общества любителей российской колесности»). В поровную и моюточно протежащую деятельность последиего из них Погорельский пытается внести некоторое разнообразне, предложив пределателю Общества А. Я. Прокловичу-Антонскому для публичных чтений свои шутливые стики («Абдулвиянуры»).

В начале 1812 г. Погорельский — снова в Петербурге в качестве секретаря министра финансов, но пребывает в этой должности недолго. С началом событий Отечественной войны 1812 года он резко меняет свою жизнь. Увлеченный общим патрнотическим порывом, юноша, вопреки воле отца, поступает на военную службу: в чине штаб-ротмистра он был зачислен в 3-й Украниский казачий полк, в составе которого проделал труднейшую военную кампанию осени 1812 г., принимал участие в партизанских действиях и в главных сражениях 1813 г. (под Лейпцигом и при Кульме). Отличаясь храбростью и горячей патриотической настроенностью, Погорельский прошел типичный для передового русского офицерства боевой путь, освобождал свою родину и Европу от нашествия наполеоновских полчиш, разделял со своими товарищами тяготы воинской службы, сражался с врагами, бедствовал, побеждал. После взятия Лейпцига он был замечен Н. Г. Репниным (генералгубериатором королевства Саксонского) и назначен к нему старшим адъютантом. В мае 1814 г. Погорельский был переведен в лейб-гвардни Уланский полк, стоявший в Дрездсие. Здесь Погорельский находился около двух лет, в течение которых смог близко познакомиться с творчеством Э. Т. А. Гофмана, оказавшего на него очень значительное влияние. Одинм из первых в России Погорельский в своих повестях использовал традиции замечательного немецкого романтика.

В 1816 г. Погорельский выходит в отставку и возвращается в Петербург с тем, чтобы продолжить свою гражданскую службу, на этот раз — чиновинком особых поручений по департаменту духовных дел ниостранных веронсповеданий. Здесь круг дитературных знакомств будушего писателя значительно расширяется: он общается с Н. И. Гречем. арзамасцами, а также с А. С. Пушкиным, поселившимся после окончания Лицея в Петербурге. Именно в первые послевоенные годы Погорельский пробует свои силы в поэзии (перевод одной из од Горация был напечатан в журнале Греча «Сын отечества». 1820. Ч. 65. С. 87-89), участвует в литературиой полемике, защищая поэму «Руслан и Людмила» от нападок консервативно настроенной критики (в частности, А. Ф. Воейкова), Служба, отнимавшая у Погорельского много сил, позволяла ему все же отлучаться из Петербурга и подолгу жить в Погорельцах, с которыми связана работа писателя над повестью «Лафертовская маковница», явившейся первым в русской литературе опытом фантастического повествовання романтического типа. Опубликованная в журнале А. Ф. Воейкова «Новости литературы» в 1825 г., она казалась настолько необычной, что вызвала специальное разъяснение редактора — так называемую «Развязку», в которой было дано рационалистическое объясиение фантастических мотивов и образов повести Погорельского. Ироническую полемику с Воейковым, не принимавшим новаторских черт романтической повести «Лафертовская маковница». Погорельский ввел в свой сбориик «Двойник, или Мои вечера в Малороссии» (1828), в который вошла и «Лафертовская маковинца»: «...кто непременно желает знать развязку моей повести, -- писал в "Двойнике" автор, - тот пускай прочитает "Литературные новостн" 1825 г. Там найдет он развязку, сочиненную почтенным издателем "Иивалида", которую я для того не пересказал вам, что не хочу присванвать чужого добра». Сразу же после появлення в печати «Лафертовской маковинцы» с нею познакомился Пушкин, написавший брату из Михайловского 27 марта 1825 г.: «Душа моя, что за прелесть бабушкии кот! Я перечел два раза и одним духом всю повесть, теперь только и брежу Тр. (ифоном) Фал. (еленчем) Мурлыкиным. Выступаю плавно, зажмуря глаза, повертывая голову и выгибая спину. Погомер Намовись об 20 гг. разраз 1 съдетных сегут динет в «Лигерахурной гасете», где была опубликована в герам часть в наболе запичения правичения правичени

С 1826 г. Погорельский сиюва и подолгу живет в Петербурге, занимая ряд выпыла должиноств и состол в Комиссии по устройству учебных заведений. Летине месяцы он по-прежнему проводит в Логокторам продолжаться комиссию года Струмский деятельность Погорельского, протекващая весьма устешно, в условиях все нараставшей общественной реакции не приностыв удолжетороння и завершилась отставкой в 1830 г. Последние годы своей жизни писатель проводит Погорельских наезжая, одиамо, и в Москау, Вее свое время он посызта подной сестры писателя, графии А. А. Толстой, будущего мавестного поэта, прозавкия и драматурга А. К. Толстого.

Незадолго до 'смерти Поторельк'юго в его московской квартире обывал Пушкии, с живостью описавший в письме к жене тум стреу, «Был в у Перовского, который показывал мие недкоиченные картны врхмова. Брокаров, бывший у него в длену, от него убежал и с им рекрасов, обыший у него в длену, от него убежал и с им рекрасова продости послед (тего) дня Поми (ем)), приговаривая: "Заметь как прекрасно полед этот и простоява этого всадынка, мощении к такой "К // Пушкимы, т. XVI. С. 115). В омористической сценке, нарисованной Гушкимым, токно подмечен имор Погорельского, которым корашены многие его произведений с домогность его писательской минеры была многие его произведений у современным руги, спосоствовать чимы у класи с произведений у современным руги, спосоствовать чимым услеже усто произведений у современным руги, спосоствовать чимым услеже усто произведений у современным руги, спосоствовать чимым услеже усто произведений у современным руги.

21 нюля 1836 г. в Варшаве, по дороге в Ниццу, куда он направлялся

для лечення туберкулеза, Погорельский скончался.

### Лафертовская маковинца

Печатается по изд.: С о ч и и е н и я Аитония Погорельского: В 2 т. СПб., 1853. Т. 2. С. 175—222.

<sup>1</sup> Лаферговскал часть (Лефортовская) — одна из окрани Москвы, расположенная в восточной части города. Названа так по имени сподвижинка Петра I Франца Лефорта, полк которого размещался в этом месте (на левом берегу реки Яузы).

2 Промоная застава — одна на застав исторического Лефортова. Громкие исторические имена, которыми начинается повесть, составляют резкий контраст с картинами запустения этих, некогда оживленных, мест.

мест.

3 Ефрейторский чин — инзший военный чин русской армни между рядовым и унтер-офицером.

рядовым и унтер-офицером.

1 Пресненские пруды — расположены в западной части Москвы.

Хамовники — местность к юго-западу от Садового кольца.

5 Ерофеич — водочная настойка на травах.

6 Станционный смотритель — низший чиновничий чин (XIV класса, колежский регистратор) по «Табели о рангах».

<sup>7</sup> Никита-мученик — колокольия церкви Никиты-мученика в бывшей Старобасманной слободе.

Стариоасманной слюоже.

\* Роспуски — проги для возки воды и вообще клади.

\* Маркитант — торговый человек, следующий в военное время за войском, торгуя съсетными и другими припасами.

# Черная курнца, или подземные жители

Печатается по нзд.: Сочинения Антония Погорельского: В 2 т. СПб., 1853. Т. 2. С. 249—407.

Васильевский остров — один из старых и центральных районов Петербурга. Название улиц по линиям — рудимент первоначальной планировки острова, который предполагалось пересечь параллельно научиним каналами.

падчильня какачаяль.

\* Насамсиваны мост — в коице XVIII в. (к которому приурочено действие повестн) «плавучий», т. с. закрепленный на деревяниях плашкоутах, мост, во в ремя ледохода обычно симнался. Он шел от зданий двенадцати коллегий на Васильевском острове к Петровской (Сеиатской) площаму (имне Площадь декабристов).

3 ...монумент Петра Великого...— Медный всадинк работы Фаль-

коне, был установлен в 1782 г.

"Исаакиеаская церковь (третья по счету из располагавшихся на месте нынешиего Исаакиеаского собора церкаей) строилась с 60-х годов XVIII в. по изчало XIX в. Задане было снесено в место него попроекту О. Монферрана в 1818—1858 гг. был построен Исаакневский собор.

собор. 8 Адмиралтейство — имеется в виду старое здание Адмиралтейства. построенное по проекту архитектора И. К. Коробова в 1721—

1738 гг. \* Манеж Комногвардейский — старое здание манежа, которое - 1904 1807 гг. было попостоено П. Кварскии.

Вакантное время (нли вакации) — каникулы, которые приурочивались к Рождественским праздникам (в первых числах января)

- н пасхальной неделе (которая завершалась Святым Воскресеньем). отмечаемой весной по особо рассчитаниому календарю.
- Барочные доски доски, из которых делались барки (грузовые суда). *Крещенье* — церковный праздник христиан в память крещения

Христа, отмечался 6(19) января. Милютины лавки - по имени их владельца купца Милютина,

Киевское варенье — особый сорт сухого варенья. 11 Букли, тупей и длинная коса — принадлежности мужской при-

чески конца XVIII в. 12 Шиньон — женская прическа из собранных на затылке волос (иногда накладиых).

13 Салоп — старииная верхния женская одежда.

14 Чихонка (чухонец) — петербургское прозванье пригородных финнов. Они составляли особое сословие городской прислуги.

15 Империал — русская золотая монета, чеканившаяся с 1755 г. достоинством в 10 руб., а после 1897 г.- в 15 руб.

16 ...ичительша начала приседать...— т. е. делать реверанс — поклон с приседанием.

17 Бергамота — название сорта груш с крупными сочными плодами. Финики — плоды финиковой пальмы. Винные ягоды — инжир.

18 Бекеша — мужское верхиее платье в талию и со сборками.

19 *Шандал* — подсвечинк. <sup>20</sup> Мирава — тонкий слой жидкого цветного стекла, которым покрывали изразцы или глиияную посуду.

21 Лабрадор- минерал темно-серого цвста с сиис-зеленым и красноватым отливом. Применялся как отделочный материал.

22 Манежиться — переносн. жеманиться; ломаться; зд.:— копиро-

вать повадки лошади при ее выездке в манеже. 23 Шрекова всемирная история — книга И. М. Шрекка «Краткая всеобщая история для употребления учащегося юношества» (в 6-ти томах. Лейпциг. 1773-1784).

# АЛЕКСАНДР АЛЕКСАНДРОВИЧ БЕСТУЖЕВ-МАРЛИНСКИЙ (1797 - 1837)

А. А. Бестужев - выдающийся писатель и критик, один из зачииателей русской романтической прозы. Начал печататься в 1818 г. С коица 1820 г. был активным членом Вольного общества любителей российской словесности — легальной управы Союза Благоденствия. В 1823-1825 гг. вместе с К. Ф. Рылеевым издавал альманах «Полярная звезда», который с момента своего возникновения был идеологически (и в известной степени организационно) связан с Вольным обществом, а со второй книжки стал фактически печатным органом Северного общества декабристов (см.: Базанов В. Г. Ученая республика. М.; Л., 1964. С. 326-333. 368-369). Популяризация лучших произведений современной литературы сочеталась на страницах «Полярной звезды» с защитой эстетических принципов прогрессивного романтнама, с пропагандой передовой декабристской идеологии. Каждая книжка альманаха открывалась обзорами русской литературы, которые писал Бестужев. В этих обзорах были сформулированы основные положения декабристской критики. Состояние литературы Бестужев ставил в зависимость от общественно-исторических условий российской действительности н выступал поборником художественных принципов романтизма («новой школы»), связывая их с высокой гражданственностью и национальной

самобытностью литературы.

В 1824 г. Бестужев был принят Рылеевым в тайное общество и вскоре выбраи членом Верховной думы. В восстании 14 декабря принимал самое деятельное участие - вместе с братом Михаилом привел на Сенатскую площадь Московский полк, хотя не имел никакого отношения к этому полку, так как служил в это время адъютантом герцога Вюртембергского. Заключенный в Петропавловскую крепость, он послал Николаю 1 письмо, в котором изложил свои политические взгляды и нарисовал потрясающую картину внутрениего состояния России. Был осужден по первому разряду на 20 лет каторжных работ, с лишением чинов и лворянства, затем (после «смягчения» приговора Николаем) - на 15 лет. Также по «монаршему милосердию» не находился на каторге, а в 1827 г. был отправлен на поселение в Якутск. В феврале 1829 г. обратился к графу Дибичу с просьбой вступить рядовым в Отдельный Кавказский корпус. Россия вела войну с Турцией, и перевод в действующую армню давал надежду отличиться в боях и за проявленную храбрость получить офицерский чин. Бестужев не мог знать, что «высочайшая воля» исключала такую возможность. Еще до приезда его в армию было получено распоряжение, чтобы «и в случае оказанного им отличия против исприятеля, не был он представляем к повышению, а доносить только на высочайшее благовоззрение, какое именно отличне им сделано». В том же доиесении предписывалось учредить за ним «тайный и бдительный надзор» (см.: Левкович Я. Л. Судьба Марлинского // Звезда. 1975. No 12. C. 154-164). Несмотря на чудеса храбрости, которые проявлял Бестужев, только 4 июня 1835 г. он получил унтер-офицерский чин, а 3 мая 1836 г. был «за отличне в сражениях» произведен в прапорщики. Попытки его выйти в отставку не увенчались успехом и 7 июня 1837 г. он был убит в бою у мыса Адлер. Он вызвался в передовую десантную цепь. Командовал операцией друг Пушкина генерал В. Д. Вальховский. Попытка его удержать Бестужева была безуспешной. Перед боем Бестужев думал о смерти, первый раз он написал завещание. которое кончалось словами: «Прошу благословения у матери, целую родных, всем добрым людям привет русского».

Бестужену было разрешено выступать в печати, но «без указания имени сочинител». С 1830 г. в журналах начали появляться повести, подписанные «А. М.» и «Александр Марлинский». В литературу вошен писатель, сразу ставший полукарным. В «Московском тестрафе» иззывали Марлинского «первым прозними нашим», в «Телескопе» находили, что в его произведениях «сверкает луч высшего всеобъемлющего прозрешя». У иего выпрашивают статы в альманахи, его сотрудычества добиваются. Издатель «Телескопа» Н. И. Надеждия «предал-

гает любые условия».

В 1832 г. в типографии Н. И. Греча вышля первые пять частей струссих повестей в рассказово Бестужева (без зменя и без псеваювима), но публика узмала любимаа, весь тираж (огромный по тому 
времени — 2000 м.х.) разошеств в исколько данё. Несе были перед 
им на коленях,— вспоминал В. Г. Белинский (Бел. Т. IX. С. 28). 
Знатоки словесности поминал, что песваювимо «Мараниский» подписызнатоки несомиению узмавали и шетстый, романтически приподитиль! 
стимь Бестужева, которий одинаково отличных яки его повести 1830-х 
годов, так и повести, печатавшиеся некогда в «Полярной звезае»— 
10 знатоми и любители словесности хранили свои зазвим про себя 
11 знатоми и любители словесности узманил свои зазвими про себя

н только после выхода в 1832 г. «Повестей» псевдоним был практически раскрыт, так как новые сочинения Марлинского были напечатаны здесь вперемешку с повестями Бестужева из «Полярной звезды». Когда весть о гибели Бестужева дошла до столицы, читатели долго не хотели повернть в смерть своего любимца. О сульбе Марлинского ходили самые фантастические слухи. Рассказывали, что он ушел к горцам. Одни видели его в папахе абрека на белом коне, другне - как он «с отборными наездниками бросался рубить наше каре», третьи уверяли, что Марлинский живет в Лезгистане, женился и часто «в тайне от наших пленных выкупает их на свободу», а позднее пошел слух, что Шамиль — это и есть Марлинский (см.: Савинов В. Куда девался Марлинский // Семейный круг. 1858. № 1).

Бестужев-прозанк начал с обращения к историческим темам. Его нитересы концентрируются главным образом вокруг двух тематических центров -- новгородской вольницы («Роман и Ольга». 1823) и прибалтийского (или ливонского) рыцарства («Замок Нейгаузен», 1824; «Рсвельский турнир», 1824; «Кровь за кровь», 1825 и др.). Обе темы были тесно связаны с основными ндеями декабристской литературы. Общей и характерной для всех декабристов была идеализация вечевого строя древнего Новгорода. В новгородской «вольнице» они видели прообраз свободного государства, управляемого народными представителями. Интерес к Прибалтике справедливо связывают с правительственными реформами в этой части Российской империи (1816-1819 гг.), результатом которых было безземельное освобождение крестьян, с непримиримым отношением декабристов к феодализму и, наконец, с проблемой народности, впервые поставленной романтизмом. В своих «рыцарских» повестях Бестужев отбирает из ливонских хроник те исторические события и факты, которые объясняют современное состояние России (см. об этом: Базанов В. Г. Очерки декабристской литературы. Публицистика, проза, критика. М.; Л., 1953. С. 312-315; Исаков С. Г. О ливонской теме в русской литературе 1820-1830-х годов // Учен. зап. Тартусск. ун-та. 1960. Вып. 98. С. 148-150) В эти же годы делаются попытки создання повестей на материале, взятом из светской жизни. Так, повесть «Вечер на бивуаке» многими сюжетными деталями напоминает «Горе от ума» и, так же как «Ромаи в ссми письмах» (1824), рассматривает конфликт незаурядного гсроя со светским обществом.

В годы службы на Кавказе Бестужев обращается к сюжетам, окрашенным кавказской экзотикой («Аммалат-Бек», 1832; «Мулла Нур», 1836) и связанным с современной армейской и светской жизнью («Испытание». 1830: «Вечер на Кавказских волах в 1824 году». 1830: «Страшное гаданье», 1830 и др.).

Характерное для декабризма увлечение национальной свмобытностью отчетливо проявляется в бестужевской фантастике. В своих фантастических повестях он использует фольклорные фабулы, народную сказку, крестьянские поверья. В его повестях реальные картины персплетаются с фантастическими, которые, в конечном счете, получают реальное объяснение. В страшном мертвеце узнают его брата, похожего на него «волос в волос, голос в голос» («Кровь за кровь»). а встречи с колдунами, оборотнями, кладбищенские ужасы оборачиваются сном уставшего офицера («Страшное гаданье»). Привидение в польском замке, куда случайно забрел кирасирский поручик, оказывается переодетой женой охотника, специально пришедшей в заброшенный замок, чтобы спасти русского офицера от преследования польских панов («Вечер на Кавказских водах в 1824 году»). Фантастические ситуации, через которые проводит своих героев Бестужев, служат для них часто правственным испытанием. Рассказами о «людях и страстях» назвал исследователь романтические повести Бестужева (Базанов В. Г. Очерки декабристской литературы. С. 371).

Представленные в настоящем сборнике произведения относятся к двум эпохам жизин и творчества писателя, границей которых стали события 14 декабря, ссылка на Кавказ и превращение писателя Бестужева в писателя Марлинского. Повесть «Кровь за кровь» была написана в 1825 г. и напечатана впервые под заглавием «Замок Эйзен» в «Невском альманахе» на 1827 год, изданном Е. В. Аладынным. Но предназначалась она не для «Невского альманаха». Бестужев предполагал напечатать ее в последнем выпуске «Полярной звезды», на 1826 год, который издатели назвали в отличие от первых трех кинжек «Звезлочкой». Лекабрьское восстание застало «Звезлочку» в типографии. К этому времени было отпечатано пять листов альманаха (в том числе и повесть Бестужева). По приказу Следственного комитета отпечатанные листы были конфискованы, сложены в тюки и после этого 36 лет лежали в кладовых бывшей военной типографии. В 1861 г. они были сожжены «как никуда негодный хлам» (РА. 1869. С. 57). Случайно сохранились только два экземпляра альманаха. Один — оказался в руках А. Н. Креницына — друга ранией молодости А. Бестужева; другой — сумел раздобыть за несколько дней до сожжения известный

другои — сумел раздооыть за нескольк библиофил и издатель П. А. Ефремов.

В «Невском альманахе» повесть была напечатана по корректурным листам, которые были в руках О. М. Сомова — помощника Бестужева и Рылеева в издании альманаха. Публикация произведения инсателя-мятежника, как и других произведений из конфискованного издания, вызвала переполох в 111 Отделении. Сомову и Аладынну пришлось давать по этому поводу объяснення. Сомов оправдывался тем, что корректура «Звездочки» оставалась в его доме как «якобы вовсе ненужная» с тем, чтобы «употребить ее потом в виде оберточной бумаги» н что кроме того на этих же корректурных листах была напечатана его собственная повесть «Гайдамак». Аладыни же взял у него эти листы «для просмотрения» на одну ночь, только ради этой повестн Сомова. Утром корректура была возвращена владельну, а затем Сомов «крайне удивлен был, когда в вышедшем в изчале сего года "Невском альманахе" нашел не только свою повесть, но и повесть Бестужева под другим заглавием». Аладынн же показал, что повесть Бестужева была куплена у его матери за 400 рублей. Документы «дела» III Отделення о перепечатке статей на «Звездочки» в «Невском альманахе» были опубликованы вкадемиком Н. Дубровиным (см. Дубров и и Н. «Полярная звезда» и «Невский альманах» // Рус. старина. 1901. № 11. С. 265-269. Подробнее о публикации повести в альманахе Аладына см.: Левкович Я. Л. Судьба альманаха «Звездочка» // Звездочка. Фототнинческое издание и вступ. статья. М., 1980. С. 8-64; ср. коммент. в кн.: «Полярная звезда», изданная А. А. Бестужевым и К. Ф. Рылеевым / Изд. подготовили В. А. Архипов, В. Г. Базанов, Я. Л. Левкович. Л., 1960. С. 885-886).

Повесть «Страшное гвальне» написана в 1830 г. и напечатана впервые в «Московском телеграф» (1831. № 5. 6. С. 36—65, 183—210) за подписью «Александр Марлинский» и с пометой: «1830. Дагестан». И «Замок Эйзен» и «Страшное гваданье» вошан в издание: Русские повести и рассказы. СПб. 1832. Ч. 1. С. 135—174. Ч. 2. С. 205—273.

#### Кровь за кровь

Печатается по нзд.: Звездочка. Фототнинческое нзданне. М., 1980.

Воспожинки — время после окончання жатвы.

\* Копань — яма, вырытая для скоплення дождевой воды.

<sup>3</sup> Побыт — быт, род жизин, обычан, иравы.

 Палаш — рубящее ручное оружне с большим прямым клинком. 5 ...двенадцать киевских ведьм...— По свидетельству О. М. Сомова (в повести «Русалка»). «Кнев, по баснословным народным предвиням, искони славился своими ведьмами и колдунами не только в Малоросски, но и по всей России» (Сомов О. М. Были и небылицы. M., 1984. C. 143).

Пергала (эст.) — черт, сатана.

Виркез — жидкость для волос на березовом соке.

 Маюкон — русское произношение китайской фамилин лучшего плантатора чая — Маю-кон-дзи.

Фламское полотно — тонкий, широкий посконный парусиновый

10 Фишбейн — китовый ус.

Заря — полевая трава из семейства зоитнчных.

12 Путлище — ремень, на котором привешено к седлу стремя.

13 ... на пищу святого Антония! — Речь идет об Антонии Фивском, ко-торый занимался умерщвлением плотн, питаясь хлебом н солью.

Трюфели — сумчатые грибы с подземными мясистыми плодами. 15 Духов день — христианский религнозный праздник (второй день Тронцы).

Причитать Лазаря — жалобно говорить.

17 Пресвятая Бригитта — шведская монахиня, основавшая женский монашеский орлен.

...о Святой. — Речь идет о Пасхе.
 Каинова печать — знак, положенный Богом на лицо Канна после

совершения им братоубийства.

Ссылка на ливонскую хронику была сделана для отвода глаз цензуры. Владелец замка Эйзен — вымышленное лицо, но в своих основных чертах чрезвычайно типичное, исторически правлоподобное, Бестужев рассказывает о немецком феодале так, будто речь идет не только о немецком, но и о русском помещике. Весь колорит повести столь же ливонский, сколько и русский. Сквозь ливонское прошлое просвечнвает современная Бестужеву крепостинческая действительность.

### Страшное гаданье

Печатается по изд.: Русские повести и рассказы. СПб., 1832. 4. I. C. 205—273.

- <sup>1</sup> Лутковский Петр Степанович (ок. 1800—1882) морской офицер, близкий к декабристским кругам, друг М. А. и А. Бестужевых. <sup>2</sup> Святки — время от Рождества до Крещення (с 25 декабря по 19 января).
  - <sup>3</sup> Общивни широкие сани, общитые лубом.

Кика — праздничный головной убор замужних женщин, кокошник с высоким передом.

5 «Красавица озера» — имеется в виду поэма Ввльтера Скоттв

(1771-1832) «Дева озера» (1810).

(1711—1002) ждева озграж (1010).

Пематы — у римлян боги-хранители, покровители домашиего очвга, семьи, затем всего римского народа. Здесь — символ родительского блягословения.

<sup>7</sup> Барская барыня — служанка в помещичьем доме.

<sup>8</sup> Подрезь — железиая полоса, прибиваемая к низу санного

полоза.

<sup>9</sup> Казанки — казанские саночки.

10 Катильон — кадриль, перемежающвяся другими танцами.

# ОРЕСТ МИХАЙЛОВИЧ СОМОВ (1793—1833)

Выхолец из стариняюто, но обедневшего дворянского рода, Сомою родисся а г. Вомичаетс Харьоноской (б. Слободосо-Украинской) губервии. Образование сакое завершил в Харьковском университете. В 1800—
тех марымо был крупным культурным центром. В университете читали декции сподавижних просветитела Н. И. Новыкова И. С. Рижский и многоте навестные делаети украинской культуры. Словали был дос университетом его недавиий выпускник полу-сатирик А. Н. Нахимом. В городе кульдальсь журналы «Харьковский Демократ» и «Украинский вестник», где Сомов с 1816 г. помещал райние вом литературные 
опиты— опитиральные и песеволяме, стаки и прозу.

В копіце 1817 г. Сомов в Петербурге. С 1817 г. он сотрудничаєт в Вольном обществе домбителей словесности, наук и художеств, а с начала 1818 г.— в Вольном обществе любителей российской словесности. Сочивелия и переводы Сомова печатаются в худовалах итка обществ — Сочивели и петероды Сомова печатаются в худовалах итка обществ — Сочивели и петероды с петероды пет

материал для литервтурной деятельности.

Прежде чем проявился его свмобытный дар рассказчика, Сомов прошел основательную литературную школу. Стихотворные опыты, неустанная работа переводчика приучили его к точности и ясности выражений, заставили овладеть разными стилями от «метафизического» языка литературного трактата до стихни живой разговориой речи. Журнальная проза Сомова — путевые письма, размышления, описания. анекдоты, «хврактеры», появляющиеся в печати с 1818 г. и особенно умножившиеся после возвращения из-за границы, - развивала наблюдательность будущего повествователя и точность его описаний, приучала схватывать резкие черты оригинальных, контрастирующих между собой характеров. К середине 1820-х годов сложилась и эстетическая программа Сомова, что как нельзя более хврактерно для эпохи, когда литературное сознание нензменно опережало творческую практику. Трактат Сомова «О ромвитической поэзии» (1823) — одии из важиейших памятников русской эстетической мысли эпохи деквбристов. Основной тезис автора - «нвроду русскому (...) необходимо иметь свою ивродную поэзню, неподражательную и независимую от преданий чуждых». Путь к ее созданню Сомов видел в обращении к живым источинкам иародной поэзин, «иравов, поиятий и образа мыслей», к сокровищам родной природы и истории. В своем творчестве он по мере сил осуществлял эту программу.

Провозглашенная Сомовым ндея романтической народности была близка литераторам-декабристам. Это послужило основой для его сближения с А. А. Бестужевым и К. Ф. Рылеевым, привело его в число сотрудников издаваемого ими альманаха «Поляриая звезда». После восстания на Сенатской площади Сомов был арестован, но вскоре освобожден: следствие подтвердило его непричастность к деятельности тайных обществ. Тем не менее он лишился службы в Российско-американской компании, где в 1824-1825 гг, был помощником Рылеева. Отныне его жизнь - жизнь профессионального литератора, средства к существованию ему доставляет исключительно литературная работа. В 1826—1829 гг. Сомов — постоянный сотрудник «Северной пчелы» Ф. В. Булгарина, недавнего друга декабристов. С 1827 г. в альманахах появляются его оригинальные повести. В том же году завязываются отношения Сомова с писателями пушкинского круга: он становится сотрудником «Северных цветов» А. А. Дельвига, постоянным вкладчиком «прозанческой» части этого альманаха. Сомов выступает в нем ие только как прозаик-беллетрист, но и как критик, автор годичных обозрений российской словесности. В 1829 г. он порвал с Булгариным. однозная репутация которого к этому времени окончательно определилась, и целиком связал свою судьбу с изданиями Дельвига - «Северными цветами», а в 1830-1831 гг.- и «Литературной газетой».

Ко времени, когда Сомов пришел в «Северные цветы», он был заметным деятелем украинского землячества в Петербурге. Вероятно, на этой почве возникло его знакомство с молодым Гоголем. Уже в 1829 г. в рецензии на юношескую поэму Гоголя «Ганц Кюхельгартен» Сомов приветствовал вступление на литературную арену «таланта. обещающего» будущего поэта. Именно в период участия Сомова в изданиях Дельвига появилась в «Северных цветах» глава из исторического романа Гоголя «Гетьман», а в «Литературной газете» - его статьи и художественно-повествовательные фрагменты. Общение с Сомовым, уже выступившим в жанре «малороссийской» повести, способствовало углублению фольклорно-этнографических интересов Гоголя.

После запрещения «Литературной газеты» (в ноябре 1830 г.) ее удалось возобновить лишь под редакцией Сомова, который продолжал издавать газету и после смерти Дельвига, до конца июня 1831 г. Ближайшее участие принимал Сомов и в подготовке «Северных цветов на 1832 год», изданных друзьями покойного Дельвига в пользу его братьев, Умер сорокалетиий Сомов в глубокой нужде. Не имея постоянного литературного пристанища, он снова вынужлен был довольствоваться ролью литературного поденщика в изданиях Н. И. Греча и А. Ф. Воейкова1.

Еще для последнего, не увидевшего свет альманаха А. Бестужева и Рылеева, остановленной декабрьскими событиями «Звездочки». Сомов написал «малороссийскую быль» «Гайдамак» — повесть о разбойнике Гаркуше, где народный быт и эпическое предание слились в целостной картине национальной жизни. По мысли Сомова, в образах Гаркуціи

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Подробнее о Сомове см.: Браиловский С. Н. К вопросу о Пушкинской плеяде: 1. Орест Михайлович Сомов. Варшава, 1909 (Отд. отт. из журнала «Русский филологический вестник». 1908. № 4; 1909. № 1—4); Кирилюк З. В. О. Сомов — критик та белестрист пушкінської епохи. Київ. 1965. с библиографией произведений Сомова: Петрунина Н. Н. Орест Сомов и его проза // Сомов О. М. Были и небылицы. М., 1984. С. 3-20.

и его простодущных, незадачанных стражей воллощены две стороны народного карактера. Нескостою их проявляетсям, межд промум, в размом отношении к чудесному. В дальнейшем народние предвига, объятие демонологические — о русалках и колдунка, о ведьмах и тущьрях,— писатель использует в своих «небъмнида». Как правыло, они основаны на подлиниюм этигорафическом и фольмогром материале, «набжены особыми примечаниями и поисвениями. Но главное для ромянтика сомова — дух марода, выражающийся в его поверяях и мифологических представлениях. Потому-то в «небылищах» Сомова народние объекты в представлениях с бывальщимы, ве подвергаются скепты-побасним рассказываются как бывальщимы, ве подвергаются скептыдам повествования литературного. Оно становится бизнажащим средством карактеристик народного терюх. Потому-то размообразае фантастической повести Сомова отражлется прежде всего и по превиуществу в времае национальных типов, яко но не рисутога в воображения агогора-

С 1827 г., года литературных дебютов Сомова-повествователя, в его творчестве явственно обозначилось несколько тематических линий. Самая общирная и важиая в литературном отношении группа его произведений — «малороссийские были и небылицы», которые печатались за подписью «Порфирий Байский» («Юродивый», 1827; «Русалка», 1829; «Сказки о кладах», 1830; «Купалов вечер», 1831; «Киевские ведьмы», 1833 и др.). Все они отмечены стремлением уловить и воссоздать картину народного сознания, которую автор ищет и находит в сплетении народных поверий и народноэтических идеалов правды и справедливости. Первыми из малороссийских своих повестей. Сомов подготовил гоголевские «Вечера», в в позднейших сам испытал воздействие Гоголя. Своеобразным знаком того, что замысел малороссийских небылиц Сомова рвзгадвл и оценил Пушкин, может служить его стихотворение «Гусар» (1833). Поэт по-своему пересказал повесть Сомова «Кневские ведьмы». Сказ о ночном путеществии на шабаш кневских ведьм Пушкии вложил в уста побыванщего на Лысой горе «очевидца»-москаля, представителя нного типа национального сознания, нежели тот, который выражают герон Сомова. Под напором ухарства и непобедимого здравого смысла русского служивого драматическое и поэтическое малороссийское преданне зазвучало «небылицей».

Другие повесты Сомова («Оборотевь», 1829; «Кикимора», 1830) родственим мапороссийским и отличны от инх. Эти повести основаны на русских крестьянских поверьях. Простозушная вера в чудеское вылочена в этих повестих в довее широкий куматурний могитест, дана в ироническом восприятия просъещенного рассказчика или слушателя. И, наконец третий несобранный цики Сомова — «рассказ» путещественинка», повести из западной жизни («Прика» с того света», 1827; «Вывеска», 1827; «Странный поедниюх, 1830; «Самубийца», 1830 и др.).

Свои повести Сомов не раз собирался объединить в сборинки. Но мамерения этого ит ак и не соуществии, как не успел от завершить и романа с Гайдамама, первые фрагменты моторого появились в конце 20-х годов и который ввоследствия год за годом оттесикам на второй план насушим работа яка переводами и малыми жанрами «альмапаши самороваться в предоставляющим править объем самороваться и расорыть все свои возможности. Тем не менее и в формировании русской эстепической мисли и в развитии русского повествовательного искусства он оставил заменный след.

В этой книге представлены все три повествовательных цикла Сомова.

#### Приказ с того света

Печатается по изд.: Литературный музеум на 1827 год. М., 1827. С. 165-226. Подпись: Сомов.

1 Со всею свитою, как водится, гроза... — из басии И. И. Дмит-

риева «Два голубя» (1795).

<sup>2</sup> Ванты — снасти, посредством которых к бортам судна крепятся

мачты и пр. 3 Грот-бом-брам-брасс — одна из сиастей, управляющих гротмачтой.

... ик мак и макензи... — нскаженное нем. ich mache и machen Sie делаю, делайте.

5 «Камрад! манжир, бювир, кушир, никт репондир» — смесь нспор-

ченного французского и немецкого: «Приятель! есть, пить, спать, не отвечать».

Лангсам (нем. langsam) — потихоньку.
 Гомбург, Кайзерслаутерн — городки в баварской земле Пфальц.

Тринк-гельд (нем. Trinkgeld) — чаевые.

- ...насвистывать la pipe de tabac... мелодню популярных куплетов на словв Ш. Пиго-Лебрена (1773-1835) из оперы П. Гаво (1761-1825) «Маленький матрос».
- 10 ...как лебедь на водах Меандра...— первый стих «Оды... государю Александру Павловичу. На всерадостное его на престол вступление> (1801) М. М. Хераскова. Имеется в виду последияя песиь умирающего лебедя: он с криком взмывает ввысь, к солицу и, мертвый, камнем падвет в воду (миф.), Меандр - древнегреческое название реки Большой Мендерес в Турции.

11 Гауз-кнехт (нем. Hausknecht) — слуга.

12 Люценское дело — битва при Лютцене, близ Лейпцига, 2 мая 1813 г., в которой врмия Наполеона нанеслв поражение объединенным русско-прусским войскам генералв П. Х. Витгенштейна,

13 Гогенштацфены — династия германских королей и императоров Священной Римской империи в 1138-1254 гг., в 1197-1268 гг. также

короли Сицилийского королевства. Один из главных ее представителей — Фридрих 1 Барбаросса (1152-1190).

14 ...из романа Шписова. — Шпис Христнан Генрих (1755-1799) немецкий писатель, автор многочисленных рыцарских романов и романов «ужасов». Здесь и инже, в примечании Сомова, речь идет о романе «Старик везде и нигде. История с привидениями» («Der Alte überall und nirgends, Geistergeschichte», 1792), который до 1824 г. выдержал

пять изданий.

15 Сивиллинские ответы — по имени сивилл, легендарных витичных прорицательниц, которые славились таниственной загадочностью своих ответов.

Гейдельбергский университет — один из старейших в Германии. рсиован в 1386 г.

17 Авгист Лафонтен (1758—1831) — плодовитый немецкий писатель. Его романы отличались сентиментальной назидательностью и пользовались исключительным успехом в мещанской среде.

18 ... какова не мера...— зд.: чего бы он ин пожелал.

19 Телеграф — зд.: оптический телеграф; устройство для передачи н приема условных знаков нв расстоянии. В Петербурге учрежден в 1825 г.

Василиск — мифический крылатый змей с головой петуха, хвостом

пракона и птичьими дапами. Его наделяли способностью убивать не только ядом, но также взглядом и дыханием.

Брантвейн (нем. Вгаппtwein) — выдержанная водка.

22 Тилей — прическа с взбитым надо лбом хохлом (от. франц. toupet).

<sup>23</sup> Роковая книга — зд.: книга рока, судьбы.

24 Арминий (Герман) — предводитель германского племени херусков: в 9 г. н. з. разбил римскую армию полководца Вара.

## Кикимопа

- Печатается по изд.: Северные цветы на 1830 год. СПб., 1829. С. 182—215. Поплись: О. Сомов.
- 1 Кикимора в народных поверьях род домового. Днем она сидит невилимкою за печкой, а ночами прядет, проказит с верстеном и прялкой. Богатель — домащинй скарб, имущество.

...что-то похоже на михамор... - вероятно, искаженное: метеор, \* Звали его (...) Вот-он Иванович... нскаженное: Оттон Иванович.

Тавлинка — берестяная табакерка.

Беленькая — двадцатипятирублевая ассигнация.

...велел согреть воды (...) долил ромом...— так готовили пунш.
 В Иверни — осколки, обломки.

### Кневские вельмы

Печатается по изд.: Новоселье. СПб., 1833, Ч. 1, С. 331-359. Подпись: Порфирий Байский.

1 Тарас Трясила — Федорович Тарас, по прозвищу Трясило (годы рождения и смерти неизвестны) — гетман запорожских нереестровых казаков, в 1630 г. возглавил народное восстание против польского гнета. 15(25) мая, в бою под Переяславом восставшие разбили войско польского магната Станислава Конецпольского (1591-1646); в народе эта победа получила название тарасовой кочи. Т. Г. Шевченко воспел ее в поэме «Тарасова ночь» (1838).

<sup>2</sup> Мытарство — плутовство в корыстных целях.

3 Летописец Малороссии — речь ндет об авторе тогда еще рукописной «Истории Руссов, или Малой России», которую при жизни Сомова приписывали Григорию Коннсскому (в монашестве Георгий; 1717-1795) и которая на деле принадлежит перу Г. А. Полетики (1725-1784). Списком «Истории Руссов» в 1825 г. располагал К. Ф. Рылеев, с которым тесно был связан Сомов.

Брюховецкий Иван Мартынович (? —1668) — гетман Левобереж-

ной Украины (1663—1668), добивался отделения Украины от России. 
5 Площадь у Льва — Контрактовая (ныне Красная) площадь на Подоле, традиционное место кневского торга. Около (не позднее) 1801 г. здесь, в центре фонтана, была установлена скульптура «Самсон, раздирающий пасть Льву». Сомов, вероятно, допустил в этом случае анахронизм.

Инде — в другом месте.

7 Намитка — украинский головной убор замужних женщин.

в Пещеры — подземные катакомбы Кнево-Печерской лавры. Там находились монашеские кельи, часовии и гробы умерших.

### ВЛАДИМИР ПАВЛОВИЧ ТИТОВ (1807—1891)

В неоконченной повести А. С. Пушкина середины 180-х годов сМы проводкам вечер на дваче. в среда други персоважей учина в предоважения предоважения предоважения предоважения предоважения двачения предоважения с двачения предоважения с двачения предоважения предоваж

указывало на одного из петербургских литераторов.

В. П. Титов был действительно человеком разносторониих знаний. Воспитанинк Благородного панснона и Московского университета, служащий при Московском архиве Министерства иностраиных дел («архивный юноша»), он был активным участником кружка любомудров, членов которого отличала приверженность к немецкой философии. Еще студентом он перевел одну из трагедий Эсхила, позже — Фукидида и вместе с С. П. Шевыревым и Н. А. Мельгуновым издал на русском языке знаменитую кингу немецкого романтика В. Ваккенродера и Л. Тика «Об искусстве и художниках» (М., 1826), а с открытием журнала «Московский вестиих» стал активным его автором, опубликовав здесь в 1827—1828 гг. статьи о Соединенных Штатах и об Иидии, о зодчестве и новом переводе сочинений Платона, о ромвие и о достоинстве позта. Печатал Титов и художественные произведения: «восточную повесть» «Печеная голова» (МВ. 1827. Ч. 4, № 13) и «нидийскую сказку» «Переход через реку, приключение брамина Парамарти» (там же, № 15— эту сказку высоко оценил Пушкии в письме к редактору журнала М. П. Погодниу от 31 августа 1827 г.).

Пережав в 1827—1828 гг. в Петербург и поступив на службу в Азнатский департамент, Титов занимасле и Школе восточных языков (16 марта 1828 г. облан отмечены его особые успеки на экзамене по дабскому заму, на котором прируствовал А. С. Грибосков — см: СРК 1928. № 47). С Пушкивым Титов позважомняся еще в Моске, ск. и в л. А. П. Пушкий и сто современнясия, л. 1986. С м. 335—436).

Тод, пседовамом (варонямом) тат Космо, город. С - 50—20 д. - 40—20 д. - 40—2

Ф. И. Тотчев в шутку говория, что Титову изаличено провидением составить опись весто мира (см.: РА. 1892; Январь, С. 99). Однако, справедливости ради, стоит отметить, что сви эрудит трево оцениваль достоинства своей — по и проическому выражению Пуцикина — «убийственной памяти»: «При вынешием удобстве быть начитанным мие стремной памяты»: Одно предерениях счастанной памяты». Сбагодаюя

статистическим таблицам, они наизусть пересквуют вам народонаесление осударств, их долги в доходы, квараят посивы, длину рек, площваь морей — и при этом не имеют ин о чем зредого понития... Есть превосодные умы, удамно развившиеся, песмотруя на такой (светский. состоит из умов посредственных, и к числу их сочинитель этой статы хогото себя отностит (с. 1837, Т. Т. С. 152, 173. Т. Т. С. 152, 173.

Литературная деятельность В. П. Титова закончилась с молодостью: вподаствии он видный дипломат (генеральный консул в Дунайских княжествах, посланини в Константинополе и Штутгарте), в конце жизни — председатель Археографической комиссии и член Государственго совета.

Спустя полвека после публикации автор повести вспоминал: «В строгом историческом смысле это вовсе не продукт Космократова, а Александра Сергеевича Пушкина, мастерски рассказавшего всю эту чертовщину уединенного домика на Васильевском острове поздно вечером у Карамзиных, к тайному трепету всех дам, и в том числе обожаемой тогда самим Пушкиным и всеми нами Екат. (ерины) Никол. (аевны), позже бывшей женою ки. (язя) Петра Ив. (ановича) Мещерскаго. Апокалипсическое число 666, игроки-черти, метавшие на карту сотнями луш, с рогами, зачесанными под высокие парики. - честь всех этих вымыслов и главной нити рассказа принадлежит Пушкину. Сидевший в той же комнате Космократов подслушал, воротясь домой, не мог заснуть почти всю ночь и несколько времени спустя положил с памяти на бумагу. Не желая, однако, быть ослушником ветхозаветной заповеди "не укради", пошел с тетрадью к Пушкину в гостиницу Демут, убедил его прослушать от начала до конца, воспользовался многими, но ныне очень памятными его поправками, и потом, по настоятельному желанию Дельвига, отдал в "Северные цветы" (см.: Дельвиг А. И. Полвека русской жизни, М.; Л., 1930. Т. 1. С. 85-86)» А. А. Лельвиг был действительно очень заинтересован в публикации повести (см.: Вацуро В. Э. «Северные цветы». История альманаха Дельвига — Пушкина. М., 1978. С. 148). Предполагают, что именно ему принадлежит окончательное название произведения, темв которого в некотором отношении его самого давно интересовала: согласно свидетельству П. А. Вяземского. Дельвиг собирался написать о простом семействе на Петербургской стороне, грустная история которого открывается по внешним приметам стороннему наблюдателю, в течение многих лет проходившему мимо домика.

Пушкинский рассказ, сюжет которого впоследствии отразился в повести Тигова, ямел другое загаване: «Вымобленный бес»,— возможно, по аналогии с популярной повестью французского писателя Мака Казота «Le Diable аппоченз» (1772). Отражение этого замысла мы находим в рабочих теградях поэта кишиневской и одеской порымво сновном, в ваме графических соит, нзображающих беса, очарованного видением прекрасной женщины (см.: Цявловскай Т. Г. Валобленный бес (Неосущестьяенный замысел Пушкина) / ЛИАМ.
Т. ПІ. С. 101—130). В бумагах Пушкина, датируемых 1821—1823 гг., мы находим также следующий план:

«Москва в 1811 [1810] году —

Старуха, две дочери, одна невниная, другая романтическая — два приятеля к ним ходят.

Один развратный, другой В (любленный) б (ес). В (любленный) б (ес) любит меньшую и хочет погубить молодого человека. — Он достает ему деньги, водит его повсоду — [бордель] —

Наст (асья) — вдова ч (ниовника?) . Ночь. Извозчик. Молодой человек ссорится с ним. - Старшая дочь сходит с ума от любви к в (люблеи-

ному) б (ecy)» (Пушкин. VIII. 429). К лету 1825 г. относится воспоминание А. П. Кери, касающееся того же сюжета: «Когда он (Пушкин.— С. Ф.) решался быть любезным, то инчто не могло сравниться с блеском, остротою и увлекательностию его речи. В одном из таких настроений он, собравши нас в кружок, рассказал сказку про Черта, который ездил на извозчике на Васильевский остров. Эту сказку с его же слов записал некто Титов н поместил, кажется, в "Подсиежнике"» (П. в восп. Т. I. С. 409).

На обороте автографа стихотворения «Под небом голубым страны своей подной...», имеющего дату 29 июля 1826 г., мы находим (записанный позже этой даты) перечень заглавий: «Скупой. Ромул и Рем. Моцарт и Сальери. Дон-Жуан. Инсус. Беральд Савойский. Павел I. Влюбленный бес. Димитрий и Марина. Курбский». Традиционно этот список трактуется как свод драматических замыслов Пушкина, позже частично осуществленных им в «Опыте драматических изучений» («маленьких трагеднях»). Однако, по весьма остроумной гипотезе В. С. Листова (см.: Болдинские чтения. Горький, 1984), вполие возможно, что здесь мы имеем список десяти устных рассказов Пушкина, подготовленных им для развлечения тригорских барышень (трудно ниаче вообразить, что во второй половине 1820-х годов Пушкии мог обдумывать создание драматических произведений, явио невозможных в печати, таких, как «Павел I» и «Инсус»). По крайней мере, один из десяти этих сюжетов так и остался в репертуаре устиых пушкинских рас-сказов — «Влюбленный бес». А. П. Кери слушала его в Тригорском, В. П. Титов — в салоне Карамзиных. Наверное, рассказывал поэт эту историю и в иных случаях; след ее мы, кажется, встречаем в шутливом стихотворении «Подъезжая под Ижоры...», написаниом в начале 1829 г. и обращениом к Е. В. Вельяшевой, с которой Пушкии виделся в Малинниках с 21 ноября по 6 декабря 1828 г.: «...Хоть Вампиром именоваи / Я в губернии Тверской, / Но колен монх пред вами / Преклонить я не посмел / И влюбленными очами / Вас тревожить не хотел...». Здесь следует вспомнить, что в конце 1828 г. (ценз. разр. 15 октября) в Москве вышла книжечка «Вампир. Повесть, рассказанная лордом Байроном... С английского П (етр) К (иреевский)»; в предисловии к ней говорится: «Во время своего пребывання в Женеве лорд Байрон посещал иногда дом графиии Брюс, одной русской дамы... и в одни вечер, когда общество состояло из лорда Байрона, П. Б. Шелли, Г. Полидори (несколько времени путешествовавшего с Байроном в качестве доктора), и несколько дам, прочтя одно немецкое сочинение под названием ... Phantasmagorians", предложили, чтобы каждый из присутствовавших рассказал повесть, основаниую на лействии сил сверхъестественных: предложение было принято лордом Байроном. Полидори и одною из дам. Когда очередь дошла до Байрона, он рассказал "Вампира", Г. Полидори, возвратяся домой, спешил записать его на память и после издал в свет».

По справедливому наблюдению Ю. М. Лотмана (см.: Вторичные моделирующие системы. Тарту, 1979. С. 101-106), рассказ этот, несмотря на его фактическую неточность (Байрон потом отрицал свою

В данном случае мы придерживаемся расшифровки последиего слова, предложенного академиком В. В. Виноградовым. Возможны варианты: «вдова-ч (ертовка?) и «вдова etc».

причастность к полидоровскому «Вампиру»), разительно напоминая историю с нипровизацией самого Пушкина, записанию Тиговы, тем более, ито «печецкое сочинение» — это сада ли не «Фантазин в мане ре Калол (1814) Э. Т. А. Гофмана, в составе которых была и повесть «Магистарер», соместно иппоминавшия «Уединенный домик на Васильском (см. Бо и и и ко в д. А. Б. Э. Т. А. Гофман и русская лите-веском (см. Бо и и и ко в д. А. Б. Э. Т. А. Гофман и услугам повесть Тигова оближалась также по сожету с «Лафертонской маковницей» А. Поторовского и се «Споестью С обаве Гоудини».

Первоначально повесть Тита Космократова была оценена крайне съержание: лица русские, по нет инието русского / М.Т. 1829. Ч. 25. № 1. С. 106); енескаравная бесовщина», енвобретение вялое, не обнаружнения общения об

Когла стали известны воспоминания А. И. Дельвига, открывшие причастность к этому замыслу Пушкина, повесть была воспринята в качестве сенсации - как новое, не известное доселе произведение великого поэта. Из «Северных цветов» она была перепечатана П. Е. Шеголевым в газете «День» (1912, 22, 23, 24 декабря), Н. О. Лернером -в журнале «Северные записки» (1913, январь), а затем появилась н отдельным изданием «Уединенный домик на Васильевском острове. Рассказ А. С. Пушкина по записи В. П. Титова. С послесловием П. Е. Шеголева и Федора Сологуба» (СПб., 1913). Тогда же В. Ходасевич признал эту повесть предвосхищением таких «петербургских» произведений Пушкниа, как «Домик в Коломие», «Медный всадник», «Пиковая дама» (Аполлон, 1915, № 3, С. 33—50). В современном пушкиноведении также нередко преувеличивается «пушкинское начало» в повести, вплоть до прямого утверждения, что это прежде всего пушкинское произведение - может быть, слегка только «испорченное» В. П. Титовым (см.: Кождак А. Устная речь Пушкина в записи Титова // American Contributions to the Seventh Congress of Slavists. Warsawa, 1973, Vol. 2. P. 321—338; Зингер Л. Сульба одного устного рассказа // Вопросы литературы. 1979. № 4. С. 202-228) К такому же мнению, по сути дела, была близка и А. А. Ахматова, которая стремилась в записи Титова уловить, в частиости, пласт декабристской тематики у Пушкниа (см.: Ахматова А. О Пушкние. Л., 1977. С. 148-158, 207-221). Между тем следует иметь в виду, что Пушкии сам вовсе не намеревался литературно оформить устный рассказ, который при некоторой намеченной им сюжетной схеме, в каждом случае был импровизационей и обращен к слушательницам, жаждавшим услышать «страшную историю» (вспомним, что Титов, по собственному признанию, подслушал рассказ, обращенный к женщинам). Для Пушкина, по сути дела, это был род литературной игры, салонной забавы. Напоминм и то, что даже в сюжете повести Пушкину принадлежала только «часть вымыслов» и «главной инти рассказа». Что же касается стиля пушкинского рассказа, то В. П. Титов несомненно не сохранил его. да. вероятно, и не стремился к этому, «Уединенный домик на Васильевском» - типичная романтическая повесть 1820-х годов. Фантастические могнам в ней нередко до некоторой степени нейгрализуются врюняческим комментарием и в каждом случае не исключают и реальных мотявировох тех же событий. Но эта двойная могнвировых в повести служит не опровержению обсоскогого, а своеборазному подтверждению его. Вся повесть произвана морализаторской тейнецицей: патриаркальному, набожному укламу простого русского смейства противопоставлена — под завжом «бесовского» — стижия чужеземного, и в битут (ср. запальявшие «гаралия», которые помойвица получила в подарок от Варфоломета), и в обычаях, и в правъх (гламскаму в пределения в предоставления пре

Стилистический виализ "Усдинениюто домика на Васильевском", утверждея таждения В. В Викорадом, — приводят к вывозу что в этом рассказе В. П. Татов ляшь частично, в очень упрощенном и ромянтический формализованном выяс, міспальовам побщую сюметучно скему ческий формализованном выяс, міспальовам по общую сюметучно скему мы че стилистического воплощения в развитив принадечкит потит целяком В. П. Титову и обусловлены его зсетическими вкусами. Для понимания худомественно-стилистической структуры пушкинской прозы закономерностей ее развитив рассказ Тита Космократова прасставляет лишь эторостепенный интерес (...) По своим литературным вкусам и симантатим В. П. Татов был балке к В. О. Одоческому. И в и сосым с правильность править править

Уелиненный ломик на Васильевском

Печатается по изд.: Северные цветы на 1829 год. СПб., 1828. С. 147—217.

<sup>1</sup> Кому случалого здлать кругом всего Васильевского острова... <sup>2</sup> то описание по станистической манере совренитуювано из начало повести Н. М. Карамания «Бедная Лиз» (см.: З н и г е р Л. Судьба одного устного рассказа. С 21—222). По-видьмому, така станизация было то устного пред то пред

<sup>7</sup> Петровский (илн Столбовой) остров — лежит в устье Малой Невы, межа у Васыльвеским и Фоманым (Петербургской стороной). Эт Неколько десатков лет тому назод. — Таким образом, время находим никаких примет той эпохи. Волее того, в тексте упоминается Изукская бышия вы Невском проспекте, был Гостиного двора (бой часов на которой слушает Павел), построенная только в 1802 г. (арх. Л. Феррави).

 Минея — «Четьи-Минеи» («чтения ежемесячные»), сборники житий святых, составленные по месяцам в соответствии с днями чествования церковью памяти каждого святого.

<sup>5</sup> Варфоломей — в Толковом словаре В. Даля отмечено слово «вархомол» в значении «знахарь, колдун».

тель френологии -- учения о соотношении между психологическими и физическими свойствами человека и наружной формой его черепв. Пушкии иронически упоминает это «учение» в черновиках «Графа Нулина»: «Граф местной памяти орган / Имел по Галевой примете (...)». Теория Галля в итоге оказалась несостоятельной, однако ему удалось сделать некоторые важные наблюдения в области анатомии и физиологии мозга.

...бидит разводить мост...- см. прим. 2 на с. 593.

\* статия Командора — здесь имеется в виду комедия Ж. Б. Мольера «Дон Жуан» (1665) (д. 4, явл. 12).

 Миртовые деревья — род вечнозеленых кустарников.
 ...похищение Европы... — приняв образ быка, Зевс похитил финикийскую царевну Европу: этот греческий миф послужил сюжетом картин миогих художников (П. Веронезе, Тициана и др.).

11 Амплификация — распространение слова, одна из фигур риторики, которая «способствует к размиожению речи или простой мысли фигурами» (Новый словотолкователь. СПб., 1803. Ч. 1. С. 123—124).
12 ... луна во вкусе Жуковского... - здесь вспоминается баллада «Светлана»: «Тускло светится луна / В сумрвке тумана...» Дальнейшие события в повести представляют собою отчасти пародню на соответ-

ствующий эпизод баллады Жуковского «Людмила».

<sup>3</sup> № 666— апокалипсическое число антихриста, «Кто имеет ум. тот сочтет число зверя, ибо это число человеческое: число его шестьсот шестьдесят шесть» (Откровение Иоанна Богослова. Гл. 13. Ст. 18) 14 Церковь Андрея Первозванного — на Васильевском острове

(угол Большого проспекта и 6-й линии), построена в камие в 1780 г

(врх. А. Ф. Вист), позже (в 1848—1850 гг.) перестроена.

15 Пенник — «крепкое и несколько очищениое хлебное вино»

(В. Даль). 16 Он отрастил себе бороду и волосы...— А. А. Ахматова отмечала разительное сходство поведения Павла с поведением графа М. А. Дмитриева-Мамонова (1790-1863), организатора преддекабристского обшества «Орден русских рыцарей». В 1817 г. он удалился в подмосковное имение Дубровицы; был признан сумасшедшим.

# ИВАН ВАСИЛЬЕВИЧ КИРЕЕВСКИЙ

(1806 - 1856)

И. В. Киреевский оставил заметный след в истории русской литературы и общественной мысли первой половины XIX в. Хотя его выступления в печати быля довольно редкими, а творческое наследие оказалось сравнительно невелико по объему. Киреевский сумел ярко заявить о себе и как литературный критик - глубокий интерпретатор творчества Пушкина. Языкова. Баратынского, и как талантливый журналист, и как даровитый публицист и философ, крупиейший теоретик славянофильства 1840-1850-х годов.

Киреевский происходил из семьи, широко известной своими культурными традициями: его мать, А. П. Елагина, — хозяйка одного из известнейших литературных салонов Москвы, родствениица и друг В. А. Жуковского; младший брат, П. В. Киреевский, — археограф и историк, крупный фольклорист; отчим, А. А. Елагии, - пропагандист философии И. Канта и Ф. В. Шеллиига, переводчик сочинений последнего.

Будущий писатель получил домашнее образование, имевшее весьма основательный характер и включавшее, в частности, лекции лучших профессоров Московского университета. В 1824 г ои поступает в Московский газывым архив Иностранной колагения, гае его состужившами оказываются известные впоследствии деятели русской культуры— Д. В. Веневителнов, А. И. Кошелев, Н. А. Монатуров, В. П. Титов, турые связы Киреского. Тогая же ои становится участником так назваемого куружка лобомуров, членов которого объедина интерес к философско-эстепческим проблемам. В журивае «Московский встания», собравшем поздане бывших членов этого кружка, Киреской асботирует в 1828 г. яриой статьей «Нечто о характере поэлин Пушина» и проблемам проблемам в компректы в проблемам станов и проблемам проблемам в компректы в проблемам в про

киным «Обозрение русской словесности 1829 года». В 1830 г. Киреевский совершает путешествие в Германию, где в течение девяти месяцев, в университетах Берлина и Мюнхена, слушает лекции Г. Ф. В. Гегеля, Ф. В. Шеллинга, географа К. Риттера, философа и теолога Ф. Шлейермахера, естествоиспытателя Л. Окена и других европейски знаменитых ученых. С 1832 г. писатель с энтузиазмом приступает к изданию собственного журнала «Европеец», видя в этом осуществление важиейшего для него дела «просвещения России». Киреевскому улается сплотить вокруг журнала лучшие литературные силы. однако после выхода второго номера «Европеец» был запрещен. Поводом послужили статьи издателя «Девятнадцатый век» и «"Горе от ума" на московской сцене», расцененные Николаем I как крайне неблагонамеренные. Сам Киреевский не был выслан лишь благодаря заступничеству Жуковского, однако возможность активной литературно-журнальной деятельности была для него надолго закрыта. Лишь спустя триналцать лет, в течение которых взгляды его претерпели существенную эволюцию в направлении формирующегося славянофильства, Киреевский делает новую попытку вериуться в журналистику. В коице 1844иачале 1845 г. он с успехом редактирует журнал «Москвитянни». Однако вскоре, главным образом из-за разногласий с издателем - М. П. Погодиным, Киреевский вынужден оставить журнал. В 1852 г. в «Москов» ском сборинке», предпринятом кружком славянофилов, писатель выступает со статьей «О характере просвещения Европы и его отношении к просвещению России», но и это издание прекращается правительством, причем статья Киреевского признается особенно вредной. Последияя большая работа писателя — «О возможности и необходимости новых начал для философии» — увидела свет уже после смерти автора.

сленны: весколько стихотворений, прозанческий фрагмент «Царицы» ская ночь» (1877), отрыжия из везавершенного романа «Две жизино (ок. 1831) и утопической повести «Остров» (1838), публикуемая в настоящем борьшем своящем свая сваях» «Опаль Это сочинение налисамо в декабре 1830 г., спустя месяц после возвращения писателя из Германия в Москву. В мем отчетыю отразимые и философисем интересы автора (по словам П. Н. Сакулина, «Опал» проинкнут «цвеалистическим настроение кружка повомуаров» — Сакудина, Т. 1 Ч. 1, С. 242), и многие черты его духовного облика. Так, в частности, непосреденности от пределатиле помести-свазия месот признавия сезавения от прима в писам в пределатиле помести-свазия месот признавия безаренца. Лучшая жизны моя была во спе»), его суждения о серонечной музыке в письме к А. И. Кошслеу от 6 колая 1833 (1849) г. нап же размышления о природе сновидений в письме к матери от 1837 г. -

Собственио художественные произведения Киреевского немногочи-

этих чувств. Те висшине впечатлсиня, которые наяву возбудили бы в нас соответственное им внутрениее чувство, являются нам во сне как следствие этого внутрениего чувства» ¹.

В то же время вылочение «Опала» в контекст творчества Киреевского трубема 1820—1830-х годов вызывает известные грузиости. Дело в том, что ко времсии создания повсети Киресвский-критик уже общению которого считал современный тип творчества, характеризующийся чуважением к обестивательности (Особрение русской словесности 1829 года // Киреевский С. 59). «Опал» же по своему пафосу близок интературе, которую Киреевский связывал с узодящей эткокой, выразиратуре, которую Киреевский связывал с узодящей эткокой, выразинамел в «стремлении к пехникому; равнопушни ко вскму обыкновейниям, ко всему, что не дише, это не добора» (тлак же. С. 58).

Литературные истоки «волшебной сказки» Киреевского разнообразны. Прежде всего, она связана с впечатленнями автора от геронкофантастических рыцарских поэм «Влюбленный Роланд» Маттео Боярдо (1441- ок. 1494) и, в особенности, «Неистовый Ролаид» Лудовико Арносто (1474-1533), «Неистового Роланда» Кирсевский читал в подлиннике незадолго до создания «Опала», с восхищением отзываясь о «грациозном воображении» итальянского поэта (см.: Киреевский. С. 355, 356). Демоистрируя соотнесенность своей повести-сказки с творением Ариосто, писатель упоминает его уже в начале произведения, лает героям «Опала» имена, созвучные именам персонажей «Роданда» (cp.: Оригелл — и Argalia, сыи правителя Катая (Cataio); Нурредин и «король Дамаска и всей Сирии» Norandino). Отметим также сходство картины чудесной планеты в «волшебной сказке» и описания Луны в 34-й песне поэмы Арносто. Помимо «Неистового Роланда» ближайший контекст «Опала» составляют фантастические повести немецких романтиков, произведения в жанре аполога и «восточной повести», сыгравшей столь вилную роль в европейской литературе XVIII в., некоторые явления масоиской литературы с характерной для нее ниосказательностью и символикой. Текст «Опала» позволяет высказать предположение о зиакомстве Киреевского с сочинениями европейских мистиков и, в частности, с «Божественной и истинной метафизикой...» Д. Пордеча (М., 1786). В современной же русской прозе ближе всего к автору «волшебной сказки», безусловно, стоит В. Ф. Одоевский с его поисками, ведущими от аллегорий 1820-х годов («Мир звуков» и др.) к задуманной еще в иачале 1830-х годов «Сильфиде».

Одна из ключевых том «Опала» — тема музыки. В се трактовке нашам огражение романтическая конценция отого искусства, развитая, в первую очередь, в имещкой эстетике (Ф. В. Шеллияг, В. Г. Важенродер, А. Шоменаур) и литературе (Э. Т. А. Гофман). В сознавни романтиков музыка выссупает жак чистое пропасение дуковного начала, ак воплощение беспойечного. В отагим от эстетики являю просметников музыка выссупает жак чистое проявление дуковного начала, в мотом приментикия видят в музыке прежде шего — своеобразный и притом высокой степени декватильй способ по з и а и и я м музы, проябщения к его тавиственной сущности (А с м ус. В. Ф. Музыкальная эстетика философского романтикам / Сов. музыка 1944. № 1. С. 550. (При этом речь идет не о рациональном, но об алогическом, енепосредственном» постижения. Если чеспоеческое слово бедио и грубо, не способно остижения. Эсли чеспоеческое слово бедио и грубо, не способно

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Киреевский И. В. Поли. собр. соч.: В 2 т. М., 1911. Т. 2. С. 221, 226.

к выражению истинно глубоких переживаний и мыслей, то музыка представляет собой некий идеальный язык, помогающий душе обрести голос, вступить в общение с высшей реальностью. Понятие «музыка» охватывает у романтиков и чувственно воспринимаемую, проявляющую себя в звуке гармонню, и «гармонии сверхчувственные, умопостнгаемые» (Шеллинг Ф В. Философия искусства. М., 1966. С. 207) По их мысли, внутренняя музыка присуща явленням природы и человеческой жизни, законы гармонии лежат в основе самого мироздания Показательно, что в эпоху романтизма воскрешается древнее пифагорейское учение о «музыке сфер», согласно которому «небесные тела движением своим производят звуки, но мы их не слышим, потому ли, что сия гармония своею огромностию заглушает нас, или потому, что мы поглощаемся ею; она в нас, но чувственность препятствует слышать ее» (М. (Н. А. Мельгунов?) Рец. на «Краткую историю пифагорейской философин» // Т. 1832. Ч. 12. С. 265). С оригинальным преломлением этой системы представлений мы и имеем дело в «Опале».

Повесть-сказка Киреевского была помещена в третьем номере журнала «Европеец» за 1832 год (с. 317-335; без подписи). Однако к тому времени, как была отпечатана первая половина этой книжки журнала, издание оказалось запрешено, и «Опал», таким образом, не лошел до читателя. Позднее была создана новая редакция произведения. в которой первоначальный текст подвергся довольно значительной стилистической правке, разросся за счет более подробной разработки ряда сцен и мотивов. Автор несколько усилил фольклорный колорит повести путем введения традиционных фольклорных формул и повествовательных приемов. С точки зрения общей атмосферы «Опала» весьма показательны изменения, внесенные в описание волшебного дворца Музыки; если в раннем варианте здесь преобладали черты великолепия, пышной материальной красоты, то во второй редакции «яхонтовый дворец» сменяется «облачным», предстает неким застывшим движением. Пожалуй, наиболее значимым стало при доработке текста выделение (в рассказе о посещении героем «нового мира») мотива слияния грезы и реальности, «сновидения и действительности» (вначале фрагмент «Жизнь Нуррединова на звезде...» полностью отсутствовал)<sup>2</sup>

Мовая редакция «волшебной сказки» была помещена в альманаке М. А. Максимовача «Дениная на 1834 год» (М. 1834 с. 27—64; полписано И К.: цензурное разрешение от 24 октабря 1833 г.), причем публикация повести встреталь всемиданные препятствия со сторомы цензуры (см.: Литературные вътляды и творчество слаявнофилов. 1830—
1850 годы. М., 1978. С. 455), ботыть может, связанные с смяю личностью опального автора. Появление произведения вызвало критический отклик курнала «Йсокоский" пътеграф», отичемащето чремерную, па его курнала «Исокоский" пътеграф», отичемащето чремерную, па его чур перекитрик. Волшебству, конечно, заком не писан, но сеть заком заблуждается воображение читателя, вместе с автором» (1834. Ч. 55. С 182) Напротях, реценение «Молам» (Н. И. Надеждину) в стретия «Опал» сочувственно, увидев его «главное достоинство» «в высоком уюже, полагающим пряко в серцие сково кругтальную приму вос-

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Во избежание недоразумений отметим, что в недавпо вышедшем воспроизведении «Европейца» (М., 1989. Серия «Литературные памятники») текст «Опала» приведен не по его публикация в этом журнале, но, как можно заключить, по его изданню в полном собрании сочинений Киресского под ред. М. Гершензома (М., 1911)

точного иносказания» (1834. Ч. 7. № 1. С. 13). Близкой по характеру была и оценка «Литературных прибавлений к Русскому инвалицу». выделявших в числе лучших произведений «Денинцы» «волшебную сказку И. К., исполненную блистательного воображения, чувства поэзии и остроумной аллегория» (1834, № 28).

### Опал

Печатается по изл.: Ленинца на 1834 гол. М., 1834. С. 27-64.

<sup>1</sup> ...е то время, когда, по свидетельству Ариоста...— Хронологические и географические указания в «Неистовом Роланде» Лудовико Ариосто (1474—1533), как и в «волшебной сказке» Киреевского, пол-

мостью условны.

\*... за крудлым столом двенадцаги храбрых... — Как показывает первоначальная реации «Спала» (сая круглым столом Великого Карла» — Европеси. 1832. Ч. 1. № 3. С. 317), ревь цает о двенадцаги 
парах дранкского короли, поздаее императора Карал Великого (742—
парах деятельного пределать пределат

царские поэмы М. Боярдо (1441—1494) и Л Ариосто).

3 ...царь катайский... — Катай — старииное название Китая.

 Черная Книга — колдовская книга, содержащая кабалистические знаки, формулы заклинаний, магнческие рецепты и т. д.

5 Криглый опал (...) тискло отливал радижные краски. — Опал драгоценный камень, по большей части, белого или молочно-белого цвета; для него карактерна радужная игра цветов, перелив и мерцание нскр. По свидетельству автора знаменитой «Естественной истории» римского писателя и ученого Плиния Старшего (23 или 24-79), опалы чрезвычайно высоко ценились в древности. «Совокупляя в себе красу превосходнейших драгоценных камней, наипаче они были причиною неизреченной трудности в назначенин преимущества. Ибо есть в них нежнейший огонь, нежсли в карбункулах, блестящая багряность аметиста, есть морецветиая зелень смарагда, и все светятся равно в неимовериом смешенин», «блеск настоящего (опала. — А. К.) играет, рассевая в разные стороны многие лучи, и сняние его разливается на пальцы» (Каня Плиния Секунда Естественная история ископаемых тел, преложенная на российский язык, в азбучном порядке, и примечаниями дополненная трудами В. Севергина. СПб., 1819. С. 240-241, 242). Существовало поверье, будто опалы приносят несчастье тому, кто носит этот камень (оно отражено, в частиости, в романе В. Скотта «Анна Гейерштейи» (1829), переведенном на русский язык в 1830 г.).

<sup>9</sup> Здесь асе было странно и невиданно...— Следующее ниже описативе воднебной планеты содержит многие черты, присущке общероматическому образу енного мира». Его отличает не просто невиданное великовене: «намы отможна доста д

<sup>7</sup> Часто в пылу сражения сирийский царь задумывался о своем перстне и посреди боя оставался равнодишным его зрителем...— Любопытно сходство этого фрагмента «Опала» с известными строчками «Бахиксарайского фонтана» (1823) А. С. Пушкина, где также характеризуется своеобразная котрешениясть» романтического героя: «Он часто в сечах роковых / Подъемлет саблю, и с размаха / Недвижим

остается вдруг (...)».

— музикальность серденных движений и ментагельность всего клужкомцего. — Интересно, что близкая формула была использована Киренским при карактеристике поззив Е. А. Баратывского в статье «Обсирение русской литературы за 1831 год». «(...) часто не уполь вображения за придеять зечель, по оставляя его посред всего быта, полу умеет согреть его таков серденною познею, такою ментаро быта, полу умеет согреть его таков серденною познею, такою ми переносимся в а этисферумскае годованого, вошеного пареета, нуму Киреевский. С. 111). Вообще метафорическое использование по натига музикама. Эля обоздачения стояфисти, гамомичности, олучониятия музикама. Эля обоздачения стояфисти, гамомичности, олучо-

творенности обычно для Киреевского-критика.

9 ...счастливым воспоминанием чего-то дожизненного. — Отголосок платоновской мифологии «знамиезиса» («воспоминания»), воплотившей представление о запредельном происхождении человеческой душик, в искусстве и эстетике романтизма эта мистическая концепции нашла в искусстве и эстетике романтизма эта мистическая концепции нашла

разнообразное отражение.

10 Волхвы — мудрецы, чароден, колдуны.

роас — Золотая река).

12 Возможно, ошибочное указание: при публикации в «Европейце»

в конце текста была выставлена другая дата — 15 декабря 1830.

## НИКОЛАЙ АЛЕКСАНДРОВИЧ МЕЛЬГУНОВ

(1804-1867)

Н. А. Мельгунов принадлежит к числу наиболее разносторонинх деятелей русской культуры 1820—1860-х годов. Он приобрел известность как писатель и публицист, переводчик и один из первых в России библиографов, музыкальний критик и композитор, в числе произведений которого песни и романсы на слова А. С. Пушкина, Е. А. Баратынского, А. С. Хомякова, Н. М. Языкова. Мельгунов родился в Ливенском уезде Орловской губернии. Его первоначальным воспитанием руководили известный поклонник идей Ж. Ж. Руссо швейцарец И. Ф. Вернет и издатель «Украинского вестника» харьковский профессор Р. Т. Гонорский. В этом журнале четырнадцатилетиий Мельгунов опубликовал свой первый перевод с французского - «Приближение весны» (из Сен-Пьера). Дальнейшее образование будущий писатель получил в петербургском Благородном пансионе при Педагогическом институте (1818-1820), где его учителями были В. К. Кюхельбекер, К. П. Арсеньев, А. П. Куннцын, а ближайшим товаришем — М. И. Глинка. Вероятно. в эти же годы произошло и знакомство Мельгунова с А. С. Пушкниым, посещавшим в пансионе евоего брата Льва Сергеевича.

В 1825 г. Мельгунов поступает на службу в Московский главный архив Министерства иностранных дел и входит в круг любомудов. Вместе с двумя участниками этого общества — В. П. Титовым и С. П. Шевыревым — он переводит знаменитый манифест раннего печецкого ромянтизма — Книгу В. Г. Ваккенолога и Л. Тика «Об искусстве и художниках. Размышления отшельника, любителя изящного» (М., 1826) В середине 30-х годов в числе других бывших любомудоов Мельгунов становится учредителем и пайшиком журнала «Московский наблюдатель», задуманного как средство противодействия «торговому» направлению в русской словесности. В 1834 г., выйдя в отставку, он всецело отдается творческой деятельности. Значительную часть жизни писатель проводит заграницей (Германия, Франция), выступая как деятельный пропагандист отечественной культуры. Так, созданная им в соавторстве с немецким литератором Кённгом книга «Literarische Büder aus Rußland» (Stuttgart und Tübingen, 1837) впервые в широкодоступной форме познакомила европейского читателя с главиыми представителями новой русской литературы. Своеобразна литературно общественная позиция Мельгунова 1830-1850-х годов. В острой идеологической обстановке той эпохи он пытается выступить примирителем противоборствующих мисиий, поддерживает дружеские отношения как с «запад-никами» (П. Я. Чаадаев, А. И. Герцен, Т. Н. Грановский), так и со «славянофилами» (И В Киреевский, А. С. Хомяков), сотрудничает как в «Москвитянние» так и в «Отечественных записках» и обновленном «Современцике»

Как беллетрист Мельгунов был известен главным образом своими повестями и путевыми очерками. Повесть «Кто же он?», одно на первых художественных произведений писателя, впервые появилась в 1831 г. на страницах журнала Н. И Надеждина «Телескоп» (Ч. 3. № № 10-12; посв. Х (омяков) у; подписано литерой «М.») В 1834 г это сочинение, подвергнутое незначительной стилистической правке, было включено в двухтомник Мельгунова «Рассказы о былом и небывалом» (М., 1834) Составившие сборник произведения были связаны решением единой эстетической задачи: «Ни голой правды, ни голого вымысла. писал в предисловии к изданию автор. - (...) Задача искусства слить фантазию с действительной жизнию.

Счастлив автор, если в его рассказах заслушаются былого, как небылицы, а небывалому поверят, как были» (Ч. 1 С. IV)

В первой части сборинка, наряду с «Кто же он?», были помещены фантастические по завязке и реальные по развязке повести «Зимний вечер» и «Пророческий сон», а также психологическая — «Любовьвоспитатель» Вторую часть целиком составила повесть «Да или нет?»

В научной литературе уже отмечена бесспорная близость повести Мельгунова и знаменитого романа английского писателя Ч. Р Метьюрина «Мельмот Скиталец» (1820) (см.: Алексеев М. П. Ч. Р. Метьюрин и его «Мельмот Скиталец» // Метьюрин Ч. Р. Мельмот Скиталец. Л., 1976. С. 664. По предположению М. П. Алексеева, именно Мельгунов был автором первого перевода романа на русский язык: Мельмот Скиталец. Сочинение Матюреня ( ) Пер. с французского Н. М. Ч. 1-4. М., 1833) Эта связь ошущается и в образе таниственного Вашиадана, и в истории Вашиадана и Глафиры Линдиной, напоминающей историю Иммали-Исидоры в «Мельмоте». Можно высказать догадку, что и само заглавие мельгуновской повести было подсказано произведением английского автора: в эпизоде свадьбы доньи Инес (Мельмот Скиталец. Кн. 1 Гл. 3) гости, пораженные странным поведением, демоническим взглядом Мельмота, в смятении повторяют «Кто же он? Кто?»

<sup>1</sup> О личности, литературной деятельности и общественной познции Мельгунова см.: К н р п н ч н и к о в А. Межлу славянофилами и запалниками (Русская старина, 1898, Т 96, С. 297-330, 551-585)

Обращает на себя внимание и сходство Вашиадана с лордом Ротвеном, центральным персонажем другого популярного в России тех лет фантастического произведения — повести Полидори «Вампир» (см. с. 606). Наконец, множество точек соприкосновения имеет «Кто же ои?» с творчеством Э. Т. А. Гофмана н, в особенности, с новеллой «Магиетнзер» на сборника «Фантазии в манере Калло» (1814-1815) (рус. перевод, осуществленный Д. В. Веневитиновым, опубликован в 1827 г. (МВ. Ч. 5) под заглавием «Что пена в вине, то сиы в голове»). Подобно персонажу Мельгунова, гофмановский герой — магнетизер Альбан - наделен сверхъестественной властью над людьми, он подчиняет своей воле и губит прекрасную Марию, разрушает жизнь ее семьи. Помимо сходства фабул и центральных персонажей обоих произведений, можно отметить и некоторые частные переклички. Так, сцена неожиданного появления Вашиадана у постели больной Глафиры соответствует эпизолу столь же внезапного появления Альбана рядом с испытавшей необъяснимый припадок геронней «Магнетизера». Воздействие гофмановской поэтики чудесного можно видеть в использованном Мельгуновым приеме совмещения подчеркнуто обыденного и фантастического планов. (При этом в изображении московского быта автор «Кто же он?» обращается к наследию Грибоедова. Персонажи повести, сами как бы сошедшие со страниц «Горя от ума», разыгрывают и обсуждают грибоедовскую комедию.) Наряду с отмеченными конкретными перекличками, в произведении

Мельгунова встречается немало мотивов, которые, в силу их широкой распространенности, трудно связать с каким-то одним определенным текстом (мотив магнческого перстня-талисмана, мистическое значение хронологических совпадений и др.). Список такого рода совпадений между «Кто же он?» и другими. более известными, сочинениями можно было бы продолжить. Однако важио подчеркнуть, что речь в данном случае идет не о вторичности мельгуновского текста. Автор «Кто же ои?> вполне сознательно подсказывает читателю ассоциации между собственным героем и персонажами популярнейших фантастических произведений — Вампиром, Мельмотом, Мефистофелем, женихом призраком, Агасфером, имена которых прямо называются в постскриптуме повести. Возникающие аналогни, казалось бы, должны помочь уяснить природу Вашиадана, подсказать ответ на вопрос, заданный в заглавии произведения. Но всякий раз объяснение оказывается неполным и недостаточным, окончательного отождествления героя с каким-либо из названных персонажей так и не происходит. Не исчезают и колебання между двумя возможными (реальное или сверхъестественное) типами мотивировок происходящего. Загадка Вашиадана остается неразрешенной

Выход «Рассказов о былом и небывалом» был занитересованию на целом. Олагоськопом встречен кригиками различной оринітации, отмечавшими мастерство Мельунова-повествователя, занимательность его сожетов. Так. О. И. Сеньковский писал о вошещии к зарухтомник сочинениях как о «милых рассказах, жанки давно и читал по-русски исключая узывительной "Пиковой дами" А. С. Пушкина, которая (...) есть верх предестного русского рассказах (БВЧ 1834 Т. З. отд. VI С. 5) те же достоинства было гочечены в сбориник «Ссвериорая (...) беть же достоинства было гочечены в сбориник «Ссвериорая (...) былькой к ее отзыву оказалась и рецевами журнала «Московский телеграф» (1834 Ч. 56. С. 149—150). В отличие от названиях цядачий, содержавших суммарную харантеристику «Рассказов», газета И. И. Надеждина «Молав» остановизься искланых высшених в сбор-

инк произведениях. «В первом томе,— отмечал ее рецензент,— главное место занимают "Пророческий сон" и "Кто же он?". Хотя основная мысль последией повести встречается в "Les Deux Rencontres" Бальзака, изданных года два назад, но мы не обвиним г. Мельгунова, если вспомиим, что "Кто же ои?" была помещена в "Телескопе" 1831 года<sup>2</sup> Жаль только, что в начале ее автор навел лоск карикатуры на некоторые лица, а в коице сделал прибавления, чтоб объяснить Вашиадана. Не лучше ли б было оставить его без объяснения, чтоб он проиесся перед читателем какой-то мечтой, занимательной, странной, любопытиой, как он есть, и потом исчез в бесконечности этой мечты, не привязанной к земле холодностью иронического объясиения, не вошедшего в состав самой повести» (1834. Ч. 7, № 12. С. 185). Спустя некоторое время «Молва» вернулась к оценке повести Мельгунова, опубликовав подписанное псевдонимом «F.» «Письмо к издателю». Делясь впечатлениями от сборника Мельгунова, неизвестный автор писал: «"Кто же он?" раздражит ваше любопытство этим человеком-призраком, этим Вашиаланом, за которым вы гонетесь и которого не поймаете в толпе людей обыкновенных» (1834. Ч. 7. № 14. С. 221).

#### Кто же ои?

Печатается по изд.: [Мельгунов Н. А.] Рассказы о былом и небывалом. М., 1834. Ч. 1 С. 43—138.

¹ Эпиграф — из трагедии Шекспира «Гамлет» (д. І. сцена 1). Цитируемые слова принадлежат офицеру Бериараю и представляют собой реплику в разговоре о призраке покойного короля.

<sup>2</sup> Хомяков Алексей Степанович (1804—1860) — поэт, публицист, религиозный философ, один из основоположников славянофильства, принадлежал к числу друзей Мельгунова.

3 ...они появлялись и исчезали, как тени в фантаснаеории. — Фантасмагория — сетовые картины и фигуры, получаемые при помощи различных оптических приспособлений, главным образом зеркал.

"Голлено-Сор Фелицата Виржиния (1805— ок. 1860) — французкав таниовшица. блаетчей-Серп, педагог, с 1823 г танцевала в России, из сцене московского бъльшого театра, которую поминула в 1835 г., продолжива паритот, до 1837 г., преподавати в ставить спектами. Рашард то продолжива при преподавати с театрати с предоставить учения та Вестриса, с 1823 г. в России; партиер Голлены из сцене Большого театра.

<sup>5</sup> Сен-Жермень (Сен-Жермен; ум. в 1784 или 1795), граф — вымышленное имя знаменитого аваиториста, мистика, алкимика, утверждавшего, что аладеет философским жамием и жизненым эликсиром, который продлевает жизиь, сохраняет молодость. В 1760-х годах Сен-Жермен побывал в России.

<sup>3</sup> Иместся в изку повесть Бальзаж «Две астречи», входящая в остав инка «Триндатильства» женшина» (рук. перевод. — 7, 833, Ч. 13). Ее герой — тамиственный, преступный и привлемательный, под-чиняющий прекрастую Елейу «капчиской пасати» спесо позгляда — действительно напомняет Вашивадам. Однаю в отличие от Мельту-мова Бальза в коменом счете целиком остается на почве рациональных объяснений произоцедшего. К тому же основияя проблематика «Двух встречь отлично от мельтующегом.

6 «Горацио! Много тайного на земле и на небе, чего философия

ваша и не подозревает» - См. прим. 16 на с. 634.

<sup>1</sup> Все говорят об этой комедии, и между тем она так мало известна. - Комедня «Горе от ума» (1822-1824) былв впервые полностью (но с цензурной правкой) поставлена на профессиональной сцене 26 января 1831 г. в Петербурге, московская премьера пьесы состоялась 27 ноября 1831 г. Опубликована комедня была лишь в 1833 г., однако. начнияя с момента написания, текст произведения цинроко распростраиялся в списках.

<sup>8</sup> Антик — дошедший до нас памятник античного искусства, старинный предмет художественной работы,

<sup>9</sup> Кизнецкий мост — одна из центральных улиц Москвы, место

сосредоточения разнообразных магазниов.

Демидов Павел Николаевич (1798—1840) — представитель семьи русских промышленников и богачей, меценат; учредил так называемые Демидовские премии, предназначенные для награждения авторов лучших отечественных научных работ и печатания их сочинений. Сообщение об учреждении премий появилось в том же номере «Телескопа». где началась публикация повести Мельгунова (см.: Благодетельное пожертвование П. Н. Демидова для поощрения отечественного просвещения // Т. 1831. Ч. 3. № 10. С. 255—259).

<sup>1</sup> Амиры и Зефиры все / Распроданы поодиночке — Из комедин

«Горе от ума» (дейст 2., явл. 4).

12 Двор великолепного его дома был весь покрыт экипажами.— Интересно отметить, что мельгуновским описанием аукциона воспользовался позднее во второй части своей повести «Портрет» (первая редакция 1833—1834, опубл. 1835; вторая редакция 1841—1842, опубл. 1842) Н. В. Гоголь. Ср.: «Множество карет, дрожек и колясок стояло перед подъездом дома, в котором производилась аукционная продажа вещей одного из тех богатых любителей искусств, которые сладко продремали всю жизнь свою, погруженные в зефиры и амуры, которые невинно прослыди меценатами и простодушно издержали для того миллионы, накопленные их основательными отцами, а часто даже собственными прежимии трудами. Таких меценатов, как известно, теперь уже нет, и наш XIX-й век давно уже прнобред скучную физиономню банкира, наслаждающегося своими миллионами только в виде цифр, выставляемых на бумаге. Длиниая зала была заполнена самою пестрою толпой посетителей (...)» (Гоголь. Т III С. 116-117) (Наблюдение В. Д. Деинсова.)

Алкивиад (ок. 450-404 до н. э.) - афинский военачальник, племянинк Периклв, ученик Сократа; яркой особенностью его индивидуальности было сочетание высоких дарований и крайнего своеволня и эгоизма; восхищение вызывала красота Алкивиада. «Личность его,писал современный Мельгунову немецкий историк античности Б. Г Нибур, -- была поистине личностию чарующей, подчинявшей все и всех окрест себя своему влиянию и господству» (цит. по ст. В. М-на «Жизиь

Алкивнада». — С. 1855. Т. 49. Отд. 2. С. 3). Халцедон — минерал, относящийся к группе кварца; поделочный

камень. В древнем мире и в средние века разновидности халцедона употреблялись для изготовления камей, в которых на однообразно окрашенном фоне выступала выточенная фигура другого цвета.

Уже имолкли звуки моей флейты (...), а Фамусов еще не являлся. - Фамусов впервые выходит на сцену в начале 2-го явления 1-го действия.

18 В явлении второго действия. — Имеются в виду 2-е и 3-е явления.

17 Плотей — в греческой мифологии морское божество, обладающее способностью принимать разнообразные облики.

18 ...последние стихи, столь комически довершающие сие оригинальное произведение. — «А ты меня решнлась уморнть? / Моя судьба еще ли не плачевна? / Ах! Боже мой! Что стацет говорить / Княгиня Марья Алексевна!»

Петришка, вечно ты с обновкой... — Этим монологом начинается

2-е лействие комелии.

...с толком, с чивством, с расстановкой! — измененная цитата из того же монолога. Ох. род людской! пришло в забвенье! — отгула же. же монолога. Ох., роз мостом правилам, комедия в четырех действиях! — Согласно канонам классинизма. «правильная» комедня должна была состоять из пяти действий.

Не говорю иже о том ито она писана вольными стихами — «Горе от ума» написано имитирующими разговорную речь «вольными ямбами» — ямбическими стихами с неупорядоченным чередованием строк разной лаины: тралиция же высокой стихотворной комелии, созланной Мольером (наст. нмя и фам. Жан Батист Поклен: 1622-1673), требовала обращення к так называемому александрийскому стиху, эквивалентом которого в Россин являлся шестистопный ямб с обязательной цезурой, смежной рифмовкой и чередованием женеких и мужских оконпаний

<sup>22</sup> Кто, кто это? - Согласно ремарке Грибоедова, в начале 7-го явления второго лействия София «теряет чувства» сразу после произнесення стиха «Ах. Боже мой! Упал. убился!», вслед за чем и раздается вопрос Чацкого «Кто? Кто это?». Таким образом, Вашиадан неожиданно произносит свою реплику несколько раньше, чем прелусмотрено

Вечный жид — герой средневековой легенды еврей Агасфер, осужденный на вечную жизнь и скитания за то, что не дал Христу отдохнуть (в других версиях - ударил его) по пути на Голгофу; персонаж

многих литературных произвелений.

- <sup>24</sup> ...я не вовсе отвергаю возможности магнетического действия глаз... — Речь ндет о распространенном во второй половине XVIII — начале XIX в. ученин австрийского врача Ф. А. Месмера (1733—1815) --«месмеризме». Месмер выдвинул мысль о наличин в природе «животного магнетизма» — особой (целительной или разрушающей) жизненной силы, посредством которой живые существа воздействуют друг на друга на расстоянии. По существовавшим представлениям, магнетизер имел порабощающее влияние на физическую и психическую жизнь магнетизируемого. Несостоятельная с точки зрения позднейшей науки, теория <животного магнетизма> основывалась, однако, на явлениях гипнотизма, впервые открытых Месмером.
- <sup>25</sup> Зонтик зд.: козырек, закрывающий глаза от яркого света.
  <sup>26</sup> Долбия большой деревянный молот или чурбан с рукояткой, трамбовка, колотушка,

27 ...идищающее ощищение, известное (...) под именем домового...— Имеется в виду представление о том, что домовой нногда, ради шутки, лушит сонного.

<sup>28</sup> ...до дня всемирного воскресения...- Согласно христнанскому учению, в день Страшного суда по воле Божией произойдет воскрешение всех мертвых.

<sup>29</sup> То было в глихию полночь. — Рассказ Глафиры напоминает грезы других литературных героинь — Светланы В. А. Жуковского (баллада «Светлана», 1812), Софии Грибоедова (4-е явл. 1-го действня «Горя от ума»), пушкинской Татьяны («Евгений Онсгин», глава 5: 1826)

- 30 ...млечным голосом. 3д.: вызывающим забытье, лишающим
- 31 «Она невинна!» Контекст повестн подсказывает, что нмя героннн Мельгунова (Глафира — праведная (греч.)) имеет значащий характер. 32
- ...Кто же этот Вашиадан?.. (...) привидение (...)? Из текста повести следует, что в данном случае Мельгунов имеет в виду возможность совершенно конкретного объяснення его таниственного героя путем отождествления с персонажем популярного фольклорно-литературиого сюжета — женихом-призраком. Распространенный в эпоху предромантизма и романтизма («Ленора» (1773) Г. А. Бюргера, «Людмила» (1808) и «Светлана» (1812) В. А. Жуковского, «Ольга» (1816) П. А. Катенина и др.) сюжет о свадьбе с мертвецом входил, по замыслу Мельгунова, в литературный фон его повести, подталкивал читателя к ожиданию традиционного, в духе литературы времени, разрешения загадочной ситуации. Традиционализм читательского восприятня обнаруживается и в дальнейших попытках воображаемого оппонента автора разрешить тайну Вашиадана, отождествив его с известнейшими литературными героями эпохи — Вампиром. Мефистофелем.

Вампир — герой широко известной в те годы одноименной повести (см. с. 606). Согласно рассказанному в повести преданию, живущий неузнанным среди людей вампир «каждый год был вынуждей питаться жизнию прекрасной женщниы, для того, чтобы продлить свое существование на следующие месяцы» (Вампир. Повесть, рассказаниая лордом Байроном. С приложением отрывка из одного неоконченного

сочинения Байрона. (С английского) П. К. М., 1828. С. 29).

33 Гаррик Дейвид (1717—1779) — выдающийся английский актер, удивительно владевший своей мимикой и голосом, с равным успехом выступавший в трагедии и комедии. Характерно, что поразительное нскусство перевоплощения, свойственное Гаррику, служит одним из доводов в пользу рационального объяснения таниственных явлений и в романе Ф. Шиллера «Духовидец» (1787—1789) — в споре приица с графом фон О\*\*\*, близко напоминающем диалог автора и читателя в повести Мельгунова.

34 Буше Александр Жан (1770—1861) — французский скрипач, известный чрезвычайным сходством с императором Наполеоном I; большую часть жизни провел в гастрольных поездках по Англии, Германии,

России.
35 Под шляпой, с пасмурным челом, / С руками, сжатыми крес-

том. - «Евгений Онегии», глава 7, строфа XIX.

36 ...огсылаю вас к петербургской волшебнице...— Вндимо, речь идет о поэтессе Анне Александровие Турчаниновой (1774-1848), получившей в петербургских великосветских кругах известность как «целительницамагнетизерка». Сохранилось свидетельство об нитересе к способностям Турчаниновой со стороны А. С. Пушкина; по словам мемуариста, поэт «много говорил о Турчаниновой, которая тогда удивляла всех своим глазным магнетизмом» (Цявловский М. А. Книга воспоминаний о Пушкине. М., 1981. С. 295).

### ЕВГЕНИЙ АБРАМОВИЧ БАРАТЫНСКИЙ (1800—1844)

Один из крупнейших русских поэтов XIX столетия, Е. А. Бара тынский, практически неизвестен как автор сочинений в прозе. Действительно, его прозаическое наследне невелико. Публикуемая же в настоящем сборнике повесть «Перстень» — единственный в творчестве Баратынского образец произведений этого жанра. Между тем интерес писателя к прозе был длительным и постоянным. Еще в 1824 г. появляется его сатирическая аллегория «История кокетства». К началу следуюшего десятилетия относятся литературно-полемические выступления поэта, в письмах конца 1820-х — начала 1840-х годов содержатся сведения о работе Баратынского над прозанческим романом, не завершенным и не дошедшим до нас. В наибольшей же степени, как это показывает и переписка, и лирика писателя, прозаические замыслы, а также теоретические проблемы развития русской прозы занимали Баратынского на рубеже второго и третьего десятилетий прошлого века. По его миению, современность требовала создания некоего «эклектнческого» романа, который объединил бы традицию объективного изображения мира с традицией субъективного изображения душевной жизни человека: «Нужно соединить оба рода в одном. Написать роман эклектический, где бы человек выражался и тем, и другим образом (...). Сблизив явления, мы представим их в новом порядке, в новом свете» (письмо к И. В. Киреевскому от июля 1831 г. // Боратынский Е. А. Стихотворения, Поэмы, Проза, Письма, М., 1951, С. 497). В русле этих идей и может быть рассмотрена повесть «Перстень», с воплощенной в ней попыткой объединить чудесное и обыденное, картины быта и раскрытие внутреннего мира геросв, авторскую теиденцию и истину характеров и положений.

Работа Баратынского над «Перстнем» шла на протяжении 1831 г. «У меня (...) есть повесть, которую в скором времени вам лоставлю». сообщал поэт весной (предположительно в апреле) 1831 г. одному из активных сотрудников «Литературной газеты» М. Д. Деларю (цит. по ки.: Хетсо Гейр. Евгений Баратынский. Жизнь и творчество. Oslo; Bergen; Tromső, 1973. С. 596). Вероятно, к тому же времени относится упоминание о «Перстие» в письме Баратынского к И. В. Киреевскому в ту пору наиболее близкому из его друзей: «Я буду у тебя завтра. (...) Написал ли ты повесть? Моя готова» (Татевский сборник . А. Рачинского. СПб., 1899. С. 8). Планы публикации «Перстия» в «Литературной газете» не осуществились: в июне 1831 г. ее издание было прекращено. Работа же писателя над повестью продолжалась и позднее. Летом 1831 г. он покинул Москву и 29 ноября, находясь в Казанской губернии, извещал Киреевского, приступившего к изданню журнала «Европеец»: «Теперь сижу за повестью, которую ты помнишь: "Перстень". (...) Все это посредственно, но для журнала годится» (Боратынский Е. А. Стихотворения, Поэмы, Проза, Письма, С. 507). В декабре «Перстень» был доставлен в Москву и вскоре появился в «Европейце» (1832, Ч. 1, № 2, С. 165-187; подпись: Е. Баратынский), не вызвав, впрочем, сколько-нибудь заметного отклика читателей и критиков.

В научной литературе не раз высказывалась мысль о том, что в процессе создания беллетристического опыта Баратынского роль импульса сыграло знакомство автора с «Повестями Белиниа», произошедшее в начале декабря 1830 г. Пон этом речь должна нати не просто об особом значении пушкинского цикла в творческой вкторин «Перстия», по но типологической бализоти обоих сочинений. Как и у Пушкина, в повести Баратынского необыжновенные характеры и ситуации погружаются в течение поведеленности. Как и у 1 Пушкина, активную сыслособразующую роль играет литературный фон произведения. Подобно току, как это происсодит в «Местаю» пам с Барация вкреталике, торой «Пертурных ситуаций, и этот взгляд приходит в сопривосмоенные с реальностью...

Безусловно, «Повести Белкина» являются одной из координат. в системе которых необходимо рассматривать сочинение Баратынского. Однако, говоря об обстоятельствах создания «Перстия», важно указать и на его связь с другим прозапческим произведением, очевидно, ставшим известным поэту в одно время с пушкинским циклом,- «волшебной сказкой» Киреевского «Опал» (см. с. 211). Разумеется, мысль о том, что Баратынский сознательно соотносил свою повесть с «Опалом», гипотетична. Но с учетом тесного (как дичного, так и эпистодярного) общения обоих писателей в тот период, с учетом их прекрасной осведомленности в творческих замыслах друг друга, обилие точек соприкосновения между произведениями Кпреевского и Баратынского представляется неслучанным. «Опал» и «Перстень» связаны елинством основной темы («жизнь в мечте»), сходством фигур центральных героев, рядом характерных мотивов (сна, кольца-талисмана) 1. При этом в трактовке общих вопросов обе повести находятся в отношении внутренней полемики, представляют во многом противоположные варианты разрешения ключевых для эпохи мировоззреических и эстетических проблем (апология мечты у Киреевского - пафос доверия к действительности у Баратынского, алдегоризм «Опала» — стремление к жизнеподобию в «Перстие» и т. д.). Интересно, что при всей очевидности общих различий и Баратынский, и Киреевский сходиым образом развивают мысль об особой подлинности событий, совершившихся в воображении человека, о неизгладимости следа, оставленного ими в сго душе,

Отменениме выше литературные парадлели к «Перстию» касаются обстоятельств создания, формирования замимса этого произведения. Наризу с ними важию остановиться и на аналогиих, меносредственно входящих в создание читателя, играющих кометрутивниую рова формировании его восприятия техста. Отчестивая «литературность» — одна в важнейших характеристик повести Баратинского. Так, уже отмечена ее близость новедле американского писателя Вашингтона Ирвинга «Саламакский студент» (друс, перевод: Сил отчества, 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронсство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронсство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронсство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Жизики в таронство. С. 1829, Т. 5) (см.: Хет с о Гебр. Евгений Баратинский, Каратингий, Каратовском его в парачения) (см.: Таронство.) (см.: Таро

¹ Норвежский исследователь Гейр Хетсо предложил убедительное истолкование фанилани Опальского, производя се от слова «опала-кого» (хетс о Гейр, Евгений Баратынский, Жизин и творчество. С. 418—419). Отменти все же, что опа выразительно взучит и на фоне загавание «сказки» Киреевского — «Опал», сосбенно если учесть бытующее представление об опале как о камие несчастите.

сооственного произведения на широко известные образы и симеты один из распространеным в романтической дигратурге, гао и становится способом произвение заторского замысла, выявления его философской переплетивы. Сомижение с образым Мельного, "Фауста, "Агафера ского, око в опредоствию направлении формирует читательские ожидания, пока, выконец, не оэминает наиболее точная, хогя и неожидалная ассоциация Опальский — Дои Кикот, двощая ключ к концепции произведения. Свеоборазие же «Перстия» проявляется в том, что это персопажами, варианты судеб которых были пережиты безумимы героем в его воображении.

#### Перстень

Печатается по изд.: Бораты некий Е. А. Стихотворения. Поэмы. Проза. Письма. М., 1951. С. 446—458. Текст виовь сверен с первой публикацией.

<sup>1</sup> Ябедник — клеветник; человек, занимающийся сутяжничеством. <sup>2</sup> Заимодаеец протестовал вексель...— то есть официально заявлял о неупляте по векселью в указанный срок: при взыскании долга перма-

тель протестованного векселя имел ряд преимуществ.

<sup>3</sup> Филлип II (1527—1598) — испанский король с 1556 г.; ревиостный католик, поддерживал инквизицию, особенно свиренствовавшию в годы его правления. Как видю, указание на время царствования Филиппа 11 как на время монсти Опальского противоречит предшествующему упоминанию о возрасте героя (450 лет).

4...рылся в кабалистических книгах...— Кабала (древнеевр.) — мистическое учение в иуданяме, до нового времени дошло в форме, сложившейся в Европе в средние века. Так называемая практическая кабала основана на вере в чудодейственную силу специальных ритуа-

лов, чисел и формул.

5 Яркие огни стали вылетать (...) одни за другими; (...) но свет

их не разосная тъмы, его окружоющей.— Заслуживающая внимания легаль текста: геор Варатинского оказывается в цартее зла. Ср эпиграф к незавершенному произведению В. Ф. Олоевского «Сеголясьть (изачто в 1832 г.): «Когла свет проинцает тьму, то она еще не сеть собственно эло, но претворяется в эло тотал, когда свет ее уже совершенно оставител, так можно сев видеть на Лудифере, который теперь совсем лищен света и соделался основанием тымы и эла. Мистики странство между светивами. Нажерименные длучи падают в бесперерынном кружении. (...) Вечная тьмя, не освещаемая даже горящими кожтами» (Сагадым. Т. 1. Ч. 2. С. 5—53.) Рассуждениям о техном имревпосвятия странаты чета света в собе в собе в божественной и истинной метафизики., с. Д. Подрем (см. с. 626).

6 Неофит — новообращенный в какую-либо религию.

7 Эккартгегаузен Карл, фон (1752—1803) — немецкий писатель, автор юридических, беллетристических, а вполедствии натуральсофских инстических сочинений, большинство которых было переведено в России (в том числе и знаменитый «Ключ к таинствам натуры». Ч. 1—IV. 2-е изд. СПС. 1821).

 кончина моя приближается: мне предвещает ее внезапная ясность моих мыслей. От какого ужасного сна я проснулся!..—Эпизод кончины Опальского, предшествуемой прозрением героя, близко напоминает финал романа Сервантеса «Дон Кихот» (Ч. 2, гл. LXXIV), что лишний раз подчеркявает «донкихотовские» черты фабулы и главного героя «Перстия».

## владимир федорович одоевский

(1804-1869)

В 1845 г. Одоевский, уже фактически распрошавшись с литератриой деятельностью и как би поводод яй игог, с горечью прививавался в письме к другу своей московской коности А. С. Хомякову. «Странная мов судьба, — писал он, — для вак в запозадальй прогрессите, для Петербурга — отъявленный старовер-мистис; это меня радует, ибо служит признаком, что в менено па том узком пути, который одни всест признаком, что в менено па том узком пути, который одни всест XV. С. 344). «Ужим», самобытным путем следовал Одоевский и в своем теорчестве.

Князь В. Ф. Одоевский — писатель, мыслитель, журналист, музыкальный теоретик и критик, общественный деятель — и в самом деле. одна из ярких и оригинальных фигур в истории русской культуры. Современник нескольких литературных поколений, всегда находившийся в центре интеллектуальной жизни, он вошел в нее как один из вдохновителей известного философского кружкв любомудов, объединившего в преддекабрьские годы цвет московской молодежи; как смелый и острый журналист, издававший вместе с В. К. Кюхельбекером знаменитый альманах «Мнемозина»; философские апологи и социально-обличительные рассказы этого времени снискали ему первую писательскую известность. Позже, уже в зените славы, мы видим его в пушкинском кругу, сподвижником поэта по изданию «Современника». И. наконец. никто иной, как Одоевский — аристократ по происхождению, демократ по убеждениям - одним из первых приветствовал преемников Пушкина - Гоголя и Достоевского, одним из первых протянул руку признания н помощи Белинскому и Кольцову. Создав в «Русских ночах» тип русского Фауста, искателя истины, Одоевский и собственное жизненное крело мог бы определить как неустанный поиск смысла жизни.

Расцвет писательской деятельности Одоевского принадлежит эпосе романтизма. В зачестве одного из создателей жарва русской философской романтической новелли он занял элесь особое место. Его произведения, мобращие в себя широсайший круг историко-ультурных, философских, дитературных ассоциаций, иссут отпечаток высокого интелфилософских, дитературных ассоциаций, иссут отпечаток высокого интелнетору предоставления и предоставления п

исследователей его творчества.

Одняко, пожалуй, наибольшую загажу и по сегоднящиний день преаставляют фантастические повести висателя, своеобразие которых можно определить лаконечной формулой самого Одоеского, сложившейся у него под впечаталением фантастических новела Эдгара По- кИ фантастизм и авализ». Авалогов именно такой двойственности в поизмания вирироды фантастического нег, пожалуй, в тот время ни у одного из писателей. «Вообще если мы не имеем права отвертать сверхъсстественного, то есть невоступного ни положительными, произвольным опытам, на вычислениям, на измерениям,— писал он кактол сестре Пушимна О. С. Павлицшевой,— то гоком так же ми не вправе

допускать сверхъестественного н в тех случаях, где мы не истощили всего запаса наших сведений и всех возможных приемов иаблюдения» (ОР ГПБ. ф. 539. оп. 1. пер. 79. л. 58).

Пытливый интерес Одоевского вызывают необычайные факты, погруженные в быт и так или иначе проявляющиеся в повседневном течении жизни, в тесном переплетении с житейской реальностью. Недвром первый опыт их систематизации и теоретического анализа — известные «Письма к графине Е. П. Ростопчиной о привидениях, суеверных страхах, обманах чувств, магии, кабалистике, алхимии и других таниственных науках» (ОЗ. 1839. Т. І. № 1, отд. VIII. С. 1-16; Т. 11, № 2-3. отд. VIII. C. 1-16; Т. V. № 8-9, отд. VIII. С. 12-26) - строятся на демонстрации накопленных примеров такого рода. В своих фантастических произвелениях Одоевский, как правило, «задает» самые разнообразные «мистические» загадки, часть из которых разрешается бытовыми и психологически обоснованными реалиями, но часть остается н неразгаданной. Обидие исторических атрибутов, таинственный флер. окутывающий повествование, сближают эти произведения с европейскими образцами той самой мистико-романтической новеллы, которая в 1830-е голы воспринималась уже как анахронизм и против которой сам писатель так страстно восставал.

Типы фантастики У Одоевского размообразмы. Начав с гротескиою (1833), банких традициям поддего гротескиом (1833), банких традициям поддего имемецкого романтизма. Одоевский вместе с тем привносит в них социализм озостренность. Так, представленные в настоящем сборные две сказки этого циколт— «Сказка о том, как опасно дерушким ходить толоно по Невском проспекту» и €Та же сказка, только навовоот»—

отмечены почти публицистической злободневностью.

Первая из иях, под псевдонимом «Вл. Глинский», полвилась визамале в зальманае «Комета Бель» (СПС, 1833, С. 259—278). В дальнейшем рассказ двяжды подвергался авторской правке: при въглючение
то в «Петрые сказы» с красным словцом, собраниме Иривеем Модестовичем Гомозейком, магистром философии и членом разных ученых
офшестъ, визаниные В. Беляласкины» (СПС, 1833. С. 89—102) и в собрание сочинений писателя, вышедшее в 1844 году (она вошла в раздея
скорывки въд. Пестрых сказок'; засвс- же пвервые появляюсь и авторское примечание). Была вълючена в собрание сочинений и «Та же
сказак, только назизорот».

Одновременно обращается Одоевский и к другому источнику, и позже питавшему его творческое воображение — к фольклору, к устной народной легенде. В тех же «Пестрых сказках» появляется «Игоша» первое произведение писателя, основанное на редком фольклорном сюжете, зафиксированном, однако, В. Далем, от которого, возможно, Одоевский его и услышал (см.: Турьян М. А. «Игоша» В. Ф. Одоевского (К проблеме фольклоризма) // Русская литература. 1977. № 1. С. 132—136). Это, кстати, и первая «пьеса», которую Белинский выделил в творчестве Одоевского как самый ранний образец подлинно фантастического рассказа (Бел. Т. VIII. С. 314), Примечательно, что спустя лесятилетие при полготовке собрания своих сочинений Олоевский существенно переработал «Игошу» и, изъяв его из «Пестрых сказок», перенес в раздел под названием «Опыты рассказа о древних и новых преданиях», которому предпослал обширное авторское предисловие. В нем он, по существу, сформулировал свое философское и эстетическое понимание фольклора как бесценного источника многовекового национального духовного опыта, запечатленного в преданиях «памяти ума» и «памяти сердца». Поэтому неудивительно, что уже в трактовке сюжета народной былички ясно ощутим тот аналитический подход, который стал определяющим в последующих крупных фантастических повестях Одоевского.

Несомненно важным зтапом в формировании поздней философской, «психологической» фантастики Одоевского явилась его небольшая новелла «Орлахская крестьянка», написанная в 1836 г., но впервые опубликованная в «Отечественных записках» в 1842 г (т XX, № 1 С. 240—253. с латой: 1838). Это — елинственное зввершенное произведение из задуманного нм цикла «Беснующиеся» «Орлахская крестьянка» основана на современной писвтелю и нашумевшей в свое время подлинной истории немецкой девушки-«прорицательницы» Магдалины Громбах из Орлаха, истории, зафиксированной позже немецкими учеными и рассказанной Одоевским по горячим следви, еще при жизни Громбах. Однако его интерес к бытовой, народной мистике, проявившийся впервые в «Игоше», осложнен здесь целым комплексом философских проблем — в частности, живо интересовавшей писателя идеей средневековых философов о непрерывной связи времен и человеческих судеб, в значительной мере подвергаемой им естественнонаучному переосмыслению. Именно поэтому рассказ -- или, точнее, психологический этюд — о ясновидящей из Орлаха, изложенный отчасти в фольклорном, отчасти в физиологическом ключе, носит полуочерковый, полуновеллистический характер. «Орлахскую крестьянку» сочувственно заметил А. В. Кольцов, назвавший ее в письме к Белинскому повестью «глубокой, превосходной и мастерски рассказанной» (Кольцов А. В. Полн. собр. соч. СПб., 1909. С. 269).

Один из черновых набросков, сохранившихся в архиве Одоевского, позволяет предполагать, что первоначально сюжет «Орлахской крестьянки» возник как составной зпизод другой большой фантастической повести, в некоторых деталях восходящей, по-видимому, к следующему из представленных здесь его произведений — «Космораме». Созданная спустя год после «Ордахской крестьянки», повесть эта тем не менее появилась на страницах тех же «Отечественных записок» на два года ранее, в 1840. Несомненная связь, существующая между двумя этими замыслами, дает существенные орнентиры для понимания одного из самых «таниственных» и сложных повествований Одоевского, Подкрепляет эти ориентиры и посвящение Е. П. Ростопчиной — той самой Ростопчиной, которой в том же 1839 году адресовал он уже упоминавшиеся здесь «Письма», где загадочные «физиопсихические» явления объяснялись новейшими научными открытиями. С известной долей допущения «Космораму» можно было бы назвать последним, самым интригующим «письмом» просвещенной графине.

Вместе с тем дошедший до нас фрагмент плана повсети отчасти раскрывает еще одну грань авторского звямсла: «В Космор (аме) представить олицетворенные борения, которые испытывает отшельник, так что для него есть поле для самопожертвования, для гордости, для глупости и проч. т. п. > ОР ГПБ, ф. 359, оп. 1, пер. 48, л. 51).

В «Космораме» сохранен, однамо, избранный писателем идейнофонософский принции сосиднения фантагического и рационального начал. Мистические элементы повести — теософские мотивы «звездной» жизии, восходящие к космографии ангилийского философ- мистика Джоны Подеча (1625) — 1698), темы инобытия, существования человека за двух иностатов, как в Соражкого креставиесь, чого доставительного и принципального исполненным дукавой вроим, с живо выписанными сценками старомосковского быта.

И тем не менее мастерская нгра двумя планами, захватывающая

читателя, не приводит к полной разгадке таниственных событий, происхолящих в новети: «тайна» остателя. И потому, что таков закон жанра, и потому, что Одесекий всегда и в художественных произведениях стапил себе философскую и, если угодно, научную сверхзадачу, исследуя феномен, недоступный ещи ечровеческому понимания.

Через несколько лет писатель вернулся к повести еще раз. Сохрашлалсь сведеная о том, что первопачально и предполагая включить в собрание своих сочивений и «Космораму». В его договоре с книгомодателем А. И Навновым, пробликовавшим сочивения», под пунктом 5 значится: «Я князь Одоевский обязан уступить 1200 эксемпларов третьего тома моих сочивений, содержащий в себе: Записки Гробовщика и Космораму за пятьсот семьдесят один рубль сорок две копейки шесть седьмых сереборм, селя с Изанов впоследетвии то помежает, есля же он не изъявит на то спос согласие, то волен я оным располатать по соему произволению у (сети. 1845 г. — ОР ТЛВ. ф. 539, оп. 1, пер. 101, № 5, л. 1 но О., Авторская правка на мурнальном закенпларе поести, краницески в аркине писателя, была сизывая, возможно, от пределения в пределения сограния образовать образовать 1 прим. 2). Однако в комичательный согтам «Сочинений» «Косморамы» по неизвестным причимы какорома не была.

Фантастика представлена в творчестве Одоевского еще одной особой разновидностью — довольно редкими в русской литературе того времени жанрами утопии и социально-фантастического рассказа, своеобразно воплотившими социальные, политические и философские раз-

думья писателя.

Первый его опыт в жанре философской утопии относится еще к 1825 году — времени написания отрывка под названием «Два дин из жизни земного шара» (МВ, 1828, Ч. ІХ, № 14, С. 120—128). Поводом к его созданию явились прогнозы европейских ученых о новом появлении кометы Галлея и цеминуемом ее столкновении с Землей. В своем наброске апокалиптического конца мира Одоевский, однако, противопоставляет «ложной» немецкой «астрологии» (по слову его друга Н. М. Рожалина) шеллингианскую антитезу, основанную на вере в абсолютную силу троичности: высшими законами мироздания человечеству неуклонно предопределено три ступени развития. Именно с этих позиций он отвергает идею гибели Земли, не достигшей еще своей «возмужалости»: «беззакопная комета», по его убежденню — лишь испытание, но не знак конца. Этим основным представлениям о судьбах человеческой цивилизации Олоевский остался верен и спустя полтора десятилетия в неоконченном «фантастическом романе» (определение О. Цехновицера, см. с. 628), «4338-й год».

Однако между двумя этими утолиями писатель создал еще один расская, который условог также может быть отнесен к марпу фантастического. Ревы кдет о «Городе без ниени» (1839),— по словам Белинсток, спередосной, полной макси в жазил фанталия клаяз Одоевжоватилий в «Совремсинние» (С. 1839 Т. 13, разд. VI. С. 97—120) с посявщение другу писателя А. И. Кошеневу, расская уже тогда предпазначался Оловеским в собрание сочинений, куда он должен быль обіти в составе «Русских почені» (Ном патал). Журнавлюбі публікации колутствоваю спекумиет примечание: «Из Полюго собрания саши колутствоваю спекумиет примечание: «Из Полюго собрания дажитильном зременя выйдет с всеть.

«Фантазия» эта — социальный гротеск, направленный против все более распространявшихся в буржуазной Европе идей родоначальника

философии социального утилитаризма, английского юриста и философа Иеремии Бентама (1748-1832). Современный исследователь усматривает, между прочим, явиое ее влиянис на сновидческое пророчество Раскольникова (в эпилоге «Преступления и наказания») «о гибели цивилизации, основанной на ложном принципе» (Назиров Р. Г. Владимир Одоевский и Достоевский // Русская литература. 1974. № 3. С. 205). Тема эта становится в творчестве Одоевского дейтмотивной она нашла, например, свое отражение еще в двух рассказах этого времени: «Чериой перчатке» (1838) и «Душе женщины» (1841).

Более сложной и многообразной по мысли предстает утопия «4338-й год», задуманная первоначально писателем как последняя часть тридогии: первые две части соответственно должны были быть посвящены времени Петра I и современной Одоевскому эпохе -1830-м годам.

Замысел трилогии осуществлен не был (в 1835 г. в «Московском наблюдателе» появился лишь отрывок из второй части — «Петербургские письма» (Ч. І. С. 55-69)). «4338-й год» также не доведен до завершения, однако написанная сго часть вполне дает представление об утопических идеалах Одосвского - научных, культурных, социальнополитических: о русском мессианстве и победном шествии технического прогресса, о России как средоточни и вершине будущей цивилизации. Однако нарисованное им «царство Разума» являет собой скорее царство технократии, нежели демократии; социальная структура его «общества будущего» - по существу, просвещенная автократия.

Поразительна провидческая сила утопни, пророческое видение сегодняшнего мира. Современные зарубежные исследователи считают «4338-й год» в числе наиболее значительных фаитастических романов «доуэллсовской эры» в европейской литературе, а его создатсля одним из родоначальников типа научной фантастики, представленного сегодня творчеством таких писателей, как Стаинслав Лем (см.: Согпwell Ncil. V. F. Odovevsky: His life, times and milieu, London, 1986.

P. 66).

Впорвые один из фрагментов «4338-го года» (первая часть не полиостью) был напечатан в альманахе В. Владиславлева «Утренняя заря» на 1840 год (СПб., 1840, С. 307-352, подп.: «Кн. В. Одоевский»). Сюда вощли пять «Писем», в окончательной нумерации соответствующие 2-му, 3-, 4-, 5- и 7-му; предисловие здесь отсутствовало.

Наиболее полный текст с включением неизвестных ранее в печати фрагментов, прямо или предположительно относящихся к утопин, был опубликован О. Цехновицером («4338-й год. Фантастический роман». М., 1926: в прим. к этому изд. — наиболее полиый свод указаний на архивные источники реконструированного текста, См. также: Сакилин. Т. 1, ч. 2. С. 179-180, прим.) и в том же виде переиздан им ещс раз (в кн.: Одоевский В. Ф. Романтические повести. Л., 1929)

Яркое своеобразне фантастической прозы Одосвского делает ее одним из интереснейших явлений русского романтизма.

#### Игоша

Впервые: Пестрые сказки с красным словцом, собранные Иринеем Модестовичем Гомозейкою, магистром философии и членом разных ученых обществ, изданные В. Безгласным. СПб., 1833. С. 89-102. Печатается по изд.: Сочинения князя В. Ф. Одоевского: В 3 ч.

СПб., 1844, Ч. 3. С. 47-56.

- Хомяков Алексей Степанович см. прим. 2 на с. 617.
- <sup>2</sup> Постромка деталь конской упряжи (ремень или веревка).
  <sup>3</sup> ...на завражке...— зд.: на краю оврага, обрыва: завражье —
- часть селения, расположенная за оврагом.

  Отоимить отрезать или откроить что-либо.
- Петось наиболее распространенное: в прошлом году, прошлым
- <sup>7</sup> Шлея часть упряжи в виде ремня, прикрепленного двумя концами к хомуту и огибающего все туловище лошади.
  - в Валежки эд.: кожаные рукавицы.
- <sup>9</sup> ...коленкоровый чепчик... коленкор тонкое хлопчатобумажное полотно.
- 10 ...канифасную кофту...— канифас старинное название льняной полосатой ткани.

#### Сказка о том, как опасно девушкам ходить толпою по Невскому проспекту

- Печатается по изд.: С о чинения князя В. Ф. Одоевского: В 3 ч. СПб., 1844. С. 195—207.
- ¹ madame de Genlis.— Мазам Жамишс, Мазлем Фелисите Дюкре се Сент-Обен (1746—1830) французская писательниць, пользовавшаяси в свое время большой популярностью, в том числе и в России. Помимо ширкою читавшихся сентиметально-траворунительных романов из жизни светского общества получили известность и книги, специально написаниям Жамиса для детёй герцога Орраевского, которые востивостной воспитываля (вичано 1780-х). Возвращемкая Напосесном их отразавля схорошего томар.
  - <sup>2</sup> Блонда, или блонды шелковое кружево.
- 3 ... пробыло грыжофцеть часов...— один из черновых набросков в аркиее Одоеского, представляющий собой начало предполагавиетося продолжения «Косморамы», озаглавлен «Гринадцатый час» и открывается словамы: «Между получомы и часом угра проходит странное исторительного вышкия часами, по которос мущается думи ибо она в этот чудкай час проживает всеза (ОР III.Б. ф. 539, он. 1, № 20. л. 110).
- Мариима баля от слова: чмара» (в имящей веропейской и славиской имфолотия имеющего общее значение: «элле дух») в вметотрых областях России (напр. Воропежская губ.) «марами» именовались жещиния, заимавшиеся кольостьом: собранные по номат гразы они варили в горшке до повяления пара, вместе с которым уносились в туру́ (см. 23 46 мл н и № Русский народ. Его объмна, обряды, предания, суеверия и поэзия. М. 1880. С. 239). Зассь, очевидно, употребено в значения сосуда с колловским засъем.
  - 5 Реторта зд.: перегонный сосуд.
- 6 ... Честерфильдовы письма...— Честерфилд Филип Дормер Стенкол (1694—1773) — английский писатель, завоевавший наибольшую кол навестность как автор «Писем к сыну» (1774), представлявших собой

свод наставлений и рекомендаций в духе просветительских идей. Узкопрактически «Письма» представляли собой программу воспитания великосветского человека.

\*Контраданс, или контрданс (от англ. country dance — сельский тавен) — бальный тавен, воскаящий к английскому народному танцу, в котором группы танцующих, сменяя друг друга, повторяют один и те же движения. На основе контрданса возникли его разновидности: кадиків. жоксез, котилью и и др.

<sup>8</sup> Кобчик — птица из семейства соколиных; на самом деле — сероголубого оперення с коричневыми пятиами.

#### Та же сказка, только наизворот

Печатается по изд.: Сочинения князя В. Ф. Одоевского: В 3 ч. СПб., 1844, Ч. 3, С. 208—221.

<sup>1</sup> Эпиграф взят из 2-й части «Страданий юного Вергера» И. В. Гете; приведен по изданию: Гете. Страдания Вергера. С немецкого Р. (Н. М. Рожалии). Ч. 1—2. М., 1828. Ч. 2. С. 17.

Николай Матвеевич Рожалин (1805—1834) — переводчик, знаток немецкой литературы и философии, член москорского кружка любомуз-

ров, друг Одоевского.

<sup>2</sup> Сгразбіджеская колокольні — иместей в віду калокольня одного на знаменнять яготических соборов Франціни — Ногр Дамя с Гграсбурге (ХІ—ХVІ вв.). Засеь, очевидно, резь цает о бронзовых часах, по конфигураціни представлющих собой коніно архитектурного творсення. — "Рафазьа и Корреджи. — Рафазья, (Раффазьло Санти; 1483—1520 Корреджо Антонію Аллегри (ок. 1489— ок. 1534) — венныме время в России еда за и веравой навестностью и добовью. О снежном, чувствительным Корреджною пясах важе тов в вноме к 14. И гречу мом, чувствительным Корреджною пясах важе тов в вноме к 14. И гречу

Пушкин (см. его письмо от 4 дек. 1820 г. // Пушкин. Т. XIII. С. 21).

\* Когда выйдут из обыкновения (...) ложиться спать в 10? — Этот иронический выпал Олоевского против обывательских представлений о «нравственности» имеет более широкий контекст, подразумевающий также и резкое неприятие европейского буржуазного «систематизма», оказывающего, по мысли писателя, пагубное влияние на русское национальное сознание. В сентябре 1831 г. он писал М. Н. Погодину: «...чтобы меня, русского человека, т. е. который происходит от людей, выдумавших слова приволье и раздолье, не существующие ни на каком другом языке, -- вытяпуть по басурманскому методизму? Не тутто было! Та ли у нас природа, принимая это слово во всевозможных значениях?.. Так и все наши великие люди и ваш Петр, и Потемкии, и Безбородко, и ваш покорный слуга. Не даром же между ними и климатом такое соотношение. Что на это скажете, милостивый государь? Ничего! Не правда ли? Так не удивляйтесь же, что я по-прежнему не ложусь в 11, не встаю в 6, не обедаю в 3- и к вящему вашему прискорбню объявляю, что и письмо это пишу к вам в 2 часа с половиною заполночь» (цит. по: Барсуков Н. Жизнь и труды М. П. Погодина. СПб., 1889. Кн. III. С. 343). Эти идеи получили в дальнейшем у Одоев-

ского широкое развитие. 

<sup>5</sup> Озирис мли Осирис — в египетской мифологии бог производительных сил природы, научивший людей земледелию, садоводству, виноделию и называемый в древних текстах «живой водой»; царь и судыз загробного мира. В греко-римскую эпоху укула Осириса получил и судыз загробного мира. В греко-римскую эпоху укула Осириса получил широкое распространение в Западной Азин и Европе. *Тифон* — в греческой мифологин одно из чудовищ, сын земли Ген и Тартара, победения Зевоом. В ангитеге Одоевкого Осирис олищетворяет животворящее начало пользы, добра и справедливости, Тифон же — злые, темные симл.

<sup>6</sup> Анжело — вероятно, имеется в виду итальянский художник Раннего Возрождения Анжелико (Фра Джовании да Фьезоле, ок. 1400-1455), чье искусство отмечено одухотворенной красотой и светлым

<sup>7</sup> .... сестиная, как женщина, о которой говорит Шекспир, (...) доказывать сызнова! — Какне нменно слова Шекспира имеет в виду Одоевский, неясно; формулы подобного рода встречаются в нескольких произведениях драматурга.

\* ... лукавый дернул меня тиснуть (...) в одном альманахе...— Имеется в внду «Сказка о том, как опасно девушкам ходить толпою

по Невскому проспекту».

<sup>9</sup> ...не хуже моего Ивана Севастьяныча Благосердова...— Одоевский упоминает приказного из своей «Сказки о мертвом теле, неизвестно кому принадлежащем» (1833), также вошедшей в состав «Пестрых сказок».

10 ...овела гармоническими зацками Бетговена. — Одоевский восты мался гением Бетговена и был одним из первых пропатавдистов его тюручества в России, ощенивших новаторский характер музыки велького открых еношать, систа, что нарязу с Бахом и Мовартом Бетговен открых еношую эпоху передового давжения в музыке». За несколько лет до сказаки, з мо была создави повела, «Постадний квартет на передовать предоставля объекта «Постадний квартет интерпретаций анчиости и творчества композитора (см.: Одоевский В. Ф. Музыкально-лигреатурие менедаце. М., 1956. С. 55—60, 645—648, Алексев М. Бетховен в русской литературе // Русская книга о Бетховене М., 1927. С. 158—161).

11... «Вожнух ей искусство страдат» и мыслит»... парафраза из Элентин Лушении («Безумных кет утасше» всестье...»): «Но в кочу, о други, умирать. / Я жить хочус чтоб мыслить и страдать...» Эта интация свидательствует о том, что «Эленти» была известна Одоевскому в рукописи: маписаниям в 1830 году, ома была опубликовама Пушикным лиць в 1834-и в Койлонготек для чтения» (т VI)

### Орлахская крестьянка

Печатается по тексту журнальной публикации (O3, 1842. Т. XX, N 1. С. 240—253) с уточнениями по беловой копин (OP ГПБ,  $\phi$ , 539, on. 1, nep. 27, лл. 28—44)

<sup>1</sup> Шведенборг — Сведенборг Эмянуэль (1688—1722) — шведский ученый-естествоминатель и в теософ-мистик. С измала 1740-х годов начал развивать идеи спиритуалистической натурфилософии: с 1745 г. стайовтей духовиденсь. Был бланом неоплатовикам и кабальстам. Сочнения посмедието периода посвящены в основном толкованию Быблин и выпоменно учения о точных соответствиях («корресподащиях») ратуру и искусство романтияма. Одоевский серьено интересовался подини Сведенбортом. В ето личной бибылогиее сохраниялось деять сочнений философа (см.: К ат а л от библиотеке Охраниюсь деять. М. 1988. С 450—451, № 3745—3762)

Элиграф представляет собой, скорее всего, вольный перевод самого Одоенского из предисловия к одному из иних: cPe Ultimo fudicio, et de Babylonia destructa... в Londini, 1758 («О страшком суде и гибела Вавлолов». На въвлаельческом эхемеларе сохранились помени в записи Одоевского). Первое сочинение Сведенборга по-русски — «О небесах, о мире духов мо баде» — было издано в Лебиците в 1863 г.

...наше пристрастие (...) это светлое состояние!.. — Эта тирада восходит к толкованиям библейского учения о грехопадении французским философом-мистиком Луи Клодом де Сен-Мартеном (1743-1803), идеями которого Одоевский был долгое время увлечен, и Джоном Порлечем. Сен-Мартен говорит о том, что богатые одежды, укрвшенные драгоценностями, служат лишь смутным отголоском воспоминаний о другой, блестящей, «духовной» одежде, которой некогда обладал человек. Теософская символика Пордеча также оперирует понятием ангельских «ясноблистающих одежд» — с теми же драгоценными камнями, которые «представляют разные грани и воды всех драгоценных камней сего мира, кои суть только мрачные тени сих ангельских драгоценных камней» (см.: Леман Б. Сен-Мартен, Неизвестный философ. как ученик Мартинеца Пасквалиса. М., 1917. С. 72-73; И. (оанн.) П. (ордеч). Божественная и истинная метафизика, или Дивное и опытом приобретенное ведение невидимых и вечных вещей, состоящее в трех частях, Ч. 2. Трактат третий «Об ангельском мире», (М., 1786), С. 598--599; Сакулин. Т. I, ч. I. С. 401-402, 433). Ср. с «Психологическими заметками» Одоевского — в его кн.: «Русские ночи». Л., 1975. С. 221

<sup>3</sup> Описание этого случая см.: Perty M. Die mystischen Erscheinungen der menschlichen Natur. Leipzig; Heidelberg, 1861. S. 330—332. Подлинный участник этой истории был не разбойником, как у Одоевского, а монахом. Эта «поправка» могла быть вызвана цензурными.

соображениями.

... прислушайтесь к тем солосам, (...) вмугри вас...— эти слова Валкирина — отражение насей так называемых рациональных мистиков Валкирина — отражение насей так называемых рациональных мистиков В этом контекст ензутренный голос», столо предков» понимался как важиейший момент самопознания. Карма в трактовке ерациональных хом мистиков отчестве воспринимался Самоский как предугаранный ими и своеобразию истолкованный естествению связи закон причинно-следственной связи.

<sup>5</sup> Жорж Санд (наст. имя Аврора Дюпен; 1804—1876) — французская писательница, пользовавшаяся большой полугарностью в России. <sup>6</sup> ...жго-го у коров плетет хвосты...— ср. с «Игошей», прим. б,

c. 629.

7 Серая женщина (далее — белое привидение) — привидение под именем «белой женщины» фитурирует в ряде немецких легенд (см.: Некоторые любопытные приключения и сны, из древних и новых времен. М., 1829. С. 147—159).

\* Карлин — старинная монета; впервые была отчеканена в Неаполитанском королевстве при Карле 1 Анжуйском (1226—1285); золотой

карлин имел хождение вплоть до XVI века.

"Приор — ивстоятель небольшого католического монастыря или должностное лицо в духовно-рицарских монастырях, следующее за великим магнстром. Эта регланка «черного привидения» — очевыдио, и амек на принвдлежность подлинного участника драмы к духовному званию.

10 Магнетизм, или месмеризм — см. прим. 24 на с. 619.

Печатается по тексту журнальной публикации (ОЗ. 1840. Т. VIII. No 1. Отд. III. С. 34-81) с уточнениями по печатному экземпляру с авторской правкой (ОР  $\Gamma$ IIB. 6, 539, оп. 1. № 80).

1 Посв (ящается) гр. Е. П. Р-ой — на титуле указанного печатного зкземпляра повести, хранящегося в архиве Одоевского, рукой писателя значится: «Посв (ящается) графине Е. П. Ростопчиной». Евдокия Петровна Ростопчина, урожд. Сушкова (1811-1858) - поэтесса, пользовавшаяся нзвестностью в литературных кругах, близкая приятельница Олоевского, с которым ее связывали общие литературные и философские интересы.

<sup>2</sup> Неоплатоники — представители философской школы, возникшей на последнем этапе развития античного платонизма. Основателем ее считают Плотина (III в.) или его учителя Аммония Саккоса (конец IIнач. III в.), стремившегося к соединенню ндей Платона, Аристотеля н Пифагора с элементами философии Востока.

Том in-4° — формат издания в четвертую долю бумажного листа. 4 ...продолжение (...) жизни сочинителя.— Продолжение «Космо-

рамы» неизвестно.

...видел гисара в космораме... - в «Детской книжке для воскресных дней» на 1834 год, изданной Одоевским совместно с В. А. Враским, писатель среди прочих полезных и практических советов детям поместил, в частности, и подробное описание устройства косморамы (СПб., 1834, С. 94—101). В путевых заметках Одоевского, сделанных нм во время заграничного путешествия в 1847 году, также есть следующая запись: «В пароходной карете, англичании и бельгиец не знали, как справиться с моей дорожной косморамой; они непременно хотели видеть, смотря в увеличительное, в не на матовое стекло» (ОР ГПБ. ф. 539, оп. 1, № 52, л. 6).

Сплин (от англ. spleen) — хандра.

7 Не верь ему (...) звездная мудрость! — Здесь н далее Одоевский нспользует злементы космогонии Пордеча, согласно которой душа и дух человека связаны с макрокосмом и миром звезд (см.: И. (оани) П. (о рдеч). Божественияя н истинивя метафизика, или Дивное и опытом прнобретенное ведение невидимых и вечных вещей, состоящее в трех частях. [М., 1786]; Сакулин. Т. І. Ч. І. С. 422-435). ...до Рожественского монастыря... - один из старинных москов-

ских монастырей (основаи в XIV в.), рвсположенный на взгорье за

Трубиой площалью.

...переилок на Трибе... - бытовавшее среди москвичей название района Трубной площади, расположенной на пересечении Петровского, Цветного, Рождественского бульваров и Неглинной улицы (свое название, сохраненное поныне, получила по водостоку — «трубе» в «Бе-дого города стене», через который протекала река Неглинная). Одоевский описывает здесь места своего раннего летства: лом. принадлежавший его отцу, находился в районе Трубной площади (точный адрес неизвестен).

Воскетная — комната, укращенная или расписанная зеленью (от фр. bosquet - группа ровно подстриженных в виде стенок (шпалер) садовых деревьев или кустарников; боскет был основным мотивом в ком-

познции регулярных парков XVI-XVIII вв.).

11 Клавикорды — старинный клавищно-струнный музыкальный ин-

струмент с продолговатым четырехугольным корпусом, один из предше-

ственииков фортепиано

Шекспира в переводе Шлегеля? - имеются в виду классические в свое время переводы Шекспира на немецкий язык, принадлежввшие теоретику раинего немецкого романтизма, историку литературы, поэту, переводчику Августу Вильгельму Шлегелю (1767-1845)

<sup>3</sup> Франсуаза Луиза де ла Бом Ле Блан, герцогиня де ла Вальер (1644-1710) - фаворитка Людовика XIV отличавшаяся особенной

красотой своих серебристо-русых волос

14 ...«Россияда» сенатора Хераскова.— «Россияда» (1779) — нанболее известная в свое время позма крупнейшего представителя русского классицизма M. M. Хераскова (1733—1807)

15 То, что вы называете французскою революциею (...) «Стрекоза и Миравей». — Речь идет о великом французском поэте и басиописце Жане Шато-Тьерри Лафонтене (1621-1695). Пушкин отмечал вольнодумный характер его творчества — «бедного дворянина», не пожелавшего добывать себе славу в королевской передней и печатавшего «свои веселые сказки о монахинях» в Голландии. Именно в этом усматривал Пушкии причину недоброжелательства к Лафонтену со стороны Людовика XIV (см.: Пушкии А. С. О инчтожестве литературы русской // Пишкин. Т XI. С. 271, 503) Между прочим, в одном из русских переложений басии Лафонтена - «Стрекоза» И. И. Хемиицера — она имела, вразрез с оригиналом, концовку, совпадающую по смыслу с рассуждениями Софын. В этой редакции «Стрекоза» могла была быть известиа Одоевскому только по прижизиенному изданию «Басен и сказок» Хеминцера 1782 года (Ч. 2. С. 49) В последующих же ее перепечатках, вплоть до издания 1873 года, заключительные четыре стиха отсутствовали (см.: Хемиицер И. И. Поли. собр. стихотворений. М.; Л. 1963. С. 314).

16 В Шекспире (...) нашим мудрецам.— Реплика Гамлета из фиивла I действия одноименной трагедии Шекспира, приведенная в источно переданном переводе М. Вроиченко (у Вроиченко: «Есть многое в природе, друг Горацио» и т д.— «Гамлет», трагедия в пяти действиях. Соч. В. Шекспира. Перевел с английского М. В. (Вроиченко) СПб., 1828. С. 42) Цитирование этой реплики в прозе романтизма было весьма распространено.

17 В «Фаусте» Гете ( ) по пустынной равнине.— Имеется в виду сцена «Ночь в поле» из 1-й части «Фауста».

18 «Не шутите так (...) говорим нашими словами!» — Здесь и далее — отголоски учения Сен-Мартена, Пордеча и др. о «карме», или, по выражению Одоевского, о «круговой поруке», т. е. непрерывной связи времен (ср. аналогичные идеи в «Орлахской крестьянке»). О позитивных, натурфилософских злементах в философских системах этих и других «рациональных» мистиков, привлекавших к себе виимание Одоевского см.: Трахтенберг О. Очерки по истории западноевропейской философии. М., 1957.

<sup>19</sup> Это, кажется, аполог Круммахера.. — Аполог о двух жителях подземелья принадлежит Пордечу. (Божественная и истинная метафизика... Ч. 1. С. 47-51) На это указал сам Одоевский в примечании к печатному зкземпляру повести (ОР ГПБ, ф. 539, on. 1, № 80, c. 51)

Криммахер Фридрих-Адольф (1767—1845) — немецкий поэт и богослов. Переводы некоторых его басен печаталясь в русских хрестоматиях.

20 «Труп врага всегда хорошо пахнет!» — Эти слова принадлежат римскому императору Авлу Вителлию (15-69). По свидетельству римского историка Светония. Вителлий, после решающего сражения за

власть с приверженнами своего предшественника Отона (изи. 69 г.), лостигиув поля битвы, г.е. уже началы разлагатыся трупы, распространявание невыносимый смрад, подбодры присутствующих ствуснымысловами: «Хорошо пажиет трун врага, а еще аучие — гражданных и (Гай Свето и ий Траиквила. Жизнь двеняднати цезарей. М., 1988. Глада «Вителлий», 10(3). С. 250).

21 Владимир Андресвич — описка Одоевского; в остальных случаях;

Владимир Петрович.

"В Ягновийнций (...) доводит до сумасшиствия.— Ср. с вивалогичным высказыванием Јовесного в еготатане Наука внетинкта. Ответ Ромалину: «"чаловек может дойти до сумасшествия, предвавась опному вистинктуальному бессозыватальному чувству (высшедная степень сомикамуциктым)...» (В кін.: Одоваски й В. Ф. Русскію вони. Лл., 1975. С. 201).

1310. С. 2017. — 20 «Водици», опера Маршиера... — Маршиер Генрих Август (1795—1861) — виднейший представитель раннего музыкального романтизма, один из популярнейших иемецких композиторов своего времени. «Вам пвр» — лучшее из оперных произведений Маршиера (пост.—1828 г.,

Лейпинг). В Москве опера игла в 1831—1832 гг.

<sup>31</sup> Пьюсеоро Дрман-Марн-Жак де Шастене (1751—1825) — франиурский пистель, создатель учения о мантегическом соманабулизам, Синскал себе известность главным образом как приверженеи этого направления, Прослушав в 1783 году лексии Мсскера (см.: прим. 24 на с. 619), стал его последователем и пропагаждиетом. Сочинения Пьюсегора изходились в личной обизлочее Ослееского (см.: К ат ал от

библнотеки В. Ф. Одоевского. С. 403. № 3384-3387).

<sup>23</sup> Делей Жан-Физипп-Франсуа (1753—1835) — французский патуралист, последователь учений о живоптом магиетизме и автор ряда кинг по этому предмету. В 1836 г. в русском переводе было изадно сте «Румоводство к практическому изучению живоптого магиетизма», вызващее иронический отзыв «Библиотеки для чтения». «... Гделёд» поворилось заселе, съо жилы магиетизморала бодъвиж, и власа явиую пользу от своего занятия, есе поздавательных развижения пользу от своего занятия, есе поставательных вызраждательность задеждательность от пользи. От пользик съответ деровиця, и есе шло как тизма. Тут он решительно спутался» (649, 1836. Т. 19. Разд. VI. С. 25) № 80-модот. Конава (назававшийся также Ликостеном, 1518—

Вольфарт Конрад (называвшинся также ликостеном, 1518— 1561)— исмецкий филолог, преподаватель грамматики. В 1545 г. прииял священный сап. Автор примечательного сочинения «Хроника чудес

н знамений» (Prodigiorum et ostentorum chronicon, 1557),

27 Кизер Дитрих-Гсорг (1779—1862) — иемецкий натуралнет и врач. Автор миогочислениых трудов по медициие, в том числе и по животиому

магнетизму.

<sup>31</sup> "плаестному в Шотландии (...) евторому зрению», — согласно шотландскому поверью, колдуны для получения «второго», или «двойного зрения», т. е. способности видеть то, что недоступно прочим, должина были в полиочь с пятиным па субботу заживо сжечь с заклинаниям сорок кошек, которож они поевящала залому дула.

### Город без именн

Печатается по изд.: С о ч н н е и н я киязя В. Ф. Одоевского: В. 3 ч. СПб., 1844. Ч. І.

 $^1$   $\Gamma$ умболь $\partial au$  Александр (1769—1859) — знаменитый немецкий естествонспытатель и путешественник. Эпиграф взят из его 30-томного

сочинения «Путешествие в экваториальные области Нового света, совершенное в 1799-1804 гг.» (1807-1834), явившегося результатом путеществия по странам Америки, «Vues des Cordillères» - название олной из частей этого труда, с общим описанием природы и климата американского континента.

<sup>2</sup> Епанча — старинная верхняя одежда в виде широкого плаща. 3 Перистиль — в первоначальном значении — крытая галерея с колоннами, примыкающая к стене здання, позднее прямоугольные двор, сад или площадь, окруженные крытой колоннадой; по преимуществу --

составная часть жилых или общественных зданий. Стогны — городские плошади, улицы.

#### 4338-й гол

Печатается по изд.: О д о е в с к и й В. Ф. Романтические повести. Л., 1929. С. 346-390. с исправлениями по тексту первой публикации (см. 628).

<sup>1</sup> Месмерические опыты — см. прим. 24, с. 619.

<sup>2</sup> Нехао — имеется, очевидно, в виду египетский фараон Нехо 11 (609-595 до н. э.), царствование которого отмечено целым рядом

преобразований. Дарий — речь идет, вероятно, о царе Ахеменидской державы Дарии 1 (522-486 до н. э.), известном своими реформами, направленными на усиление государственного могущества. При нем начались

греко-персидские войны. Псамметих I — древнеегипетский фараон (663—610 или 609 до

н. э.), основатель Саисской (XXVI) династии, отец Нехо 11.

Солон (между 640 и 635- ок. 559 до н. э.) - афинский политический деятель и социальный реформатор. Кювье Жорж (1769-1832) - французский зоолог и палеонто-

лог, разработавший, в частности, метод реконструкции ископаемых форм по сохранившимся фрагментам скелета. В 1826 г. «Московский телеграф» восторженно писал о нем и об основных его трудах по этому предмету, составивших «один из памятников нашего времени». Разбор посвящен книгам «Рассуждение о переменах земной поверхности и изменениях, произведенных ими в царстве животных» и «Изыскания о костях ископаемых» (ч. 11. № 17-20. разл. 11 (Критика), с. 206-

224).
7 Геродот (между 490 и 480— ок. 425 до н. э.) — древнегреческий историк, автор знаменитой «Истории», посвященной греко-персидским войнам. Описывая азиатские страны, с которыми у греков были военные столкновения. Геродот включал в историческое изложение множество отступлений и экскурсов этно-географического характера.

Нерон Клавдий Цезарь (37-68 гг. н. э.) — римский император.

Нерон Клівдии Цезарь (ог.—ост. .....)
 Аэролит — устаревшее название каменного метеорита.
 ...освещенный гальваническими фонарями...— т. е. электрически-

ми фонарями, назывались по имени Лунджи Гальвани (1737-1798) -

одного из основателей учения об электричестве. Эрзерумские башки — Эрзерум, или Эрзурум — древний город на северо-востоке Турции. Одоевский, сам никогда не бывавший на Востокс,

помнил, возможно, следующее описание Пушкина: «Один путешественник пишет, что изо всех азиатских городов в одном Араруме нашел он башенные часы, и те были испорчены» («Путешествие в Арзрум во время похода 1829 года», глава пятая).

12 Галлеева комета — нли, как ее еще называли, комета Белы, Вьелы — первая пернодическая комета, открытая в 1682 г. английским астрономом Халли Эдмундом Галлеем и названная его именем. Вычисленная для нее эллиптическая орбита позволила доказать не только пернодичность ее возвращений к Солицу, но и предсказывать с довольно большой точностью время ее новых появлений (с промежутками в 75-76 лет). Предсказанное европейскими учеными очередное появление кометы Галлея в начале 1830-х годов вызвало оживленные толки в европейской и русской печати. Один из вышедших в 1832 г. в Петербурге альманахов получил даже название «Кометы Белы». Однако прогнозы относительно столкновения кометы с Землей и грядущих космических катаклизмов вызвали в России резкое неприятие. Ироническим откликом на них явилась заметка в «Литературных прибавлениях» к «Русскому инвалиду» («Комета Вьелы в нынешнем 1839 году»), предшествовавшая объявлению о публикации «4338-го года» в альманахе «Утренняя звезда» и принадлежащая, скорее всего, самому Одосвскому, одному из основных сотрудников «Литературных прибавлений». «...эта невидимая комета, пигмей между всеми своими собратиями, долго еще будет наводить страх на некоторых обнтателей нашей земли: - пронизировал автор, - да и нельзя не бояться: по новейшим, самым строгим нсчислениям, она непременно должна наткиуться на нашу землю.. в 4339 году, т е, две тысячи пятьсот лет после нас. Мы тогда не премннем сообщить нашим читателям все подробности о сем замечательном происшествин. В ожидании того, мы считаем не излишним предуведомить наших читателей, что предположение об этой катастрофе подало мысль одному из наших известных литераторов написать роман, под названием: 4338 год...» (1839. 10 нюня. № 23. Смесь. С. 499).

13 Негоциации — зд.: переговоры.

11. "Сделамись бы теперь похожими на этих одичаемих американием (...) соберажеть водко-о, этот выпал Долеектого против вмериканиев согласуется с его отринательным отношением к буржуваному утиматрымум и отражает, в частности, распространением — в Европе и России — разочарование формами вмериканской демократии, культивиром и социального созтавия. Ср. например, с авылогичными выссазываниями Пушкина в его статье «Джои Тениер» (1836): «Уважение к сему новому народу и к его уложению, плогду новейшего просевшения, сыльно поколобалось. С изумлением увидели демократию в ес отвратительном цинном, в е местомих предвосудака, в се нестерпноми тиранстве. подаменное инумализами с предвостраний с подаменное инумализами с тратего в допольству». «Пушеми Т. XII. С. 104). Т XII. С. 104.

15 Камер-обскура, нли камера-обскура — приспособление в виде яшика, уменьшающее с помощью зеркал и стекол изображение виешиих

предметов на бумаге.

предменов на оумате.

\*\*Aллеманны, тедески, жерманийцы, дейчеры — руснфицированные названия немцев на различных языках: французском, итальянском.

английском, немецком.

17 "детроены малетические телеграфы...— известны собственные опыты Довеского в создании вкустического переговориято устройства. В 1808 г., описывая в своем диевнике один из таких опытов, он «сконтрукроват» и мазвание своего заукопроводного аппарата — «телетем ме названием, принадлежащие в принадлежащие стану принадлежащие образоваться об

нение (см.: Турьян М. А. Предвидения В. Ф. Одоевского // Русская

речь. 1988. № 3. С. 31-32).

18 ... которые любят обращать ночь в день... — см. прим. 3 на с. 629.
19 Пулкова гора — возвышенность к югу от Петербурга, где в 1839 г. была основана Пулковская астрономическая обсерватория. <sup>20</sup> Фещцонабли — законодатели светской моды (от англ. fashionab-

...в платьях из эластического хрусталя (...) ослепительный блеск — своеобразная трансформация символики Сен-Мартена и Пордеча, заимствованной из их толкований библейского учения о грехопадении, где «ясноблистающие одежды» олицетворяют светлое, гармоинчиое духовное состояние и бытие человека (см. прим. 2 на с. 632).

22 Свод рисских законов (...) был издан. — Речь идет об осуществленных при Николае I нескольких изданиях полного свода законов Российской империи (СПб., 1830. T. 1-45; СПб., 1832. T. 1-15. под руководством М. М. Сперанского). Это упоминание имеет автобнографическую подоплеку: в третьем издании «Свода законов», предпринятом в 1842 г., Одоевский принимал личное участие. Ему, как старшему чиновнику 11 Отделения Собственной его императорского величества канцелярии, где готовился «Свод», была поручена редактура X тома. Об этой напряженной работе под началом Д. Н. Блудова, Управляющего 11 Отделением, осуществлявшего общее руководство изданием, Одоевский рассказал в неизданном автобнографическом отрывке «Мон записки» (ОР ГПБ, ф. 539, оп. 1, пер. 101, № 4. л. 5—10).

23 ...Петрополь с башиями дремал...— строка из стихотворения

Г. Р. Державина «Видение мурзы» (1783-1784?).

24 «Последний человек» — роман английской писательницы Мери Уолстонкрафт-Шелли (1826), рисующий мрачиую картину грядущей гибели человечества от эпидемий и голода. В 1843 г. Одоевский включил настоящий отрывок в свои «Психологические заметки», опубликованные им в «Современнике» (т. 32, № 10-12, с. 325-326).

25 Френология — см. прим. 6 на с. 608—609.

## АЛЕКСАНДР СЕРГЕЕВИЧ ПУШКИН (1799-1837)

Фантастика занимает скромное, но существенное место в творчестве Пушкина. Мотивы чудесного поэт так или иначе использовал во многих своих стихотворных произведениях от «Руслана и Людмилы» до сказок и «Медиого всадника». В прозе с фантастикой мы впервые встречаемся в «Гробовшике» (1830), но еще несколько ранее, по свидетельству современников. Пушкин рассказывал своим знакомым истории, полные сверхъестественных событий. На основании одного такого рассказа В. П. Титов создал повесть «Уелиненный домик на Васильевском» (см. с. 605).

Наиболее сложным явлением стала фантастика в повести «Пиковая дама». В основу этого произведения был положеи рассказ петербургского знакомого Пушкина С. Г. Голицына (1807-1868) - остроумного собеседника и картежника — о том, как однажды, проигравшись в карты, он пришел к своей бабке просить денег. Его бабка - Н. П. Голицына (1741—1837) — современинца Елизаветы Петровны, фрейлина «при пяти императрицах» — денег внуку не дала, а назвала ему «три счастливые карты», тайну которых якобы сообщил ей в Париже алхимик и авантюрист граф Сен-Жермен. Внук поставил на них и отыгрался.

Пушкин достаточно далеко отошел от рассказа своего знакомого. Повесть «Пиковая дама» была написана в Болдине в октябре-ноябре 1833 г. Ее рукопись до нас не дошла. Впервые повесть была опубликована в марте 1834 г. в журнале «Библиотека для чтения» (Т 11, кн. 3. с. 109-140) и вслед за этим перепечатана в сборнике «Повести, изданные Александром Пушкиным» (СПб., 1834 с. 187-247).

7 апреля 1834 г. Пушкин записал в дневнике: «Моя Пиковая дама в большой моде. - Игроки понтируют на тройку, семерку и туза. При дворе нашли сходство между старой графиней и кн. Н. (атальей) П(етровной) и, кажется, не сердятся...» (Пушкин. Т X11, с. 324)

Действительно, пушкинская повесть имела значительный успех. В рецензии на нее «Северная пчела» писала: «Содержание этой повести превосходное. Германи замечателен по оригинальности характера. Лизввета Ивановна - живой портрет компаньонок наших старых знатных лам, рисованный с натуры мастером. Но в целом важный недостаток (...) — недостаток идеи» (1834. № 192). Содержание повести так и осталось непонятым современниками. Они признавали мастерство Пушкина, но не воспринимали глубины пушкинских обобщений. Так, В. Г. Белинский отмечал в связи с «Пиковой дамой»: «В ней удивительно верно очерчена старая графиня, ее воспитанница, их отношения и сильный, но демонически-згоистический характер Германна. Собственно зто не повесть, а анекдот: для повести содержание "Пиковой дамы" слишком исключительно и случайно. Но рассказ — повторяем — верх мастерства» (Бел. Т VII. С. 572).

Проблема наличия и значения в повести фантастического элемента вплоть до сегодняшнего дня остается одной из важнейших в литературе «Пиковой даме». Существуют две противоположные тенденции. Одна отождествляет пушкинскую фантастику с фантастикой тех писателей (например, В. Ф. Одоевского), которые признавали двуплановость мира, присутствие за миром видимых вещей другого - невидимого, полного погибельных сил. Однако «просвещенность» современников не позволяла решать этот вопрос однозначно, и поэтому «само сверхъестественное не является для русских авторов некоей данностью, но берется под сомнение. Нечто подобное мы видим в "Пиковой даме" Пушкина (М уравьева О. С. Фантастика в повести Пушкина «Пиковая дама» //
ПИИМ., Т. VIII. С. 64).

Представители другой точки зрения отрицают фантастику в повести (см., напр.: Гуковский Г. А. Пушкин и проблемы реалистического стиля, М., 1957, С. 364), пытаются объяснить все события очень реально: Германи много пил в этот вечер, и ему привиделась графиня. А «обдернулся» он может быть потому, что карты в новой колоде, которую он распечатал, склеились, так как на них могла быть еще свежая краска, Найдено объяснение и появлению трех карт. Тройка, семерка и туз складываются из желания Германна «утроить, усемерить» свое состояние. «Пароли» удванвает ставку. «Пароли-пе» — учетверяет ее (если учесть свою ставку, то утраивает). Удвоенное «пароли-пе» — увосьмеряет (при вычете своей - усемеряет), а туз - самая старшая карта в масти — обозначает высочайшую степень какого нибуль происшествия.

Есть и третья точка зрения, сторонники которой говорят о том, что атмосфера фантастики создается в повести за счет непрестанного колебания между фантастическим и реальным объяснением происходяшего. Здесь можно напомнить высказывание Ф. М. Достоевского, который, восхищаясь искусством Пушкина, писал, что, прочтя «Пиковую даму», «вы не знаете как решить: вышло ли это видение из природы Германиа, или действительно он один из тех, которые соприкоснулись

с другим миром злых и враждебных человечеству духов. Вот это искусство!» (Достоевский Ф. М. Полн. собр. соч.: В 30 т. Т. 30, кн. I С. 192).

1. В работах о «Пиковой даме» достаточно полио рассматриваются те тенденции в литературе, на пересечений которых она содавалась. Чаше всего упоминаются Э. Т. А. Гофман и Л. Тик, под выявием которых формировальсь русская финатехтическая повесть. Одилаю сели у Гофмана каждоо явление и каждый образ имеют две стороны и принадлежат двум мирам одновременно. То у Гуцимина все запредсывое может человеку, одержимому идеей трех карт, остро переживающему смертатеруют и принадлежати старукт, учесией тайву в могилу. Фантастично не столько валение графини, а то, что карты, возникше в сознании Германиа, выиграли. Актор только моктеатирует то, что выдал Германи, он имеренно устраняется от оценки происходищего, поскольку не знает именю того, что 1931 (1931).

#### Пиковая дама

Печатается по изд.: Пушкии А. С. Поли. собр. соч.: В 10 т. Изд. 4-е. Л., 1978. Т. 6. С. 210—237.

- <sup>1</sup> В качестве эпиграфа использованы собственные стихи Пушкива з письма к П. А. Вяземскому от 1 сентября 1828 т. По словам А. П. Керн, они были написамы у киязя С. Г. Голицыпа (см. с. 638) «во время карточной игры, мелом на рукаве» (Керн А. П. Воспоминания. Дивевикик. Письма. М., 1974. С. 45).
- <sup>2</sup> ...иераю мирандолем...— то есть не увелнчивая ставки, объявленной банкометом.
- 3 ... поставил на руте?.. сыграл с резким увеличением ставки, удванвая, учетверяя ее.
  - · ...загнул (...) пароли...— объявил увеличение ставки в два раза.
- 5 ...лонтирует! Играет поитером против банкомета. Ришелье Лун-Франсуа-Арман Дюллесси, герцог (1696—1788) придворный Людовика XV, маршал Франции, известный своими любовными похождениями.
  - <sup>7</sup> Фараон один из вариантов карточной игры в штосс.
- в Герцог Орлеанский Луи Филипп (1725—1785) представитель одной из отраслей французского королевского дома, меценат и филантроп.
- Фижмы принадлежность женской модной одежды XVIII и начала XIX вв. каркас в виде обруча из китового уса, вставлявшийся в юбку у бедер, а также юбка с таким каркасом.

10 Сен-Жермен (ум. 1784) — знаменнтый мистик и авантюрист, появнашняся в парижском высшем обществе в 50-х годах XVIII в.

Вечный жид — см. прим. 23 на с. 619.

12 Философский камень — по представленням алхимиков камень, превращавший любой металл в золото, излечивающий все болезии, возвращающий молодость.

3 Казанова Джовании Джакомо (1725—1798) — итальянский авантюрист, автор мемуаров, в которых он рассказывает о своей полной

приключений жизии.

- 14 ...метал... при нгре в штосс или фараон банкомет раскладывает («мечет») карты на две стороны — направо н налево — пока не выпадет объявленная понтером карта. Если она ложится налево от банкомета, то вынграл понтер, если направо — банкомет.
- ... выиграли ей соника... вынгралн с первой карты весь банк.
   Порошковые карты карты, на которых специальным порошком нанесены дополнительные или замазаны существующие знаки. Порошок легко стирался и карта меняла свое постониство.

Кабалистика — см. прим. 4 на с. 623.

...пароли-пе... — увеличивать ставку в четыре раза.

19 По поводу этого эпиграфа Денис Давыдов писал Пушкину 4 апреля 1834 г.: «Помилуй! что за диавольская память? — Бог знает когда-то на лету я рассказал тебе ответ мой М. А. Нарышкиной насчет les suivantes qui sont plus fraîches (камеристок, которые свежее (франц.) — Н. Р.), а ты слово в слово поставил это эпиграфом в одном нз отделений Пиковой дамы» (Пишкин. Т. XV. С. 123).

...и тяжелы ступени чужого крыльца...- цитата из «Божествен-

ной комедин» Данте («Рай», песнь XVII):

Ты будешь знать, как горестен устам Чужой ломоть, как трудно на чужбине Сходить и восходить по ступеням

## (перевод М. Лозинского)

<sup>21</sup> Шандал — большой подсвечник.

<sup>22</sup> ...гнул углы... — понтер, объявляя карту, на которую он ставнт, обычно загибал ее угол. 23 M-me · Lebrun — французская художница-портретистка Мария-

Анна-Елизавета Виже Лебрен (1755-1842). 24 Leroy — знаменнтый французский часовщик Жюльен Леруа (1686-1759) или его не менее знаменитый сын Пьер Леруа (1717-1785). 25 Рилетка — нгрушка, бывшая когда-то в моде: цветной кружок

на шнурке, бегающий вверх и винз. <sup>26</sup> Монгольфьеров шар — первый в мнре воздушный шар, напол-няемый горячни воздухом. Изобретен французами братьями Жозефом

н Жаком Монгольфье в 1782 г. Месмеров магнетизм — см. прим. 24 на с. 619.

27 ... по действию скрытого гальванизма. — Итальянский ученый Лунджи Гальвани (1737—1798) открыл в 1791 г., что лапка лягушки непроизвольно сокращается под действием «животного электричества». Это явление было названо гальванизмом.

28 ...oubli ou regret? — предлагающие этот вопрос дамы заранее логоваривались, какое слово кого обозначает. Кавалер, выбравший слово, должен был танцевать с дамой, которой это слово принадлежало. ...причесанный à l'oiseau royal — журавлем, т. е. с шапочкой

набекрень. 41 3ax. 480

30 Шведенборг (Сведенборг) — см. прим. 1 на с. 631.

31... в оживании женика подумоциоло. — Моладой архисрей клользует алегорию, заянителованиую из евангальской притик о десяти девах, из которых мудрые бодретвовали (со светильниками и маслом для инку в оживаний женика получощного (семна человческого» — Уриста), а неразумные в полночь должны были уйти покупать масло для светильников и полодали на бозначый пю.

32 Атанде! — руснфицированиая форма произношения французского слова attendez («подождите»), карточный термин, означающий «не

делайте ставки».

<sup>33</sup> Грандифлор — растенне с большими цветами.

<sup>34</sup> Талья — промет колоды карт, продолжающийся до тех пор, пока не будет сөрван банк или разыграны все ставки.

35 ...никто (...) семпелем эдесь еще не ставил. — То есть не ставнл на одну карту крупную сумму.

36 Каждый распечатал колоду карт. — Для того, чтобы обезопасить

а другую карту — даму пик.

игроков от шулерства, в нгорном доме нграли двумя колодами карт одна у банкомета, другая — у поитера.

37 Обдернуться — поставить не на ту карту. Германн случайно вытянул из колоды не туза, на которого он поставил и который выиграл.

# николай васильевич гоголь

(1809-1852)

Представленные здесь повести являются выразительными образцами двух типов гоголевской фантастики, связанных с двумя важией-

шими в его творчестве темами: украинской и петербургской.

Написанный в конце 1834 г., «Вий» входил в 'состав «миргородского цикла — сборянка, ниемшего подаглозок «Повести, служащие продолжением Вечеров на хугоре близ Диканьки». Экземпляры «Миргорода» (СПД6, 1835) быля уже отпечатаны, когда некожиданно (скорее вест по цензурным соображениям) пришлось пээвть из них предисловие «Повест» отом, как посеорилог Изан Изанович с Иваном Инкифоровичем». В набранной книге образовался пробел, и на место предисовидому «Вия» (перволачально повесть кончалась гибелью Хомы Брутая Одворченное с этим он висе з техет повести рад поправок

Фантастическая фабула, воплощения в «Вие», не встретила радишного приема у критики. В е Литреатуний легописы «Библогенси для чтения» (1835. Т 9. Отд. VI С. 30—34), благожелательно отозвашейся о «Тарасс Бульбе» и «Староспетских помещика», товорилось, что в оВне» енет ин конца, ин начала, ин иден,— нет инчего, кроме некольких стращика, невероатиках сцен. Гот, кот списывает народное предавие для повести, должен еще придать ему смыст тогда только опо сделается произведением изящимы. Вероатию, что у мапоросския Вий есть какой-инбудь миф, но значение этого мифа не разгадано в повести» (с. 33—34)

Один из наиболее авторитетных критиков эпохи, С. П. Шевырев, высказал в рецензин из «Миргород» свое миение о том, каким образом современная литература должна взаимодействовать с фольклорной фантастикой: «<...) мие кажется, что народные предания, для того, чтобы

они произволили на нас то действие, которое надо, следует пересказывать или стихами или в прозе, но тем же языком, каким вы слышали их от народа. Иначе, в нашей дельной, суровой и точной прозе они потеряют всю предесть своей занимательности. В начале этой повести находится живая картина Киевской бурсы и кочевой жизни бурсаков; но эта занимательная и яркая картина своею существенностью как-то не гармонирует с фантастическим содержанием продолжения. Ужасные видения семинариста в церкви были камием претыкания для автора. Эти видения не производят ужаса, потому что они слишком подробно описаны. Ужасное не может быть подробио: призрак тогда страшеи, когда в нем есть какая-то неопределенность; если же вы в призраке уместе разглядеть слизистую пирамиду, с какими-то челюстями вместо ног, и с языком вверху... тут уж не будет ничего страшного --- и ужасное переходит просто в уродливое. (...) Испугайтесь сами, и заговорите в испуге, заикайтесь от него, хлопайте зубами (...) Я вам поверю, и мне самому будет страшно (...) А пока ваш период в рассказах ужасного будст строен и плавен (...) я не верю в ваш страх — и просто: не боюсь (...)» (Московский наблюдатель. 1835. Ч. 1, март. Кн. 11. С. 409-411). С мнением Шевырева о том, что «ужасное не может быть полробно» солидаризировался В. Г. Белинский, В «Вие» ему нравились «картины малороссийских правов» и описание бурсы. Анализ «Вня» Белинский заключал словами: «Нет, несмотря на неудачу в фантастическом, эта повесть есть дивное создание. Но и фантастическое в исй слабо только в описании привидений, а чтения Хомы в церкви, восстание красавицы, явление Вия бесподобны» (О русской повести и повестях г. Гогодя (Арабески и Миргород) // Т. 1835. Ч. XXVI. C. 596-597).

Второй раз при жизни Гоголя «Вий» издавался в 1842 г., во втором томе собрания его сочинений. При этом некоторые сцены были заново переделаны и подробности в описании чудовищ устранены. В № 2 «Отечественных записок» за 1843 г. Белинский сочувственно отозвался о характере изменений, внесенных в повесть. Опорные моменты фантастической фабулы «Вия» (столкновение с вельмой, бесовская скачка, оборотничество, убийство ведьмы, требование, чтобы герой на протяжении трех ночей читал над ее гробом молитвы, ужасы этих трех почей, первоначальное избавление героя от гибели, затем появление нечисти, призванной ведьмой на помощь, и наконец появление «старшего» из нечистой силы, способного увидеть и погубить героя, невзирая на магический круг) имеют фольклорное происхождение. Сказки со сходным сюжетом или его деталями зафяксированы как в украииском, так и, шире, в славянском и европейском фольклоре (подробнее см.: Петров В. П. Комментарий к «Вию» // Гоголь. Т. II. С. 735— 742). Но к малороссийскому «народному преданию» восходят далеко не все подробности гоголевского повествования. Так, гномы - это существа из немецкой мифологии, в украинской демонологии их нет. Многие черты описания чудовищ в финале повести являются либо плодом воображения Гоголя, либо результатом литературных реминисценций (напр., из «Баллады, в которой описывается, как одна старушка ехала на черном коне вдвоем и кто сидел впереди» Жуковского (1814) см.: Гуковский Г. А. Реализм Гоголя. М.; Л., 1959. С. 190 и из другой баллады Жуковского «Суд божий над епископом» (1831), а также из романа А. Ф. Вельтмана «Святославич, вражий питомец» (1835) — см.: Вацуро В. Э. Из наблюдений над поэтикой «Вия» Гоголя // Культурное наследие древней Руси. М., 1976. С. 307-311). На фоне сюжетных подробностей, имеющих литературное происхожденне, легко различимы все детали, имеющие фольклорный источник - все, кроме одной: образа самого Вия. Ряд исследователей склоняется к мнению, что Вий, заменивший в фольклорной фабуле «старшую ведьму», был выдуман самим Гоголем. Однако уже в труде А. Н. Афанасьева «Поэтические воззрения славян на природу» (М. 1865. Т. 1 с. 170—171) не только указывалось на наличне в славянской мифологии сходного образа, но и само название фаитастического существа — Вий — рассматривалось как вполне традиционное фольклорное. К сожалению, Афанасьев не дает отсылки к источнику, и нельзя поручиться, не послужил ли источником для него «Вий» Гоголя. В поисках аналогов гоголевскому образу были обнаружены восточнославянские фольклорные соответствия Вию (Иванов В. В., Топоров В. И. Исследования в области славянских древностей, М., 1974, С. 128-1291 и даже нидо-иранские (параллель между Вием и Vayu, выступающим в одних случаях как божество смерти, в других - как демон, проведена в ст.: Абаев В. И. Образ Вия в повести Н. В. Гоголя // Русский фольклор. Материалы и исследования. 111, М.: Л., 1958. С. 303-307) Наконец, А. А. Назаревским (Назаревский А. А. Вий в повести Гоголя и Касьян в народных поверьях от 29 февраля // Вопросы русской литературы, Львов, 1969, Вып. 2 (11)) указаны черты, которыми Вий сходствует с Касьяном в украинских народных преданиях (губительный взгляд, векн до землн, близость к земле и подземной жизни -с. 42-44). По мнению Назаревского, имя «Вий» произошло от украииского слова «вія», обозначающего «ресница» или же «веко вместе с ресницами». Мужское имя собственное «Вий» могло быть образовано от женского имени иврицательного «вія» по вналогии с именем «Струй» (от «струя»), которое Жуковский дал одному из героев поэмы-сказки «Уидина» (с. 44-46). Мотив зрения и слепоты, связанный с Вием, на народиомифологической основе возникает при переходе границы межлу живым и мертвым. В. Я. Пропп указывает, что слепа баба-яга, охраняющая вход в царство мертвых. «Точно так же, - пишет он, - и в гоголевском "Вие" черти не видят казака. Черти, могущие видеть живых, это как бы шаманы среди них, такие же, как живые шаманы, видящие мертвых, которых обыкновенные смертные не видят. Такого шамана они и зовут. Это — Вий» (Пропп В. Я. Исторические корни волшебной сказки. Л., 1946. С. 58-60).

Первые наброски повести «Нос» относятся к концу 1832 или началу 1833 г., а ее черновая редакция была закончена не позднее августа 1834 г. В 1835 г. Гогодь приступил к окончательной обработке повести, намереваясь поместить ее в «Московском наблюдателе» — журнале, который затеввлся в Москве друзьями Гоголя С. П. Шевыревым и М. П. Погодиным и в котором Гоголь собирался принять активное участие. 18 марта 1835 г. он отправил рукопись в Москву, сопроводив ее письмом к Погодину: «Посылаю тебе нос. (...) Если в случае ваша глупая цензура привяжется к тому, что нос не может быть в Казанской церкве, то, пожалуй, можно его перевестн в католическую. Впрочем, я не думаю, чтобы она до такой степени уж выжила из ума » (Гоголь. Т. X. С. 355) Однако «Нос» так и не появился в «Московском наблюдателе»: по позднейшему свидетельству Белинского. Шевырев и Погодин отвергли повесть как «грязную, пошлую и тривиальную» (Отечественные записки 1842 Т 25. Смесь. С 107) Впервые ее напечатал Пушкии в 1836 г., в третьем номере «Современника» (с 54-90) В примечании к «Носу» Пушкин писал: «Н. В. Гоголь долго не соглашался на напечатание этой шутки; но мы нашли в ней так много неожиданного, фантастического, веселого, оригинального, что уговорили его позволить нам

поделиться с публикою удовольствием, которое доставила нам его рукопись. Изд.» (С. 1836. Т. III. С. 54). Работая нап «Носом». Гоголь перелелал финал повести: первоначально фантастичность описанных в ней событий была мотивирована сном майора Ковалева. Изменение концовки, вероятнее всего, было вызвано появлением в «Северной пчеле», № 192 от 27 августа 1834 г. за подписью «Р. М.» рецензии на повести Пушкина, в которой критиковалась как чрезвычайно устаревшая мотивировка фантастики сиом, примененная в «Гробовщике». Переделывая конец «Носа», Гоголь учел замечание «Р. М.» и вместе с тем спародировал его рецензию. При публикации повесть значитсльно пострадала от цензуры: встреча Ковалева с Носом была перенесена из Казанского собора в Гостиный двор, целый ряд острых сатирических высказываний был устранен. В собрании сочинений Гоголя 1842 г. «Нос» был помещен в третьем томе, среди других повестей, связанных с петербургской темой. При этом финал повести был еще раз переработан.

Известный критик 40-50-х голов Ап. Григорьев назвал «Нос» «глубоким фантастическим» произведением, в котором «целая жизнь пустая. бесцельно формальная, (...) неугомонно движущаяся — встает перед вами с этим загулявшимся носом.-- и, если вы ее знаете, эту жизнь. — а не знать вы ее не можете после всех тех подробностей, которые развертывает перед вами великий художник», то «миражиая жизнь» вызывает в вас не только смех, но и леденящий душу ужас (Григорьев Ап. Ф. Достоевский и школа сентиментального нату-рализма // Н. В. Гоголь. Материалы и исследования / Под ред. В. В. Гиппиуса. М.; Л., 1936. Т. І. С. 252, 253).

#### Печатается по изд.: Гоголь. Т. II. С. 175-218.

1 Бирсаки — обитатели бурсы — общежития при Киевско-братском училище (впоследствии — Киевской духовной семинарии), основаниом в первой половине XVII в. Некоторые детали в описании бурсацкого быта (порой вплоть до текстуальных совпадений) позаимствованы Гоголем из романа В. Т. Нарежного «Бурсак» (1824), где, в частности, объясияется, что бурсами называли избы, в которых на артельных началах проживали учащиеся.

<sup>2</sup> Грамматики, риторы, философы и богословы...— В Киевской академии учащнеся проходили три класса грамматики, класс поэзни, затем класс риторики, т. е. высшего красноречия, философии и наконеш старший класс — богословия. Говоря об этом учебном заведении, Гоголь постоянно называет его семинарией, но скорее всего имеет в виду академию, так как, во-первых, классов грамматики в семинарни не было, а во-вторых. Киевская семинария была открыта в 1817 г., действие же повести явно приурочено к более раниему времени.

3 Пали — удары линейкой по рукам (семинарское выражение). Троп — образное, иносказательное выражение.

6 Авдиторы — ученики старших классов, которым поручалось проверять знания товарищей.

6 Цензора — в «Бурсаке» Нарежного говорится, что «почтенное сословие бурсаков образует в малом виде великолепиый Рим». Среди бурсаков есть свои цензоры (блюстители порядка), свои сенаторы (в Риме — члены высшего государственного совета, в Киевской академии — учащиеся старших классов: философии и богословии: о сенаторах у Гоголя пойдет речь ниже).

...на бирси и семинарию. — Бирса — ученики, вынужденные по бедности жить в общежитии на артельных началах; семинария - более

состоятельные ученики, живущие на частных квартирах. Канчики — нагайки, плети (икраинизм),

 Вертеп — украинский народный кукольный театр (XVII— XVIII вв.), состоявший из большого двухъярусного ящика. В верхнем ярусе обычно показывали пьесы духовного содержания, а в нижнем бытовые сатирические сцены.

10 Иродиади или Пентефрию...- Ироднада, по евангельскому преданию, жена Ирода, виновница смерти Иоанна Крестителя (см.: Евангелие от Матфея, Гл. 14. Ст. 2—12: от Марка, Гл. 6. Ст. 17—29), Пенте-

фрия, по библейскому преданию, жена египетского царедворца Потифара, соблазиявшая Иосифа и оклеветавшая его (см.: Бытие. Гл. 39.

добные сюжеты. 11 Вакансии — каникулы.

Ст. 1—20). Ученики духовных школ нередко разыгрывали драмы на по-12 Кант — хвалебная песня. 13 Паляница — в словаре, приложенном Гоголем к «Вечерам на хуторе близ Диканьки», объясиено: «небольшой хлеб, несколько

плоский».

14 Богослов Халява, философ Хома Брут и ритор Тиберий Горобець — Г. А. Гуковский писал: «Хома Брут — это (...) лексический парадокс, (...) Хома (не Фома, а по-народному, по-украински - Хома) — и *Брит* — высокогеронческое имя — симвод подвига свободы. возвышенной легенды (...) Тиберий Горобець (...); здесь древний Рим звучит в имени, а «проза» быта — в прозвище (Горобець значит Воробей); но вместо героя свободы (Брут) — имя тирана Тиберия. Некоторым отзвуком этого же столкновения элементов звучит и обозначение третьего бурсака: «богослов Халява»; богослов, как ни говори, звучит серьезно и не без торжественности; ну, а Халява ведь значит либо сапожное голенище, либо пасть, хайло, либо неряха и дряньчеловек, либо даже непотребная женщина (все эти значения двет Даль)» (Гуковский Г. А. Реализм Гоголя. С. 191). В именах героев продолжена травестированная тема Древнего Рима (см. прим. 6). 15 Люлька — по словарю Гоголя, «трубка».

Оселедець — по словарю Гоголя, «длинный клок волос на голове,

заматывающийся на ухо». Будяк — чертополох (украинизм).

18 Чимацкие — чумаками на Украине называли обозников, возивших на волах в Крым и на Дон хлеб, а оттуда — соль и рыбу для

19 Книш — по словарю Гоголя, «спеченный из пшеничной муки хлеб, обыкновенно едомый горячим с маслом».

20 Очипок — по словарю Гоголя, «род чепца».

21 Сотник — в казацком войске — начальник сотни казаков. На Украине в основе провинциального управления лежало полковое устройство, впоследствии превратившееся в территориальное. Должность сотника не принадлежала к высшим в полку.

<sup>22</sup> Свитка — по словарю Гоголя, «род полукафтанья».

<sup>23</sup> Инде — местами. <sup>24</sup> Силея — большая бутыль.

25 Пенник — см. прим. 15, с. 609.

26 Добродию — господин, сударь, милостивый государь (украинизи).

27 Цурь им — чур им (украинизм).
28 Страстной четверг — четверг из последней неделе великого поста.

<sup>29</sup> Нагидочка — ноготок (цветок) (украинизм) 30 Баня — купол (украинизм).

31 Бонмотист (от франц. bon mot — острота) — острослов. Вечерять — ужинать (украинизм).

33 *Крылос* — клирос, огороженное перед иконостасом место для певчих.

34 *Налой* — пюпитр для книг

35 Плахта — по словарю Гоголя, «нижияя одежда женщины из шерстяной клетчатой материи»

36 Барвинок — вечнозеленое травянистое растение обычно с крупиыми голубыми или синими цветами.

37 Небоже — бедняга (украинизм).

38 Пфейфер (от нем. pfeffer) — перец.

39 Книр — боров (украинизм)

#### Hoc

# Печатается по изд. Гоголь. Т III С 47-75.

<sup>1</sup> Марта 25 числа — день Благовещенья, официальный праздник, в который российский чиновник особым указом обязывался быть на богослужении в полной праздничной форме, свидетельствуя таким образом свою благонадежность. Уместно привести выдержку из самого приказа: «В праздничной форме быть у божественной службы, в при-сутствии их императорских величеств 25 марта, в день Благовещенья, у всенощной в вербную субботу, в вербное воскресенье» (см. Описания изменениям в форме одежды чинам гражданского ведомства и правила о ношении сей формы. СПб., 1856. С. 9) У А. С. Пушкина в дневинке 1834 г. имеется свидетельство, что эти правила были действительны и в первой половине 30-х годов

В Казанском соборе, где Ковалев встречается со своим носом. в праздничные дни происходили публичные богослужения в присутствии членов императорской семьи. В такой ситуации безносый вид чиновника символизирует особое нарушение законоположения: герой оказывается вне закона, вне гражданства. Кроме того, по народным обычаям, день Благовещенья — один из тех дней, когда принято было гадать. Герой Гоголя предполагает, что его нос пропал неким неестественным способом, при помощи «колдовок-баб», которых наняла штабс-офицерша Подточина, как бы стремясь отомстить Ковалеву за то, что он ее дурачит, водит за нос в связи с женитьбой на ее дочери. День действия повести становится связанным и с темой чина, и с темой женитьбы, главными темами «Носа»

Кавказский коллежский асессор — Гоголь выделяет среди коллежских асессоров — гражданских чиновников 8 класса (согласно «Табели о рангах» инэшим классом был 12-й, а высшим 1-й), получивших вследствие своего чина право на потомственное дворянство, - два рода, подчеркивая, что его герой относится не к коллежским асессорам, заслужившим свой чин с помощью ученых аттестатов, а к кавказским коллежским асессорам, "делающимся" на Кавказе, «Делающиеся» на Кавказе коллежские асессоры — социальное явление 30-х годов XIX века, возникшее в связи с выходом унифицированного Свода законов

Российской империн в 1835 г. В постановлениях этого свода говорилось о том, что чиновникам, отправляющимся служить в Кавказскую губернию (область), присуждаются особые привилегии: во-первых, они получают следующий по «Табели о рангах» чин вне очереди; во-вторых, чин коллежского асессора дается нм без экзамена. без специального аттестата: в-третьих, по истечении трехлетией службы на Кавказе коллежский асессор имел право на значительный пеиснои в случае отставки или же взамен этого жаловался землею; в-четвертых, для него сокращались сроки получения ордена Святого Владнмира IV степени. Выгоды службы на Кавказе многих привлекали, но не все выдерживали кавказский климат, опасный южными лихорадками и т. д.

Гражданский чин коллежского асессора соответствовал военному чину майора. Однако в своде законов 1835 г. гражданским чиновникам запрешалось именовать себя военными чинами. Вместе с тем законоположения, утверждающие преимущества военных перед гражданскими, состоящими в равных чинах, разжигали честолюбивые устремления людей, похожих на Ковалева, именно по этой причине называвшего себя майором.

Поветовые — уездиые.

 Вице-гибернатор — помощник и заместитель начальника губерини. Экзекитор — чиновинк, заведовавший хозяйственной частью, сле-

дивший за рассылкой деловой корреспоиденции. 6 Статский советник — по «Табели о рангах», унифицированной в екатерининское время. — гражданский чин 5-го класса.

Сенат — высшее судебно-административное учреждение в дореволюционной России.

Управа благочиния — городское полицейское управление. <sup>9</sup> Газетная экспедиция — отделение конторы газеты, ведавшее ее

рассылкой, приемом объявлений и т. д.

10 Купеческий сиделец — приказчик в лавке купца.

11 Штаб-офицерина — вдова или жена штаб-офицера (штаб-офи-

церы — офицеры в чине от майора до полковника). 12 «Северная пчела» — полуофициозная петербургская газета, редакторами которой были Н. И. Греч и Ф. В. Булгарин: с конца 1820-х годов выступала против писателей пушкинского круга. Гоголь, в сочинениях которого часты выпады против этого издания, так характеризовал его: «"Севериая пчела" (...) в литературиом смысле (...) не нмела никакого определенного тона (...). Она была какая-то корзина, в которую сбрасывал всякий все, что ему хотелось (...). Впрочем, от "Сев (ериой) пчелы" больше требовать было нечего: она была всегда

исправная ежедиевная афиша...» (Гоголь. Т. VIII. С. 162-163). 13 Синяя ассигнация — пять рублей (название по цвету кредит-

ного билета). 14 Частный пристав — начальник полиции городской части (не-

скольких кварталов).

15 Красная ассигнация — десять рублей.

...сказал доктор ни громким, ни тихим голосом, но чрезвычайно иветливым и магнетическим...- в поведении, манерах и способах лечения врача, пришедшего исцелять Ковалева, Гоголь высменвает современных шарлатанов-магнетизеров, лечивших с помощью гипнотического действия рук, магиетизированной воды, виушения. Кроме того, в приемах доктора, пытающегося восстановить самочувствие больного с помощью битья, видны приемы знахарей, синмающих порчу «выбиванием» болезии и особым умыванием больного.

...история о танииющих стильях на Конюшенной илице... — слухи о необычайном происшествии на Конюшенной удине завимали петербуржиев в конце 1833- начале 1834 гг. В одном из писем П. А. Вяземского читаем: «Злесь долго говорили о странном явлении в ломе конюшни придворной: в комнатах одного из чиновников стулья, столы плясали, кувыркались, рюмки, налитые вином, кидались в потолок: призывали свилетелей, священника со святою волой, но бал не унимался» (Остафьевский архив князей Вяземских СПб., 1899. Т. III. С. 254—255). В дневинках А. С. Пушкина сказано обэтом же: ∢В городе говорят о странном происшествии. В одном из домов, принадлежащих веломству прилворной конюшин, мебели вздумали двигаться и прыгать: ледо пошло по начальству. — Кн. В. Лолгорукий нарялил слепствие — Олии из чиновников призвал попа, но во время молебиа стулья и столы не хотели стоять смирно. (...) N. сказал, что мебель прилворная и просится в Аничков (*Пушкин*. Т. XII. С. 317—318). Из письма москов-ского почт-директора А. Я. Булгакова к брату: «Что за чудеса у вас были со стульями у какого-то чиновника? Какие ни представляют подробности, я не верю, но весьма любопытен знать развязку делв, вступившего, как говорят, к министру лвора» (РА. 1902. Ки. І. С По свидетельству М. Н. Лонгинова, эту историю высменвал Гоголь: «...как теперь помню комизм, с каким он передавал (...) городские слухи и толки о твинующих стульях» (Лоигинов М. Н. Соч. M., 1915, T. I. C. 7).

Спекулатор — спекулянт.

Спекуальну — спекуальной по на присунка, вырезанного на камие.

<sup>20</sup> Хорее-Мирза — персидский принц, приезжавший в Россию

<sup>30</sup> Хосрев-Мирза — персидский принц, приезжавший в Россию в 1829 г. с тем, итобы принести извинения за разгром русского посольства в Тегераме и убийство русского чрезвычайного министра в Персии А. С. Грибоедова.

# КОНСТАНТИН СЕРГЕЕВИЧ АКСАКОВ (1817—1860)

В жазии и творчестве К. С. Аксаюва отчетанов выделяются два внутрение вызамноства явых, но внешие нескомки периода. Аксаюва 1840—1850-х годов — человек, всецело обращенный к сземному делу «Карыржение самого Аксаюва, ск.: По эт за муружае Н. В. Стакиевича. М.; Л., 1964. С. 591), «передовой боец» славянофильской партии, автор таких остородических остородических отмутрением состояния России» (1855) и «Опыт сченовимов. Публика — народа (1857), писатель, им араматические произведения, стикотоврения, а положа и филологические груды, столь же доободиевны, двя сто публикатические выступильствой (ПО эт ты кружка Н. В. Стаккевича. С. 591), само-угаубленый пирих, человек, ревностно оберегающий суверенность своего вмутрениего мира.

Старший сым писателя С. Т. Аксакова, Константин Сергеевич ромска в Москве, однако его раннее детство, наложившее отпечаток на всю последующую жизнь, прошло в оренбургсних имениях родителей — Аксакове и Надежине. В столицу семья будущего писателя возватилась в 1826 г. В пому чебы на словеском отделении Московского

университета (1832-1835) Аксаков становится участинком знаменитого коужка Н. В. Станкевича, объединявшего в те годы на почве дружеских и литературных симпатий, общих философско-эстетических интересов М. А. Бакунина, В. Г. Белинского, В. П. Боткина, М. Н. Каткова, В. И. Красова, И. П. Клюшинкова н других, впоследствии столь известных и столь различных, деятелей русской культуры. Юный Аксаков — один из наиболее заметных поэтов этого кружка. Субъективный, лирический характер носят и созданные им в ту пору первые прозаические произведения - фантастические повести «Вальтер Эйзенберг» («Жизнь в мечте») и «Облако». Обе они написаны в 1836 г., позднее иазванном Аксаковым «средоточнем» его жизни (см.: Аиненкова Е. И. Архив К. С. Аксакова // Ежегодинк Рукописного отдела Пушкниского Дома на 1975 год. Л., 1977. С. 4), обе посвящены двоюродной сестре писателя — Марии Григорьевие Карташевской (1818-1906). увлечение которой он переживал в то время. «Вам, моя милая Машенька, посвящаю я мечту свою, - пишет автор на рукописи "Облака", вы поймете ее. Вспоминайте, гляля на эту повесть, о страином, белиом двоюродном брате вашем Костиньке. 10 августа, день для меня очень. очень приятный. 1836 года. Богородское» (Аксаков К. С. Сочниения / Ред. н прим. Е. А. Ляцкого. Пг., 1915. Т. 1. С. 651).

Письма к Карташевской, представляющие собой род дневника юного Аксакова, фиксируют основные моменты истории создания «Облака» В апреле 1836 г., вскоре после завершення «Вальтера Эйзенберга», автор извещает свою корреспондентку: «Меня так же, как и прежде, навещают чудные минуты, в которые я вспоминаю прошедшее, вспомниаю что-то н бываю счастлив: я уверяюсь все более и более, что счастие в мечте. За первой повестью другая выходит из головы моей (...)» (злесь и далее ссылки на РО ИРЛИ, № 10604, д. 63 об.). Так в переписке Аксакова появляется первое упоминание о будущем «Облаке». Летом 1836 г., когда Қарташевская гостила у Аксаковых под Москвой, писатель передал ей рукопись своего уже завершенного произведения, а в октябре обратился к ней с просьбой прислать копию текста повести («здесь есть некоторые добрые люди, которые хотят читать ее» - л. 113) В ноябре 1836 г., вскоре после получення рукописи, Аксаков извещал свою корреспондентку о благоприятном впечатлении, произведенном «Облаком» на его первых слушателей — жену известного московского поэта С. М. Великопольскую и близкого друга автора, впоследствии драматурга. А. В. Сухово-Кобылина. В первых числах яиваря 1837 г. по просьбе знаменнтого профессора-шеллингнанца М. Г. Павлова Аксаков читает «Облако» в кругу его семьи и друзей. Повесть вызывает одобрение присутствующих, хотя, как сообщает писатель, замысел ее остается иепоият: «Наконец, кончил я свое чтенне, н вот пошлн комплнменты. (...) Қақ вы думаете, милая Машенька, какое заключение вывели из моей повести? - Что я очень счастлив, что я мечтаю и могу мечтать! Как вам это кажется? Я мечтаю, повесть моя — мечтание и больше иичего. Так та мысль, которую хотел я сказать, мысль, которая должна навести на вопрос: что такое мечта? Какое право нмеем мы называть одно мечтою, а другое действительностью? - эта мысль и замечени не была, а повесть доставила удовольствие, как калейдосколическая игра: впрочем, там есть чувство само по себе» (л. 140)

Как видию из переписки, Аксаков колебался в оцение художествениях достоинств «Облака». Ворояно, эти сомения и стали причиной того, что в отличие от «Вальтера Эйзенберга» «Облако» при жизни автора осталось иеопубликованиым. Возможно, известную роль сыграло в этом и закрытие (в октябре 1836 г.) журиала Н. И. Надеждина

«Телескоп», в котором на протяжении предшествующих лет Аксаков помещал все свои произвеления.

Как и лирика Аксакова середины 1830-х годов («Стремление луши». «Фантазия», «Когда, бывало, в колыбели...», «Ангел светлый, ангел милый!..» и многие другие), его письма к Карташевской являются важнейшим автокомментарием к «Облаку», поясняют и акцентируют пентральные илеи этой повести — восприятие любви как средства приобщення к вечным ценностям, романтическое обожествление природы. ндеализацию детства как некой духовной родины человека, как эпохи, быть может, связывающей его ограниченное земное существование с бесконечной жизнью: «Весною я всегла как булто припоминаю что-то неясное, лавно, давно прошедшее, вспоминаю живее, нежели когдаиибудь, и Аксаково и Надежино, деревни, где прошло мое детство, а с детством моим, кажется мне, связан какой-то другой, таинственный мир, о котором я имею только слабое понятие, но в котором были и радости и печали. Часто я прихожу в состояние, в котором душа моя кажется бывала когла-то, и это верно, было в том тайнственном мире: часто, испытывая какое-нибуль ошущение, я лумаю себе: я уже испытывал это, но когда? - о, верно, в то чудное, непостижимое время младенчества; мы еще не знаем, с чем, с какою страною граничит оно; может быть, с нашею доземною жизнию». «Природа (...) доверчиво раскрывает чистой душе младенца свои заветные тайны, кладет на него впечатления нежно ледеет и развивает его чувство. Лета бегут, мляденен растет: труды, заботы — удел его, жизнь внешняя, действительная затемняют в душе его светлые образы: но бывают иногда мгновения: вечером. утром, в тиши ночи, когда прежнее, одеянное мглою, встает тихо пред ним — и в эти меновения он снова возвращается к первым годам своей жизни: он силится перенестнсь в тот мир, и не может: ему остались только воспоминання, темные, неясные, о чем-то былом (...)» (Аксаков К. С. Письма к М. Г. Карташевской (Публикация Е. И. Анненковой) // Ежегодник Рукописного отдела Пушкинского Дома на 1973 год. Л., 1976. С. 77, 78—79). Прямое отношение к проблематике «Облака» имеет и высказанная в одном из писем Аксакова начала 1837 г. суровая оценка «света». Говоря здесь о людях, которые «истошили, убили свое чувство, у которых в сердце пусто», автор повести задает вопрос: «Что же сделало их такими?» и далее отвечает: «Светская жизнь, фразы без чувства, балы, на которых человек теряет свое чувство, всю свою благородную энергию и делается пустым и потому недоступным ничему благородному. О, эти светские люди! О, эта светскость, под лакированною блестящею наружностию гнилое сердце» (л. 156 об.-157).

В основе фабулы «Облака» лежит тема любая человека и сверхъесте глевного существа, в образе которого оликетворена одна из стяхий природы. Связанняя с натурфилософскими представлениями об одухотво-рености природы, некламузоция принция латиропомофризация с задаческой знохи. К ней обращаются Э. Т. А. Гофизи («Королевския неста» из об. «Серапниюма братия», 1819—1821 и др.) и В. Ф. Одосвеский («Сильфида», 1837; «Саламинда», 1841), Ф. де ла Мотт Фуке («Уидина», 1811; стихотворное передожение В. А. Жумовского —1837) и Х. К. Андерсен («Русавочка» из об. «Сказки, рассказанные дата детей», 1825—1837). Билове к этой фабуле и смя Аксаков в повести бласи об предоставления с нем образования для образования для предоставления предоставления предоставляется сходатов между облазом и повестью Гофизиа «Неизветию срить», аксам остаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам остаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам остаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю между облазом и повестью Тофизиа «Неизветию срить», аксам от стаю от с

дящей в цики «Серапноновы брать». Подобным образом развить в них мугнам единства человека и окружающего мира, открытости для ребенка тайн природы и др. С распростраменными мотивами немецких романтиков (Новалие, Т. Тик, Софиан, К. Брентано) свызывался в паучной дитературе и генезис созданного Аксаковами образа деяущме-облака (см. Та бе в. » М. О. «Три встречи Тургенева и русская месоблака (см. Т. Бе е. » М. О. «Три встречи Тургенева и русская А. Н. Белецкого. Л., 1927. С. 133—134), логя, насколько известно, прямого соотвесттаям в тогаданией литературе и не имест.

#### Облако

Печатается по нзд.: Аксаков К. С. Сочинення / Ред. и прим.
 Е. А. Ляцкого. Пг., 1915. Т. 1. С. 255—269.

<sup>1</sup> Sehnsucht — одно из ключевых понятий немецкого романтнама, обозначающее романтическое томление, неудовлетворенность земной

действительностью, тоску по бесконечному.

2 ...из каждого царства природы приходят в мир чудные создания... Речь идет о так называемых стяхийных духах (нимфах, сильфидах, саламандрах), в образах которых олицетворялись представления романтиков о природе как о живом существе.

## АЛЕКСАНДР ФОМИЧ ВЕЛЬТМАН

(1800-1870)

А. Ф. Вельтман родился в семье обрусевшего шведского дворянина, гвардейского поручика. Чтению и письму с пяти лет мальчика обучала мать. На всю жизнь запомнил он денщика отца и своего дядьку Борн са — удивительного рассказчика сказок. В нескольких частных пансионах длександо сновательно учаль фозанизуский и немечийи эзыки, научился

хорошо играть на скрипке и гитаре.

В 1811 г. Вельтман поступна в Благородный панском при Москоаском универстест. Там он начал пясать стики, подражва Лумонсову, Тредивоюскому, Державину, басиям Дмитриева и Измайлова. События Отечественной зойны 1812 г. — переза в Кострому, возвращение в разоренную Москву — навсегда запали в память будущего писателя. В 1816 г. он поступна в школу колономожатых, де готовани офицеро-попографов и штабистов, стал там одним из лучших учеников. По окончании учебы, в коще 1817 г. Вельтжама был зачисает в армино. В то время он собрал и переписал все свои произведения и составил «Собравие первоначальных сочинений Александар Вельдыманз» (так до середним 20-х годов он писал свою фамилию), однако попыток опубликовать эти июшеские опыты автор не делал.

Весной 1818 г. Вельтмана направили на военно-топографические съемки в Бессарабню. За 12 лет, проведенных там, он сделал успешную

карьеру и вышел в отставку в чине подполковника в 1831 г.
В Бессарабии Вельтман познакомился и сблизился с революционно

 в рессарация в вызымая познакомался и сользался с ревовольновию настроенными офицерами, чаневами Юживого общества. Дружеские отношения сложились у него с В. Ф. Раевским и М. Ф. Орловым. Это сиграло большую роль в формирования вызгладов писателя, в его произведеннях начинают звучать мечты о светлом будущем, возмущение социальной кесправедливостью. В Кишиневе Вельтиан встретился со ссильным Пушкиным. Как поднее вспомнал их общий знакомый И. П. Липравац, Пушкин сумел среди всех отличить А. Ф. Вельтиана, любимого и уважаемого всеми оттеквам, (...) оп одни вы еминогах, который ког доставлять пишу уму и любовительности Тушкина (...). Он, безусловно, не акпицу уму и любовительности Тушкина (...). Он, безусловно, не вкодыл с ими в разбор, и это и еги вразилось Александру Сергеевичу...»

(II. 8 socn. T. I. C. 310-311).

В 1825 г. Вельтыма был командирован на турецкую границу для огранизации усисания пограничной цели, поэтому события декабря прошли мимо него. Во время службы в Бессарабии Вельтыма не прерывал литературной работы. Под влиянием пушкинского «Руслана и Людымы» он пишет романтическую поэму «Этеон и Ланда». Стикотвориям повесть «Бестас» стала первым опубликованным промеждением писателя (Сын Отечества. 1825. № 18 и 19, полностью — в 1851 г., Повесть в стилах «Муромском сасс», вначечалная в гом свеб 1811 г., шим театре стала чрезымчайно полулярной. С конца 1829 г. произведения писатов постоянно появляются в журивалах.

Выйдя в отставку в 1831 г. Вельтмай полиостью отдается литературной и научной деятельности. Он увлекся археологней и историей, много сил отдал работе в Оружейной палате, где занимал должности помощинка директора (с 1842 г.) и затем директора (с 1852 г.). Признанием его даслуг стало избование членом-короесподентом Академа.

наук в 1854 г.

Литературная деятельность Вельтмана многогранна и разнообразна, он написал деятия раскозов и поветей, впитацанть романов. Каждое его произведение поражало современников оригинальностью замысла и формой сто выражения. Смешение фантастики и реальность, батовых и споражения образоваться по поставления по постоянном напряжения использует автор для того, чтобы держать в постоянном напряжения своего читатель.

Современники высоко ценили дарование писателя. Пушкин замечал, что в его «Страннике» (1831-1832) «чувствуется настоящий талант» (Пишкин. Т. XIV. С. 164). В. Г. Белинский писал. что «(...) характер его таланта, причудливый, своенравный, который то взгрустиет, то рассмеется, у которого грусть похожа на смех, смех на грусть, который отличается удивительной способностью соединять между собой самые несоединимые идеи, сближать самые разнородные образы» (Бел. Т. 11. С. 116). Время показало, что сам Вельтман и его произведения оказались основательно забыты. Время шло вперед, а манера писателя не менялась. В 1863 г. рецензент отмечает: «Собственно говоря, г. Вельтман не изменился нисколько, не устарел, как иногда бывает с писателями: все тот же юмор, та же внешняя занимательность событий, та же эксцеитричность в изображении сюжетов, та же легкость рассказа — а между тем новый роман г. Вельтмана (имеется в виду «Счастье — несчастье» (1863). — Н. Р.) почти невозможно читать без снисходительной улыбки» (БдЧ, 1863, № 4, С. 110-111), Другой рецензент прямо пишет о том, что «Г. Вельтман, как и другие писатели его же периода, совершенно расходится с современными требованиями литературы; он точно не знает, что делается вокруг него (...) > (Русское слово. 1863. № 4. Библиографический листок. С. 9).

Оживившесея в последние десятилетия винмание не только к корифеям иашей литературы, но и к литературному фону пробудило нитерес и к творчеству такого действительно оригинального автора, каким является Вельтман. Его интерес к личностям «резко отличающимся от общества своею правственною и физическою наружностью, странностямн и даже безобразием > (Вельтман А. Приключения, почерпнутые из моря житейского. Саломея. М., 1848. Кн. 1. С. 1) ставит его в ряд

предшественников Ф. М. Достоевского.

Фантастическое начало астречается во многих произведениях Вольмана. Так, писатель создая первый русский утопический роман
«МММСDXLVIII год. Рукопись Мартына Задска» (1833) — расская
о жизии через пояторы такеми лет, в 3448 г. В этом произведения
развивались социальные утопия XVIII в. и втразылись передовые влед
русской философии 1820х годов. В романе «Александа Филиппович Макадопский. Предам Калимероса» (1836) впервые был ипользовый прием
пуетнествия во върексии, ставиший с легоби руки Г. Узалса обычным
для литературы XV вежа. Но чаще фантастики у Вельмана так темпререметается с реальностью, что читатель порестает различать граны
с дитературными геромим и двум домовыми действуют (сальные люим — П. В. Нашоми и А. С. Изимой.

— П. В. Нашоми и А. С. Изимой.

«поланда» ставит вельтмана в ряд зачинателен детективного жанра в России и в чем-то роднит его с писавшим в то же время Эдгаром По.

#### Иоланла

Печатается по изд.: Московский наблюдатель. 1837. Ч. XII, кн. 8. С. 397—446.

<sup>2</sup> Туреллы (итал.) — башенки.
 <sup>3</sup> Шамбелан (франц. chambellan) — камергер.

<sup>&</sup>quot;...слаямка церопластик...— Сам Вельтман написал к няданию повсти специальное применание. В нем говорится: «Церопластика — искусство ваяния на воску (...) В средние времена в Западной Европе вероятию, в подражание древним, лики святых даслански вы воску бостами или восковой живописью. Но неизвестию, в какое время явилось чарование (...) Имен вычало све в ваччестве, то миниос редетов порчи и убийства в XII веке было в большом употреблении во Франции. Какое в пременения образование (...) Имен вычало светом было воскомую фитрур, соверениено поможую на в рата светом мил соперника, и, исполнив над ним все установление обрязы церкан, начивале от серать, восбражение могорого мучат, чувствует эти муки даже за тридевять земель (Москоесий наблюдаеть). В XII км. 8. С. 446—447.)

- 4 Мариньи Энгерран (1260—1315) придворный короля Филиппа IV Красивого (1285—1314). После смерти своего покровителя был приговорен за якобы чарование к смертной казин и повещем.
  - 5 Капитул общее собрание членов ордена; зд. тюрьма никвизиции.
    - 6 Сбирро низший служащий никвизиции.
  - 7 Аутодафе церемоння сожжения на костре грешника.
  - Фиакр наемный экипаж.
  - Рейтары наемные солдаты тяжелой кавалерии.
- Слова фиакр и рейтары во Франции в XIV в. еще не употреблялись. Вельтман идет на намеренную ошибку, анахронизм.

### михаил юрьевич лермонтов

(1814---1841)

Твориеская жизнь. Лерьмонтова бида короткой, но меобычайно инискивной уже пернод его интературного ученнечества отмечен созданием подлиниях поэтических шедевров, тамих, как стякотворение «Наций» (1803) или «Ангел» (1831). В очень сие неровном омошеском творчестве, пороко орментированиюм из известные антературные образии, отчетливо риссутата обсолотно самостотельное худомостемное имеютирований и предусмать образом соединенный с линистью ватора аниский), присутствие которого и долало поэзию Лермонтова явлением необымовленийм. Теснейцим образом соединенный с линистью ватора демонический герой, исполненный страстей, сжитающих душу, вместью ватора демонический герой, исполненный страстей, сжитающих душу, вместью ватора комодимый и презрительнор разволущимы, странный человех, глубоко комодимый и презрительно разволущимы, странный человех, глубоко комодилы и презрительно разволущимы, странный человех, глубоко пределением объеменным пределением пределением межениями и пределением пределениями и пределением подменямации и переживая заможноми воторской оснения потемние мождениями и переживая заможноми воторской оснением.

Неполние четыре года, которыми кимеряется эрелое творчество Леромотова, — это время, насищенное таким количеством значительнейших в личной и литературной судабе поэт событий, что они вполие могли бы съвственное предоставление объекторения «Смерть поэта» и склыка из Кавиза, встречи с декабристами; возвращение в Петербург, ковые литературные и светские знакомотав; дузль с симом французского посла Э. де Барантом и вторая ссылка на Кавиз; участие в военных экспедительное предоставление предост

Все эти четыре года Лермонтов напряжению работает во всех жанрах достигая высочайцих вершим и в позвян, и в прос. В литературном наследии Лермонтова-прозанка есть и опыт повествования в финтастическом роде. Это незавершенная повесть, вызвестная под условным заглавием «Штосс», — последие произведение писателя. По-явение финтагической повести, исполнений загадом и недоговоренностей, с нарочито затемнениям изложением событый, открывающим воможность несодолозаниюто и истолозования, после написаниюто справильной, прекрасной и благоуканной прозобь (Тосоль Т. VIII. С. 402) спилально-пекломического романа «Терой нашего времения и финколо-социальное предоставильной проставильной предоставильной предос

это лишь видимое, в чем легко убедиться, если прочитать «Штосс», се одной сторомы, в коитексте специфически леркоитовских проблематтики, мотняюв и образов, и с другой — имея в виду ту литературнобитовую среду, которая окружала Лермонтова в момент создания оффантастического повествования об удивитьсямой истории в одном из
старых летерфотреских домов в Столярном перечике у Кокушкина моста.

Повествование в «Штоссе» развертывается вокруг главного героя, художника Лугина. Лугин — наделенный острым, проницательным умом трезвый аналитик, осознающий несовершенство окружающей его действительности, которую он не принимает. Это вместе с тем и человек искусства, одинокий мечтатель, романтически страдающий в поисках недостижимого идеала, наконец являющегося ему в фантастическом образе возлушной красавицы. Такое сочетание в гелое очевилно разнородных стихий — трезвого реализма и романтического мечтательства позволяет автору «Штосса» решать центральную в повести и важнейшую для всего его творчества в целом проблему взаимоотношений стоящего особняком, живущего напряженной внутренней жизнью героя с тем действительным миром, в котором он существует, при помощи образных средств, принадлежащих поэтике фантастического. «Фантастическое. — писал В. Г. Белииский, — есть предчувствие таниства жизии, противоположный полюс пошлой рассудочной ясности и определенности (...) Фантастическое есть один из необходимейших элементов богатой натуры, для которой счастие только во виутренией жизии» (Бел. Т. IV. C. 98).

В 1839 г. в «Отемственных записках» Одоевский публиковал с сійськам к графине Е. П. Росстотинной бо привиденнях, сувеврных страхах, обманах чувств, магин, кабальстике, адхимин и других танителенных науках, т де политалься ограничнъ сферу станистенного за счет объяснения многих явлений с помощью новейших естественножучных открытий. Это была почка эрения Одоевского, ученого — философа и естественника, который решительно отделял себя от Одоевского чатора фантастических повестей «Слижфара» (1837) и «Сегелена» (часть опубл. в 1838 г.) с неподдающимися вполне объяснению чудесними явленияму.

В явваре 1840 г. Одоевский читал у Карамзиных мистическую повесть, вероятнее всего «Космораму» (1840), где развивалась тема двоемирия и где естественнонаучные мотивировки сверхъестественного

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> На фантастических мотивах строилось повествование и в ранней поэме «Ангел смерти» (1831), в ¿Демоне» (1839), в балладах. Но, по сравнению со «Штоссом», это была вияз фантастика: Дермонгов использовал там характериую для лирических и лироэпических произведений фантастику инфологического.

(«двойное зрение», «нервическая болезиь») далеко не убеждали слушателей<sup>2</sup>.

Лермонтов с его пристальным виниванием к витугреннему миру свременного чествоеме, яльению сосмому таниственному, предложим иченам кружка Одеовского — Ростопчиной свою сстрациую повесть». «Однажаль под заглавием "Штос", причем он рассчитал, что ему понавлютиль по крайней мусь, ечтыре часа для его прочтения. Он потребовал, чтобы собрались вечером разо и чтобы двери были запечты для посторониях. Все его желания были исполнения, и ибораниях сошалсь чистьом около гранциях; накомен Лермонгов входит с огронной тегисло можно гранциях; населения образилься и причем пределения предусмать причем причем пределения пределения причем причем причем причем причем причем причем причем пределения пределения пределения пределения пределения пределения пределения причем пределения преде

Содержание сохранившегося отрывка убеждает в том, что и пробменятика, и стилистика повести были подготовлены предшествующим творчеством Лермонтова. Здесь возможны и естествениы соотвесении с поддей лиримой поэта (см. в стилотоврении «Как часто, пестрою толлого окружен...»; с., бесплотное выдение / Ношу в душе моей...») с. «Фаталистом» (мотив игры с судьбой), с. «Кивтиней Лиговской» и «Кавкацые» (физиологические описания в духе «натуральной шкользы<sup>3</sup>е.

Вместе с тем «Штосс» написаи с учетом полемики относительно перемета и формы фантастического повествования, связаниой с именами Пушкина, В. Ф. Одоевского, Ростопчиной.

В «Штоссе» Лермонтов использовал опыт орнентировавшегося на Гофмана Одоевского фантаста, его двойную мотивировку изображаемых чудесных явлений, которые могли рассматриваться и как следствие проникновения ирреального в действительность, и как следствие особого «состояния души, когда и обыкновенные вещи животворяются и воскресают фантастическою жизнью» (Бел. Т. IV, С. 106). При этом автор «Штосса» не вполне сочувствовал основанной на мистическом рационализме «серьезной» фантастике Одоевского, видя в ней лишь средство для иносказательного выражения общей иден. Гораздо ближе Лермонтову был пушкинский принцип «легкого» остросюжетного повествования, в котором фантастика предстает заключенной в бытовой реальности. Эстетическая позиция Лермонтова в «Штоссе» состояла в утверждении фантастики, которая, как показал писатель, наполняет явления окружающей обыденной жизии: именио фантастический мир своего героя Лермонтов ставит в центр повествования, подчеркивая тем самым первостепенное его значение. Трагический герой мечтатель погружен в прозаический быт, и именно ему, человеку, наделенному

 $<sup>^2</sup>$  См. об этом в ст.: Вацуро В. Э. Последняя повесть Лермонтова // Лермонтов М. Ю. Исследования и материалы. М., 1979. С. 224—231.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> См. об этом: Удодов Б. Т. М. Ю. Лермонтов: Художественная индивидуальность и творческие процессы. Воронеж, 1973. С. 633—653.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> См.: Вацуро В. Э. Последияя повесть Лермонтова. С. 229— 250.

высокой духовностью, открывается фантастика действительности. Так. в «Штоссе» органически соединены якобы взаимонсключающие поэтические элементы - реальный и фантастический. Тот же принцип лежит и в основе ряда более поздинх новелл, идеологически и эстетически принадлежащих «натуральной школе»; «Штосс» таким образом может быть расценен как предшественник будущей «натуральной повести»,

построенной по законам «фантастического реализма»

Очерчивая круг впечатлений, питавший автора «Штосса», следует обратить винмание и на моменты внелитературные, связанные с бытовой сферой: в 1839-1840-х годах в петербургском обществе увлекались анекдотами о чудесах, таниственными историями о призраках, вступавших в общение с рассказчиком. На этот счет существует ряд мемуарных свидетельств; некоторые из них имеют прямое отношение к «Штоссу». Известный в столице генерал Жибари, например, видел «всякую ночь явление таниственного монаха», который, по его словам, «с иим всякую иочь проводит долгое время и разговаривает про Меmento Mori». Еще один рассказ заставляет вспомнить те страницы «Штосса», где речь идет о «воздушном идеале»: «Мие сегодия чудилось, будто бы я был в каком-то страниом собрании, духов ли, людей ли,не знаю (...) видел (...) многих девушек, воздушных, как ангелы, между которыми я будто искал самую предестиую. И вскоре взор мой остановился на создании очаровательном; стоя на каком-то возвышении, она смотрела на меня очами небесными, в которых я видел рай: нежное тело ее, прозрачное, как эфир, покрыто было легкою дымкою --я упивался этим небесным явлением (...) я припоминал себе многих ( ...) хорошеньких девушек, которых встречаешь кое-где в собраниях но все было далеко от идеала прелестного»7

Автограф иезавершенной повести «Штосс» (рукопись обрывается на словах: «У Лугина болезненно сжималось сердце - отчаянием») хранится в Москве, в Государственном историческом музее (ф. 445) № 227а) Черновой набросок плана повести, оканчивавшейся трагически, - в альбоме Лермонтова 1840-1841 г.: «Сюжет. У дамы; лица желтые. Адрес. Дом: старик с дочерью, предлагает ему метать. Дочь: в отчаянии, когда старик выигрывает — Шулер: старик проиграл дочь. Чтобы (?) Доктор: окошко» (ОР ГПБ Собр. рукописей Лермонтова, № 11). Существует черновой набросок в записной кинжке, подаренной Лермонтову Одоевским, из которого следует, что Лермонтов предполагал продолжить «Штосс» и закончить его гибелью героя: «Да кто же ты, ради бога? — Что-с? отвечал старичок, примаргивая одним глазом,-Штос! - повторил в ужасе Лугии. Шулер имеет разум в пальцах .-Банк — Скоропостижная» (OP ГПБ. Собр. рукописей Лермонтова, № 12)

«Штосс» датируется серединой марта — началом апреля 1841 г Впервые опубликован в сборнике «Вчера и сеголия» 1845. Км. 1 C 71-87

<sup>5</sup> См.: Чистова И. С. Прозаический отрывок М. Ю. Лермонтова «Штосс» и «натуральная» повесть 1840-х годов // Русская литература. 1978. № 1 С. 116—122. Колзаков К. П. Дневник (1839) // ОР ГПБ. ф. 358. № 2.

л 47. 7 Там же. № 3. Л. 24—24 об.

#### (Штосс)

Печатается по изд.: Лермонтов М. Ю. Собр. соч.: В 4 т. Л., 1981. T. IV. C. 319-332.

1 У графа В... был музыкальный вечер. — Имеется в виду музыкальный вечер в доме Михаила Юрьевича Внельгорского (1788-1856). музыкального деятеля, композитора, мецената, гофмейстера двора. Лермонтов познакомился с Внельгорским, видимо, в 1838 г.: Внельгорские в то время жили в доме Яковлева (Жако) на Михайловской площади (пыне пл. Искусств, 5).

...и один гвардейский офицер. - По всей вероятности, здесь речь

илет о самом Лермонтове.

3 ...новоприезжая певица подходила к роялю...— Вероятно, Лермонтов имеет в виду Сабину Гейнефеттер (1809-1872); в программе певицы, гастролировавшей в Петевбурге начиная с октября 1840 г., были романсы Ф. Шуберта (1797-1828). Концертная деятельность С. Гейнефеттер широко освещалась в прессе (См.: СПч. 1840. № 238. 21 октября; № 266. 23 ноября; № 271. 28 ноября).

4 ...одна молодая женщина... — Лермонтов имеет в виду А. О. Смирнову (урожд. Россет; 1809-1882), одну из блестящих дам петербургского света, хозяйку литературного салона, который посещали Жуковский, Пушкни, Вяземский, Гоголь, Карамзины. В 1838-1841 гг. там

бывал и Лермонтов.

На плече, пришпиленный к голибоми банти, сверкал бриллиантовый вензель... — Вензель — знаки с инициалами императрицы, которые давались фрейлинам. А. О. Смирнова до замужества была фрейлиной (с 1826 по 1832 г.) императриц — вдовы Павла 1 Марии Федоровны (1759-1828), а после ее смерти - Александры Федоровны (1798-1860), жены Николая 1.

...правильное, но бледное лицо... — Эстетика 1830-х годов требовала от петербургской светской женщины томной бледности. Ср. в «Мас-

караде»: «...в Петербурге кто не бледен, право! Одна лишь старая кияжна. И то — румяны!» (д. 111, сц. 11)

7 — И и меня сплин! — Модные среди светской молодежи начала. 1820-х голов разочарованность и скука, обозначаемые английским словом spleen (см. в «Евгении Онегине» Пушкина), оставались актуальными и в конце 1830-х годов. В 1839 г. газета «Северная йчела» даже поместила ироническую статью «Петербургский сплин», в которой говопилось: «Сплии существует повсюду — и в Париже, и в Пекине, и в Москве, да и в Петербурге, - да и в Петербурге, несмотря на Большой театр с Тальонн (...) Сплин! Недуг наших франтов, перемежающаяся лихоралка всех людей без различия, неизлечимая боль нынешних 15летних стариков...» (СПч. 1839. № 282, 15 декабря).

 ...в Столярном перецаке, у Кокушкина моста...— Столярный переулок (улица) (ныне ул. Пржевальского) располагался во 2-й Адмиралтейской части Петербурга: Кокушкин мост — мост через Екатерицинский канал (ныне канал Грибоедова) в районе Большой Мещанской улицы

(ныне ул. Плеханова). ...в зеленой фризовой шинели... — Фриз — толстая ворсистая

ткань, байка.

10 ...овальные зеркала с рамками рококо...— Рококо — художественный стиль XVIII в., отличающийся изысканной усложненностью форм.  $_{11}^{M}$  Шандал — подсвечник.

12 Каюнгер — золотая монета.

<sup>10</sup> Маммер — соможно томом. (...) Мент (...) Мент темма (...) от семерка бубем — Ред) соможно была дрига (...) № це таком — При игре в штосс сами на игрожно была дрига (...) Еще таком — При игре в штосс сами на игрожно (понтер) ставит деньти на карту (аерыжит банк), второй (банкомет) мене карти за руког колоды на две тукить. Выигрыш зависит от того, на какую сторону ложится карта, подобная той, на которую поставления деньти: направо — достается поитеру, налево — банкомету, «Теммос» карты на шулерском йзыке — карты с размого род отметками (бодыковенных варты называлысь «чистыми» — Сомычарта — проиграмняя; талия — один промет всей колоды, до конца кам с срыва банка.

— А как похож на этот портрет!.. ужасно, ужасно похож! — а! теперь я помимаю!...— Мотив оживающего портрета сближает «Штосс» с произведениями, написанными в традициях романтизма как русского («Портрет» Гоголя, 1835), так и западного («Мельмот-

Скиталец» Мэтьюрина, 1820).

15 ... бросил было на стол два полуимпериала... — Полуимпериал — российская золотая монета до денежной реформы 1897 г. достоин-

ством в 5 рублей.

# АЛЕКСЕЙ КОНСТАНТИНОВИЧ ТОЛСТОЙ

(1817—1875)

«Эта небольшая (...) книжка носит на себе все признаки еще слишком молодого, но тем не менее замечательного дарования, которое нечто обещает в будущем. Содержание ее многосложно и исполнено эффектов: но причина этого заключается не в недостатке фантазии, а скорее в ее пылкости, которая еще не успела умериться опытом жизни и уравновеситься с другими способностями души». «"Упырь" произведение фантастическое, но фантастическое внешним образом: незаметно, чтоб оно скрывало в себе какую-нибуль мысль, и потому не похоже на фантастические создания Гофмана; однако ж оно может насытить прелестью ужасного всякое молодое воображение, которое, любуясь фейерверком, не спрашивает: что в этом и к чему это? (...) несмотря на внешность изобретения, уже самая многосложность и запутанность его обнаруживают в авторе силу фантазии; а мастерское изложение, уменье сделать из своих лиц что-то вроде характеров, способность схватить дух страны и времени, к которым относится событне, прекрасный язык, нногда похожий даже на "слог", словом во всем отпечаток руки твердой, литературной,— все это заставляет надеяться в будущем многого от автора "Упыря"» (Бел. Т. V. C. 473— 474).

Приведенным отзывом В. Г. Белинского был встречен литературный дебют А. Қ. Толстого — впоследствин выдающегося лирика и драматурга, исторического романиста и одного из создателей знаменитого Козьмы Пруткова. Будущий писатель родился в Петербурге, в семье графа К. П. Толстого - брата известного рисовальщика, скульптора и гравера Ф. П. Толстого. С материнской стороны он происходил из рода Разумовских и являлся правнуком последнего украинского гетмана. Детские годы Толстого прошли в Черниговской губернии - в родовом имении Красный Рог (отсюда ранний псевдоним писателя — Краснорогский), а также в принадлежащем его дяле А. А. Перовскому селе Погорельцы. Перовский, вошедший в русскую литературу под именем Антония Погорельского (см. с. 589), принимал самое горячее участие в воспитании племянника, написав для него, в частности, одно из лучших своих произведений - «волшебную повесть для детей» «Черная курица, или Подземные жители» (1829). Он поддерживал рано возникший у Толстого интерес к литературной деятельности. к искусству, для знакомства с которым были предприняты путешествия в Германию и особенно полюбившуюся юному поэту Италию. Вероятно, примером и влиянием Погорельского отчасти объясняется и обращение Толстого к жанру фантастической повести в его первых прозаических сочинениях — «Упыре», а также написанных по-французски «Семье вурдалака» и «Встрече через триста лет». Спустя несколько лет писатель вернулся к фантастнке в отрывке «Амена» (1846), рисующем столкновение христианства и языческого мира.

По свидетельству П. А. Плетінева, 9 апреля 1841 г. «Упиры» был прочитан в петербургеном салоне пистагая В. А. Содлогуба'. В числе слушателей повести — В. А. Жуковский в В. Ф. Одоенский, засение собственной ет омнеграторского величества канцеларни. Побольятно, что в конце марта — начале апреля 1841 г. примерно в том же кругу М. Ю. Деромогов читал слой отрывок «Ипосъс (м. с. 666—657). 11 мая рукопись повести Толстого была отправлена цензору А. В. Нъковстворскуют в пределятие по пределятие пределятие по пределятие пределять пределять

шение 15 мая).

В изгальянском» эпизоде повести отразьных влечателения самого автора от пребавания в этой стране в 1838 т., когда он в осставе свиты наследника престола (будущего Авгекварара II, с которым Толстой она дружен с детства) некоторое время провел в Комо. Биографический подтекст этой части «Упарт», реакрывает, в мастности, письмо илет о скоме моношеском любовом приклочении на выдат Рейконзи, о дочери тамоциего сторожа Пеппинс... (см.: То д ст о й. А. К. Собр. ос.: В 4 т. М., 1964. Т. 4. С. 3999—400). Интересов, ото не всамом произведения загадочные собстив в Италии отнесены к 1838 г. (Рыбаренко рассказывает о инк как о происшествиях треждетней давности). Разуу-

ЧНа речер пошел к Содлогубу, так нашел большое общество осставленное так этераторов-аристоратов и предестиейцик дам (...). Происходию чтешне представать предестивать по нашей. Я не дойов этого рода а соболное не доблю салоных чтений. После первой части пили чай (...). После чая началы чление второй части. Я ущел домой (пислемо П. А. Плетнева к ЭК. К. Гроту от 11 апреля 1841 г. // Пер е пи с к а Я. К. Грота с П. А. Плетневы». В 3 т. СПС, 1896. Т. 1. С. 318

меется, перечисленные совпадения оставались незамеченными абсолотным большинством читателей «Упыря». И все же они представляются неслучайными. В этих скрытых биографических намеках видится момент ироинчной литературной игры, отвечающей общему тому помсти и в данном случае понятной лишь узкому кругу посвященных — ближайних знакомых автола.

Как это не раз подчеркивается и в самом тексте произведения. «Упырь» тесно связан с фантастической литературой предромантической и романтической эпохи. В особенности это касается сочинений, созданных в русле «готической» традиции, с характерной для нсе поэтикой таниственного и ужасного, мотивами грехопадения, всевластия рока, проклятия, тяготеющего над родом (напр., «Эликсиры дьявола» (1816) Э. Т. А. Гофмана, «Страшная месть» (1832) Н. В. Гоголя, во многом близкая «Упырю» «Розаура и ее родственники» немецкого писателя Ф. де ла Мотт Фуке (рус. пер.: Рассказчик, или Избранные повести иностранных авторов. СПб., 1832. Ч. 3) и др.). Активно разрабатывается в литературе той поры и тема вампиризма, восходящая к народным легендам и суевериям (баллада И. В. Гете «Коринфская невеста» (1797; Толстой перевел ее в 1867 г.), «Гузла» (1827) П. Мериме н т. д.). Быть может наиболее заметное место среди связанных с этой темой произведений занимает повесть Полидори «Вампир» (см. с. 606), воздействие которой ощутимо и в публикуемом сочинении Толстого. «В некоторых частях Греции, - сообщается в "Примечании" к повести Полидори, -- вампиризм считают некоторого рода наказанием после смерти за ужасное преступление во время жизни и думают, что умерший тогда не только осужден быть вампиром, но что он должен обращать свои адекие посещения только к тем существам, которые были для него на земле всего дороже - к тем, с которыми соединен был узами родства и любви» (Вампир: Повесть, рассказанная лордом Байроном. (...) М., 1828. С. 78—79). Именно мотив угрозы Даше со стороны ее бабушки-оборотня Толстой и делает одной из важнейших сюжетных пружин своего произведения. Что же касается персонажей русского писателя, то причастные к тайне упырей Рыбаренко и Клеопатра Петровна, каждый по-своему, напоминают одного из героев Полидори — Обри (Обрия), ставшего свидетелем смерти вампира Ротвена, но давшего роковую клятву молчать о ней.

Первая книга Толстого не прошла мимо критиков 1840-х годов, однако вызвала у них неоднозначную реакцию. В этом смысле цитипованный выше отзыв Белинского контрастирует со скептическими. резко иегативиыми оценками «Библиотеки для чтения» (БдЧ. 1841. Т. 48. Отд. VI. С. 6-12) и «Северной пчелы» (СПч. 1841. № 222). У рецензентов этих изданий не нашло сочувствия стремление автора «Упыря» к сложному построению сюжета, сгущению атмосферы таинственности. Они точно отметили «литературность» повести Толстого, но оценили ее как эпигонство, с иронией предложив видеть в «Упыре» не более как «запоздалую пародию на пресловутые творения г-жи Радклиф и Дюкре-Дюмениля» (СПч. С. 887) Думается, в откликах «Библиотеки» и «Северной пчелы», отражавших вкусы массового читателя, сказалось общее угасание интереса к традиционным фантастическим жанрам. Не случайно при жизни Толстого его юношеское произведение больше не переиздавалось. Внимание к себе «Упырь» вновь привлек лишь в конце XIX в., в изменившейся литературной ситуации. В 1900 г. он был переиздан с предисловием В. С. Соловьева, который высоко оценил повесть и высказал в связи с нею и на ее материале ряд глубоких суждений о проблеме чудесного в жизни и литературе. «Весь 

#### Упыры

Печатается по изд.: Толстой А. К. Собр. сочинений: В 4 т М., 1964. Т. З. С. 7—68. В комментариях учтены результаты разысканий И. Г. Ямпольского (там же. С. 561—565)

<sup>1</sup> Упырь (зампир, вуралая) — сказочный оборотень-кровопиніца, мертец, выходящий в монтилы, чтобы соста кровь живых людей, гоми происхождения чисто славянского...—В литературе той яюни вампирым евзывалас поверыми бальянских и разродя, преимущественно сербов и греков (см.: И зм. в й л.о. в. Н. В. Тема «вампырима» в литературе первых десятильтей ХIX в. // Сравнительное изучение литературе. Сорынк статей к 80-летию академика М. П. Алексева Л. 1976. С. 510-519.

3 ...фантом или ревенант! (франц. rcvenant) — Выходец с того света, привидение.

 — Это бригадирша Сугробина... — Бригадир — офицерский чин в русской армин XVIII в. (до 1799 г.), промежуточный между полковником и генерал-майором, соответствовал чину статского советника в гражданской службе.

5 Донник — травянистое медоносное растение.

- 6 ...стоим себе на Дунае...— Речь идет о русско-турецкой войне 1768—1774 гг. 2 ...с графом Петром Александровичем — Имеется в виду генерал-
- ...с графом Петром Александровичем Имеется в виду генералфельдиаршал П. А. Румянцев-Задунайский (1725—1796), победитель турок при Ларге и Кагуле.
- в Вейсман фон Вейссенштейн Отто Адольф (погнб 1773) генерал русской армин.
- 9....и князя Григория Александровича...— Имеется в виду Г. А. Потемкин-Таврический (1739—1791), государственный и военный деятель, главнокомандующий русской армяей в русско-турецкой войне 1787—1791 гг.
- .10 ...в регулярном французском вкусе. Регулярный (французский) парк — парк с геометрически правильной планировкой.
- ский) парк парк с геометрически правильной планировкой.

  "Чичероне (итал. cicerone) проводник, дающий разъяснения при осмотре достопримечательностей.
- 13 ...на известнюм озере...— Имеется в виду озеро Комо на севере Италии, у подножия Альп, знаменитое курортное место. На южном конце озера расположен город того же названия.
- ...известный анеждот про Тюренна. Что именно подразумевается, не установлено. Тюрени вероятню, маршал Франции Анри де Ла Тур д'Овернь Тюрени (1611—1675)
- "доску с кабалистическими знаками...— см. прим. 4 на с. 623.
   Палладий Палладио (наст фам. ди Пьетро) Андреа (1508—1580) выдающийся итальянский архитиектор
- 1600— Выдающикся изальянский архитектор

  16 Bernardino Luini (Бернардино Лунин, 1480-е —1532) нтальянский живописец, испытал влияние Леонардо да Винчи.

17 Цванцигер — монета в двадцать пфеннингов.

... из Ариостова «Orlando». - Речь ндет о поэме «Неистовый Ро-

ланд» (см. с. 611). ...Парис сидел в недоумении, которой из трех богинь вручить золотое яблоко... - Имеется в виду известнейший греческий миф (хотя далее в повести Толстого боги носят римские имена): Зевс (в рим. мифол. Юпитер) поручил сыну троянского царя Парису разрешить спор между богниями Герой (Юноной), Афиной (Минервой) и Афродитой (Венерой) о том, кому из них должно принадлежать золотое яблоко с надписью: «прекраснейшей». Парис выбрал Афродиту, обещавшую ему в иаграду красивейшую из женщин — Елену.

...Ангелика с Медором обнимались под тенистым деревом, не замечая грозного рыцаря... - Речь ндет о героях поэмы Арносто «Ненстовый Роланд» - дочери катайского императора прекрасной язычинце Анджелике, ее возлюбленном — юном сарацинском воине Медоре и любящем Анджелику Роланде. Эпизод, изображенный на картние, не имеет

точного соответствия в тексте поэмы.

<sup>21</sup> Ветурин (итал. vetturino) — нэвозчик.

<sup>22</sup> Наполеон — золотая монета в двадцать франков.

<sup>23</sup> Грифон — в греческой мифологии крылатое животное с телом льва, крыльями и головой орла.

<sup>24</sup> Пан — в греческой мифологии бог стад, покровнтель пастухов,

позднее воспринимался как бог всей природы.

25 ...возвышался золотой трон, и на нем сидел Юпитер, «Это наш хозяин, дон Пьетро д'Урджина!»... Появление в повести богов древнего Рима не случайно: согласно средневековым представлениям. «наравне с падшими аигелами, армию дьявола составляли языческие божества древнего мира, превратившиеся в процессе развития христианства в презренных и коварных демонов», которые часто появляются перед людьми в виде Юпитера, Венеры, Минервы, Бахуса (см.: Лозииский С. Г Роковая книга средневековья // Шпренгер Я. Инститорис Г. Молот ведьм. [М., 1932] С. 4).

26 Нимфы, наяды — в греческой мифологии женские божества при-

роды, населяющие горы, леса, моря, источники.

Ладон — в греческой мифологии бог реки в Аркадии, отец наяды Сирникс (Сиринги) — преследуемая Паном, она была превращена в тростник, издающий сладостно-грустные звуки; Паи вырезал себе из этого тростинка свирель.

Дриады, ореады — божества лесов и гор.

Фавны — в римской мифологии боги-покровители скотоводства, полей и лесов.

Сатиры — в греческой мифологии лесные божества.

28 Cruкс — в греческой мифологии река, через которую Харон перевозил умерших в царство мертвых.

29 Подеста — глава местного самоуправлення в нтальянских го-

родах

30 Геката — в греческой мифологии богиня-покровительница ночной нечисти, колловства. Ламия — у древних греков страшное фантастическое существо, ведьма; позднее ламиями называли прекрасные женские призраки,

заманивающие молодых людей и высасывающие из них кровь. 31 Тартар — в греческой мифологии бездна в недрах земли, царства мертвых.

32 Эмпизы — чудовища-оборотии.

33 Москва превратилась в необъятную гармонику.— Речь идет

о музыкальном инструменте, состоящем из стеклянных колокольчиков и палочек или трубочек. На нем играли, дотрагиваясь пальцами до смоченного стекла.

смоченного стекла. "А Каристы — партия сторонников Дон Карлоса (1788—1855), маадшего брата испанского короля Фердинанда VII; отстраненный от населеавания престола, Карлос после смерти брата в 1833 г. провозгласна себя королем, что послужило началом кровопролитной гражданской войны (1833—1840).

```
Бел — Белинский В. Г Поли. собр. соч.: В 13 т.
М.: 1953—1959.
```

БОЧ — «Библиотека для чтения».

Гоголь — Гоголь Н. В. Поли. собр. соч.: В 14 т

1937—1952. Киреевский — Киреевский И.В.Критика и эстетика. М., 1979.

Л в восп. — М. Ю. Лермонтов в воспоминаниях современников. М., 1972.

менииков. м., 1972. МВ — «Московский вестинк».

МТ — «Московский телеграф»
ОЗ — «Отечественные записки»

ОР ГПБ — Отдел Рукописей Государственной Публичной библиотеки им. М. Е. Салтыкова-

Щедрина Пушкин — Пушкин А. С. Полн. собр. соч.: В 17 т

М., Л., 1935—1959.
П в восп.— А. С. Пушкин в воспоминаниях современняюв: В 2 т. М., 1985.

ПИиМ — Пушкии. Исследования и материалы. Т 1— XII. Л., 1956—1986. РА — «Русский архив».

РО ИРЛИ — Рукописный Отдел Института русской литературы АН СССР (Пушкинский Дом)

С — «Современник».
 Сакулин — С а к у л и и П. Н. Из истории русского идеализма. Киязъ В. Ф. Одоевский. Мысли

идеализма. Киязь В. Ф. Одоевский. Мысл тель. — Писатель. Т І Ч. 1—2. М., 1913. СПч — «Северияя пчела»

/ч — «Северная пчела: T — «Телескоп»

# ОГЛАВЛЕНИЕ

B. M.	Маркович									
Дыха	нне фантазни									5
Антоний Погорельский										
	Лафертовская ма Черная курнца, нл	ков н П	нні од:	ем Та	ны	е ж	нт	елн		49 71
А. А. Бестужев-Марлинский										
	Кровь за кровь Страшное гаданы	· .	:	:	:	:	:	:	:	99 115
O. M.	Сомов									
	Приказ с того свет Кикимора Кневские ведьмы	a .	:	:	:	:	:	:	:	146 164 174
в. п.	Тнтов									
	Уединенный домин	на	В	эсн	лы	eBC:	ком	(		188
и. в.	Киреевский									
	Опал									211
Н. А.	Мельгунов									
	Кто же он?									224
E. A.	Баратынский									
	Перстень									257
В. Ф.	Одоевский									
	Игоша Сказка о том, к									270
	ходить толпою по								гу	275
	Та же сказка, тол Орлахская кресть	ько	на	нз				٠	٠	283 290
	Косморама	энн	ia.		٠	٠	٠	•	•	304
	Город без имени .				•		•	•	•	352
	4338-й год	:	÷		:	÷				367

A. C.	Пушкии Пиковая да	ма.										39
Н. В.	Гоголь											
	Вий Нос	: :	:	:	:	:	:	:	:	:	:	42 45
K. C.	Аксаков											
	Облако .											48
А. Ф.	Вельтман											
	Иолаида											49
м. ю	. Лермонтов											
	(Штосс)											50
A. K.	Толстой											
	Упырь											52
Комм	ентарии											58
Списо	к сокраще	ний										66

#### Литератирно-хидожественное издание

#### Русская фантастическая проза эпохи романтизма (1820—1840 гг.)

Редактор Л. А. Карпова

Хуложественный редактор В. В. Пожидаев
Оформленне художника Л. Н. Блиновой
Технический редактор Е. Г. Учаева
Корректоры В. А. Латыеина, О. В. Пукелова

### ИБ № 3327

Сазно в набор 30.01.90. Подписано в печать 07.08.90. Формат 84×108<sup>1</sup>/<sub>32</sub>. Бумага тип. № 2. Гаринтура литературная. Печать высокая. Усл. печ. л. 35.28. Усл. кр. отт. 35.44. Уч. изд. л. 38.98. Тираж 250 000 экз. Заказ 480.

Цена 7 руб.

Издательство ЛГУ 199034, Ленинград, Упиверситетская наб., 7/9.

Республиканская ордена «Знак Почета» типография им. П. Ф. Аиохина Государственного комитета по делам издательств, полиграфии и книжной торговли 185630, г. Петрозаводск,

vл. «Правды», 4.

# ИЗДАТЕЛЬСТВО ЛЕНИНГРАДСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО УНИВЕРСИТЕТА В 1991 ГОДУ ВЫПУСТИТ КНИГУ

Роман И. А. Гончарова «Обломов» в русской критике: Сб. статей / Сост., авт. вступ. статьи и комментариев М. В. Отрадин. 26 л

Сборинк продолжает получавший признание читателей ряд издаиий, включающих в себя критические статьи о крупиейших произведениях русской лядеских (об «Отцах и детях» И. Тургенева— 1986 г., «Войне и мире» Л. Тоистого — 1989 г., Спрозе » А. Остроского — 1990 г.). Наряду с известными статьями Н. Добролюбова и Д. Пикарева в сборинке представлены статьи Н. Соколовского, и др. Знакомство с этими работами даст возможность современному читатель увядеть, что в различиме периоды жизни общества роман «Обломов» оказывал активное влияние на творчество писателей косалаеми читателей.

Для преподавателей высшей и средней школы, студентов-филологов, школьников.

> Заявки на книгу направляйте по адресу: 191186, Ленинград, Невский пр., д. 28, магазин № 1, «Дом книги», отдел «Книга — почтой»

# ИЗДАТЕЛЬСТВО ЛЕНИНГРАДСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО УНИВЕРСИТЕТА В 1991 ГОЛУ ВЫПУСТИТ КНИГУ

Свиток столетий: Тюркская классическая поэзия XIII—XX веков: Сб. произведений / Сост., пер., авт. вступ. статьи С. Н. Иванов; авт. предисловий, комментариев и сост словаря А. Н. Малекова 27 л

Кинга впервые дает русскому читателю возможность познакоинться со столь полимы собранием выдающихся произведений тюркской классической позвин, представленной такими поэтами, как Хафиз Хорезми, Алишер Навои, Юнус Эмре, Махтумкули, Габдулал Тукай и др. Сборики вылючает эпические произведения, любовиру и философскую лирику в формах газелей, рубаи, касмы и др. Переводы выполнены непосредствение с оригинала известным переводчиком, востоковедом, профессором С. Н. Ивановым.

Для широкого круга читателей.

Заявки на книгу направляйте по адресу: 191186, Ленинград, Невский пр., д. 28, магазин № 1, «Дом книги», отдел «Книга — почтой»







